

مَحْمُودُ دَلَوِيْشَان

سَجَّلْ !

أَنَا عَرَبِيٌّ

الدكتور رياض نعسان آغا
وزير الثقافة
تفصيل
الإعداد والتوثيق

القائد الأسد يعزي بمحمد درويش

بعث السيد الرئيس بشار الأسد برقيتي تعزية إلى الرئيس محمود عباس رئيس السلطة الوطنية الفلسطينية وإلى أسرة الفقيد الكبير الشاعر محمود درويش عبر فيهما باسم الشعب العربي السوري وباسمه عن تعازيه الحارة لوفاة الشاعر العربي الفلسطيني الكبير محمود درويش.

واعتبر الرئيس الأسد أن وطننا العربي خسر بوفاة الشاعر الكبير قامة عربية شامخة وصامدة ومقاومة في الروح والفكر والكلمة وال موقف.

وأكّد الرئيس الأسد أن صوت الفقيد سيبقى في أذن وضمير كل عربي وأن أشعاره ستظل تدرس للأجيال العربية لتبقى القضية التي قضى من أجلها حية في أذهان الأجيال المتعاقبة إلى أن نحقق حلمه وحلم العرب جميعاً بتحرير جميع الأراضي العربية المحتلة.

- ζ -

(من البروة إلى الذروة) .. وداعاً محمود درويش

تقديم

الدكتور رياض نعسان آغا

وزير الثقافة

من كان سيعرف البروة شرق ساحل عكا المحتلة لولا أنها شهدت ذات ليلة من عام ١٩٤١ مولد عبقرية شعرية فذة أتيح لها أن تملأ الدنيا وتشغل الناس على مدى خمسين عاماً ونيف، كان عاشقاً من فلسطين تجتاز أشعاره الحدود القسرية قادمة إلى سورية أواسط السنتينيات من القرن الماضي، يومها تعرفت إلى محمود درويش للمرة الأولى وأنا على دراجة عادية أطلق بها صباح كل يوم من مدینتي إدلب باتجاه قرية صغيرة إلى جوارها عينت فيها معلمًا ابتدائياً إثر تخرجي في دار المعلمين بحلب، وكان المذيع (الترانزستور) رفيق رحلتي الصباحية أستمتع معه بصوت المذيع المجيد لـ لقاء الشعر لأنه سلسل عبقرية شعر، أقصد الأستاذ المرحوم منير الأحمد وهو ابن الشاعر السوري الكبير بدوي الجبل، كان منير، وقد نعمت بصداقته فيما بعد، يقدم برنامجه اليومي مرحباً يا صباح، وينشد فيه كل صباح قصيدة من قصائد الوطن المحتل ليعرف الجيل الجديد بالشعراء الشباب الذين يبدعون في المعتقل، كما سماهم يومذاك شاعر فلسطيني يوسف الخطيب حين قدمهم في (ديوان الوطن المحتل)، وكان ذهني الشاب يومذاك صافياً مستعداً لالتقاط الشعر مشاهفة حتى حفظت العديد من قصائد محمود درويش وتوفيق زياد وسميح القاسم وسواهم مشاهفة من منير الأحمد، وكان أعندي ما حفظت في ذاك العام الحزين ١٩٦٧ قصيدة محمود درويش (عاشق من فلسطين) : عيونك شوكة في القلب توجعني، وأعبدها وأحميها من الريح وأغمدها وراء الليل والأوجاع، أغدقها فيشغل جرحها ضوء المصاصيج إلخ، ثم جاءت قصيده الشهيرة (سجل أنا عربي) لتصير أغنية شعبية تؤكد ارتباط الفلسطينيين بأرضهم وعروبتهم، وباتت أمنيتي أن أتعرف إلى محمود درويش شخصياً وقد امتلأت حباً له وإعجاباً بشعره، وقد تحققت رغبتي بعد بعض سنين حين بدأت العمل في التلفزيون

السوري وزارنا محمود في دمشق في مؤتمر للكتاب العرب، وسعيت إليه وجلسنا معاً في ردهة فندق الشيراتون، ورويت له أنني حفظت الكثير من أشعاره وأنا راكب على دراجة قبل سنين، فضحك وقال: لقد كنت أنا كذلك أصوغ أشعاري وأنا راكب على دراجتي، وبدت علاقتنا قديمة قدم العشق الذي يجمعنا لفلسطين، التي عاشت في دمنا نحن السوريين وباتت خبرتنا بل الدم الذي يسري فيعروقنا، وبات حبنا لمحمود درويش معادلاً لحبنا لأرضنا العربية المحتلة، وقد دهش محمود حين غرق في بحر المحبة التي غمره بها الناس يوم زار دمشق للمرة الأولى، وأذكر أنه كتب يقول (أنقذونا من هذا الحب القاسي)، لأن الناس بدؤوا يطالبونه بما يفوق طاقته الإنسانية، ويحسّبون عليه حركاته وإيماءاته، ولم يقبل كثير من عشاقه تحوله إلى الحداثة التي نزع إليها بعد غنائياته الرقيقة العذبة في أوراق الزيتون وعاشق من فلسطين، فوجدوا شاعراً مختلفاً في دواوينه الحداثية التي سرعان ما تفاعل معها القراء وعشاق الشعر ليجدوا عبقرية شعرية غنائية تتجدد، وقد أتيح لي أن ألتقي شاعرنا الكبير مرات، كان آخرها في هذا العام، حين زارني في مكتبي في وزارة الثقافة وكنا على موعد معه لتكريمه ضمن برنامج احتفاليتنا بدمشق عاصمة الثقافة، وقد بحثت معه رؤيتنا لبرامج احتفاليتنا بالقدس عاصمة للثقافة العربية مطلع العام المقبل، وقد اعتذر محمود عن الحضور الذي كنا نترقبه في هذا الصيف، بسبب مرضه، وكانت تنتظره عودته، فإذا النبأ المفجع يأتيني وأنا على مترب في صالة مكتبة الأسد في احتفال نقيميه بالتعاون مع المنظمة العربية للتربية والثقافة والعلوم لإطلاق موسوعة (أعلام العرب والمسلمين)، حيث همس في أذني مدير المكتبة قائلاً بصوت حزين: (توفى الشاعر محمود درويش)، كان لا بد من أن يتحول الحفل عن مساره إلى نوع من التأبين الحزين نستذكر فيه ونحن نحتفل بدمشق قصidته العذبة (دمشق الندى والماء، دمشق العرب، كوني دمشق التي يحلمون بها، فيكون العرب، الشام تبدأ مني، أموت وفي الشام يبدأ أسبوع خلقي، ما أقرب الشام مني، وفي الشام يبتدى الزمان العربي)، رحم الله شاعرنا العربي الكبير الذي سيبقى إبداعه أنشودة ترددتها الأجيال ما شاء الله من الزمان.

* * *

سِجْلٌ !

أَنَا عَرَبِيٌّ

د. علي القييم

معاون وزير الثقافة

شكل رحيل الشاعر العربي الكبير محمود درويش، صدمة كبيرة لعشاق الشعر والأدب والحياة في الوطن العربي، وبغيابه اكتشفنا كم كان كبيراً هذا الرجل المناضل الذي أثرى الوجودان العربي بشعره وحضوره ونضاله المستمر خلال ما يزيد عن خمسين عاماً.. مع وفاته، انهالت التعازي إلى وطنه من زعماء عرب وأجانب، ومتخصصين وأدباء وسياسيين، أجمعوا على أن رحيل عاشق فلسطين سيخلف خواص، لن تتمكن من سده سوى أشعاره وموافقه التي ستبقى خالدة في مسيرة الشعر والأدب العربي.

محمود درويش عايش الموت قبل سنوات عديدة من رحيله.. كتب «جداريته» بعد أزمة قلبية رهيبة.. بعدها دخل في حضرة الغياب، وصادق أسراره، وبواطنه، وكلماته، فرأى الموت من الداخل، وعاشه، وتعايش معه، بل تقمصه، ثم خرج من حضرة الغياب إلى حضرة الشعر، كان يولد ثانية وثالثة ورابعة، ويحيا ثانية وثالثة ورابعة، ويواصل العيش، قريباً من الموت، هاجساً به، لكن منتصراً عليه.. إلا أن الموت هذه المرة كان هو الموت الحقيقي، الموت الخائن، الذي أدخل الشاعر الكبير في ماتهاهته، من غير رجوع.. لقد ترك فلسطين الحبيبة وحيدة، لكنه أوصاها أن تحتفظ بشعره في ذاكرتها، وهو الذي حفظ ذكرياتها في شعره وفي قلبه المتعب منذ سنوات طويلة.. لقد أصبحت فلسطين في مسيرته مجازاً عاماً فقد عدن، وللولادة والبعث لكرب الانخلاع والمنفى والوجود.. لقد كان شاعرها القومي، وأفضل شعراء العربية مبيعاً وحضوراً. فقد ترجمت أعماله إلى أكثر من عشرين لغة، وكان الغرب يراه شاعراً بقامة عالمية..

كانت أمة «حورية» لا تحسن القراءة والكتابة، غير أن جده علّمه القراءة، وعلمه الحلم والأمل وكيف يكون شاعراً، وحين بلغ السابعة من عمره، كان درويش يكتب الشعر،

الذي منحه لقب «شاعر المقاومة» من خلال «أوراق الزيتون» و«عاشق من فلسطين»، وعندهما بلغ الثانية والعشرين من عمره، أصبحت قصيده «بطاقة هوية» التي خاطب بها شرطياً إسرائيلياً «سجّل أنا عربي، ورقم بطاقتني خمسون ألف» صرخة تحد جماعية، أدت إلى اعتقاله في مكان إقامته سنة ١٩٦٧، وأصبحت أغنية احتجاج، وهكذا فعلت قصيدة «أمي» التي تتحدث عن حنين ابن سجين، إلى خبز أمه، وقهوة أمه..

* * *

يقول الأديب الكبير إدوارد سعيد في دراسة له عن محمود درويش: «عرفت قصائد درويش الكفاحية المبكرة بالوجود الفلسطيني، معيادة التأكيد على الهوية بعد شتات ١٩٤٨، وكان الأول في موجة من الشعراء الذين كتبوا من داخل إسرائيل، عندما كانت (غولد مائير) تصر قائلة: لا يوجد فلسطينيون» وتزامن ظهور شعر درويش الغنائي مع ولادة الحركة الفلسطينية بعد الهزيمة العربية في حرب الأيام الستة سنة ١٩٦٧.

ويقول درويش هذه تجربته: «في الخمسينيات من القرن العشرين، آمنا نحن العرب بإمكانية أن يكون الشعر سلاحاً، وأن على القصيدة أن تكون واضحة مباشرة.. على الشعر الاهتمام بالاجتماعي، ولكن عليه الاعتناء بنفسه أيضاً، بالجماليات آمنت أن أفضل شيء في الحياة أن أكون شاعراً.. في كل مرة أنهى فيها ديواناً، أشعر أنه الأول والأخير».

كانت فلسطين بالنسبة إليه ليست جغرافيا فحسب، بقدر ما هي أيضاً تراجيديا وبطولة، ولا هي فلسطينية فقط، بقدر ما هي إخلاص لفكرة العربي عن نفسه، ومعنى إضافي لمعنى وجوده، في صراعه مع خارجه ومع داخله، ليكون جزءاً من تاريخه الخاص، ومن تاريخه العام..

يقول الصديق الشاعر إلياس خوري: الشعر ماء اللغة، به تفتسل من ذاكرتها، وتصنع ذاكرتها في آن معاً.. لأن الكلمات التي يكتبها الشعراء تأتي من مكان سري في أعماقتنا، من تجربة تبحث عن لغتها، ومن كلمات تتجدد من ماء الشعر.. تجربة محمود درويش هي ابنة هذا الماء، به غسلت لغتها وجدتها، أقامت من المأساة الفلسطينية جدارية شعرية كبرى تخزن في أعماقها هذا الغوص في ماء الشعر وماء الحياة.. نستطيع أن نقرأ التجربة الدرويشية في مستويات متعددة نسبها إلى أرضها، ونكتشف ملحمة مقاومة

الشعب الفلسطيني للاندثار والموت فتصبح القصائد شكلاً لتاريخ المأساة»..

محمود درويش، كان في كل ما كتب يلتزم الغنائية في شعره، وهروبه منها أحياناً، أو وقوفه بين الإيقاع والنشر ليس وقوف المحايد، فهو لا يخرج من الإيقاع، ولا يدخل في النثر، وإنما يقف في المنطقة التي تؤهله لاستخراج كل ما فيهما من مثيرات تغري الشعر بالمخاطرة وبالبحث الدائم عن الجديد.

على مدى رحلته الشعرية، كان درويش يوظف كل طاقاته في بناء النص الجديد، ثم يوظف كل الطاقات بعد إنجازه لهدمه وتجاوزه، وبناء النص الذي يليه بأدوات مختلفة، فهو يدخل إلى الشعر من بوابات مختلفة، ولا يعيد طرق الباب مرتين، حول ذلك يقول في حوار معه: «لقد دخلت إلى ديوان «لماذا تركت الحصان وحيداً» من بوابة السيرة الذاتية للمكان والذات، وذهبت إلى «سرير الغريبة» من بوابة الحب، لاستقر في «الجدارية» في ظلال الإحساس بتجربة الموت».

* * *

محمود درويش هو المؤرخ الغريب الذي أرهقته الأوجاع العربية، لذلك فهو يكتب التاريخ بلغة لا يتدالوها المؤرخون، وفي مهنته الغربية- كما يقول الناقد فيصل دراج: «يكون الشاعر مقيداً وطليقاً في آن، مقيداً وهو مشدود إلى صرخته الفلسطينية، وطليقاً وهو يشتق الحزن الفلسطيني من تاريخ الشعر كله، ولعلَّ المرض، الذي أبعد الصخرة قليلاً، هو الذي أتاح لمحمود أن يلتقي بالشعر الخالص، وهو يتأمل قوة الحياة وهشاشتها في آن.. بدا الشعر في «الجدارية» تتوسعاً مساراً توزع على الاجتهد والإبداع، ومرأة تكشف عن معرفة رفيعة وثقافة شعرية واسعة، احتضنت الشعر العربي القديم والحديث، وموروثاً شعرياً كونياً متعدد الألوان»..

في جوابه عن سؤال الحلم وسؤال الشعر، يقول درويش:

«الحلم لا ينتهي، ولكن هناك حالات نمر بها، يكون فيها الشعر مهدداً، إذاً كيف نحتفظ بقدرتنا على الحلم، صحيح أن الشعر حلم، وأنا يعجبني تعبر لأحد الشعراء الإيطاليين يقول فيه: (الشعر حلم في حضور العقل) فالشعر ملازم طبعاً للهم الإنساني، ومدى قياس حرية الشخص يرتبط بمدى قدرته على أن يحلم دون أن يكون

هو نفسه رقيباً على أحلامه، نحن نعيش في مناطق متواترة ومتازمة، أصبحنا فيها رقباء على أنفسنا، فكثرة التعامل مع الرقابة، والإدمان عليها قد تحول الشخص إلى رقيب على نفسه، لكن في الشعر يبدو أن الإحساس بوجود الرقيب قد يطور جماليات الشعر».

حلم درويش في الشعر، جعله يدغدغ النفوس اليائسة المحرومة ويفعد عليها كثيراً من الآمال.. لقد رجع في صدره كل الآهات، وغنى على أوتاره كل الأصوات، جامعاً أحاديث القرية إلى أحاديث المدينة، وهمسات الشجر إلى أغاني العصافير، إلى نداءات الأبطال في القيد والسلسل..

كثيراً ما يمزج درويش في حبه بين المرأة والوطن، فتخرج صور الأرض والنخيل والبيارات وحقول السنابل.. رمزاً أو انعكاساً لوجه الحبيبة الهاجعة في باله ومخليله، فتأتي الصور في هذا الصدد منقطعة كما لو قطرات ندى سارحة في أضواء الفجر، فالوطن هنا لا يأخذ هوية جامدة كما يقول الناقد ياسين الأيوبي، بل يسمو مع الشاعر إلى إغفاءة في مطاوي الأغصان، وإشراقة الشمس على حقول السنابل، وإلى أغنيات الأطفال في رسومهم المتحركة على الرمال، وفوق أديم الماء..

وما أكثر ما تغنى محمود بالطفلة، فهي عنده حجر انطلاق ومحطة انتهاء، لا يرتاح إلا عندها، لأنها الحصن الأكبر الذي يدغدغ رأس الإنسان كبيراً كان أم صغيراً.

* * *

لقد أحبت الجماهير العربية، من المحيط إلى الخليج.. شعر محمود درويش، ورفعت الكثير من مقاطعه كشعارات ورایات، وحسبه أنه كان شاعر قضية قبل أي شيء آخر. ودرويش كان يعي هذه القضية بكل آفاقها وأبعادها، وكان دائم الاندماج بحركة الجماهير في كل المراحل التي مرّت بها القضية الفلسطينية والأمة العربية، وكان يرى أن الشعر يؤدي دوره الثوري داخل الجماهير لا خارجها..

الوطن هو الشيء الأساسي، في شعر محمود ونثره وحياته يقول: «نحن لم نبحث عنه.. عن هذا الوطن، في حلم أسطوري، وخيال بعيد، ولا في صفحة جميلة من كتاب قديم، نحن لم نصنع هذا الوطن كما تصنع المؤسسات والمنشآت، هو الذي صنعنا، هو أبونا وأمنا، ونحن لم نقف أمام الاختيار، لم نشتري هذا الوطن من حانوت أو وكالة، فنحن

لا نتباه، ولم يقنعوا أحد بحبه، لقد وجدنا أنفسنا نبضاً في دمه ولحمه، ونخاعاً في عظمه،
وهو لهذا، لنا، ونحن له.».

كان محمود درويش، صرخة شعب يدافع عن حقه في الوجود، ويكافح لانتزاع هذا الحق من الغاصبين- لقد وضع نفسه أمام التحدي والبقاء، والكفاح والصمود في وجه الغاصب، رافعاً باستمرار راية فلسطين باسمها، بالعمل والدم والشعر والكلام الذي صار رصاصاً وقتلة..

لأنه عاش في الأرض المحتلة ظل درويش يحس أنه مصلوب هو وشعبه، مثل جميع القيم التي يمثلها السيد المسيح (ع) وغيره من الأنبياء والثوار والمصلحين، ولكن الأمل لا يفارق الشاعر في النصر وفي الخلاص من هذا الصليب، يقول:

«من غابة الزيتون جاء الصدى

و كنت مصلوباً على النار

أقول للغربان! لاتنهشي

فربما تشتت السماء.. ربما

أنزل يوماً عن صليبي.. ترى

كيف أعود حافياً عاري»..

وكانت نظرته في مجلمل شعره ونشره، نظرة إنسانية، نبيلة، شاملة.. نظرة تدعوا إلى العدل، ولا تدعوا إلى الانتقام والثار والحدق على العدو الإسرائيلي.. نظرة تدعوا إلى إعادة الحقوق المسلوبة، دون أن تنزلق إلى مهاوى العنصرية والإرهاب..

محمود درويش، كان شاعر الأرض بامتياز.. لقد تمسّك بها، بأعشابها.. بسخورها، وترانها وترابها إلى أبعد الحدود.. قضية ارتبطت بالأرض قضية مقدسة لا جدال حولها، فهو يلح دائماً - في شعره ونشره - على التمسك بالأرض والدفاع عنها، ومن هنا استحق بجدارة لقب «شاعر الأرض المحتلة» و«شاعر فلسطين» و«عاشق فلسطين» و«شاعر الحب والحنان» نحو شعبه وأرضه المسلوبة.

* * *

في الشام كان محمود درويش يعرف من هو في وسط الزحام، وكان دائم التواصل معها:

«دمشق.. يا دمشق»

تدخلين الحرب كما تدخل الفتيات ليالي الزفاف..
وتخرجين من الحرب كما يخرج الأطفال من البحيرات.
وحين تقفين، يا دمشق، تتحول الجداول إلى قامات.
وحين تمشين، يا دمشق، يتجمد الغروب على حافة الأفق.
وإلى أين يا دمشق؟
كان الأغانى أصيّبت بحنجرة لا تغنى،
والشعراء يتعلمون الأبجدية من حجارتك الصغيرة.
كوني أي شيء يا دمشق، فلن تكوني إلا دمشق،
كوني سكيناً وقشريناً، يتتدفق منا بردى الذي يبقى كما
كان: مواطناً عادياً يدفع الضرائب ويقصص بالقتابل،
ولا يرحل عن البيت.
كوني أي شيء يا دمشق،
فلن تكوني إلا دمشق التي لا تنزل عن الأشجار،
ولا تنحني.
إلى أين.. إلى أين؟
ليس في المدى مكان، لأن زمانك يرتدى ملابس
الميدان، فيتدلى المدى خيطاً من ثيابك.
دمشق.. يا دمشق!
ساعي البريد ينتظر،
والفراشة تحارب،
ولا تنتهي رسالتى إليك يا دمشق..»

* * *

محمود درويش

١٣ آذار / مارس ١٩٤١ - ٩ آب / أغسطس ٢٠٠٨ م

ولد محمود درويش عام ١٩٤١ في قرية (البروة) وهي قرية فلسطينية تقع في الجليل قرب ساحل عكا. حيث كانت أسرته تملك أرضاً هناك. وهو الابن الثاني للعائلة التي تتكون من خمسة أبناء وثلاث بنات، خرجت الأسرة برفقة اللاجئين الفلسطينيين في العام ١٩٤٧ إلى لبنان، ثم عادت بشكل متخفٍ في العام ١٩٤٩ بعيد توقيع اتفاقيات السلام المؤقتة، لتجد القرية وقد صارت قرية زراعية إسرائيلية محلها تحمل اسم «أحبي هود».

أكمل محمود درويش تعليمه الابتدائي بعد عودته من لبنان في مدرسة (دير الأسد) متخفياً، فقد كان يخشى أن يتعرض للنفي من جديد إذا كشف أمر تسليه، وعاش تلك الفترة محروماً من الجنسية. أما تعليمه الثانوي فتلقاه في قرية (كفر ياسين)، (كم شمالي الجديدة). وبعد إنتهاء تعليمه الثانوي كانت حياته عبارة عن كتابة للشعر والمقالات في صحفة الحزب الشيوعي الإسرائيلي مثل (الاتحاد) و(الجديد)، التي أصبح فيما بعد مشرفاً على تحريرها، كما اشتراك في تحرير جريدة (الفجر).

اعتقل من قبل السلطات الإسرائيلية مراراً بدأ من العام ١٩٦١ بتهم تتعلق بتصريحاته ونشاطه السياسي وذلك حتى عام ١٩٧٢ حيث توجه إلى الاتحاد السوفييتي للدراسة، وانتقل بعدها لاجئاً إلى القاهرة في ذات العام حيث التحق بمنظمة التحرير الفلسطينية، ثم لبنان حيث عمل في مؤسسات النشر والدراسات التابعة لمنظمة التحرير الفلسطينية، علماً أنه استقال من اللجنة التنفيذية لمنظمة التحرير احتجاجاً على اتفاقية أوسلو. كما أسس مجلة الكرمل الثقافية.

شغل منصب رئيس رابطة الكتاب والصحفيين الفلسطينيين وحرر مجلة الكرمل. كانت إقامته في باريس قبل عودته إلى وطنه حيث إنه دخل إلى فلسطين بتصريح لزيارة أمه. وفي فترة وجوده هناك قدم بعض أعضاء الكنيست الإسرائيلي العرب واليهود اقتراحًا بالسماح له بالبقاء وقد سمح له بذلك.

جوائز وتكرييم:

- جائزة لوتس عام ١٩٦٩.
- جائزة البحر المتوسط عام ١٩٨٠.
- درع الثورة الفلسطينية عام ١٩٨١.
- لوحة أوروبا للشعر عام ١٩٨١.
- جائزة ابن سينا في الاتحاد السوفييتي عام ١٩٨٢.
- جائزة لينين في الاتحاد السوفييتي عام ١٩٨٣.
- كما أعلنت وزارة الاتصالات الفلسطينية في ٢٧ يوليو ٢٠٠٨ عن إصدارها طابع بريدي يحمل صورة محمود درويش.

شعره

يعتبر شاعر المقاومة الفلسطينية ومر شعره بعدة مراحل.

بعض قصائده ومؤلفاته:

- عصافير بلا أجنحة (شعر) . ١٩٦٠.
- أوراق الزيتون (شعر).
- عاشق من فلسطين (شعر).
- آخر الليل (شعر).

- مطر ناعم في خريف بعيد (شعر).
- يوميات الحزن العادي (خواطر وقصص).
- يوميات جرح فلسطيني (شعر).
- حبيبتي تنهض من نومها (شعر).
- محاولة رقم ٧ (شعر).
- أحبك أو لا أحبك (شعر).
- مدح الظل العالي (شعر).
- هي أغنية.. هي أغنية (شعر).
- لا تعذر عما فعلت (شعر).
- عرائس.
- العصافير تموت في الجليل.
- تلك صوتها وهذا انتشار العاشق.
- حصار لمائج البحر (شعر).
- شيء عن الوطن (شعر).
- ذاكرة النسيان.
- وداعاً أيها الحرب وداعاً أيها السلم (مقالات).
- كزهر اللوز أو أبعد.
- في حضرة الغياب (نص) .٢٠٠٦.
- لماذا تركت الحصان وحيداً.

- بطاقة هوية (شعر) .
- أثر الفراشة (شعر) . ٢٠٠٨
- أنت منذ الآن غيرك (١٧ يونيو ٢٠٠٨، وانتقد فيها التقاتل الداخلي الفلسطيني) .

وفاته :

توفي في الولايات المتحدة الأمريكية يوم السبت ٩ أغسطس ٢٠٠٨ بعد إجرائه لعملية القلب المفتوح، التي دخل بعدها في غيبوبة أدت إلى وفاته بعد أن قرر الأطباء نزع أجهزة الإنعاش.

* * *

ما من حوارٍ معك بعدَ الان.. إنَّهُ مجرَّد انفجارٍ آخر!

• سميح القاسم

(إِلَهٌ مُحَمَّدٌ درويش)

تخلَّيت عن وزرِ حُزني

ووزرِ حياتي

وحملتني وزرِ موتكَ،

أنتَ تركَت الحسانَ وحيداً.. لماذا؟

وأثرتَ صهوةَ موتكَ أفقاً،

وأثرتَ حُزني ملذاً

أجبني.. أجبني.. لماذا؟

* * *

عصافيرنا يا صديقي تطيرُ بلاً أجنحةً

وأحلامُنا يا رفيقي تطيرُ بلاً مروحةً

تطيرُ على شركِ الماءِ والنارِ والنارِ والماءِ.

ما من مكانٍ تحطُّ عليهِ.. سوى المذبحَ

وتنسى مناقيرها في تُرابِ القبورِ الجماعيةِ.. الحبُّ والحبُّ

أرضُ مُحرَّمةٌ يا صديقي

وتترَّضُّ المسْبَحةُ

هو الخوف والموت في الخوف. والأمن في الموت
لا أمن في مجلس الأمان يا صاحبي. مجلس الأمان
أرض محايدة يا رفيقي
ونحن عذاب الdrob
وسخط الجهات
ونحن غبار الشعوب
وعجز اللغات
وبعض الصلاة
على ما يُتاح من الأضرحه
وفي الموت تكبر أرتأل إخوتنا الطارئين
وأعداثنا الطارئين
ويزدحُم الطقس بالترفين الذين
يحبوننا ميتين
ولكن يحبوننا يا صديقي
بكل الشكوك وكل اليقين
وهاجرت حزناً إلى باطل الحق هاجرت
من باطل الباطل
ومن بابل بابل
ومن تافه قاتل
إلى تافه جاهل

وِمِنْ مُجْرِمٍ غَاصِبٍ

إِلَى مُتَحَمِّمٍ قاتِلٍ

وِمِنْ مُفْتِرٍ سَافِلٍ

إِلَى مُدَعِّي فَاسِلٍ

وِمِنْ زَائِلٍ زَائِلٍ

إِلَى زَائِلٍ زَائِلٍ

وَمَاذَا وَجَدْتَ هُنَاكُ

سُوِيْ مَا سِوَايَ

وَمَاذَا وَجَدْتَ

سُوِيْ مَا سِوَاكُ؟

أَخِي دَعْكَ مِنْ هَذِهِ الْمَسْأَلَةِ

تُحِبُّ أَخِي.. وَأَحِبُّ أَخَاكُ

وَأَنْتَ رَحْلَتَ رَحْلَتَ.

وَلَمْ أَبْقِ كَالسَّيِّفِ فَرْدًا. وَمَا أَنَا سَيِّفٌ وَلَا سُبْلَةٌ

وَلَا وَرْدَةٌ يَمِينِي.. وَلَا قُنْبَلَةٌ

لَأَنِّي قَدِمْتُ إِلَى الْأَرْضِ قَبْلَكَ،

صِرْتُ بِمَا قَدَرَ اللَّهُ صِرْتُ

أَنَا أَوَّلُ الْأَسْئَلَةِ

إِذْنُ.. فَلَتَكُنْ خَاتَمَ الْأَسْئَلَةِ

لَعَلَّ الْإِجَابَاتِ تَسْتَصْغِرُ الْمَشَكَلَةَ

وَتَسْتَدِرُجُ الْبَدَءَ بِالْبَسْمَلَةِ

إِلَى أَوْلِ النُّورِ يَنْفَقُ الْمُعْصِلَهُ..

* * *

تَخْفَيْتَ بِالْمَوْتِ،

تَكْتِيكُنَا لَمْ يُطِعْ اسْتِرَاتِيجِيَا انتِظَارِ الْعَجَائِبِ

وَمَا مِنْ جِيُوشٍ. وَمَا مِنْ زُحْوَفٍ. وَمَا مِنْ حُشُودٍ.

وَمَا مِنْ صَفَوَفٍ. وَمَا مِنْ سَرَايَا. وَمَا مِنْ كَتَائِبٍ

وَمَا مِنْ حِوارٍ. وَمَا مِنْ حِوارٍ. وَمَا مِنْ دِيَارٍ.

وَمَا مِنْ أَقَارِبٍ

تَخْفَيْتَ بِالْمَوْتِ. لَكُنْ تَجَلَّى لِكُلِّ الْخَلَائِقِ

زَحْفُ الْعَقَارِبِ

يُحاصرُ أَهْخَانَنَا يَا رَفِيقِي وَيَغْزُو الْمَضَارِبَ تِلْوَ الْمَضَارِبِ

وَنَحْنُ مِنَ الْبَدْوِ. كُنَّا بِثُوبٍ مِنَ الْخَيْشِ. صِرَنَا

بِرَبْطَةٍ عُنْقٍ. مِنَ الْبَدْوِ كُنَّا وَصِرَنَا.

وَذِبِيَانٌ تَغْزُو. وَعَبْسٌ تُحَارِبُ.

* * *

وَهَا هُنَّ يَا صَاحِبِي دُونَ بَابِكُ

عِجَائِزُ زُورَبَا تَزَاهِمَنْ فَوْقَ عَذَابِكُ

تَدَافِعْنَ فَحَمًا وَشَمَعًا

تَشَمَّمَنَ مَوْتَكَ قَبْلَ مُعايِشَةِ الْمَوْتِ فِيهِكَ

وَقَتْشَنْ بَيْنَ ثِيَابِي وَبَيْنَ ثِيَابِكْ

عِنِ التَّرْوِهِ الْمُكْنَهُ

عِنِ السِّرِّ سِرِّ الْقَصِيدَهُ

وَسِرِّ الْعَقِيدَهُ

وَأَوْجَاعُهَا الْمَزِمنَهُ

وَسِرِّ حُضُورِكِ مِلَءَ غِيَابِكْ

وَقَتْشَنْ عَمَّا تَقُولُ الْوَصِيَهُ

فَهَلْ مِنْ وَصِيَهُ؟

جُمُوعُ دُخَانٍ وَقَشٌ تُجَلِّجُ فِي سَاحَهِ الْمَوْتِ :

أَيْنِ الْوَصِيَهُ

تُرِيدُ الْوَصِيَهُ؟

وَمَا أَنْتَ كَسْرِي. وَلَا أَنْتَ قِيَصْرٌ

لَأَنَّكَ أَعْلَى وَأَغْلَى وَأَكْبَرُ

وَأَنْتَ الْوَصِيَهُ

وَسِرِّ الْقَضِيهُ

وَلَكِنَّهَا الْجَاهَلِيهُ

أَجْلٌ يَا أَخِي فِي عَذَابِي

وَفِي مَحْنَتِي وَاغْتَرَابِي

أَتَسْمَعْنِي؟ إِنَّهَا الْجَاهَلِيهُ

وَلَا شَيْءَ فِيهَا أَقْلُ كَثِيرًا سُوِي الْوَرْدِ،

والشوك أقسى كثيراً. وأعتى كثيراً. وأكثر
ألا إنها يا أخي الجاهليه
ولا جلف منا يُطيق سماع الوصيه
وأنت الوصيه. أنت الوصيه
والله أكبر..

* * *

ستذكرا. لو قدر الله أن تذكرا
وتذكرا لو شئت أن تذكرا
قرأنا امراً القيس في هاجس الموتِ،
نحن قرأنا معاً حزن لوركا
ولامية الشنفري
وسخط نيرودا وسحر أرغون
ومعجزة المتبيّ،
الم يصهر الدهر قافية.. والردى منبرا
قرأنا معاً خوف ناظم حكمت
وشوق «أتاتورك». هذا الحقيقى
شوق أخيانا الشقى المشرد
لام محمد

وطفل العذاب «محمد»
وسجن البلاد المؤبد

قرأنا معاً ما كتبنا معاً وكتبنا

لِبْرُوْتَنَا السَّالِفَةُ

وَرَامِتَنَا الْخَافِفَهُ

وَعَكَّا وَحِيْفَا وَعَمَانَ وَالنَّاصِرَهُ

لِبِيرُوْتَ وَالشَّامَ وَالقَاهِرَهُ

وَلِلأَمَمَ الصَّابِرَهُ

وَلِلثُورَهُ الزَّاحِفَهُ

وَلَا شَيْءٌ. لَا شَيْءٌ إِلَّا تَعَاوِيدُ أَحْلَامِنَا التَّازِفَهُ

وَسَاعِاتِنَا الْوَاقِفَهُ

وَأَشْلَاءُ أَوْجَاعِنَا التَّاثِرَهُ

* * *

وَمِنْ كُلِّ قُلُوبِكَ أَنْتَ كَتَبْتُ

وَأَنْتَ كَتَبْتَ.. وَمِنْ كُلِّ قلبِي

كَتَبْنَا لِشَعْبِ بَارِضٍ.. وَأَرْضِ بَشَعْبِ

كَتَبْنَا بِحُبٍ.. لِحُبٍ

وَتَعْلَمُ أَنَّا كَرِهْنَا الْكَراْهِيَهُ الشَّاحِبَهُ

كَرِهْنَا الغُزَّاهُ الطُّغَاهُ

وَلَا.. مَا كَرِهْنَا الْيَهُودَ وَلَا الإِنْجِليْزَ

وَلَا أَيَّ شَعْبِ عَدُو.. وَلَا أَيَّ شَعْبِ صَدِيقٍ،

كَرِهْنَا زَبَانِيهِ الدُّولِ الْكَادِيَهُ

وَقُطْعَانَ أُوبَاشِهَا السَّائِبَةُ
كَرِهْنَا جَنَازِيرَ دَبَابَةِ غَاصِبَهُ
وَأَجْنَحَةَ الطَّائِرَاتِ الْمُغَيْرَةِ وَالْقُوَّةِ الضَّارِبَهُ
كَرِهْنَا سَوَاطِيرَ جُدْرَانِهِمْ فِي عِظَامِ الرَّقَابِ
وَأَوْتَادُهُمْ فِي التَّرَابِ وَرَاءَ التَّرَابِ وَرَاءَ التَّرَابِ
يَقُولُونَ لِلْجَوْ وَالْبَرِّ إِنَّا نُحَاوِلُ لِلْبَحْرِ إِلَقَاءَهُمْ،
يَكْذِبُونَ
وَهُمْ يَضْحِكُونَ بُكَاءً مَرِيرًا وَيَسْتَعْطِفُونَ
وَيَلْقَوْنَا لِلْسَّرَابِ
وَيَلْقَوْنَا لِلْأَفَاعِي
وَيَلْقَوْنَا لِلْذَّئَابِ
وَيَلْقَوْنَا فِي الْخَرَابِ
وَيَلْقَوْنَا فِي ضَيَّاعِ الضَّيَّاعِ
وَتَعْلَمُ يَا صَاحِبِي. أَنْتَ تَعْلَمُ
بِأَنَّ جَهَنَّمَ مَلَّتْ جَهَنَّمَ
وَعَافَتْ جَهَنَّمَ
نَلَادًا تَمُوتُ إِذَا. وَنَلَادًا أَعْيَشُ إِذَا.
وَنَلَادًا
نَمُوتُ. نَعْيَشُ. نَمُوتُ. نَمُوتُ
عَلَى هِيَةِ الْأَمْمِ السَّاقِدَةِ

وَعَهْرٌ مُلْفَاتِهَا الْفَاجِرَةُ

مَذَادٌ مَذَادٌ مَذَادٌ مَذَادٌ مَذَادٌ مَذَادٌ ..

وَمَا كُلُّ هَذَا الدَّمَارٌ وَهَذَا السُّقُوطُ وَهَذَا الْعَذَابُ

وَمَا كُلُّ هَذَا؟ وَهَذَا؟ وَهَذَا؟

* * *

تَذَكَّرُ

وَقَدْ يُسْعِفُ اللَّهُ مَيْتًا بَأْنَ يَتَذَكَّرُ. اللَّهُ نَحْنُ.

فَحاوْلَ إِذْن.. وَتَذَكَّرُ

تَذَكَّرُ رَضَا الْوَالِدَةُ

لَامِينٌ فِي وَاحِدَةٍ

وَنِعْمَةُ كُبُّتِهَا.. زِينَةُ الْمَائِدَةُ

وَطُهْرُ الرَّغْيِفِ الْمَقْمَرُ

تَذَكَّرُ

أَبَا لَا يُجِيدُ الصَّيَاحُ

وَلَا يَتَذَمَّرُ

تَذَكَّرُ

أَبَا لَا يُضِيقُ وَلَا يَتَأْفَفُ مِنْ سَهْرِ صَاحِبِ الْمَصَابِ

تَذَكَّرُ كَثِيرًا. وَلَا تَتَذَكَّرُ

كَثِيرًا. فَبَعْضُ الْحِكَاهِيَاتِ سُكَرُ

وَكُلُّ الْخِرَافَاتِ سُمٌّ مُقَطَّرٌ

ونحنْ صَحَايَا الْخِرَافَاتِ . نَحْنُ صَحَايَا نَبُوْخَذْ نَصْرْ
 وأيَّتَامْ هَتَلْرْ
 وَمِنْ دَمِنَا لِلْطُّفَاهَا نَبِيْدْ
 وَمِنْ لَجْمِنَا لِلْغُزَاهَا أَكَالِيلُ خَارِ وَوَرِدِ
 وَمِسْكُ. وَعَنْبَرْ
 فَلَا تَتَذَكَّرْ
 قَيْوَادَا وَسَجْنَا وَعَسْكَرْ
 وَبِيتَا مُدَمَّرْ
 وَلَيْلَا طَوِيلَا . وَقَهْرَا ثَقِيلَا وَسَطْوَا تَكَرَّرْ
 وَلَا تَتَذَكَّرْ
 لَا تَتَذَكَّرْ
 لَا تَتَذَكَّرْ ..

* * *

لَأَنَا صَدِيقَانِ يَّنِي الْأَرْضِ وَالشَّعْبِ وَالْعَمَرِ وَالشَّعْرِ ،
 نَحْنُ صَرِيحَانِ يَّنِي الْحُبُّ وَالْمَوْتِ ..
 يَوْمًا غَضِبْتُ عَلَيْكَ ..
 وَيَوْمًا غَضِبْتُ عَلَيْ
 وَمَا كَانَ شَيْءٌ لَدَيْكَ . وَمَا كَانَ شَيْءٌ لَدَيْ
 سِوَى أَنَّنَا مِنْ تُرَابِ عَصِيَّ
 وَدَمْعِ سَخِيَّ

نهاراً كتبتُ إليكَ. وليلًا كتبتُ إلي
 وأعيادِ ميلادِنا طالما أنذرْتَنا بسرّ خفي
 وموتٍ قريبٍ.. وحُلمٍ قصيٍّ
 ويوم احتقلتَ بخمسين عاماً من العمرِ
 عمرِ الشريدِ الشقيِ البقيِ
 ضحكنا معاً وبكيتنا معاً حينَ غنى وصلَى
 يعايدُكَ الصَّاحِبُ الرَّبَّذِيَّ:
 على ورقِ السنديانُ
 ولدُنا صباحاً
 لامُ الندى وأبُ الزعفرانُ
 ومتنا مساءً بلا أبوين.. على بحرِ عربتنا
 في زوارقِ من ورقِ السيلوفانُ
 على ورقِ البحرِ. ليلاً.
 كتبنا نشيدَ الغرق
 وعدنا احترقنا بنارِ مطالعنا
 والنشيدُ احترقُ
 بنارِ مدامِينا
 والورقُ
 يطيرُ بأجْنحةٍ من دخانٍ
 وهَا نحنُ يا صاحبي. صفحتانْ

وَوَجْهُ قَدِيمٌ يُقْلِبُنَا مِنْ جَدِيدٍ
عَلَى صَفَحَاتِ كِتَابِ الْقَلْقُ
وَهَا نَحْنُ. لَا نَحْنُ. مَيْتٌ وَحَيٌّ. وَحَيٌّ وَمَيْتٌ
«بَكَى صَاحِبِي»،

عَلَى سَطْحِ غُرْبَتِهِ مُسْتَغْيِثًا

«بَكَى صَاحِبِي»..

بَكَى.. وَبَكَيْتُ

عَلَى سَطْحِ بَيْتٍ

أَلا لَيْتَ لَيْتُ

وَيَا لَيْتَ لَيْتُ

وُلِدْنَا وَمَتْنَا عَلَى وَرْقِ السَّنْدِيَانِ..

* * *

وَيَوْمًا كَتَبْتُ إِلَيْكَ. وَيَوْمًا كَتَبْتُ إِلَيْ

«أَسْمِيَّكَ نَرْجِسَةً حَوْلَ قَلْبِي»..

وَقَلْبُكَ أَرْضِي وَأَهْلِي وَشَعْبِي

وَقَلْبُكَ.. قَلْبِي..

* * *

يَقُولُونَ مَوْتُكَ كَانَ غَرِيبًا.. وَوَجْهُ الغَرَابَةِ أَنْكَ عَشْتَ

وَأَنِي أَحْيِشُ. وَأَنَا نَعْيِشُ. وَتَعْلَمُ. تَعْلَمُ أَنَّا

حُكِّمْنَا بِمَوْتٍ سَرِيعٍ يَمْرُ بِبُطْءِ

وَتَعْلَمُ تَعْلَمُ أَنَا اجْتَرَحْنَا الْحَيَاةَ
 عَلَى خَطَا مَطْبَعِي
 وَتَعْلَمُ أَنَا تَأْجَلَ إِعدَامُنَا أَلْفَ مَرَّةٍ
 لِسُكْرَةِ جَلَادِنَا تِلْوَ سُكْرَهُ
 وَلِلَّهِ مَجْدُ الْأَعْالَىٰ . وَنَصَلُ السَّلَامُ الْكَلَامُ عَلَى الْأَرْضِ ..
 وَالنَّاسُ فِيهِمْ - سِوانَا - الْمَسَرَّهُ
 أَنْحَنُ مِنَ النَّاسِ ؟ هَلْ نَحْنُ حَقًا مِنَ النَّاسِ ؟
 مَنْ نَحْنُ حَقًا ؟ وَمَنْ نَحْنُ حَقًا ؟ سَأَنَا
 لِأَوْلِ مَرَّهُ
 وَآخِرِ مَرَّهُ
 وَلَا يَسْتَقِيمُ السُّؤَالُ لِكِي يَسْتَقِيمَ الْجَوابُ . وَهَا نَحْنُ
 نَمْكُثُ فِي حَسْرَهُ بَعْدَ حَسْرَهُ
 وَكُلُّ غَرِيبٍ يَعِيشُ عَلَى أَلْفِ حَيْرَهُ
 وَيَحْمِلُ كُلُّ قَتِيلٍ عَلَى الظَّهِيرَهُ قَبَرَهُ
 وَيَسْبُرُ غَورَ الْمَجَرَهُ .. يَسْبُرُ غَورَ الْمَجَرَهُ ..

* * *

تُعَانِقُتِي أُمُّنَا . أُمُّ أَحْمَدٍ . يَفِي جَزَعِ مُرْهَقِ بَعْذَابٍ
 السِّنِينُ
 وَعِبَاءِ الْحَنِينِ
 وَتَفَتَّحُ كَفَّيْنِ وَاهْنَتَيْنِ مُوبَحَيْنِ . وَتَسَأَلُ صَارِخَهُ

دُونَ صَوْتٍ. وَتَسَاءَلُ أَيْنَ أَخْوَكَ؟ أَجِبْ. لَا تُخْبِئْ عَلَيَّ.

أَجِبْ أَيْنَ مُحَمَّد؟ أَيْنَ أَخْوَكَ؟

نُزِّلْنِي أُمْنًا بِالسُّؤَالِ؛ فَمَاذَا أَقُولُ لَهَا؟

هَلْ أَقُولُ مَضَى فِي الصَّبَاحِ لِيَأْخُذْ قَهْوَتَهُ بِالْحَلِيبِ

عَلَى سِحْرِ أَرْصِفَةِ الشَّانِزِيلِيزِيَّةِ. أَمْ أَدْعُهُ

أَنَّكَ الْآنِ فِي جَلْسَةِ طَارِئَهُ

وَهَلْ أَدْعُهُ أَنَّكَ الْآنِ فِي سَهْرَةِ هَادِئَهُ

وَهَلْ أُتَقْنُ الزَّعْمَ أَنَّكَ فِي مَوْعِدٍ لِلْغَرَامِ،

تُقَابِلُ كَاتِبَهُ لَاجِئَهُ

وَهَلْ سُتَصْدِقُ أَنَّكَ تُلْقِي قَصَائِدَكَ الْآنَ

فِي صَالَةِ دَافِئَهُ

بِأَنْفَاسِ الْفَيْنِ مِنْ مُعْجَبِيَّكَ.. وَكَيْفَ أَقُولُ

أَخِي رَاحَ يَا أَمْنًا وَلِيَرَى بَارِئَهُ..

أَخِي رَاحَ يَا أَمْنًا وَالْتَّقِي بَارِئَهُ..

* * *

إذن. أَنْتَ مُرْتَحِلٌ عَنْ دِيَارِ الْأَحَبَّةِ. لَا بَأْسَ.

هَا أَنْتَ مُرْتَحِلٌ لِدِيَارِ الْأَحَبَّةِ. سَلْمٌ عَلَيْهِمْ؛

راشد حسين

فدوی طوقان

توفيق زياد

إميل توما

معين بسيسو

عصام العباسي

ياسر عرفات

إميل حبيبي

الشيخ إمام

أحمد ياسين

سعد الله ونوس

كاتب ياسين

جورج حبش

نجيب محفوظ

أبو علي مصطفى

يوسف هنا

ممدوح عدوان

خليل الوزير

نزيه خير

رفائيل أبلرتي

ناجي العلي

إسماعيل شموط

بلند الجيدري

محمد مهدي الجواهري

يانيس ريتسس

الكسندر بن

يوسف شاهين

يوسف إدريس

سهيل إدريس

رجاء النقاش

عبد الوهاب البياتي

غسان كنفاني

نزار قباني

كَفَانِي. كَفَانِي. وَكُثُرٌ سَوَاهِمْ. وَكُثُرٌ

فَسَلْمٌ عَلَيْهِمْ. وَسَوْفَ

تُقَابِلُ فِي جَنَّةِ الْخَلْدِ «سامي». أَخَانَا الْجَمِيلُ الْأَصِيلُ.

وَهَلْ يَعْرِفُونَ عَلَى الْعُودِ فِي جَنَّةِ الْخَلْدِ؟ أَحَبَّتْ

سامي مَعَ الْعُودِ فِي قَعْدَةِ «الْعَيْنِ»..

سامي مَضِي

وَهُوَ يَقِيْفُ مِثْلِ حُمْرَكَ .. (٦٧) .. لَا. لَا أَطِيقُ الْعَدْدَ

وَأَنْتُمْ أَبَدٌ

يُضْمِمُ الْأَبَدُ

وَيَمْحُو الْأَبَدُ

وَأَعْلَمُ. سَوْفَ تَعُودُونَ. ذَاتِ صَبَاحٍ جَدِيدٍ تَعُودُونَ
لِلَّدَارِ وَالْجَارِ وَالْقَدْسِ وَالشَّمْسِ. سَوْفَ تَعُودُونَ.
حَيَا تَعُودُ. وَمَيْتًا تَعُودُ. وَسَوْفَ تَعُودُونَ. مَا مِنْ كَفْنٍ
يَلْيِقُ بِنَا غَيْرَ دَمْعَةٍ أَمْ تَبْلُ تُرَابَ الْوَطَنِ
وَمَا مِنْ بِلَادٍ تَلْيِقُ بِنَا وَنَلْيِقُ بِهَا غَيْرَ هَذِي الْبِلَادُ
وَيَوْمُ الْمَعَادِ قَرِيبٌ كَيْوَمِ الْمَيَادِ
وَحُلْمُ الْمَغْنَى كَفَاحٌ
وَمَوْتُ الْمَغْنَى جَهَادُ الْجِهَادِ..

* * *

إِذَا أَنْتَ مُرْتَحِلٌ عَنْ دِيَارِ الْأَحِبَّةِ
فِي زَوْرَقِ النَّجَاهِ. عَلَى سَطْحِ بَحْرٍ
أَسْمَيْهِ يَا صَاحِبِيْ أَدْمَعَكُ
وَلَوْلَا اعْتَصَامِي بِحَبْلِ مِنَ اللَّهِ يَدْنُو سَرِيعًا. وَلَكِنْ بَيْطَءِ..
لَكُنْتُ زَجْرُتَكَ؛ حُذْنِي مَعَكُ
وَحُذْنِي مَعَكُ
حُذْنِي مَعَكُ..

* * *

ذكريات شخصية عن الزمن الأول

• طلال سلمان

التحقت محمود درويش، لأول مرة، على هامش اجتماع استثنائي للمجلس الوطني الفلسطيني عقد في مبنى جامعة الدول العربية في القاهرة، في صيف ١٩٧٢.

كان قد وصل لتوه من الأرض المحتلة، كما كانا نسمى إسرائيل حينذاك، وقد حسم أمره: لن يعود ليعيش محاصراً ومراقباً، نصف أوقاته في السجن ونصفها الآخر في الطريق بين مكاتب جريدة «الاتحاد» وبين مركز الشرطة الإسرائيلية للإبلاغ عن «وجوده» حاضراً.

كان «النجم» بلا منازع. لقد تدافع الكل إليه يحيونه بالقبلات والدموع، يرمونه بآلف سؤال في الدقيقة، يقفون إلى جانبه لصورة تذكارية، يشكرون إليه هموم واقعهم «العربي» بمرارة تکاد تفوق مرارته من واقع أهله تحت الاحتلال من الإسرائيلي، وهي كانت السبب في اتخاذ قراره الصعب بالخروج من السجن.. يحاولون أن يعرفوا موقفه من ياسر عرفات ومن التنظيمات الفلسطينية «المعارضة»، من أنور السادات ونظامه وهل هو «ناصري» فعلاً أم «خرج» لأنه تغير..

لكنه، في تلك اللحظات تحديداً، لم يكن مستعداً لمثل هذه المقارنات التي كانت ستنتهي، حكماً، بإدانة قراره بالخروج.. إلى الحرية، التي اكتشف أن كل عربي تقريباً يبحث عنها في الأقطار الأخرى، وخارج وطنه في أي حال..

وقفت أرقب، عن بعد، مع صديقين، مصرى وفلسطيني، تلك التظاهرة المختلفة بموضوعها وأسئلتها والتداعيات عن كل ما شهدناه قبلها..

في لحظة ما، اتبه لوقفنا بعيداً، فمشى إلينا يتقدمه سؤاله الضاحك: صرت فرجة لا أليس ذلك!

تعارفنا. وضع أسماءنا التي يعرفها على الوجوه التي لم يكن يعرفها، وتوعادنا على لقاء خارج دائرة المترججين أو الآتين لاستعراض المواقف.

بعد أيام التقينا. كان قد أنهى الجولة الأولى من التعرف على «الكبار»، فلسطينياً ومصرياً وبعض الضيوف العرب المدعوبين كشهود. وسمعنا منه انطباعاته الأولى عن كبار المثقفين والصحافيين الذين التقاهم، خصوصاً في «الأهرام» وفي دار الهلال. وشكنا من أن معظمهم قد رحب به، وإن شفع الترحيب بشيء من اللوم لخروجه: كنت أملاً في الداخل، ليس لأهل الداخل فحسب، بل لنا أيضاً..

وكان يرد مستغرباً: ولكنني خرجت لأكسر دائرة المقلدة التي يسجنني فيها الإسرائيلي. جئت طلباً للأمل لي، وللذين في الداخل..

لويس عوض كان الأكثر تحديداً، قال: لقد جئنا في أيام الشقاء، يا محمود..

كانت مصر تموح بالغضب بسبب الإر杰اء المتكرر وغير المبرر لقرار الخروج إلى الحرب. كانت حرب الاستنزاف قد أعادت إلى المصريين الثقة بقدرتهم على مواجهة إسرائيل، بل وعلى إلحاق الهزيمة بها. وكانوا يرون أن السادات قدم معركته الشخصية لترسيخ سلطته ضد «الناصريين» أو ضد «وطنيي النظام» على المعركة ضد العدو الإسرائيلي.. تاركاً زهرة شباب مصر، من المهندسين والأطباء والمرشحين ليكونوا علماء، فضلاً عن الكتاب والشعراء والصحافيين، يغدون مع علمهم في رمال «الدشم» والمداريس المحسنة.. ولا قتال!

وقرر محمود درويش أن يسمع فلا يعلق، وأن يتكلم إذا ما تكلم عن إسرائيل، مجتمعاً وأحزاباً وقادة سياسيين وتنظيمات، وعن جيشها بحدود ما يعرف عنه.. وبطبيعة الحال عن «الفلسطينيين» فيها التي أنكرت عليهم «فلسطينيتهم» وجعلتهم «عرب إسرائيل»!

عرف محمود درويش الكثير عن مصر: من محمد حسنين هيكل ومجموعة «الحالدين» في الطابق السادس من «الأهرام»، توفيق الحكيم والحسين فوزي، وصلاح عبد الصبور ولويس عوض.. واستمع إلى تحليل دقيق من أحمد بهاء الدين ومن مراد غالب ومن فتحي غانم ويوسف إدريس ومن أحمد عبد المعطي حجازي وكثير غيرهم..

كان مبهوراً بالقاهرة التي أحب، والتي يحفظ الكثير من أغاني مطربيها ومطرباتها الكبار، محمد عبد الوهاب، أم كلثوم، محمد عبد المطلب، عبد الحليم حافظ.. لكن النيل، ليلاً، كان معبده!

جال مع الأصدقاء الجدد على مقاهي التي كان يحفظ أسماءها وأسماء زبائنها من الشعراء والكتاب غيباً: مقهى ريش، بار الانجلو، سيسيل بار.. لكنه كان شديد الحساسية تجاه الغبار و«الشعبوية»، لذا فقد قرر أن تكون لقاءاته في بعض مقاهي الفنادق الكبرى «حيث تضمن، على الأقل، نظافة المكان!»

بعد القاهرة مباشرة كان لا بد من بيروت.. وقد جاءها بغير إعلان، «لأنها مدينة مخيفة»، وأنه يحتاج الوقت لكي يختار أين يقيم كإنسان، فلا يعامله الناس كنجم، يبادرونه في ربع الساعة الأولى طالبين منه أن يسمعهم قصيده التي انتفى موضوعها: «سجل أنا عربي»!

كان يحاول إقناعهم: أهمية هذه القصيدة أن تقال في وجه العدو الذي ينكر عليك عروبتك! أما أن تقولها للعرب المتباهين بعروبتهم فإنها تبدو مبتدلة وفي غير موقعها! بوسع كل منكم أن يقول: سجل أنا عربي.. فلا يكون لكلامه أي معنى. أما المعنى هناك، وفي وجه جندي الاحتلال.

بعد سنوات قليلة، يزورني محمود درويش في «السفير» ليبلغني أنه ذاهب إلى الجزائر بدعة رسمية. قلت بغير قصد الإحراج: ستجد نفسك تتشد أول ما تنشد القصيدة التي بت الآن تكرهها.. سجل أنا عربي! ورد مستنكراً: فشرت! لن أقولها خارج فلسطين أبداً. لكنه جاءني مسرعاً بعد عودته من الجزائر ليقول: معك حق!. وجدت نفسي أبدأ بقصيدي التي لم تعد تعجبني، سجل أنا عربي، وأختتم بها!. هناك اكتشفت لها المعنى! لقد قهر الجزائريون في لغتهم باعتبارها بعض قوميتهم! ان لها هناك معنى التحدي للاستعمار الذي حرم أهل البلاد من لغتهم ليلي هويتهم، وكانت تلك خطوة تمهدية لمسح عروبتهم وجعلهم.. فرنسيين!

لبيروت حدثها الاستثنائي مع محمود درويش، فهو قد وجد فيها ما كان يبحث عنه:

العرب جميعاً والعالم كله، بشرقه وغرقه وجنبه وشماله.. والأهم، أنه وجد فيها فلسطين بوجوهاها الكثيرة، المأساة والثورة، اللجوء وخطر الذوبان، الإيمان والتلشو، المال والسلاح وبينهما الدول، ثم المنظمات والرجال والدول.. كل الدول بمساوماتها ومناوراتها التي تطل من خلالها ملامح إسرائيل والمشروع الذي يوحدها مع «الغرب» من دون أن يفقدها الشرق السوفيaticي، آنذاك..

لم يجد محمود درويش لنفسه موقعاً في صفوف «الثورة»، ففضل أن يبقى على مسافة: يعطي المنظمة ما يقدر عليه، من دون أن يدخل إطارها السياسي والتنظيمي. ومع أنه أحب شخص ياسر عرفات وقدر فيه مزايا كثيرة، أهمها الصمود وسط أمواج الأنظمة المتلاطمة على جدران سفيانية المنظمة. كان يرى فيه «الرمز الفلسطيني»، من دون أن يتجاهل أخطاءه بل وخطاياه أحياناً..

وعندما نجحت منظمة التحرير في انتزاع الاعتراف الدولي بها وتقرر أن يذهب ياسر عرفات ليخطب أمام الهيئة العامة للأمم المتحدة كان من الطبيعي أن يكتب محمود درويش بالذات هذا الخطاب التاريخي، مع وعيه بأن عرفات سيدخل بعض التعديلات لأسباب يقدرها، وأنه سيتعذر باللغة خلال إلقائه.. وأنه سيرافق الكلمات بحركات وإشارات قد تذهب بمعناها: جئكم أحمل البندقية بيد وغصن الزيتون باليد الأخرى، فقرروا، أما قراري ففلسطين مع السلام.

أما دمشق فعلاقة محمود درويش بها استثنائية، كما علاقتها به.. إنها قصة عشق حقيقي، بعيداً عن السياسة، قريباً من فلسطين، والتاريخ ومجد الصعود، شعراً وأدباً، ونجاحاً سياسياً..

أذكر أنه طلب مني ذات ليل من أواخر أيلول أن آخذه إلى دمشق، وألح كعادته أن نتطلق فوراً، والوقت منتصف الليل.. وصعدت لأمره، طبعاً، فقصدنا دمشق التي لم تكن قد قامت فيها الفنادق الحديثة، وكان مدخلاها هو النهر الذي عشقه محمود من قبل أن يراه! بردى.

عند الحدود مررنا بما كان يسمى «الضابطة الفدائية» - وكانت خاصة بالفلسطينيين

بعد اعتراف لبنان بحق الفلسطينيين في استخدام أرضه للعبور إلى فلسطين المحتلة، وهي، الجار والمدخل وحاملة هموم التهجير.

استقبلنا شاب في أوائل العشرين، أسمر بعيينين كحيلتين، وملامح تقربه من الصورة المتخيلة للمقاوم، مقتضم الحدود، مواجه العدو بشجاعته الفائقة الخفيف. ولقد أحضر هذا الشاب النحيل محمود درويش لاستجواب قاس يمكن تلخيصه بسؤال كرمه عليه مراراً: كيف تكون في الداخل وتخرج في حين أننا نموت من أجل أن ندخل إلى فلسطين؟!

لأول مرة، رأيت محمود درويش يخضع لاستجواب حاد، فيدافع عن نفسه بمعاذير متعددة، ويروي عبئية استمراره في مواجهة يومية مفتوحة وعبئية مع الشرطة الإسرائيلية: تعتقله ثم تطلقه لتعود فتعتقله، ثم تجرمه على المرور بها مرتين في اليوم لإثبات «وجوده».. وكان أن اتخذ قراره بالخروج!

- بلغنا دمشق حوالي الثالثة فجراً (عن طريقها القديم إلى بيروت). كان معرض دمشق الدولي على وشك أن يقفل أبوابه، ومجرى نهر بردى الذي أقيم عند ضفته الجنوبيّة شحيح المياه، وقد رمي في الصناديق وفضلات البضائع والمعروضات.

كان محمود متلهفاً لرؤية «بردى» الذي جرى في قصائد كبار الشعراء.. مفترضاً أن نهر دمشق قريب من نيل القاهرة. ولقد فجع مع الصباح فقرر أن نعود فوراً إلى بيروت، بينما كان بعض الأصدقاء قد جاؤوا للسلام عليه فأخذوه في جولة «سياحية» زادته إصراراً على العودة إلى بيروت فوراً: أعدني إلى الأمكنة النظيفة! هنا الغبار يغطي العيون فلا نرى!

على أن مفاجأة عظيمة كانت تتظرنا حين عدنا إلى الفندق: وجدها حشدًا يتتجاوز عدديه الألفين، قد تجمع للسلام على محمود درويش، بعدما شاع خبر وجوده في عاصمة الأمويين وكان بين الجمع وزير الثقافة آنذاك، فوزي الكيالي، وكبار أدباء سوريا، الشعراء منهم وأهل المسرح والأدباء. وأبناء مخيم اليرموك.. والكثير من الوزراء والأعيان، وكثير من الشبان والشابات عشاق درويش.

ظل محمود على عناده.. برغم أن كثريين ممن تجمعوا قد صافحوه والدموع تنطلي

وجوههم!.. بالكاد قبل دعوة الوزير إلى الغداء بصحبة نخبة من أدباء سورية ثم عدنا إلى بيروت فعلاً ..

لكنه بعد ذلك صار يغتنم كل مناسبة ليجيء إلى دمشق حيث اكتشف أن جمهوره يكاد يكون الأعظم اهتماماً بالشعر ولعله تميز في ذائقته الفنية، فكانت كل أمسية لمحود درويش تقتضي ترتيبات أمنية استثنائية لحفظ النظام، بينما عشرات الآلاف يحتشدون في المكان أو من حوله لسماع فلسطين تتحدث عن ذاتها بلسانه.. وقد اضطر المنظمون في غير حالة أن ينقلوا الأممية إلى المدينة الرياضية، لإرضاء الجمهور العاشق شاعره.. النرجسي!

على امتداد ستة وثلاثين عاماً، من الصداقة مع محمود درويش، التي امتدت إلى أسرتي برغم «عدائيته» المحببة، ومن المتابعة بالإعجاب والتقدير لنتائج الغزير بمستواه الاستثنائي الرفيع، كنا كثيراً ما نختلف في الرؤية وفي التقدير السياسي للأحوال، وبالتحديد لأطوار الصراع العربي (الذي صار من بعد فلسطينياً) الإسرائيلي.

كان محمود درويش يتميز بمعرفة دقيقة بهذا العدو: مجتمعاً وسياسة، أحراضاً ومطامح.. ولأنه كان يعرف إلى هذا الحد، ثم أنه تعرف مباشرة إلى أحوال العرب، فضلاً عن الأحوال الخاصة للفلسطينيين، قيادة وجماهير، منظمة ومعارضين، فقد دفعته المعرفة إلى الذهاب بعيداً في تصوره لمستقبل لا يمكن أن يقوم على استمرار العداء إلى الأبد. ولقد أدرك أن العرب لا يعرفون عدوهم، في حين أن عدوهم يعرفهم تماماً: يعرف عن قيادتهم وعن أحوال مجتمعاتهم، عن صراعات الأنظمة وحروب القبائل (قبل أن تحدر نزواً إلى الطوائف والمذاهب والملل والنحل). ومن هنا فقد داخله الشك في إمكان انتصار عربي حاسم على إسرائيل.. ثم رأى الانفصال بين الفلسطينيين وسائر العرب يصبح أمراً واقعاً، مما يترك الشعب الفلسطيني برمته وحيداً أمام مصيره.. بل لعله قد رأى ولمس وعرف كيف أن الفلسطينيين باتوا يخافون على قضيتهم من «العرب»، أي الأنظمة المقتلة على فلسطين وباسمها، أكثر من خوفهم عليها من إسرائيل.

وكان يرى ببصيرته قبل بصره الانقسام الفلسطيني ويختلف منه على ما تبقى من فلسطين.

ولقد مد محمود درويش بصره إلى المستقبل البعيد.. فأخذ يمهد لعلاقة بين هذين الشعبين المحكومين بأن يعيشَا على الأرض الواحدة، وبمعزل عن ادعاءات الحق التاريخي، أو الحقوق الطبيعية لأهل الأرض فيها، لا تقوم على السلاح والقتل والموت والعداء الأبدي..

كان دقيقاً كل الدقة. لكنه كان مقتحماً. وكان اقتحامه من موقعه المميز مباغتاً. وكانت ردود الفعل عليه عصبية، من الطرفين: بعض العرب رأه يتتجاوز الحدود إلى المحرمات، وبعض الإسرائييليين رأوا في دعوته خطاً جدياً لم يكن وارداً، أفله على مستوى الوجودان وهذه الرؤية المستقبلية التي لا يقدر عليها إلا.. الشعرا.

لكن ذلك حديث يطول، فنرجئه إلى ما بعد وداع يليق بمحمود درويش، أحد أعظم الشعراء الذين أنجبتهم فلسطين، بل الأرض العربية جميعاً.

لنقف الآن إجلالاً لهذا المبدع الذي ذهب إلى الموت يقاتلَه مفتوح العينين، واثقاً من النتيجة الحتمية. لكنه أراد أن يقول للموت: أنا لا أخافك، لقد قلت كل ما عندي، وانتصرت عليك فصمدت لسنين طوال وقد آن لي أن أرتاح، وحرمتك من أن تأخذني إلا في الموعد الذي حددته.. وبعد ما قلت فيك تحديداً كل ما أردت أن أقوله:

وداعاً، أيها العاشق من فلسطين الذي جعلها أغنية تسكن وجدان أطفالنا، وأعطها بعدها إنساني العظيم كواحدة من معارك الحرية والحق في امتلاك الشعوب زمنها بإرادتها.

ولن ينتهي الحديث عن محمود درويش المبدع، المجدد، الذي رفع الشعر إلى مرتبة لعلها الأعلى بين سائر وجوه الإبداع.. فإلى اللقاء.

* * *

الانتصار الأخير

● جابر عصفور

محمود درويش واحد من أكبر شعراء العربية على امتداد عصور الشعر العربي، بل من أكبر شعراء العالم المعاصر كله استوعب ميراث الشعر وانطلق به إلى آفاق لم يصل إليها سواه، فكان شاعر القضية الفلسطينية، كما تعودنا أن نصفه، نحن النقاد الذين عرفنا قدر شعره والذروة التي وصل إليها، وظل يحاول مجاوزتها إلى ما هو أرقى منها، وأنه لا يتوقف عن الصعود إلا ليصل إلى النقطة المستحيلة التي تتخطى على كل أسرار الشعر والحياة والوجود وظل شعره، منذ قصائده الأولى، شعر قضية لم تفارق إبداعاته المأساة الفلسطينية، فضل منتمياً إلى الفلسطيني المقموع، صاحب الأرض المفتسبة، المغروس في ترابها، النابت من أعماقها، الناطق بحق الفلسطينيين العادل في العودة إلى أرضهم وترابهم، واقفاً بصلابة ضد سارقיהם وقامعيهم، وخائنهم والمنقلبين عليهم، ورافضاً ومديناً كل من أعن، ولا يزال يعين علىبقاء وضعهم الإنساني على ما هو عليه ولأنه وهب حياته الإبداعية كلها للقضية الفلسطينية حاماً بالعودة، قابضاً على فكرة الحل العادل للمأساة الفلسطينية كالقاضي على الجمر، في وطن هو الجمر بعينه، ولأنه كان ثابتاً على المبدأ، عميق الالتزام بقضيته التي نفذ إلى قراره القرار من أعماقها الإنسانية، فإنه لم يعرف التبدل والتحول، والتراجع والتنازل، ولا الرجوع عن المبادئ التي حلّت منه محل الروح في الجسد، فضل يغوص في أعماق الحزن الفلسطيني البعيد الأغوار، إلى أن وصل إلى جذر الإنساني في قراره القرار من أعماق المأساة الفلسطينية التي رأها مأساة إنسانية، غاص فيها إلى أن رأى الكل في الجزء، والمأساة الكونية في المأساة الوطنية، حيث الموت الغادر الذي يهدد الحياة بأسرها، وعدم الذي يتربص بالوجود كله، فإذا به، مع عمق الرؤية واتساعها، مقابل ضيق العبارة ومحدوديتها، يتوجّل وراء تجلّيات الرموز، باحثاً عن العام في الخاص، الإنساني في المحلي.

وقابلة الجدار المستحيل لمدار الوجود المغلق المنكفي على أسراره، فلم يقف عاجزاً أمامه، بل ظل يقرعه بالأسئلة، ساعياً لأن يحضر بشعره كوة في جدار الصمت الكوني، كي يدخل منها الضوء، ويغدو واحداً من الذين رأوا ما لم يره غيرهم، ويسمع ما لم يسمعوه، أداته في ذلك المجازات والاستعارات والتلميذات والكتابيات التي صاغها الحدس الثاقب وال بصيرة المرهفة التي تشف حتى تكتشف أمامها الأستار والحبج عن كل الأسرار هكذا، أصبح شاعر قضية إنسانية، قضيته الوطنية والقومية هي المركز، المبدأ والمعاد، منها تطلق كل هموم الإنسانية وتعود إليها كما يعود النهر إلى مصبه، والحضور في الوجود إلى منبعه وعلة وجوده الأولى، فأصبح يوصف بأن شعره تحول من محدودية القضية الفلسطينية إلى الأفق اللانهائي لعنصرات الحضور الإنساني، وقيل إنه انتقل من أسئلة الحق العادل في الأرض الفلسطينية وحلم العودة إلى شجرة الزيتون ورائحة زهر الليمون إلى أسئلة المصير الإنساني، وأهمها سؤال الموت وتحديات الضرورة في الوجود ولم يكن الأمر أمر تحول أو انتقال من حال إلى حال، بل حال واحد ممتد، متعدد التجليات، يتحرك في ما يشبه حركة الدائرة التي، مهما تباعدت عن نقطة البداية، تعود إليها، مدركة مأساة الوجود كله في مأساة الشتات الفلسطيني، وصراع الشر والخير في صراع الأخوة الأعداء الذي يعميهم عن الحضور الفاعل في الوجود العام والخاص، وكان لا بد من أن يواجه قضية المصير الإنساني في النهاية، لكن من زاوية المصير الفلسطيني، والمصير هوة تروع الظنون، ليس في أعماقها سوى الموت الذي لا بد من أن يراه، ويواجهه من يطيل التحديق، ولا يكف عن السؤال، ويظل يتلذذ برغبة المعرفة المحقة وكان محمود درويش واحداً من هؤلاء أعني أصحاب الرؤى الوجودية الكبرى من شعراء الإنسانية كلها.

ولم يكن يخاف الموت بسبب قلبه العليل الذي أنهكه الهم الفلسطيني الذي يتزايد تعقيداً ومسؤولية، فقد رأى الموت من قبل، كلما فتح الأطباء قلبه ليعالجوه ضعفه، وكان يتحدث عنه، في «جدارية محمود درويش» البديعة، كما لو كان يتحدث عن كائن رأى منه ما لا يرى، أو كما لو كان يحدّق في أرض هاديس التي لا يعود منها أحد، ولكنه عاد، متشبثاً بحياة الإبداع التي كان يراها أقوى من الموت، وظل يؤمن بأنها ت Maher الموت، ولذلك صور، على نحو لا ينسى، صراع الموت والإبداع، في تاريخ البشرية التي لا تكف عن مقاومة الموت

المحيط بها، ولا يكف هو عن الترخيص بها، حتى في كل هزيمة له منها، وذلك في الجدارية التي أراد بها تخليد انتصار الإبداع، دائمًا، وفي كل تجلياته وأنواعه، على الموت وحين أُشِّقت قلبَه علٰٰه، هذه المرة، ذهب لصراع الموت، وأسلم قلبه الذي تكاثرت عليه الأحزان الفلسطينية، مع تصاعد صراع دام عبيٰ لإخوة الأعداء الذين نسوا قضييَّهم الكبري، ومع تصاعد قمع إمبراطور العالم الجديد، في العالم المملوء أخطاء، في التابوت الممدد من المحيط إلى الخليج، لم يستطع القلب المثقل أن يحمل مباضع الجراحين، فتوقف عن النبض لكن محمود، في فعله ذلك، كان يحقق انتصاره الأخير على الموت، بعد أن تأكد أنه قهره بالإبداع الذي يظل خالدًا، والدوافين التي يغدو كل واحد منها جدارية لن تفارق أعين الأجيال القادمة وقلوبهم وعقولهم في آن، وكان موت جسد محمود درويش، هذه المرة، تتویجاً لكل مواجهاته للموت الذي ظل يراه منذ دواوينه الأولى في الأرض التي انتسب إليها، إلى دواوينه الأخيرة التي رأى، خلالها، الموت في داخله، فصارعه ليقهره، ومضى محاصراً بالموت في الداخل والخارج، لا يكف عن الصراع، إلى أن انتصر أخيراً على الموت، وخادعه وخدعه، عندما أسلمه الجسد الفاني واستبقى الروح الخالد الذي حلق بعيداً عن الموت، عائداً إلى جوهره الأنقي وحياته الأبديَّة، محققاً نبوءته الشخصية التي همس بها إلينا، عندما قال في الجدارية:

«سأصير يوماً طائراً، وأسلُّ من عدمي

وجودي، كلما احترق الجناحان

اقتربتُ من الحقيقة، وانبعثتُ من الرماد».

* * *

أن تكون في فلسطين

● إبراهيم العريبي

قبل أكثر من عشر سنوات من الآن، وفي رد على سؤال طرحته صحيفة تونسية على كاتب هذه السطور يتعلق بما إذا كان مستعداً للذهاب إلى أرض فلسطين المحتلة، «في ركاب مثقفين عرب كانوا بدأوا يهربون إلى هناك اثر توقيع أوسلو»، بحسب طارح السؤال، كانت الإجابة: «أنا لن أذهب إلى فلسطين إلا في صحبة محمود درويش». كان من الواضح أن الجواب دبلوماسي، طالما أن محمود درويش كان ممنوعاً من السفر إلى هناك. لكن المفاجأة كانت بعد نشر الحديث بأيام، حين اتصل محمود درويش بكاتب هذه السطور ضاحكاً وهو يقول له: «لقد أوقعت نفسك في ورطة يا عم!» لماذا؟ لأنني سأسافر إلى فلسطين بعد أيام. فهل تأتي؟». وقهقه الشاعر الكبير من جديد، وهو يعرف أنني ما كنت أستطيع أن أفعل، لا قانونياً ولا وجداً.

في تلك المكالمة نفسها، تحدث محمود عما هو أهم: إنه ذاهب إلى مسقط رأسه وسي Blowjob في أنحاء فلسطين مع فريق عمل تابع للتلفزة الفرنسية، تحت إدارة السينمائية المعروفة سيمون بيتون، كي يصور عنه برنامج تلفزيوني، ضمن السلسلة الرائعة التي أنتجتها القناة الثانية حول «أدباء القرن العشرين». طبعاً لم يكن الاهتمام منصباً في تلك اللحظة على السبل القانونية والقضائية التي ستتمكن صاحب «آخر الليل» من التجول في بلاد تحتلها سلطة اتخذت ضده أحكاماً قضائية عدّة، بل على العمل التلفزيوني نفسه. ذلك أن سيمون بيتون، المنشقة بقوة عن إسرائيل والتي تعيش بجواز سفر فرنسي، هي اليهودية من أصل مغربي، كانت معروفة بأفلام رائعة حققتها عن الثقافة العربية لتلفزات متعددة (منها فيلم عن محمد عبد الوهاب وأخر عن أم كلثوم وثالث عن ليلى مراد..)، كما كانت معروفة بالصور «الوقة» - في نظر اليمين والسلطة الإسرائيليـ

التي التقطتها خلال الانتفاضة الأولى لجنود إسرائيليين يكسرن ذراع شاب فلسطيني من دون رحمة أو شفقة. قال درويش: «لا شك في أن سيمون ستعاملني مثل ليلى مراد.. على الأقل أرجو ذلك!»، قلت له: «أفضل من أن تلتقط كامياراتها صورة لك شبيهة بتلك التي التقطتها للشاب الذي كسرت ذراعه». ضحك من جديد وقال: «الله يسّتر».

صور الفيلم يومها، وحين عرض على الشاشة الفرنسية كتب كثراً أنه واحد من أفضل أفلام السلسلة. وزاجر صهيونيون –وعرب- كثراً، غاضبين على سيمون بيتون، التي ستواصل مسيرتها حتى قدمت قبل سنوات قليلة فيلم «الجدار» الذي اعتبر أكبر إدانة، بالصورة المتحركة، لجدار الفصل العنصري. ودرويش نفسه كان كثيراً ما يشيد بالفيلم، الذي كان، ليس فقط وسيلة فتية لمتابعة حياته وشعره، بل أيضاً، وسيلة مكتته من أن يتتجول في فلسطين. من أن يتتصور في فلسطين. ومن أن يدنو منه أهله وأحباوه هناك بعد غياب طويل. وخصوصاً من أن يلتقي أمه التي كانت سنوات كثيرة قد مرت منذ التقائها للمرة الأخيرة. ومحمد كان في كل مرة يؤتى فيها على ذكر الفيلم يقول مبتسماً: كنت أعتقد أنتي بعد عرض الفيلم سأتلقى مئات العروض للتمثيل في أفلام أخرى!

أما كاتب هذه السطور، فإنه، في كل مرة شاهد فيها هذا الفيلم، كان في زاوية ما من وجدانه - يتمنى لو أنه، وفي بما تعهد به في الحديث الصحافي، وكان مع درويش في تلك الجولة الفلسطينية، خارقاً القوانين والمحظورات، ولو اضطر إلى دفع الثمن.

* * *

في موت كل شاعر تموت نجمة في السماء

● ياسين رفاعية

هذا القلب المليء بالحنين، ولكنه على المقلب الآخر يغدر بالشعراء، وهو آخر العمالقة محمود درويش يغدر به قلبه، الذي لم يخفق منذ شبابه إلا بالشعر، والذين غدر بهم قلبهم تباعاً، بلند الحيدري في لندن، عبد الوهاب البياتي في دمشق، ونزار قباني في لندن، وأمل جراح في بيروت، أمل جراح ومحمود درويش عمليتان في نفس المستشفى في هيوستون بولاية تكساس، وهل أتحدث هنا عن محمد الماغوط، أو شريف الربيعي الذي على شاهدة قبره في (غرين فورد) في لندن عbara واحدة: هنا يرقد الشاعر الغريب شريف الربيعي.

أذكر أن أمل جراح ومحمود درويش كانوا يتضاحكان في بيتي عن قلبيهما المتعبين، وخوف درويش من أن يجعلوا جسده ساحة خرائط متقاطعة، كما قالت أمل جراح ذات مرة إن مشارط المستشفيات جعلت من جسدها خرائط مدن لم تولد بعد.

إذاً. قال هذا الكلام محمود درويش عندما عرضوا عليه أن يجري عملية القلب في القاهرة، فمركز مايكيل ديفي في هيوستون هو الأشهر وذهب إلى هناك، ولكن، كما يقول المثل: (الموت ما معه لعبة) سواء في القاهرة أو هيوستون أو أي مكان آخر (يأتكم الموت ولو كنتم في بروج مشيدة).

تعود علاقتي بمحمود درويش منذ جاء بيروت وهو شاب في الثامنة والعشرين من عمره، وكان في ذلك الوقت قد خرج من فلسطين المحتلة مسافراً إلى موسكو بـ(فيزا إسرائيلية) وكان الذهاب إلى موسكو الوسيلة الوحيدة التي يحقق الغاية التي صمم عليها وهي الرحيل إلى بيروت، بيروت الحلم والشعر والفن والأدب. كانت قصيده التي مطلعها

(سجل أنا عربي) قد سبقته شهرتها إلى العالم العربي، وأصبحت تتردد على كل لسان. كان ذلك أوائل السبعينيات، وقد سبقه إلى بيروت شاعر آخر لا يقل شهرة عنه هو معين بسيسو، هذا الشاعر الذي كان يتنقل من منفى إلى منفى، إلى أن غدر به قلبه في لندن عام ١٩٨٦.

استقبلت بيروت الشاعر محمود درويش استقبالاً عظيماً لم يقل عن استقبالها لبقية الشعراء الذين جعلوا من هذه المدينة العظيمة موطنًا لهم أمثال نزار قباني، يوسف الحال، فؤاد رفقة، أدونيس، عبد الوهاب البياتي، محمد الفيتوري، وحتى الشاعر الكبير عمر أبوريشة (مسكنه قرب فندق بريستول) إلى جانب شعراء أقاموا وعبروا وغادروا.

اتخذ محمود درويش شقة للسكن في منطقة الحمراء، كما فعل كذلك معين بسيسو، وكان بيتي يتوسط بينهما، مما وفر لنا اللقاءات المستمرة في زيارات وسهرات وأمسيات وحفلات عشاء منزلية.. وقد أتاحت لي هذه اللقاءات أن أسأل وأحاور الشاعرين في كثير من الآراء، بعضها نشرته وبعضها الآخر ما زال في مذكرتي. وكانت أفكار درويش بعد خروجه من (إسرائيل) لأن الحلم قد انقطع فيها، وكان لم يعد له من أمل - وقتذاك - من العودة أو تحرير كامل التراب الفلسطيني، فقرر الخروج من عنق الزجاجة إلى العالم العربي الأرحب وهكذا كان.

قلت له ذات يوم، لا أدرى كيف أطرح عليك الأسئلة، فأنت في المطلق جواب شعري جميل، إن فيك بساطة مذهلة تجعل طرح الأسئلة عبيداً، ومع ذلك لا بد من استدراجك إلى الكلام: من أين يأتي الشاعر بهذا المحيط الهائل من الزخم. من أي بستان تختار كلماتك؟ يجيب: ليتني أصدق أن هذا السؤال موجه لين فكلما ذهب الشاعر في التجربة ازداد إدراكاً لمصادر جفافه. ويبدو أن الشاعر هو آخر من يرى قوة الكلمات، ولكن إذا قشرنا هذا السؤال من صيغة التمجيد ومن العنوان الذاهب إليه، بقي أمامنا شكل الحيرة الدائمة: من أين يأتي الشعر إلى إنسان ما؟ ليتنا نعرف! وفي الوقت ذاته ليتنا نبقى عاجزين عن أن نعرف، فعندي نملك السر ونرتاح، ويفر الشعر منا، هل يجوز لنا القول: إن سر الشعر هو السر.

في الحقيقة من كل شيء يأتي الشعر ولا يأتي من شيء، لعله هدية جاءت في وقتها النادر مثل عبور نهر لم يتمكن من العبور فيه مرة ثانية. لعله أصوات الأرض وقد وجدت نفسها هكذا جميلة ومظلومة، أو لعله هذا الضوء الذي يخترق الصورة مرة واحدة ليجعلك تبحث عنه إلى الأبد. هناك لحظات تصاب فيها بالبرق أو بطعنة وردة ترك فيك نزيفاً لا ينتهي، وتكون الكلمات مجرى.. ولكن لماذا حضرك هذا المجرى دون سؤال.. لا أحد يعرف. ولكن كثيرين يعرفون أنك لم تعد (أنت) ففيك يجد الناس أصواتهم أو أوجاعهم.. كيف تتحقق هذه الوحدة فيك؟ لا أحد يعرف.

لكل شاعر حادث جعله يجري في هذا المجرى: حب فاشل.. وطن ضائع، جوع طفل، اختفاء قمر خلف ورقة شجر. الاشتغال الأول لركبة امرأة في دماغ صبي.. ولكن هذه الحوادث والأحداث تجري لملايين الناس في كل يوم فلماذا تتصبّ كلها في التكوين النفسي لفرد يصبح شاعراً أو مفوضاً بجدارة للتعبير عنها؟ لا أحد يعرف. مع ذلك، فإن الذين سافروا في السفن الفضائية قد رأوا فعلاً المصدر الحقيقي المكثف للشعر في كرتنا الأرضية المعلقة على أجمل أحلامنا. في المطلق، سلامها هو مصدر الشعر. ولكن كيف نصل إليه؟ عبر مليون قضية صغيرة ولغة وصوت وجراح وحرب، وحتى تواصل جنسي مع امرأة جميلة.

كيف أدل على الشعر؟ أنا لا أستطيع. الشعر يدل على نفسه، فهو كل شيء ولا يشبه شيئاً، كل الأصوات والألوان والأسرار والمعارك.. والصحافة والآداب، كل ذلك.. كل ذلك، ولكن لا يشبه صوتاً ولا لوناً ولا معركة ولا امرأة حسناً.. الشعر هو الشعر، وسر الشعر هو سره، إن الحجر للناس حجر، لكنه في يد الشاعر يأخذ شكل التناهية ومذاق القبلة وفاعلية القتال وال الحرب، والفنون كلها.. كيف لا أعرف ولكن أختار الكلمات من شرائين القلب.

كان أمامنا على الطاولة مجلة (الكافح العربي) وفيها حوار أجريته مع الفنان الراحل قبل وفاته بول غيراغوسياي.. وفيما يقلّب محمود المجلة.. شده تعبير ورد على لسان غيراغوسياي: (عندما يولد فنان أو شاعر معنى ذلك أن نجمة ولدت، وقد يستمر نور هذه النجمة الزمان كله ليصل إلى الآخرين وقد لا يصل أحياناً) وتساءل محمود هنا:

بعد إتمام عملية الخلق.. لا أثناءها، هل يصل هذا الصوت؟ هذا التساؤل يقع في دائرة العلاقة بين الشاعر والآخرين ولكن غرفة النوم تشهد حواراً أصعب في دائرة العلاقة بين الشاعر وذاته.. هل كان هذا البناء بناء؟ إن أبنية كثيرة تهدم في الشاعر ليبني علاقة جديدة بين حجرين المسافات بين ماضيه وحاضره ومستقبله.. المسافات بين اللغة والإحساس بين الرؤية والرؤيا، غالباً ما تكون خلاصة الحوار مائلة إلى الشك، غالباً ما تكون عملية الانسجام بين القصيدة في الجسد وبينها على الورق ضد القصيدة.

غداً أكتب أفضل

هكذا يقول الشاعر ليكتشف أن غده الأفضل هو غده الأصعب، ليصل إلى المصير المدمر! أين لحظة الفاعلية؟ إن انتظارها استمرار غيابها.. ويدخل الشاعر في هاجس الخوف من العجز.. ماذا سيحدث؟ هل أستطيع الكتابة مرة أخرى، هذا ما يصيّبني عندما أحاول بناء القصيدة، وهذا الهاجس يعني أن مخلوقٍ يهدّني أو أني أخاف بنائي.. أخاف أن يطويوني.

وأسأله معترضاً: كيف تحل المعادلة إذا؟

أجاب: بيّني وبين نفسي لم أجد حلاً، علمتني التجربة أن اضطهد بعض الأسئلة، وإن كان بعضها مستعصياً على القمع. اسمع أخي ياسين.. دعنا نعرّ الطريقة الخاصة بكل شاعر في عمله، لقد جابهنتي أسئلة كثيرة.. وجابهنتي سؤال الشكل الشعري واللغة، وعدّبني إلى درجة أني فكرت بالانتحار كحل، ولكن مكالمة تلفونية في صباح باكر، تأمّلني بالسفر إلى بلاد بعيدة، أخرجتني من المأزق، إن المكوث ساعات طويلة في الهواء بلا مواعيد ولا مطالب، يعيد المرء إلى توازنه النفسي.. نجد الاكتشاف لا يتم على الورق وفي غرفة مغلقة، إن الانحراف في الحياة والتفكير بغير الشعر هو بعض وجوه الحل النسبي.

كيف؟

إني أناهض هذا الاحتراف.. سافر اذهب إلى الشارع.. ارتكب حماقات، تصرف عشوائياً.. لا تفكّر بالشكل الشعري.. اطرد الشعر من البيت امتنى بعلاقات جديدة، حتى

تعثر على اللحظة الشعرية وتبني شكلها بشكل تلقائي، كل قصيدة تحدد شكلها، كن واثقاً بالأحداث التي تأتي من المفاجآت، عش كثيراً، واتكتب قليلاً، هذا هو الحل.

أما زلت تفكر بالانتحار؟

الآن لا.. الحياة تعجبني هذه اللحظات، فقد جرى وفاق جديد بيننا، هذا الوفاق هو أنتي استطعت كتابة قصيدة جديدة.. هل ترى هذا الجنون؟ يتورط الشاعر في عملية الشعر، إلى درجة أن لحظة القدرة على الكتابة، تحول إلى رهان على الحياة، لا.. هذا سأنتحر حين أعجز عن كتابة الشعر.

هذا جنون؟

ليس جنوناً، هذه مأساوية.. ولكن هل يرحمتنا أحد، إنهم يعددون خصالنا، هل كنت لطيفاً هذا الصباح؟ هل شربت نبيذًا يوم أمس؟ لماذا ترتدي هذا القميص الأنثيق؟ ولا يرون الكارثة التي تسكن أعماق الشاعر، هل قال أحد من قبل إن راقصات هز البطن أكثر حظاً من الشعراء؟ وهل قال أحد من قبل أن كثيرين من الناس يطالبون الشاعر بأكثر مما يطالبون القادة؟

هل أنت تعس؟

نعم.. إن مصدر تعاستي هو الأسلوب الصارم الذي أعامل به نفسي، في عيوب كثيرة، لكنني لا أتواضع في القول: إنتي حقيقي.. حقيقي إلى درجة الإيذاء، قلبي على لساني، ولا أخفي مشاعري، أصل إلى نفسي في تعذيبها، شعرى لا يعجبني ولهذا أوصل الكتابة، على كل حال قصيدي هي هويتي.. أكتبها حين تقرع أجراستها في صدري، وفي عمودي الفقري.. ما كنت بطلًا.. لكنني أفتقت ذات يوم، فوجدت نفسي بطلًا والمصادفة الجغرافية ليست كفاءة أو موهبة، وتذكر أنتي صرخت بملء الفم: أنقذونا من هذا الحب.. هل تذكر ياسين تلك الأيام، ثم أخذت شهرتي ومحبة الناس لي، وملفاً من التاريخ المنفوخ بالأضاليل وذهبت إلى المطار، وسافرت بحثاً عن لحظة الحقيقة، غامرت بتاريخ كامل من المبالغة لأجد لحظة حقيقة واحدة، شتموني، طالبوا برأسى، اتهموني

بكل شيء، فشعرت بالسعادة الحقيقية.. لقد سقط القناع، وأنا الذي أزاح التاج عن رأسه، لأنني أردت أن يعاملوني هكذا، أنا إنسان فلسطيني ولست مواطناً إسرائيلياً. هذا غيض من فيض حوارات كثيرة مع الشاعر، ولابد من الإشارة إلى أن هذه الأفكار التي قالها محمود حصلت بين أعوام ٧٠ و٧١ و٧٢ و٧٣ من القرن المنصرم، صحيح أن في كل ولادة شاعر، تولد نجمة في السماء وال الصحيح أيضاً أن في كل موت شاعر تموت نجمة في السماء.

* * *

اللقاء الآخر مع محمود درويش

• فيصل دراج

في العام الأخير، كان بين الشاعر والمقربين منه تواطؤ نزية، يطمئنون عن صحته باقتضاب، ويطمئنون باختصار تخالله السخرية. لم يلتقط الكثيرون إلى السخرية في قصائدي، كان يقول. كنا نتكلم عن الصحة ولا نكثر الحديث عن المرض، وكان يتحدث عن مكر الحياة ولا يتطرق إلى الموت. «خدعني الحياة فانخدعت». وظلّت مشاريع كثيرة مؤجلة التحقق. كان محمود، في ساعات الصفاء الحزين، يذكر أشياء عن جمال الهدف ومحدودية الحياة، ويرى إلى جزيرة بعيدة لا يراها غيره.

فتح الباب مرحبًا كعادته. كانت السادسة مساءً في الخامس والعشرين من تموز، الجو حار والشاعر يتأنب لرحلة صعبة غامضة. «صاحبنا شاهين لم يحضر بعد». وأخذني، على غير عادته، إلى مكتبه، فهو أكثر إلفة. قال: كيف أحوال الدنيا؟، قلت مع الخبرة تتكيف مع وجوه الحياة المختلفة قال: إن الحكمة تعالج الإخفاق. بعد عبٍ بالكلمات قلت: الحكمة هي استثناس الخيبة. قال: الأدق أن نقول: إن الحكمة هي استقبال مصاعب الحياة ب بشاشة، ثم: لو كان الصديق شاهين معنا لمنع عن العبارة إمكان الهرب. كان د. شاهين يسجّل، أحياناً، في دفتر صغير ما يسمعه من محمود درويش أثناء اللقاء- الحوار.

لم يكن «اقتصاد اللغة الحكيم» أمراً طارئاً أثناء اللقاء مع درويش، منذ أن كتب «في حضرة الغياب». سأله شاهين مرة: ما هي السلالة الكتابية التي ينتمي إليها كتابي هذا؟ قلت لا أرى له مرجعاً عربياً، فلا هو قريب من بلاغة طه حسين الأزهرية - الحديثة في كتاب «الأيام»، وليس له مع نشر جبران خليل جبران علاقة، ولم يكن يحب جبران كثيراً. فيه شيء من نثر أندره مالرو، قال: ليس بالضبط. واقع الأمر أن الشاعر كان مفتوناً، في

سنواته الأخيرة، بشخصين هما والتر بنيامين ونيتشه، ويردد بإعجاب تمازجه الغبطة بعض أقوالهما مثل: الحقيقة تضيق بالبراهين، كل حقبة تحلم بحقبة لاحقة، وكل كلمة نجيبة تنظر إلى غيرها، والتاريخ كائن هائل أعمى لا يضبط خطواته. كان حوارنا عن «الحكمة البشوشة» استئنافاً لحوار سبق. ولهذا قطع محمود الكلام وقال: هل انتبهت إلى تعريفي للقصيدة في أمسية بيت لحم؟: القصيدة رمية نرد على بقعة من ظلام، الحظ نصيب الموهبة إذ تجتها. ولعل من يرجع إلى كتاب «في حضرة الغياب» يعثر، بلا مشقة، على هذا اللون من الكتابة، الذي دعوته بـ«الكلمة الجامدة» وعاد محمود، لاحقاً، وقال من الأفضل أن نقول «جواب الكلم».

«تأخر شاهين»، تواطأ مع شروده وانزلق إلى شارع آخر. قال محمود ضاحكاً. كان الشرود صفة ملزمة للصديق الذي تأخر. حين نظرت إلى يميني وقعت عيني على «لسان العرب» لابن منظور، قال الشاعر: لا أستغنى عنه البتة، إنه مرجع عظيم الشأن، أو أنه «كتاب نفيس فخيم»، كما كان يقول صديقنا الراحل سعيد مراد، الذي تعرفت إليه مع سعيد حوراني في موسكو. ثم أكمل: سعيد مراد أنيس كريم بشوش اختصاصه حل مشكلات الآخرين. في المناسبة أودّ مرة أن أذهب إلى دمشق لأزور زوجات الأربعه الراحلين: عبد الرحمن منيف وسعد الله ونووس وسعيد حوراني وسعيد مراد، في الخريف المقبل، ربما. استعاد مرة أخرى «استراتيجياً جواب الكلم» وقال: الخريف فصل الحكم الأنثقة، والشتاء فصل الحكمة المتداعية، والربيع فصل عابر مجازه الفراشة.

وتتابع فرحاً: المجاز طريق مظلم إلى حكمة مضيئة. وقرع الباب: صاح محمد شاهين من شروده. كان محمود يحب شاهين على رغم شروده، أو بسبب شروده ويرى فيه مفترباً، تصرفت به الحياة ومنعه عن التصرف بحياته كما يشهي. أحضر شاهين بعض الفاكهة من مزرعته، حمل محمود حبة كمثري وأعادها إلى الكيس، ثم حملها من جديد وقال: ماذا تشبه الكمثرى؟ في شبابي كنت أرى فيها صورة عن ثدي الأنثى الشابة. والآن؟ لا تزال الثمرة كما كانت، ولا تزال في أكثر من مكان أنت تحمل الكمثرى، لم أعد شاباً، وأطلق ضحكة: كلنا لم نعد شباباً، فنحن على مستوى العمر جيران. سأله شاهين بحرص ومحبة: ما هي الأخبار وماذا ستفعل؟ الأخبار كما هي، سأسافر بعد غد إلى باريس

ومنها إلى بوسطن. الرحلة مرهقة والعملية كالقصيدة: رمية نرد فوق بقعة مظلمة، ولي مع العمليات تاريخ طويل. وما هي أخبار الفيما؟ حصلت عليها بعد أكثر من شهرين من السؤال، يبدو أنني إرهابي من دون أن أدرى، وأن «آخر» يعامل العرب باسترخاص كبير. غداً راحة، وبعد غد سفر يتلوه سفر، وبعد ذلك سنرى ما تأتي به الأيام.

كانت من عادة الشاعر، ذاك المبدع القلق المتطلب النزيل الصادق المتواضع، أن يتصل بأصدقائه بعد كل أمسية شعرية متلفزة، يسألهم رأيهم في القصائد التي ألقاها وعن شكل الإلقاء ومدى تفاعل الجمهور معه. ومع أنه كان قد تحدث معنا، وتحدثنا معه، بعد أمسيته الأخيرة في بيت لحم، عاد وسأل: كيف كانت الأمسية؟ قلنا له: أما عن القصائد فقد مثلّت السهل الممتنع والعقد البسيط الواضح الغامض.. قال: وأنا كيف كنت؟ قلت له: جرت العادة أن تبدأ بإلقاء القصيدة مفرداً ثم تتکاثر، يخرج منك أكثر من شاعر، أحدهم يلقي والآخر يمثل الإلقاء وثالث يبرهن عن المهارة ورابع يستثير الإعجاب وخامس يختصر محمود جمیع الأزمنة. في هذه المرة بقيت مفرداً، شاعراً مطمئناً يلقي بإلفة قصائد الـلیفة، أمام نفسه وأصدقائه وأمه وأهل قريته وجمهور قصيده، كما لو كنت تقول: أنا محمود درويش عمري سبعة وستون عاماً أقرأ القصائد التي أريد بالشكل الذي أريد أمام الجمهور الذي أريد، لا ضرورة للإضافة وتبیان المهارة، ولا ضرورة لما لا يدع الروح طليقة متحركة من الصنعة وطقوس الشطارة. قال بعد شرود: أخيراً أصبحت أنا، كما أرادتني الخبرة أن أكون، وكما أرادني الجمهور أن أكون أيضاً. إنها الحياة وتعريفان رأيي في الحياة: ورقة نصيّب تربّع بعد موت صاحبها.

إنه وقت القهوة، أظنه يا شاهين لم تعد تحب «القهوة الدرويشية»، كما تقول، وإنّما تأخرت. سأله الأخير عن أمسيته الشعرية الأخيرة في جنوب فرنسا (نانت)، قال: فاقت ما توقعته: غروب وهدوء وموسيقى وجمهور أنيق ومدرج روماني وشخصيات ثقافية غير عربية وعربية. تقدم مني في النهاية الناقد الشهير تودوروف وقال بالإنجليزية: «هذا سحريّ»، لم أتوقع هذا. كان هناك الناقدان صبري حافظ ومحمد برادة، وكانت الأمسية المناسبة مرور ثلاثة عاماً على إنشاء دار النشر «أكت سود». وبذا محمود راضياً فرحاً، وكان من عادته أن يوزّع الفرح على أصدقائه، كما لو كان قد ظفر بجائزة نيابة عنهم

جميعاً. لم يكن في ذاك الفرح ما يشي بالفخار والإعجاب الذاتي أو بالرضا الممتلئ الذي يأخذ شكل البداهة ولا بتوقعات «الشاعر الكبير»، بل كان فرحاً عفوياً تكسوه البراءة. وكثيراً ما بدا محمود، وهو يتحدث عن أمسياته صبياً، حصل على جائزة غير متوقعة وابتهج، أو جاء بنتيجة مزهرة ولم يخذل أصحابه. ومع أنه كان في حياته اليومية متعدد الوجه والطور، فقد كان «نجاحه غير المتوقع» يجعل منه، كل مرة، إنساناً شفافاً، فيذكر فرحاً التفاصيل ويشده الرضا البريء إلى الوقوف على تفاصيل التفاصيل. كان يعبر عن موقفه من «النجاح اللامتوقع» بصيغة كثيرة: أحلم بأن أصبح الشاعر الذي أريد، هناك كثيراً ما يجب قوله بشكل آخر، إنني لست راضياً عن نفسي ولا أعرف إن كنت سأرضي عنها ذات يوم، الرضا هو البلادة الباحثة عن منفعة، الإبداع قلق متعدد ومضي الرضا، وأكثر ما أعجب من هؤلاء الذين ينشرون الرضا لمناسبة ولغير مناسبة. كان يشير دائماً إلى ت. س. إليوت الذي أصبح مرجعاً شعرياً في القرن العشرين وكتب من الشعر حوالي مئتي صفحة لا أكثر. ولتعبير «غير المتوقع» عند محمود أكثر من قصة: حين زار كوريا، في العام الماضي، لمناسبة مؤتمر ثقافي وبدأ الشخصية الأكثر أهمية وجاذبية قال: لمأتوقع هذا، لمأتوقع أن أكون معروفاً في كوريا وأن يقدّمني كبير شعرائها، هذه مسألة حظ وليس مسألة موهبة. وحين زار إيطاليا، حديثاً، والجو ممطر تواطأ معه «مبارات كرة القدم»، قال: لمأتوقع هذا الحضور وحين ظفر باستقبال مهيب في مسرح الأوديون في باريس قبل عام قال: فاق عدد الحضور ما توقعت. لم يكن محمود يتوقع إلا ما تتضمن به روح رحبة عفيفة زاهدة أو أقرب إلى الزهد، روح شفافة تأمر بالتواضع، ترى إلى كرم الآخرين قبل أن تتصف موهبة متجددة دؤوبة مقاتلة جعلت من صاحبها أسطورة على قيد الحياة. قال مرة عندما استمع إلى قصائد في دمشق جمهور «غير متوقع»: هل أنا شاعر جدير بجمهور كبير أم أن الجمهور يظنني شاعراً كبيراً؟ ولهذا كان يكره الدعاية ويحتقر الإعلان، فالمبدع بما هو من دون زيادة أو نقصان، والمبدع هو الذي يتواصل مع أجداده من المبدعين، والمبدع هو الذي يحاور الإبداع في كل مكان. وهذا ما جعله قارئاً مواطباً: معجب هو بأوكتايفيو باث، ومفتون بما قاله بول فاليري عن الشعر، وقارئ أكثر من مرة لبعض دراسات الألماني أدورن، وعارف بالشعر الإسرائيلي ورموز الكبار، ومتابع لما يكتبه الفلسطينيون والعرب، لأن يشتي على شعر السوري الكردي سليم برؤك

وقصائد نزية أبو عفش، وأن يعبر عن تقديره لأعمال الفلسطيني عز الدين المناصرة
ومريد البرغوثي في طوره الأخير..

سألناه: لماذا أكثرت من نشر قصائده الأخيرة ولم تنتظر إصدارها في كتاب كما
تفعل عادة؟ قال: هذا أمر لم يأت بخطيط، جاء هكذا لأنه جاء، لا يمكنك أن تضبط كل
شيء على المسطرة، لا القصيدة ولا النشر ولا الحياة. وقال كعادته: هل هناك من كتب
عربية جديدة جديرة بالقراءة؟ وكان محمود ناقداً ثقافياً وأديبياً بامتياز، يعطي أحكامه
وتأتي صائبة: طه حسين أهم مثقف عربي في القرن العشرين، وعبد الله العروي يمثل
استثناءً وتتجاوزاً له في آن واحد، الأول أكثر جرأة والثاني أعمق وأعقد ثقافة. ونجيب
محفوظ بصير جلود أقرب إلى الندرة، أجمل أعماله «الحرافيش» ولا أحد كثيراً «أولاد
حارتنا»، وأحب رواية هدى بركات «أهل الهوى»، ومن المؤسف أن لا تأتي رواية «دنيا» لعلوية
صبح في مقدمة روايات جائزه «البواخر» بعد رواية بهاء طاهر، وجمانة حداد موهبة كبيرة
ومبدعة حقيقة لو تحررت من بعض القيود، ورواية الغيطاني «آثار المحو» عمل فاتن
وهو خليفة محفوظ، والياس خوري موهوب وأنيق الموهبة، وعباس بيضون شاعر عالي
الثقافة، وإبراهيم الكوني ساحر في لغته العربية، وأمل دنقل شاعر خصب، وأحمد شوقي
كلاسيكي عظيم، وإبراهيم طوقان أفضل شاعر فلسطيني قبل النكبة، وحسين البرغوثي
لم يكتشف موهبته النثرية المدوية إلا متاخرًا، وأعمال صنع الله إبراهيم الأخيرة أفضل
مما سبقها.. والجملة الأخيرة دائمًا: كل مبدع على صورة أستاذه، وكل أستاذ أستاذ إلى
حين..

بعد الفهوة وأحاديث متتالية عن الكمثرى والمدرج الرومانى ولغة الكوني وسليم
بركات وجمالية الرمان في الكروم الفلسطينية المطاردة، جاء طبيب صديق مشهود له
بالكفاءة والمعرفة قال: العملية خطرة لكنها مضمونة النجاح، هناك كل ما يلزم لتكون
ناجحة، لا لزوم للقلق أو ما يشبه القلق. ما كنا نقوله بكلمات تشجيعية سرية ملتوية
القوام، قاله الطبيب بلغة علمية -أخلاقية صارمة. لم نقل شيئاً ومسح محمود وجهه
بمنديل ورقى وقال: «إن شاء الله». انصرف الطبيب مخلفاً وراءه القليل من الطمأنينة
والكثير من الصمت. هذا موقف لا يختلف عن الطائفية، قال، طائفية في المدن وطائفية

في البلدات الصغيرة، وطائفية في العراق ومصر ولبنان، وطائفية خاصة بالثقفين.. لا شيء يدعو إلى الأمل، وأحوال فلسطين لا ترضي العقل ولا تسرّ القلب، وأنا متشائم وأرفض تصدير الآمال الزائفة.

نظرنا إلى بعضاً، كانت الساعة تقترب من التاسعة، ونطقنا بكلمات أشبه بالغمغمات، وبدأ محمود في حال حسنة، ووعد شاهين بحفلة عامرة مقبلة، وتابع التوااطئ الكلامي اجتهاده، وغلبت النظرات الكلمات، وبقي قاموس «لسان العرب» في مكانه، ولم يلق أي منا نظرة على المكتب أو الصالون أو المطبخ الذي جثمت فيه حبات كمثرى ذكرت الشاعر بشبابه البعيد. بدا اللقاء شبيهاً باللقاءات السابقة، وكان غير ذلك. أوصلنا محمود إلى المصعد، تواعدنا على لقاء قريب أكيد، رفع يده مودعاً، وغطّت وجهه ابتسامة أقرب إلى السؤال.

* * *

الاتحاد بالمعنى

● خالدة سعيد

أردناء معنىوها هو بالمعنى يتحد.

المعنى هو بناء ملحوظ مجرّد ذهني فكري قيمي غير قابل للموت بممات الأشخاص ما دام قابلاً للتواجد أو للتجدد والامتداد. المعنى هو ما يُشهّر الإنسان في وجه الكوارث، فردية أو جماعية، وفي وجه العدم.

والشعر في الثقافة العربية هو واحد من العمدة الكبرى لهذا المعنى. هذا ما مثله درويش بشكل مدهش، ومثله أيضاً شعراء فلسطينيون وعرب كبار.

لا يصح، في كلمة سريعة يملّها الهلع، الكلام على الثقافة وأعمدة المعنى. لكن يمكن القول بإيجاز إن محمود درويش ذهب في اتجاه ترميم المنظومة الرمزية القيمية والجمالية التي هدّها الشتات الفلسطيني، بل التي كانت هدفاً أول بين أهداف العدوان على البنى والذكريات والمعاني الإنسانية الفلسطينية.

درويش أعطى الرموز حضوراً حياً. لكن العلاقة مع الجمهور الذي استقبل هذه الأنسام والإشارات الباعثة للحياة ظلت ملتبسة، وتتوجب دراسة علاقات التجاذب بين درويش وجمهوره. ذلك أن درويش لم يذعن ولم يأخذه الطرب إزاء تلك العلاقات. وكان قادراً أن يستدرج جمهوره إلى موقع متقدمة في البحث عن المعنى.

ما لا بد من الإشارة إليه أنه لم تكن لبعض النقاد والقراء المتعصمين في شعر درويش (وأنا منهم) متطلبات الجمهور عينها. غير أن الحالة الدرويشية لم يعد يحدها الشعر ومعاييره. هي حالة تفيف عن المعايير. وكان هو أول من يقاومها. لكنني شاهدة على أنه متى حضر الجمهور في أمسية، دخل الجميع - وبينهم نقاد كبار عرفتهم - دخلوا الحالة الدرويشية.

علاقة جمهوره به كانت علاقة ببشرة، بسرّ متعالٍ، بمعنى قدير مستعاد. جمهور درويش حقيقة اختبرتها بنفسها في إحدى أمسياته في المغرب. لم يقرأ يومها قصائد مفضلة لدى أولى نخبة القراء. لكنني كنت أبكي، وعديد بين الجمهور يبكون. كان هناك جمال سري، علاقة باطنية سرية مع الجمهور المتعطش. فهمت يومها لماذا يتصرف قراءه لأن ما يتصل بتطور شعره يخصّهم قبل غيرهم وقبل درويش نفسه، ولماذا يعترضون على محاولاته لإقامة مسافة منهم. لذلك حين أصف بعض شعره بالملحمية فإنني لا أغفل عن تلك العلاقة المميزة بالجمهور.

وربما ساعدت هذه العلاقة السرية بالجمهور على التقاط درويش للإيقاع الملحمي، إيقاع الكوارث الجمعية ورؤى الانبعاث.

هكذا، منذ وقت مبكر، اتجه نشيده نحو الملحمية. بدأت تباشير هذه الملحمية مع بعض القصائد الطوال، لتتكامل وتتوهج في «مأساة النرجس وملهاة الفضة». هنا يكتب محمود درويش مأساة الاقتلاع والرحيل، متكلماً على ماضٍ في المستقبل، على ماضٍ في زمان معلق، زمان بلا اتجاه. «عادوا». ولم تكن عودة. «عادوا»: نشيد يستقصي امتحان الهجرات وأسفار العذاب واختراق بحار الموت؛ يستحضر أصوات المنفيين، حتى ليغدو كل شعب منفي حاضراً في نشيده؛ يغدو كل شعب مشرداً وكل حق مفترض حاضراً في أواخر التجربة الدرويشية ومدار المحن الفلسطيني.

كان شديد الوعي لمؤسسة دوره. لرهان الجمهور الهائل على هذا الشعر. كان يصرخ، لا ليتحرر من الرسالة، بل ليكشف عري عالم لا شعر فيه. ليكشف الجنون الذي لا يداويه الشعر ولا يشفع به.

تجاوز أساطيره كلها منذ السبعينيات حتى أيامه الأخيرة. تمرد على الألقاب والعناوين. مضى فوق حد السراط ضد الأطر والشعارات. حياته بذاتها كانت تداخلاً بين الفاجع والملحمي، قبل أن يتجه نشيده نحو الملحمي الفاجع.

جاء نشيده ملحمياً على مستوى البناء والسياق والأفق؛ أما على مستوى العبارة والصورة والإيقاع، فهو يحتفظ بكمال غنائمه. وفيما كان يتحرك في أفق جماعي،

ويستحضر رؤى تاريخية مأساوية لشعوب تتنافى وتنتج حضارات يفني بعضها بعضاً، كان ينظم مفردات الحياة الفلسطينية وملامحها الأليفة. كان يرسم الأفق الملحمي بلغة الخصوصيات، بلغة تُؤسِّط اليومي وتهمس بالشخصي الحميم.

في هذا النشيد اشتعل غناوه بأشواق آتية من الأزمنة كلها، من الجهات كلها؛ في هذا النشيد ارتفع هيكل الجوهرى من الحي اليومي، ورسم الفاجع بـالألة الينابيع وارتعاش الفراشات. صارت الأشياء صفات، صارت الكلمات دروباً وبراري.

مع ذلك فإن التصدع لم يغب. ففي داخل الصورة حضر التوتر؛ ذلك أن التصدع انكشف في أساس العالم وأساس منطقه، مهما كان الشعر تأسيساً للوعد، للحركة القادرة على تحقيق اللقاء وتجاوز الصدوع.

وفي السنوات الأخيرة صار الشعر عنده احتفالاً بالغامض الملتحف بالأفق، القادر من الذكريات كلها، من طبقات الوعي الملتبس. صار الشعر عنده عيداً مقدساً، فيه تُستعاد الوحدة البدئية، ويُستعاد الجوهرى من الدمار. ودائماً كان الشعر عنده منارة بعيدة في جنون العواصف، كان وعد قارة الحب الآتية. ومع أنه أخذ يتوجه نحو المرهف اليومي، نحو الأليف الحميم؛ فإن أفق اللوحة بقي مفتوحاً تتلامح فيه ظلال الكوارث وقوافل الغياب.

في قصائده الباقية لنا، دائماً سترفّ أصواته، أصواته أمل، أحلام بإنسان آخر ربما، إنسان ينسى تاريخ التذابح حول لون البشرة وأسماء الأجداد؛ ينسى تاريخ التذابح لاقتسام السماء، ويبحث عن وجه أبيه للإنسان.

للشعر أعطى محمود درويش هذا الشرف كله، ولنا كقراء، أعطى نعمة الدخول في خبايا هذا السر المتجدد.

* * *

ستحيا فينا كما تشتهي لغتك

● محمد برادة

يقولون: علينا أن ننتظر موت الشخص لنستطيع أن نتبين قيمة حياته بعدهما توقيف المسار. لكنك، بشعرك ورمزيتك، تجعل مستقبلك مفتوحاً بعد موتك، لأنك ستتحيا فينا وفي أجيال آتية كما تشتهي لغتك. تحديت الموت وراحت على زمن آتٍ يضاعف حضورك عبر قرائتك، عبر صوتك لأحلام شعبك ونفاذك إلى مسالك النفس، ومحورتك للأخر، ومواجهاتك مع الموت..

رحلت منذ الصبا على جناح الكلمة وفضاءات الشعر اللالتئي. استحضرت الطفولة وبكارة الأصباح في وطن يحلم بالحرية والعيش الهنيّ. عانقت البطولات اليومية لأبناء فلسطين وبناتها وتقنيّت بالأرض السيدة، وغضت في بلور الأساطير وسائل لغزيمتها وخضت غمار التراجيديا ل تستكشف أصل المأساة ولعنتها القدرة.

ابن فلسطين أنت، فلسطين المشدودة إلى صخرة سيزيف في عالم يغمض العين على من يستعمرون بالقوة شعباً يتثبت بأرضه وحقه في الوجود. يغمضون العين عن متاهة المأساة التي تبدأ من ظلم يحميه تواطؤ الماسكين بزمام السلطة في عالم يبشر بمبادئ إنسانية ويقرف عكسها.

وأنت، الشاعر المصوب من شغف وضوء، كان عليك أن تعيش مغامرة الكتابة لحسابك الخاص، أن تتوّع البدايات، أن تستدرج اللغة في تلاوينها وموسيقائها لتقترب من شفافية تسرق الوجدان قبل السمع، وتحرك الفكر فيما هي تناغي مشاعر الذات العميقه.. الصورة ونقايضها، الكلمة ومقامتها المتداخلة. وأنت بإحساسك الذكي تناغم الأوتار: تقطف الغيم، تسرج الخيل، تمتطي فرس الماء و«تؤثث النهار بدخان من لازورد» وتعتلي شجر السنديان «لتطلّ على شقوق المكان»..

تسرج مخيلتك وتتوغل في الأعلى ونحن وراءك نستدل بأثر خطاك مشدودين إلى مغناطيس الصور والاستعارات التي تشقّ هجيراليوم العربي وتبدد بعضاً من عتمة لياليه المستدامة.

تكتب وترتل، قرار صوتك الشجي يهدّهنا، قصائدك تتّالى، وأنت تكبر في أعيننا وعيون العالم..

وفي لحظات التعب والفسولة فقدان اليقين، تباطأ خطواتنا وتحرك دودة اليأس في دواخلنا ف يأتي صوتك ليقول بـلسانتنا: «ونحن نواصل ما يشبه الموت نحيا. وهذا الذي يشبه الموت نصر».

لكنك حين عايشت الموت عن قرب وببدأ صراعكما يراوح بين مدّ وجزر، عنق وتحدّ، مناجاة وسخرية، أحمسنا أنك تتوغل في سمات لا تقوى عليها أحجحتنا الطينية. وحدك كنت: مفتح العينين والقلب، متوحداً، متحفزاً، واجهت تجربة الموت، بارزت «ملك الملوك» المعظم عاهم الموتى القوي» و«قائد الجيش الأشوري العنيد»، بارزته فارغ اليدين، سلاحك الشعر الشغوف بالاستمرار على هذه الأرض، صائحاً في وجهه: «وأنا أريد، أريد أن أحيا وأن أنساك / أن أنسى علاقتنا الطويلة».

منذ ذاك، تباعدت عنا، انطلقت وراء مصيرك المفترد. تأخذت مع جدلية الوجود والعدم، الحضور والغياب، وأصبحت طائر الفينيق بامتياز: من رماد آلامك ومراوغتك للموت تستولد قصائد تذكّرنا بالوجه المأسوي الآخر القابع في أجسادنا الهشة العليلة.

اكتملت الرؤيا: مأساة تعانق أخرى، شعب يُقتل وجسم يصارع الموت، الموت القاتل المتسلل عبر الردهات.. عانق شعرك الأوج: عين على الأرض وأخرى مصوّبة نحو السماء. تكتب شعراً ونثراً كأنك تكتب من وراء القبر، فتطلّ علينا من عالم آخر، ثاقب النّظرة نافذ البصيرة.

لا أحد، كما قلت، يستطيع أن يمنع شاعراً ينتمي إلى شعب مقهور، مهمش، من أن يحلق عالياً في سماء الإبداع معانقاً قضايا الإنسان وأسئلته الكونية. تهمس في أذن العالم: «إني أصالح نفسي فتدخل كل الشعوب مدائح حمري».

وهوبيتك، كما قلت، هي في صيرورتك. وأضيفُ: هي سرُ الوردة اليتيمة في البراري المتلوحة قطرة ماء في قاع رمل متيبس. هي ما يحفزنا على أن نعيش في زمن سديمي بلا أفق أو نوافذ، متحدين العماء، مصرّين على أن نبتعد لحناً أو نصاً أو لوحة لنقاوم العقم وأعداء الحياة..

ولمَ لا أقول إن الهوية هي «عسل الشهوات» الذي يجعلنا نرفض الرجوع إلى أجسادنا الثابتة كما كتبَ ذات يوم؟

من صلب جداريتك خرجتَ موقتاً بتعدّد «الآنا» واستظللاً أكثر من ذات بالذات الواحدة، لأن الهوية مترحلة بطبيعتها لا تكاد تعرف مستقراً. وعبر دفق شعرى يزاوج الملحمي بالغنائي والمنطقي بالعبشى، انطلقتَ تذرع أركان جداريتك لتمسك بالعناصر المضمرة التي تراكمت في أعماقك، بعدما نبش الموتُ مكمنها، فاستطعتَ أن تتخطى شركه لتقترب من الذات الجديدة فيك، الذات التي تخايلتُ لك من خلالها أصقاع مجھولة هي العتبة المفضية إلى برزخ مخيلة تشييد التعدد وتعانق الإنسان المدفون تحت ركام الظلم والعنف والسلط..

رحلتك إلى المجهول عبر مصارعة الموت، بلورتْ أفقاً ممكناً لـ«أنسنة» ما تبقى من العائشين في عالم من دون بوصلة.

قرأتُ بين سطور جداريتك، تعلقك بابعادات الفرد الوعي، الجسور على طرح أسئلة جذرية شمولية. الفرد الوعي لقيمه الذي لم يعد يرضى أن يستعمل حطباً في معارك لا تتكشف إلا عن سراب، ونكون فيها نحن طعاماً لوليمة هزائمهم. غدونا نردد معك في «الجدارية»: «كأني عندما أتذكر النسيان تنقد حاضري لغتي. / كأني حاضر أبداً/ كأني طائر أبداً/ كأني مذ عرفتك / أدمنتُ لغتي هشاشتها على عرباتك / البيضاء، أعلى من غيوم النوم / أعلى عندما يتحرر الإحساس من عباء العناصر كلها».

منذ ذلك، تأكد لدينا مرة أخرى أن اللغة المبدعة، المعتقة من عقایل الماضوية وتأويلات المتقيقهين، سدنة المعابد، هي السبيل إلى تشييد وطن الفرد الوعي المتطلع إلى تغيير علائق الاستبداد والاحتقار. يغدو وعي الكينونة عبر مواجهة الموت، جسراً لوصل

ما انقطع، لترميم الهوية وضخها بدم المستقبل وجسارة التحدي. أليست اللغة الشاعرة الهشة التي تنهجُ الخرائب المحيطة بنا، هي الطريق إلى تحرير «الإحساس من عبء العناصر كلها»؟

أيها محمود تمَّهَلْ إذاً، لا تُمْعنَ في الغياب. غرباء نحن في أول النهار وعند الأصيل، على السرير وأمام الشاشة الصفيرة، أمام سيل الخطب المتخلبة وعبر مشاهد التقتيل وتدمير البيوت واحتراب الإخوة..

أيها محمود تمَّهَلْ وتذكّر أن هناك من جعلوا شعرك جزءاً من قوتهم اليوميّ، يسترجعون من خلال نسائمه «شهوة لفتاك» التي تسعفهم على رفع التحدّي ليعيشوا لأن «على هذه الأرض ما يستحق الحياة».

لا تُمْعنَ في الغياب أيها محمود، وابعثْ قصائرك من وراء القبر، كلما استطعتَ إلى ذلك سبيلاً.

* * *

مقالة في تمهيد وفصلين وما يشبه الخاتمة

● محمد دكروب

لقاءي الأول مع محمود درويش له، في ذهني، دلالات عديدة، تذهب في مداها إلى ما قبل هذا اللقاء / المفصل، وتتواصل مفاعيلها إلى مدى سنوات العمر. كان هذا قبل أربعين عاماً من هذه الأيام. وكنا في عنفوان الشباب وزهوه، فالتقينا بمصادفة واقعية في مهرجان عالمي للشباب أقيم في العاصمة البلغارية صوفيا، عام ١٩٦٨. على أتنى كنت قد التقىت محمود درويش قبل أن ألتقيه وذلك عبر أخباره وأشعاره التي ينشرها هناك في فلسطين التي احتلها الصهاينة وأطلقوا عليها اسم «إسرائيل».

كانت أشعاره تتسلل إلينا في شكل قصاصات مقطعة من صفحات جريدة «الاتحاد» ومجلة «الجديد» اللتين كان يصدرهما الحزب الشيوعي في فلسطين، وكان محمود محروراً بارزاً في «الاتحاد» ومسؤولاً عن تحرير مجلة «الجديد» الثقافية. لكن أشعار محمود درويش وسميم القاسم، وعدد من رفاقهما انتطلقت في انتشار واسع في أنحاء العالم العربي بعد هزيمة حزيران ١٩٦٧، فرأى فيها الناس العرب شعلة أمل وإصرار وتمرد وسط اليأس الشعري العربي في تلك الفترة، فأطلق عليه الناس العرب والصحافة العربية صفة «شعر المقاومة العربية في فلسطين».

وكان الشاعران الفلسطينيان المُوهّحان بصفة «شعراء المقاومة» هذه، ضمن الوفد الذي أرسله الحزب الشيوعي في فلسطين للمشاركة في المهرجان، فقبول الشاعران العربيان من بعض «المتحمسين» النزقين في الوفود العربية بنوع من العداء التعصبي، الأعمى فعلاً، والضيق الأفق، الذي تبيّن لاحقاً مدى إساءاته ليس فقط إلى الشاعرين المقاومين، بل للقضية العربية عموماً وللشعب الفلسطيني نفسه في الأساس!

تجاوز الشاعران الحادث المؤسي، والتقيا بالعديد من القيادات الشبابية العربية، في لقاءات تضامنية. على أتنا معاً، الكاتب الصديق الياس شاكر، وزوجته العزيزة حياة، وكاتب هذه السطور، تقصدنا أن نذهب إلى المبنى حيث محمود درويش وسميح القاسم، وتبين أنهما يعرفان عنا، كما نعرف نحن عنهم، الشيء الكثير.

قال محمود إن أعداداً من مجلتنا «الثقافة الوطنية» وجريدةنا اليومية «الأخبار»، كانت تتسرّب إليهم عبر الأسلاك الشائكة، وعلى رغمها، وإن صاحفتنا هذه كانت نافذتها إلى العالم العربي، والشريان الذي ينقل إليهم حركة الأدب والفكر والكافح.

أذكر أنتي قلت له: «يا محمود، أنت أسطورة عندنا»، وأذكر أنه ابتسم بحياء مغلف سخرية ناعمة، قال: «أنا إنسان عادي جداً، ما أقوم به يقوم به الكثيرون، ولكن صوتي كشاعر يصل إلى مسافات أوسع».

هكذا قال، بلهجة صدق قال. ولكن، ألم يكن درويش يه jes، يومها، بما كان يعتمل ويتمور ويختزن في داخله بأنه لم يكن مجرد إنسان عادي، وبأنه ينطوي على شاعر غير عادي، وبأن صوته، كشاعر وكإنسان سيصل إلى الأوسع والأعمق مما كان هو وكننا نحن نتصور؟

تواصلت لقاءاتنا ونشاطاتنا الثقافية المشتركة: في صوفيا، في موسكو، في بيروت خصوصاً، وفي عواصم عربية ومؤتمرات ثقافية عديدة.

محمود يعلن انتماه:

ماركسي فلسطيني عربي

محمود كادح فكر وشعر وثقافة، وشعفة حب لا تنوس إلا لتزداد توهجاً وتاججاً. حياته سلسلة من الإنجازات والتغيرات والتحولات التي يعيشها، ويعانيها، يغوص في عناصرها وتلاوينها، يصنعها وتصنعه. ويظل، دائماً، في نار الإبداع وأنواره. ومنذ ذلك الزمان الأول، تسائل الكثيرون، هنا، إما بفضل معرفة، وإما لأسباب لا تتصل بالفضل ولا بالمعرفة ولا بشرعية السؤال: هل كان محمود درويش شيوعياً وينتسب إلى الحزب الشيوعي، هناك، قبل أن يغادر فلسطين؟! لكن السؤال الأكثر تعقيداً هو: هل ظل محمود

شيوعياً، أو حتى ماركسياً، أو منتمياً إلى تيار فكري سياسي ما، بعدها غادر فلسطين؟ وأين محمود درويش، الشاعر أساساً، من هذا كله؟

طبعاً، الأوجبة التقريبية تتطلب دراسة متأنية في التحولات وعواملها، على الصعد السياسية والفكرية والثقافية والإنسانية والشخصية، وعلى صعيد التحولات في شعره، وفكرة الشعرى، أولاً وأخيراً وفي الأساس.

على أن مجال قولنا، هنا والآن، أكثر بساطة ووضوحاً وتحديداً من كل هذه التساؤلات الإشكالية.

* * *

في موسكو، قبل أربعين عاماً بالتحديد (عام ١٩٦٨) كان محمود درويش يلتقي دورة دراسية في معهد الماركسية الليينية الحزبي المعروف، علنياً، باسم «معهد العلوم الاجتماعية». وكانت هناك، فرأيت أن أجري معه حديثاً ثقافياً أردت منه أن يكون وثيقة أدبية وإنسانية عن حياة محمود وشعره وكفاحه ورؤاه المستقبلية. وأزعم أن هذا الحديث هو أول حديث شفلي في أجراه كاتب عربي مع محمود درويش خارج فلسطين، وقبل أن ينوي ربما مغادرة فلسطين إلى القاهرة، فالبلدان العربية؟

وكان هذا الحديث المتميز والرائي يحدس ربما بما سيصيّره محمود درويش وشعره في السنوات اللاحقة المشحونة بعصف تحولاته وتطويراته الشعرية (أناصح بقراءة هذا الحديث المنشور في مجلة «الطريق» اللبناني، ضمن عدد خاص صدر تحت عنوان «أدب المقاومة في فلسطين»، بتاريخ تشرين الثاني - كانون الأول ١٩٦٨ . والحديث بعنوان «محمود درويش: حياتي وقضتي وشعري». هذا إذا أتيح للقارئ الباحث أن يعثر على هذا العدد الخاص الذي صدرت منه طبعة ثانية في الشهر التالي لصدوره.

في تصاعيف سؤال عن التيارات الأدبية الفكرية والسياسية التي تأثر بها درويش في تلك الفترة، قال كلاماً واضحاً: «وصلنا نقرأ مبادئ الماركسية التي أشعلتنا حماسة وأملأ، وتعمق شعورنا بضرورة الانتماء إلى الحزب الشيوعي الذي كان يخوض المعارك دفاعاً عن الحقوق القومية ودفاعاً عن حقوق العمال. وحين شعرت أني أملك القدرة على

أن أكون عضواً في الحزب دخلت إليه في العام ١٩٦١، فتحددت معاالم طريقي وازدادت روئيتي ووضوحاً وصرت أنظر إلى المستقبل بثقة وإيمان، وترك هذا الانتماء آثاراً حاسمة على سلوكى وشعري». هذا هو كلامه نفسه، بوضوح وحسم، وبدون حذر أو غمغمة أو التباس. لكنه قال هذا قبل أربعين عاماً. فهل ظل عند قوله أم أن تحولات الفكرية والشعرية غادرت زمان هذا القول، أم أنها غيرت في فهمه الحديث لهذا القول في سياق التحولات الزلالية الهائلة التي هزت العالم كلها؟ هذا موضوع جدال مؤجل.

فلا واصل الحديث، الآن، في ذلك السياق نفسه: فذات عام من تلك الستينيات تولّى محمود درويش مسؤولية تحرير مجلة «الجديد» الثقافية الأسبوعية التي يصدرها الحزب الشيوعي في حيفا. وفي واحدة من افتتاحياته للمجلة يتحدث عن أصداء شعرهم المقاوم في الداخل الفلسطيني كما تجلّى في الصحافة العربية. وختم حديثه بهذا القول: «كل هذا يدفعنا إلى تأكيد أهمية مجلة «الجديد» وهي المنبر الوحيد للكلمة الحرة الذي يجتمع عليه أدباء القضية العادلة. «الجديد» هي العنوان الصحيح المؤرخ للأدب العربي في هذه البلاد (فلسطين). فلننسَ جميعاً لساندة هذا المنبر لكي تعلو كلمتنا أكثر، فأكثر».

نعود، هنا، إلى السؤال نفسه: هل غادر محمود انتماءه بعدما غادر فلسطين؟ طبعاً لم يبادر محمود، لاحقاً، إلى الانتماء إلى أي حزب شيوعي في أي بلد عربي، ولكنه ظلّ على علاقات ودّ وعلاقات محاورة ومجادلة مع سائر قيادات هذه الأحزاب. حتى إنه، على حدّ علمي، لم ينتم إلى أي فصيل فلسطيني، ولكن قضيته الكفاحية - في أساس الأساس - ظلّت قضية فلسطين، حريتها وتحررها، وظلّ على شففه العارم بالقراءة والاطلاع والهوسي المعرفي، مطروحاً فكره السياسي الفلسفى على السواء، يتفاعل مع كل توجّه تقدمي مستقبلي حداثي وعقلاني في مختلف تيارات الفكر في العالم، وفي الأخص - أقول في الأخص - مع ما يراه متقدماً في التيارات المتعددة للماركسية التي تتوالد مجدداً، تقرأ دروس التجربة والانهيار، وتعمل على تجديد نفسها.

* * *

ليس في مقدوري التكهن بالزمان الذي بدأت فيه فكرة الخروج من فلسطين -

المأسورة داخل السجن الإسرائيلي الكبير - تراود ذهن محمود درويش، لكنني متتأكد أن محمود صار يرى بوضوح، وهو داخل السور الإسرائيلي، أن قدراته الإبداعية، كشاعر أساساً، يستحيل أن تخرج إلى فضائها وتبني عمارتها الفنية الإنسانية داخل السور، ورأي أن خروجه ليس يعني خروجاً من المعركة، بل سيكون مواصلة المعركة في المدى الأوسع والأعمق، وانطلاقه نحو الشاعر الآتي، الشاعر الفاعل، الشاعر الإنساني الذي في إمكان درويش أن يصيّره، والذي هجس به في حديثه ذاك معنـي، في ذلك العام البعـيد (١٩٦٨) قبل انتقالته الحاسمة إلى خارج السور، قال: «وطموحي عبر الشعر؛ أن أنقل قضية شعبي إلى الصفحات التي تستحقها من ديوان الشعر الإنساني، شاعراً إنسانياً بملامح فلسطينية».

لعل الذين انتقدوا خروجه وهاجموه وتهجموا عليه، في ذلك الحين، ونعتوه بشـتـى التهم، تأكـد لهم - بما أعطاه محمود درويـش من عمارات شـعـرـية صارت جـزـءـاً جـميـلاً مـكـوـناً في كـنـزـ الشـعـرـ الإنسـانـيـ إن قـرـارـ محمودـ ذـاكـ كانـ هوـ الصـحـيـحـ والـضـرـوريـ لهـ، ولـفـلـسـطـينـ، ولـنـاـ، ولـلـشـعـرـ، أيـ: لـكـيـنـونـةـ مـحـمـودـ درـويـشـ الـحـقـيقـيـةـ.

نعود إلى بداية الحكاية: كيف استطاع محمود المغادر؟

كان في موسكو، وعلى حد علمي سافر إلى الهند للمشاركة في مؤتمر تضامني إنساني ما. هناك اتفق مع من اتفق، وغادر الهند، ليس رجوعاً إلى موسكو، بل ذهاباً إلى القاهرة، حيث الاستقبال الهائل والضجيج الأكثر تعددًا والأكثر هولاً: أناس معه، أناس ضدـهـ، وأخـرـونـ يـحـيـرـهـمـ هـذـاـ الـالـتـبـاسـ، شـاعـرـ القـضـيـةـ صـارـ هوـ القـضـيـةـ!!

على أن هذه الاختلافات والتناقضات كلها كانت على هامش جماهيرية الشاعر الهائلة في العالم العربي، والجماهير (الجماهير، بدون مبالغة) كانت تـوـاقـةـ وـشـغـوفـةـ، بل جـائـعةـ، في زـمانـ الـهزـيمةـ، إـلـىـ الاستـمـاعـ إـلـىـ شـاعـرـهاـ.

عن قصيدة «سـجـلـ، أـنـاـ عـربـيـ»

ولـكـ، هـنـاكـ قـضـيـةـ صـارـ لهاـ حـكـاـيـاتـهاـ وـدـلـالـاتـهاـ وـطـرـائـفـهاـ أـيـضاـ: «سـجـلـ.. أـنـاـ عـربـيـ!ـ». مـطـلـعـ قـصـيـدةـ لـمـحـمـودـ بـعـنـوانـ «ـبـطاـقـةـ هـوـيـةـ»ـ، وـقـدـ اـكتـسـبـتـ كـلـمـاتـ هـذـاـ المـطـلـعـ مـعـانـيـ وـتـفـاسـيرـ

خارج قيمتها من حيث هي شعر! وتحول هذا السطر نفسه إلى شعار، و فعل تحدّ، ومجابهة للحاكم الإسرائيلي، هناك، في الداخل الفلسطيني، ولكن جماهيرنا، خارج فلسطين، أضفت على القصيدة هذه المعاني نفسها التي تقاعلت معها طبيعياً الجماهير داخل فلسطين. وانتشرت القصيدة في عالمنا العربي بشكل عاصف، ونشرتها أكثر الجرائد في مختلف البلدان العربية.

لكن الطريف في أمر هذه القصيدة، المضحك المبكي والدافع إلى التفكّر الساخر والغاضب معاً، أن أكثر الجرائد العربية التي نشرت القصيدة حرصت بوعي وليس بدون وعي، أن تمحّف سطراً واحداً محدّداً من هذه القصيدة، ثم الزعم العام بأن هذا السطر بالذات كان «يسقط سهواً» من القصيدة في أكثر الجرائد التي نشرتها على رغم أن الإسقاط «السهوا» لهذا السطر كان يخلّ بالوزن والقافية والسياق والمعنى.

القصيدة هذه أوردها درويش بلسان فلاح فلسطيني فقير، متجرّد في الأرض، وله «أطفال ثمانية، وتسعهم سيّاتي بعد صيف!». فهي إذًا ليست بلسان محمود درويش نفسه، الشخص والشاعر، وإن يكن في إهاب هذا الفلاح المكحّح المعتّق، الصخري الموقف والملامح، معالم من نفسية محمود درويش ومن موقفه، في الأساس.

لنقرأ معاً هذا المقطع من القصيدة كما هو في الأصل، وقبل أن يُسقط ذاك السطر «سهواً»:

«سجل

أنا عربي

ولون الشعر.. فحميُّ

ولون العين.. بيٌّ

وميزاتي:

على رأسي عقال فوق كوفية

وكفي صلبة كالصخر..

تخمس من يلامسها

وأطيب ما أحب من الطعام

الزيت والزعتر

وعنوايٰ :

أنا من قرية عزلاء.. منسية

شوارعها بلا أسماء

وكل رجالها.. في الحقل والمحجر

يحبون الشيوعية

فهل تغضب؟».

وأنتم - أيها القراء الكرام - هل «حررتم» الآن أي سطر بالذات كانت أكثر الجرائد العربية تحرص، بانتظام، أن تحدّفه، أي: أن تسقطه سهواً؟

هو سطر من كلمتين فقط، خطيرتين جداً: «يحبون الشيوعية»!!

فهل هو حرصٌ على حماية الجماهير العربية من هاتين الكلمتين المخيفتين، أم هو حرص «أخوي» على الحاكم الإسرائيلي من خطّرهما عليه، والعياذ بالله؟! بعض الظرفاء يفسّر المسألة بأن هذا السطر بالذات غير شعري (وهذا صحيح) ولكن: هل هذا فعلاً هو السبب؟! على أن الأكثر طرافة، وغرابة، يتجلّى في حكاية أخرى من بطولة هاتين الكلمتين، ومن إخراج صديقنا العريق صاحب «دار العودة»: فعندما جمع هذا الصديق دواوين محمود درويش، الصادرة حتى العام ١٩٧١، وقرر إصدارها في مجلد واحد بعنوان «ديوان محمود درويش» طلب مني أن أكتب مقدمة للمجموعة، فكتبتها بحبّ لمحمود وحماسة لشعره. وكانت قصيدة «بطاقة هوية» أو «سجل، أنا عربي» هي ضمن هذا المجلد بالذات، ولكن هذا الصديق العريق حرص - أيضاً وأيضاً - على حذف هذا السطر بالذات، حرصاً على سلامة الذات أو على «السلامة العامة»!

- فلماذا هذا، أيها الصديق؟

- والله، سقط السطر سهواً، أيها الصديق!

وتابعت القصيدة رحلتها وحكاياتها وإشكالاتها حتى وصلت الموسى إلى ذقن شاعرها
وشايعنا محمود درويش نفسه!

فخلال شهر تموز من العام ١٩٧٢، نظم «اتحاد الكتاب اللبنانيين» وكان يرأسه في ذلك الحين الصديق الحبيب الراحل سهيل إدريس، موسمًا للشعر العربي الحديث تحت اسم «الشهر الشعري» قدّم خلاله خمس أمسيات لخمسة شعراء عرب هم: محمود درويش، نزار قباني، خليل حاوي، بلند الحيدري ومحمد الفيتوري. ما يعني حديثنا هذا هو أمسيّة محمود درويش وصراعه الحميم مع جمهوره، بسبب هذه القصيدة بالذات، وببداية معارك درويش الحميّمة لتطويع هذا الجمهور لما يريد الشاعر، والشعر، وليس لما يطلبها المستمعون! فهذه هي المرة الأولى يواجه بها محمود درويش جمهوراً عربياً واسعاً، بعد خروجه من فلسطين ولجوئه إلى القاهرة. ولا شك أن الجمهور العربي الذي سبق أن تفاعل مع شعر درويش من خلف الأسلام الشائكة الإسرائيليّة، ووُجِد في هذا الشعر إضاءة فنية كفاحية في ليل الهزيمة بعد حرب حزيران، هذا الجمهور جاء يستمع إلى محمود درويش الذي سبق أن عرف شعره، وسبق أن جعل منه أسطورة، جاء ليستمع إلى تلك القصائد التي عرفها، والتي رأى فيها أضواء أمل يبحث عنه. على أن الشاعر نفسه أراد غير هذا: أراد أن يقدم إلى الجمهور محموداً آخر، جديداً، مختلفاً، وأراد أن يؤكد نفسه شاعراً في الدرجة الأولى من دون أن يجعل من «القضية» التي حملها، ولا يزال يحملها، عكازاً لجماهيريته وشعره. بمعنى أنه لم يرد جمهوراً للشعر من خلال «القضية» بل أراد وعي الناس للقضية عبر الشعر الشعري، وليس من خلال الشعارات! لهذا، قرأ محمود شعراً من مرحلته الجديدة الأخيرة، بعد خروجه من إسرائيل، ورفض أن يلقي أي شيء من مرحلته السابقة. من هنا كانت الملاسة، وبرز التصارع الحميم بين الشاعر وجمهوره. برع هذا منذ البداية: فقد استقبل الجمهور شاعره بدوي هائل من التصفيق الحماسي، وأحسّ الشاعر انه مطالب بأشياء تتسمّ مع هذه الحماسة الحماسية وتتجاوب معها. ولكنّه قال، بهدوء: «أشكركم جداً وأرجو التخفيف من هذه الحماسة العاصفة.. ولنحاول أن ندخل عالم الشعر». وبدأ محمود درويش، الجديد، يلقي شعره الجديد. شعره صعب هذه المرة، وبنائيته جديدة، فيه مقاطع موزونة، وفيه مقاطع

بدون وزن وبدون قواف، فيه حوار، وفيه ما يشبه المسرح الحديث، فيه تركيب فني ولغوی معقد، وفيه مرارة مأسوية لم يعهدنا بها الجمهور عند محمود درويش سابقاً. أما «القضية» فهي هنا، منظوراً إليها بشكل آخر، ومن زوايا أخرى. وأخذ الجمهور يدخل مع محمود في هذا الجو الآخر، المأسوي، والمثير للقلق، وللتفكير، والذي يحمل الدهشة خلف الدهشة، والذي يبدو كأنه مشحون باليأس، وهو في العمق مشحون بالاحتجاج على كل ظروف التأييس، وبإدانة أسباب الهزائم، في الواقع الخارجي وفي أعماق كل فرد عربي.

وكانت قصidته الجديدة «سرحان يشرب القهوة في الكافيتيريا» هي ذروة في الحداثة عنده، في تلك المرحلة، وذروة في التعقيد، بالنسبة إلى شعره. وكانت طويلة، وكانت تحمل رؤية محمود الجديدة إلى القضية من خلال تجربته الجديدة، والأليمة، بعد خروجه من إسرائيل. هذه القصيدة الصعبة بالذات، هي التي أثارت أعمق التفاعل والتجاوب بين الشاعر وجمهوره، وهي التي حازت أكبر الإعجاب، من الجمهور، أو من المعلقين في الصحف، ومن الكتاب والشعراء الذين حضروا الأمسيات. لعل هذا الواقع يشير الدهشة، لكنه يدلّ على أن الجمهور قادر على التجاوب مع الشعر الحديث، وقدر على استيعاب النماذج الصعبة والمعقدة منه «شرط أن لا تكون تجربة هذا الشعر مستمدّة من الذهن فقط»، كما قال محمود درويش نفسه في حديث مع مجلة «الأسبوع العربي» في ذلك الأسبوع.

على أن الملابسة الأساسية، أو التصارع الحميم بين الشاعر وجمهوره، برز عندما أخذ بعض الحضور يصرخ، مطالبًا الشاعر بأن يلقي قصidته القديمة الشهيرة «سجل، أنا عربي». رفض درويش استجابة هذا الطلب، وتتابع إلقاء قصائده الجديدة فقط، وعاد هذا البعض إلى المطالبة بالقصيدة نفسها، فرفض الشاعر، وكان بادي الانفعال، فهو مصرٌ على أن يقدم إلى الناس ما لم يعرفوه منه سابقاً، وأن يقدم نفسه في مواجهته الجديدة.

الواقع إن محمود درويش لا يفهم الشعر تطريبياً، يُلقي بحسب الطلب، بل يفهم الشعر موقفاً ومجابهة تحدها الظروف الجديدة، وروح المرحلة، بالإضافة إلى أن قدّيم الشاعر فنياً صار قدّيماً. فالشاعر الآن أمام جمهور مختلف، وظروف مختلفة، لهذا فقد اختلف

مسار شعره باختلاف موضوع المجابهة، وباختلاف الجهة الموجه إليها التحدي. فهو هنا، في البلدان العربية لم يكن في جو التحدي المباشر للعدو، المحتل، بل هو في جو من الأوضاع المختلفة، وفي مجابهة كل الظروف والضغوط التي تمنع الجماهير من المجابهة الحاسمة للمحتل. وهنا مأساة الشاعر، وهنا بعض سر الاختلاف في شعره بين مرحلتين. من هنا رفضه لهذا الطلب، لأنّه يرفض أن يصرخ في وجه الناس العرب: «سجل، أنا عربي». وقد قدّم درويش نفسه تفسيره هو لرفضه هذا، خلال حديثه مع مجلة «الأسبوع العربي»، قال: «أفسر لك لماذا لم استجب طلب بعض الجمهور في قاعة الأونيسكو لإنقاء قصيدة «سجل، أنا عربي»: أن أقول «أنا عربي» في إسرائيل، هو عصر التحدي للسلطة الإسرائيلي لأنها تضطهدني بسبب انتهائي القومي، وإصراري على التمسك بأسباب اضطهادي يعتبر تحدياً ثورياً إلى حد ما. أنا لا أقول «إنتي عربي» لكي أعبر عن اعتزاز وتقاخر، أقولها لأنّها عن رفض عدوّي. لأنّها عن مقاومتي للعدمية القومية.

سأكون مضحكاً لو وقفت أمام مئة مليون عربي وأقول لهم: أنا عربي! ماذا يعني لهم ذلك؟ يعني أنتي متّعصب ولست ثورياً. أن تكون ثورياً في العالم العربي هو أن تتمرّد على عيوبه وتختلف».

بدالي، منذ تلك الأمسية الصاخبة ثم الهايئة أن محمود درويش حسم قراره، بأن يقول للجمهور جديده الذي أنجزه من القصائد، الحديثة، التي تسجم مع المناخ الذي أراده هو لقاء الشعر بالجمهور. اعتمد منذ تلك الأمسية، أن يسير بهدوء وبحكمة فنية محكمة – في اتجاه جذب الجمهور ليس فقط إلى الاستماع إلى الشعر الحديث الذي لم يعرفه هذا الجمهور قبلًا، بل إن يعوده على التلقى الصعب.

محمود يشتغل على فته بدأب واستمرار، ويعطي فته أكثر الوقت. هو يقابل الأصدقاء بحساب دقيق، يقابل حتى الصديقات بحساب متسامح. لا يهدر الوقت في المقاهي إلا في أوقات الضرورة. يقرأ كثيراً، في كل شيء وكل فن، ويتابع بعمق واتساع مدى التحولات في حركة الشعر في العالم. يغوص في قديم الشعر كما يغوص ويتجول في جديده. يتأمل في الراهن الفني والحياتي، ويجهد دائمًا في استشراف الآتي.

فإذا كل عمل جديد ينجزه يكون جديداً بالفعل، لا يشبه غيره ولا يشبه العمل الذي سبقه. كل عمل جديد له يحمل تحولاً جديداً في فنه.

هذا النوع الخصب ليس مجال حديثنا هنا. ولكن يحق لي أن أسأله النقد العربي الحديث: إلى أي مدى قارب بعض الأسرار والبني في هذا النوع الخصب، وقرأ في تحولات الشعرية والفكرية والفلسفية والإنسانية؟ في يقيني أن النقد العربي الجديد سيشتغل طويلاً على شعر محمود درويش، في انتماهه وتحولاته، ليس فقط بين ديوان أو كتاب آخر، بل بين عمل وأخر من إنجازاته الفنية.

ما يشبه الخاتمة

كتابة الأخير «في حضرة الغياب» هو من إنتاج موته الأول أو الثاني. ففي العمليتين اللتين أجريتا لقلبه، قبل هذا الكتاب، دخل محمود درويش في عالم الموت، كأنه رأى ما رأى، وكأنه مات لكنه عاد.

كتب واحداً من أجمل كتب النثر العربي، أو الشعر العربي، لا أدرى. كتاب تحار في تحديد نوعه وموقعه بين النثر الفني العالي المستوى، الذاهب في العمق إلى أقاليم بعيدة بعيدة. أو بين الشعر الذي يتجلّ في أهايب جديد، حداثي، مختلف، حديث وعمق في لغته، متّوّع الرؤى متعدد المستويات. ثم تحار في تحديد القول الذي يحمله، أو الرؤية.

هنا شاعر لا يكف عن التساؤل، الإنساني الفني المعرفي، ولا عن مسائلة ما هو غيب في هذا الكون. شاعر لا يسير بك إلى الاستقرار اليقيني، بل يحرّضك على التفكّر والتجاذب مع الذات، واستيلاد التساؤل من التساؤل، كأنه على التخوم بين كون في تحولات دائمة، وغيب ملتبس هو عنصر مكون من عناصر هذا الكون وجدلياته وأسراره التي تجدد أسرارها.

فهل غادر محمود درويش ماركسيته التي أشعّلت حماسته في بداية بداياته، أم هو يتوجّل بعيداً في تشعباتها وفيّ أعماق هذه التشعبات، ويدخل إلى كونها الفلسفية؟ إذا عدت إلى صفحات كتبها ماركس في مناخاته الفلسفية وتقدّره في جدليات الكون والإنسان والحركة والتحولات، فقد تجد نفسك حائراً بين يقين يدفع بك إلى ما يشبه

الركون، وحركة فكر شمولي تدفع بك دائمًا إلى مسألة الكون كيف يصار إلى تجديد حياة الناس وتحريرهم من القيود، وأن تردد مع محمود درويش، الرأي:

«على هذه الأرض ما يستحق الحياة. على هذه الأرض ما يستحق الحياة».

فقد تجد تلاوين وتنوعات لهذا القول، مع كل إعادة قراءة في كتاب محمود درويش الأخير.

* * *

محمود درويش بشعره

• هنادي سلمان

لم أكن بعد أعرف عادات أمي، ولا أهلها عندما جاءت الشاحنات من البحر. لكنني
أعرف رائحة التبغ حول عباءة جدي ورائحة القهوة الأبدية منذ ولدت كما يولد
الحيوان الأليف هنا، دفعة واحدة.. نحن أيضاً لنا صرخة في الهبوط إلى حافة الأرض.

لكننا لا نخزن أصواتنا في الجرار العتيقة.. أحلامنا لا تطل على عنب الآخرين..
نحن أيضاً لنا سرنا عندما تقع الشمس عن شجر الحور: تخطفنا رغبة في البكاء على
أحد مات من أجل لا شيء مات، وتجرفتنا صبوة لزيارة بابل أو جامع في دمشق، وتذرفنا
دموعة من هديل اليمامات في سيرة الوجع الخالدة.

- .. إلى أين تأخذني يا أبي؟

- إلى جهة الريح يا ولدي..

- ومن يسكن البيت من بعدها يا أبي؟

- سيبقى على حاله مثلاً كان يا ولدي!

.. تحسس مفتاحه مثلاً يتحسس أعضاءه، واطمأن.. «يا ابني تذكر، هنا صلب
الإنجليز أباك على شوك صباره ليلتين، ولم يعترف أبداً. سوف تكبر يا ابني، وتروي لمن
يرثون بنادقهم سيرة الدم فوق الحديد...».

- .. لماذا تركت الحصان وحيداً؟

- كي يؤنس البيت، يا ولدي، فالبيوت تموت إذا غاب سكانها..

.. ويقول أب لابنه: كن قوياً كجدك! واصعد معى تلة السنديانة الأخيرة، يا ابني تذكر:
هنا وقع الإنكشاري عن بغلة الحرب فاصمد معى لنعود.

- متى يا أبي؟

- غداً، ربما بعد يومين يا ابني!

* * *

..هل تعبت من المشي يا ولدي، هل تعبت؟

- نعم يا أبي.

- ..نعود إلى البيت، هل تعرف الدرب يا ابني؟ نعم يا أبي..

- هل تعرف البيت، يا ولدي؟

مثلاً أعرف الدرب أعرفه: ياسمين يطوق بوابة من حديد ودعسات ضوء على الدرج
الحجري وعباد شمس يحدق في ما وراء المكان.. وفي باحة البيت بئر وصفصافة وحصان
وخلف السياج غد يتضفع أوراقنا.

- يا أبي هل تعبت؟ أرى عرقاً في عيونك؟

- يا ابني تعبت.. أتحملني؟

- مثلاً كنت تحملني يا أبي، وسأحمل هذا الحنين إلى أولي وإلى أوله وسأقطع
هذه الطريق إلى آخره وإلى آخره. (لماذا تركت الحصان وحيداً ١٩٩٥).

* * *

هناك، عرفت من آثار النكبة المدمرة ما سيدفعك إلى كراهية النصف الثاني من
الطفولة. فإن كنزة صوف واحدة، منتهية الصلاحية، لا تكفي لعقد صدقة مع الشقاء.
ستبحث عن الدفء في الرواية، وستهرب مما أنت فيه إلى عالم متخيل مكتوب بجبر على
ورق. أما الأغاني فلن تسمعها إلا من راديو الجيران. أما الأحلام فلن تجد متسعاً لها في
بيت طيني، مبني على عجل كقن دجاج، يحشر فيها سبعة حالين، لا أحد منهم ينادي
الآخر باسمه منذ صار الاسم رقمًا. الكلام إشارات يابسة تتبادلونها في الضرورات
القصوى، لأن يغمى عليك من سوء التغذية..

تتذكر مذاق العسل الجارح الذي كان جدك يرغمك على تناوله فتأبى، وتهرب من مشهد جدتك التي تضع المنخل على وجهها لتتقى عقصات النحل وتقطف الشهد بيد جريئة. كل شيء هنا برهان على الخسارة والنقسان. كل شيء هنا مقارنة موجعة مع ما كان هناك. وما يجرحك أكثر هو أن «هناك» قريبة من «هنا». جارة ممنوعة من الزيارة. ترى إلى حياتك التي يتبعها مهاجرون من اليمن دون أن تتدخل في ما يفعلونه بها، فهم أصحاب الحق الإلهي وأنتم الطارئ اللاجيء. (لماذا تركت الحصان وحيداً).

* * *

وعشت لأن يداً إلهية حملتك من عين العاصفة إلى واد غير ذي زرع. وعشت في منزلة الصفر، أو أقل أو أكثر.

..وعشت لأن يداً إلهية أخذتك من حادثة. عشت في كل مكان كمسافر في قاعة انتظار في مطار يرسلك، كبريد جوي، إلى مطار.. عابراً عابراً بين اختلاط الهنا بالهناك، وزائراً متحرراً من واجبات التأكيد من أي شيء.

وعشت لأن كثيراً من الرصاص الطائش مرّ من بين ذراعيك ورجليك ولم يصبك في قلبك، كما لم يشج حجر طائر في رأسك. (في حضرة الغياب ٢٠٠٦).

* * *

على هذه الأرض ما يستحق الحياة: على هذه الأرض سيدة الأرض، أم البدائيات أم النهايات. كانت تسمى فلسطين. صارت تسمى فلسطين. سيدتي: أستحق لأنك سيدتي، أستحق الحياة. (ورد أقل).

* * *

أحبك خضراء. يا أرضُ خضراء. تفاحة تتموج في الضوء والماء. خضراء. ليك أخضر. فجرك أخضر. فلتزرعي برفق.. برفق يد الأم، في حفنة من هواء. أنا بذرة من بذورك الخضراء. (لاعب الترد).

وحين أعود للبيت وحيداً فارغاً، إلا من الوحدة/ يداي بغير أمتعة، وقلبي دونما

ورده / فقد وزعت ورداتي على المؤسأء منذ الصبح .. وحين أعود للبيت أحس بوحشة
البيت وأخسر من حياتي كل ورداتي وسرّ النبع .. نبع الضوء في أعماق مأساتي وأختزن
العذاب لأنني وحدي بدون حنان كفيك / بدون ربيع عينيك!.. (قصيدة «أغنية»).

* * *

إن لم تكن حجراً يا حبيبي فكن قمراً في منام الحبيبة .. كن قمراً . هكذا قالت امرأة
لابنها في جنازته . (حالة حصار).

* * *

مات ما فات فمن يكتب قصيدة في زمان الريح والذرة يخلق أنبياء .
قصائدنا بلا لون بلا طعم بلا صوت إذا لم تحمل المصباح من بيت إلى بيت وإن لم
يفهم البسطاء معانيها فأولى أن نذرها ونخلد نحن للصمت (عن الشعر)

* * *

تفاحة للبحر، نرجسة الرخام، فراشة حجرية بيروت

شكل الروح في المرأة

وصف المرأة الأولى ورائحة الغمام

بيروت من تعب ومن ذهب، وأندلس وشام.

فضة، زبد، وصايا الأرض في ريش الحمام.

وفاة سنبلة، تشرد نجمة بيني وبين حبيبتي بيروت.

لم أسمع دمي من قبل ينطق باسم عاشقة تنام على دمي .. وتنام ..

من مطر على البحر اكتشفنا الاسم، من طعم الخريف وبرتقال

القادمين من الجنوب، كانتنا أسلافنا نأتي إلى بيروت كي نأتي إلى

بيروت .. (بيروت)

* * *

يسألني المتبعون، أو المارة الحائرون عن اسمي فأجدهم.. أسأّلوا عشبة في طريق دمشق! وأمشي غريباً وتسألني الفتيات الصغيرات عن بلدي.

فأقول: أفتشر فوق طريق دمشق وأمشي غريباً ويسألني الحكماء الملدون عن زمني فأشير / حجر أخضر في طريق دمشق / وأمشي غريباً.

ويسألني الخارجون من الدير عن لغتي فأعد ضلوعي وأخطئ / إنني تهجهيت هذى الحروف فكيف أركبها؟

دال. ميم. شين. قاف فقالوا: عرفنا - دمشق! ابتسمت. شكوت دمشق إلى الشام
كيف محظوظ الوف الوجوه وما زال وجهك واحداً (طريق دمشق)

* * *

(إلى جمال عبد الناصر)

متى يا رفيقي؟ متى يا عزيزي؟ متى نشتري صيدلية بجرح الحسين.. ومجد أمية
ونبعث في سد أسوان خبزاً وماء و مليون كيلواط من الكهرباء؟

أتذكر؟ كانت حضارتنا بدويأً جميلاً يحاول أن يدرس الكيمياء ويحلم تحت ظلال النخيل بطائرة.. وبعشر نساء ولست نبيأً ولكن ذلك أخضر.. نعيش معك نسير معك نجوع معك وحين تموت نحاول ألا نموت معك ففوق ضريحك ينبت قمح جديد وينزل ماء جديد وأنت ترانا.

نسير

نسير

نسير. (الرجل ذو الظل الأخضر)

أغلقوا المشهد / انتصروا / عبروا أمسنا كلها، غفروا / للضحية أخطاءها عندما
اعتذررت / عن كلام سيخطر في بالها، غيروا جرس الوقت / وانتصروا..
..التفتنا إلى دورنا في الشريط الملؤن، لكننا لم نجد نجمةً للشمال ولا خيمةً للجنوب.

ولم نتعرّف على صوتنا أبداً. لم يكن دمنا يتكلّم في الميكروفونات في ذلك اليوم، يوم اتكلّنا على لغةٍ بعثرت قلبها عندما غيّرت دربها. لم يقل أحدُ لامرئ القيس: ماذا صنعت بنا وبينفسك؟، فاذهب على درب فيصر، خلف دخان يطلّ من الوقت أسود. واذهب على درب فيصر، وحدك، وحدك، واترك لنا، ه هنا، لفتاك! (خلاف، غير لغوي، مع امرئ القيس)

* * *

خسرت حلماً جميلاً، خسرت لسع الزنابق، وكان ليلى طويلاً، على سياج الحدائق،
وما خسرت السبيلا. (موال)

* * *

وسأتي إلى ظل عينيك.. آت / وردة أزهرت في شفاه الصواعق، قبلة أينعت في دخان الحرائق فاذكريني.. إذا ما رسمت القمر فوق وجهي، وفوق جذوع الشجر مثلاً تذكرين المطر وكما تذكرين الحصى والحدائق واذكريني، كما تذكرين العناوين في فهرس الشهداء. أنا صادقت أحذية الصبية الضعفاء أنا قاومت كل عروش القياصرة الأقوباء لم أبع مهرتي في مزاد الشعار المساوم لم أدق خبر نائم لم أساوم لم أدق الطبول لعرس الجمامجم وأنا ضائع فيك بين المراثي وبين الملاحم بين شمسي وبين الدم المستباح جئت عينيك حين تحمد ظلي والأغاني اشتهرت قائلتها أريد مزيداً من العمر كي يعرف القلب أهله، وكي أستطيع الرجوع إلى.. ساعة من تراب. (ورد أقل)

* * *

من أنا؟ أنشيد الأناشيد أم حكمة الجامعة؟ وكلامنا أنا وأنا شاعر وملك وحكيم على حافة البئر، لا غيمة في يدي ولا أحد عشر كوكباً على معيدي. ضاق بي جسدي ضاق بي أبيدي وغدي..

وكلما صادقت أو آخيت سنبلة تعلمت البقاء من الفناء وضده: أنا حبة القمح التي ماتت لكي تحضر ثانية. وفي موتي حياة ما..

فتم هادئاً إذا ما استطعت إلى ذلك سبيلاً / ونم هادئاً في كلامك وأحلم بأنك تحلم،
نم هادئاً ما استطعت، سأطرك عنك البعض ودمع التماسيخ، والأصدقاء الذين أحبوا
جروحك وانصرفوا عنك حين جعلت صلبيك طاولة للكتابة.

نم هادئاً قرب نفسك / نم هادئاً، سوف أحرس حلمك، وحدي ووحدك في هذه
الساعة/ الأرض عالية كالخواطر عالية والسماء مجازية كالقصيدة زرقاء، خضراء،
بيضاء، بيضاء، بيضاء، بيضاء. (في حضرة الغياب).

* * *

عاشق من فلسطين

د. رياض عصمت

يشكل «محمود درويش» اسمًا على مسمى. إنه شاعر «محمود» في جميع الأوساط الأدبية والشعبية، على اختلاف مستوياتها وانتماءاتها ومشاربها. وهو «درويش» في تصوفه الشعري، لا فارق في صفاته من انتقاله من فقر إلى ثراء، فقد استطاع التأسلم مع نمطي الحياة.. مع شطف العيش كما مع البذخ والإسراف. لكنه كمبدع كره فكرة السجن، سواء كان السجن وراء القضبان، أو في وطن تحكمه عنصرية الاحتلال. لذلك، لم يعد قادراً على استمرار تغريداته في القفص، فاختار الحرية.. حرية التحليق نحو أفق بلا حدود في منافي الغربة، وأصبح شاعر الحلم العربي.

أهي محض مصادفة أن يتوقف قلب محمود درويش عن الخفقان في سن السابعة والستين، وهو الذي انطلق صوته مدوياً ليعيد الأمل ويبيث مشاعر الصمود في الأمة العربية عقب هزيمة ١٩٦٧ شخصياً، أوافق المفكر صادق جلال العظم في رفضه لمصطلح «النكسة»، وأعتقد أن صوت محمود درويش ورفاقه الشعري كان خير دليل على أن «نكسة» لم تحصل، وأن «مقاومة» أدبية كانت الرد السليم على هزيمة عسكرية، وأملاً في انتصارات تدريجية تعيد الكرامة، بدأت بقهر أسطورة التفوق الإسرائيلي في حرب تشرين الأول/أكتوبر ١٩٧٣، لتصل إلى حرب تموز ٢٠٠٦ في لبنان.

في أواخر حياته المعطراء، بدا محمود درويش متصالحاً مع الموت، مدركاً أن شبحه يطرق الباب باللحاح، وأنه لا مفر من مواجهته والتحضر للغياب. الموت حق، ومحمد درويش الذي طالما عانى من قلبه العليل، رفض أن يطيل الطبع عمره بالتنفس والتغذية الصناعيين، فمثله يعرف أحد حدين: حياة طبيعية أو موتاً كريماً. لم يكن من الجراحة بد، فطبيبته في باريس خشي من إجراء العملية الجراحية الخطيرة، ولكنه صارحه بأن عدم إجرائها يعني أيضاً حتمية موته الوشيك. لذلك، سافر إلى هيونستن في تكساس، حيث يوجد جراح أمريكي من أصل عراقي، ربما فرصته معه أفضل. لكن القدر كان

بالمرصاد، ولم تفلح المهارة ولا العلم في إنقاذ قلب الشاعر الكبير، فتوقف عن الخفقان، لينقل جثمانه الطاهر ليُدفن في رام الله، وليرثى من قبل رؤساء الدول كواحد من عظامه عصره. لا شك أنه سيقال ويكتب الكثير في محمود درويش، الذي فجع الوطن الكبير برحيله وهو في أوج العطاء، ولكن أقل ما يقال: إن طعم الحياة الأدبية سيختلف تماماً برحيله، وأن عالمنا لن يكون نفسه في غيابه. كان درويش علاماً فارقة، بل نقطة علام، يصعب أن يتجلّس لها، بل أن يجهلها أحد، مهما كانت درجة ثقافته وطبقته الاجتماعية، الأمر الذي لا يحدث إلا نادراً جداً في عالمنا العربي.

محمود درويش أحد ندرة من الشعراء الذين استطاعوا أن يجعلوا للشعر نجمية تضارع نجمية مماثلي السينما والتلفزيون والطرب، بل لعله والراحل الآخر نزار قباني أهم اثنين وصلا إلى الجماهير العربية من المحيط إلى الخليج. لكن مسيرة كل من الشعراء مختلف، وبينما ظل نزار قباني حتى آخر حياته يتحرى البساطة والجماهيرية في الحب والسياسة، جهد محمود درويش ليتطور في الشعر باتجاه مزيد من الحداة والغموض، متزاذاً عن الجماهيرية، ليترك قراءه يحاولون الارتفاع إلى عمق شعره، رافضاً أن ينزل بشعره إليهم. ذات يوم، بعد هجرة محمود درويش عن فلسطين، أبى أن يقرأ في إحدى الأمسيات الشعرية الدمشقية «بطاقة هوية» و«أحن إلى قهوة أمي» يومها، فسرّ موقفه خطأً، وكان الجمهور مندهشاً لموقفه، وأقل تقبلاً لقصائده الحديثة، ثم تبين لهم أنه كان مخلصاً لقضية الشعر بقدر إخلاصه لقضية الوطن، وأنه كتب تلك القصائد الأولى التي دخلت القلوب بمجرد أن عرّف الناقد المصري الراحل رجاء النقاش العرب عليها، مع الشاعر يوسف الخطيب، مقدماً محمود درويش وسميع القاسم وتوفيق زياد وسواهم من «شعراء المقاومة»، فأذكروا المشاعر الوطنية، وألهبوا الحماسة والحنين والفرح، وخاصة درويش عبر دواوينه الأولى «عصافير بلا أجنحة» (١٩٦٠)، ثم «أوراق الزيتون» و«عاشق من فلسطين». شرح محمود درويش وجهة نظره بعدها موضحاً أن تلك القصائد الأولى التي ألهبت الحماسة كان لها معنى عندما كان يعيش في ربوع فلسطين المحتلة، إلا أن ترداده لها وتوقفه عنها بعد أن غادر إلى المنفى يفرغها من معناها، ويبعث على الاطمئنان والتصفيق السلبيين، بدل التحرير على الفعل. لذلك، آثر محمود

درويش في غربته أن يتوجه بتجربته الشعرية إلى آفاق أخرى عبر «أحبك، أو لا أحبك» و«محاولة رقم ٧»، وتلك صورتها، وهذا انتحار العاشر، وأحد عشر كوكباً، وربما وصلت تجربته إلى ذروتها الثانية في قصيده «سرحان يشرب القهوة في الكافيتريا»، وبالأخص في قصيده الرائعة «أحمد الزعتر»، التي قرأها بنفسه، مع ترجمتها الإنكليزية الممتازة التي قامت بها رنا قباني، في جامعة «بيركلي» العريقة في كاليفورنيا، فاستقبلت بكثير من الحماسة هناك كما في جميع محافل الشعر العربية. ورغم أن الفنانة ماجدة الرومي غنت له عن الصمود «حاصر حصارك لا مفر»، وغنى له مارسيل خليفة بعض أجمل قصائده الوطنية، إلا أن محمود درويش لم يستسلم إلى إغراء جماهيرية الفن عبر الأغانيات الرائجة، ولا عبر الخطابة الحماسية، بل سعى شعرياً - وهو تميّز بفنائه - ليصبح أقرب في الطموح والحداثة إلى أدونيس وصلاح عبد الصبور وخليل حاوي وفائز خضور وسعدي يوسف وسليم برکات، وأبعد في الفنائية والحماسة عن نزار قباني وعبد الوهاب البياتي ومحمد الفيتوري وأمل دنقل وممدوح عدوان وأحمد دحبور وسميح القاسم من مبدعي الشعر الحديث الثوري في مضمون خطابه. كان محمود درويش مؤمناً أن الثورة يجب أن تسري إلى اللغة الشعرية، أي إلى الشكل، كما كان الناقد الفلسطيني الكبير حبراً إبراهيم حبراً يدعوه ويتصور. ولكن، لا أحد من شعراء الحداثة العرب، مهما كان التيار الذي ينتمي إليه، ينكر تكامل المضمون مع الشكل في شعر محمود درويش، أو ينقص من قيمة انتمائه الوطني. بداياته تشبه شعراء الثورة العرب مضموناً، ونهاياته تشبه شعراء الحداثة العرب شكلاً. لكنه في المرحلتين مجيد، يتمتع شعره بموسيقاً وصور قلماً وجدت عند سواه، لفظةً ونفماً. حتى في نثره أجاد وأبدع، بحيث صار هناك أسلوب مألف منه في مقاربة القضايا غير الشعرية.

هنا، جدير أن ننوه إلى تجربة محمود درويش في الصحافة، وبالخصوص دوره المهم في تطوير الصحافة الفلسطينية. بدأ في صحيفة «الاتحاد» الصادرة عن حزب راكاح الشيوعي في الأرض المحتلة حتى ١٩٨٢، ثم انتقل بعد هجرته إلى المنفى للعمل في مجلة «شؤون فلسطينية»، ثم استلم رئيساً لتحرير مجلة «الكرمل» في قبرص. في الواقع، أثار رحيل محمود درويش عن الأرض المحتلة موجة من ردود الفعل آنذاك، فبعضهم لامه على

هجرته عن أرض فلسطين، ونضاله الأدبي فيها ضد الاحتلال، بينما برر له بعضهم الآخر انتقاله للنضال في المناقير، حيث يمكن لصوته أن يكون أكثر تأثيراً على المستويين العربي والعالمي. في البداية، اختار محمود درويش القاهرة مقرًا حتى عام ١٩٧١، ثم انتقل إلى بيروت، حتى ١٩٨٢، ثم إلى تونس، ثم إلى باريس، وبعدها إلى قبرص، وأخيراً إلى لندن. اختاره الرئيس ياسر عرفات ليكون مستشاره، وانتخب عضواً في اللجنة التنفيذية لمنظمة التحرير عام ١٩٨٨، ثم استقال منها رفضاً لاتفاقية «أوسلو» عام ١٩٩٦. كما اختير رئيساً لاتحاد الكتاب والصحافيين الفلسطينيين حتى عام ١٩٨٧. كتب محمود درويش في بداياته كتاباً مهماً ورائداً عن الأدب الإسرائيلي، لعله وكتاب زميله الروائي غسان كنفاني من أفضل ما نجده حتى الآن في المكتبة العربية، إذ إنه عايش عن كثب، وخبر بعمق، وكتب بحساسية عن العنصرية في ذلك الأدب كما في الواقع المعاش في الأراضي المحتلة، وفي الوقت نفسه ألقى الضوء على نقد الذات من قبل بعض دعاة السلام. لكن إيمانه بقضية فلسطين، وحق شعبه، لم يتزعزع، ولم يخضع لتنازل أو مهادنة.

المثير للدهشة والإعجاب أن تجربة محمود درويش الفنية والمتطرفة لم تأت من خلال التأثر بمصادر أجنبية، بل نمت عبر موهبة فريدة ونقية. كان محمود الثاني بين أربعة أخوة وأخوات. خرجت عائلته من قرية «البروة» شمالي عكا عام ١٩٤٨، ولجأت إلى جنوب لبنان، حيث أقامت في رميش قرب جزين. وبعد عام، عاد متخفياً مع عائلته ليكتشف أن قريتهم دمرت، وبني على أنقاضها كيبوس «أحبيهود»، فأقاموا في «دير الأسد» في الجليل. درس محمود درويش سوى الابتدائية في مدرسة /أونروا/ في مخيم الدامور في لبنان، وتتابع في مدينة الناصرة، ثم في مدينة حيفا. لكن ثقافته كانت رفيعة جداً، واطلاعه كان واسعاً على الآداب التقديمية خاصة، سواء شعراء روسيا العظام، أم التشيلي بابلو نيرودا، دون أن يتأثر بأي منهم. فإذا كان جاك بريفيير مصدر إلهام لنزار، وسان جون بيروس مصدر إلهام لأدونيس، فمن الصعب جداً أن نجد مثاقفة أجنبية محددة لمحمد درويش، ذلك لأنه لم يتوقف عن التطور والاجتهد والتجريب والاطلاع على ما يتيسر له من قراءات. لكنه، في الوقت الذي اعتمد فيه بثقة على قاعدة حب الجماهير له، لم يأخذ بعين الاعتبار أبداً إرضاء ذلك الجمهور بما يفهمه ويستسيغه، بل بقي يتحدى نفسه

بمزيد من الغوص في عمق التجربة الشعرية، ويتحدى جمهوره ليسمو معه إلى رحاب الفن الصعب. رغم ذلك، ظل محمود درويش في طليعة شعراء الحداثة العرب جماهيرية، وأيضاً ترجمة إلى اللغات الأجنبية، كالألمانية والفرنسية والإنجليزية، وذلك لسبعين رئيسين: أولاً لأن صوته الفريد حمل نبضاً عربياً أصيلاً وقوياً، ثانياً لأنه تمت بصور جمالية وتعبيرات لغوية تتم عن موهبة استثنائية نادرة. ولا أتردد عن القول إن محمود درويش ونزار قباني أجادا النثر السلس الجميل بقدر ما أجادا الشعر، فترك كل منهما في المكتبة العربية عدة كتب رائعة. أشهر كتب درويش هو «يوميات الحزن العادي»، فضلاً عن « شيء عن الوطن»، «وداعاً أيتها الحرب.. وداعاً أيها السلام»، «ذاكرة النسيان»، «في وصف حالتنا»، «عابرون في كلمات عابرة»، «في حضرة الغياب» و«حيرة العائد»، وكذلك «الرسائل» مع صديق الشباب والنضال والإبداع سميح القاسم. بالتأكيد، لا بد أن نضيف إلى الشاعرين الكبارين درويش وقباني اسم أدونيس، الذي تشكل مقالاته النثرية نقاط علام نقدية هامة على صعيد الأدب والفكر، وإن كانت تتوجه للنخبة المثقفة، كما لا تنسى جمال وصدق مذكرات كل من صلاح عبد الصبور وعبد الوهاب البياتي، وأيضاً كتابات أحمد عبد المعطي حجازي النثرية.

لم ألتقي الشاعر الكبير الراحل محمود درويش سوى ثلث مرات في حياتي فقط، وإن كنت استمعت مرات إلى أمسياته الشعرية. كان اللقاء الأول قدימהً وعابراً خلال أول زياراته إلى دمشق لمشاركتنا، نحن أعضاء «اتحاد الكتاب العرب»، مؤتمرنا، فزار آنذاك مدير عام الإذاعة والتلفزيون الصديق فؤاد بلاط، الذي استدعى ثلاثة الأدباء القلائل في الهيئة لتحية الشاعر الكبير. وقد استقبلت أمسيته الشعرية بكثير من الحماسة، واحتشد لها جمع غفير. أما اللقاء الثاني والأهم، فجرى بعد ذلك بزمن طويل جداً، إذ جاء في «معرض فرانكفورت الدولي للكتاب» إبان عام الأدب العربي، الذي كنت المكلف بالإشراف على المشاركة السورية فيه من قبل وزير الثقافة د. محمود السيد. وقد سبق هذا اللقاء تعارف من نوع الاستشعار عن بعد، إذ هتف لي الصديق ممدوح عدوان إبان شهر رمضان السابق للقاء، وهو ذروة المشاهدة للمسلسلات التلفزيونية، ليقول: «تلفن لي محمود درويش من باريس مهنتاً، وأخبرني إنه لا يتبع سوى مسلسلينا / المتبي/

و/هولاكو/، وله ملاحظات تشبه ملاحظاتي أنا نفسي على مسلسلي /المتنبي/، لكنه قال لي إنه يتبع باستمتاع واهتمام مسلسلك». أسعدي ذلك الثناء من قامة أدبية مثل محمود درويش، وكان إعجابه وساماً على صدري من شاعر أثير إلى قلبي. لذلك، في أول لقاء جمعني بمحمود درويش خلال معرض الكتاب في فرانكفورت، حين حاول وزير الثقافة الفلسطيني آنذاك الصديق الأديب يحيى يخلف أن يقوم بواجب التعارف بيننا، اكتفيت بأن همست لمحمود درويش: «أنا مؤلف /هولاكو/.» فابتسم، وشدّ على يدي بحرارة شديدة. ولم نتحدث فيما إذا كان اطلع على مسرحياتي وقصصي القصيرة، إذ كان /هولاكو/ خلاصة لائقة لتجربتي الطويلة في الجنسين الأدبيين. وأذكر بامتنان أنه في كل مرة أعقبت ذلك التعارف خلال معرض الكتاب الدولي ذاك، كان محمود درويش يخصني بين حشد الأدباء المتجمهرين في بهو الفندق بمصاحفة ودودة وحميمة، وكانت أزداد تقديرًا له على دماته ودبلوماسيته المتوقدة. أما اللقاء الثالث والأخير، فكان حزيناً وعابراً، إذ صادف إلقاءه كلمة في تأبين الراحل العزيز ممدوح عدوان، إلى جانب صادق جلال العظم وطلال سلمان وسواهم، وكانت كلمته أجمل ما قيل يومها على مسرح «دار الأسد للثقافة والفنون» في رثاء صديقنا المشترك، حيث جللتني معاً مشاعر الحزن والأسى، ولم تسمح المناسبة بهوامش من الكلام الاجتماعي.

لا شك أن هناك فارقاً شاسعاً بين مرحلتين من شعر محمود درويش - نجد بينهما بعض دواوين، مثل «العصافير تموت في الجليل»، «حبيبي تنهض من نومها» و«حصار لمائج البحر» تشكل مرحلة انتقالية، أو جسراً بين المرحلتين - وتتضمن دواوينه الأخيرة «لماذا تركت الحصان وحيداً»، «جدارية»، «حالة حصار»، «سرير الغريبة»، «لا تعذر عما فعلت»، «كزهر اللوز أو أبعد» و«أثر الفراشة». يشعر كل من يقرأ المرحلة الأولى من شعر محمود درويش، ثم يقرأ المرحلة الأخيرة، بوجود هوة عميقة بين المرحلتين، لا تفسرها إلا دواوين المرحلة الوسطى. لذلك، نقترح أن بعض دواوين المرحلة الوسطى هي بمثابة الجسور التي تصل بينهما. وبشكل عام، يبدو محمود درويش متمرداً على القوالب طيلة حياته، قلقاً وغير مستقر، سواء في تنقله في بلاد الغربة أم في عواطفه أم في إبداعه الشعري. وصفه معارفه بأنك تجده ساخراً تارة بقسوة، وتجده عاطفياً تارة

برقة شديدة. مرة، تأجج فيه نزعته الاشتراكية الناجمة عن معاناة وبؤس، ومرة يحب أن يعوض عن حرمان طفولته وشبابه بعزم وفخامة يصلان إلى درجة البذخ والإسراف. مرة تجده متواضعاً يحب السمر والمزارح، ومرة تجده رجلاً فائق الحساسية والترفع لدرجة التكبر. مرة، تجده هادئاً رزينأ، ومرة تجده شعلة نارٍ من العصبية والتوتر. لو لخص الشاعر في إنسان، لكان أقرب ما يكون إلى هذه الصورة. لكن المؤكد من خلال قراءتي لشعره أن محمود درويش كان دائماً مخلصاً لشعره أشد الإخلاص، وحريراً على كل شطر من قصيدة.. بل على موقع كل كلمة في البيت، كأنه نحات يستخلص من الحجر كياناً جمالياً يمكن لهفوة صغيرة أن تشوهه. لذلك، فإن إبداع درويش الشعري يتضمن طقوساً، تتقل منه هو نفسه لتصبح موحية للآخرين. ورغم صعوبة قصائد المرحلة الأخيرة، فإن موسيقاها الخفية تخاطب الوجدان لخلق متعة غامضة، كما لو كان المرء يتأمل لوحة سوريانية، أو يستمع إلى قطعة موسيقية تجريبية. لم أشعر بشيء مشابه لهذا في الشعر العربي إلا نادراً جداً، لكنه يذكرني بالتحديد بقراءاتي الأولى لأشعارت. س. إليوت، التي كان يسرّب لها غموض فني شديد، ولكن موسيقاها تتغلل إلى القلب، وتجعل الأذن تعشقها قبل العقل أحياناً. لا شك أن أدونيس وخليل حاوي وصلاح عبد الصبور ينتمون إلى هذه المدرسة من التجديد الشعري على نحو آخر، مستلهمين شعراً أجنب كبريتون وأراغون وإليوت وإزرا باوند وبيتس وأدون، ولكن محمود درويش تفرد بين الشعراء العرب بصور لطالما خاطبت الروح مباشرة قبل الفكر، وحافظت على غنائية شفافة خفية حتى في أكثر قصائده حداثة وتجديداً، الأمر الذي يذكرنا بتجربة بدر شاكر السياب الرائدة. يا لها من خسارة أن يفارقتنا محمود درويش عن عمر يناهز ٦٧ عاماً في قمة عطائه، وهو الذي كان أحد أكثر مستحقي جائزة «نوبل» للأداب جدارة بين الأدباء العرب. لكن حب الجماهير العربية لشعره، وتقديرهم لنشره، وتقدير الأوساط الأدبية العالمية لإبداعه كافة، سيبقى الجائزة الخالدة إلى الأبد.

* * *

محمود درويش رمى نرده ومضى

● بيار أبي صعب

في السنوات الأخيرة كانت أعماله مسكونة بها جس الموت. بعد عمر من التيه على طريق وطن مستحيل، سكت قلب الشاعر الفلسطيني في الولايات المتحدة بعد جراحة لم يكتب لها النجاح. بغياب محمود درويش يخسر الشعر العربي أحد أعزب أصواته، والقضية الفلسطينية رمزاً كبيراً لم يفلت من تناقضات المرحلة.

في هيوستن انتهت رحلة المنفى الطويلة. رصدتها شاشات التلفزيون، كما يليق برئيس دولة أو نجم كبير. على «العربية» أطلَّ الدكتور عبد العزيز الشيباني، طبيب محمود درويش (١٩٤١ - ٢٠٠٨)، ليحسم الأمر. ثم أطل أبو مازن لينعي «رائد المشروع الثقافي الحديث» وكاتب «إعلان استقلال فلسطين». وكانت «الجزيرة» سبقت الجميع إلى نشر النبأ الحزين، وملأت الشاشة بصورته الأليفة وصوته الأخش، يقرأ لنا الشعر كأن شيئاً لم يكن. عند الساعة السادسة والدقيقة الثالثة والثلاثين من مساء السبت، بتوقيت غرينتش، فصلت أجهزة الإنعاش التي كانت تدعم المؤشرات الحيوية، وأفلت الشاعر من جسده. افترق عن نفسه عند ذلك البرزخ بين الليل والفجر: «ولنذهبنَّ معَا أنا وأنت في مسارين: أنت إلى حياة ثانية، وعدتك بها اللغة (...)، وأنا إلى موعد أرجأته أكثر من مرّة، مع موت وعدته بكأس نبيذ أحمر في إحدى القصائد...». في غرفة مستشفى في ولاية تكساس، تحققت النبوة وفقاً لسيناريو الذي وضعه بنفسه «في حضرة الغياب» (٢٠٠٦).

تلك النهاية التي كان يستشعرها محمود، وينتظرها برهبة تتنّكّر في ثياب الحياد واللامبالاة، تضع حدّاً لرحلة بين المنافي على طريق وطن مستحيل. «كلما طال منفى الشاعر توطدت إقامته في اللغة» كان يقول.. عبوره في المدن، كان تنقلاً بين محطات على درب الجملة.وها هو يترك للأجيال المقبلة، تراثاً شعرياً غنياً بالتحولات، يختصر

عصرًا كاملاً - عصرنا - بجرأته ومشاغله وأسئلته الجمالية، ويختصر فلسطين التي
صار الناطق المطلق باسمها، ضميرها ووוגданها، هو الذي طالما دافع عن فرديته كشاعر،
وعرف كيف يهتدي إلى المعادلة السحرية التي تجمع في القصيدة نفسها بين المفرد
والجمع، بين «أنا» الشاعر و«نحن» الجماعة.

محمود درويش هو المنفي بامتياز: «لا ينتمي إلى أي مكان خارج ذاكرته الأولى.. يضخم المنفي جماليات بلاده ويُضفي عليها صفات الفردوس المفقود.. ويسأله: هل أنا ابن التاريخ، أم ضحيّته فقط؟». كان يعُد العدة لرحيله منذ أشهر. ودع حيفا في تموز/ يوليو الماضي، في «الأوديونيوم»، ودع باريس في الخريف بأمسية نادرة احتضنها «بيت الشعر»، ودع رام الله قبل أسبوعين في الاحتفال الشهير الذي أقامته بلدية المدينة، ونقله التلفزيون إلى ملايين المشاهدين في العالم. نبه الجمهور يومذاك إلى كونه موعداً وداعياً، واعتذر عن وجوده المستغرب في حفلة تأبينه.

هل نواصل؟ القاهرة منحته جائزة «مؤتمر الشعر».. وكان قد عاد إلى قرطاج بحثاً عن بعض سنواته الضائعة.. وبيروت التي تنشر أعماله كان يواعدها سراً، كما عشيقته سرية. أطلق اسمه على ساحة في رام الله. وزارة الاتصالات وتكنولوجيا المعلومات الفلسطينية، وضعت صورته على طابع بريدي. ماذا بقي إذًا؟ قصائد الأخيره (على محطة قطار سقط عن الخريطة)، «لعبة نرد...» لا تترك مجالاً للشك. لقد رتب الرجل الأنيق الذي نادراً ما رأيناه من دون بدلة، والشاعر المتوحد وسط هذا الصخب، موعداً مع الطفل الذي بقي هناك بعيداً في البروة. أعد كل شيء، وكتب وصيته الشعرية. رشى محمد الماغوط وبعده ممدوح عدوان، ثم رشى نفسه على طريقة مالك بن الربيب «في حضرة الغياب» ومضى. إنها نهاية مرحلة أساسية واستثنائية في تاريخنا الشعري والثقافي.

اجتاز درويش على طريق الشعر دروباً متعرّجة تختزل مسار الذائقـة الشعـرية العـربية منـذ ستينـيات القرـن المـاضـي وـحتـى يـومـنا الـراـهنـ. بين «بطـاقـة هـوـيـة» وـ«لـعـبـة نـرـدـ»، بين سـرحـان يـشرـبـ القـهـوةـ فيـ الكـافـيـتـيرـيـاـ وـ«قـافـيـةـ منـأـجلـ المـلـعـقاتـ» مـرـ عـصـرـ كـامـلـ، تـخـفـفـ خـلالـهـ الشـعـرـ منـأـباءـ كـثـيرـةـ. قـامـ الشـاعـرـ، حـسـبـ تعـبـيرـهـ، بـ«تـخـفـيفـ ضـغـطـ اللـحـظـةـ التـارـيخـيةـ عـلـىـ جـمـالـيـةـ الشـعـرـ، مـنـ دونـ التـخلـىـ عـنـ الشـرـطـ التـارـيخـيـ». فيـ السـتـينـياتـ عـاشـ

وناضل في حيفا، كان شيوعيّاً وشاعراً وصحافيّاً. فقدم القصائد الأولى التي ما يزال يرددتها كثيرون. في السبعينيات عبر من موسكو إلى القاهرة في بيروت، استقر فيها لتبداً في شعره مرحلة جديدة. بعد «العصافير تموت في الجليل» (١٩٦٩) و«حبيبي تنهض من نومها» (١٩٧٠)، كتب «تلك صورتها وهذا انتحار العاشق» (١٩٧٥). ثم جاء الخروج الجديد من بيروت إلى تونس في الثمانينيات، وكان «حصار لمائة البحر» (١٩٨٤). السنوات الباريسية برأي النقاد هي سنوات التحول الحاسمة، والعودة إلى رام الله ترافقت مع سنوات النضج.

ويمكن اعتبار «ورد أقل» (١٩٨٦) بداية الانعطافة في تجربة محمود درويش. أخذت قصيده تتحفّف من غنائتها العالية ودراميتها المتوتّرة، تاركةً مسافة نقدية بينها وبين ثقافة النضال والمقاومة، لتعدّل نهائياً صورة الشاعر كناطق رسمي باسم القضية. وتواصلت الانعطافة منتصف تسعينيات القرن الماضي، مع صدور «لماذا تركت الحصان وحيداً؟». واقترن تلك المرحلة الجديدة بناشر لبناني هو رياض نجيب الرئيس الذي أطلق تباعاً كل أعماله اللاحقة: «سرير الغريبة» (١٩٩٥)، «جدارية» (٢٠٠٠)، «حالة حصار» (٢٠٠٢)، «لا تعذر عما فعلت» (٢٠٠٤)، «كزهر اللوز أو أبعد» (٢٠٠٥). وقد أعيد جمع تلك العناوين في مجلد خاص طُوّب «الأعمال الجديدة» (٢٠٠٤)، كنوع من التكريس لتلك المرحلة في مسار الشاعر الفلسطيني. ولم يلبث الرئيس أن دخل إلى كاتالوغه مجموعات درويش السابقة، إذ نشرها العام الماضي في ثلاثة أجزاء تحت عنوان «الأعمال الأولى».

بينه وبين النثر كانت هناك علاقة تجاذب دائمة. كان يكتب عيناً على المتنبي وأخري على رينيه شار، فإذا بنّصه الشعري تاليقاً بين أزمنة ومدارس وأجيال وحقب شتى. دعا الشاعر لإعادة الاعتبار إلى النص الشعري، وتحريره من كلّ العوامل الدخيلة المسقطة عليه، و«تنظيم القصيدة مما ليس شرعاً». القصيدة باتت الواقع السري الحميم أولاً، بالنسبة إلى أبرز رواد الغنائية في القصيدة الحديثة، ولها بعد ذلك أن تعكس -تبعاً لميكانيزمات سحرية، ومعادلات معقدة - وعي الجماعة وجراحها وهمومها.

المنافي والمذايا والهزائم والهجرات بقيت تتلاحق على إيقاع النص الشعري. واللغة المتجلدة في الأرض البعيدة تبني في كلّ مدينة جديدة امتدّ إليها المنفى، شكلاً للوطن. كان

يطلّ علينا محمود درويش، مشرقاً وأليفاً، ليذكّرنا بأن طريق فلسطين تمرّ في القصيدة، وأن القصيدة رمز لكلّ الأحلام المجهضة. فالشاعر تماهى مع القضية، ولم نعد نستطيع أن نتبين أيّهما يعطي زخماً للآخر. استحال صاحب «جواز السفر» ضميراً لشعبه، لأنّه عرف كيف يبقى شاعراً قبل كلّ شيء، بكلّ ما تخزنه الكلمة من عري وتقشف، في قلب العاصفة، عند ذروة المأساة.

هكذا شهد شعره تحولات مفاجئة، مدهشة، فاكتسب دينامية جديدة، وشفّ وتصفي. ولعلّ علاقة درويش بحوادث الزمن الفلسطيني وانهياراته، وراء تلك الإشراقة، وذلك التصفي. فهو من أبرز وأولّ الأصوات العربية التي ارتفعت تجاهراً بموقع الخاسر. طالب بالحقّ في إعلان اليأس، بصفته «فسحة لتأمل المصير»، ودعا إلىوعي الهزيمة والتحرّر من «ميولوجيا المنتصر».

ولا شكّ في أن المأذق السياسي والوطني الذي تعيشه القضية الفلسطينية منذ سنوات، وضيق الأفق بين خيار «متشتّج» يحمل في طياته بذور مقاومة، وخيار «منفتح» ارتمى في أحضان الجلاّد.. من العناصر التي زادت من مأذق الشاعر ويأسه. اليوم، ونحن نودّع محمود درويش، نستعيد كلماته ترياً وعزاءً: «اليأس هو الأرض الشعرية والنفسية واللغوية.. التي ترددنا إلى وحدة شبه مطلقة على أرض الغربة، ترددنا إلى بداية الشعر...».

* * *

الشاعر الها رب من قبيلة تعشقه

• وائل عبد الفتاح

انتسب طوال عمره إلى «فلسطيني٤٨».. إلى الحياة بنصف حق. سيرته الشخصية تقاطعت مع مأساة شعبه. لكنه صار صوت القضية المفرد لأنّه.. لم يستسلم لها.

الصور وحدها تفضح الشعراء. محمود درويش لم يكن غاضباً قبل جولته الأخيرة مع الموت. بدا مرتبكاً. لم يقرر، هل يكمل المفاوضات حتى النهاية أم يستسلم لألعاب الموت معه؟ في المرة الأولى، توقف قلبه دققتين، رأى فيهما نفسه على غمامه بيضاء يستعيد طفولته. عاد من السفر قبل أن تكتمل الرحلة. هذه المرة، لم يخدع أحداً، ترك قبل الرحيل «لاعب النرد» قصيدة وداع للملاعب. حُزناها شفاف، ترى فيها ترتيبات الرحلة الأخيرة. ي Finch عن محاولاته سرقةً فردية خطرة في جماعة مهزومة. ويستعيد جغرافيا حروبه الخاسرة والمنتصرة معاً. الخسارة لا تعيب الشاعر. تمنجه صوتاً أصفي وقلباً موجعاً لا يتحمل المزيد من اللعنات. اللعنة والحب امتزجا دائماً في العلاقة بدرويش. صوته وصل قبل صورته على شريط كاسيت تناقلت « مدح الظل العالي » بأداء يشبه المطربين الكبار. ما زلت أسمع صوت درويش رغم مرور ٢٠ سنة، مثل الحب الأول أو الاكتشاف الأول لمناطق سرية. كانت هذه روعة الشعر وصوته يقتحم الحصون الأولى لفردية خجولة تلهث وراء الالتحاق بجماعة تعرفت إلى نشيدها في قصائد درويش.

درويش كان مطرب العواطف السياسية، لكنه طرب خاص. اختلط مع أصوات أخرى في الكورس الفلسطيني. وسرعان ما انفصل بصوت نقل العواطف إلى منطقة أعمق سرق فيها فريديته خطوة خطوة وسرّب إلى مغرميه فردية لم يكتشفوا سرّها إلا بعد سنوات.. حين أفشى درويش أسرار السرقة سراً سراً.

هرب من إغراء الحبس في قوالب «مغني الثورة»، «شاعر القضية». قبور مصنوعة بفتنة مبهرة وصور على جدران أنيقة، لكنه هرب منها كما هرب من عاشقاته وبيوته

المستقرّ في إطارات اجتماعية جذابة. كان يستجيب في البداية، يتلذّذ بمنعة عمومية لكنه يتسلّل كما فعل أول مرة مع عائلته ليعود إلى أرضه التي أصبح غريباً فيها. الألفة الاجتماعية مغربية، لكنّها تقوده إلى غربة تلو غربة. يهرب من صورة المناضل السجين في زنزانة إلى القاهرة، موطن الشهرة في السبعينيات والستينيات، لكنه يخون الصورتين مع صورة أخرى ويهرب خلف عشق آخر. جرّب درويش ألعاب الخيانة كلّها. خان فردّيته وأصبح شاعر القبيلة. ثم خان انتظارات الجنود حين نزل من على صهوة جواد النبوة وكتب عن الحب والفرد الغريب الهاوب من قبيلته.

ألعابه في السياسة كانت خشنة لجمهور يصنع للشاعر صورة ناعمة، يخفّيها تحت الوسادة في الجبهة ويختطف مقولات مأثورة يزيّن بها محبته للقضية. درويش كان خشناً وهو يقبل عضوية اللجنة التنفيذية لمنظمة التحرير وهو يتحرّك كأمّراء النصال. خشونة درويش، خشونة التجربة والاقتراب من خط النار. كان المنصب يريد التزيّن بدرويش فأعطاه درويش زينته. لم يبرّر خيبات الزعماء. خاف عليهم من جنونه وانسحب محتجاً على «أوسلو». لكنّ لعنة المنصب ظلّت تلاحق درويش ربما في محاولة لاسترداده إلى الجماعة أو أملاً في صفقة جديدة بين السياسة وجنون الشاعر.

الجنون انتصر حتى على رغبة درويش في المصالحة بين نار الشعر ونار السياسة. مصالحة تخاف من العزلة في برج بابل. هرب من الأبراج إلى ميادين واسعة، تجمّع فيها عشاق من مراحله المختلفة. ميادين تقبل الشعراء لأنّهم شعراء أولاً يلعبون، ولعبهم يمنح للحياة لذتها الكبرى. انتسب طوال عمره إلى «فلسطيني٤٨» أي إلى الحياة بنصف حق ومرتبطاً بنكبة لم تمحّ آلامها حتى الآن. تقاطع مع سيرته الشخصية مأساة شعبه. لم يكن صوت أحد رغم أنّ الفلسطينيين اعتبروه صوتهم. عشرات الشعراء تنافسوا ليكونوا صوت القضية، لكنّ درويش ظلّ صوتها المفترد لأنّه لم يستسلم لها. قادها إلى مساحة أرحب غير شكل الخطاب السياسي الفلسطيني. وكانت في كل قصيدة خيانة لم ينتظر منه أن يكون على هوى الآخرين. رأى درويش أنّهم يحبّونه ميتاً ليقولوا: كان منا وكان لنا. لم يدخل العلب المحفوظة. وكما نال محبة وشهرة وعشاقاً، لم ينجُ من اللعنات والاتهامات. قال عاشق آخر نحبّه هو ناجي العلي «محمود خيّتنا الأخيرة». وقتها، كان درويش في

كادر واحد مع أبو عمّار وكانت كلمة ناجي العلي موتاً أكيداً لدرويش. وكالمعتاد، لم تكن هذه النهاية. تسلّل صوته ليعلن أنّه ما زال حياً في مكان آخر على أرض أخرى. وعندما كتب عن الحب فقط في ديوانه «سرير الغريبة»، قالوا: باع القضية تماماً ودفنتها ونسى المقاومة. لكن القصائد كانت درساً في مقاومة أخرى: إعلان بأنّ الفلسطيني إنسان، يحبّ، يخاف، يهرب إلى المتع كما يهرب العشاق. تحررت المقاومة من التخصّص في مشروع واحد لتحرير فلسطين. درويش رأى تحرير الفلسطينيين أولًا من مصير الضحية المستسلمة. لم يستسلم هو. ترك جسده يستسلم وركب غمامته البيضاء ليطّل على جنة عدن التي طرد منها آدم وأصبح أول لاجئ في الدنيا.

قبلها تسلّل صوته إلى أصدقاء يحدّثهم عن مفاوضات الموت. أخبره الأطباء بأنه يعيش وفيه صدره قبلة قد تنفجر الآن وربما تؤجل انفجارها عشر سنوات. اختار مواجهتها رغم أن احتمال النجاح ١٠ في المئة. درويش انسحب قبل أن تظهر النتيجة. ترك سريره في المستشفى الأميركي وتتابع جسده وهو يعمل بالأسلام والأجهزة وسافر قبل إعلان موته بساعات أو دقائق كي لا يودّع أحداً أو يسمع صوت بكاء أو يرتبط عاطفياً بمن سيسلّمون جسده. لم يتحمل الانتظار، تسلّل وحيداً كي لا يرى طقوس القبيلة وهي تستعيد جسده.

* * *

وصف الرحيل قبل أن يرحل وهزم الموت مسبقاً

• محمد خير

في معرض القاهرة للكتاب، كان الزحام مفهوماً كل عام أمام جناح دار «رياض الرئيس». الديوان الجديد لمحمود درويش لم يكن مطراً نادراً، كان موعداً لا يخلفه صاحبه، ونهرأً لا يتوقف عن الجريان محملاً بملائين الاستعارات والصور، لكنّ صخوراً اعترضته من حين إلى آخر. وفي سنواته الأخيرة، دخل بهدوء في قوائم الرقابة المصرية التي احتجزت ديوانه «أحد عشر كوكباً» بعد صدوره بسنوات، في وقت بدت فيه السلطانة السياسية والدينية في مصر شيئاً واحداً. قبل ذلك، في زمن المواجهة بين الأصوليين والسلطة منتصف التسعينيات، وقف درويش في معرض الكتاب وسط حضور كثيف بشكل لا يصدق، ليقول «عسانى أصیر ملاکاً» بدلاً من «عسانى أصیر إلهاً». كان يلقي «إلى أمي»، ففاجأ من يحفظون القصيدة وأغضب معظمهم لكنه - مع ذلك - لم ينج من كراهية الآخرين. بعض أولئك الآخرين لم ينتظر حتى يكمل درويش ليتلته الأولى على الصفة الأخرى، فبادر بملء صفحة الشاعر الكبير على موسوعة ويكيبيديا بالتحذير من «انحرافاته» ولا غرابة. هو الأمر نفسه الذي واجه نجيب محفوظ ويوسف شاهين، وكل من شاء لهم قدرهم أن يرحلوا في زمن الرجعية الجديدة، ذات الطابع الشعبي التي ارتدت رداء تكنولوجيا التعليقات على الأخبار، تلك الخدمة التي فتحت البطن العربية وأظهرت ما بها من قبح مؤكداً، وأمل عابر وشاحب.

لكنّ محمود درويش - تماماً كبقية كبارنا الراحلين - أقوى من التراجعات الموقتة، وأكثر ثباتاً من الأفكار التي أنجبها اليأس، شاعر الثورة ظلمته الثورة، إذ ربطته بها هنا بحر من الشعر لا تحدّه شواطئ طبريا، أمواجه لمست كل البلاد، وأبناؤه في كل بيت ينطق بالضاد، مع أنه لغة مستقلة، قامت بذاتها ثم رحلت بنفسها فجأة من دون أن تتكرّ

على كتف أحد، لماذا ذهب درويش إلى جراحته وحيداً؟ لأنه هزم الموت مسبقاً، بكلمات لن يطمسها عشب الضريح.

في مناسبات أخرى لقاء الجمهور، كان درويش يتأخر في الصعود إلى المنصة، تعطله الصحافة والتلفزيونات والمسؤولون الرسميون، فكان جمهور القاعات يبدأ التصفيق ولا يتوقف حتى يصعد شاعره الذي بدا شاباً أبداً انتقى لأشعاره أرضاً خاصة، بعيدة عن خلافات الشعراء والنقاد، يلعب بين الشعر والنشر، الحر والتفعيلة، لا يحاسبه أحد «كم أنت منسيٌّ وحر في خيالك» يقول ويستعين في مقدمة ديوانه «كزهر اللوز أو أبعد» بعبارة أبو حيان التوحيدي (أحسن الكلام ما قامت صورته بين نظم كأنه نثر، ونشر كأنه نظم). لكن خلافات الشكل لم تزعج الرجل الذي استطاع أن «يرث أرض الكلام ويملك المعنى». استطاع أن يطور قصيده الخاصة بمعايير لا يمكن القياس على غيره بها، أو قياس شعره بغيرها، واحتفظ بطرازه القصيدة وتدفع المعاني والتراتيب والجماليات التي تضرب جذورها في أرض التراث العربي، لكنها تمتد حتى الضفاف الأجنبية، كموسيقى فلامنغو تعزفها غجرية تتمشى بين قصور أندلسية.

هو ابن العالم وشعره كذلك. رغم ارتباطه بالتراب الفلسطيني، كانت أحزانه من كل مكان، وكان شعره إنسانياً لا بل كونيًّا أدرك في حالة نادرة عربياً أن الاعتداء على الحق اعتداء على الطبيعة أيضاً (أتعلم أن الغزالة لا تأكل العشب إن مسّه دمنا؟ أتعلم أن الجواميس إخوتنا والنباتات إخوتنا يا غريب؟ لا تحفر الأرض أكثر! لا تجرح السلحافة التي تنام على ظهرها الأرض! جدت الأرض أشجارنا شعرها وزينتنا زهرها «هذه الأرض لا موت فيها يا غريب»)، هكذا قال في «خطبة الهندي الأحمر»، مما أصعب أن يستخدم الشاعر «كليشيًّه» فيحيله إلى قطعة فنية، الرابط بين الفلسطيني والهندي الأحمر في شعر درويش جاء ربطاً أشمل من هذا وذاك، وعلاقة بين الماضي والآتي لا تلتقط آثارها الأقدار الصناعية. إذ إن «هناك موتى يمرون فوق الجسور التي تبنونها، هناك موتى يضيئون ليل الفراشات، موتى يجيئون فجراً لكي يشربوا شايهم معكم، هادئين كما تركتهم بنادقكم».

انتهى إذا الكتاب الدرويشي، واستراح صاحبه - بعد الرحيل المفجع والسهل - في مكانه داخل خلايا العقل العربي، ولئن لم تنجح - بعد - الثورة، فإن درويش هو شاعر «فكرة» الثورة. التأثرون فقط يتذكرون أن «قلاعاً صليبية قضمتها حشائش نيسان بعد رحيل الجنود» والشعراء هم من يعرفون أن المكان «عثر الحواس على موطن للبديهة». ويدركون أن لا مسافة بين البداية والنهاية، فهناك لا مكان ولا زمان، حيث ذهب الشاعر الذي وصف الرحيل قبل أن يرحل «أرى السماء هناك في متناول الأيدي / ويحملني جناح حمامه بيضاء صوب طفولة أخرى».

* * *

غناء الخسارة

• عباس بيضون

هذه المرة لن يكتب محمود درويش جدارية أخرى. هذه المرة لن يخدع الموت الذي خرج منه ناجياً من قبل. من عاش مثله في الوقت الضائع وما بعد الحياة يدرك أن الموت خصه كما خصته الحياة. لم يخطفه وحده. عرف ساعته وصار إليها بقدمه.

لم يكن محمود درويش يعتبر الموت عرساً كما اعتبره جلال الدين الرومي لكنه لم يكن بالنسبة له مجرد فراغ. لقد حمله في قلبه وأحشائه وتحول إلى طرف في معادلته الشعرية والحياتية. أضيف إلى الكلام وإلى السلوك كملح للحقيقة وعمق غير منظور. كان النزوح والموت شراعاً مهماً درويش والحق إنه استدخلهما وجعل منهما واقعاً خاصاً. صنع منها تلوك الأوديسة الفلسطينية التي راحت مع الزمن إلى أسطورة خاصة وعقدة انطولوجية. هنا المكان وهنا الزمان ومحمود درويش يبحر بين الاثنين ولا يرسو هنا أو هناك.

لا بد أنها عملية ترميز وتأويل استقطبت كل حياة درويش وكل مشروعه، التوسط بين الجسد والمكان، بين الرحيل والمقام وبين المملكة المفقودة والزمن الحاضر. هذه العملية هي جدل شعر محمود درويش ومدار حياته، جعل درويش من الرمز الفلسطيني ميتافيزياءه الخاصة وكما هي غالباً مهمة الشاعر، عقد الحوار بين السماء والأرض، غدت السماء أرضاً شخصية، انعقد الحوار بين الجسم والمكان وتم للمكان أن يغدو جسماً. لنقل أن الموت الذي خرج منه الشاعر خرج منه بجسد تلتقي عنده السماء بالأرض. ربما من مخاض الموت الذي لم يكن سوى صورة موهلة مجسمة للنزوح والفقدان خرج جزء كبير من «حقيقة الشعر الدرويسي». إذا كان درويش ضرب للموت موعداً فلأنه كان يعلم أنه كان دائماً قريباً ولأن ما بينهما لم يعد سرقة وغصباً.

ضرب للموت موعداً لأنه مذ حل في كلامه ووجد عبارة وصورة صار في الخارطة

الشخصية للشاعر. إذا كان شعر محمود درويش غالباً شعر الخيار الوحيد الذي يغدو مع الوقت ميزة وأفقاً. إذا كانت مرثية الهزيمة التي تحول إلى قيمة أخلاقية، إذا كان تعريفه الضمني للشعر هو الرثاء وهو غناء المغلوبين فإن البقاء على سن الهزيمة والختار الإيجاري هو أيضاً المقياس التراجيدي للحرية والنبل. والأرجح أن تجربة درويش مع الموت هي الصورة البؤرية لهذا الصراع. حين حانت الساعة كان الموت على سن الرمح ولم يكن هناك خيار آخر ولا أقل فداحة وكمادته لم يعتذر محمود درويش. سار إلى موعده أنيقاً ومستوياً. ودع أصدقاءه بوجهه مرفوعاً وممضى إلى حيث يقيس أيضاً نفسه.

كان محمود درويش في عز مجده حينما تأكد أن هذا المجد بحجم الالتباس الذي يولده، شاعر فلسطيني وشاعر الثورة وشاعر القضية. لم يكن الشاعر غير دار بأأن فلسطين هي موضوعه الغالب. ولم يكن ليتصل من التزام واع بقضيته، لكن ما فهمه درويش هو أن الليل يمكن أن لا يكونأسود والموضع المناسب ليسا واحداً لدى جميع الشعراء أو الكتاب فهم يتمايزون فيما ويفختلفون.

لم يكن غناء درويش فيما بعد غناء حربياً بطولياً انتصارياً كما وسم الغناء الوطني، ولم يحب درويش أن يحشر في هذا الغناء العربي الحماسي، في سبيل ذلك كان الشاعر العربي الأول الذي يصارع جمهوره ويصارع موضوعه ويصارع اسمه وشهرته. يذكر الجميع عقدة «سجل أنا عربي». لم يخسر محمود درويش جمهوره.

كان قادراً على أن يضع في الشعر أكبر نسبة ممكنة من ذاته، أن يرد الشاعر إلى طراوة وبساطة فاتتتين، على أن يقول الشخصي بلغة العام، على أن يكون نفاذًا وقربياً في آن معاً، على أن يبدأ من بداهة ليغريها ويخصصها ويستدخلها فيما بعد، على أن يزوج الغناء للفكرة. على أن يقول النثر بصيغة الشعر، كل هذه ملكات تصدر عن قوة الموهبة. وحدها تقدر على أن تستدخل كل الحافظة الشعرية وحدها قادرة على لم عناصر متفارقة أساساً وإدماجها في تركيبة واحدة.

قوة الموهبة جعلت من درويش يتحرر من القصيدة الوطنية داخل القصيدة الوطنية، ومن الجمهور داخل الجمهور. بل هي التي جعلت من محمود درويش في الآن نفسه شاعراً

شعبياً ومجدداً، وأن يكون نجماً ونخبوياً وأن يكتب بحرية من دون أن يخشى العزلة، وأن يورط عامة أدبية بأعمال شخصية وتأملية، وأن يحول قصيدة عن تجربة موت إلى أثر رائع، الأرجح أن محمود درويش امتلك من سلطته على الجمهور قدرة أن يكون حراً وأن يطمح إلى تركيبة الجمهور وتأهيله، مع ذلك فإن المسألة ليست في سلطة درويش وحدها، إنها في عملية أن يتحرر ويحرر في آن معاً.

لقد تخلص في العلن وفي تجربة مكشوفة من رواسب لم تكن لتفسده فحسب بل وتفسد جمهوره معه. ليس النفس الحربي الانتصاري البطولي مطابقاً بالضرورة لجمهور مغلوب ومرضوض ومغدور بحسب رأيه، والأرجح أن ماعاشه محمود درويش هو بالضبط هذا النفس الانتصاري الذي يحول الأدب تقريباً إلى تزوير، لم تكن هذه مسألة شكل فحسب كانت أكثر من ذلك مسألة رؤيا.

محمود درويش ليس شاعر حماسة. إنه باختصار شاعر مرارة ويمكنا بسهولة أن ندرج شعره تحت عنوان الرثاء. الأرجح أن موضوع درويش الأساسي كان الخسارة والفقدان وبكلمة واحدة فإن موضوعه الأساس هو الهزيمة. إنها رؤيا تولدت لدى محمود درويش بالتدرج. لم ينكر درويش الصراع بالطبع لكنه قرر غالباً أنه أيضاً في الاسم والذاكرة والبقاء وليس الخسائر فيه سوى تراث إضافي ومخاض للمستقبل. غنى محمود درويش من سماهم وولت ويتمان شهداء القضية الخاسرة وغنى الخاسرين والمغلوبين بنبل الخسارة وتحقيق التراجيديا.

لم يكن حظ درويش من الحياة واحداً. لقد وصل بسرعة وسهولة إلى نجاح مطلق، وبات نجماً في بلاد العرب ونجماً في غير بلاد العرب، وكرس حياته كلها للشعر دون أي تطلب آخر. لعل درويش من «النجوم» القليلة التي ليست زائفة.

صارع محمود حظه وما جاءه بسهولة أعاد ابتكاره بنفسه. لكن محمود درويش كان يملك «حضوراً» يوازي شعره بذكاء ماج وعقل تحليلي وفكاهة وفتنة. لم لا محمود درويش فاتن والأرجح أن طلته وصوته وأداءه فتنت جمهوره أيضاً، بالتأكيد كان درويش النجم يملك ذلك الوعي الشفاف الذي يجعله يفرز الثقافة من المواقف الاجتماعية، لم

يكن الشعر غايتها فحسب بل وجه الشاعر وصورته وشخصيته. في ذكائه لم يكن يكره شيئاً كالبلادة والسطح وهما في الغالب مصير النجوم. لقد أعاد ابتكار نفسه وسط الجمهور.

لم يطور شعره فحسب ولكن بنى استقلاله وفرديته ورؤيته الخاصة. ومع الوقت كان محمود درويش يزداد وعيًا لشخصه ولشعره. مع الوقت كان يزداد نضجاً ونقدية.. وإصغاء وتواضعاً. زالت عناصر استفزاز في شخصيته. تخلص من حدة وصعوبة وظهرت فيه ليونة وسلامة ما كانت أساساً في طبعه، كان يجد أكثر فأكثر فرداً ومستقلاً وشاعراً، إنها اللحظة المناسبة ليذكر الحظ وليس ترد هدایاه. لا أعرف كم ترك وراءه من قصائد أعرف أن الشاعر الذي فيه كان لا يزال عامراً. لقد انقضى في ربيعه. دعك من العمر.

انقضى محمود درويش في ربيعه. هو حينها أفتى منه في شبابه. لقد تصالح مع الخسارة، خسارته الخاصة وخسارته شعبه. لم يعد متشنجاً ولكن هادئاً وحكيناً. لقد وجد شعبه يوم وجد نفسه أيضاً. كان قادراً على أن يكون مع الأضعف وأن يدين، ولو بهدوء، الذين يحولون الضعف إلى حماقة وإهدار. جازف بأن لا يكون لكل الفلسطينيين ولكل العرب. لم يعد للإجماع حين وجد «جمهوره» يقتتل في الساحات. إنها المرارة حين لا تكون الخسارة نبيلة وحين تحول إلى ضغينة عائلية مرثية غدت أكثر تركيباً وتعدداً. إنها مرثية من يخسرون خساراتهم أو يبيعونها بخسارة إضافية. محمود درويش الذي كان قادرًا على أن يقول أكثر نفسه شعراً وربما أكثر واقعية، قال كثيراً وكثيراً جداً لكن الواقع مثقوب وبلا قاع ولا نهاية لنزيقه.

* * *

رحل وفلسطين تتحضر

• كمال أبو ديب

لم يعرف الشعر العربي إيقاعاً مغاوياً كمثل إيقاعه منذ عصوره الفنائية العذبة الأولى في شعر الوليد بن يزيد وأبي نواس خصوصاً. طفل يلعب بالآلات موسيقية برازنة وحبور، يشاكب بين نغماتها، ويدخل، ويقاطع، ويناسج، ويستخرج، فتنشأ شبكات من النغم تستسلم لها الذاكرة والأذن والأعصاب، وتزيغ المعنى عن محاوره والرؤيا عن مسارها، لكن بلذة لا تكاد تصاهيها لذة، فلا يأبه القلب لما يزيغ أو يتوه. وقد لعب بالقصيدة في بنيتها الكلية كما لعب بالنغم، ولعب بالحياة أيضاً بالوله نفسه، والطفولة ذاتها، والعشق عينه. وكان يهندم الحب والمشاعر والأرض والوطن، وربيتا وفلسطين والإنسانية كلها، في بؤرة سلسيل فيسبك منها جميعاً نسيجاً مائياً رائقاً تتفجر فيه هنا وهناك أصوات صرخ وقابل وصور ممزقة وغضب قاهر وسكاكن، قبل أن يعود إلى صفاتة الحليبي الشفاف. وبين نهدي امرأة يغرس يasmine سرقها من يافا، وزرّ فل احتلته من البروة، ومئذنة خطفها من القدس. وعلى صدر حبيبة يرسم كنسية القيامة ويتعبد في محراب شوليث.

وكان واحداً من شاعرين وصلا بجماليات شعر الحداثة واللغة الشعرية العربية إلى ذروة ما أظن أحداً سيبلغها أو يتتجاوزها خلال قرن من الزمان، وساحر كلمات يكرر ويعيد، فتشعر أن للتكرار لذة الجدة، ومتعة البكارة المفاجئة.

يختله الموت إلى منابع الوجود الأولى وهو على غضاضة من العمر، لكن صوته الجميل سيبقى متوجراً، متوهجاً، كسيراً، عذباً إلى قرار الأزمنة ونهاياتها الفاجعة.

قال لي مرة ونحن نتسامر في بيت أدونيس في باريس، وكنا وحدنا لحظتها: «كمال، أنا أعرف أنك تعتبرني شاعراً تافهاً». وأزعجتني عبارته، وألححت عليه أن يقول لي إن كان أحد قد نقل له، كاذباً، كلاماً عن لساني، فتحن مجتمع يكثر فيه متقنون الدسيسة. فأصرّ أنه لم يسمع شيئاً، ولكنه يشعر بذلك في قرارة نفسه. وصمتنا. وحددت أنه يشعر بذلك لأنني لم أكن قد كتبته عنه حرفاً واحداً في كل ما كتبته عن الشعر. آه ربى: وعدّ له

أنتي سأكتب عنه الكثير، كما فعلت بعد أن تجاوز فلسطين في أسفاره الشعرية الأخيرة
وبدأ يكتب شعراً على معارج العظمة بعد أن واجهه الموت المرة الأولى.

ومرة في أمسية شعرية أقامها له في لندن اتحاد فلسطيني سأله برعشه في صوته:
«كمال، ماذا أقرأ؟ قل لي، فأنا أثق بذوقك». قلت له: «اقرأ من شعرك الأخير». وكان
يمر في منعطف كبير في شعره. قال: «لكن هؤلاء لا علاقة لهم بالشعر. إنهم يريدون
شعرًا للتصفيق». قلت له: «لكن أنت شاعر. اقرأ أحد عشر كوكباً»، وكان قد نشرها قبل
ذلك بقليل. واتسعت عيناه دهشة: «صحيح؟ أحد عشر كوكباً؟ أجازف؟» وقلت: «جازف».
واعتلى المنصة وقرأ أحد عشر كوكباً، ومات التصفيق في الأيدي المطرقة حتى نهاية
المساء، وهرع إلى من المنصة يقبلني بفرحة طفل كبير، ووجهه تفوح منه الغبطة والإحساس
بالانتصار على نفسه وعلى صرخ فلسطين.

كان شاعرًا لفلسطين فعُكِّرت صفاء منابع أغوار ذاته فلسطين ولم ترحمه، وحين
تحرر من فلسطين تدفقت بشائر العظمة من عروقه المحتقنة، وبدأ يعد بالعظمة الحقيقة
في الشعر. ليغفر الله لفلسطين من أجل نقاء روحه وبهاء شعره.

قلت في كتاب لي: إن العرب قدموا تصحيات عظيمة من أجل فلسطين، وإن بين أكبر
هذه التصحيات موهبة شاعر كان يمكن أن يكون عظيمًا، هو محمود درويش. لكن محمود،
في زمن متاخر، افتدى شاعريته من فلسطين، ودخل موكب الكبار بفروسيّة فاتحة.

محمود، لقد كتبت لك مرثية، أيام كان الجميع يهالون لك، وأنت لا تزال في فلسطين
في زهو الشباب، وبشرتك بأننا سنسمي باسمك أطول شارع، لكنني فرأت لك نبوءتي،
وهي أنك ستبقى الصوت الضائع في البرية.وها قد تحقت النبوة،وها أنت تمضي
كسير الروح وتترك فلسطين تختضر، لأنك لم تعد تطيق أن يقتلك كل يوم في شوارع غزة
ورام الله برصاصهم حيناً وبرصاص إسرائيل حيناً.

فما لك تمضي هكذا؟

ولماذا تموت وأنت تحمل الحقيقة القديمة التي طالما حملت، وأنت عن صدرها بعيد
قصبي؟.

* * *

المخضرم المتجدد صنع حداثته الخاصة

• عبده وازن

رحل محمود درويش في أوج «شبابه» الشعري. الأعوام السبعة والستون التي انطفأت ليل السبت الفائت لم تزده إلا ألقاً. وكان كلما اكتشف خريف الحياة أوغل في ربيع القصيدة. لفته العذبة الجارية كماء النهر لم يشبها وهن ولا أصابها خمود، بل ظلت تتوهج وكأنها تسترجع بداياتها ولكن بنضج النهايات التي لم تنته.

كان في الفترة الأخيرة على حماسة شعرية نادرة وعلى قلق لا يعرفه الرواد المكرسون عادة. «القضية» التي صنعته مثلاً صنع أسطورتها تخطتها كما تخططها إلى الأمام الذي لا وجهة سواه. أضحت هي الماضي الملطخ بالدم والأسى، وأمست القصيدة هي المستقبل القادر على احتواء الأرض التي كانت ولم يبق منها سوى ما بقي. كان الشعر كل همه في أيامه الأخيرة وما قبلها. الوجه السياسي فيه كان قد تغاضن وغزته شأيب اليأس، أما وجهه الشعري فكان أشد نضاره مما من قبل. كان أدرك اليقين أن «البيت أجمل من طريق البيت» كما قال مرة. البيت يظل حلماً بيت قد يصل إليه، حياً أو محمولاً على الأكتاف، أما الطريق فهي المحفوفة بالأشواك والأخطار. البيت هو الحلم الذي قد يفتح أمامه أبوابه فيما الطريق شأن واقعي، وما أقرب الواقع عندما يغلبه اليأس أو القنوط. لكن محمود درويش وصل أخيراً إلى البيت الذي بلا شرفة ولا عتبة ولا أبواب، وصل مغمض العينين ولكن بصيرة لا تخبو وحنين لم تخمد ناره.

كان الشعر هو النهاية التي ارتجاها شاعر «جدارية». السياسة أنهكته والقضية أثقلت ظهره وبات يشعر بحاجة ملحة إلى حريته، الحرية التي تجعله فرداً في جماعة بعدهما كان جماعة في فرد. كان الوقت حان ليواجه الشاعر نفسه في مرآة نفسه. مرآة الوطن غزاها الصدأ بعدما سقط الوطن في أسير الواقع الأشد مأساوية من التاريخ. اكتشف الشاعر أن «المنفى هو المنفى، هنا وهناك» وأنه شاعر المنفيين اللذين لا نهاية لهم، اللذين أصبحا قدره وقدر الذين هم هو، إخوة في الوطن وأخوة في اللاوطن، في

الشعر والтиه والترحال.

في آخر أمسية له أحياناً في مدينة «أرل» الفرنسية قبل نحو شهر، أعلن محمود درويش جهاراً انفصاله عن السياسة وانتصار الشعر عليها. إنها هزيمة الواقع أمام سلطة الحلم الذي لم تبق له سلطة في هذا العالم المأسوي. قال كلمته بجرأة وكأنه كان يحدس بأنه سائر إلى موته، موته الذي كي «يعدّ حبيبته» كما يقول. جاهر بتعبه من عالم السياسة والسياسيين هو الذي كان في صميم القضية - على رغم ابعاده عنها - ولا يزال، حتى بعد رحيله. البعد هنا قرب كما يقول المتصوفة، والغياب حضور آخر، حضور بلون الغياب. وكم كان يزعجه في الآونة الأخيرة أن يُحصر في هويته السياسية فقط، أو أن يسمى فقط شاعر القضية. كان يشعر أنه ارتقى بالقضية إلى مصاف المجاز جاعلاً من النضال السابق معجزة شعرية تخاطب الجميع، جميع المضطهدين والحاملين والمنتظرين. لم يلتفت محمود درويش إلى الوراء عندما وضع يده على المحراث، نظر إلى الأمام هو ابن المستقبل الذي عرف كيف يصهر ما فيه في روحه. وظلّ يحدّق حتى أصبح في صميم الضوء. انتصر الموت على محمود درويش بالجسد وليس بالروح. الروح الأقوى من الموت يعجز الموت عن اختطافها. شاعر في شفافية محمود درويش ورقته، يصعب على الموت أن يسلب قلبه، شاعر في عنفه المقدس وقوته يصعب على الموت أن يسرق حياته. ليس قلب الشاعر هو الذي توقف عن الخفق، بل الزمان نفسه الذي طالما تصدى له وجهاً لوجه. لم تكن لحظة الموت غريبة عن شاعر الموت في «جدارية» و«في حضرة الغياب». لقد واجهه بعينين مفتوحتين وقلب متقد. خبره عن كتب وعاشه بل ماته ثم نهض منه وبه جاعلاً منه قصيدة ولغة وصورة متداقة. خاطبه ورثاه رائياً نفسه والعالم، حتى بات عاجزاً أمام سطوة كلمته. لكن الموت يأتي دوماً كالسارق، على غفلة يأتي. ومثلاً تباً في «جدارية»، لم يمهله الموت كي ينهي حديثاً عابراً مع ما تبقى من حياته، لم يمهله حتى يُعدّ حبيبته. أغمض محمود درويش عينيه رغمما عن الحياة التي كانت تصخّب في داخله. شاعر الحياة غلبه الموت في ذروة الحياة التي لم تكن وجهاً آخر للموت بل كانت غريمه الأبدي. كان شاعر «سرير الغريبة» يردد: «أريد أن أحياء»، كان فعلاً يريد أن يحييا كشاعر وشاعر فقط، لكن الشاعر الذي لم يحافظ إلا على سلطة «الحلم» كان أرق من رمح الموت الذي اخترق قلبه في أوج شبابه.

في العام ٢٠٠٤ جمع محمود درويش دواوينه الأخيرة حينذاك، وهي لم تكن الأخيرة، في مجلد واحد سماه «الأعمال الجديدة». كان فرحاً جداً بهذه الأعمال ليست لأنها جديدة بل لأنها نشأت في قلب المشهد الشعري الراهن. شاعر مثله كان يكتفي ما حصد من أمجاد وما احتل من مراتب وما عرف من شهرة عربية وعالمية لكن الشاعر الذي فيه، الشاعر المجبول بالقلق والحلم والرغبة لم يستكן يوماً. لم يُغْرِ محمود درويش يوماً أن يبلغ ما بلغ من قمم بل ظل يحذق إلى الأبعد، إلى ما هو أقصى من الموضوع والمجد العابر والشهرة الوفمية. كان محمود درويش يعمل بجهد على تجديد نفسه وتحديث لغته وكأنه أحد الشعراء الشباب الذين يتلمسون طريقهم. يقرأ بنهم ويعيش بنهم ويحزن بنهم ويقدم بنهم كما لو أنه يسابق عدواً لا مرئياً هو الزمن، العدو الذي لا يهادن.

واستطاع أن يكون شاعراً مخضراً بامتياز، بل لعله الوحيد الذي منح «الحضرمة» معنى يتجاوز بعد الزمني، جاماً بين ماضٍ مشترك وحاضر خاص هو المستقبل نفسه. وكم عرف أن يفيد من قصيدة النثر من غير أن يتخلّى عن قصidته الحرة وعن الإيقاع الداخلي أو «العروض» الداخلي الذي كان ماهراً في سبكه. كان شاعراً حراً ينتمي إلى جيله من شعراء التفعيلة وشاعراً جديداً ينتمي إلى جيل الشعراء الشباب في آن واحد. هذه الميزة لم يحظ بها إلا قلة قليلة من الشعراء في العالم. ومثلاً كان متفرداً بنضاله وشعره النضالي وغنائيته كان أيضاً متقدراً بحداثته التي بدت مختلفة عن «الحداثات» التي عاصرتها أو عاصرها. رحل محمود درويش. الألم سيكون كبيراً بدءاً من الآن. هذا الشاعر الذي ورث الهزيمة والأسى والخيبة لم يورث سوى الجمال والحلم والحب، لم يورث سوى القصيدة الفريدة التي كان شاعرها. رحل محمود درويش تاركاً اسمه الذي بات يعني منذ اليوم الشاعر المنتصر على الموت بالموت، الشاعر المنتصر على الموت بالشعر.

ليت الذين سيحملون نعشـه في الوداع الأخير يضعون عليه «سبع سنابل خضراء» و«بعض شقائق النعمان» كما كتب في ما يشبه الوصية. وهذا الشاعر فعلاً لا يليق به إلا جمال القمح الأخضر وخضر شقائق النعمان.

* * *

وضع الشعر العربي في أفق العالمية

• فخرى صالح

كتب محمود درويش في مجموعته الشعرية «لماذا تركت الحصان وحيداً» (١٩٩٦) أن «.. من يكتب حكايته يرث / أرض الكلام، ويملك المعنى تماماً». ويمكن أن نلخص تجربة درويش بأنها تطمح إلى كتابة الحكاية الشخصية المعجونة بالحكاية الجماعية الفلسطينية، وإضفاء معنى على هذه الحكاية من خلال تصعيد التجربة الفلسطينية وأساطرها والكشف عن البعد الملحمي فيها، بالشخصيات والحيوات وحشد الاستعارات والصور المركبة التي تزدحم في قصائده بدءاً من «أوراق الزيتون» (١٩٦٤) وصولاً إلى «أثر الفراشة» (٢٠٠٨).

لقد تبلورت خيارات درويش الشعرية في سياق هذا الطموح، ولكنه ظل مشدوداً، في مراحل تطور تجربته ونضجها، إلى حالة المخاض التي مر بها الشعر العربي منذ نهاية الأربعينيات من القرن الماضي، وإلى الانتهادات الشكلية التي أوصلت شعرنا المعاصر إلى ما تحقق على يدي درويش وأقرانه من الشعراً العرب الكبار خلال النصف الثاني من القرن العشرين. لكن اللافت في قصائده الأولى هو تلك القدرة على تطوير هذه التأثيرات للتعبير عن التراجيديا الفلسطينية التي طمح شعر درويش إلى إعادة ترسيب عناصرها ليبلغ بها مصاف التراجيديات الكبرى في التاريخ. ولعل الرغبة في صنع أسطورة الفلسطينيين المعاصرین.

يكتب درويش شعراً - يزاوج فيه بين الغنائية والدراما التي تتصاعد في قصيدة مثل «سرحان يشرب القهوة في الكافيريَا». وهو، من ثمّ، يفتح عالمه الشعري على الملحمي والحواري ممسراً قصيده التي تغادر صوتها الغنائي لتحتفظ بما يدور في أعماق الشخصيات التي تحكي أو يُحكي عنها في القصائد. ففي الوقت الذي كانت قصيدة درويش تصدر، في أعماله الأولى، عن صوت فردي يعيد تسمية العالم والأشياء من حوله،

فإنه يتجه في مرحلة «سرحان..»، و«محاولة رقم ٧» بعامة، إلى كتابة قصيدة تحتشد فيها الذوات المتكلمة. علينا أن ننتبه في هذا السياق إلى أن النقد العربي قد أخطأ عندما صنف قصائد الشاعر بأنها غنائية خالصة، إذ إن درويش يمسح شعره ويحاول في معظم هذا الشعر صوغ ملامح عامرة بالشخص والمتكلمين، وعالمه الشعري يستمد غناه وتعدد معناه من هذه الملحمية المأموله التي تتحقق في «أحمد الزعتر» و«قصيدة الأرض» (أعراس ١٩٧٧)، و«مديح الظل العالى» (١٩٨٣)، وعدد آخر من قصائد درويش التي كتبها خلال العقود الثلاثة الأخيرة.

من الضروري الإشارة لدى الحديث عن هذه المرحلة، من تطور تجربة درويش الشعرية، إلى الصفاء التعبيري الذي بدأ يميز قصائده. ففي هذه المرحلة تصبح قصائد الشاعر أكثر صفاءً، وتنخلص، إلى حد كبير، من تراكم الصور الشعرية وفائض اللغة الذي نقع عليه في القصيدة العربية المعاصرة. وهو ما يهيئ الشاعر لانعطافة حاسمة في شكل قصيده وصوره الشعرية وطبيعة بناء قصيدهه بعامة. وتحقق هذه الانعطافة في مجموعتيه: «هي أغنية، هي أغنية» (١٩٨٦)، و«ورد أقل» (١٩٨٧) حيث تصبح القصيدة أكثر كثافة واختزالاً، وأكثر التفاتاً إلى ما هو كوني في التجربة. ثمة في قصائد هاتين المجموعتين اشتغال على ثيمات صغيرة كانت مهملاً ومقصاة في شعر درويش السابق، ومحاولة لأنسنة الهزيمة والخسارات التي يحولها الشاعر إلى أغانٍ للعادى والبساط والمشترك الإنساني في لحظات الهزائم الشخصية والجماعية.

لقد سعى درويش بدءاً من «أرى ما أريد» (١٩٩٠)، وصولاً إلى كتابه الأخير «أثر الفراشة» (٢٠٠٨)، إلى تعليم عالمه بمشاكل شعرية ذات طموح كوني. بهذا المعنى لم تعد عناصر التجربة الفلسطينية تحتل بؤرة شعر درويش، بل إن عناصر هذه التجربة أصبحت تخابيل عبر الأساطير التي ينسجها الشاعر أو يعيد موضعه عناصرها التي يقوم باستعارتها من حكايات الآخرين، ومن ثم يجدلها بحكاية شعبه وحكياته الشخصية كذلك.

أصبح درويش في هذه المرحلة صانع أسطoir، يوّلد حكايات من حكايات وبيني عالماً أسطورياً تتمازج فيه حكايات الشعوب وأحلامها في أرض القصيدة التي تسعى إلى وضع

حكاية الفلسطينيين في أفقها الكوني وتخليصها من محليتها ومبادرتها. وقد انعكس ذلك عموماً فاتتاً على صوره وعالمه الشعري الذي ظل يحاول، لفترة زمنية طويلة، التخلص من حمولته السياسية المباشرة لمصلحة إنجاز قصائد كبيرة قادرة على أن تجدل الراهن بالعبير للتاريخ والمتجدد عبر الزمن.

المستوى الآخر في عملية التخلص الأسطوري حققه درويش في قصائد «هدنة مع المغول أمام غابة السنديان»، و«مأساة النرجس ملهاة الفضة»، و«الهدى»، وهي تمثل في مجموعها تأوّج تجربة درويش وبلغها مرحلة مدهشة من النضج الشعري وخصوصية الدلالة والقدرة على جدل الحكاية الفلسطينية بحكايات التاريخ المستعادة. في هذه القصائد تداخل الحكايات، ويصبح من الصعب على القارئ أن يفصل عناصر حكاياتنا عن عناصر حكاياتهم؛ وهو ما يرقى بشعر درويش، في هذه المرحلة، ليصبح شعراً إنسانياً خالداً قادرًا على التعبير عن حكاية البشر، لا حكاية بعض البشر. وهذا ما تقوم به، خير قيام، الأسطورة التي تعمل على تمثيل الأنماط الكونية من خلال شخصها الرمزيين ولغتها الرمزية الشاملة.

ينتقل درويش في مجموعته «أحد عشر كوكباً» (١٩٩٢)، التي لا يزالها هاجس الأسطرة والتخلص الأسطوري، إلى رواية الحكاية الفلسطينية من خلال رواية حكايات الآخرين مبدداً بذلك شبهة المباشرة، والعاطفية المفرطة، وموفرًا كذلك محوراً كونياً للتجربة الفلسطينية ببعديها الرمزي والواقعي. في هذا السياق تحضر الأندلس وحكايات الهنود الحمر وحكاية الشاعر وريتا وسوفوكليس والكتناعيين، ليشكل الشاعر من هذه المادة التاريخية - الشخصية صيغة للتعبير غير المباشر عن حكاية الفلسطينيين الخارجين «من الأندلس». إن شعر درويش يعبر عن الروح الفلسطينية اللايبة المعدبة الباحثة عن خلاص فردي - جماعي من ضغط التاريخ وانسحاب الجغرافيا، لكنه في «أحد عشر كوكباً» يقدم أمثلات تاريخية صالحة للتعبير عن التجربة الفلسطينية، من بين تجارب أخرى. إن صورة العرب الخارجين من الأندلس في قصيدة «أحد عشر كوكباً على آخر المشهد الأندلسي»، وصورة الهنود الحمر في خطبة «الهندي الأحمر» - ما قبل الأخيرة - «أمام الرجل الأبيض»، تمثل كل منهما استعارة بدئية (نمطية) Archetype تتطابق

مع صورة الفلسطيني المشرد المقتلع المرتحل بعيداً من أرضه؛ ومحمود درويش يكشف عن سر استعارته حين يضع عبارة «الهندي الأحمر» بين مزدوجين موئماً إلى هندي أحمر معاصر، هندي أحمر فلسطيني يعرض في «خطبته» مفارقة انتصار الآخر وهزيمته هو.

لكن درويش تحول خلال العقد الماضي بدءاً من «لماذا تركت الحصان وحيداً» (١٩٩٥) و«سرير الغريبة» (١٩٩٩)، إلى كتابة شبه سيرة ذاتية، إلى توليف عناصر من عشه الشخصي مع عناصر من التاريخ الفلسطيني الجماعي، والحكايات والأساطير والاقتباسات القرآنية والتوراتية، للتعبير عن الإحساس العميق بالمنفي الجماعي والشخصي. لكن الانشغال هنا بحكاية السيرة، بفتح الوعي على هذا العالم، لا تخفف من الشعور الملائم بالغربة والمنفي. كما أن انتصار الحاضر على مشهد الولادة، بتأنزم أفق الصراع وثقل الواقع الضاغط، يدفع القصيدة إلى التلون ببرؤيا الغريب المنفي، ويصبح اليأس والإحباط، من التجربة الجماعية التاريخية، مهيمنين في معظم قصائده في المرحلة الأخيرة.

وهو بهذا المعنى لم يبتعد من جوهر شعره الأول بل نقله إلى عتبة جديدة كان لا بد لتجربة شاعر مبدع مثله من أن يصلها شعره، عندما يتحفف من ثقل الواقعة التاريخية، ويعيد إدراج هذه الواقعة التاريخية في سياق التجربة البشرية الكبرى، كاتباً ذاته، بكل تلويناتها: الوطنية والقومية والإنسانية، وملتفتاً في الوقت نفسه إلى سيرته الشخصية وذاته الجوانية التي لا يمكن الشعر أن يكون من دون التفتيش عنها والكشف عنها في القصيدة.

لكننا خسرنا بموته مشروعأً طموحاً لتحويل مسار الشعرية العربية، كان محمود قد خطط للقيام به من خلال فتح قصيده على مسارات وآفاق شعرية، وتأثيرات مجتبية من شعريات عالمية وأشكال تعبيرية أخرى.

* * *

رحل صاحب القصائد الشاملة

• عفراء مهيبوب

محمود درويش شهد موتنا قبل أن نشهد موته ففسل أرواحنا بالقصيدة وأشار أن نتمسك بجذورنا «سجل أنا عربي».

لكي نظل أوفياء للأرض والشعر ونجح في إنشاش أجيال عديدة لتحمل روح القبيلة التي تتحقق بشاعرها المبدع الذي يعبر عن حالها بكل ما يملك من كفاءة شعرية وموهبة فذة أهلته ليكون الناطور الأمين لحديقة الشعر العربي فهو من الشعراء الذين يتبعهم الغاون والمتيرون بعروبتهم وأوطانهم المتمسكون بأرضهم وحقوقهم وخیراتهم، هؤلاء في كل بلد عربي يهيمون ويؤكدون على أهمية التواصل بين الكلمة والفعل.

يزخر شعر درويش بفيض الشاعرية والفنى والتنوع والثقافة التي تمد القارئ بالوعي لفهم ما يدور حوله فقد ساهمت قصائده في نشر القضية والتوعية بأبعادها الإنسانية مادفع بالحركة الشعرية العربية قدماً.. معه عرفنا معنى أن يكون الشاعر حرّاً بعد أن شغلنا النقاد بالشعر الحر فهو فيض الشاعرية النقى يصعب اتباعه بمدرسة شعرية وإدراجه مع أحد العصبيات أو الجماعات أو الروابط القلمية لأن إمارة الشعر وسيادتها تعنيه من خلال هدفها الأسمى نشدان حياة خضراء ينتشر الأمان في رباهما وتزرع المسرة في حمامها.

لقد خرج درويش بالشعر العربي من إطار المنافسة المحلية العربية إلى العالم وخطاب الإنسانية في إطار المحبة فكان الباعث للشعر العربي الحديث والمجدد للغة العربية - كتحصيل حاصل -.

هكذا تخطى بشعره مقولات المدارس الإبداعية فجاء شعره من النوع الذي لا ينطوي تحت مسمى مرسوم إلا إذا أردنا التوصيف والتصنيف لتسهيل الدراسة فأي تصنيف

لقصائد سيمون مجحفاً بحقه وفضاء حريته التي يلوح فيها الحمام الأبيض سيد الأفق،
وحيث النصوص كتابة على كتابه ينسجها بروحه وعقله وواقعه ورؤاه.. فكان الشاعر
الحادق الماهر الذي جدد للشعر العربي صبوته وأعاد له كرامته وأخلاقيته وهو الذي
حظي بالقراءة والاستماع على نحو لم يتحقق شاعر عربي آخر إذ يكفي الإعلان عن
وجود درويش في أي بلد من البلدان لندرك أن المستوى الجماهيري للشعر مازال بخير
ويشكل قوة دفع للشباب العربي الذي يعني الويلاط للعودة إلى ديوان الشعر والإنصات
إليه كفن مقدس.

تفرد الشاعر أينما حل بالقدرة على تحريك العقل والمشاعر سواء من خلال حضوره
في المهرجانات العربية والدولية أو من خلال ترجمة أشعاره إلى لغات عديدة فقد استطاع
أن يعمل على استمرار تلك المكانة المميزة للشعر في الوجود العربي وأكد التزامه على
مدى عطائه الشعري بفلسطين ورأى فيها قضية تحرر وتحرير للأمة عندما دعا المثقف
العربي إلى كسر طوق العزلة عن الشارع العربي لكي يستعيد الشعب ثقته بنفسه وقدراته
ويقرأ اللحظة التاريخية جيداً التي يشكل فيها الاحتلال كابوساً ويتلذذ باللحظات
الوحشية الساخنة العشوائية حيث يعلو هدير المدافع والدبابات وحركة الجنود المحتلين
التي ت Epoch عن حقيقة التضليل وبعد السلام المزعوم:

السلام انتصار أمام جمال الطبيعة

حين يفل الحديد الندى

السلام قطار يوحد سكانه

العائدين أو الذاهبين

في ضواحي الأبد

السلام هو الانتباه

لا يستطيع الكلام وقف دبابة أو طائرة ولكن العلاقة ستظل مستمرة بين الكلمة والفعل
ولو لم يكن للكلمة ذلك الأثر فلماذا ثارت عاصفة في الكنيست وكادت تسقط الحكومة
الإسرائيلية بسبب قضيدين طلب أحدهم إدراجهما في كتاب مدرسي إسرائيلي، فقد
رفض الإسرائيليون القضيدين والمشكلة تكمن في العقلية الإسرائيلية التي لا تريد للشباب

الإسرائيли أن يكسر الصورة التي يتم لها الترويج بشأن الأرض الموعودة، وأن شعب فلسطين متજذر في علاقته مع هذه الأرض..

يقول درويش في أحد حواراته التلفزيونية: إنهم لا يريدون تقاسم الحياة مع من يريد الحياة وهذه إحدى عناصر التربية عندهم التي تؤكد خوفهم الدائم وإبقاء أبواب قلعتهم مغلقة بقصد الإبقاء على نقاطهم الذاتي، وهذا ما تؤكد علاقتهم مع عرب الـ ٤٨ حيث التوتر الدائم داخل إسرائيل وجميع هذه المظاهر تؤكد عجزهم الدائم عن إقامة السلام أو الحوار لأنهم احتكموا إلى الطائرة والدبابة والاحتلال ولهذا يجد شاعرنا أنه من الخطايا السياسية التي مهدت للظن بأن اتفاقيات السلام ستؤدي إلى إنهاء الاحتلال وحيث لا يمكن الحديث عن أي سلام من غير إنهاء الاحتلال.

عاش محمود درويش في حمى المسيح وكنيسة المهد في ظل الاحتلال والحصار وأدرك أن العرب جمياً في حالة حصار فأنسد حق الحياة وكسر الحصار وهو القائل «كل عربي يحمل قلباً فلسطينياً وهكذا كلما اشتدت الآلام وتکاثرت أو وقعت الكارثة كان يكبر الأمل أكثر ويعلو صوته فالمأسى الكبيرة تتطلب وعيًا وبطولة أكبر..»

عاني درويش وعانت قصidته معه عاش المعاناة في ظل اليأس من الأنظمة العربية ورفض إلقاء درّته القصيدة «سجل أنا عربي» في أكثر من مناسبة إلى أن كان «يوم فلسطين في لبنان» فاستطعه الحضور بالقصيدة لأنّه وجد «على هذه الأرض ما يستحق الحياة»

لاءات درويش، لاءات الفلسطيني خاصة والعربي عامة «لا أمن مع الاحتلال - لسلام مع الاحتلال - لاتفاق مع الاحتلال» وهذا يتضح في قصائد المعلقة أمانة في عنق الحاضر العربي كما علقت قصائد أسلافه الروائع على جدار الكعبة «أنا ديككم» «وليمسي وطني حرّاً، فليرحل محلي» وغيرها الكثير من القصائد التي تملك القدرة على استحضار فلسطين بكل ما يعنيه التاريخ والحاضر والمستقبل، لقد ربط الشاعر الذي رحل أول أمس ربطاً محكماً بين الذات والموضوع فكانت الشهادة دفاعاً عن حق الحياة والمقاومة في وجه الاحتلال فهم المارون والمارقون ونحن المقيمون والمقاومون..»

أيها المارون في الكلمات العابرة

احملوا أسماءكم وانصرفوا

آن أن تنصرفوا

وتموتوا أيّنما شئتم ولكن لا تموتوا بيننا

فأخرجوا من أرضنا من برنا

من بحرنا من ملحننا من جرحتنا

وأخرجوا من مفردات الذاكرة

أيها المارون بين الكلمات العابرة

فلسطيني جريحة تنزف دمًا وإسرائيل تطعن عملية السلام ولا خيار للشعب إلا
المقاومة والتمسك بالأمل الذي يحيي قوة الإرادة والروح الفلسطينية التي تؤكد التصاق
الشعب بحقوقه وشرعيته وعلاقته بأرضه وسمائها.

يقول / أمام الغروب وفوهة الوقت قرب بساتين مقطوعة الظل /

تفعل مايفعله السجناء

ومايفعل العاطلون عن الأمل

نربى الأمل

قصائد درويش ثوبًا من نسيج عروبي تمت حياكته في الزمن العربي الكارثي بكل دقة
وانتباه وحذر ليقي من التضليل ويوازن بين العناصر الجمالية الإنسانية التي تحمل صورة
شرقية للمقاومة وتزدان بالفكر الحر النير بما يذكي العقل العربي ويشير إلى الفجوة بين
ال رسمي والشعبي وضرورة دفع النظام السياسي وتطويره حتى لا يظل الشعب الفلسطيني
وحده بجسده العاري ودمه لاسند له إلا امتداده في ضمير الشارع العربي.

* * *

غادرنا بالخبز والقهوة

● اسماعيل مروة

حين يرحل محمود درويش، تسافر معه أعراس الجليل وسرير الغريبة، وتشيعه عشرات الدواوين التي صاغها من روحه وبنبضه ودمه، وترافقه كلماته الراغفة في رحلته الأبدية الطويلة، كان محمود درويش قامة شعرية كبيرة، وبياره فلسطينية لم تتوقف يوماً عن طرح البرتقال والليمون والانتماء إلى الوطن، وكان قامة إنسانية شعبية سامقة، وهو الذي حول الأم الفلسطينية وخبزها وقهوتها إلى نشيد على كل شفة ولسان، وما من إنسان سمع النشيد إلا تشهي أن تكون هذه الأم أمه هو.. عقود مررت والأم الفلسطينية تمسح يديها من بقايا الطحين والمعجين، وتتفوح منها رائحة الأرض والخبز والطهر..

رحل محمود درويش صاحب الفكر، الذي انتمى إلى تيار فكري، فتحول التيار الفكري إلى راع للقضية الفلسطينية، لم يؤثر فيه انتماهه بقدر ما أثر هو في الانتماء! محمود درويش لم يكن متأثراً بل كان مؤثراً للغاية في المحيط به..

رحل محمود درويش الواقعى المنطقي، الذى تجاوز بعد أعراسه مرحلة الحلم فكرأً وشعرأً، وعرف أنه إنسان لخدمة قضية بلاده، على الرغم من تعليق الناس بأشعاره، وحبهم لدواوينه، وإقبالهم عليها، إلا أنه آمن بأن التأثير يدوم ما دامت الحياة فقط، وهو الذى لم يؤمن بالخلود بعد الموت، ولم يقتنع بحب وتقديره بعد الرحيل، فسواء عنده اهتم الناس بأشعاره أم لم يهتموا بها بعد موته.. ولكن محمود درويش يعلم علم اليقين أن ساعة رحيله ستكون لحظة مفصلية لقراءة شعره وفهمه حق الفهم..

سجل محمود درويش بحروف كبيرة في دفتر الحياة انتماهه وحبه: سجل أنا عربي، وتجاوز كل ما ينعت به العربي من بساطة وتقشف وجهل، وحول العربي إلى ذلك الأبي الذي يأمر التاريخ فیأنمر، ويحرك التاريخ بحب لا مثيل له، وقدرة فائقة على تحويل غير الممكن إلى ممكן.. قال له نزار قباني ذات يوم:

محمود درويش سلاما..

اختار نزاراً، فانتقام نزار ليكون اسمه في شعر نزار تبشيرًا بمارد شعري قادم من كوكب آخر كوكب الأرض المحتلة، كوكب شعر الداخل الفلسطيني، وكان السلام على درويش الذي جاءنا لينقل واقع شعراً الأرض المحتلة، والمتمثل في:

- المقاومة والصبر/ التحدي/ استقراء المستقبل /تحليل المجتمع المعادي المحتل.

محمود درويش مع سميح قاسم وتوفيق زياد وغيرهم كانوا رسل التحرير، والمبشرين بفلسطين القادمة من جديد، وكانوا مصابيح فجر التحرر، رحل درويش دون أن يشهد هذا الفجر، ولكن ترك أشعاره لإضاءة المصباح التحرري، ودواوينه لتشهد بميلاد الوطن من جديد، وتحتل أرفف مكتبة الوطن المقاوم..

غادر محمود درويش فلسطين وما غادرها.

غادرها وعاد إليها

غادرها أخيراً وسيعود ليدفن في أرضها.

لم يتخلى يوماً عن لقب شاعر الأرض المحتلة، يحمله في لندن وأميركا وفي كل العواصم العربية حيثما تنقل، بقي الاحتلال مرضه، والخلاص هو الشفاء، وحين أيقن أن الشفاء لم يتحقق طلب إجازة طويلة ورحل، ولكنه سيبقى متيقظاً ليشهد ميلاد الوطن..

محمود درويش انتهى ايديولوجياً، ولكنه قد يكون من القلائل الذين لم تعزلهم انتماءاتهم عن الآخرين فبقي شريكاً في النضال من أجل فلسطين والقضايا العربية، وأجمع الذين لا ينتمون إلى توجهه أكثر من شركائه في الأيديولوجية على براعته وقوته، وقد رأوه حق قدره.. وهو من القلائل الذين أجمع العامة وال خاصة على حبه والتأنّر به والتعاطف معه..

محمود درويش كان متعايشاً ورافضاً، بحث عن سبل عيش الإنسان الفلسطيني والعربي، وكان مرناً في البحث عن هذه السبل، ولكنه كان مثالاً للرفض عندما وجد أن

الطرق لا تؤدي إلى النهاية التي يطمح إليها مع كل فلسطيني، استقال، تنازل، ابتعد، رفض، قل ما تشاء ولكن النتيجة أن محمود درويش استلقى في سرير الغريبة، وأبى أن يكون غريباً بين أصدقائه..

عاد محمود درويش وهو لم يخرج.. وها هو يذهب ليعانق إدوار سعيد، ويحجب العالم، ويعود بعد ذلك إلى أرض فلسطين، لينزل درجات بقدميه وإن كان محمولاً، ليرقى إلى جانب شهداء معركة الشجرة الذين ما غادروا فلسطينهم، وإلى جانب شهداء دير ياسين وغيرهم من الذين كانوا وقد جذبوا الأدبية والشعرية التي جابت العالم..

هناك سيلتقي بالملجم عبد الرحيم محمود أول شهداء الكلمة والشعر، وسيتجمع حولهم جمهورهم الفلسطيني الذي سبقهما والذي تبعهما، وستدور الأمهات بأرغفة الخبز وفناجين القهوة العربية المرة.

هناك ستبدأ رحلة جديدة على الرغم من عدم إيمانك بالخلود، والناس فوق الأرض سيشهدون بالعصرية التي كنتما من تربة وخبز وقهوة..

وداعاً محمود درويش وقد توقف قلبك بعد أن عجزت عن استيعاب كل هذا التشظي المحيط بك، فتحوا قلبك لإجراء جراحة، فهالهم ما رأوه من ثورة وشعر ورفض..

علامة للإنسان العربي المقاوم كنت
نادرة للشعر العربي وتحديثه وتسويقه كنت
إنساناً مؤمناً يعمل من أجل مبادئه كنت
لكل هؤلاء عشت، ومن أجلهم رحلت، فطوبى لرحلة كانت كما أرادها صاحبها
وشايعها ومبدعها.

* * *

حدث في صيف ١٩٧٣

● شربل داغر

موت الأصدقاء، موت الكبار، مفاجئ دوماً، حتى وإن كان متوقعاً. فكيف إن كان بحجم غياب محمود درويش.

موته قد يناسب صورته شاعراً، إذ مات مثلاً عاش في ذروة النشيد: «العاشق» صرעה قلبه، ولم يمت أبداً في مقعد الشيخوخة الهزاز. إلا أن موته لا يناسبه إنساناً، طالما أنه بقي -على الرغم من احتراسته الطبية الأخيرة- ذواقة بكل معاني الكلمة، ولأنواع المباحث كلها.

أيام قليلة تفصل موته عن موت ألكسندر سولجنتسین، من دون أن تفصل بين معاني الحياة والكتابة بينهما، على الرغم من كل التباينات الظاهرة. هو مثل الروسي غادر وطنه لكي يعود إليه. وهو مثله عاد إليه، وإن اختلف طعم العودتين.

عاد سولجنتسین لكي يوقف السرعة الجنونية التي دارت بها «العجلة الحمراء» في بلاده، كما لو أنه يريد تصحيح التاريخ بالرواية. فيما عاد درويش في نوع من الوفاء لتاريخه، لكي يكون على مقربة أكثر من العائدين، بل لكي يكون أكثر إنصاتاً لوجيب قلبه الداخلي.

من يرثي درويش، اليوم، هو الذي كان يتکفل بمراثي طيور الياسمين وليمون الآهات وعزلة الذهب؟

حدث هذا في صيف العام ١٩٧٢ في كبرى ساحات برلين الشرقية، «ألكسندر بلاس»، بعد الظهر.

كنت قد التقى بمحمود درويش قبل هذا اليوم بثلاثة أسابيع، في سهرة في بيروت. أخبرته، ليلتها، عن تحفزي للسفر، في أول رحلة في حياتي. ما كنت أعلم، حينها، مقدار

الصعوبة في بلوغ السفر. ذلك أنه كان علي، مثل أصدقاء كثيرين فوق السفينة، مثل أمين معرف وطارق متري وأنور الفطاييري وغيرهم، أن نعبر المتوسط فوق باخرة روسية إلى ميناء في رومانيا، ومنه عبر القطار وصولاً إلى مقصد الرحلة، للمشاركة في «مهرجان الشباب العالمي».

كنت متهرقاً للوصول،أشبه بمن يقف أمام بوابة الوصول على مدى أيام وأيام، من دون أن يصل. وهي الصورة التي تبدو -على ما أتحقق الآن- فيخلفية كتابي الشعري الجديد: «ترانزيت».

ما إن وضعت حقيبتي الخفيفة في غرفة الفندق، حتى سارعت إلى الوصول إلى الساحة الموعودة، التي أشار لي صديقي، ورفيق الرحلة، فؤاد حماد، بالذهاب إليها، هو الذي احتاط من مفاجآت السفر بأن تدبر القراءة عنها، قبل القيام بها.

كانت الساحة هائلة بحجم حيرتي وتوتري. آلاف من الوجوه بآلاف لون ولون تعبرها في مسارات يصعب تبيينها أو تحديدها. صرت أمشي فيها من دون وجهة، من دون أن أطلب شيئاً منها سوى المشي، سوى أن أكون فيها، مع هذا الجمع المبهم والحيوي. فإذا بي أقع على محمود درويش أمامي، قبالي، تماماً وجهاً لوجه، ما لا أقوى على تجنبه: «أيعقل هذا، يا محمود؟! ألا يحق لي السفر؟! ألا يحق لي أن أقع على مجاهلين ومغموريين؟!»، بأدرته مصعوقاً بما يجري لي، ويفقدني دهشة الرحلة، التي كانت مكتزة ومحفوظة مثل عطر في زهره. كان عليه أن يشارك، في عدد الوفد الفلسطيني، في احتفال اعتراف دولة ألمانيا الشرقية بمنظمة التحرير الفلسطينية كممثل شرعي ووحيد للشعب الفلسطيني..

كان قبالي منذ ذلك اليوم، على تقلب الأيام والمدن والمواقف والخيارات.

ذلك أن الجوار معه يوافق بل يتنزل مثل الحوار.

استوقفني شعره منذ قصيدته: «سرحان يشرب القهوة في الكافيتيريا»، وكانت أُقبل على مجموعاته المتتالية في السنوات الأخيرة، على الرغم من مجانتي لأسلوبها، فيما كانت تتبعه صلتي بقصائد كان لكتابتي أن تتفاعل معها. وهو ما تمثل في عدد من دراساتي عنه، ولا سيما دراسة اشتقاء المتكلم لخطابه في قصيده.

وإذا كانت بداياته اقتربت من نزار قباني وعبد الوهاب البياتي، فإن هذا الشاعر، الذي تبع «جيل الرواد» زمنياً، ما لبث أن استدركهم شعرياً، حتى إنه بدا أكثر من «خلاصة» لهم، قبل أن يتفرد عنهم بقصيدة باتت عنواناً لنفسها، وعلامة دالة على ما تقيمه بعد قيامه.

وإذا كان درويش من أشد الشعراء العرب ذكاء (بكل معاني الكلمة)، واحترافاً، فإنه كان خصوصاً - بخلاف عديدين من أقرانه الراكتين إلى موروثهم ونتاجهم - شديد التبه للمشهد الشعري، لجرياته، ولا سيما للمجددين منهم، وفي نطاق القصيدة بالنشر تحديدأً. وهو ما تمثل في أكثر من وجه في القول الشعري: منها وأولها، من دون شك، مقدير الاستبطان الذي بات تقوم عليه قصيده، وهو استبطان بات يسائل الذات فلا يغطيها أو يكتفي بحاصلها. وهو ما اتضح في صورة أظهر في إيقاعاته، التي باتت في «الجدارية»، على سبيل المثال، كما لو أنها من معين النثر، فيما لا تفارق «تفعيليتها» أبداً، ما يُظهر تمكّنه الشديد من أدواته، ومن قدرته على التطوير والتفنن والتجويد بها. وهذا من دون أن يبتعد عن عبارته المضيئة، ولا عن جمهوره المتعاظم، هنا وهناك وأينما كان. وفي ذلك لم «يصالح» درويش بين جمهورين وأسلوبين، بل سعى إلى إفادة قصيده من توصلات غيرها، حتى بات شعره الأخير أشبه بذروة اللقاء، وبتجدده. وهو في ذلك كلاسيكي قبل ميعاد امتحان الزمن لشعره.

* * *

أيها المتمرد على الشعر والحياة

● حسن طلب

«يحبونني ميتاً ليقولوا: لقد كان منا وكان لنا..» (من ديوان) «ورد أقل» لا يا محمود أيها الشاعر العظيم نحن لا نحبك ميتاً لنقول لقد كان منا بل نحن سنقول لقد كنا نحن منك كنا منك كما يكون جمهرة القراءة والمتدوين وأصحاب الذوق الرفيع جمياً ينتمون إلى فنانهم الكبير ويستهدون بإبداعاته ويرددون ما يحفظونه منها ولهذا ستظل حياً بيننا إلى جوار أندادك الكبار من شعراء العربية. ستظل حياً مثل امرئ القيس والمتتبى والموري. هؤلاء الذين علمونا وصقلوا وجدتنا وأحيوا فيينا شعلة الفن المقدسة. علمونا وأنت أيضاً علمنا. علمتنا أن التمرد الأول أن تتمرد على نفسك أن تتمرد على فنك فلا تستنسخ ذاتك ولا تكرر غيرك.

فمنذ دواوينك الأولى التي طلت بها علينا كالشهاب منتصف الستينيات عاشق فلسطين وأخر الليل إلى حبيبتي تنهض من نومها والعصافير تموت في الجليل وأوراق الزيتون، منذ هذه المرحلة الأولى التي أوقعتنا فيها من دون أن تقصد أو وربما وأنت تقصد في فخ عانينا طويلاً لكي نتخلص منه. هذا الفخ الذي تترجمه هذه الصرخة: نعم عرب ولا تخجل ونعرف كيف نمسك قبضة المنجل ونبني المصنوع العصري والمنزل ومدرسة وموسيقى ونكتب أجمل الأشعار».

لقد سقطنا في فخ الهاتف الذي كان يترجم روح المرحلة ولكنك أنت أيضاً الذي أعنينا في مرحلة تالية على أن نتخلص من هذا الفخ لأنك سبقتنا إلى التخلص منه ودخلت في مرحلة جديدة تابعناك فيها بصوتك الجديد الهادئ العميق الذي يتمرس على لافتة شاعر الأرض المحتلة ويبأبى إلا أن يخرج إلى لافتة أكبر لافتة إنسانية كلها وفي يده سلاح لا يقوم به المحتل الإسرائيلي وحده ولكنه سلاح جديد يقاوم به الطغيان والاستبداد في كل مكان ويدافع عن الإنسان مهما كان لونه ودينه وجنسه. هذه المرحلة شديدة الرحابة رفيعة

المستوى تجلت في دواوينك الجديدة وقتها منذ ديوان «أحبك أولاً أحبك» وديوان «المحاولة رقم ٧» وديوان «تلك صورتها وهذا انتحار العاشر».

هذه الأعمال التي ألهمت كثيراً من الشعراء في عقد السبعينيات وفتحت طرقاً جديدة للقصيدة العربية ولكن لم تلبث أيضاً أن فاجأتنا كعادتك بفتاحات جديدة في مرحلة تالية جسدها أعمالك اللاحقة التي اكتشفت منجماً ثرياً هو منجم الذات. عكفت على ذاتك فأخرجت لنا «ورد أقل» و«أحد عشر كوكباً»، وأرى ما أريد، وظللت في طريقك تمضي من كشف إلى كشف وكل عمل ليس فيه شبهة من تكرار أو إعادة إنتاج أو ركون إلى تقاليد ثابتة راسخة حتى لو كانت هي تقاليدك أنت وحدك. هكذا وجدناك في أعمالك الأخيرة منذ «جدارية» إلى «كزهير اللوز أو أكثر» إلى «في أثر الفراشة».

هذا هو تمردك الباقى. تمردك ليس على ما أنجزه الآخرون فقط ولكن على ما أنجزته أنت. علمتنا أيضاً أن واجب الشاعر إزاء وطنه هو واجب مقدس ولكن هناك واجباً آخر أكثر قداسة هو واجبه تجاه لغة فحملت لغتك في قلبك نبضاً حياً مشعاً ورفعتها بيديك راية خفافة فأصبحت لغتك هي وطنك وأصبح وطنك لغتك. لغة هي لا غامضة ولا واضحة وإنما واضحة حتى الغموض، أو غامضة حد الوضوح. أولم تقل لنا من قبل: «لن تفهموني دون معجزة. إن الوضوح جريمة وغموض موتاكم هو الحق الحقيقة».

وهكذا مضيت باحثاً بقلق نبيل كأن الريح تحتك عن ذلك الغموض البليغ الذي حدثنا عنه في ديوانك «أحد عشر كوكباً».

تعلمنا منك أيضاً كيف يتسع صدر المبدع الكبير لسائر المحاولات الجادة متجاوزاً للتيارات والتصنيفات الجاهزة والمذاهب المتعارضة. حاولت أن تكتب قصيدة النثر وقدمت لنا نصوصاً مبكرة في «صباح الخير يا ماجد» و«في حالتنا الراهنة»، وقلت لنا مرة إن أحشى ما تخشاه هو مليشيات قصيدة النثر المنتشرة في كل مكان لكنك لم تخش النثر نفسه.

فقد حاولته وربما تكون صدفته عنه لأنك لم تنجح فيه لا لعجز فيك فأنت أكبر من استطاع أن يقرب بين النثر والشعر، وهل ننسى كتاباتك النثرية التي تتضح بروح

الشاعرية وتتفوق حتى على كثير من نصوص الشعر الموزون. هل ننسى كتاباً مثل «يوميات الحزن العادي، وشيء عن الوطن ووادعاً أيتها الحرب وداعاً أيها السلام». كنا نقرأ هذه النصوص فلا نعرف أشعر ما نقرأ أم نشر.

لا أيها الشاعر الكبير لن نحبك ميتاً لنقول لقد كان منا، وإنما نحن أحبابناك حياً
وسنظل نحبك ونقول لقد كنا منك ولن نجد ما نؤنبك به أفضل مما قلته أنت منذ
منتصف السبعينيات عن رفيقك الكبير بابلو نيرودا: «لك القرنفل واعترافات النساء
العاشقات وأبعد قرية في الأرض أول خطوة بعد الزنازين الأغاني في حوانيت الفواكه..
آه يا محمود».

* * *

جدارية القراءة

● منصف الوداعي صالح

ليس هناك لحظة أو وضمة كونية يكون فيها الموت أبدي المعنى كذلك التي تنتهي الشاعر لكي ينتصر لغز الموت على لغز الكلمة ثم لا ينتصر. كذلك التي يحتمي فيها الشاعر بالصمت، بصمته الأخيرة وبكلمته الأخيرة ليعود بالسر إلى طفولته. الصمت ينتصر على الموت بعدهما احتضن الشاعر كلمته الأخيرة لينجح في سره العميق حلماً لنفسه هو الذات المثلث للعمر الذي لا يحصي دوائر الزمن. يولد لغز الصمت في ثابيا الكلام ونعود لنبحث نحن الذين نعرف جرح الموت، عن كل الدوائر الخفية للحرف والخبر في ما كان يوماً نوراً وهمساً بين الليل والرؤيا ونهضي إلى الابتسامة الساخرة التي كانت تحوك عجزنا أمام سفر الشاعر الحقيقي داخل المعنى.

بموت الشاعر الذي علمنا معجزة الكلمة، بموت محمود درويش الذي مات طويلاً ليكون قمراً بربخياً لقدر الكلمة، الذي مات طويلاً ليعلمنا أن للكلمة قدرًا لا يعرفه إلا الذي انتصر حقاً لإنسانيتها، رغم الرصاص والمتاريس والتهي والنفي وعلى رغم الجحود من الحلم ذاته والحياة نفسها.

هذا الشاعر الذي سيُـج الكلمة بقدرها، هذا الشاعر الذي صنع للمنفى منفى أكبر في إنسانية الكلمة، يختفي عن الشعر بعدهما أخرج القراءة بأدق تفاصيل الخلود في الذاكرة ناسجاً النسق الكوني للحياة بمبداً القدرى للجمال وأخرج القلق بالانتماء اللامشروط على الإنسانية. الفلسفة الإبداعية لمحمود درويش لم تكن نسقاً للجمال مجردًا من نسق الإنسانية ولم تكن نسقاً للإنسانية مجردًا من مبدأ القدر. النسق الكوني الجمالي للحياة ومبدأ القدر تعلوه رؤية فطرية للحرية تخزل الكلام وتصنعته من صميم الارتفاع في مدارج الوعي بالذات ومن صميم الوعي بالذاكرة. شعر الحرية في جرس الذات يحيي الذاكرة بالحاضر ويجعل الحاضر في دلالة الأمل وعيًا خالصاً بالذاكرة، يجعل الوعي ناموساً للحاضر والذاكرة معاً.

في بديهية الشعر الدرويشي لا تطفى الأسطورة على الوعي كما لا يطفى الرمز على الرؤية. لذلك يجب ألا نبحث في غضون هذا الشعر عن ترسيبات واعية أو لاواعية لنص محكوم ومختوم بالإرادة السلطوية للمعنى. هذا الشعر كان يبحث عن البديهية والبداهة التي نضجت لأجل الجمال ولأجل الحياة بعيداً عن كل دقة أو فاصلة أرادت أن تتشكل رسمياً لايديلوجيا سلطوية أو أرادت أن تتحت وعيًّا منغلاقاً مضطرباً لجمود والجحود والقصور القبلي والتعسفي والطغيان المنفرد بالذات أو الطغيان المنفرد بالحقيقة. كان هذا الشعر رؤية فطرية لإنسانية الكلمة. كان انتفاء إلى الكلية والتشارك والتقاسم. كان انطباعاً بالتقاسم الروحي الذي يسافر في الاختلاف دونما عناء، دونما نكوص، دونما عجز بياني، ينتصر للرمزية الفارغة المثلثة بالهروب والعجز، المثلثة بوهم الكلمة. كل الحرية وكل الوعي يتجسدان ويتمثلان، في «جدارية» محمود درويش إلا وهم الكلمة ووهم الشاعر. من أين يجب أن نقرأ هذا الشاعر الفذ وهذه التجربة التي خصت الكلمة بزمنها المنفلت والتأثير دون جنوح ظاهر أو ضمني لاستبداد الآنا بالوعي ودون أي استبقاء زمني يستشف منه موت ما للفز الكلمة ولفز الشاعر؟ لا شك أن الجواب والجواب فقط سيطغى على الوعي، وهذا ما أراده حقاً محمود درويش وهو يضع كلية الوعي في كلية القراءة، وهو يضع حدستنا في صمته لنؤلف معاً كينونة التقاسم الأيدي للمعنى والسفر والنور والضوء والقمر والسفر.

المبدع الحقيقي يصنع القراءة التي هي استعصاء على الآنا واستعصاء على الفردية كما هي في الآن نفسه استعصاء على الكلية المحدودة أو المستخلصة من النهاية. لا شك أن الجواب سيكون الفيض اللامنهي لحقيقة الكينونة في وعي التقاسم بين الشاعر والقارئ، بين الموضوع والمقرؤ. الموضوع كينونة أبدية والقارئ بداية أبدية. هذا هو اللفز الذي ولد ونما بموت شاعر البداية الذي صاغ للقراءة زمناً يصعب على الفناء لأنها نطقت بالإنسانية في الحدود الطبيعية للحياة والموت والألم وصنع لها روحها التي فجرت دوائر اللغة الملحمية المكرسة للانطباع الوهمي بالرجوع بمعنى الولادة الثانية، الانطباع الوهمي بملحمة الضحية، الانطباع الوهمي بملحمة الجناد، الانطباع الوهمي بنقطة النهاية. لم يكن في شعر محمود درويش نزوع إلى تراجيديا الإنسان الفوق - الطبيعي والفوق - قدرى.

لم يكرس مقوله التجدد بالانفصال بل جعل للألم ذاكرة وجعل للذاكرة حلماً وجعل للحلم اختلافاً. الانتماء هو الحلم في إنسانية مهزوزة تستمد عبقريتها من التحول في الألم ولبس من التحول في الحلم. كات عبقرية محمود درويش تتجلى في قدرة اللغز على بناء عوالم التجدد والتحول دون تكسير البنية الزمنية الواقعية للحلم. الحلم الذي يمترز بالألم دون أن يطغى الألم على الولادة الأولى، الولادة الأصل. ما يستشكل على القراءة هو ما يشكل الأفق المتجدد للإبداع ويشكل القراءة الوافية والخالصة لجينيالوجيا الموضوع والمقروء، ما يشكل القراءة الملتجمة بكته الإبداع الذي هو أيضاً في كل صيغه الكونية والذاتية ولادة أصل غير مصطنعة وغير ملتفقة ولا تقبل الاستساخ. كان محمود درويش في كل هيولى إبداعه ولادة أصل كونية وذاتية للحلم والألم كما كان أيضاً ولادة أصل للقراءة.

قرأت محمود درويش وأنا أتمس الحدود البنية المطمسمة أو المبتورة بين الحلم والواقع، وقرأت مندهشاً وجود الحلم في سرة الواقع دون أن تصيب إنسانية الحلم أو أن تصيب إنسانية الواقع. محمود درويش لم يكن ليكون شاعر البداية الكاتبة التي تنتهي مستعصية على ذاتها دون صدى للانفتاح والغيرية بل ولد ليكون البداية القارئة التي تجعل الذات الكينونة الكونية لتجدد دون انفصال ولتحول دون قطعية، لهذا المزيج الخالق لمعنى الخبر يصبح الموت لأنه عند نهايته يجد مبدأ خالداً للبداية: القدر إنسانية الكلمة وحضارتها. الكلمة من فطرة القدر كما أن القدر من فطرة الكلمة.

* * *

صنوبرة الكرمل

● معن بشور

«لا توقف ونبي من الموت،
لا ترجعوني إلى نجمة من تراب»

وأخيراً أنهى محمود درويش «محادثاته» الطويلة مع الموت، وقد احتلت حيزاً كبيراً من قصائده، لاسيما الأخيرة منها، بعدما خاض مع «الفياب» جولات دخل في بعضها فضاء الموت «الأبيض» ليعود ويخبر عشاقه، ولا أقول قراءه، بتجربة فريدة مع الموت اعتبره درويش مساحته الشعرية الجديدة والفسحية، بعدما امتلأ شعره بالحياة أو امتلأت الحياة بشعره.

كان محمود درويش شاعراً وناثراً، مقاوماً صاحب رؤية، وسياسياً ذا مواقف، مفكراً بلغة الشعر، وفيلسوفاً بأناقة الأدب، موهوباً واهباً، جديرياً في شعره، وشاعرياً في جمله، حرّاً في سجونه المتكررة وسجينًا في منافيه المتعددة، لذلك كان شعره مليئاً بصور المتصisi بدقة، وكانت قصائده سرداً لتفاصيل لا يسكن فيها الشيطان، ولا يصيب سامعها الملل.

حمل فلسطين في وجدانه وعقله، كما حملته فلسطين في قلب جروحها وألامها، فخاف العدو من قصائده أكثر من خوفه من رصاص المقاومين وعبواتهم وصواريχهم، فمنع تدريسيها في مدارسه والجامعات، لأنه أدرك أن هذه القصائد تفجر مراراً وتكراراً، فهي حافظ للحرية عند طالبها، وهي مثيره للشك والقلق في قلوب أعدائها وعقولهم.

٢٢ لغة احتضنت دواوينه وكتبه العديدة، فتنقل شاعر فلسطين بين الوطنية والإنسانية بسلامة لا افتعال معها، وببساطة لا ترويج فيها، وبثبات على الحقوق لا تنازل فيه، وبصمود على القيم لا تساهل إزاءه.

كان محمود درويش مشروعًا ثقافيًّا فلسطينيًّا عربيًّا متكاملاً، بل كانت حياته وكتاباته وقصائده والتزامه العميق مجرد مداميك متينة في بناء ذلك المشروع الذي عالج دون تكُّلف إشكالية العلاقة بين الحرية والالتزام، بين الحداثة والكلasicية، بين اللغة «الثقيلة» والتعابير الشفافة، فتناول أكثر التعقيدات ببساط الكلمات، وصور اليومي من تفاصيل الحياة بأرشق الصبغ وأبهى الحال، فكان خزانًا رائعاً للتراث، وذاكرةً أصيلة للشعب، ومستودع للألام والأمال، ومنارة للسفن التائهة، ووقد انتصار شعب لا يعرف التعب.

كان الفراشة في تنقله بين أزهار الحياة، وكان «الدوري الأزرق» في حفقات جناحيه في سماء رأها «مرأة للبحر»، وكان دائمًا «الحصان» الذي أحب «غزاله» وأخذ يجري «وحيداً» في سباق لا نهاية له إلا في فلسطين، وقد كانت بالنسبة إليه «أم البدائيات وأم النهايات»، حتى «البعوضة» التي لم يعرف اسمها لذكرها، كانت له معها حكاية تلخص حكاية كل شعب مع مصاصي الدماء. أما الحمامنة فسفيرته التي تطير «بروميثي» إلى حلب لتحمل «سلام الندى» لابن عمّه أبي فراس الحمداني شريكه في الشعر والسجن معاً. كانت له وصاياه الجميلة، فدعا إلى شكر «الهوية» التي كان بها يعتز، ودعا إلى شكر من يتذكر «حرفاً من اسمه أو اسم بلاده»، ودعا من «يعد فطوره أن لا ينسى قوت الحمام»، ودعا من يعد للحرب أن «لا ينسى من يطلبون السلام»، ودعا من كان له بيت أن «لا ينسى شعب الخيام».

كانت الوطنية حاضرة في قصائده دون استعراض، قوية دون إقحام، بل، بشكل خاص، دون مباشرة تجاه الإبداع، أو وطأة تقل الكلمات، بل أحياناً تظن وأنت تقرأ قصيدة من قصائده أنه ربما «تعب» من الشعر الوطني أوفّر منه، فإذا به يفاجئك وهو غارق في شعره الحيادي أو الفلسفي أو الإنساني أو التأملي بدقق من روح، بل، من ريح، وطنية وقومية عارمة.

في مسيرته الشعرية الطويلة المميزة مذ كان طالباً ثانوياً في الجديدة وعين الأسد وقد هجر إليهما داخل فلسطين المحتلة عام ١٩٤٨، وقبل أن يستقر في حيفا، «الشديدة الحضور في وجده»، تلمس تطوراً كبيراً وخطيراً، في تناول الشكل والأسلوب وفي تناول الأشياء، لكنك تشعر دائماً أن خيطاً «متيناً» يربط بين كل مراحل شعره الذي لم «يسجل» له فقط أنه بقي « عربياً» من فلسطين، بل سجل له أيضاً أنه عربي يعرف كيف يضيف

لعروبه معان جميلة عميقه، وأنه فلسطيني مسكون بالعطاء الزاهي لفلسطينيه.

لقد اضطرته ظروفه إلى «السفر» المؤقت من فلسطين سنوات تفوق نصف عمره القصير، لكن وطنه لم يتحول أبداً «حقيقة» بل بقي دائماً البوصلة التي بها يهتدى، والقبلة التي في اتجاهها يسجد مصلياً.

لبنان الذي عاش فيه محمود درويش سنوات طويلة، عاش هو الآخر في قلب درويش وعقله ووجوداته، تاركاً أثاراً عميقه تماماً كما ترك الشاعر الكبير في لبنان من قصائده، وصداقاته، بصمات كثيرة ما غناها اللبنانيون، وذكريات جميلة كثيرة ما اغتنى بها شعب لبنان.

فكان صنوبرة في «الكرمل»، وقد حمل معه الجبل الذي عاش في كنفه في فلسطين إلى مجلة عاشت والقضية في كنفه في بيروت وباريس، ولم تنس هذه «الصنوبرة» الحيفاوية أن تنادي دوماً «أرزة في جبل لبنان: مساء الخير»، كما جاء في آخر أمسياته في عمان.

لقد اكتشف محمود درويش بصدقه ورهافة حسه كيف يكون الشاعر بريئاً، بل تأكيناً معه أن «سيد الكلمات هو سيد المكان أيضاً».

فيما حبيب شعبك وأمتك لم تستطع فعلاً أن «نوقفك من الموت» والموت حق وقضاء يأمر به الله، ولكن بالتأكيد لن نعيده نجمة في التراب، وأنت الذي جعلت من كل حبة تراب في وطنك نجمة تضيء في سماء الحرية.

ونعدك أن لا نضع -كما أردت- على قبرك «البنفسج لأنه زهر المحبطين يذكر الموتى بممات الحب قبل أوانه»، بل سنضع على تابوتكم، كما طلبت، «سبع سنابل خضراء إن وجدت، وبعض شقائق النعمان إن وجدت»، وهل من أخضرار يفوق أخضرار شجرة زيتون من «نعلين» التي تقاوم منذ أشهر، كغيرها من قرى فلسطين ومدنها، بصمود أسطوري «جراد الجدار» الذي يلتهم الأخضر في فلسطين والأكثر أخضراراً، وهل من أحمرار يعادل أحمرار دم شهداء وطنك وأمتك وقد نثروه فوق كل الهضاب والتلال والسهول يرسمون به خارطة طريق مختلفة، خريطة للاستقلال والعودة والقدس.

* * *

محمود درويش شاعر البصيرة النافذة

● رفعت سلام

ترجل الشاعر عن القصيدة، على حين بقعة، ومضى في طريق الصمت، قبل أن يكمل الشوط. ما أدارت له ظهرها، مثلاً تفعل أحياناً، ولا أشاح عنها؛ لكنه ترجل وارتجل النهاية، أو ارتجلته.

ذلك ما جرى.

وثمة قوس لم ينغلق، وقصيدة لم تكتمل، وصوت لم يكن استسلم بعد للصمت والسكون. وفيما ننتظر اكمال القوس والقصيدة، جاء -بلا انتظار- الموت، ليضع نقطة أخيرةً ما، بعد رحلة شعرية امتدت لأكثر من أربعين عاماً متواصلة، بلا انقطاع.

رحلة تبدأ من «أوراق الزيتون» (١٩٦٤) الذي يحمل طابع البدايات التقليدية، بما ينطوي عليه من أصداe شعراء سابقين، بلا خصوصية ذات بال. هو إشهار للشعر والشاعر معاً، لا أكثر. لكنها رحلة ليست مستقيمة، خطية، أفقية؛ بل تطوي على التحولات الداخلية الجوهرية، في التوجه الشعري، بلا سكونية أو استنامة لمنجز تلك المرحلة أو تلك، كانعكاس للقلق الشعري، وتغير الأسئلة التي تطرحها الذات على القصيدة.

ومن «أوراق الزيتون» -أيضاً- تبدأ المرحلة الأولى في شعرية درويش، التي تمتد إلى دواوينه الآتية: «عاشق من فلسطين» (١٩٦٦)، و«آخر الليل» (١٩٦٧)، و«العصافير تموت في الجليل» (١٩٦٩)، و«حبيبي تنهض من نومها» (١٩٧٠).

هي قصائد «المقاومة» بمعناها المباشر، الذي لا يستر تحريضيته (كانت البن دقية مشرعةً في ذلك الحين -من جميع الفصائل- في اتجاه واحد، العدو، الذي كان محدداً بوضوح قاطع، بلا لبس أو مراوغة. وكان الهدف -أيضاً- محدداً، ويجمع عليه -على اختلاف التوجهات السياسية- الجميع: التحرير). فهي قصائد التوحد مع الفعل

التحريري، أو هي الترجمة الشعرية للفعل، ليصبح بدورها فاعلية إضافية تصب في الاتجاه نفسه.

هكذا، تصبح الأرض الحبيبة التي يغنى لها الشاعر، قصيدةً وراء أخرى، الحبيبة الحلم، عصية المثال، التي تمتزج في ملامحها ملامح الأم والأب والأجداد، وجدران البيوت، والشوارع، والتلال، وأشجار الزيتون والتين والسندلانيان. امرأة تختصر التاريخ والأساطير والحيوات وأرواح الشهداء السابقين واللاحقين، من دون أن تحيط بها القصيدة، فتتوالى القصائد ليلمساك بها في اللغة، من دون جدو. وتصبح القصيدة «السياسية» قصيدة حب لا تنتهي، ولا تستنفذ.

لكن العالم - في القصيدة - منقسم على ذاته، بصورة حدية قاطعة: المغتصب والمغتصب، لتتوالى - من ثم - الانقسامات الثنائية المتضادة، المتولدة من الانقسام الأصلي. انقسام ثانٍ يتحول إلى ماهية للوجود، وعلة لانهيار الفرح والاكتمال الإنساني. والحدة وال مباشرة هما طبيعة هذا الانقسام، الذي يمتد - في القصيدة - من الزمن البابلي إلى الزمن الفلسطيني. والعلاقة الوحيدة الممكنة - في ظل هذا الانقسام - علاقة مركبة، تتطوّي - في آن - على القهر والاغتصاب والرفض والمقاومة. علاقة تقوم على العنف والقهر النابعين من فعل الاغتصاب الطاغي، من ناحية، والمقاومة، من ناحية أخرى. وليس من حل لنفي هذه العلاقة سوى نفي جذرها الأولى في وضع الاغتصاب ذاته، من خلال نفي المغتصب.

وباعتبارها المرحلة الشعرية الأولى، وطبعيتها «السياسية»، تتسم الأعمال بشفافية اللغة والصورة الشعرية، كتعبير عن وضوح «القضية» ودور القصيدة في تلك الحقبة. بل إن الرموز المستخدمة («أوديسيوس» و«اسكندرون» و«جولييان» و«ثيودراكيس» و«الفيتكونغ» و«بول روبسون» و«روما» و«بورسعيد» و«حبقوق» و«لوركا») تصبح ذات بعد واحد: البعد المقاوم والرافض للقهر والاغتصاب.

في هذه المرحلة أيضاً، يؤسس درويش لآليات التواصل مع المتلقى: انضباط الإيقاع التفعيلي البسيط على طول القصائد، وتواتر القافية (باعتبارها أداة ضبط عملية

التقى، سواء في القراءة أو الاستماع). هي السلسة المشحونة بروح التحدى العالية، والتحريضية المباشرة، والإيقاع الرنان، في انتظام التعديلات، وقصر الأبيات، والتزام القافية المترادفة، والوقفات المتفاوتة، وتناوب صوتيات حرفية ولفظية خاصة، تحول القصيدة إلى اندفاعة صوتية عنيفة و مباشرة، تجاوب مع حماسية المرحلة، وضرورات الإلقاء التقليدية. فالإيقاع فعالية تحريض وتواصل حماسي، منذ البيت الأول، حتى البيت الأخير، الذي تتصاعد فيه كل الطاقات، دافعة على الحركة والفعل.

إنها تلك الملامح الشائعة في شعر تلك المرحلة، الذي يفترض «المنبرية» والتواصل مع «الجماهير». مرحلة أولى، قد يختلط فيها أحياناً صوت درويش وصياغاته ورموزه بصوت سميح القاسم وتوفيق زياد، رفيقيه في ما سمي «شعر المقاومة».

لكن المرحلة الثانية تستشهد انتقالة نوعية كبرى في النص الشعري لدى درويش، في «أحبك أو لا أحبك» (١٩٧٢)، و«محاولة رقم ٧» (١٩٧٣)، و«تلك صورتها وهذا انتحار العاشق» (١٩٧٥)، و«أعراس» (١٩٧٧). انتقالة إلى القصيدة ك فعل شعري في ذاته، لاكتعبير عن فعل آخر.

هكذا تتجاوز القصيدة الثانية الخارجية إلى مسألة الذات والعالم، واستبطانهما في العمق الذي لا يدركه البصر، بل البصيرة. لا يصبح العالم واحداً (وإن كان منقسمًا على ذاته)، بل متعددًا، ومتعدد الطبقات والأصوات. وبين الأبيض والأسود (السائلين في المرحلة السابقة)، يتجلّى هنا «الرمادي» ليحتل باسمه قصيدة كاملة، شارة على التغير الجوهرى في رؤية العالم. ومحل اليقين الثابت والنهاي، يأتي الشك ونقض البديهيات السابقة (في السابق: «وطني ليس حقيقة»، ١٩٦٩؛ في هذه المرحلة: «وطني حقيقة/../ وطني على كفى»، (١٩٨٢) والذات الحالمة تبدأ في التشكيك في الحلم، والأرض ليست امرأة معشوبة، بل الأرض التي تواري قواقل الشهداء التي لا تنتهي.

تبعد الثنائية القديمة في اكتشاف تعدد أبعاد الذات والعالم. ويكتشف العالم الداخلي الذاتي عن اختلاط الحلم واليأس وشهوة الحياة والموت والأسى والفرحة العابرة. وتكتشف الصورة الشعرية عن التناقض والمفارقة واحتلاط مكوناتها، ليصبح

كل شيء احتمالاً، لا يقيناً، وممكناً لا حتمياً: «كانت صنوبرة تجعل الله أقرب/ وكانت صنوبرة تجعل الجرح كوكب / وكانت صنوبرة تتجنب الأنبياء»؛ «قالت مريّا: سأهديك غرفة نومي / قلت: سأهديك زنزانتي يا مريّا»؛ «في زمن الدخان يضيء تقّاح المدينة/ تنزل الرؤيا إلى الجدران»؛ «وأحضر من وراء الشيء عبر الشيء أحضر ملء قبلتها على مرأى من النسيان». تفقد الصورة المباشرة إلى الإيحاء والإيماء والإشارة، وتصبح مهمتها لا بلورة موقف أو التحرير عليه، لكن المساهمة في خلق المناخ الكلي للقصيدة، المتعدد الألوان والظلال. وتتكافئ صوتيات القصيدة، مضيفة إلى قدراتها تنويعات جديدة من الإيقاع النثري، والتدوير، والوحدات الموسيقية المركبة من تعديلات مختلفة، في القصيدة الواحدة. تتوحد - في عالم القصيدة - الإيقاعات المرتفعة لأناشيد والتهاليل، والإيقاعات الخفيفة - النثرية أحياناً - للتأمل الداخلي والأحزان المراودة، والإيقاعات المتكسرة للتوتر المرتبك الباحث عن خلاص، والإيقاعات المناسبة الصريحة للصفاء الداخلي الشفيف. ولا تتغالي هذه التنويعات الإيقاعية وفقاً لمخطط محسوب، لكنها تتراكب متقدمةً وفقاً لحركة الشعور الداخلي وشكل اندفاعاته، وفقاً لحركة التداعي التي تحكم التتالي المعين للصور والأبيات والمقاطع، بحيث يصبح هذا التراكب والتتالي بلورةً شعريةً متحققةً للترابك والتتالي والداخلين عند الشاعر.

لكن الشاعر ينقلب على منجزات هذه المرحلة الشعرية في «مدح الظل العالي»، (١٩٩٣) الخطابية، الرنانة، التي تعيد تقسيم العالم إلى ثنائية جديدة: الفلسطيني في مقابل الآخرين جميعاً. ويتحول الشاعر - في القصيدة الديوان - إلى شاعر «القبيلة» الفلسطينية، الذي يرفعها بالمدح إلى حدود الأسطورة الخارقة، قبيلة من أنبياء، ويصب الهجاء اللاذع على الآخرين الأعداء، المتواطئين، إلخ.

ولأنه محمود درويش - بصيرته الشعرية النافذة - سينقلب على نفسه من جديد، ليصحح مساره الشعري، إلى الأعلى.

هكذا، يبدو «حصار مدائن البحر» (١٩٨٤) بوابة المرحلة الأخيرة. إنه تأمل للكارثة، ومساءلة أليمة للذات والوجود، بلا صخب («لا أدرى، ولكن.. ربما.. هيئات.. قد..../»

أعرف أنتي لا أعرف السر الدفين / وأنتي صفر اليدين وسائر الأعضاء». ويمكن البيت الشعري أن يمتد إلى عشرة سطور، من دون انشغال بالتلقي؛ وتخاصم الصورة الوعي المباشر، والفكرة الجاهزة، إلى مخاطبة اللاوعي وكشف الأسئلة الغائبة؛ والقافية تأتي حينما تأتي أو لا تأتي؛ والإيقاع يشبه البوح، لا الخطابة؛ إيقاع شبه سري، خافت، حيث النص ليس موجهاً – هنا – إلى «الجماهير»، بل إلى الذات المكلومة، الناجية بمعجزة من الطوفان.

وابتداءً من «هي أغنية.. هي أغنية» (١٩٨٦) تفتح المرحلة الأخيرة على مصراعيها حتى قصidته التي لم تكتمل: «سنخرج؛/ قلنا: سنخرج؛/ قلنا لكم: سوف نخرج منا قليلاً، سنخرج منا/ إلى هامشٍ أبيض نتأمل معنى الدخول ومعنى الخروج». إنها هي ذلك «الهامش الأبيض» لتأمل المعنى.

في هذه المرحلة، لا إجابات؛ بل أسئلة ومساءلات لا تنتهي. وتأتي الذاكرة – التي تتحرك في كل الاتجاهات – بتفاصيل الواقع الدالة والأساطير الغابرة والتاريخ الهمashية، لتخضع كلها لإعادة النظر والتمحیص، كأنها تكتشف للمرة الأولى. ليس الوعي، بل اللاوعي. ومن موقع الراهن، تدور عين البصيرة ٣٦٠ درجة، لتأتي بما لا يأتي، بلا تحطيم أو ترصد.

لكنها حركة الروح المهزومة في الأعماق، لاستعصاء الحلم، أو انكساره («من أنا؟ من أنا؟»). وفي مقابل رموز «المقاومة» في المرحلة الأولى، يستحضر درويش – هنا – أوديب، ويوفس النبي، والعشاء الأخير، والأندلس، والهندي الأحمر، وسوفوكليس، والعنقاء، وامرأ القيس، وسدوم، وجميل بشينة، ومجنون ليلى، والكاماسوترا، وطوق الحمامنة. و«القضية» تذوب عضوياً في الوضع الوجودي المأزوم للذات، فتتلاشى النبرة «السياسية» إلى الأعماق البعيدة، بلا إعلان أو شعار.

كأنها تراني خافته، تهدد بها الروح روتها، بلا أحد. أو كأن الروح تذكر نفسها بما لا يليق به النسيان، حتى لا يفلت منها الزمان والمكان. ويختفت الإيقاع إلى حدّ السرية؛ لا

طنطنة ولا جلجلة. وتنفتح تفاصيل العالم وتاريخه وأساطيره أمام حركة الخيال «الحر» لتنتفي عن الصورة الشعرية طبيعتها السابقة كأداة، متحققة - هنا - في ذاتها كلبنة في بناء القصيدة، المستقلة عن اللحظة التاريخية العابرة.

لكن مرحلة واحدة لا تلغي ما سبقها. إنه الكل الذي أسسه وابتداه محمود درويش على مدى قرابة نصف القرن من الشعر. كلّ مترابط، متداخل، شكل أحد الوجوه المضيئة وبالغة الحيوية للشعرية العربية منذ نصف القرن الماضي.

* * *

قصائد تفوح بروائح الأرض وعذاباتها

● يوسف عبد العزيز

أخيراً هدا قلب الشاعر المريض بحب فلسطين والشعر، سكتت الكنمنجات التي هبت على العالم بعواصف عظيمة متواصلة من الأغاني على مدار نصف قرن من عمر البشرية، أخيراً تركنا الشاعر الأجمل في منتصف الكارثة تماماً وغاب، وهو الذي كان قد حدد من قبل مواصفات قبره، قبر عادي كسائر القبور، بمترتين من التراب: متر و ٧٥ سنتيمتراً لجسده، والبقية لزهر فوضوي اللون كما جاء في قصيده المدهشة «جدارية».

شاعراً أعلى من زمانه كان، أكبر من مرحلته، وقد خانه كل شيء، حاول بكل ما أوتي من جسارة أن يعلى حائط الأمل، ويفتح عيوننا الضريرة على أفق الحرية العظيم، ولهذا راح يفخخ جسد الأرض بتلك القصائد العذبة الساحرة، ويرجع كتفي العالم بقوه. يا لها من مهمة شاقة وعسيرة كانت ملقة أمام الشاعر، فالصخرة السوداء الكبيرة كانت تتدحرج من أقصى العالم إلى أقصاه وتدمي جسده بمزيد من الحروب والحرائق وكانت تطحن في طريقها الأخضر واليابس. ثمة نهايات مرة، وغروب كاسح كان يلوح في الأفق، أما العالم العربي فقد ارتمى مثل جثة هائلة مطروحة بجانب المتوسط، فقد انقضت الثورات فيه، وانفتحت أبوابه لرياح الغزو مرة ثانية، وأصبح يعيش من جديد تجليات عصر ملوك الطوائف! أما فلسطين الحبيبة التي نذر لها الشاعر عمره وشعره وأحلامه، وحملها معه في سفره الطويل المتواصل من بلد إلى بلد فقد شحيبت شمسها، وتناوبتها السكاكيين مجرزةً وراء مجرزة وسلاماً متسخاً وراء سلام متسخ آخر حتى وصلت حائط البوس. يوماً وراء يوم راح الصهاينة يقضمون قلبها ويزرعون جسدها بالمستعمرات، أما الشعب الفلسطيني فقد دخل في هذه الآثناء في طقس غريب من الصراع دار بين قطبيين: الثورة والثورة المضادة. كان هناك سدنة السلام الذين أصبحوا يتسللون الفتات من عدوهم على موائد المفاوضات، وكان هناك المقهورون المتمردون على كل طروحات السلام

الجوفاء. بين الطرفين اندلعت المواجهة إلى ما يشبه الحرب الأهلية! بهذا الشكل انمسخت القضية وتقرّمت، وانتقلت من قضية كبرى إلى فتات قضية تثير الشفقة لدى العالم الذي أصبح يقترح حلولاً لها على رأسها فتح معابر قطاع غزة وإدخال المحروقات!

أهذا هو الوطن! أهذا هي فلسطين آخر الأمر! وما هو جدوى الشعر في مثل هذه الحالة! أسئلة غزيرة أصبحت تورق الشاعر محمود درويش الذي استقر أخيراً في (الوطن)، وتهرس بقوة قلبه الصغير. في رام الله حيث أقام درويش في السنوات الأخيرة، كان يشاهد الأعاجيب تحدث أمام عينيه، حيث يرى الصهاينة وهم لا يتورعون في دخول المدينة متى يشاون من أجل قتل أو اعتقال من يريدون! الخروج من الوطن أو الدخول إليه كان لا يتم إلا من خلال الحواجز والانتظار الطويل! الذهاب إلى فلسطين المحتلة عام ١٩٤٨، من أجل الزيارة أو قراءة الشعر كان لا يتم هو الآخر إلا بتصریح الحاكم العسكري، وهو نسخة مكررة عن التصريح القديم الذي كان يأخذ الشاعر في الستينيات!

في مثل هذا الوقت العصي الذي كان يشهد تشرذم القضية الفلسطينية وغروبها المتتابع كان درويش يمسك بدفة الشعر بكل ما أوتي من قوة، ويسير به في تلك الشعاب النائية الخطيرة، مقتراحاً جماليات جديدة، وهاجماً بضراوة ذلك الخواء الذي أخذ يضرب عصب الشعر. لقد تنازل عن اللقب الذي توج به من قبل قرائه ونقاده على حد سواء حين سموه بشاعر المقاومة، لقد وضع المدائج جانبًا، وصوب نظره على شيء مختلف تماماً. كان هذا الشيء يتصل بمفهوم الشعر كمعنى ورؤيا، ليس باعتباره أي الشعر شعاراً أو ملحقاً صغيراً في كتاب السياسي، بل باعتباره ركناً أساسياً في الحياة، وإضافة حضارية من إضافات الشعب الفلسطيني والأمة العربية. في أحد الحوارات المجردة معه يسأله المحاور وكأنما ليقع على جواب مدة: لماذا تكتب الشعر؟ فيرد عليه درويش بأعصاب هادئة قائلاً: أكتب الشعر من أجل أن أكتب الشعر.

هنا يمكننا أن نسقط على ملمحين أساسيين من ملامح القصيدة الدرويشية: الملمح الأول ويتصل ببنية هذه القصيدة التي زاوج من خلالها درويش بن روح الشعر العربي وروح الحداثة الشعرية في العالم. الملمح الثاني ويتصل بشعر درويش الصعب

المزوج بالسحر، وبتلك الروائح التي تسكر القارئ، والذي استطاع درويش أن يقدم من خلاله فلسطين إلى العالم. على صعيد الملح الألو نجد أن درويش قد استطاع أن يلخص الثيمات الأساسية والجماليات التي تميز بها الشعرية العربية منذ عصورها الأولى حتى اليوم، وأن يخرج علينا بقصيدة ذات أنفاس عربية عابقة بالفنانية والطقوسية والإنساد، وكما أخذ من الشعر الجاهلي عبارته الشرسة المتورطة بأسئلة الوجود، أخذ من المتصوفة اعتباطهم بالعالم في ذروة تجلی الذات الشاعرة. عند المتibi توقف الدرويش طويلاً، وأخذ عنه روحه العلوية، فروسيته، وقلقه الأقصى الذي كان يتلبسه في كتابة الشعر. لقد وجد أن هناك من الشبه الشيء الكثير بينه وبين المتibi، مع افتراقات في الأهداف المنشودة. بالمقابل كان لاطلاق درويش على الشعر في العالم دور كبير في تعليم قصيده بمناخات وأساليب جديدة في الكتابة، كان مفتوناً بلوركا ونيرودا على وجه الخصوص، الأول أخذ عنه حذقه الهائل في بناء الصورة الشعرية، والثاني أخذ عنه أمميته^٢ وشعره الصادح بأكثر من حنجرة.

على صعيد الملح الثاني نجد أن درويش كان مهجوساً طوال الوقت بالمرج بين فن القصيدة العالي وبين الرغبة في الوصول إلى القارئ. وذلك على عكس ما كان شائعاً عند الشعراء جمياً والذين تلخص همهم إما بكتابة شعر مباشر هو فيحقيقة الأمر صدى لمشاغل السياسي وإما بتطليق العلاقة مع الجمهور في شكل نهائي والكتابة من موقع الشاعر الرأي الذي يستشرف المستقبل. بالنسبة إلى درويش فقد وعى هذا الجانب بعمق، في الأمسيات التي كان يحييها أمام جمهوره العظيم كثيراً ما كان يسمح لنفسه في البداية بقراءة بعض القصائد التي يطلبها الناس، كان يقول لهم بعد ذلك الآن جاء دوري لأقرأ عليكم ما أريد أنا، حيث يفاجئ الحضور بقصائده الجديدة الصعبة التي تطرح جماليتها المختلفة. مسألة أخرى تتعلق بطبعية شعره الذي يدور باستمرار في تلك الحلم الفلسطيني، والتنويعات الكثيرة التي كان الشاعر يتناول بها هذا الحلم. بما يشبهه الأسطورة ظل شعره يصب في قلب فلسطين من دون أن يفقد عنصر الجمال والمغامرة. من هنا استطاع درويش أن يصنع له دون سائر الشعراء ذلك الجمهور العريض المتعدد، القادم من شرائح سياسية واجتماعية متعددة.

مات الشاعر الكبير ولم تمت أسطورته، مات وهو في أوج توهجه، مات وترك مكانه فارغاً. بدمع غزير اسمح لنا أن نبكيك يا حبيبنااليوم وفي قادم السنوات، أن نبكي شعرك العظيمطالع كشمس الأبدية على هذه الكهوف والقيعان، وأن نبكي قلبك الصغير الذي مات من شدة الحب.

* * *

لماذا تركت الشعر وحيداً

● غسان شربل

حسناً فعلت.

لا معنى لحزمة سنوات إضافية. لباقة شهور. لحفنة أيام. لا يستجدي الفرسان السيد الوقت. هذه مهمته مذ ولد التراب. سيّاف وحطاب. يكره القامات السامة. والأغاني الشاهقة. والظل العالي. يلاعب ويهندس الكمامن والأفخاخ. يعانق ويتحسس خنجره. ثم تأتي الساعة. لا يليق بملاكم كبير أن يتوارى. يتقدم نحو الضربة القاضية. تقوح رائحة التراب.

حسناً فعلت.

صحيحت خطأ مزمناً. هذا قلب يحتاج إلى أجساد كثيرة كي لا تتواء به. هذه مخيلة تحتاج إلى شرایین أكثر وفاء. هذا قصائد تحتاج إلى قاموس أقلّ تجهماً. وما ذنب القلب لتحمله أثقال هذا الشفف؟ وما ذنب الشرایين لتهكها بالمناديل والأغاني؟ وما ذنب القاموس لتعريّه فيفتح مشاعل وفراشات؟.

حسناً فعلت.

أنت الهاوب المزمن. سقطت الخريطة في القفص فأصابتك لعنة الفرار من الأقفال. تدخل بلاداً لتودعها. تدخل عاصمة لتلتصص على القدس. تنام في بيروت لتشم رائحة الجليل. تعتب على دمشق ولا تنسى أنها دمشق. وتسرّع في القاهرة لتستمع إلى تقارير النيل. وتحمل في حقيبتك دموع بغداد. ينافس عدد قتلهاها عدد أشجار النخل. وتستيقظ باكراً في عمان كي لا يطول الانتظار على شفير الجسر.

أنت المتبرم المزمن. يتبرم القلب من قفص الجسد. وتتبرم المخيلة من قفص الدماغ. تتبرم المفردة من إيقاع القصيدة والقصيدة من قفص القاموس. والقاموس

من حدود اللغة والمخافر المنصوبة عند تخومها. ويكتب على الشاعر أن يقاوم كل هذه الأقفال. أن يحرر النار من معتقلاتها. والعصافير من الثكن. والمفرادات من غرف التحقيق والتعذيب. والخرائط من حبر الاحتلال. والوطن من المستوطنات. والأمة من قفص الماضي. والجامعات من وطأة الليل. والضمير العالمي من إجازة لا تنتهي. يتبع العصفور من مقارعة الأقفال. يضع نقطة في آخر السطر وينام.

حسناً فعلت.

أكاد أجزم أنك قد تعبت. أيها الإرهابي العتيق. أيها الإرهابي الأبيض. ضبطوك بالجريمة المشهود. تشر وجع المخيمات على حبل الزغاري. ضبطوك متلبساً بعروبتك الرحبة. ضبطوك تكاتب عصافير الجليل. ضبطوا مناديك تحرض الموج في بحر حيفا. خافوا أن يعلن البحر انتفاضته. ضبطوك متسللاً إلى الضماير. وكتب المدارس. ضبطوا الحمام يروج لحبرك السري. ضبطوك تزرع الياسمين ليلاً في قريتك القتيلة. وتدسّ الياسمين في قهوة أمك. ضبطوك تهرّب المواويل والقناديل. وضبطوا صبية تخفي دواوينك في حقيبة عرسها. جريمتك أكيدة أيها الإرهابي الجميل. أفلقت المحتل. وغسلت روح القاموس.

قبل شهور جلس على شفرة النيل. كانت المناسبة لقاء مؤسسة ياسر عرفات. شعرت كأنه جاء ليديس أحزانه في النهر. كان عاتباً. وكان غاضباً. ويحاول إخفاء يأسه. كان يتجرع سُمّ ما حصل في غزة. ولم يتردد في البوح. يكره الظلم. ويخشى الظلام. يؤلمه أن العواصم تصيق وتختنق. طلقت المستقبل وانصرفت إلى حفر الأنفاق وبناء المداريس. يؤلمه هذا العجز عن قبول الآخر. هذه الرغبة في محوه. تقلقه هذه القدرة على الانتحار. هذه الهجرة إلى القواميس العتيقة.

تذكرت في تلك الليلة ما قاله في ١٩٩٤ في تونس لدى سؤاله عن اتفاق أوسلو. قال: «أتحاشى النظر إلى الخريطة. إنها تهجم على كالمخرز...». ولم يعد سراً أن الخريطة ليست المخرز الوحيد. اكتشف محمود درويش أن الأمور أقلّ بكثير مما كان يعتقد. اكتشف أن الأمة تفرق في موسم أقفاص ومن دون أن يظهر ضوء في آخر النفق كان يبشر

به دائمًا صديقه «الختيار» الذي ينام الآن في تراب فلسطين. وكأن التراب أراد مغالبة قلقه فاستدعى ياسر عرفات ولم يتأخر في استدعاء محمود درويش. وأنه يحتمي بنعشين وعاشقين. بكونية الأول وقصيدة الثاني.

حسناً فعلت.

اختصرت خيباتك. واختصرت منافيك. وألام أغانيك. عرفت وأنت الرائي أن الليل يزداد قتامة. والأقفال تزداد قسوة. لوحظ وذهبت. قدر الينابيع أن تتفجر. قدر الفيوم أن تتهمر. قدر الأنهر أن تلقي بنفسها في البحر. هذا حجر الأغاني يتغطى بالتراب. ينزع نجمة ليراقب الآتي. كان فلسطينياً حاماً من التراب إلى التراب. وكان شاعراً من الوريد إلى الوريد. وكان يتربّ كل صباح على تجديد حلمه وتتجدد قصيده.

حسناً فعلت.

اختصرت أهواك العيش وأهواك اللغة. لكن دعنا نعاتبك. نادرًا ما ترتكب أمة أغنية بهذا البهاء. لماذا دفعت الحصان إلى الهاوية؟ لماذا تركت الشعر وحيداً؟

سُجْل: خسرناك. لكن لا تعذر عما فعلت.

* * *

ذكاء القلب

• فواز طرابلسي

على مدى عقود من الزمن نعمتُ بصداقـة محمود درويش. من بيـروت السبعينيات إلى بيـروت القرن الحادـي والعـشرين، نـما هـذا التـواطـؤ وتطورـاً الـبحـار والـبلـدان والـتجـارـب.

خلال حصار بيـروت صيف ١٩٨٢، كانت اللقاءـات شـبه الـيومـية. لم تـكن فـرـصـتي لـلـلـفـلـات من شـقـتي وـقد تحـولـت إـلـى مـقـرـ للـرـفـاقـ وـغـرـفة عمـليـات عـسـكـرـية. وإنـما الـلـقاءـات فـسـحـات استـثنـائـية لـلـصـدـاقـة والتـضـامـن والأـمـلـ. وكانـ محمود قد اـنـقـلـ حينـها من شـقـته إـلـى أحدـ فـنـادـقـ شـارـعـ الـحـمـراءـ حيثـ المـاءـ متـواـفـرـ للـحـمـمـيـ، والـكـهـرـباءـ بالـكـادـ تـقـطـعـ، وـعـلـى الـبـارـ بـيـرـةـ مـثـلـجـةـ وـعـازـفـةـ عـلـىـ الـبـيـانـوـ. هـذـا أـخـذـنـا نـرـجـمـ الـحـصـارـ بـالـموـسـيقـىـ وـالـشـعـرـ. وـفيـ غـرـفـتـهـ فيـ ذـاكـ الفـنـدقـ تـلاـ عـلـيـ وـعـلـىـ سـعـديـ يـوسـفـ الـآـيـاتـ الـأـوـلـىـ منـ تـلـكـ الـمـلـحـمـةـ الـتـيـ سـوـفـ تـسـمـيـ «ـمـدـيـحـ الـظـلـ العـالـيـ»ـ: «ـاقـرأـ بـاسـمـ الـفـدـائـيـ الـذـيـ خـلـقاـ /ـ مـنـ جـزـمـةـ أـفـقاـ»ـ. وـفـيـ تـلـكـ الـغـرـفـةـ انـقـدـتـ حلـقـاتـ الـودـاعـ بـيـنـ رـفـاقـ السـلاحـ وـالـقضـيـةـ الـواـحـدةـ عـلـىـ اـخـتـلـافـ بـلـدانـهـ الـعـرـبـيـةـ. وـحـدـهـ مـحـمـودـ يـرـفـضـ مـغـادـرـةـ بيـروـتـ: أـنـ شـاعـرـ لـسـتـ بـمـقـاتـلـ. لـكـنـهـ سـوـفـ يـضـطـرـ إـلـىـ الـمـغـادـرـةـ بـعـدـماـ اـحـتـلـتـ الـقـوـاتـ الإـسـرـائـيلـيـةـ الـمـدـيـنـةـ.

تشـاءـ صـدـفـ حـيـاةـ كـلـ مـنـاـ أـنـ نـعـودـ لـلـلـتـقـيـ فيـ بـارـيسـ بـعـدـ عـامـيـنـ وـفيـ أـسـرـةـ تـحرـيرـ «ـالـكـرـمـلـ»ـ. وـخـلـالـ آـحـادـ بـارـيسـ الـهـائـةـ عـنـدـمـاـ تـنـعـقـدـ الـجـلـسـاتـ حـولـ الـكـبـةـ الـلـبـانـيـةـ تـعـدـّـهاـ نـوـالـ عـبـودـ يـرـطـبـهاـ كـأسـ عـرـقـ، يـصـرـ مـحـمـودـ عـلـىـ أـنـ يـزـيـنـ الـكـبـةـ بـ«ـالـحـوـسـةـ»ـ الـفـلـاسـطـيـنـيـةـ (ـقـلـيـةـ لـحـمـ وـبـصـلـ)ـ يـطـبـخـهاـ بـنـفـسـهـ. يـغـازـلـ جـنـىـ الـيـافـعـةـ: «ـجـُـتـيمـ»ـ وـتـجـيـبـهـ: «ـمـوـأـوـسـيـ»ـ. وـلـاسـمـ جـنـىـ آـنـذـاكـ عـنـدـهـ ذـكـرـيـاتـ.

وعـنـدـمـاـ أـصـيـبـ مـنـهـ الـقـلـبـ فيـ الـمـسـتـشـفـيـ النـمـسـوـيـ وـمـاتـ مـيـتـتـهـ الـأـوـلـىـ لـثـوانـ سـأـلتـ:

- ما الموت؟
- لونه أبيض.
- أردفت:
- انتبه إلى قلبك. إنه عضو عادي عند سائر البشر. أما القلب عندك فهو أداء إنتاج.
- فانطلق في تساؤلات طفلية عن غرائب الأحديّة والعدد في الجسم البشري: كيف يعقل أن يكون للمرء مليون شعراً وقلب واحد فقط!

رَقَّصْنا الساحة في إسبانيا مع الياس صنبر وفاروق مردم لحضور مؤتمر للمثقفين الإسبان بدعوة من خوان غويتسولو. وطَيَّرْنا الحمام عندما خرجنا من مخزن الألبسة وقد اختار كل منا، عن غير انتباه، السترة الجلدية عينها التي اختارها الآخر. ولم يرق لمحمود التشابه فلم يطل به الأمر حتى أهدى سترته إلى أحد الأصدقاء. ولم لا؟ «إن التشابه للرماد وأنت للأزرق».

من «أيامنا» معاً أتنا اعتزمنا رحلة إلى اليمن على أمل تنفيذ مشروع فيلم عن أمرئ القيس يكتب محمود السيناريyo ويخرجه الصديق ميشال خليفي. قررنا أن نسير على خطى الشاعر الأميركي في دونن، ببلاد حضرموت. وصلنا صنعاء والجومتوتر بين الحزبين الحاكمين. وبين الرئيس ونائبه. وكالعادة، بل فوق العادة في تلك المرة، توتر محمود إلى أبعد حد قبل أمسيته الشعرية. لم يكن يعرف ماذا يتوقع من الجمهور اليمني. ولكن بقدر توتر محمود، كان انفراج الناس الذين تفائلوا بأن شيئاً لن يحصل لأن محمود موجود بينهم. فتواافدوا بكثرة لقاء الشاعر. مع ذلك، لم يطق محمود المكوث أياماً في الفندق بعدن في انتظار طائرة إلى وادي حضرموت فقفزنا راجعين، فلا اقتينا آثار شاعر «قفا نبك» ولا ذقنا عسل دونن.

محمود اليومي

لطالما عجبتكم أن محمود لا يشبه سائر الشعراء، أو أنه لا يشبه على الأقل الصورة

النمطية الشائعة عن الشاعر. لا أثر فيه للبوهيمية. لا لحية له. ولا شارب. وهو حليق كل الوقت. ليس حزيناً ولا مكتئباً. أو انه لا يرى وجهه إذا ما سيطر عليه الغمّ. أنيق منتهى الأنافة. نظيف. جميل. ومجامل أحياناً. منظم ودقيق في مواعيده بطريقة مدهشة. ثابت في طقوسه. يكتب صباحاً على مكتبه. يكُوِّن يده أمام الورقة، مثل الأولاد أيام الامتحانات، يخفي ما يكتب عن فضولي غير مرئي يتلخص عليه. أو يريد أن ينقل عنه. سأله لماذا. قال لست أدرى. ربما خفرا. وربما لأنني لست واثقاً من أنني سوف أبقى ما كتبت. لا يتتردد في تمزيق قصيدة لم تصل إلى مستوى يريده. ولا يتتردد في إهمال قصيدة إذا ماقرأ قصيدة أفضل منها. مزق قصيدة في رثاء بابلو نيرودا عندما قرأ قصيدة إيتل عدنان «بابلو نيرودا شجرة موز».

بعد الغداء والقيلولة، يقرأ بنهم. الروايات خصوصاً. لا يخفي أنه يحلم بكتابة رواية. ولكنه يسارع إلى الاعتذار لأنه لن يجيد كتابة الروايات. وهو محقق في ذلك. فعلى نحو غير إرادى، يتحول الكلام بين يديه دوماً إلى موسيقى.

في المساء يمارس الصداقه. يشرب في السهرات ولكنه لم يصل مرة إلى السكر، على حد معرفتي، ولا يطيل السهر على كل حال. هذا شاعر لا مهنة له إلا الشعر، وإن امتهن الصحافة للقيام بالألود. نادراً ما يترك وراءه نصاً بخط اليد. نادراً ما يكتب الرسائل. لا يريد أن يبقى منه إلا شعره. ليس يريد أن يبقى منه شيء إلا الشعر.

الـ«أنا» والـ«هنا»

وخرzte فلسطين إلى الشعر منذ شهق الطفل: «من أين جاؤوا؟» وصرخ غاضباً في وجه أهل لم يستطعوا منع انفصال الجسد عن المكان الأول. ولسعه الضابط الإسرائيلي بسوط الهوية عندما رفض تسجيل اسمه في عدد أبناء قريته ظناً منه أن الفتى الأشقر الشعر من أبناء جلدته. فرد الفتى: «سجّل! أنا عربي!». مذ ذاك وشعر محمود درويش يشتغل على استعادة وصل الجسد بالمكان. فعلى وقع جدلية الـ«هنا» والـ«أنا» ولدت شاعريته ونمت وخصبت ونضجت وجملت وتأوحت.

«المكان الرائحة الأولى / قهوة تفتح شبابكا غموض المرأة الأولى / أبٌ علق بحراً فوق

حائط/ المكان/ خطوطي الأولى إلى أول ساقين أضاءاً جسدي/ المكان المرض الأول..
/ والمكان/ هو ما كان وما يمنعني الآن من اللهو/ المكان الفاتحة/ المكان السنة الأولى.
ضجيج الدمعة الأولى/ التفاتُ الماء نحو الفتيات. الوجع الجنسي في أوله، والعسل المُرّ..

وإن يتسامح الشاعر مع مكان ليس هو «ما كان»، فقد يتسامح مع بيروت، الخيمة الأخيرة والنجمة الأخيرة. وإذا حرم بيروت، حرم المنفى والوطن معاً («لا منفي لي/
لأقول لي وطني/ الله يا زمن»).

ومع أن مفتاح شعر محمود هو جدل الهنا والأنا، يظل الشاعر عصياً على التصنيف.
رومنطيقي؟ يجوز قول ذلك في وجه من أوجهه المتعددة. مثل الهنود الحمر،
يلجأ إلى الطبيعة ليقاوم بها آلات القتل التي يحملها الرجل الأبيض. يقاوم بالشجرة
والحسان والقمر. لكن الطفل الذي فيه يريد أن يعبث بكل شيء حتى بالطبيعة: «لو
أستطيع أعدتُ ترتيب الطبيعة/ هنا صفصفافة وهناك قلبي/ هنا قمر التردد/ هنا
عصفورة الانتباه/ هناك نافذة تعلمك الهديلا/ وشارع يرجوك أن تبقي قليلاً». شاعر
غنائي؟ لا يكفي. فهو عطف أوديسة العودة إلى حيث الأم تتضرر على إليةاده فلسطينية
أودعها «أيام» شعب بأكمله. ذاكرة شعب. نعم. ولكنها مفتوحة على المستقبل لا متشبثة
بالماضي.

كتب على محمود درويش أن يكون «شاعر القبيلة» فلم يكتف بالنطق باسمها، صار
مربيها ومعلّمها. رفض أن تذهب القبيلة بالصوت الفردي. بل ارتفعت نبرة صوته الفردي
فوق ضجيج القبيلة. يريدونه نواحاً بكاء، فيما هو يربّي الأمل مثلما يربّي المزارع النحل.
ازعم أن هذا الرجل هو أبرز مفكر سياسي عند الشعب الفلسطيني. ليس فقط في معرفته
الاستثنائية بالصهيونية ودولة إسرائيل، وحسّه العميق بنبض شعبه، بل بفضل قوة المخيلة
عندما الشعر يجد حلولاً استعcessت على السياسة وأهلها، كما قال مايا كوف斯基. لقد
أجبر محمود درويش الفلسطيني ليجبر الإسرائيلي على أن يتأنسن. وفرض بالشعر حق
شعب في أرضه.

يجوز القول إن الشعر لا يستطيع الكثير في نزاع مع أسلحة الدمار. ولكنه مع ذلك

يستطيع. فمن يعرف حالات عديدة نسبت خلالها أزمات وزارية حول تدريس قصائد لشاعر بحدّ الأزمة التي نسبت داخل الحكومة الإسرائيلي إذ انقسمت بين مؤيدي تدريس شعر محمود درويش في المدارس ومعارضيه. وأي انتقام، ولو رمزياً، للضحية من جلادها أبلغ من أن يضطر الجلاد آريل شارون إلى الاعتراف بأنه يقرأ شعر محمود درويش ويعجب به.

أما السلطة فاقترب منها ولكن من دون أن يتماهى معها أو أن يخدمها. ولسان حاله: ما أضيق الدولة/ ما أطول الرحلة/ ما أوسع الثورة.

ثم إنه ليس مجرد شاعر هوية. الهوية عنده مفتوحة على الأمام والأمل والتقديم، الثالثون الذي يقض مضاجع لما بعد حداثيين. أليس هو القائل في قصيدة «طريق» التي بها رثى إدوارد سعيد: «إن الهوية بنت الولادة ولكن / في النهاية إبداع صاحبها / لا وراثة ماضٍ»!

ذكاء القلب

محمود درويش هو الذكاء الذي ليس هو مجرد عقل. والقلب الذي ليس هو مجرد عاطفة وشعور. والموهبة المصقوله بالثقافة وبشفقة لا يشع إلى المعرفة. وهو كتلة أحاسيس ترفعها المخيلة إلى أرقى مستويات النبل والجمال. الجمال لناته وبذاته.

شعر محمود درويش هو ذكاء القلب.

ندابون عدميون يتساءلون: ماذا قدم العرب للثقافة العالمية؟ ببساطة، قدمنا محمود درويش.

دعك من التخليط. هذا شاعر لا يعوض. وإنسان لا يعوض. وصديق لا يعوض. ولا حاجة إلى البلاغة واللعب على الكلمات عن الموت. فالمعنى هو عند المتبنى العظيم، أكبر ملهمي محمود: إن الموت ضرب من القتل.

محمود درويش قتيل. وهذه جريمة لا عقاب عليها. وكل ما كتبه محمود عن الموت يدور مدار هذه المأساة: الموت هو الجريمة الوحيدة التي لا مكان لها في القانون الجنائي.

إنها الجريمة الوحيدة التي لا عقاب عليها!

* * *

عن غياب النجم

● رائف زريق

الأصل اللاتيني لكلمة Disaster ليس إلا Dis-star ، أي غياب النجم. من أضاع نجمه فقد بوصلته وسياقه، ولا معنى خارج السياق، وهذا هو الكابوس في عينه. لقد خسرنااليوم نجماً كانت بوصلته تدلّنا إلى فلسطين، وإلى الشعر والجمال.

منذ عملية القلب الأخيرة، وأنا أخشى قدوم هذه اللحظة. هكذا هو الأمر عندما نحب، ذلك أنتا تخشى الخسارة، لأن القلب هشّ، وقابل للانكسار كالبلور على الرخام. لكن، كيف تعدّ قلبك لموت مفاجئ؟ كيف تدرّبه على الخسارة قبل موعدها؟ وأي احتياطات في وسع القلب اتخاذها في انتظار شبح موت مقبل من بعيد؟ هذه هي طبيعة القلب، يقودنا ولا نقوده، ويرفض محاولات التدريب والترويض، ويأخذنا إلى النهايات المفتوحة بحلوها ومرّها.

سأعتذر لك عن بعض ضحالتني اللغوية، وبعض الافتقار إلى الأصالة. لا أستطيع أن أكتب عنك إلا بكلمات مضمخة بعطر لغتك، موشومة برسمنها، مستعيناً باستعاراتك، ومنكئاً على مجازك. صحيح أنه بعدما فاض نهرك، وانتحر في بحر اللغة، أصبحت الكلمات والمعاني جزءاً من هذا البحر وملكاً لل العامة.

لكن فيضك كان كبيراً، وكان إيقاعه خاصاً، ونكته مميزة، بحيث لا يستطيع السابغ فيه، إذا كان نظيف النية، إلا أن يتعرف إلى ملامح لغتك، وأن يستشعر رائحة النهر في البحر، وأن يرى ألق النبع. من الصعب على نفسي أن تتعرف إلى نفسها، وعلى لغتي أن تجد مفرداتها، من دون أن تتورط في عالم المعاني الذي شاركت في صنعه بقلم وورقة.

كيف نفهم المنفي، بمعزل عن روایتك ورحلتك الشخصية، وما قلته في المنفي وعنده، وعن ال هنا وال هناك؟ كيف نغرس في الوجودان حرب لبنان الأولى والكونونة الفلسطينية،

وشعور الوحدة والتيه من دون « مدح الظل العالى» و«ذاكرة للنسىان»؟ كيف نؤسس لحقنا في الوجود من دون سجالاتك الذكية؟ كيف نشرب قهوتنا من دون أن نستذكر غزلك بالقهوة، وكيف لا نتبارى في حمل صينية القهوة لأن «حامِلِ القهوة، حامل الكلام»؟ كيف نمرّ بمطار من دون أن نستذكر مطار أثينا، وكيف سيكون الكرمل الذي لم تتوقع ميّته أحلى وأسمى وأشهى من ميّة فيه، وقد كرّست حياتك لترسّخ اسمه في الذاكرة عبر مجلة « الكرمل»؟ كيف نفازل المرأة الجميلة من دون أن نسمع همسك الناعم:

« وانتظرها.. بصرِ الحسان المعدّ لرتفعاتِ الجبال» و«بذوقِ الأمير البديع»؟ كم من الصبايا سيفرحن لأنهن يحملن اسم ريتا، ولهن قصيدة حب حاضرة؟ كيف نراقب الفراشات بحياد شاعريّ بعدك؟ وكيف لا نتحيز إلى جمال زهر اللوز؟ كيف لا نستعيد الفرح كلما انكسرَ القلب وتعثّرَ الحظ لأن «على هذه الأرض ما يستحق الحياة؟».

لقد وسّع محمود درويش هامش المناورة اللغوي والمعنوي، فأعطانا فسحة للحركة، ومنطقة للكُّر والفرُّ، منطقة محرّرة مجازياً من الاستيطان، من الأسطورة الصهيونية. منطقة نرفع فيها علماً، ونفرح ساعةً وتنهار بالجمال. بين ديوانٍ آخرٍ كان ندخل حالة انتظار. نسأل أنفسنا إلى أيّ قمة جديدة سوف يأخذنا هذه المرة. لقد كذب الأطالس التي أقمعتنا بالسبعينيات، إذ اكتشف قارات أخرى أكثر جمالاً، ومحا الفرق اللغوي بين الاكتشاف والاختراع.

لم يأخذنا إلى بعيد من المفردات، بل دعانا لنفترس من جديد في المألوف والعادي منها، ومن قلب العادي أبدع الاستثنائي، ومن خيوط باهنة رسم لنا لوحات من قوس قزح، ومن المألوف صنع الدهشة. مع كل نص نشعر وكأننا نعاتب الكلمات، فهي ذاتها التي أفنانا عشرات السنين أو ظلنا أنا عرفناها تناجتنا بوجه آخر، وتضغط على وتر مختلف من أوتار القلب. تستأذننا الكلمات من عملها اليومي العادي، وتخرج في نزهة برقة محمود وتعود إلينا جديدة تماماً، فتوشك أن لا نعرفها. تخفي الكلمات وجهها بمحاجب، وتأبى إلا قلم محمود ليعرفه، ولنكتشف، تحت أنفنا مباشرة، بحرًا زاحراً بالمعاني والصور والمشاعر، كما قد غفلنا عنه في غمرة بلادتنا وروتين إيقاع حياتنا. نقف على حافة عتاب الكلمات فنقول لها ما قاله محمود للعاشق المتسّر: « تأنّ وانتظرني، خذني برفق وتقرّس في أنا كما أنا، وليس في حمى البحث عما قبلي أو بعدي، عما ورأي أو أمامي».

سيزاحم النثر والشعر على محمود، وسيغادر النثر من الشعر كثيراً، لأنّ محمود، كما في حياته، لم يقبل زواجاً أحدياً، بل أصر على مغازلة الشعر والنشر معًا. محمود ناثراً ليس أقل منه شاعرًا. وبين هذا وذاك ستختفي فلسطين وشعبها، فهو الصوت والرمز.

إلا أنّ أهم رسائل محمود كانت ولا تزال فهمه الخاص لعلاقة الشعر بالوطن، والجمال بالأخلاق، والعلاقة بين كليهما من ناحية وبين السياسة من ناحية أخرى. لقد أصرّ على اعتبار كتابة الشعر مهنة لها أصولها وقوانينها وإيقاعها ومطاليبها. إن التزاماً كمثال هذا هو ضرورة فنية وأخلاقية وسياسية في الوقت نفسه. ما كان واضحاً هو إصراره على التعامل مع الجمال والفن باحترام يليق بهما. كل فعل جميل هو فعل مقاوم لأنّه يجعل الحياة أجمل وتستحق أن تعاش. الجمال وطن والوطن جمال. هو وطن لأننا أمامه ننسى أنفسنا وتنغمس كلياً فيه، وتقصر المسافة بين الذات والموضوع، وينتهي الاغتراب عن العالم. ولا يكون الوطن وطن إلا إذا أنهى حالة اغترابنا عن العالم واستشعرنا تماهياً معه. لا معنى للوطن إذا لم يكن في مقدوره أن يأخذ بيدنا إلى الحرية أولاً وإلى الجمال ثانياً.

لقد صدق محمود استعاراته وأغرته الفراشات كثيراً، ومن فرط حبه لها ذهب مع قلبه إلى المنازلة، كما تذهب الفراشات إلى الضوء. إلا أنّ محمود لم يذهب بسذاجة الفراشة إلى موته، وإنما برشاقة الفارس الشجاع، وهو في عزّ عطائه وشموخه. مات دفعة واحدة لا بالتقسيط. ولأنه سقط من القمة، ولأن روحه كانت من البلور، تطايرت الشظايا لتطاول كل واحد منّا، جريحاً بمقدار الحب الذي نكتنّ له.

هكذا فهم محمود العالم والمقاومة: الجمال والحب هما الرصاصتان المؤهلتان لاختراق قلب الموت. لقد صوب وأصاب وانتصر على الموت. انظروا داخلكم تجدوا محمود في انتظاركم، مصفيّاً إليكم بتأنّي العاشق الذي لا يملّ.

خسرت فلسطين رمزاً ومدافعاً عن حقّها في الاسم والوجود، وخسرت اللغة ابنًا مشاكساً بحبّ وأباً معطاء، وخسر الجمال حليفاً عنيداً، وقد الشعر جناحاً يرفّ به.

* * *

صانع الفردوس الآخر

• فاروق يوسف

عاش محمود درويش حياته كلها رمزيًا. القرین، الشبح، الظل، كلها أسماء لذلك الكائن الشعري الذي اضطر أن يكون رمزاً لقضية صارت تزداد التباساً يوماً بعد آخر، ورمزاً لوطن حذف من الخريطة وعاد بقوة الكلمة لكن خارج كل الخيارات الممكنة جغرافياً. لولا صفتة رمزاً لكان الشاعر فيه قد ذهب إلى مكان آخر. مكان تهبه الأصوات المتخيّلة أجنحة ليظل في حالة تحليق دائم. لم يكن درويش في حاجة إلى التفكير في التاريخ، كانت طرقه في ذلك الاتجاه سالكة دائماً بقوّة المعنى الذي انطوى عليه وجوده: شاعر قضية. غير أن الشعر باعتباره (أو هكذا صار) وطنياً شخصياً بديلاً، هو ما كان يقلقه ويقضّ مضجعه ويتحكم بحالاته ويصنع أبعاد شخصيته. ذلك الشعر الذي كان يبدو ميسراً ومتاحاً، سيكون دائماً في حاجة إلى أن يُقرأ من جهة قدرته على الإخفاء والمراوغة والصمت. ما لم ننس صوت درويش المنغم والصافي والحاد، فإن ذلك الشعر سيظل جارحاً وصلباً وستظل لقاء مختبئة في أعماق منجم معتم. لمعان صوت الشاعر كان ولا يزال (على رغم غيابه) يأسر الكلمات، يهبها عاطفة مضافة، يطربها ويرويها فيجعلها تبدو أكثر نضارة، كما لو أن حبرها لم ينشف بعد. كلمات كانت موقع ثناء صوت خلقها من أجل أن يتمتع ببريقها. بين ثنيات ذلك الصوت لا يزال هناك شيء كثير من الشعر الفذ كامناً، وسيظل كذلك إلى أن ننسى ذلك الصوت الساحر. أحياناً كان درويش يفكر في الطريقة المضادة عينها، غير أنه لم يكتب إلا من طريق صوته الذي وهبه شعوراً مختلفاً بالكلمة. حتى يومياته التي جمعها في كتابه الآخر «أثر الفراشة» كانت منغمة ومشبعة بالموسيقى الداخلية والقوافي. يده التي كانت تكتب لم تكن تتلقى الإلهام مباشرة. دائماً كان هناك وسيط بينها وبين الإلهام هو الصوت. وهي الأغنية التي ظل درويش يرددتها إلى آخر يوم في حياته. على الرغم من أنه كان ناثراً مجيداً، غير أن

نشره غالباً ما كان يحتوي على شذرات من الشعر المقيد، الذي يمكن ترجمته من طريق الغناء. رمزية وجوده مقاوماً متربداً في كل الاتجاهات ضد كل التسويات، جعلته يقف قريباً من التوتر الذي يحدث على الغناء المباشر. الكلام الذي يسبق الكتابة كان مصدر ولع درويش بالحكاية المتأنية. ما من قصيدة لدرويش إلا وقد صيفت على شكل حكاية. قد تحضر تلك الحكاية ناقصة ولكنها تظل توحى بما يصل بها إلى اكتمالها وذرتها. درويش هو شاعر الحكاية التي يمكن اختزالها بجملة واحدة، هي تلك الجملة التي تقفر مباشرة من الكلام إلى الكتابة مكتملة لتكون لازمة تتكرر بين حين وآخر، من مثل «أطل كشرفة بيت على ما أريد» و«على الأرض ما يستحق الحياة». كان تكرار تلك اللازمة هو ما يجعل الشاعر قادراً على الإمساك بخيط الحكاية من غير أن يفلت شيء منها، وهو أيضاً ما يشدّ الجمهور إلى إيقاع جملة يمكن حفظها وتكرارها لكثرة ما تتكرر. جملة يفقدتها المعنى الوعي الكبير من جمالياتها. وهي ابنة تقنية في الكتابة استعارها درويش من الشعر العربي القديم. وهو ما يجعلني على يقين من أن درويش كان يكتب بصوت عالٍ، بل إنه كان يكتب لجمهور افتراضي يقيم في المرأة، غير أن ذلك الجمهور كان يتحقق بعد حين. لا بدّ أن يتحقق. فدرويش هو آخر الشعراء العرب القادرين على أن يملأوا مدرجات ملعب لكرة القدم بالجمهور الذي يحضر من أجل الشعر، بكل الالتباس الذي يحيط بمفهوم الشعر والمعاني العديدة التي تصدر عن ذلك المفهوم. وهذا ما حدث غير مرة. قال يوماً لجمهوره: «هي صفة، أقرأ لكم ما تريدون من قديمي ليتيحوا لي الفرصة بعد ذلك لقراءة ما أريد من جديدي». وكما أعتقد فإن درويش الذي شكا غير مرّة من قسوة الحب الذي يحوطه ومن ذائقته الجمهور الرجعية، كان في الوقت نفسه يجد ذاته على المسرح أكثر مما كان يعثر عليها في كتاب. لقد صنعت مباشرة القول المقاوم شهرته في لحظة عصف تاريخي ضاع أثناءها وطنه، لذلك فإنه لم يتخل عن تلك المباشرة حتى في أكثر قصائده حنوا على الذات («الجدارية» على سبيل المثال). جماليات قصيده لم تخن شعوره بحاجة الناس إلى الشعر وحاجة الشعر إلى الناس. وهي حاجة نبيلة ارتقى بها درويش إلى مصاف الخلق الصافي. حيث اللغة تثار من الواقع لتدينه وتهجّوه وتعرّي تدنيه الأخلاقي. كان درويش، في حالة الشعر، مزيجاً من المؤرخ والحكّاء والواصف والمعالج والنرجسي والعاشق والخطيب والساحر والمحارب والمبشر والباحث

والملق، ولكنه لم يكن سياسياً البتة. تمرد على بعض الفصول التي انتهت إليها الحكاية الفلسطينية التي كان واحدا من أهم صناعها في التاريخ، يكشف عن معدنه الأخلاقي النفيسي. ذلك المعدن الذي لا يعرفه السياسيون ولا يعترفون بضرورته، بل إنهم يسعون إلى محوه دائماً: «للملحمين النسور ولِي أنا طوق الحمام». ومن أجل الشعر، تمرد درويش على الأسطورة التي صنعته، من خلال الذهاب بتلك الأسطورة إلى المكان الذي ينأى بها عن المحاكاة الواقعية. صارت تلك الأسطورة بريته التي تقيم في الموقع الشفاف الذي يجعلها ترى بعيوني الخيال من غير أن تطيع. وهي أنه التي تقول كل شيء من طريق الإنشاد: «واسمي وإن أخطأ لفظ اسمي على النابوت لي». كان الشعر معجزته التي اكتشف أنه من خلالها يستطيع أن يكون فلسطينياً بعمق وكثافة، وأن يعود بفلسطينيته الآخر المجاور، ليجرؤ الآثار من بعدها على القول في كل مكان من العالم أن هناك أرضاً موجودة تسمى فلسطين: «كانت تسمى فلسطين / صارت تسمى فلسطين». هكذا لم تهزمه الأسطورة التي صنعته ولم يهزمه حين تمرد عليها وهذبها وتخالص من عشتها الضال، بل ومزجها بأناه. صارت تمثي مثله على الأرض من غير أن تتلوث قدماها بالوحش. بعد درويش لم تعد فلسطين مكاناً في إمكان الناس المحليين احتكار معرفته، بل تحولت إلى أيقونة نخبوية ليس من اليسير استخراج أسرارها. لقد صنع درويش لأنباء وطنه المشردين وطننا لا يمحى. وطننا يقيم في مكان عليّ تحف به الملائكة من كل جانب. مكان تسميه اللغة شعراً فيما يختبره الحدس في صفتة فردوساً أخيراً: «لم أغير غير إيقاعي لأسمع صوت قلبي وأضحا». وهذا ما دأب على القيام به في كل تجاربه الشعرية المتأخرة. كان يريد لذلك الفردوس أن يكتمل، أن ينسى البدايات وأن لا تكون النهايات في متناول عينيه. وهو في ذلك إنما كان يراهن على الشعر، مخلصاً وخلاصاً: «أنا الرسالة والرسول».

* * *

وقت مستقطع بين الحجارة والرمل

● بلال خبيز

قلت لنفسي لوأني جرحت يدي أو ساقي، جرحاً كتلك الجروح التي يهواها المنتحرون، ليس عميقاً بالقدر الكافي لكنه حاد وغزير، إلى حد أن الألم الذي ينبع منه يتحول مع الوقت أكثر قسوة من الموت نفسه، لوأني جرحت يدي، فهل تتفاقم الغربة؟

من عسير المصادفات أن الأطباء في هيوستن كانوا في اللحظة التي يجرحون صدر محمود درويش أملأاً في إنقاذ حياته، كان الشاعر، بصدر مجروح أو جرح ملتهب، يخاطب ألمه في انتظام الجندي. الألم، هو رفيق الغريب. أكان في هيوستن أم في باريس، أم حتى في بيروت. رفيق الغريب لأن الغريب يحسن التحدث أكثر مما يحسن إلى ألمه. في لحظة مثل هذه، يصبح الألم ذاكراً للجسد.

«لم تكن البروة (كفرشوبيا) قرية ذات شأن في تاريخ فلسطين (لبنان)، لكن ذلك الغروب (الصباح) الدامي جعل من كفرشوبيا (البروة) المنسية ملحمة شعب صابر. وحين جلسنا على حجارتها ذات صباح، عرفنا الجريمة التي نتال عليها كل هذا العقاب، وأدركنا أن الحجارة هي الوقت، فجلسنا عليها نغنى للوطن».

الوقت لم يكن كله حجارةً فحسب. كان ثمة أيضاً بحور من تعب ورحيل، وأكياس عواصف مهملة عند الزوايا، وأعداء يحسدون ضحاياهم. وكان على المرء أن يربح الوقت. لأن الشعراء مثل الجنود لا يربحون الحروب. هل غالب الوقت محمود درويش؟ ومتنى رفع الشاعر راياته البيض؟ تباً للأسئلة الخطأ. فمتى لم تكن بيضاً رaiات محمود درويش؟ هكذا يكون الشاعر وهو يعيش في زمان ما بعد الكارثة. رافعاً راياته البيض، ليس لأنه مستسلم، بل لأن ثمة زمناً ولد قبل أن يولد وأورثه الكارثة. هذه المناديل التي تلوّح للوداع هي رايات بيض، وهذه العيون أيضاً. إذ كيف يطيق وداع الأحبة والأمكنته من لم يرفع راياته البيض عالياً؟ كيف يمكن المرء من دون مثل هذه الرايات أن يرحل من زمن

إلى زمن، كل مرة راكباً أيلولاً جديداً؟ ول يكن الأمر استسلاماً. لا بأس. استسلمنا لوهن الجسد في الغربة، واستسلمنا للمرض في مستشفيات غريبة وبضاء. بقضاء، بقضاء، بقضاء، حتى لتقاد تشفّ عن شرايين قاطنيها، عن الدم الذي يعبر بطئاً وشبه بارد في الشرايين. بقضاء، لأنها لم تكن تملك قلباً أصلاً.

وها نحن هنا، نرفع راياتها البيض، لكلٌ منا أندلسه أيها الراحل. لكل منا بيروته أيضاً. ولك وحلك أن تقف على ثلاثة في رام الله، وتصبح: يا ليتني.. يا ليتني.. يا ليتني.. كنت حجراً هناك! أبيض ومرقوماً، ومرفوعاً كما لو أنه لا يهزم ولا ينحني. من الذي قال إن السرو لا يحسن الانحناء. وحدها الأحجار تحسن أن تبقى منتصبة أمام العواصف.

ها نحن هنا، لكلٌ منا راياته، وألمه، وحين يفكر المرء في نفسه قليلاً، لا يستطيع أن ينسى هول الوقت. الوقت الذي يطيح وعودنا كلها. الوقت (الموت) الذي ننتظره منذ الولادة، لكنه يفاجئنا دائماً لأنه لا يحسن التكرار. فج عميق ووعر، كمثل رعاة جبلين، ونحن نقع تحت عصاه. ونحاول جهودنا أن نؤخر حلولها.

ها نحن هنا. كثيرون ماتوا قبلنا. كثيرون لا يحسون، بعضهم أعزاء وأحبة، وبعضهم لم نكن نكن لهم الود. لكنها المرة الأولى، لا نجد كلاماً مناسباً. هل في وسع أيٍ كان أن يقول في محمود درويش كلاماً أقل من الشعر العالي؟ نظرة سريعة إلى ما كتب في وداعه، تثبت أنه كان مستحيلاً على العقل، ومستحيلاً على المنطق. لكنه كان أيضاً الوحيد الذي يحسن أن يصنع للكوارث منطقاً ويصنع من الفجيعة تاريخاً.

تلك هي محنة أن تكون فلسطينياً، لأنك منذ ولادتك ستعيش في الوقت لا في المكان. الوقت الذي عبر، وأصبح حجارة، والوقت الذي سيأتي ولا يزال رملاً. وبين الحجارة والرمل ثمة بحور كثيرة ينبغي أن تقطعها، وأن تجوع وتعطش ثم تتجو. تتجو ليس كما ينجو الناجون فتنتهي الحكاية بخاتمة سعيدة. تتجو لتدخل من جديد في هول الوقت الذي ينتظرك بعد كل نجاة. تلك صعوبة أن تكون فلسطينياً.

بالتأكيد. لكنك أيضاً ستحسّد الفلسطيني على الحزن الذي يرافقه كظله. كم واحداً منا لوحّت له مناديل الأمهات والشقّيات وهو يغادر؟ كم واحداً منا اختبر حجم الحنين؟

لا أحد قطعاً. ثمة في لافتة فلسطينيتنا ما يجعلنا دوماً أبناءً أمكنته. نغادرها غاضبين، نغادرها خائبين، لكننا لا نغادرها ونحسن بكبها. فلسطين، بين كل البلاد تلك التي لا تستطيع مغادرتها، لأنها تقع في الوقت. والوقت ليس حجارة وحسب، إنه القلب. القلب الذي يرمي لنافذة تحيته الأخيرة، والقلب الذي يعوي وبعد البراري بالبكاء الحر.

أن تكون فلسطينياً. هذا ما لم نكنه يوماً. وهذا ما نحسد محمود درويش عليه. كان فلسطينياً ولم نكن نستطيع الارتفاع إلى شجنـه العالـيـ. شـجـنهـ الـذـيـ يـنـمـوـ مـثـلـ أـشـجـارـ الـكـرـزـ، عـالـيـاًـ وـهـشـاًـ وـشـهـيـاًـ.

رحل محمود درويش. وابتداء من الساعة التي رحل فيها، لم يعد في إمكاننا أن نوازيـهـ. لهـ ١٧٥ـ سـنـيـمـتـرـاـ منـ التـرـابـ فيـ تـلـةـ تـشـرـفـ عـلـىـ رـامـ اللـهـ. يقولـونـ إـنـهـ أـحـبـ المـدـيـنـةـ. أـحـبـهـ؟ـ ربـماـ،ـ مـحـمـودـ درـوـيـشـ أـحـبـ مـدـنـاـ كـثـيرـ،ـ لـكـ جـلـلـهاـ كـانـ خـوـرـنـاـ.ـ رـامـ اللـهـ المـحـبـوـبـ هـنـاكـ فيـ ذـلـكـ الـبـلـدـ الـبـعـيـدـ جـداـ.ـ بـعـيـدـ وـلـاـ نـرـيـدـ أـنـ نـصـدـقـ أـنـنـاـ نـسـتـطـيـعـ أـنـ نـرـمـيـ حـجـارـتـاـ إـلـيـهـ.ـ أـنـ نـحـمـلـ تـلـكـ الـحـجـارـ رـسـائـلـ نـكـتـبـ فـيـهـ:ـ هـذـاـ حـجـرـ مـنـ لـبـنـانـ،ـ وـنـوـدـ أـنـ نـضـيـفـهـ إـلـىـ أـحـجـارـ فـلـسـطـيـنـ.ـ هـكـذـاـ نـعـاـونـ أـهـلـهـاـ عـلـىـ مـهـمـةـ قـتـلـ الـوقـتـ الـمـسـتـحـيـلـةـ.ـ وـهـيـ مـسـتـحـيـلـةـ فـقـطـ هـنـاكـ.ـ رـامـ اللـهـ المـحـبـوـبـ بـعـيـدةـ كـثـيرـاـ،ـ ربـماـ لـأـنـ تـرـابـهاـ يـحـضـنـهـ.ـ فـتـحـنـ لـاـ نـسـتـطـيـعـ أـنـ نـواـزـيـهـ أـوـ نـلـتـحـقـ بـهـ.

بين الفلسطينيين الكثـرـ الـذـينـ نـعـرـفـهـمـ الـعـالـمـ،ـ لـمـ يـكـنـ درـوـيـشـ يـدـبـرـ الـوقـتـ بالـضـحـكـ.ـ كـانـ طـافـحـاـ بـالـحـنـينـ إـلـىـ حدـ أـنـهـ لـمـ يـعـدـ يـمـلـكـ مـسـاحـةـ فـائـضـةـ.ـ الضـحـكـ عـدـوـ الـمنـطـقـ،ـ لـأـنـهـ يـوـلـدـ مـنـ الرـحـمـ ذاتـهـ.ـ لـكـنـ الضـحـكـ أـيـضـاـ هوـ سـيـلـتـاـ لـاخـتـرـاعـ الـمـكـانـ.ـ حـينـ نـضـحـكـ،ـ تـصـبـحـ الـبـلـادـ بـلـادـاـ.ـ بـلـادـ نـاقـصـةـ،ـ لـكـنـهاـ تـبـقـىـ بـلـادـاـ.ـ هـذـاـ مـاـ رـأـيـاهـ فيـ أـعـمـالـ قـتـانـيـنـ فـلـسـطـيـنـيـنـ كـثـيرـيـنـ.ـ لـكـنـ مـحـمـودـ درـوـيـشـ لـمـ يـكـنـ ضـاحـكاـ،ـ كـانـ يـرـيدـ أـنـ يـثـبـتـ أـنـ الـحـنـينـ مـسـتـقـبـلـ،ـ وـلـيـسـ مـجـرـدـ حـزـنـ عـابـرـ تـمـحـوـهـ الضـحـكـاتـ.

أـيـضـاـ لـمـ يـكـنـ يـتـقـنـ الغـضـبـ.ـ الغـضـبـ الـذـيـ يـمـلـأـ الـمـرـءـ إـلـىـ حدـ الـانـفـجـارـ.ـ لـمـ يـكـنـ يـتـقـنـ الغـضـبـ،ـ لـأـنـ الغـضـبـ إـقـرـارـ بـمـوـتـ الـمـسـتـقـبـلـ.ـ هـكـذـاـ تـعـلـمـنـاـ مـنـ بـعـضـ مـاـ كـتـبـ،ـ وـهـكـذـاـ كـانـ

يحسن أن يحيي الموتى ويبعث الروح في الرماد مستخدماً طاقته الهائلة على الحنين:
كانت بيروت خيمتنا ونجمتنا.

لو أني جرحت يدي أو ساقي، جرحاً كذلك الجروح التي يجدها المنتحرون، فهل كان
في وسعي أن أقترب أكثر من تلك الأرض؟ كثيرة هي الجروح التي تصيبنا. لكن أحداً لا
يختر الجرح الذي يجعله أقرب من تلك الأرض سوى المنتحرين. هل طعن محمود درويش
قلبه؟ ومتى كانت الطعنة الأولى؟

* * *

«أريستوقراطية» النثر الدرويشي

• شوقي نجم

ليس من باب الثناء أو من باب الرثاء، على القول إنني قرأت كتاب «ذاكرة للنسيان» لمحمود درويش متأخراً، في طبعته الثانية بعد «حرب تموز» ٢٠٠٦. لم أكن أعرف من الكتاب إلا اسمه وهو لطالما وظف في كتابة المقالات والتعليقات. ربما الإيديولوجيا أبعدت عنا ما هو جميل. ما لفتني أن درويش يكتب النثر بأريستوقراطية أكثر عمقاً من الشعر. كتب «ذاكرة للنسيان» عن المدينة التي أحبها (بيروت) والتي عاش في ظل حصارها وهو غادرها في أيلول ١٩٨٢ ولم يزورها حتى ١٩٩٩. كان يظن أنه شفي من حبها من خلال كتابه المذكور الذي يتضمن نصوصاً عن علاقته الملتبسة بهذه المدينة.

سجل محمود درويش بنشره الشعري ومن بين الانفاس والخراب، ما يجب ألا يمحوه النسيان من أشكال المواجهة في بيروت عام ١٩٨٢، في خضم الاجتياح الإسرائيلي. قال: «أريد رائحة القهوة. أريد خمس دقائق. أريد هدنة لمدة خمس دقائق من أجل القهوة. لم يعد لي من مطلب شخصي غير إعداد فنجان القهوة. بهذا الهوس حدّدت مهمتي وهديّي. تثبتت حواسِي كلها في نداء واحد واشرأبت عطشِي نحو غاية واحدة: القهوة». كتب محمود درويش هذا النص الساخن بلغة متوتة، وبأسلوب يجمع بين السردي والشعري والقصصي والإخباري. وفيه تتقاطع شظايا سيرة شخصية مع حوادث الحرب، حين يقف الفرد عارياً أمام مصيره وربما وجد طريقاً للنسيان من خلال النثر. لكن أي نسيان. إنه الذكرة المتقدة.

يرفض درويش المفاضلة بين النثر والشعر لأن لكل منهما جماليته: «أليس النثر هو حقل الشعر المفتوح. أليس الشعر هو نثر الورد على الليل ليضيء الليل». منذ بواكيره، نافس فيه الناشر الشاعر، وكان تؤمهه. انبثق الشعر من فائض النثر: «في ظنك أنك تخطّيت العتبة الفاصلة بين الأفق والهاوية، وتدرّبت على فتح الاستعارة لغياب يحضر

وحضور يغيب بتلقائية تبدو مطيبة وتعرف أن المعنى في الشعر يتكون من حركة المعنى، في إيقاع يتطلع فيه النثر إلى روعية الشعر، ويطلع فيه الشعر إلى أريستوقراطية النثر». إنه القصد من المعنى، غموض سخي بحسب الكاتب المصري خيري منصور، غموض يأخذنا إلى أريستوقراطية النثر.. مقابل روعية الشعر. إنه فهم جمالي يذكّرنا بتعريف جورج لوكاش للرواية باعتبارها ملحمة البورجوازية، لكن في أوروبه وحدها. هل أجمل من معنى أريستوقراطية النثر وإدهاشه، النثر في ظله العالي؟! هكذا يكون إيقاع المعنى، وهكذا يشفط الشاعر القارئ إلى كلماته أو عباراته أو نصه أو عزنته أو برج أحلامه.

محمود درويش الشاعر يحب الرواية والنشر، يقرأ الرواية أكثر من الشعر، بل إنه «يحب النثر، ويرى فيه جمالية أكثر من الشعر أحياناً». قال في حوار صحافي: «لدي حنين نحو النثر، وأتمنى أن أفشل شعرياً لأنجحه إلى النثر، لأنني أحبه وأنحاز إليه، وأعتبر أن فيه أحياناً شعرية متحققة أكثر من الشعر نفسه». من أجل إبراز التواشج الحار الذي يربط الشعر بالنشر في إطار المشروع الإبداعي الدرويسي، تستشهد الباحثة الأردنية تهاني شاكر في كتابها «محمود درويش ناثراً» بمقطع شعرى من ديوان «حالة حصار» يقول فيه درويش: «إلى الشعر: حاصر حصارك / إلى النثر: جرّ البراهين من معجم الفقهاء إلى واقع دمرته / البراهين. واشرح غبارك / إلى الشعر والنثر: طيراً معاً / كجناحٍ سنونة تحملان الربيع المبارك».

عنى النقاد بشعر محمود درويش وأجرروا حوله دراسات كثيرة لكنهم لم يلتقطوا إلى نشره، فالحاديـث عن هذا النـثر يـكاد يـكون مـغيـباً فيـ النـقد (باستثنـاء المـقالـات عنـ كتابـه «فيـ حـضـرةـ الـغـيـابـ»)، معـ أنه بدأـ يـنشرـ إـنـتـاجـهـ النـثـريـ منـذـ عـامـ ١٩٧١ـ حيثـ صـدرـ لهـ فيـ ذـلـكـ العـامـ «شيـءـ عـنـ الـوطـنـ»، ثـمـ توـالـتـ كـتبـهـ النـثـرـيةـ، «يـومـيـاتـ الـحزـنـ العـادـيـ» وـ«وـدـاعـاـ أـيـتهاـ الـحـربـ وـدـاعـاـ أـيـهاـ السـلـامـ» وـ«ذـاكـرـةـ لـلـسـيـانـ» وـ«فـيـ وـصـفـ حـالـتـنـاـ» وـ«عـابـرـونـ فيـ كـلامـ عـابـرـ»، فـضـلاـ عـنـ الرـسـائـلـ الـمـبـادـلـةـ بـيـنـهـ وـبـيـنـ سـمـيـعـ الـقـاسـمـ. وـثـمـةـ مـنـ يـقـولـ إنـ أـبـرـزـ المشـكـلاتـ الـتـيـ تـواـجـهـ الدـارـسـ فيـ بـعـضـ كـتبـهـ النـثـرـيـ اـخـتـلاـطـ الـفـنـونـ فـيـهاـ أوـ عـدـمـ تـحـدـيدـ الـفـنـ النـثـرـيـ الـذـيـ يـنـتمـيـ إـلـيـهـ الـكتـابـ.

يتمرد نثر محمود درويش على التصنيفات. إنه بحث عن الجمالية سواء في الإيقاع

أو في العبارات أو المعاني، يخرج على دائرة التعليب المسبقة. نقرأ من كتابه «في حضرة الغياب»: «ضع قمرا على كل صفافة، وفتاة على كل نافذة، وغزالا على كل نبع، ودع القصيدة تبني الجهة الجنوبية من العدم.. إن أوجعك المنفى ولم يقتلك». بل هو يلتجأ إلى ما يمكن تسميته الشذرات أو العبارات التعريفية:

- التفاحة عض الشكل بلا عقوبة المعرفة.
- الأجاجصة نهد مثالى التكوين لا يزيد عن راحة اليد ولا ينقص.
- العنبر نداء الشكر أن اعتصرني في فمك أو في الجرار.
- التين انفراج الشفتين بإصبعين للتلاقي المعنى الايرروسي دفعه واحدة.
- التين الشوكى. دفاع العذراء عن كنزها.
- الكرز اختصار المسافة بين شهوة العينين وصورة الشفتين.
- السفرجل مشاكسة الأنثى للذكر ترك غصة في حلق الخائب.
- الرمان اختباء الياقوت في التورية.

أليس في هذه العبارات ذرورة النثر وذرورة قصيدة النثر؟! في هذا الكتاب يصالح درويش النثر مع الشعر، مطبقاً مقولات كان قالها في دواوين سابقة: «ستعثر الأنثى على الذكر الملائم / في جنوح الشعر نحو النثر»، «أحبّ من الشعر عفوية النثر»، «لعل السهل نثرٌ / لعل القمح شعرٌ».

لم يكن تفصيلاً هامشياً أن تشدد معظم المراجعات التي تناولت «في حضرة الغياب»، على شعرية النثر ونشر الشعر، فضلاً عن صيغة النص الشعري المفتوح. وليس مردّ هذا أن درويش يمزج بين قول شعري تفعيلي وقول شعري نثري، فحسب، بل أيضاً، لأنّ هذه الكتابة قد تكون ذرورة جديدة في ما ينهملك به درويش منذ سنوات طويلة: جسر الهوة بين وزن الشعر ونشر الشعر.

يقول درويش: «إإن سألك عن قوة الشعر قل ليس العشب هشاً كما نرى، ولا ينكسر

منذ أخفي ظلّه المتواضع في سر الأرض، وفي العشب على الصخر إعجاز الكلام النازل من غيب، بلا ضجيج وأجراس، العشب نبوءة عفوية لا نبي لها إلا لونها المضاد للباب، والعشب نجاة المسافر من بشاعة المنظر، ومن جيش يطوق الطريق إلى المكن، والعشب شعر البديهة السلس الممتنع السهل والسهل الممتنع، ودونّ اللغة من المعنى واقتран المعنى بضيافة الأمل».

الشعر بالنسبة إلى محمود درويش يصعب تعريفه. لكن هناك ثوابت في تعريفه مثل الإيقاع. الإيقاع ليس الوزن، بل هو طريقة تنفس الشاعر وموسيقاه الداخلية. يعتبر أن الإيقاع ليس حكراً على الوزن. وقد يتأتي من العلاقات بين الحروف والكلمات والدلالات حتى في نص نثري. لذلك لا نستطيع كتابة قصيدة نثر موزونة. خلافه ليس مع قصيدة النثر التي أحبها كثيراً، خلافه هو مع الادعاءات النظرية التي تقول إنه لا شعر ولا حداة خارج قصيدة النثر. يُقال إن قصيدة النثر مشغولة بالقصيلي والهامشي واليومي. هذا لا يكفي لتعريف قصيدة النثر، لأن هذا قد يكتب إيقاعياً وبالوزن التقليدي أيضاً. هذا ما قصده حين قال «إني أستطيع أن أستوعب خطاب قصيدة النثر في قصidتي الموزونة».

أفاد درويش كثيراً من قصيدة النثر، علاوة على افتتاحه على ما يُسمى «نشر الحياة»، وهو أكد أكثر من مرة أنه ليست لديه مشكلة مع قصيدة النثر، ولا مع النثر.

يبدو درويش عندما تقرأ أعماله النثرية ناثراً أكثر منه شاعراً وعندما تقرأه كشاعر يبدو أكثر من ناثر، ويعرف درويش أن قصيدة النثر كسبت معركتها من أجل الشرعية، ولكنه أثار الانتباه إلى أن تيار هذه القصيدة أو بعض ممثليها يريدون جعلها الشكل السائد. درويش يدعو إلى ديموقراطية في الشعر، إلى شعر تخفي فيه التصنيفات ويدمج الأجناس الأدبية في ما بينها، وهو في هذا السياق يقول إنه يكتب نثراً لكنه يرفض أن يسميه قصيدة نثر لأنه ضد التصنيفات التي تقيد الشاعر في شكل من الأشكال، وهو يدعو إلى الانفتاح في الحكم على أعمال الآخرين، ويعتقد أن أي قائمة لأهم ما كتب في العقود الأخيرة من شعر عربي ربما تكون من نصيب قصيدة النثر ولكن هذا لا يعطيها أو يعطي ممثليها إلغاء الأشكال الأخرى. فكما كانت مجلة «شعر» رائدة في دفع قصيدة النثر وتقديمها، كانت مجلة «الآداب» رائدة في دعم الشعر الجديد أو قصيدة التفعيلة.

ولا ينكر الشاعر هنا أن قصيدة النثر توافر على الإيقاع مثل قصيدة التفعيلة. أياً يكن الإيقاع بقول داخلي أو عالي النبرة، فالمشكلة في كيفية ضبطه أو وزنته كما يُضبط العود أو الوتر الموسيقي لإنتاج أجمل الألحان.

بحسب أحد النقاد لم يكتب درويش قصيدة نثر واحدة فحسب، بل سنت قصائد! ولست أقصد المزاج بين تعويلة ونشر في المقطع الواحد ذاته، بل أقصد هذا بالضبط: قصيدة نثر متكاملة، مستقلة، خاصة، قائمة على النثر وحده. ففي مجموعته «أحبك أو لا أحبك» ١٩٧٢، تتألف قصيدة «مزامير» الطويلة (أكثر من ٢٥٠ سطراً) من ١٢ قصيدة، نصفها قصائد نثر، بل إن هذه القصائد أطول من شقيقاتها الموزونة، وثمة الكثير من العناصر الفنية التي تغري الدارس المعنى بالرصد والمقارنة بين مادّي كتابة شعرية، من الشاعر ذاته وفي القصيدة الطويلة ذاتها. أراد الناقد تحدي كتاب قصيدة النثر الذي يعتبرون أنفسهم من المكرسين في كتابة النثر وكل من عدّاهم هو دخيل عليها، بل أراد الناقد القول إن الكتابة ليست في التصنيفات بل في جوهر المعنى.

ينبغي قراءة محمود درويش بعيداً عن زمن الرثاء وبعيداً عن زمن الايديولوجيا، حينذاك نعرف أين يمكن صفاء الشعر وأين ظله العالي!

* * *

مفتاح القراءة العارية

● شادي علاء الدين

كان محمود درويش طوال حياته في حالة تناص مع الموت. استدخل نصوصه الكثيرة في نص واحد هو نص الغياب المفتوح على صمت كبير. لم يتركه يكتب نفسه بل كان يسبقه إلى كتابة ذاته. كان يموها بالاستعارات ويزينها بالكتابات ويفتح لها أبواب الفكاهة ويطلاقها في سموات الأنماط المتواضعة فيشتهي الموت ذاته المسرودة في شعر درويش فيحاول أن يمتلكها ويسيطر على أوصافها وأسمائها. هكذا نشأت مراودة مغربية يقدم فيها الموت والشاعر كل ما يملكان من إغراءات.

يقول الموت للشاعر: سأصفك كما أشاء وستكون لي دوما. يرد الشاعر: سأجعلك دوماً تشتهي أن تكون ما أكتبه عنك. هذه المراودة الطويلة والشاقة أنهكت الموت وأنهكت الشاعر فقرر عقد هدنة طويلة داخل الأبد. نعلم أن الشاعر استطاع أن يربح لعبة الإغواء هذه، فقد دخل الموت في الصورة التي رسماها له الشاعر ولم يعد يستطيع أن يكون «الموت» بل مجرد موت أليف ومجمّل وعادي ومحالٌ وماهول بالمجازات والاستعارات. صار موتاً صغيراً يمكن أن نلتقيه في البسيط والمألوف ولم يعد يملك من مكان سوى الذاكرة تحلي فيها كتابته على يد محمود درويش في قلب التلقي. الآن صار الموت في تناص مع الشاعر.

نعلم الآن أن محمود درويش قد مات، لذا فإن كلمات متحركة من أسر الرجل ومن أسر القضية التي لطالما حوصل بإلزامية أن يكون مداحها، ستنزل إلى مساحة القراءة. هذه الكلمات عارية وتستدعي الورود التي اعتبر الكثيرون أن مجرد ظهورها في قصيدة لدرويش يعني خيانة القضية. لقد مات الرجل فصارت القراءة ممكنة. جثمان الشاعر مفتاح القراءة العارية التي كان يشتتها دوماً ولم يحصل عليها، وكان يعلم دوماً وبدقة شعرية عالية أن حضوره هو العائق الكبير الذي يمنع مشروع التأويل من الحراك. حضور الشاعر ثرثار وعامر بالفائض من العواطف والنياشين.

ستنزل الكلمات العارية من جسد الشاعر ومن صوته إلى جحيم القراءة. سترقص بفرح وحشى حول الجثمان، فلا أحد يشدّ أذنها ويؤبّنها ويراودها عن صمتها بجمال السرد وإغواء التركيب. ليست مجبرة على الخيانة. لقد مات محمود درويش فانفتحت جحيم القراءة العارية.

في أثر الفراشة

نختار قراءة كتابه الأخير، «أثر الفراشة»، وقصيدة «على محطة قطار سقط عن الخريطة» التي كتبها قبل أسابيع قليلة من رحيله في محاولة للكشف عن كتابة درويش في مراحلها النهائية.

تبعد كتابة اليوميات التي تضم الشعر والنشر بالنسبة إلى شاعر مثل محمود درويش نوعاً من مناقشة شعرية لسلطة المفاهيم المتعاظمة للحرب التي هي فعلًا اليوميات الحقيقية المكتوبة بفظاظة تحول الكلام إلى ضعف دائم. تتخلل يوميات درويش المكتوبة بين صيف ٢٠٠٦ وصيف ٢٠٠٧ بصيغة الرغبة في إعادة التعريف لتبرير نفسها. تعمل هذه الإعادة على طرح سيرة الأشياء والناس والمكان بوصفها غير قابلة للحرب ولا تستطيعها أصلًا ليس بسبب الهشاشة والضعف وإنما بسبب طبيعتها التي لا تستطيع الحرب المثول في أصولها. تحتاج الحرب إلى طرفين وإذا انتفى هذا الشرط فلا تكون الحرب حرباً بل مجرزة.

ينطلق الشاعر من جدل التعريف وكشف المفاهيم فيقيم دوماً في العرض الواضح لسير مخفية تحت ركام تصورات الأهل والأعداء على حد سواء. فهو يعلم أن السيرة التي يكتبها الإخوة تبقى ناقصة أما الأعداء فيعملون دوماً على صناعة الاختلاف وتطويره ليصبح تناقضًا مطلقاً لا يمكن دفعه إلا بالقتل. يعمل الشاعر على الشبه ويعلن في كتابه هذا الصادر عن «دار رياض الريس للكتب والنشر»، كما في كتبه السابقة، أن هدفه هو إظهار الشبه وإبرازه حتى يصبح القتل ليس مجرد اعتداء من طرف على طرف آخر يسميه العدو بل يصبح خنقاً للذات بحرمانها أسباب تماسكها. هكذا تصبح القسوة اللامبالية التي تجتهد إسرائيل العسكرية يومياً في تبريرها خطراً جماعياً يهدد كيانها

الفلسطينيين والإسرائيлиين. يصبح البحث في الطفولة وأسماء الأشجار وعنوانين الورود والنفس الذي تتركه الأمكنة ليشربه أبناؤها بعد خرابها، حياة إنسانية يمكن تقاسمها إذا كانت الجغرافيا لا تسمح بذلك. يبدو الشتات الإلزامي الذي تفرضه الحرب الإسرائيلية نوعاً من محاولة لدفع الخطاب ليكون متشتتاً بدوره بحيث يمكن إدانته بوصفه بلا جذور وبلا حدود ولا يستطيع الدفاع عن نفسه. تبدو هذه الكتابة التي يصر درويش على تسميتها بـ«اليوميات»، محاولة لفتح مسارات الكتابة على حدود واضحة تطمح دوماً إلى الالتمام والتماسك.

هوس التعريف

يندفع الشاعر إلى صب مشاهد تبني صيغة البطاقات الشخصية كوسيلة لشعرنة الكتابة وشحنها بواقع آيل إلى التلاشي تحت وطأة محو ثقافي وعسكري. تظهر الكتابة بأنها تاريخ الواقع الذي لا يسبقها بالتبؤ أو يليها بالتحليل أو يواكبها بالسرد بل يحضر فيها بقوة من التماثل يجعلها حياة شخصية. ينفصل عنها الشاعر لضرورات المراقبة لكنه يعلم أنه لا يستطيع اللعب كثيراً في هذا المجال. فهو ليس متقرجاً إنما ضحية، لذلك لا يسمح لهذا الانفصال بأن يكون إلا داخل حدود الوحيدة. المشهد دوماً أنا تناوش مصائرها الممتدة في مصادر من شمس وسماء وتراب وناس ومجازر تحاول الدخول إلى الشرعية من بوابة كنایات ممتنعة.

يعمد درويش إلى تأسيس وجود كتابي من خلال نصف نهاية الحرب وجراها إلى معناها الباطن الذي يعرّيه. يعلن دوماً أنها المجمرة وهذه براهيني. يعلم أن المهمة شاقة وأن المشكلة لا تكمن في القاموس فقط وأنه لا بد من إعادة تعريف شاملة. يقول في قصيدة «البنت الصرخة»: «على شاطئ البحر بنت. وللبنت أهل / وللأهل بيت». وللبيت نافذتان وباب.. / وفي البحر بارجة تتسلى / بصيد المشاة على شاطئ البحر:/ أربعة، خمسة، سبعة، / يسقطون على الرمل، والبنت تتجوّل قليلاً / لأن يداً من ضباب/ يداً ما إلهيًّا أسعفتها، فتادت: أبي/ يا أبي! قم لنرجع، فالبحر ليس لأمثالنا! / لم يعجبها أبوها المسجي على ظله/ في مهب الغياب / دم في النخيل، دم في السحاب». يحرض الشاعر على تحديد الإطار المكاني الذي يحصن التعريف. شاطئ البحر هو مكان النزهات الوادعة

الآمنة، ما يعني أن المتنزه هو ابن المكان وصاحبها. هذا الوضع يجعل البنت كائناً من وداعمة وسلام. يتتابع المشهد التعريفي في خطوات نشيدية تستخدم صيغة تقديم الأبطال في الحكايات والأساطير لتخفف منها و تستبدلها بالمؤلف المرفوع باستحالته إلى مرتبة الأسطورة. لذلك حين يقول إن للبنت أهلاً وللأهل بيّنا، فهو يضع صراع التعريفات في أوجّه. فدائرة التعريف التي يرسمها الشاعر هي دائرة مكتملة العناصر تقيم فيها حياة واضحة أليفة مكتفية بنفسها. البارجة تقتل لكن البنت تتوجه قليلاً. ليس هناك من نجاة قليلة من موت ما، فالموت فعل محكم وتم ولا يحتمل أي نقص. الفسحة التي تسمح للبنت بتقليل موتها هي الفسحة التي أعطاها لها التعريف. وهذه الفسحة تتصعد لتصبح يداً من ضباب ثم يداً إلهية. لا ينسب الشاعر القوة التي تغير واقع الأشياء إلى الغيب ولكن إلى واقع التعريف الذي كان منشده وليس صاحبه. وهو واقع يسمح عرضه بخلق استحالة مضادة، لاستحالة التقليل من نهاية الموت. تصبح المعادلة مفتوحة على بنية أخرى تحتبني بالأصول الثابتة والمعرفة ضد سلطة المحو يجعله غريباً، وبالتالي يصبح فعل القتل الواقعى الذي يمارسه فعلاً قابلاً للتقليل منه. البنت القتيلة هي بنت مكان وزمان وأوضاعين. قتالها لا يستطيع تغيير هذه الحقيقة التي تمنع المحو من أن يتم وتجعله دوماً أسيئ نقص يتamasى إلى درجة أن الممكن أن يذوب ويتلاشى. فالقتل لا يترك أي علامات، فليس هناك جثة لكن الأب مسجّى على ظله، أي ذاهب إلى حضور أوسع وأكثر ديمومة ليقيم فيه. أما الدم فهو دم شاهق ومستغل ومتتصعد، وبالتالي هو ليس مهدوراً ومهرقاً بل دم متتحول إلى سيرورة لمعنى يتماسك دوماً من خلال تكرار القتل. كلما ارتفعت وتيرة القتل استطاع هذا الدم إيجاد صيغة يحمي بها التعريف الواضح للبنت وأهلها: مكانهم هو ها هنا في الآن وفي الماضي وفي كل مستقبل ممكن. عند ذاك ينحلّ فعل القتل أجزاء لا يمكنها تكوين أيّ تمام أو صناعة أيّ خطاب. فهذه ليست حرباً. إنها صيد وتسليمة، أي مجرزة. وليس القتل إلا بعض حيلها. هدفها الأساسي منع التعريف البسيط والواضح من أن يكون سلطة لا يمكن اختراقها. تهدف المجرزة إلى السيطرة على العناوين والأسماء والصفات، من هنا عرف الشاعر كيف يقود حروب المضادة. لذا يعلن في «العدو»: «يرانا ولا نراه، لأنّه شبح، بل لأنّه قناع فولاذى لفكرة.. لا ملامح له ولا عينان ولا عمر ولا اسم. هو. هو الذي اختار أن يكون له اسم وحيد : العدو!».

مجاز يتقدّر

يسعى الشاعر إلى توضيح حقيقة مفادها أنه كان هنا دوماً، ولكنه لم يكن وحده قط. يستعين بما تتيحه اللغة من ضم الأكوان الشعرية التاريخية في لحظات عابرة للتاريخ. هكذا يستعيد لغة عباسية في سياقها وقوتها ليجر اللغة إلى ساحة المعركة لتدافع عن بلاد يراد لها أن تكون مجازاً غامضاً ولكنه يريد دوماً أن يفكك المجاز. تقول قصيدة «على قلبي مشيت»: «على قلبي مشيت، لأن قلبي / طريق أو رصيف أو هواء / فقال القلب أتعبني التماهي / مع الأشياء، وانكسر الفضاء / وأتعبني سؤالك أين نمضي / ولا أرض هناك.. ولا سماء / وأنت تعطيني.. مرنني بشيء / وصوبي لأفعل ما تشاء / فقلت له: نسيتك مذ مشينا / وأنت تعلتي وأنا النداء / تمرد ما استطعت علىّ، واركض / فليس وراءنا إلا الوراء!». تكشف اللغة في هذه القصيدة وتصلب لتصير أرضاً يمشي عليها الشاعر. هذه اللغة كانت متماهية مع الأشياء، متفقة معها، وكان الشاعر يطيعها دوماً. لذلك كانت عاجزة عن صنع المصائر وبقيت تقيم في حيز مجازاتها القاتلة عنه وعن نفسها وعن أبنائهما. مثل هذا التصور يقود إلى القبول والاستكانة. هكذا تصبح اللغة سجناً ومقلة بدل أن تكون وردة. يحتال الشاعر على هذه المعادلة بتخفيض الأسلوب فيعمد إلى صب قرار تodashir مجاز اللغة التي تصف فيه نفسها بأن العلاقة معها علاقة طاعة مزدوجة في قالب شديد الإحكام وينتمي في بنائه إلى عصر آخر. هكذا يحارب الشاعر بزمانه كله ضد سطوة مجاز الحاضر الذي يصرّ على أن البلاد هي مجاز قد أغلق، وتاليًا فليس المكان والناس حاضرين إلا بوصفهم نوعاً من أدوات داخلية له. يقتصر الشاعر على المجاز بأدواته أسلوب يشحنها بأفكار الحاضر. وهذا الوراء يهب أسلوباً وذاكرة ولكنه لن يكون حصاراً. هكذا يهجم الشاعر على الأمام بمجاز قد شفّ وتوضّح. مجاز بسيط يعلن أنه كان هنا في هذه الذاكرة وهو يعرفها ويجيد استعمال أدواتها ولكنه ليس فيها الآن. هذا الخطاب ليس موجهاً إلى العدو فقط ولكن إلى الإخوة أيضاً، ما يجعله شاملاً مستقبولاً بمجاز قد تعرّى وصار اسمه بلاداً واضحة، ولغة تعرفنا، نطيعها فتهبنا أوصافنا وأسماءنا وملامحنا وحدودنا وكل ما يستحق العيش من أجله.

«على محطة قطار سقط عن الخريطة»

كان درويش قد قال في « مدح الظل العالى » بوضوح: « لا ليس شرعاً أن ترى قمراً ينقطع خارطة »، لأنه يعلم أن الخرائط حين تستبدل بالصور الشعرية عنها فسوف تموت. الخرائط أجمل من القصائد، ولعل القصائد، في حالة ضياع الخرائط، تجتهد في محاولة استحضار الخرائط وإعادة رسمها.أخذنا إغواء الحنين إلى الأشياء المفقودة حتى بات هذا الحنين يتغوق على موضوعه فلا يسمح له بالحضور إلا مكللاً بتمويه قاس. مثل هذا التمويه حين ينتمي إلى المجال الشعري يصبح مجالاً لتفسيب تسعى ثقافة الاحتلال إلى نشره وتعديمه. فالبلاد التي تنقطع خرائطها بالأقمار هي بلاد جميلة بقدر ما هي وهمية وبلا حدود ولا مرجعيات، وتاليًا لا مجال للدفاع عنها أو للعيش فيها. بلاد تستقبل الزوار في حيز المنفى فقط، وليس وظيفة الشعر تزيين فلسطين كمنفى إنما الدفاع عن حدودها بالصور الواضحة من دون أن يصبح هذا الدفاع تسجيلاً.

ما يطمح إليه محمود درويش وما دفع عنه في مراحله الكتابية هو توكييد الفكرة التي تعلن أن عيش الفلسطيني هو الأسطورة الكبرى التي يجب كتابتها، وأن كل استحضار لأساطير أخرى ممكן طالما ظل مقيماً في الاستخدام الثقافي العام الذي يعمق الأسطورة الأصل وهي الفلسطينية في عيشه اليومي والبسيط المرفوع دوماً إلى رتبة مستحيل ينجز بوتيرة يومية شاقة وصبورа.

في قصيدته « على محطة قطار سقط من الخريطة »، يفتح فكرة الجغرافيا على العبث. فما يرشح من الخرائط هو السفر، أي أن ما تستطيع الخريطة أن تنهي هو طردك منها. تسمح لك بأن تتذكرها وبأن تهواها، ولكن في اللحظة التي تحاول ضمها، تحيلك كائن منفى غير مسلح بأدوات السفر وعدّته ولا حتى بأهدافه، فتصبح ليس المسافر إنما كائن السفر أو الكائن / السفر. المشكلة مع الخرائط أنها لا تستقبل الكلام ولا يؤثر فيه. الشاعر كائن كلام فكيف يراوده ويستعطفه، وكيف يقنعه بفتح حوار معه؟! الوسيلة الوحيدة الممكنة تحويله إلى خرائط من كلام تتأسس عليه وتدخل فيه فتحضنه ولو في العدم والغياب. هذه خلاصة حيلة الشاعر في واحدة من قصائده الأخيرة. يقول المقطع

الأول من القصيدة: «عشب، هواء يابس، شوك، وصبار / على سلك الحديد. هناك شكل الشيء / في عبئية الاشكال يمضغ ظله.. / عدم هناك موثق.. ومطوق بنقضه / ويماتان تحلقان / على سقيقة غرفة مهجورة عند المحطة / والمحطة مثل وشم ذاب في جسد المكان / هناك أيضاً سروتان نحيلتان كاپرتين طويلتين / تطرزان سحابة صفراء ليمونية / وهناك سائحة تصور مشهدتين: / الأول، الشمس التي افترشت سرير البحر / والثاني، خلو المقدع الخشبي من كيس المسافر». العناصر التصويرية التي يستخدمها درويش في هذا المقطع تدل على أن السفر قد مات، وهذه التفاصيل البصرية التي يوزعها ما هي إلا شواهد قبره القديم. العشب والهواء اليابس والصبار تقول الكثير عن طبيعة هذا السفر، فهو كان متذمراً للفقر والمرارة. كانت أهدافه هي تركيب الشكل ومحاولة العثور على علامات وإشارات تتيح البدء برسم الخرائط بالكلام، ولكن بدا كل شيء متذمراً لعبث العدم العارم الظهور لأنّه محاط بنقضه الوجود.

لا نقطة انطلاق ممكنة. هناك الوقفة التي تستعيد تلك الوقفة الأصلية المحفورة في التركيب الشعري العربي وهي الوقف على الأطلال. يتماهى الشاعر مع زمنه العابر ويحييا خراب المكان وحرائق الخرائط في كتلة واحدة فيرصد تحولات المكان إلى طلل دائم ويدافع عن وقته أمامه وعن حقه في رصد التفاصيل بنفسه ولو في حالة الخراب هذه. يسعى إلى الاحتفاظ بالمكان لتكون خريطة ممكنة يوماً. هذا الرصد المحموم لتفاصيل المكان لا يخفى الألم بقدر ما يفصح عن الرغبة في البناء ولو انطلاقاً من ترسيم حدود الخراب وتفاصيله. السروتان النحيلتان تطرزان فضاء أصفر عابقاً بالمرض ولكن ما الذي ستنتشه السروتان؟ لن يكون صورة الغريب أبداً بل صورة ما مأخوذة من قلب حكايات البلاد. هذه البلاد تقدم صوراً متناقضة وغير قابلة للتفسير إلا بالشعر. تتدخل صورة أ Fowler البلاد وغياب الشمس عنها مع صورة البقاء التي يؤكدها خلو المقدع الخشبي من كيس المسافر. للبلاد إذاً عشاها، والشاعر لم يجهز نفسه للسفر. إنه مقيم في قلب البلاد باحثاً عن النقطة التي منها ستنتشخ الخرائط الواضحة.

يقول في مقطع آخر من القصيدة نفسها: «كان القطار سفينه بريه ترسو.. وتحملنا / إلى مدن الخيال الواقعية كلما احتجنا إلى اللعب البريء مع المصائر». هذا القطار هو في

حالة رسو وحركته هي ارتداد إلى الداخل، إلى حيز واقع مبني بمادة الخيال، لأن العيش العادي صار هو المستحيل الأكبر في ظل التشتت والاحتلال.

هذا السفر المقصود ما هو إلا نوع داجن من منادمة المصائر.

يعلن الشاعر في مقطع آخر «للحقيقة هنا وجه وحيد واحد ولذا.. سأنشد»: «أنت أنت ولو خسرت. أنا وأنت اثنان / في الماضي، وفي الغد واحد. مر القطار ولم نكن يقظين، فانهض كاملاً متضائلاً، / لا تنتظر أحداً سواك هنا. هنا سقط القطار / عن الخريطة عند منتصف الطريق الساحلي. / وشبّت النيران في قلب الخريطة، ثم أطفأها / الشتاء وقد تأخر. كم كبرنا كم كبرنا / قبل عودتنا إلى أسمائنا الأولى».

الوجه الوحيد للحقيقة الذي ينشده الشاعر مفاده أن الخسارة لا تعني ضياع الذات بل هي سبب تماسكها العابر لإكرارات التحقيق الزمني. هنا العودة هي استعادة القدرة على النظر إلى النفس والإيمان بها والتخالص من كل ما يشوبها من وهن ونقص. يكون القطار منفياً والخرائط المحترقة ستجد ما يطفئها وستجد العودة براهينها وأسبابها في الأسماء الأولى التي تعني أن المكان ممثلك بالكامل لأصحاب هذه الأسماء الأصلية.

يعلن الشاعر في المقطع الأخير من القصيدة: «كل ما في الأمر أني لا أصدق غير حديسي».

لمَ كل هذا الرثاء. لقد صدَّقَ الشاعر حدسَه وعاد إلى الأرض. عاد إلى منفاه المفضل. دخل في صمتِه الكبير حيث كل الأصوات تتجلَّب.

* * *

في الشعرية

• عقل العوبيط

قد لا يكون في وسع الناقد، كل ناقد، أن يقارب الأدب، أو الفن، من منطلقات موضوعية، حيادية صرفة، إلا بشق النفس، وأحياناً بـ«تكتديبها». إذ لا بد أن يكون ثمة منطقة خفية في عقل الناقد ووعيه، تملّي عليه «خفة» ما تجعله ينصرف إلى إخضاع الوسائل النقدية وتؤسيطها لتكون في خدمة عقله الأدبي. وإذا بدا على الناقد في عكوفه على بعض الأعمال الأدبية أو الفنية، أنه ينأى كثيراً عن مثل هذه «الخفة» الباطنية، عن مثل هذا التواطؤ الدفين، اللذين لا يفسدان للنقد قضية، فلا بد أن يكون عكوفه مصباً بشيء ما، قد أسمّيه نقصاناً، قد أسمّيه علة، قد أسمّيه كذباً أبيض، أو شيئاً من هذه كلها، لكنْ من دون كثير إفراط في إطلاق الأوصاف والتسميات. هذا في المطلق، فكيف في التحديد؟! أي، هل يستطيع الناقد أن يكون حيادياً - حتى إذا أراد - في حال عكوفه على أعمال أدبية، من مثل أعمال محمود درويش؟ ثم إذا استطاع، هل يستطيع أن ينجو من «مضمون» هذه الأعمال؟ ثم إذا استطاع، هل يستطيع أن ينجو من الشاعر نفسه، أي من حضوره في أعماله، وفي مضمون أعماله؟ حتى إذا استطاع، هل يستطيع أن ينجو من فلسطين هذه الأعمال، من إرثها، من حاضرها، من رنينها في طيّات روحه وجسمه؟

أمثال الآن في هذه المنطقة بالذات، وأنا أحارُل أن الامس شعرية محمود درويش، كبديل من إفشاء الحب أو كتابة الرثاء. أزعم أن النقد ينجو لكنني عارفٌ كم عليه أن يتواتأ ليبدو أنه ينجو. فها أنا منذ البداية، أراني أقع قصداً في بعض التباسات هذه الإشكالية المشار إليها، ومشقاتها، حتى قبل أن أقع، فأقول «شعرية محمود درويش»، وأقصد شعرية أدبه. فهل من نجاة؟!

نعم، ولا. الإيجاب والنفي، قد يكونان شرطين توأمِين لكل قراءة محتملة لهذا الأدب، مما أن ينفصلا حتى نراهما يتلاصقان متآخيين كتأخي الشكل والمضمون في كل شعرية

مهيبة. بل كان ضمام الشكل على مضمونه حتى ليصير هو المضمون. أو العكس. فيصير الواحد هو الاثنين معاً في وحدة حال ومصير، كوحدة الحال بين الجريح وجرحه، بين القلب وحامله، أي بين الأرض وصاحبها الوحيد.

هذا نوعٌ من الحياد الواهي يريد أن ينأى عن التصنيف المسبق. عن المديح والرثاء معاً. لأنه يريد أن يطمح إلى ما هو تحتهما، أبعد منها، على مسافة مختلفة عنهما، حيث، على ما أزعم، من شأن الشعرية أن تتخذ لنفسها مساحةً محترمة -شبه أولى- في مفهوم الرؤية الشعرية، والصناعة الشعرية، وقيادة دفة القصيدة، أقلّه في المرحلة الثانية من إنتاج درويش (ابتداء من «ورد أقل»)، حين صحّ لنفسه منطلقاته الشعرية مباشرةً الشعر من الأنا. أقول الشعرية، قاصداً أنها أولى في النص من «شعرية» القضية، ومن «شعرية» الإرث والأرض والشعب، ومن «شعرية» الإيقاع والموسيقى، وسواها من شعريات مسبقة، مسقطة، ليست، على ما أريد وأزعم، في متن الشعر ولا من شروطه المغلقة، وإن تكون من روافده. أقول الشعرية، حيث لا أعطي تحديداً دقيقاً لها، إنما أزعم أنها تؤدي دورها، وأنها تلعب لعبتها، وأنها ترقص رقصتها، بعد أن تكون «سلّمت» الكثير من شعريات القضية والإرث والأرض والشعب والإيقاع والموسيقى، وأنها أضيف الوزن والتعميلة، إلى شعرية العمل الشعري بالذات. أريدني أن أقول إن محمود درويش هو صاحب عمل، هو هذا الشعر الذي أناي به عن المديح والرثاء، لأنه ليس فقط شعر القضية والإرث والأرض والشعب، والشكل، إنما أكثر أكثر: شعر الشعرية بالذات.

لكني لا أستطيع أن أنفي ما أنفي. لأنني إذا نفيتُ كأنني أكون أتعامي، أو أطيش، أو أتحزّب. فإن أقول إن درويش صاحب عمل، فأنا أعني أنه شاعر يعمل لا شاعر يشعر فقط. وإذا يعمل، فإني أزعم أنه يشغل موهبته الكبيرة وذكاءه الفذّ، ليكونا في حفلة «موضوعه»، حيث ينبرى معاً وفيه آن واحد، عقله وذهنه ورؤاه ولغته وأدواته وإيقاعاته وموسيقاه وغواياته ورنين خطاباته وإطلالاته، ف يأتي بكل عدّته وعدديده، وبأحماله الخارجية، وهي أحمال جمة ومرهقة، ويأتي بكل موروثاته، ليجعلها معاً على مائدة عمله، ليصنع منها عملاً شعرياً.

كل تأويل سوى ذلك، أو لا يأخذ في الاعتبار هذه «العملية» الشعرية المعقدة لدى درويش، أخذًا متيماً، كأنه كمن يقع في شطط نceği ليس إلا.

أقول الآن بالكيمياء. وبدون تحديد لها. فلا يستطيع ناقد، أو شاعر آخر، سوى الناقد، وهو الشاعر إيه الذي يكتب، أن يضع تحديدًا، أو أن يصادر التحديدات. في التعريفات التعميمية، الكيمياء هي ما يأتي، أو هي شبّه بما يأتي: كأن يؤخذ جسم فيوضع في إناء مع جسم آخر. وأكادني أقول أيضًا على سبيل التقرير الذهني ليس إلا، ما يأتي: كأن يؤخذ جسم فيوضع في إناء مع روح. كلاهما، الجسم والجسم، أو الجسم والروح، يُزعم أنهما مادتا الكيمياء، ومن شأن هاتين المادتين، إذا التقى، وتالتقا، وتحابّتا، وتصاهرتا، وتزاوجتا، وامحت الواحدة في الأخرى، والعكس، فمن شأنهما أن تصنعا «حياة» ما بهذه الكيمياء. هذه ليست عملية محض عقلية، أو علمية، أو حتى عشقية. خطأ، كل زعم كهذا. بل هو خطأ ينطوي أيضًا على إجحاف في حق الشعر. فالموهبة ليست علمًا. والذكاء الشعري ليس علمًا. والعاطفة ليست علمًا. وقس على ذلك أمورًا وأمزجةً ومناخات ومعطيات شعرية تتدخل في العملية الكيميائية بـ«نسبة» أو بأخرى، لتصنع هذه «الحياة» المشار إليها قبل قليل، والتي أعود فأسمّيها الشعرية.

علام تقوم شعرية درويش بهذه؟ شعريته الكيميائية هذه، ما هي عناصرها، بل ما هي مقادير عناصرها، والنسب، وعلى أي نار توضع، وفي أي وقت، وتحت أي ضوء، ومتنى ترتفع من على القدر، وهل توضع في خلاء، أم في عتمة، ووفق أي درجة محددة من البرودة والحرارة؟ ومتنى يصحّ ختمها وإعلانها وإرسالها لتكون في صفحات الكتب وبين أيدي القراء وتحت عيونهم وفي آذانهم، فتعيش في معزل عن صانعها؟ وهل يمكن أن تعيش على هذه الحال، كشعرية بذاتها، فلا يحتاج أحد إلى أن يومئ بالقول إنها شعر الشاعر الفلسطيني وشعر قضيته، ولهذا هي شعرية عظيمة؟!

أعتقد أنها تعيش، وهي عائشة. لكن هل أسمّي بعض العناصر التي تؤسس لقصيدة درويش؟: الموهبة مثلاً، الموضوع، النشيد، الغنائية، الملحمية، الأسطورة، الحكاية، الاستعارة، الكلامية، غواية اللغة، الإيقاع، الرنين، الموسيقى، أسرار الأوزان والتفعيلات والأوزان والتفعيلات الناقصة، وأسرار النثر، وإيقاعاته؟ هل أسمّي عناصر أخرى؟ الذهن مثلاً، وسواء؟ هذا لأقول إن مسألة الشعر معقدة جداً، وهي لدى درويش معقدة

أكثر، وهي على ما أزعم، أكثر من كيمياء، لأن الشاعر أكثر من كيميائي في الضرورة. هذه مسألة تقع في صلب «عمل» درويش الشعري، وأعني في صلب تجربته الشعرية. ثم أعود لأكرر: خصوصاً في المرحلة الثانية من هذه التجربة الشعرية، وأحدده: ابتداء من «ورد أقل»، حين راح يباشر درويش الشعر من الأنا، وإن تكون هذه الأنا من بحر الجماعة، وفي بحر الجماعة. ولو أن درويش لم ينصرف إلى ذلك «العمل»، لكان علينا أن نتغافل من تعقيدات كثيرة يُشتبه في أنها في صلب أسرار «الخلطة» الكيميائية الفذة التي كان يتولاها درويش بدأب وموهبة وذكاء وذهن كثير، خلال العشرين عاماً الأخيرة من عمره البشري ومن عمره الشعري. ولكان علينا، في الأساس، أن نرتاح من مزاعم الحياد النقدي والموضوعية في مقاربة قصائده. كنا، ببساطة، لنقول فيه، وعنده، أي في شعره، وعن هذا الشعر، ما نقوله في شعر لوركا النضالي، أو شعر نيرودا، أو شعر إيلوار، أو شعر ناظم حكمت، وسواهم كثري في العالم. وهنا. وكنا لنقول إنه شعر القضايا، ولا تهمّنا كثيراً، على المستوى الشعري، أحوال هذا الشعر، وإن تكون القضايا تهمّنا. وإن تكون هذه القضايا هي قضايانا.

لكن درويش اليقظ جداً، المتنبه الحواس والعقل، والكثير الذكاء، كان يعرف «غواية» ذلك الشعر الأول، بل «مقتله»، وهو شعر القضايا، وإلى أين يفضي، وكيف يصنّف، وبأي أوصاف يؤخذ، وكيف لا بد أن يخبو، شأن كل التجاء في الشعر إلى غير الشعر ليحتمي به، ويُرفع على الأشهاد. لم يكتف درويش بأن يعرف، بل وظّف معرفته هذه توظيفاً صارماً، لتكون في خدمة الشعر. وأقول: في خدمة الشعرية. فأي توظيف، وكيف؟ لا جيب: هذا هو السر الدرويشي بامتياز. سر شعريته الخاصة، التي لا تصادر الشعرية لكنها تختلط لنفسها شعرية من نوع خاص. ثمة بالتأكيد، في العالم هنا، شعريات ذهنية وعقلية ولغوية، مهما اشتَدّ ذكاوتها الكيميائي، تبقى منشدة إلى رابطها الأساسي الذي ليس هو الروح. هذه ليست حال الشعرية لدى درويش، ولا أجدني مأخذوا بها. ثمة في المقابل، شعريات، في العالم هنا، تُعطى كمواهب كبرى، وتتشقّ دروبها في الشعر من كونها مواهب كبرى، وذكاءات حدوسيّة وغريزية كبرى، وبداتها، من غير أن تغير كثير اهتمام بأشغال الذهن والتصنيع والتوليف، لأنها غير محتاجة احتياجاً شديداً إلى هذه الأشغال بحيث تصبح شغلها الشاغل أو تصير مطبوعةً بها. هذه شعرية عظمى، وأنا أشعر بالانتماء إلى

هذه الشعرية، وعلى مقربة منها تتغافى شعرية درويش، وهما لدى كشقيقتين، أو كبنتي عمّ، لا فرق، وإن تكن شعرية درويش أكثر أخذًا بالصناعة الكيميائية.

سرعان ما أراني أقول في درويش، أعني في شعره، إنه «صاحب شعرية شعرية». أي: شعرية تأخذ مواصفاتها من الشعر وتنتهي إلى الشعر، وإن تكن حادة الذكاء والمعرفة والثقافة والصنعة واللعل بأدوات الشغل والعقل والتوليف، موليةً غنائتها المرهفة وموسيقيتها الجمة المكانة المستحقة. للتوضيح، هي ليست شعرية متبرئة من «شيء» آخر (القضية، الأرض، الشعب..)، لكن هذه الشعرية هي الأساس وهي البوصلة وهي القائد في هذا «الشيء» الذي لا تتبرأ منه ولا تنفض يديها من حبره، وإنما تأخذه بيدها إلى الشعر، وتضمه تحت جناحيها، وتترافق به، خفوتاً مضمراً وإعلاه نبرة، مرة هنا ومرة هناك، حيث «يطبخ» الكيميائي «الطبخة» التي يعتقد أنها الأنسب والأفضل لهذه الشعرية. وفي هذا الشعر، يحيا هذا «الشيء» الآخر، تحت سلطة الآنا، وتحتتحقق حياته التي يجب أن تتحقق في الواقع، معًا وفي آن واحد، ولكن بأدوات الواقع ومعطياته: بالمقاومة، وبالكفاح، وبالسياسة، وسواها. فلا يطالب الشعر بأن يكون «شرطه الشعري» مقاوماً ومكافحاً وسياسياً، بأدوات المقاومة والكفاح والسياسة، ولغتها، ومعطياتها. وهذا ما عرفه درويش معرفة ذكية للغاية، وهذا بالضبط ما مكّنه من أن يصنع لنفسه شعرية معروفة به. وإذا كان يموت الآن فهو يموت تاركاً للشعر هذه الشعرية الفذة، وتاركاً في الآن نفسه لأهله، وشعبه، وأرضه، وقضيته، ولنا، هذه الفلسطين الشعرية التي ليس من فلسطين توازيها على أرض الواقع إلا استعادة فلسطين.

* * *

كان في ودي أن أبكي على الورق مثلاً بكى في قلبي عندما عرفتُ. كان في ودي أن أكتب قصيدة حبٌ فيكَ. أن أرثيك يا محمود لأنني أحببتكَ. بل لأنني أحببتُ شعركَ وشعريتكَ، ولأنني أطلع بإعجاب شعريّ ونقدّي كبارين إلى «قطبتكَ المخفية» في صناعة هذين الشعر والشعرية. غير أنك يا محمود تعرف أنني أحّبكَ، وتعرف أنني أحّب شعركَ وشعريتكَ، بما هما وبما فيهما، وإن أحياناً من بعض مسافة. والسلام.

* * *

ذكريات

● أنيس صايغ

كتب الكثير عن محمود درويش. وسيكتب الشاعر الراحل مادة خصبة لمئات المقالات والدراسات. فالإنسان الخلوق والمبدع لا يغيب عن الذاكرة بمجرد أن يرحل. وخاصة إذا كان في حجم محمود درويش وفي تعدد عطاءاته وتنوع مواهبه وزخم حياته التي يمكن أن نختصرها بأنها كانت حوالي خمسين سنة من إخضاب الحياة العربية المعاصرة، الثقافية والإنسانية والنضالية، ومن إثرائها وتزويقها بوجه لامع قل نظيره. ولعل الناقد بيته ويفشل إذا أراد أن يصنف محمود درويش: شاعراً أو كاتباً أو فناناً، مناضلاً وطنياً أو إنسانياً، علمياً عربياً أو فلسطينياً أو عالمياً.

لذلك، واعترافاً بأن الآخرين سيتقوّون على في تقديم تشريح علمي صحيح وصادق لمحمود درويش وأثره في حياتنا المعاصرة وما سيُبقى للأجيال القادمة، سأكتفي بمحاولة رسم صورة للرجل من خلال معرفتي به أكثر من ثلث قرن، تزامنا خلالها في مهام ومراكز مشتركة في بيروت وتونس أكثر من عشر سنوات.

كان محمود في مطلع السبعينيات قد خرج من فلسطين المحتلة بعد سنوات من النضال والعمل في المجالات الثقافية والأدبية والصحفية بشكل خاص. وأقام لفترة قصيرة في القاهرة - في شقة صغيرة في إحدى طبقات بناء تاجر الضخمة والتي لا يقطنها إلا أبناء الطبقة الميسورة والمعروفة.

كنت يوماً في القاهرة للمشاركة في مؤتمر بصفتي مديرًا عامًا لمركز الأبحاث الفلسطيني. ولم أكن قد عرفت محموداً معرفة شخصية. إنما كنت، مثل معظم أهل الثقافة العرب، قد سمعت الكثير عنه كشاعر وكمناضل وكفلسطيني قاوم سلططات العدو في الداخل واضطر إلى الخروج إلى الدنيا العربية الواسعة. وتمنيت على صديق لي يقيم في مصر ليربّ لي موعداً مع درويش لعلي أقتنه بالانتقال إلى لبنان والعمل معه في مركز

الأبحاث وفي مجلة شؤون فلسطينية التي صدرت مطلع ١٩٧١ وكانت أول مجلة عربية شهرية متخصصة بالمسألة الفلسطينية.

و قضيت الليلة التي سبقت موعد اللقاء المرتقب في تجميع أفكاري وتنظيم الحجج التي سأل جأ إليها لإقناعه بقبول العرض. فقد كان محمود، حتى من ذلك الحين، يفضل السمعة الأدبية التي حققها خلال وقت قصير، أكبر من أي «وظيفة» في مركز الأبحاث وفي مجلة حديثة الصدور ولا تعنى بالأدب (ولا الشعر) كثيراً. وبالطبع كانت الرواتب ضئيلة جداً.

أذكر عن هذا اللقاء الأول أنه كان يودع الفنانة المعروفة وردة الجزائرية وأنا أدخل الشقة. وجلسنا وتحادثنا وكأننا نعرف بعضنا منذ زمن. وحينما فتحت موضوع العمل مباشرة، وأنا ألتعمق في ذكر الإمكانيات القليلة التي يمكن للمركز أن يقدمها له وخاصة الراتب الشهري المتواضع (أقل من ثمن عدد واحد من جريدة السفير حالياً)، واترك له خيار اللقب والرتبة والموقع في سلم العاملين الذين كان عددهم آنذاك يتجاوز السبعين بين باحث ومحرر وتوثيقي وإداري، فاجأني (وصدمني في الواقع الأمر!) إذ قال إنه يربح بأن ينضم إلى أسرة المركز، وأنه جاهز للمجيء إلى بيروت فوراً، وأنه يتترك لي التفاصيل وتحديد الموقع. اكتشفت، منذ تلك اللحظة، حقيقة محمود درويش، الرجل الذي يعطي ولا يسأل عن المردود، لا مالياً ولا معنوياً.

كانت السنوات الخمس التي ترافقنا خلالها في العمل في المركز والمجلة تتطق بثقة محمود بنفسه وعمله، بحيث لا يعطي مجالاً لسؤال ولا للاهتمام بمنصب أو بلقب. اكتقينا بوصفه مشاركاً للتحرير في المجلة ومستشاراً لمدير المركز - وفي وقت لاحق أقنعته بأن يقبل بلقب نائب المدير العام. ولا بد من الاعتراف بما كان لمحمود من جهد في تقديم «شؤون فلسطينية» كواحدة من أرقى المنابر الثقافية المختصة بفلسطين. وكان له، وللزميلين آنذاك إبراهيم العابد والياس سحاب، أثر كبير في نجاح المجلة وانتشارها والحصول على اعتراف النخبة الثقافية العربية بها. وكذلك كان لمحمود دور خاص في معالجة مشاكل المركز واهتمامه، السياسية والفصائلية والتنظيمية، وخاصة على صعيد علاقات المركز (ومديريه) المتواترة دوماً، مع السيد ياسر عرفات رئيس منظمة التحرير الفلسطينية آنذاك.

ولما انفجر الخلاف بين عرفات وبيني في العام ١٩٧٦ ، وقدمت استقالتي بالرغم من رفض عرفات لها ورفضه الاعتراف بها ، تعبت كثيراً في إقناع محمود أن يتولى المنصب الشاغر في المركز والمجلة. وقبل على مضض - ربما وفاء للمركز والمجلة ولني. لكنه لم يتحمل الضغوط والمداخلات طويلاً، واستقال بعد أشهر.

هناك لقاء آخر مع محمود درويش في القاهرة قبل أن يلتحق بالعمل معي في مركز الأبحاث في بيروت. فقد دعاني لحضور حفل افتتاح «أوبر» وضعها الفنان الفلسطيني ثيودور عرنبيطة ملحنا بها قصيدة محمود الشهيره والرائدة «سجل أنا عربي». وكانت هذه القصيدة قد سبقت محمود في الشهرة والانتشار، حتى إن محموداً عرف بالقصيدة آنذاك (قبل حوالي أربعين سنة) بمثيل ما عرفت القصيدة به.

حضرت حفل الافتتاح معه. وكان معنا الفنان المصري متعدد المواهب صلاح جاهين وزوجته الفلسطينية الأصل (من حيفا). ولاحظت أن حفاوة محمود لم تكن تناسب مع الحفاوة البالغة التي قابل الجمهور بها محموداً وقصيدته المغناة. ولم أدرك السر في تحفظ محمود تجاه هذه القصيدة بالذات إلا فيما بعد، أي حينما برع محمود كشاعر فلسطين الأول، وليس مجرد صاحب قصيدة «ثورية» واحدة بالذات. شعر محمود أنه يكاد يصبح سجين تلك القصيدة، وكأنها أهم منه أو على الأقل علامة مميزة له. وأراد أن يثبت قدرته على استمرار العطاء والتطور في الإبداع. أصبح ينظر إلى تلك القصيدة نظرة حامل شهادة الدكتوراه إلى شهادة تخرجه في المدرسة الابتدائية!

شأن أي شاعر مبدع، كان محمود درويش إنساناً رقيقاً، وبالتالي حساساً جداً ومزاجياً إلى حد بعيد - ربما لا يجاريه في الحساسية والرقة بين شوامخ الأدباء الفلسطينيين إلا غسان كنفاني. وكنت في علاقاتي الشخصية والمهنية مع كل منهما أراعي هذه الحساسية وأفسّر بها بعض المواقف والتصحرفات. كان كلاهما يعتز بالسمعة الأدبية التي حصل عليها بحق وجدارة: غسان بأدبه القصصي ومحمود بأدبه الشعري. وكنت وما أزال أعتبر كلاً منها في قمة الفن الذي أتقنه بامتياز. لكنني كنت، في الوقت نفسه، أجده أن غسان الكاتب والمحلل السياسي لا يقل قيمة عن غسان القاص. واجد محمود الكاتب والمحلل السياسي، لا يقل قيمة عن محمود الشاعر. ولا يهمني أبداً إذا كانت الجماهير

تقصير عن رؤية الكاتب في غسان أو في محمود بسبب اندفاعها في الإعجاب بكل منهما كأديب فنان من الدرجة الأولى. وفي المقابل كان كل من الأديبين الراحلين يحاول أن يعتبر نفسه أديباً أولاً وكاتباً ثانياً. لذلك كنت إذا طلبت مقالاً تحليلياً من غسان للنشر في شؤون فلسطينية اعتبر ذلك انتقاداً مني لموهبة كتّاخص روائي. وإذا طلبت من محمود أن يكتب مقالاً افتتاحياً للمجلة بدلاً عني حاول التهرب بالقول إنه هو الشاعر وأنا الباحث وإنه لا يتجاوز حدوده مثلاً أنا لا أتجاوز حدودي! ومع هذا، وبالإلحاح الشديد، ظفرت «الشؤون» في عهدي بأفضل المقالات التي كتبها كل من الأديبين الكبيرين.

وبقدر ما كان محمود يحب الناس والجماهير ويطرد لتلقّيها العفو واحتفائها الشديد لقصائده وإلقائه، كان يتضامن من الحفلات الاجتماعية الواسعة والتي يفرض عليه بعض أصدقائه حضورها. وما أكثر ما كان يأتي إلى الاحتفال ثم «يختفي» بعد دقائق وسط تساؤلات الحاضرين وإحراجات أصحاب الدعوة.

كان مزاجياً. ولا عيب في ذلك. يربح بمن يحب أو يرتاح لجاليته ومصادقته. ويتهرب ممن لا يكون على مزاجه، أذكر أننا كنا نتناول الغداء في مطعم «شي نو» الصغير في تونس حينما ترافقنا معاً في العمل في رحاب جامعة الدول العربية، كمستشارين للأمين العام السابق الشاذلي القليبي، وجاء شاب جلس إلى جانبي وأخذ يحدّق بوجه محمود طول الوقت. وحينما أردنا الانصراف، وقد بلغ محمود ذروة الانزعاج، قال الشاب له: ألسْتَ أَنْتَ «السي» محمود درويش؟ فرد محمود بعفوية ونرفزة: لا «أَنَا السِّي» درويش محمود». وتركنا الرجل يتمتم: «سبحان الله. إنك تشبه الشاعر كثيراً! فاللتقت محمود وقال له «ويخلق من الشبه أربعين».

أقام محمود خلال سكانه تونس في فيلا في ضاحية سيدي بو سعيد. و كنت أقيم في شقة في فندق في مكان قريب. وحاول إقناعي بأن انقل من الفندق إلى الفيلا، فيحتل هو طبقة، وأنا طبقة، وتترك الطبقة الأولى لنا معاً للاستقبال والطعام. وكانت زوجته تقيم مؤقتاً في لندن وزوجتي في بيروت، حيث كانت كل منهما تعمل وتأتيان إلى تونس في الإجازات. ومع أن عرض محمود كان مغررياً مالياً، إذ يخفف عني بعض العبء المالي بسبب الإقامة في فندق، ومغرياً أيضاً من حيث استمتاع إنسان بالسكن بجوار رجل مثل

محمود درويش، إلا أنني اعتذر. كنت لا أجهل مزاجيته، وأخشى أن تتوتر علاقتنا الحميمة والصادقة والصافية لسبب تافه ما بحكم الإقامة في منزل واحد.

كادت هذه الصداقة تهتز بالرغم من صمودها حتى حينما لم نكن نتفق في الرأي وفي الموقف من سياسات القيادة الفلسطينية. كان في مطلع الثمانينيات يصدر مجلة الكرمل ويترأس تحريرها. وكنت أترأس تحرير شؤون عربية. دون أن أعلم أن محموداً سبق أن تعاقد مع كاتبة على نشر مقال لها في مجلته قبلت بعرض السيدة على لشراء المقال منها دون أن تخبرني أن محموداً سبق أن اشتري المقال. ولما علم محمود بذلك، صدفة، وقبل أن ينشر المقال في أي من المجلتين، غضب وثار وعتب. ظن أنني كنت أعرف أن المقال له. ثم التقينا صدفة في أحد فنادق دمشق. وتعاتبنا وتصارحنا وتصافينا. وتعلمنا درساً بـ«يشتري» أي منا مقالاً إلا بعد التأكد من أن كاتبه لم يبعه لشخص آخر!

آخر جملة قالها لي محمود حينما اتصل بي هاتفيًا من عمان قبل أشهر وبعد أن قرأ مذكراتي: أنت روائي تلبس قميص المؤرخ. أخلع هذا القميص واكشف لنا عن أنيس صايغ الروائي. هذا أفضل لك ولننا.. وأغلق الخط. ولم أجرب. ليس لأنه أغلق الخط، بل لأنني لم أعرف بماذا أجيب. فقط تذكرت تصايمه من إلحاقي عليه بكتابة المقالات والتحليلات، معتبراً ذلك محاولة لإبعاده عن الشعر. وليعيد القارئ اليوم قراءة النثر الذي كتبه محمود في السينين الماضية ليتأكد من صحة زعمي بأن محموداً الكاتب عملاق بحجم محمود الشاعر. وكلاهما تجسيدان لمحمد الإنسان. فالإنسان العملاق يكون عملاقاً في كل عمل خلاق بيده.

* * *

انتصار الحياة

● كاظم جهاد

كتبَ الفقيد العزيزُ بُعيد خروجه من العملية الجراحية الثانية التي أُجريت لقلبه في ١٩٩٨ قصيده الكبرى الشهيرة «جدارية محمود درويش»، التي صدرت في ١٩٩٩. وفُبيل خضوعه للعملية الجراحية الثالثة التي ستودي بحياته نشرت «القدس العربي» في الثالث من تموز/يوليو المنصرم قصيده الكبرى «لاعب التردد» التي يمكن اعتبارها بمثابة وصيّته الشعرية. كلتا القصيدين تشكّلان بياناً بلغاً عن فلسفته في الحياة وفهمه الخاص للإبداع الشعري. ولئن كانت الأولى تحمل لهجة العائد من الموت والثانية تطلق بهواجس الذّاهب إلى مقابلته، فمع ذلك لا يخفى على القارئ ما فيهما من انتصار للحياة، بالمعنىين الاتّنين للتعبير. ثمة في بنية الإضافة اللغوية، التي يمكن أن تتحقق في العربية عبر الإضافة المباشرة («انتصار الحياة») أو بتسلّل الجار والمجرور («انتصار للحياة»)، أقول ثمة ليس حيوّي بالغ التّراء طالما كان يحبّذه، عبر صيغتيه الفرنسية والإنجليزية، عاشق للحياة وراحل مبكر آخر هو الفيلسوف جاك دريدا. إنّه، أولاً، انتصار الفنان لا على أعداء فعليين أو افتراضيين في ما يشبه خطاباً احترابياً (وما أكثر الخطابات الاحترابية في هذا العالم، وفي عالم الشعراء بخاصة؟)، بل هو انتصار للحياة بمعنى التشيع لها ضدّ كلّ من يريد أن يلغى في الكائن محبة الحياة وقوّة الفرح الحية. وهو، ثانياً، انتصار للحياة بمعنى انتصارها هي نفسها على كلّ ما يناوئها ويأتي لاستئصالها بعمل مدروس ومنظم أو بفعل «خطبّة» مفاجئة.

قبل أن أطرح شواهد دالة على هذا الانتصار للحياة في شعر درويش، حتى في المتقلبات الخطيرة التي تصوّره عائدًا من الموت أو ذاهباً إليه، أود الإعراب عن الفكرة التالية: قد تدعونا قراءة متأنية لآثار الشاعر إلى إعادة النظر في تصوّرات خطيرة وخاطئة، خطيرة بقدر ما هي خاطئة، لشعره. فخلال بعض القصائد المبكرة من قبيل «بطاقة هوية»

(المعروفة ببيتها الأولى القائل «سجل أنا عربي»)، لا شك في أن ثمة مجازفة كبيرة، بل خطلاً كبيراً في اختزال شعر درويش إلى «شعر مقاومة» أو إلى «شعر نضالي» بالمعنى الضيق هو أيضاً والاختزالي المعطى لهذا النمط من الشعر. لا أحد اخترز إلى مثل هذا النمط عمل باول تسيلان المكرّس في أغبله لندب ضحايا غرف الغاز في ألمانيا الهاتلرية، ولا قصائد إيلوار في «عاصمة الألم» وسوها من الأشعار التي تغنى الحب المحاصر في باريس المحاصرة، ولا «صحائف هيبيوس» التي كتبها رنيه شار في الشهور التي قاد هو فيها عدداً من فصائل مقاومة النازية في الجنوب الفرنسي، لا ولا قصائد نيرودا المكرسة لمراقبة آلام شعبه العاشر يومذاك في ظل حكم ديكتاتوري. وقد يتوجّب أن توضع في المستقبل دراسات نقدية لثبتت مقوله الصديق الشاعر عباس بيضون التي أراها منصفة ودقيقة تماماً: «محمود درويش ليس شاعر حماسة. إنه باختصار شاعر مرارة ويمكنا بسهولة أن ندرج شعره تحت عنوان الرثاء» («السفير»، ١١ آب/أغسطس).

سوى أن هذه «الرثائية» التي يشير إليها عباس لا تقتصر إلى الفرح، ولا شك في أن هذا هو ما يرمي إليه صديقي الشاعر اللبناني. فرح معهود في كل نظرة تراجيدية إلى الوجود، هذه النظرة التي يمتزج فيها، داخل الإحساس القوي والمركب ذاته، وجع من أجل الحياة وتهليل ظافر للحياة. درس نيشووي أساسياً يرينا الفيلسوف الألماني امتداداته في التراجيديا اليونانية، ويمكن أن نلمس له جذوراً في جميع الأداب الإنسانية، بما فيها شعرنا الجاهلي.

من قبل، في «ورد أقل»، كتب محمود درويش: «ونحن نحب الحياة إذا ما استطعنا إليها سبيلاً»، طارحاً اعتناق الحياة كقرار صارم وفي الأوان ذاته كمشروع أو احتمال. ذرورة المأساة هي هنا بلا ريب: أن تحب الحياة عندما «يتلطف» الآخرون (العدو الفعلي والإخوة - الأعداء) ويتركون لك إمكان اعتناقها ولو للحظات. في بيت واحد، في صيغة بسيطة يعجز عنها من يتوهّمون في البساطة سهولة نافلة ونفياً للعمق، يضع الشاعر جنباً إلى جنب خطاب الرغبة وانتصاف العائق الذي يريد وأد كل رغبة.

في «لاعب النّرد» نجد تعابير أخرى شديدة الدلالة على ما دعوته «اعتناق الحياة». اعتناقها كمثل من يعتنق مبدأ عزيزاً أو ديانة شخصية صارمة، منفتحة مع ذلك ولاءبة،

وذلك حتى في اللحظات التي تبدو فيها الحياة ولا أكثر هروباً وتمنعاً. بادئ ذي بدء يصور الفقير الكبير الحياة كمجازفة ورهان رابع - خاسر لا يملك الوعي الصّاحي أمامه إلا أن يحسب الخسارة جزءاً من الغنية، والغنية نفسها شطراً من الخسارة. كتب محمود: «أنا لاعب النَّردِ، أربح حيناً وأخسر حيناً / أنا مثلكم / أو أقلُ قليلاً». بعد هذه البداية التي تحفر في الخطاب نبرة تهويٍ لأننا طالما عمل به الشّاعر الفلسطيني، يسرد ولادته نفسها باعتبارها عملاً للصدفة، ويختطّ لنفسه مكاناً في شجرة أنساب تحمل على أحد فروعها المرض الفادح (عطب القلب الموروث الذي عرّضه لعمليّات متولّية وخطّ نهايته المبكرة على نحو فاجع): «ولدتُ إلى جانب البئر والشّجرات الثلاث الوحيدات كالرّاهبات / ولدتُ بلا زَفَّةٍ وبلا قابلةٍ / وسميتُ باسمي مُصادفةً وانتيمتُ إلى عائلةٍ / مصادفةً، وورثت ملامحها والصّفات / وأمراضها...». بعد ذلك يسرد الشّاعر سلسلة من فرص النّجاة غير المأمولـة التي وهبـتهـ أن يبقىـ فيـ الحـيـاـةـ. فرصـ يـنـبـيـغـيـ أنـ نـسـرـدـهـاـ فيـ تـعـدـدـهـاـ الـلـافـتـ وبـنـبـرـةـ السـخـرـيـةـ المـرـءـةـ التـيـ يـمـنـحـهـاـ إـيـاـهـاـ الشـاعـرـ. فيـ أـوـلـهـاـ يـصـفـ ضـيـاعـهـ فيـ لـيـلـةـ النـزـوـحـ الرـهـيـبةـ يـوـمـ كـانـ فيـ سـنـ السـاـبـعـةـ وأـضـاعـتـهـ وـالـدـتـهـ ثـمـ اـنـتـهـتـ إـلـىـ غـيـابـهـ وـعـادـتـ تـبـحـثـ عـنـهـ فيـ الـظـلـامـ: «نجوتُ مصادفةً: كنتُ أصغرَ منْ هَدَفَ عَسْكَرِيًّا / وأكْبَرَ مِنْ نَحْلَةٍ تَتَنَقَّلُ بَيْنَ زهورِ السِّيَاجِ / .. / ومنْ حَسْنِ حَظِّيِّي أَنَّ الدَّئَبَ اخْتَفَتَ مِنْ هَنَاكَ / مُصادفةً، أَوْ هَرُوبًا مِنْ الْجَيْشِ». يليه تأخّره عن باص مدرسيٍّ كان مقدّراً لركابه الصّغار أن يحصلهم حادث سير: «كانتُ مصادفةً أَنْ أَكُونَ أَنَا الْحَيُّ فِي حادثِ الْبَاصِ حِيثُ تَأَخَّرْتُ عَنْ رَحْتِي الْمَدْرِسِيَّةِ». تليه حادثة غرق وإنقاذ معجز: «ولاَ دَوْلَةٍ فِي النَّجَاهَةِ مِنَ الْبَحْرِ، أَنْقَذَنِي نُورُّ آدَمِيًّا / رَأَىَ الْمَوْجَ يَصْطَادُنِي وَيَشْلُّ يَدِيَّ». ثم تأخّره عن موعد إقلاع طائرة ستلقى مصير باص الصّغار نفسه: «كان يمكن أن تسقط الطائرة / بي صباحاً، ومنْ حَسْنِ حَظِّيِّي أَنِّي نَؤْمِنُ الصّحَى / فَتَأَخَّرْتُ عَنْ موعدِ الطَّائِرَةِ / كان يمكن أَلَّا أَرِيَ الشَّامَ وَالقَاهِرَةَ / وَلَا مَتْحَفَ الْلَّوْفَرِ، وَالْمَدِنَ السَّاحِرَةَ». ثم نجاته من رصاصات قناص في إحدى حارات بيروت: «كان يمكن، لو كـنـتـ أـبـطـاـ فيـ المشـيـ، أـنـ تـقـطـعـ الـبـنـدقـيـةـ ظـلـيـ / عنـ الـأـرـزـةـ السـاـهـرـةـ». وفي الخاتـمـ التـقـاتـهـ فيـ الـلـاحـظـةـ الـمـنـاسـبـةـ لـتـعبـ قـبـلـ إـجـرـاءـ عـمـلـيـتـهـ الـجـراـحـيـ الثـانـيـةـ: «وـمنـ حـسـنـ حـظـيـ أـلـيـ أـنـامـ وـحـيدـاـ / فـأـصـغـيـ إـلـىـ جـسـديـ وـأـصـدـقـ مـوهـبـتـيـ فيـ اـكـتشـافـ الـأـلـمـ / فـأـنـادـيـ الطـبـيبـ، قـبـلـ الـوـفـاةـ، بـعـشـرـ دقـائـقـ / عـشـرـ دقـائـقـ تـكـفيـ لـأـحـيـاـ مـصادـفـةـ وـأـخـيـبـ ظـنـ

العدم». أسباب النّجاة هذه يحيلها الشاعر تارةً إلى صدفة مُحسنة، وطوراً إلى عناء آخر السّاهر عليه دوماً، وطوراً آخر إلى نباهته هو نفسه وحسن إصغائه إلى إنذارات جسده. والعدم، نقىض الوجود كما يدلّ عليه اسمه، هو ما يَخيب ظلّه بهذا الإصرار العجيب للحياة على إنقاذ عاشقها ومغنيها من مآزق عديدة. العدم، لا هذا العدو أوذاك، ولا أية هيئة إنسانية مسمّاة. وفي هذا التّعداد الضّاحك لمناسبات الخلاص الذي يخطّه شاعر يعرف أنه ذاهب إلى مناورة مع الموت قد لا يعود منها تجلّي أسرار عديدة من فنّ محمود درويش الشعري، أسرار بها عرف هو أن يموقع قصيده، كما ذكر صديقي الناقد السّوري صبحي حديدي في إحدى دراساته عن شعر الفقيد، أقول يموقعها خارج القسمة الشكلية إلى «قصيدة حرّة» و«قصيدة نثر»، أو (قاموسي الشخصي) إلى قصيدة حرّة تفعيلية وقصيدة حرّة غير تفعيلية (هكذا أدعو الأبيات المنثورة على شاكلة الماغوط). فلئن كان من النوا布ض الأساسية للشعر الحرّ غير التفعيلي ولقصيدة النثر الإقلال من سطوة الفنان واستدخال لغة الخطاب اليومي وحسن النادرة الموظفة بذكاء وفن الإضمamar أو الحذف الذي به يتميّز السّرد الشعري عن سردية الحكاية، فإنّك لوأجدّ هذا وسواء من العناصر التجديدية في شعر درويش.

هكذا تجد قصيدة «لاعب التّردد» مرتكزها الأساسي في تعداد فرح أكثر منه انتصارياً لمناسبات خلاص سابقة عديدة يقدّمها الشاعر باعتبارها إرثه الخاص وبها يجا به الموت القادم. يجا بهه ويسجل بادئ ذي بدء إن لم أقل انتصاره عليه فعلى الأقل انتصار الحياة. أمّا «جدارياً» محمود درويش» فيوجهها منطق آخر. هي قصيدة التّاجي (النجاة مرة أخرى) الذي داس على أعتاب الموت البليلة الغامضة وعاد منها بوصف تمنّحه صيغة الحاضر (ما يدعوه الفرنسيون «مضارع السّرد») طراوة باهرة: «لا شيء يُوجّعني على باب القيامة. لا الزّمان ولا العواطف. لا أحّس بخفة الأشياء أو ثقل الهواجس. لم أجّد أحداً لأسائـلـ: أين «أيني» الآن، أين مدينة الموت؟ (..) وكأنّني قد مت قبل الآن..». وكما عوّدنا عليه محمود في أغلب أشعاره، فإنّ تعداد فرص النّجاة لا يتمّحض لديه، كما لدى كثيرين، عن إحساس بالظّفر، بل هو يملّ قراراتٍ من أجل صيرورة قادمة: «سأصير يوماً ما أريد» هي اللازّمة التي يكرّرها بعد وصفه لتخوم الموت؛ يكرّرها مرتّين أو ثلاثة ثم يُغّنيها بضمير الجمع: «سنكون يوماً ما نريد».

ثمة دعاية مع الموت، حوار وديّ معه ودعوة إلى تعامل صريح يذهب فيها الشاعر بعيداً في استخدام كلمات أليفة غايتها استئلاف الموت أو تحقيق اندائه بألفة الكلمات: «.. ويَا مَوْتُ انتَظِرْ، يَا مَوْتُ، حَتَّى أَسْتَعِدَ صَفَاءَ ذَهْنِي فِي الرِّبَيعِ وَصَحَّتِي، لِتَكُونَ صَيَادًا شَرِيفًا لَا يَصِيدُ الظَّبَّى قَرْبَ النَّبْعِ. فَلَتَكِنِ الْعَلَاقَةُ بَيْنَنَا وَدِيَّةً وَصَرِيقَةً..». نضارة القصيدة وما تستند إليه من ذخر أسطوريّ بما عده الشاعر الوحيدة في تطوير صلافة الموت: «خَضْرَاءُ، أَرْضُ قَصِيدَتِي خَضْرَاءُ. نَهْرٌ وَاحِدٌ يَكْفِي لِأَهْمَسَ لِلْفَرَاشَةِ: آهٍ، يَا أُخْتِي، وَنَهْرٌ وَاحِدٌ يَكْفِي لِإِغْوَاءِ الْأَسَاطِيرِ الْقَدِيمَةِ بِالْبَقاءِ». وإذا كانت القصيدة خضراء، فامتدادها الأسطوريّ هو كذلك أيضاً: «سَائِرُونَ عَلَى خُطَا جَلْجَامِشَ الْخَضْرَاءِ مِنْ زَمِنٍ إِلَى زَمِنٍ..». والحقّ، فطالما وجد محمود في الأسطورة لا مصدراً للأقتעה البطولية كما في شعر الرواد، بل ينبع معرفة وحكمة: «هَزَمْتَكَ يَا مَوْتُ الْفَنَوْنُ جَمِيعُهَا/. هَزَمْتَكَ يَا مَوْتُ الْأَغَانِيِّ فِي بَلَادِ الرَّاهِدِينِ. مَسْلَةُ الْمَصْرِيِّ، مَقْبَرَةُ الْفَرَاعَنَةِ، النَّقْوَشُ عَلَى حِجَارَةِ مَعْبُودِ هَزَمْتَكَ وَانْتَصَرْتَ، وَأَفَلَتَ مِنْ كَمَائِنَكَ الْخَلُودُ/ فَاصْنَعْ بَنَا، وَاصْنَعْ بِنَفْسَكَ مَا تَرِيدُ».

يحضرني هنا خطأ شديد الدلالة في قراءة هذا المقطع ارتكتبه صحف عربية عديدة ومن ورائها أكثر من صحيفة أجنبية. فقد ورد في بعض صيغ نعي الشاعر أنه هو من قال: «هَزَمْتَكَ يَا مَوْتُ..» (الفرنسيون صاغوها كما يأتي: «À! À Mort, je t?ai vaincu»). أنظر، على سبيل المثال، نعي «النو菲ل أوبسرفاتور» للشاعر الفقيد على شاشة موقعها الإلكتروني في يوم رحيله). وكما يلاحظ القارئ، فإن «تا» الفعل «هزمتك» تشير في القصيدة لا إلى ضمير المتكلم المبني على الضم بل إلى ضمير الغائب المؤنث الساكن، الذي يحيل إلى فاعل مختلف هو «الفنون» وما يتبعها. خطأ لا أدرى هل ينبغي اعتباره إقراراً جماعياً بانتصار درويش على الموت أم إساءة فهم لفلسفته الشخصية التي تحيل أرجوحة الظفر من الموت إلى الحياة نفسها لا إلى «أنا» المتكلّم. فالقارئ يلاحظ ببساطة أن الشاعر ينسب إلى الحياة نفسها معجزة بقائه: «وَأَنَا الْمُسَافِرُ دَاخِلِي / وَأَنَا الْمُحَاصِرُ بِالشَّتَائِيَّاتِ، لَكِنَّ الْحَيَاةَ جَدِيرَةٌ بِغَمْوُضِهَا وَبِطَائِرِ الدُّورِيِّ..». وعندما يتعمّد الاحتفاء بحياته، فإنه معرفته الوثيقة بنحو العبارة تسعفه على الفور وتجعله يضيف «ما» التقليدية إلى حياته هو: «أَنَا حَبَّةُ الْقَمَحِ الَّتِي مَاتَتْ لِكِي تَحْضُرَ ثَانِيَةً. وَيَقِي مَوْتِي حَيَاةً مَا..». ولئن

كان احتفاؤه بالنجاة يَتَّخِذ هنا نبراً إنجيلياً وسيَّارياً (أشير إلى مقوله المسيح المعروفة في حبة الحنطة وإلى بيت بدر: «صرتُ مستقبلاً، صرتُ بذرة»)، فهو يمنحك في أبيات أخرى توظيفاً جديداً لأسطورة العنقاء يحميه أيضاً نحو العبارة (صيغة المستقبل التي تعني قراراً أو تعبيراً عن رجاء) من كلّ يتينية جازمة: «سأصير يوماً طائراً، وأسلُّ من عدمي وجودي، كُلّما احترق الجناحان اقتربُ من الحقيقة، وانبعثتُ من الرّماد».

«هي الحياة سُيُولَةُ، وأنا أكُثُّها»، كتب محمود في العمل نفسه. وكما كان عاشقاً للحياة متواضعاً أمام الحياة، فقد كان عاشقاً للغة متواضعاً أمامها. لم يكن ممّن يتخيالون داخل اللغة على اللغة ويزعمون انتصارهم عليها واغتناءها بهم، بل لقد كتب في «لاعب التردد»: «لا دور لي في القصيدة غير امثالي لإيقاعها:/ حركات الأحساس حسّاً يُعدّ حسّاً/ وحدساً يُنْزَلُ معنى / غيبوبة في صدى الكلمات/ صورة نفسى التي انتقلت/ من أناى إلى غيرها/ واعتمادي على نفسى وحنيني إلى النّبع...». وفي «جدارية محمود درويش»: «وأثرتُ الزواج الحُرّ بين المفرداتِ. سَعَّرَتُ الآنسى على الدّكَر المُلائمِ في جُنُوح الشّعر نحو النّثر».

هوامش شخصية :

هذه هوامش شخصية لا تزعم إضاءة التاريخ الأدبي بقدر ما توضيح طبيعة علاقتي بالفقيد. ١- في الشهور الأولى التي تلت وصول محمود درويش إلى باريس، بُعيد الاجتياح الإسرائيلي لبيروت، كان دائم التلتفت حوله في المقاهي التي نلتقي فيها. وبإيحاء صامت لا بكلام صريح، علّمني أن أرصد مثله من يحيطون بنا ذـ«من يعلم؟». في إحدى المرات، حدق محمود بتركيز ونفذ بأحد الجالسين وراءنا فما كان من هذا الأخير إلا أن نهض وغادر محمر الوجه. الأرجح أنه كان عميلاً لإسرائيل أو رقيباً لإحدى السفارات العربية جعلته نظرات محمود الثاقبة يغادر المقهى ومن فيه. كائن يعرف أنه مراقب، بل محاصر إلى هذه الدرجة كما كان عليه محمود لا يمكن إلا أن ينال تضامني النهائي. ولقد كان تضامني معه نهائياً، مع آتنا لم نكن متّقين في كلّ شيء، ومع آتنى كنتُ داخل الثقافة الفلسطينية أعيش في فقر مدقع لم يكن هو من صنعه، فقر كنتُ أعتبر عنه تارةً بعتاب صامت وأتعالى عليه طوراً. ٢- طيلة صداقتنا وعملنا المشترك في «الكرمل»، لم أكتب

عن شعر محمود سوي مقالة واحدة. كتبُها ثم شعرتُ بالحرج: كيف أكتب عن صديق
أعمل في مجلّته؟ قد يُعدّ هذا منّي تملقاً! طوال ربع قرن من الصدّاقة، بقي هو يهديني
مجموعاته الشعرية وكتبه النثرية بانتظام وبدون أدنى تلميح إلى صمتني عن كتاباته.
٣- طوال السنوات العشر الأولى من إقامة محمود في باريس لم يُترجم من شعره إلى
الفرنسية إلا مختارات متواضعة الحجم، بمبادرة من الشاعر المغربي عبد اللطيف
اللّعبي. كان بعض الفرنسيين قد وسمّ محموداً بصفة «إرهابي» (صيغة لاحظتها حتى
في بعض التعليقات على رحيله)، وكان بعض الشعراء العرب قد فرضوا في فرنسا على
شعر سواهم من العرب حصاراً (أفلحتنا أخيراً في كسره) ساعدتهم في فرضه إمكانات
مهرجانية وبراعات أخرى لم نكن نحن من هواتها ولا من القادرين عليها. في واحدة من
لحظات الإلهام أوحيت لصديقي إلياس صنبر بأن يعمل على كسر جدار الصمت المفروض
حول شعر محمود بترجمة إحدى مجاميده. بدا إلياس متهيئاً من الفكرة لكونه يعدّ نفسه
(يومذاك) مؤرّحاً لا أدبياً. لكنه تشجّع وترجم «أحد عشر كوكباً». كان نجاح الترجمة
وانتشارها كافيين لتتكرّر التجربة وتصير مراساً وفيّاً ودبّاً جميلاً. لقد وجد شعر محمود
في قريحة إلياس ناقله الأمين، واكتشف إلياس الشاعر والأديب الذي كان كامناً فيه. كم
أنا سعيد لأنّ اقتراحاً أخوياً منّي صار أفقاً. إنّ ما فعله إلياس صنبر وفاروق مردم بك
لشعر محمود درويش ولجمّل الثقافة العربية ليُفوق كلّ وصف ويعجز عنه كلّ ثناء.

* * *

اكتمال الشاعر

● المتوكل طه

لم يمت تماما.. كان ذلك مجازاً ، أو مقاربةً لحدث الموت المكرور، الذي فَقَدَ دهشته،
وأراد أن يستعيد مهابته، فضرب أكثرنا مناعةً و حسانةً، ليثبت أن الغياب الناقص لا
يكتمل إلا بهذا الحي العظيم.

* *

يا وحدنا! يا وردة الكون الكبرى، التي سقطت، دونما إنذار، كأنها أختطفت على حين
غرة! سيفتقن العاشقون وسائدهم المعباء بالسحاب، ولن يرى بعده التائرون الحمامَ
يطير على أسلاك الحرير.

* *

بلغنا الجُلْجلة، وانطافت الجذوة على سرير القلب المخدول بأهله، الذين ألقوا
أحلامه تحت سواطيرهم العمياً، ولم يتحمل هذا السقوط والاقتتال.. فسقط، وراح
قتيلًا آخر للخيبة، وعلى طريقته الأسطورية، احتجاجاً، غير مباشر، على حياة أعدمت
ما اجترحه من عوالم، اعتقاد أن فيها ما يستحق الحياة، وليس فيها كل هذه الرداءة
والنكوص والانهيار.

* *

ومن حقّ الجليل أن يحتضن زيتونته وغزاله المكحّل المزيون، وأن يحنو الكرملُ على
مُنشده الأجمل، وأن يحمله على جناح النوارس إلى البحر، كما حمله إلى الدنيا، بسنديانة
وثياب أمهاهاته، وجداول بنات المدارس، وطرقاته الوعرة الصغيرة، وبيوت الذئاب التي
رحلت خوفاً من الجيش.

ومن حقنا أن ننذر، لأول مرة، كما ينبغي، تعبيراً عن هذا الغياب الغولي الهائل.
إننا ناقصون إلى حد الفراغ! ولم يعد ثمة من يرمم صورتنا، ويواجه ب أناقة حضارية، تلك
الصورة النمطية المكرورة والممجوحة. إن قصيدة منه خير من ألف مدفع ومارش!

* * *

محمود مغني فلسطين الأمهر، وخلق الأجدية الجديدة لشعر الأرض والمقاومة
والإنسانية، وهو الغابة التي لا حد لها، والتي تمور على ترابه الساخن الوثير كل الأشجار
الواقفة، المغسولة بالمطر العنيف، ورذاذ الزلزال، وينبع في باطنها صغار البراكين،
والخرافات، والأصوات المتداخلة، والصدى الوديع والمخيف. ومهما بلغت نيران الموت في
هذه الغابة، فإنها قادرة على هضم ألسنتها وتحويلها إلى ضوء فتى باهر، يهزم الموت،
ويردّ العدم والخوف على أعقابه.

* * *

لم يرتبط درويش بفلسطين القضية، ارتباطاً عشائرياً، بقدر ما أسس لانتماء إنساني
أكثر عمقاً ونفاداً جعل غير الفلسطيني يجد نفسه متخصصاً بهذه القضية.

* * *

يقول أشياءنا كأنه تسلل إلى دواخلنا، والتقط تلك الماسة الزاهرة كالجمرة، وراح
ينتظمها في عقد يقلده صدر الوطن. أما البلاد التي كان يحلم فيها، فإنها ستستيقظ في
مقبل الأيام دون ابنها المعجز، الذي فاض، حتى طفت الدنيا تلحق بكلام رسول لم يهبط
له الوحي، بل خلق هورسالته وبُراقه وعصاه السحرية وطريق آلامه وتاجه الثمين.

* * *

عندما يسقط الشاعر ميتاً يصبح: لقد اكتملت! فيحيطونه من كل صوب وجهة،
ويرون ملء أعينهم أن الظلم، ومهما كان مسلحاً بشدیداً، فإن القصائد تقف له
بالمරصاد. مثلما تذكر الواقعين المحيطين به، بأن استدراكم، للاحتفاء به، قد تأخر
كثيراً، وكان ينبغي أن يقفوا تحت شجرته الكونية، وينتبهوا إلى تلك التي نبتت، بعيداً عن
مائهم، من بذرة روحه الحمراء.

والآن، ها هم يشربون عصاراتها ليعيشوا إلى الأبد. فالشاعر شجرة الحياة التي تُبقي الآخرين خالدين، وإن رحل جسده.

* * *

محمود الرائي المتعدد الذي يحفر في الأرض الحرام، هو نفسه الناقد الذي وجّه رمحه المتواتر إلى قلب الدرية، التي تخفي وراءها الفساد والخراب والحروب الأهلية والوجوه الوثنية.

* * *

ودرويش هذا الحوت الجبلي، وابن الحورية التي أخرجته من ثياب البحر والستنيان، ظل كائناً غير عادي، قد أدركه مَسٌّ من السماء، فصارت له هذه القدرة غير المعهودة في خلق الكلام المباغت والماتع والمثير، وربما يكون كلاماً يفوق المتوقع من بني الإنسان.

* * *

ولعل قصيدة درويش تمتلك أن تمنح المتلقى غير مفتاح ومدرج، يولج معه هؤلاء القراء، ليمنح كلّاً منهم ما يريد من النص ذاته، فيشرب الفيلسوف تلك الحكمة المختبئة، وينهل البسيط من أقواس قزحها اللون والغيموم.

* * *

والخسارة تكمن في أننا سنفقد الجديد المُدهش، الذي يُطالعنا كسيف الملحمة المُعافى والجليل. فالشاعر لا يموت، فهو هنا بكامل سخريته وكهربائه وحدّته وعطّفه وغنائه، وأسراب خيوله البرية، وذهب لفته النابضة الحيوية الِبُكْر، إنه هنا بمعجزته البسيطة المذلة، وستنسينا، بقوتها وسطوعها، رغمًا عنّا، رحيل جسده.. لا غير!

جاء درويش من لفته، التي خلقها، وتبادل معها دور الخالق والمخلوق، أو الصياد والطريدة، وراح يعلّمها لنا، بكل ما فيها من أساور ومناديل وشِبَاك وشَبَابِيك، تطفح بالجمال والمعرفة والفناء المتعدد الدرجات والمتدخل. وكان يطلّ علينا كالعارف المتبصر، الذي جمع أمّة الضاد، بسِحر حساسية أداته الفنية، وبمياه الفكره التي عملت على وضع

كل مستمعيه في بحيرة واحدة، يغسلهم فيها، ويرويهم من مائها، فيخرجون، وقد توحد
فيهم نوره الوهّاج، ما خلق حالة جماعية تمتد من الماء إلى الماء.

* * *

لقد شهد محمود درويش موته ورأه، وأقام جدارية عنيدة لتصدّ خفافيشه الفامضة،
وانتصر درويش على الموت، بأن مكّنه من جسده، لكن الموت لن يصل ذرى كلامه البعيد.

* * *

كانت القلة، من المثقفين الحقيقيين تقبّطه على رفعته واختلافه، وكانت الكثرة
المخاتلة التي تدعى الابتكار، وتطحّنها عقد النقص والصغار تحسده، وكان ثمة متّسع، في
ظلّه، لهؤلاء المساكين، الذين يحسدونه، حتى على موته، وعلى هذا الكرنفال والوفاء البديع
من الناس، الذين لا يعرفون آليات التعويض والنمايم الصغيرة وحركات الطواويس.

* * *

ربما ن فهو ونسير إلى مكتبه، أو نطلب رقم هاتفه، فتجيّبنا الآلة أن صاحب هذا
الرقم قد مات! فيفور الحزن طازجاً من جديد.

* * *

اليوم، أمسى الشّعر يتّيماً! رغم أن ربّه أخرجه من التابوت، وسقاه من ريق قلبه،
فتّعالى! ولم يعرف ناقد أن ثمة نقحاً في بيت هذا الجنّي الساحر، فهو كالرّمانة المكتملة،
وصار ثاني اثنين، المتّبني ودرويش، عبر مفازات القرون والأزمان، فأصبح الزّمن القادم
يتّيماً هو الآخر، وأرجو ألا يطول يُتمّه!

وفلسطين، أيضاً، يتّيّمة جداً، فلم تعد لها أسماء ورموز، بعد أن عرفها العالم من
خلال اسمين كبيرين هما ياسر عرفات ومحمود درويش..

* * *

ويظل شعر محمود درويش وثيقتنا الوطنية والسيسيولوجية والضاللية والإنسانية أيضاً، ويستطيع أي باحث أن يجد في هذه الوثيقة تاريخنا الذي أصله الشاعر بحرف تليق بالخلود.

* *

إن هذا العملاق المنذور للأزرق، هو نفسه الذي جعل قصيده، غير العمودية، والتي لم تسقط في المباشرة المجانية والخطابية الفجة، قادرة على أن تكون أغنية وشعاراً ونشيداً يشحذ المواطن، الذي يدفعه ذلك الغناء العالي، إلى أن يهجم على عين البن دقية، محمولاً على إيمان عميق، يرتفق مداركه ووجوداته، ويملاً عقله وقلبه، ويظل مصدقاً ومعتقداً بأن ذلك النشيد الموقّع والمطهم بالأرض والثورة والحرية، هو وثيقة النصر والخلاص، التي يجب أن يمهرها بدمه.

* *

أعطى درويش للمقاومة معنى أكثر اتساعاً من القتال، ليصل المفهوم إلى الانحياز إلى الجمال والحق والخير والعدل، في مواجهة البشاعة والاستغلال والاحتلال..

* *

ومحمود الذي شكل الذائقه والسقف الجمالي، وصار صاحب أكبر مدرسة في آخر نصف قرن، حتى أكاد أقول: إن الشعر الفلسطيني، خاصة، والعربى بشكل عام، مع استثناءات ونتوءات مضيئة بادية ومختلفة، هو قصيدة واحدة متنوعة تتعمى إلى مدرسة هذا الشاعر، الذي كتب دراما الروح الجماعية، فيما كتب معظم الآخرين دراما الحدث!

* *

عندما كان بيننا كنا نقول: هذا هو الخارج من جلسة قلبه.. المتوجّد بعيداً وسط الحضور! يبدو أدمياً، ويتراءى للناس كأنه متعالياً! تراه خاشعاً على مشهد من أنايسين المعبد وعموده! وتلحظه يحفرُ فتحة الزهرة الصغيرة، أو تلمحه تمثلاً راكعاً متاماً في أمّه التراب.

كأنه امرأة تلف أيديها حول عشاقها الفتى، وتسحب شرائينهم بأيديها الكثيرة، ثم ملت اللعبة فتجمدت إلهة صامتة. وقيل هو الذي سرق النار، ولأك الطير كبده. وقيل هو الحلم الكبير الذي ندور في فلكه، غير أن رأسه المُتعبة ستلقينا مثل ندم الخيانة في النسيان. وقيل هو الكوبرا التي ظلت النبي الأمير، ولما نجا أحبت أن تهدي قوامها للنساء.

وقيل هو المتخالع الأنبياء الذي لن يتوب ما دامت الأمطار المسحورة تتکور كشحًا يعوي. وقيل هو الواقف تحت الشمس الناغرة شاحصاً في يوم القيمة. وقيل هو اليتيم الذي قد أضلاعه كمنجة مذبوحة تحت شبابيك الياسمين. وقيل هو ما وجدوه في قعر الكأس المقدسة في ذلك الكهف المغلق منذ الخلقة، فاختلقو على ما فيه، فمنهم من رأه سلافة، ومنه من تبينه ندى السماء الأول، ومنهم من قال: هذا عرق الروح، وأخرهم قال: هذا دمع الشهوة أو الاختلاج أو الحنين إلى كل شيء. وما زالوا يجهلونه، أو يتجاهلون شخصه. غاب فلم يفطنوه! وعاد فلم يحتفوا به.

واتهموه بكل الهنات والخروج. وحينما صاح قالوا: هذا صوتنا المنهوب. وعندما صمت فرداً له النطع الواسع.

ولما سافر جردوه من حبّ أمه البعيد. وحضر، فلم يحضروا، كانوا يُعدون له المشنقة.

طلع من لحده الضيق -كان مغشياً عليه من ريح حامضهم النافث- فوجودهم يُدِّيْجُون له مدِيَّ الغياب.

وعندما أيقنوا أنه حيٌّ وله عمرٌ نوح، احتشدت صدورهم وانفجرت، وما توا غيطاً. وظلّت المشنقة تتأرجح دون جسد يتدلّى، غير أنني أرى مجموعة جديدة تهتف لغريبٍ جديد، وكانوا فرحين، فقد تأكدوا أنَّ غايَتهم حاضرة.

* * *

ومحمود درويش أسطورة الناس، التي اتقوا على أن قوامه يتحمل أثقالهم وهواجسهم ورغباتهم، فوضع كل فلسطيني وعربي شيئاً من نفسه في محمود، وأصبح

مُحَمَّد مِلْكًا لِكُلِ النَّاسِ الطَّيِّبِينَ، الَّذِينَ اسْتَجَابُوا لَهُمْ، وَتَمَاهَى عَنْهُمْ، وَأَصْبَحَ وَجْدَهُمْ
وَكَلَامُ رُوحِهِمْ، وَأَفْتَنُوهُمْ بِمَخْلوقِهِمْ، وَأَصْبَحَ نَجْمُهُمُ الَّذِي يَسْعَونَ إِلَيْهِ، وَيَتَلَقَّفُونَ قَصَائِدَهُ،
وَيَحْفَظُونَهَا عَنْ ظَهْرِ قَلْبٍ، مَا يَفْسِرُ تَلْكَ الْجَمَاهِيرِيَّةُ وَالْإِلْقَابُ، مُنْقَطِعُ النَّظِيرِ، عَلَى
أَمْسِيَاتِهِ وَقَرَاءَاتِهِ وَكَتْبِهِ.

ولهذا، فإن كل عربي وإنساني، يحس أنه خسر حصة في هذا العملاق الفذ، وأنهدم
جزء من رمزه الذي كان يفتخر به ويباهي.

* * *

في السجن، كنا نصدقه، ونردد بحناجر الفولاذ أشعاره، وأغاني مارسيل التي نشرته
أفقاً نارياً، يهدم الجدران ويُصدِّع الزنازين، ويُصَبِّب حراس المعتقل بالذعر والهلع،
حتى يقفون وراء مدافع الغاز المسيلة للغاز ورشاشاتهم العميماء، ليواجهوا ذلك الصوت
الجماعي المزلي.. وإن قصائده محفورةً بالأظافر والدماء، على تلك الجدران، التي لم
تكن عائقاً أمام مشاوير الروح، السارحة بعيداً مع اليام، والعائدة مع الشمس في الليل.

* * *

ويبقى محمود وطننا الشعري، الذي جعل فلسطين جرساً في قلوبنا، ترنّ على الشفاه
وفي الكفوف، وفي الآفاق، ويظل محمود الاسم الذي نفرح به فرحاً تاريخياً، ونذهب لأننا
عرفناه!

* * *

ومحمد المتفرد يكون اليوم قد أكمل زينته ورحل، لكننا ما زلنا في بيوت العزاء، أو
نقف أسراباً على حواجز الجنود، أو في السجون، أو في المعازل أو المخيمات.. ولم نمتلك
أسباب الزينة لكننا نمتلك قصيدة جاءت من السماء.

درويش مثل المعابد والعواصف والبحار لا يموت، ومثل الموسيقى والصلوة وأبناء
الأنبياء الذين يظلّون في فضاء الأيام وساعاتها.

* * *

وريث «الريادة» الوحد

• محمد مظلوم

ربما كنتُ من قليلين كتبوا عن محمود درويش في حياته نقداً بذكر مثبة فيه لا تمجيداً بتردد منقبة له ظل يستحقها دائماً. كانت تلك الكتابة تتطرق، في عميقها، من مراجعة لوقائع موجعة وجرح مفتوح منذ ثمانينيات القرن الماضي، التي كان محمود درويش خلالها -ومعه شعراء عرب آخرون- نجوماً شعرية تضيء ليل الفنادق الكبرى في بغداد، ومنصّات الشعر في قاعات المرايد والمآدب، في وقت كانت تنطفئ فيه نجومٌ مبكرة وكواكب بأعمار سريعة في ليل الخنادق على جبهات القتال، وعلى منصات الإعدام في مدن البلاد. ذكريات موجعة ترتبط حقاً بتلك الذكريات، ربما لا يشاهدها الوعي الذي يلف مشهد الشعر العربي اليوم حين يرتجف جانب من بنائه بسقوط أحد أساطينه الأساسية في هاوية الخلود!

ومع هذا فإنَّ اليوم وقت آخر لكتابة أخرى عن شاعر الحق بالشعر العربي مجدأً مضافاً ووسع منتهٍ مع كلِّ شروطه الداخلية الصارمة فجعل منه أكثر استجابة لحرية الابتكار وأكثر قدرة على تمثيل راهنه دون تماثل مع ما سبقه. هو شاعر ليس كأي شاعر آخر، وإن اختفت على الرجل فيه، لكنك لن تجد كثيراً مما تختلف معه حول ما يتركه شعره من أثر ومن سحر.

اليوم غاب الرجل وبقي شعره، أثراً ساحراً. سيكون شعره إذن ميزاناً وحده، وسيكمل رحلة أخرى وزاناً لما يأتي، وما كان، وما تم مراجعته من هذه التجربة الصالحة في وقت قلٌّ فيه الصخب أو اندلع في مكان آخر أو لشأن مختلف.

وبما أن معادلة المناقب / المثالب انتهت بموت الرجل وخلود الشاعر، فإنَّ محمود درويش / الشاعر مناقب متصلة في الحكاية العراقية. لا تبدأ من اليوم، وإنما منْ بداية

أولى مع «ريادة الشعر الحر» ومع شغف بأساطير الخلق السومرية وأناشيد الفناء في بلد الرحلة الأولى للبحث عن الخلود.. ألم يقل في قصidته «ليس سوى العراق» التي نشرها في السفير / ٤ نيسان ٢٠٠٣ كمن حفظ وصية خطيرة، ليعيد توريثها من يأتي بعده:

«الشعر يولد في العراق»

فكن عراقياً لتصبح شاعراً»

على أنه لم يرث من «الريادة الأولى» للحداثة الشعرية العربية شاعر عربٌ قدر ما ورثه منها محمود درويش، هو أسدُ الحُصص مع كثرة الحاضرين والوارثين، حيث بلغت قصidته بغياب السياسة سباقاً آخر، خلجاناً وسواحل وعواصم، وباعتكاف نازك وبلند المبكر وهجاً لعزلة تأمل الذات في ليل الألوان ونaiات الأساطير بعيداً عن اشتباك الخطاب، وبوجود البياتي إرثاً متصلًا وحافظاً على التجاوز ونجموية في كل رهان ومحفل.

ورث «الريادة» حقاً مستحقاً، ورثها مَجداً وعبئاً، شيئاً من جماهيريتها، وشيئاً من منفاتها، وطاف بها ملكاً متوجاً بين الصفوف، حتى سعدي يوسف الشريك في «الريادة» الأولى أكثر من كونه الابن لها، والأب لحداثة ثانية، ورثه درويش منذ «عبر الوادي الكبير» وذهب أبعد منه في استقاذ نبرته وهمسات حروفه من الصدى الجارف لترددات الإيقاع وهي تهز البيت الشعري. لتتردد في تموجات ليست متراتبة.

في الإيقاع لا نجد تدويراً واضحاً في مجلمل تجربة هذا المغني العربي، هو لم يبتعد كثيراً عن محيط الدائرة الإيقاعية وتلخيص المعنى الذي دأب عليه الرواد، قد تمثل قصيدة السبعينيات الأبرز «سرحان يشرب القهوة في الكافيتيريا» استثناء. إلا أنه سرعان ما عاد في الثمانينيات إلى براعة التسطير وعمق التعبير عبر «سونيات» متسقة مع أنها ليست وفيه تماماً لصرامتها الشكسبيرية الإلزامية، ولا لأصولها البتراركية الإيطالية، لكنها تقترب في الواقع من رباعيات الشعر العربي التقليدي خاصة بين «حصار مدائن البحر» و«ورد أقل» لستقيم بينهما وبعدهما في تسمية خاصة في ديوان «هي أغنية. هي أغنية».

هو ابن «الريادة» البار وأميرها المدلل، يرحل ليضعها خلفه أثراً وسؤولاً في مفترق الطرق، «والريادة» هي سطوة ممتدّة ومتمدّدة، وما يجري منذ نحو نصف القرن ما هو إلا وهم اجتيازها وتركها هناك عند شاهدة قبر السياب، لذلك فإن السياب ومعه البياتي ونازك وبلند يبكون درويش أكثر من غيرهم حتى وهم يستعيدهونه، لكنه ابن الأكثر تمثلاً للجيئنات الفنية لأشعارهم فعندما يكتب عن العراق تحت الاحتلال لا يقاربه من محنّة فلسطين ونكتبها، وإنما يتصل بها من مشهد «هزيمة سياسية» أكثر شاعرية، يتصل بها من خلال لغة السياب وموسيقاه وجمله وخليجه، من عراق السياب الحائر بين الصوت والصدى بشكل أوضح، في قصيده سالفه الذكر:

«أتذَّكُرُ السِّيَابَ، يصرُخُ فِي الْخَلِيجِ سُدِّيْ:

عِرَاقُ، عِرَاقُ، لَيْسَ سُوَى الْعِرَاقِ.

وَلَا يَرِدُ سُوَى الصَّدِّيْ.

أَتذَّكُرُ السِّيَابَ، حِينَ أَصَابُ بِالْحُمَّى وَاهْدَىْ:

إِخْوَتِي كَانُوا يَعْدُونَ الْعَشَاءَ لِجَيْشِ هُولَاكُوْ،

وَلَا خَدْمُ سَوَاهِمِ».

في نهاية السبعينيات حضر درويش إلى بغداد وكانت قد سبقته في الحضور قصيده البارزة «سرحان يشرب القهوة في الكافيتريا» وحضرت معه أنشودته «أحمد الزعتر» التي قرأها في المريد ١٩٧٨ ، وراح يعاود الحضور في الثمانينيات في أكثر من زيارة صحبة أبو عمار على الغالب، والذي كانت تربطه علاقات جيدة مع العراق، حاول خلالها أن يجعل من مجلة «الكرمل» جسراً فلسطينياً بين أدب المنفى العراقي وأدب الداخل، لكنها كانت تجربة محبطه، ومهمة سرعان ما تعثرت بعد عدد واحد فقط.. لكنه حيا قائداً الفيلق «الإعلامي» وزير الثقافة والإعلام لطيف نصيف جاسم وهو بملابس العسكرية وكناه بـ«وزير الشعراء». وانحاز للقمر الذي هنا في «بغداد» ضدَّ الظلام الذي هناك «في طهران» وعاد إلى باريس ليكتب في مجلة اليوم السابع عموده المنفعل.. «إني أعرف».

كان اعترافاً مضاداً أشبه بوشاشة! إنه اعتراف بفضيلة الذات وخطأ الآخر! ومع هذا كله لم تتراجع قصيده ولم تندم «لا تعذر عما فعلت»، حيث متانة العبارة وفخامة

التركيب بعمقه الدلالي، برغم زهده البلاغي الخارجي، وحيث نبرة عنيفة وحادة يضع فيها ما يكفي من مساحات التأمل وفضاءات الصمت الحيوي، تأخذه حمى الغضب ويرتقي سُلُّم الترفع، ليجعله قريناً لابن النجف: الجواهري بجنونه واعتداده، وابن الكوفة المتني بخياله وخيله وخيلائه.

وهو ابن «الريادة» حين يتعدد صدى السباب: «حبه» و«مزاريبيه» في مقاطع سرحان يشرب القهوة في الكافافيريا:

(وما كان حبا..)

ورائحةُ الْبَنِ نَايٌ تزغرُدُ فِيهِ مِيَاهُ الْمَزَارِيبِ

وهو انتبه إلى «الملاجاً» والمخيم كمكان جمالي وفني، رغم مأساويته الواقعية، مجدداً عبره تهكمية ما، غالباً ما نلمحها تهض مضيئة من بين الخراب، منذ قصيدة (الملاجا العشرون) لعبد الوهاب البياتي في «أباريق مهشمة»:

ـ كفراغ أيام الجنود العائدين من القتالـ

ـ وكوحشة المتصدور في ليل السعالـ

ـ كانت أغانيتنا، وكنا هائمين بلا ظلالـ

ـ متربقين، الليل، أنباء البريدـ

ـ الملاجا العشرونـ

ـ ما زلتنا بخير، والعيالـ

ـ والتمل والموتى، يخصون الأقارب بالسلامـ.

والواقع أن فلسطين ظلت عصباً أساسياً في تجارب جميع الشعراء الرواد وما بعدهم، جيل التوجه نحو قضايا كبرى وعالم أكثر رحابة لاحتواء زمرة أصواتهم في فضاء الموقف وفضاء الشكل الشعري. متلماً أضحت العراق اليوم الوجه الآخر لفلسطين بعد أكثر من نصف قرن في حداثة لا تزال قلقة وتبثث عن اسمها الحقيقي في أشكال عدة، حداثة الهزيمة والندب والمراثي، لا الاعتراف ولا الاعتذار، ولا مسألة الذات، حداثة لا تزال مفتوحة كجراحنا. وكشريان محمود درويش الذي أرداه في أميركا وهزمه في نهاية

اللعبة. نعم هي لعبة أو أشبه بمعركة يهزم فيها من يتخلى عن كرهه أولاً، ويتحلى بالمحبة! ألم يهجُّ أميركا ذات يوم بلغة شعارية تجسد أقصى خطاب وصلته لغة الشعر في مراحل ثقافة الصد:

«أمريكا هي الطاعون والطاعون أمريكا.

نحسنا.. أيقطتنا الطائرات وصوت أمريكا

لأمريكا.. سنحضر ظلنا ونشُّخْ مزيكا على تمثال أمريكا

وراء الباب أمريكا

وأمريكا لأمريكا».

ولكن لماذا شاءت قوانين اللعبة أن تنتهي بمعانقة الموت هناك وليس في عمان أو باريس أو بيروت مثلاً؟ حقاً هي أغنية هي أغنية أخيرة، هي أغنية أخيرة، هي أغنية أخيرة في نهاية اللعبة.

أرضَ الشِّعْرِ ثُمَّ تسامِي فِي التَّعَالَى

● عمر كوش

بوفاة محمود درويش، خسرنا، وخسرت الثقافة الإنسانية، وخسرت فلسطين، علمًا كبيراً، قدم الكثير للشعر وللقصيدة. فقد أشاد في أعماله، الشعرية والنشرية، «سماء المطلق البيضاء». سماء كان يقيمها كي يغوص في سديم لا ينفك فيه الميت الغائب عن الاتصال بالحَي الحاضر، وحاك فيها حلمًا، يتماهى فيه الغائب مع الحاضر، الباطن مع الظاهر، فيلقي بنفسه جانباً، يتركها، ويطير حادثاً، يحلق فوق الأقاليم، كي يستحيل روحًا غادرت كينونتها، وجودها المتعين، جسدها المتروك، ولم تسأل أحداً عن وجودها، ولعيث «العاانون في يوم عابر» فيها إن أرادوا، ولهم ما شاءوا من الموت كذلك، فلا شيء يوجع على باب القيامة.

وفي أشعاره رسم درويش بلاداً وخطوطاً وحروفاً وأسماء، ومركبات أحاسيس ومفاهيم، صور فيها قابلية عالم ما، يتلاقى فيه الواحد مفترقاً بالأخر، وتصطف الحشود: الاسم، الموت، الحياة، الروح، الجسد، العدم، اللاعدم، الهنا (الكينونة- هنا)، اللاهنا (الكينونة- هناك)، الزمان، اللازمان، الوجود، اللاوجود.. إلخ. وبني مقاماً لها، تتحايث فيه وتتوارد، ثم يبددها ويهوي بها على الأرض، يزرعها وينشرها ويفرشها ويلتحفها كي ينام أو يموت، ويداوم على حرثها كلما وجدت محايضة، أو كلما نادت الأرض أبناءها. ويكون أن تنمو الأحاسيس والمفاهيم وتترعرع بشرأً وأمكناة، وسطأً ومحيطاً وبيئة مكتفة، ويكون أن تتشال -بقدرة ما- عبر انشيالات أفقية وعمودية، شعراً يحاكي الأرض: أرض السماوات وأرض الكائنات، وشاعراً يهب خطواته للموت في أرض السماوات وأرض الإدراكات والانفعالات والمفاهيم.

ويتوالد في شعره بشر من دخان، يصعدون حتى الدرجة الأخيرة في السلم، يبددون في دخان الحلم الطفولي روایاتهم، وتظهر امرأة، «أنا» الأخرى، من ريحها أو رحيقها،

ينبثق الشاعر إليهاً أو نبأً منبني عامر، يتوحد بها ومعها ولا يدري أيّ منها «أنا» ليكون آخرها، فكل نبض فيها يوجعه، ويرجعه إلى زمن خراقي، إلى مرجبني عامر، إلى قانا الجليل، إلى حيفا ويافا، إلى امرأة اسمها فلسطين: أرض الطفولة، وأرض الحلم، وأرض السماوات، وأرض الأرض، وأرض كل أرض.

قد يكون «جيل دولوز» أثقل كاهل الفلسفة حين جعل وظيفتها خلق المفاهيم الجديدة، لكن محمود درويش، كان يؤقلم على الدوام ما استطاع من المفاهيم والصور والانفعالات، يؤرضنها شرعاً معمارياً، يتاثر هنا وهناك. لكن أين يجد الشاعر المفاهيم والصور والانفعالات؟ هل في سماء الشعر؟ وهل هناك سماء للشعر؟ ربما، ولكن الشاعر يخلقها، فالشاعر هو خالق سماء ومشيد بمقامات للأحساس التي يلملمها من المؤثرات الإدراكية والانفعالية ثم يركبها جمائياً، فيكون الشعر. وكما الفيلسوف خالق المفاهيم وصانعها كأحداث تحلق فوق الأقاليم، فالشاعر خالق أحاسيس. وإذا يخلق الفيلسوف المفاهيم الجديدة، فإن الفلسفة تحول المفهوم إلى مفهوم إحساس، بينما في الشعر، والفن بشكل عام، يصبح الإحساس فيه إحساساً بمفهوم، والشاعر بذلك خالقاً للأحساس - المفاهيم، من تربة، من حبة قمح، من صلصال مهين، مما يشهي ولا يشهي، مما يكون ولا يكون.

في كل ذلك كان يلجاً محمود درويش إلى اللغة، يغنيها وتغنيه، ويسكن فيها وتسكن فيه، بوصفها عالم الوجود. وينسج بها الشاعر نصه أو تسجه في عوالمها، يتكلمها أو بالأحرى تتكلمه، ثم يبعثر الشاعر نسيجه النصي، وإذا شاء يمزقه، ولا يبقى منه غير ظلال لا تنمحى: الأثر أو الآثار التي تدوم بعده طويلاً، فالشعر يخلق آثاره في مملكة اللغة وتعددية المعنى واختلافاتها، أي يصنع شعره من مادتها ويبني فيها عالمه.

كان درويش يتخذ الحوار في أشعاره حقلًا محايثًا، من أولها إلى آخرها، ذلك أن الحوار يتخذ في اللغة موقعاً متميزاً. وإذا كان وجود الإنسان يقوم أساسه في اللغة، كما يقول هييدغر، إلا أن اللغة لا تتخذ واقعها التاريخي الحقيقي إلا في الحوار، فاللغة وسيطر للتواصل بين الناس، لكن الحوار، كما يعتبره الفيلسوف، هو البعد التاريخي الجوهرى لها، ويحجب صوت الشاعر: «أنا حوار الحالمين». حوار أو شعاع، ينسجه نصه الشعري كي يواجه امرأة ويتوحد معها، يتوحد مع جسده، مع كينونته، مع الزمان، مع الموت، مع

الحياة.. إلخ، ويروي فيه حلمه ورؤياه، بوصفه رأى «ما يتذكر الموتى وما ينسون»، حيث تحل الضمائر كلها: «هو في أنا في أنت»، بعد أن رأى الشاعر ما رأه غيره وما لم يره، وهذا لا يحدث إلا في اللحظة التي يتجلّى فيها الشاعر مواجهًا مصيره ومحاورًا إياه، فينكشف وجود العالم أمامه: واحد هو، وهو غير ذاته، يظهر في ضوء توحده مع «الحشود»، هو جمع إذاً، تعددية إن شئنا، ليس مجرد رقم بسيط، إذاً فهو مفهوم، يجد نفسه حاضرًا ملء الغياب، يفتح الزمان بمختلف أبعاده، وتحضر ذات الشاعر وتستقر: لا تأتي ولا تمضي، في هذه اللحظة تواجه أنيتها، عندها لا ينשطر الزمان إلى ماضٍ وحاضرٍ ومستقبلٍ، بل ماضٍ ومستقبلٍ.

ليس في وسع الشعر أن يغير ماضياً يمضي ولا يمضي، ولا أن يشدّ غداً يجيء ولا يجيء، لكنه حلم الشاعر (الفنان) الذي يصارع الموت/السديم، ينسج في ثناياه عدواً من دخان أو رميم، ويحدث ثقوبًا في قبه السماوية، أو يمزقها إن استطاع إلى ذلك سبيلاً، ليمرر قليلاً من الضوء من خلال ثقوبها كي تضيء الرؤيا، فتضيق العبارة ولا تسعفه الكلمات ولا الحروف الفامضات. وقد يؤسّطّرها فعلاً أو وهماً، أو يلهمو بها، طفلاً على ساحل فلسطين.

لقد أسس محمود درويش مفهوماً شعرياً / فلسفياً، لنقل مفهوماً فنياً، جمع فيه الأشياء التي تجمع بين فعل الكتابة وفعل الكون، وتلك التي تجمع بين فعل القراءة وفعل الوجود. يحيّل فيه إلى أسبقية الكتابة على الكينونة إذا أخذنا بما تقوله الميتافيزيقاً، لكن المفهوم الدرويشي الذي يربط بين فعلي الكتابة والكينونة، لا تعنيه الأسبقية أو القبلية، كون الأسبقية لفظية بينهما، ولا تحاول بناء تراتبية ما، كما يحلو للميتافيزيقاً أن تفعله، إذ هي تعطي الكلام أسبقية على الكتابة، وفق تمركزها الصوتي، أما في هذا «المفهوم» الشعري، فإن الكتابة فيه هي شرط تحقق للكينونة، شرط وجود (كينونة): الذات، الآخر، العالم، فضلاً عن وجود الإله، ووجود الأرض والإقليم والتاريخ.. إلخ.

ويحيّل المفهوم الدرويشي إلى ترابط فعل القراءة وفعل الوجود، فالقراءة تأويل للنص المكتوب، أو قل كتابة ثانية له، بينما الوجود دال على الكينونة، إذ الكينونة هي الوجود في تتحققه أو هي الوجود المتعين بالفعل.

وتحيل الحروف الفامضات إلى المفهوم، كما تحيل إلى اللغة التي تقول الأشياء، أشياء العالم، لكن العالم موجود في الزمن، والزمن لا ينتظر أحداً ولا شيئاً، بل ولا يعرف الانتظار. فمن تأخرت ولادته فإن لا أحد ينتظره، ذلك أن الماضي كما هو، لا يُقاد ولا يقود، ولا يتبقى منه غير آثار قد تذوب ولا تذوب وذكريات قد تمحي ولا تمحي.

في الإنشاء الشعري، أو لنقل الخلق الشعري، يستخدم الشاعر الكلمات والحروف، ويركبها جماليًا ليخلق منها صياغات تعجنها الإحساسات، وهذا يجعل اللغة ترتعش وتتفتح أو حتى تقني وتهتف تصرخ، وهو ما تميز به شعر محمود درويش، إذ نجده يستبدل انفعالاته ومختلف مؤثراته، من مشاهد ووجوه ورؤى وصيروات، بحقول أو مركبات أحاسيس تحل محل اللغة، فتشمل بذلك لغة أخرى داخل اللغة، تنادي شعباً للمجيء وأرضاً أو وطناً كي يستريح، ولأجل ذلك كان يطوع لفته، يبعثرها و يجعلها تهتز ويحضنها، وقد يمزقها كي يحصل منها ما يريد من إحساسات تجسد العذاب الإنساني المتجدد.

لذلك لم يجد محمود درويش في نهاية رؤياه سوى تدوين حروف اسمه في قصائده، وكتابة أو رسم أشيائه الصغيرة: جسده وخطاه ومحطة الباص وجدار البيت والهواء الرطب، فقد تعب من الموت وتعب من الحياة، وأراد أن يستريح في التعالي.

* * *

لقاءات أقل، حب أكثر.. مع محمود درويش

• طلال سلمان

لم يترك لنا محمود درويش الكثير لనقوله فيه وعنده. لقد قال ذاته بكل تحولاته، انكساراته، زهوه، مراتته، دواوين عشقه، أشواقه، رغبته في الحياة التي جعلها حياتين، ثلاث حيوات أو أربعًا، بل خمساً، بل ألفاً.. فكلما كان يحس بقرب النهاية ابتعد حياة جديدة وبدأ ينظمها أشعاراً وأقاماراً وعاشقات وباقات ورد وسحرية من الموت واستغراقاً في تحديه ثم الاعتذار منه، فإذا ما قبل الاعتذار انقلب يصف جنازته بكل ما فيها من مراسم، انتهاءً بالشتائم التي سيكتلها له الشعراء!

قرر محمود درويش أنه «الكل في واحد». هو فلسطين، بالقدس وبيافا وحيفا وبيت لحم وجنين ونابلس وطولكرم، بالبيرة أولًا حتى لو مُسحت عن وجه الأرض، فهو الأرض وأهل الأرض، وهو من يسمى الناس والمدن والقرى. ثم إنه الشام ومصر والقطار الذي لم يتبق منه إلا قضبان السكة الحديد وصدى دوي صفارته العابرة المسافات على أجنحة الطيور المهاجرة. هو رام الله السجن والمكتب والديوان والمقدمة. هو المغني والفناء، هو الحادي وصوت البكاء في حنجرة الناعي. وهو دموع التكلى التي ترفض بعقلها قبل قلبها أن يكون قد رحل وخلالها.

قرر محمود درويش أنه فلسطين التي كانت تسمى فلسطين وستبقى تسمى فلسطين، وأنه بلاد الشام جميماً، حيث يكون الموت حقاً نائماً. وحيث أرض الحلم عالية ولكن السماء تسير عارية وتسكن بين أهل الشام، وأنه مصر التي تجلس خلسة مع نفسها فتكشف أن لا شيء يشبهها وترفو معطف الأبدية المثقوب من إحدى جهات الريح، وهو تونس «التي أرجعتني سالماً من حبها»، وهو العراق إذ يتذكر السباب «فكن عراقياً لتصبح شاعراً يا صاحبي»، وهو طريق الساحل، طريق المسافر من.. وإلى نفسه، جسدي ريشة والمدى طائر، طريق السنونو ورائحة البرتقالي على البحر، طريق طويل بلا أنبياء فقد آثروا الطرق الوعرة.. طريق يؤدي إلى طلل البيت تحت حدائق مستوطنة، وقرر محمود

درويش، أيضاً، أن الموت يعيش، فجأة، مثلي، وأن الموت مثلي لا يحب الانتظار! وأن كل قصيدة أم / تفتش للسحابة عن أخيها، قرب بئر الماء: يا ولدي سأعطيك البديل، فإنني حبلى، وكل قصيدة حلم: حلمت بأن لي حلماً سيحملني وأحمله إلى أن أكتب السطر الآخر، على رخام القبر: نمتُ لكي أطير..

* * *

لكانه كان يعرف كل شيء عن الأرض وناسها، عن البلاد من قبل أن يزورها، عن النساء قبل أن يعشقنه، عن الرجال قبل أن يتحطموا على جدران العبث أو الفساد أو اليأس أو الانتحار. ولقد ميز دائماً بين الذين ولدوا شهداء وبين الذين غادروا ليكونوا في الغد. يختلط فيه المؤرخ والراوية والشاهد والشهيد، الطفل الذي ولد في قلب الشراسة/ كان عليه أن يقاوم محوه، أن يؤكد أنه باق بأرضه وإن مُسحت عن سطحها قريته، وباق بوطنه وإن حاولوا تبديل هويته علمه واسمه بالقهر. كان عليه أن يكون وطنه فكانه في الصحو والغفلة، في الحلم كما في الكابوس.

فاس مع نفسه ومع الآخرين. يرى نفسه فلسطين، فيحاسبها إن ابتسم أو بكى / في علاقاته بالآخرين. ولأنه أطل على الأفق الإنساني الأوسع فقد تجاوز «المحلي» فيه وحاول أن يقدم لفلسطينه وللسطيني الصورة التي لا تثير في العالم الشفقة لأنه مسكين، أو الذعر لأنه إرهابي، أو السخرية لأنه مختلف.

كان العالم يقبل «الآخر» الذي حَوّل الخrafة إلى دولة من حديد ومشانق ونار، ولا يقبله هو الحقيقي بلحمه ودمه وأرضه وتاريخه الذي لا يمكن فصله عنها.

* * *

ولقد عرفت محمود درويش أكثر مما رغب وأقل مما أحبيت. تسكعنا قليلاً وتجاذلنا كثيراً. تقاسمنا حب البعض من الأصدقاء، وتناكفنا ونحن نتبارى في احتقار الأدعياء وطلاب الزعامة ولو على أطلال الكتابة. تجادلنا في القاهرة على مصر وعبد الناصر. ثم اكتشفت «خيانته» عندما حمل إلى صديق قصيده التي لم تعرف كثيراً في من قال فيه: «نعيش معك، نسير معك، نجوع معك، وحين تموت نحوأ لأن الموت معك. لماذا تموت

بعيدا عن الماء والنيل ملء يديك؟ لماذا تموت بعيدا عن البرق والبرق في شفتيك؟ نراك، نراك، نراك، طويلاً كسنبلة في الصعيد، جميلاً، كمصنع صهر الحديد، وحراً، كنافذة في قطار بعيد، ولستنبيأ، ولكن ذلك أخضر! أتذكرة كيف جعلت ملامح وجهي / وكيف جعلت جبيني وكيف جعلت اغترابي وموتي أخضر، أخضر، أخضر؟!» بداية ثم يختتمها بقوله: «ولستنبيأ، ولكن ذلك أخضر.. نعيش معك، نسير معك، نجوع معك، وحين تموت نحوالن ألا نموت معك.. ففوق ضريحك ينبت قمح جديد، وينزل ماء جديد، وأنت ترانا نسير، نسير، نسير».

.. وبكينا معاً ونحن نودع إبراهيم مرزوق المبدع مثله، والذي عشق الفنون جميعاً وأعطاتها عصارة عمره وألوانه ورؤاه. وكان، مثل محمود، يحس أن وجوده قليل فسرّع ريشته وريشة العود وعلّمنا مع الرسم الغناء والموسيقى وعشق الأرض وياسمينها:

«كان إبراهيم رسام المياه، وسياجاً للحروب، وكسولاً عندما يوقفه الفجر.

ولكن لإبراهيم أطفالاً من الليل والشمس، يريدون رغيفاً وحليب؟»

«ما الذي أيقظك الآن، تمام الخامسة؟».

«كيف تعرف؟ هي بيروت الفوارق / هي بيروت الحرائق / ما الذي أيقظك الآن تمام الخامسة؟ إنهم يغتصبون الخبز والإنسان منذ الخامسة».

«كان إبراهيم رساماً وأب / كان حياً من دجاج وجنوب غضب / وبسيطاً كصليب / .. في تمام الخامسة، كان إبراهيم يستوي على اللون النهائي / ويستولي على سر العناصر / كان رساماً وثائراً / كان يرسم / وطنياً مزدحماً بالناس والصفاصاف وال الحرب / وموح البحر والعمال والباعة والريف / ويرسم / جسداً مزدحماً بالوطن المطحون في معجزة الخبز / ويرسم / مهرجان الأرض والإنسان خبزاً ساخناً عند الصباح / كانت الأرض رغيفاً / كانت الشمس غزالة / كان إبراهيم شعباً في الرغيف.. وهو الآن نهائى.. نهائى! تمام السادسة. دمه في خبزه. خبزه في دمه. الآن، تمام السادسة».

.. وبكينا معاً حين غادرنا أمل دنقل، الذي جاءنا في بيروت عليه يجد فيها القاهرة التي ضُيّعت، وفلسطين التي ضُيّعت، والقصيدة التي ظلت تعرف أهلها، فلما اكتشف أن

مصر أوسع من أن يغادرها وأبهى من أن ينساها عاد ليموت فيها ومن أجلها:

«واقفا معه تحت نافذة / أتأمل وشم الظلال على ضفة الأبدية

قلت له: قد تغيرت يا صاحبي.. وانفطرت!

فها هي دراجة الموت تدنو/ ولكنها لا تحرك صرختك الخاطفة..

«قال لي: عشت قرب حياتي / كما هي / لا شيء يثبت أنني حي / لا شيء يثبت أنني من الغياب يرف كزوجي حمام على النيل / ينبعنا باختلاف الخطى فعل المضارع الجنوبي يحفظ طريق الصعاليك عن ظهر قلب .. ويشبههم في سليقتهم وينام على درج الفجر: هذا هو البيت، بيت من الشعر، بيت الجنوبي.. قرآنـه عربي، ومزمورـه عربي، وقربـانـه عربي..».

وفي قلبه زمانـ غريبـانـ، يبتعدـانـ ويقتربـانـ: غـدـ لا يـكـفـ عن الاعتـذـارـ: نـسـيـتكـ لا تـنـتـظـرـنـيـ، وأـمـسـ يـجـرـ مـرـاكـبـ فـرـعـونـ نحوـ الشـمـالـ: انتـظـرـتـكـ، لـكـنـ تـأـخـرـتـ».

* * *

ضحكـناـ حتـىـ حدـودـ البـكـاءـ وـنـحـنـ نـسـتـعـرـضـ الملـوكـ وـالـرـؤـسـاءـ وـالـأـمـرـاءـ وـالـشـيوـخـ الـذـينـ يـحـكـمـونـ شـعـوبـ هـذـهـ الـأـمـةـ الـمـمـنـوـعـةـ منـ أـنـ تـكـوـنـ.

قال يصفـ منـ التقـيـ، وـقـلـتـ أـصـفـ منـ التقـيـ.. وـبـعـدـماـ هـدـأـتـ مـوـجـةـ الضـحـكـ منـ الذـاتـ سـأـلـنيـ: هلـ تـشـارـكـنـيـ فيـ كـتـابـ عـنـهـ؟ـ!ـ ذـلـكـ السـلـطـانـ الـذـيـ لاـ يـحـبـ الـأـطـفـالـ، وـذـلـكـ الـأـمـيرـ الـذـيـ يـعـوـضـ عـنـ قـصـرـهـ بـطـولـ يـدـهـ، وـذـلـكـ الرـئـيسـ الـذـيـ يـتبـاهـيـ بـأنـ الـخـصـيـةـ الـواـحـدةـ لـاـ تـمـنـعـ الإـنـجـابـ، وـذـلـكـ القـائـدـ الـذـيـ يـدـعـيـ لـنـفـسـهـ وـرـاثـةـ الرـسـوـلـ الـعـرـبـيـ، وـذـلـكـ الـأـمـيرـ الـأـبـلـهـ الـذـيـ عـرـفـ بـالـسـمـعـ أـنـ ثـمـةـ خـلـلـاـ فيـ أـجـنـحةـ الطـائـرـةـ.

وصلـناـ إـلـىـ بـعـضـ الـأـسـمـاءـ الـمحـظـورـةـ، التـفتـ إـلـىـ فـتـطـلـعـتـ إـلـىـ النـاحـيـةـ الـأـخـرىـ، فـقـامـ إـلـىـ الرـادـيوـ يـبـحـثـ عـنـ مـحـمـدـ عـبـدـ الـوـهـابـ وـالـأـغـنـيـةـ الـتـيـ يـحـبـ «ـكـلـ دـهـ كـانـ لـيـهـ»ـ!ـ وـحـينـ عـبـرـتـ فـيـرـوزـ أـوـقـفـ الإـبـرـةـ وـرـفـعـ الصـوـتـ إـلـىـ الـمـدىـ الـذـيـ لـاـ تـحـبـهـ السـيـدـةـ وـعـادـ يـفـرـكـ كـفـيهـ: وـجـدـتـ مـاـ يـعـوـضـنـيـ عـنـ سـمـاعـ تـرـهـاتـكـ!

قلت: نتحدث عن العواصم، عن البلاد، عن أهلها.. عن العشق!
ونظم محمود ديواناً جديداً.

* * *

دخل على ذات يوم وفي يده قصيدة. استغربت. لم يكن، في العادة، يقبل إلحادي بالنشر في «السفير» أولاً.. فالشعر عن لبنان الحرب الأهلية مصدر خطر، والشعر عن مصر يجب أن ينشر في مصر، وعن الشام في الشام، وعن فلسطين في أربع رياح الأرض.

كانت القصيدة عن «عودة الأسير»: جندي مصري وقع في الأسر في سيناء، ثم استطاع أن يهرب فقطع الصحراء مشياً على قدميه في الليل، أما النهار فللطائرات.. وحين أطل على مصر أنشد يقول:

«النيل ينسى.. والعائدون إليك منذ الفجر لم يصلوا

هناك حمامتان بعيدتان، ورحلة أخرى، وموت يشتهي الأسرى

.. وهذى فرصتي، يا مصر، أعطيني الأمان

لأموت ثانية، شهيداً لا أسيئر،

.. قد طاردوك- وأنت مصر- وعدبوك- وأنت مصر

«هل أنت يا مصر.. هل أنت مصر..».

.. وعندما عاد، مرة، من زيارة لعدن تحت حكم الحزب الاشتراكي كتب يقول:

«ذهبنا إلى عدن قبل تاريخنا فوجدنا اليمن

حزيناً على امرئ القيس، يمضغ قاتاً ويمحو الصور

أما كنت تدرك يا صاحبي، أنا لاحقان بقىصر هذا الزمن!؟

أما الشام فكان كلما عاد منها، اشتهى أن يعود إليها. كان يطلبها لذاتها وبذاتها،
ويذهب إليها بناسها وحسرته بردى:

بكى الناي، لو أستطيع ذهبتي إلى الشام مشياً كأنني الصدى،

ينوح الحرير على ساحل، يتعرج في صرخة ليل لم تصل أبداً،
يا رمح، صمت المدى، حين يصرخ: يا شام، يا امرأة هل أحب وأبقي؟ (وبكى الناي).
لو أستطيع البكاء كناي.. عرفت دمشق!)

في اللقاءات الأخيرة، كما في الاتصالات الأخيرة، كان الموت ثالثاً دائماً.

كان واضحاً أنه قد دخل معركته مع الموت مواجهة.. لذا كان يخاف أن ينام حتى لا يأتيه في غفلة. كان يريد أن يواجهه في عينيه! لم يكن دون كيسوت. لم يكن عنترة العبسي. لكنه كان قد سئم لعبة الاحتمالات:

«- يحبونني ميتاً ليقولوا: لقد كان منا، وكان لنا
سمعت الخطى ذاتها منذ عشرين عاماً، تدق على حائط الليل، تأتي ولا تفتح
الباب.

لكنها تدخل الآن ويخرج منها الثلاثة: شاعر، قاتل، قارئ..»
وكان يفترض أنه، وقد فر برأسه موته فإنه سيختار لونه:
«كيف تطلب موتك؟! أزرق مثل نجوم تسيل من السقف»
ولأنه يكره الرثاء بقدر ما يحترم الشهداء، فقد أعطى لنفسه الحق بحراستهم:
«عندما يذهب الشهداء إلى النوم، أصحو وأحرسهم من هواة الرثاء
أقول لهم: تصبحون على وطن، من سحاب ومن شجر، من سراب وماء».

* * *

اختلفنا، غير مرة، في نقاشنا السياسي حول المسار السياسي للقيادة الفلسطينية.
كنت أكثر حرية، وكان أكثر حرجاً. إن له اعتراضاته، لكن ماداً تراه يفعل وقد تدخلت
الهوية والأرض القضية والسلطة؟ لقد بات متذمراً وضع الحدود بينها. كذلك فقد بات
العجز فاضحاً.

وليس من السهل الادعاء أن استيلاد بداية جديدة أمر ممكن. تلك مهمة أجيال

جديدة. وتلك مهمة تحتاج إلى زمن إضافي لا نملكه. ثم إن صورة العدو تتبدل في صوء قدراتك: إذا كنت قوياً كفاية صار قبولك بالصلح تسامياً منك وعفواً كريماً عن أخطأ بحقك! أما إذا كان الضعف يتهدد هوبيتك في يومك، فكيف يمكنك أن تستنقذ منها ما أنت بحاجة إليه في غدك؟

ثم إن محمود درويش يعرف إسرائيل من داخلها. يعرف أحزابها ومنظماتها. يعرف عن جيشه وعن مخابراتها. يعرف عن «العرب» فيها. ويعرف الفروق بين اليهود الأصليين واليهود الذين استوردوا من بعض أوروبا، ويعرف من هودوا ليصيروا إسرائيليين.

في يقين محمود درويش أن الحق لا يضيع والأرض لاصحابها مهما جرى، وأن مسار التاريخ واضح، بشرط أن يكون أهله حاضرين:

«على هذه الأرض ما يستحق الحياة. على هذه الأرض سيدة الأرض، أم البدايات، أم النهايات. كانت تسمى فلسطين. صارت تسمى فلسطين. سيدتي، أستحق، لأنك سيدتي، أستحق الحياة».».

للفلسطينيين الحياة، ومحمود درويش منها ولنا ومعها وفيها.

* * *

محمود درويش في الصحافة الغربية

• إسكندر حبش

«على هذه الأرض ما يستحق الحياة»، لكنه الموت البشع الذي يفاجئنا حين لا نتوقعه، حين نظن أن الحياة لا تزال ممكناً بعد، وأن ثمة شيئاً ما يربطنا إليها. لكن الأمور تقع فجأة في غيابها، وإن كنّا على افتتان ضمني بأنّ الرحلة لا بدّ أن تنتهي ذات يوم.

من هنا ثمة سؤال آخر، حقيقي، لا بدّ أن يطرح نفسه علينا، هل أن رحلة محمود درويش قد انتهت فعلاً؟ ربما كنا نستطيع أن نتحدث عن الموت الجسدي، إلا أن حياة أخرى تُفتح للشاعر بعد موته، هي رحلة الكلمات التي ستأخذ مساراً آخر بعيداً عن هذا التماส الجسدي مع أصحابها، وكأن تاماً آخر يتشكل ليترك الشعر عارياً، وحيداً، في مهب كل الاختلافات التي قد تقال.

لكنها اختلافات قليلة، فلا أحد يستطيع أن ينكر ما ترك هذا الرجل وراءه من شعر ومن إنسانية ومن محبة نشرها، على الأقل، في نفوس قرائه. بل ثمة شيء أكبر من ذلك، تماماً كما قال منذ فترة، في الزميلة «لوريان ليتيرير» حين تحدث عن الروائي المصري الراحل نجيب محفوظ. قال درويش يومها: «البارحة واليوم وغداً، كان نجيب محفوظ وسيبقى أحد أكبر آثار مصر، سيبقى حياً ومهيباً تجاه الزمن. لقد غادر جسده المهزيل، إلا أن روحه المتجسدة في أعماله العملاقة ستبقى حاضرة في ذاكرة الأدب العربي الذي دفع به محفوظ نحو العالمية»..

لا أعرف لماذا أقرأ في هذه الكلمات حالة درويش نفسه، فالبارحة واليوم وغداً، سيبقى درويش أكثر من رمز لفلسطين التي أحبينا، فلسطين التي أصبحت هذا الوطن الذي نريد أكثر من أي زمن آخر. فلسطين الشعر الذي كتبه درويش، والذي أعاد إليه الكثير من هذه الإنسانية المفقودة. لا شك أن رحيل أي شاعر لا بد أن يزيد من حصتنا الحالكة في هذا العالم، فكيف والغائب اليوم، شاعر بحجم هذا الوطن الذي حلم به، الذي تنفسه حتى اللحظات الأخيرة. هذا الوطن الذي تماهى معه لدرجة الاتحاد والتجسد.

ولأن رحيل أي شاعر حقيقي لا بد أن يثير الكثير من كلمات العزاء والتقدير، أفردت غالبية صحف العالم صفحتها لهذا الرحيل، لذلك، هنا محاولة للإطلالة على ما كتبه بعض صحف العالم عن غياب درويش.

تحت عنوان «محمود درويش: مرتل الأرض المعشوقة» كتب «ليونيل شيوش» في صحيفة «تربيون دو جنيف» (السويسرية) قائلاً: «الموت طالماجاوره في مناسبات عدّة، لدرجة أنه استخرج منه استعارة مدهشة: «قصيدة جدارية» التي استطاع الجمهور في جنيف أن يكتشفها على خشبة مسرح سان جيرفيه في العام ٢٠٠٥.

الخلاصيات التاريخية

وبعد أن يشير إلى سبب رحيله، يمضي الصحافي السويسري بالقول إنه كان أحد أكبر شعراء اللغة العربية. «وقد ورد اسمه -المجل في مسقط رأسه فلسطين- في قائمة لجنة نوبل من سنوات. ولكن إن لم يحز الجائزة، فهذا لا يعني أن درويش توقف عن أن يكون منشد هذه العودة إلى الحياة الطبيعية، أن يكون شاعر الخلاصيات التاريخية (...). وهذا الصوت الذي كان يحمل إلى بعيد الأصداء المأساوية لشعب وأرض، وجد فيه البعض بأنه يشكل الشاعر الرسمي للمقاومة. بيد أنه دور غالباً ما يقلل من أهمية شعر درويش الذي كان يرفضه. إذ غالباً ما كان يجيب الذين يسألونه عن التزامه بالقول «أن أكون فلسطينياً ليس مهنة».

ويجد كاتب المقالة أن قوة قصائده كانت إلى درجة دفعت وزير التربية الإسرائيلي إلى المطالبة بوضع بعض قصائده في المنهج التعليمي - (وهو أمر رفضه يومها يهودا باراك) - حتى إن شارون بنفسه قال بعد أنقرأ لماذا تركت الحسان وحيداً «بأنه فهم الآن تعلق الفلسطينيين بأرضهم».

من جهتها كتبت صحيفة «لومانيه» (الفرنسية) تحت عنوان «محمود درويش: شاعر كبير وفلسطيني كبير» التالي: «رحل محمود درويش بعيداً عن زيتون مسقط رأسه الذي لم يتوقف عن إنشاده في قصائده. ولسخرية القدر، توقيع بعيداً عن أرض فلسطين التي لم يتوقف عن غنائها في شعره. هذه الأرض التي طالما حرث منها الحب والحنين، بدءاً من

زمن المنفى وصولاً إلى زمن العودة غير المكتمل، الأبتر، الذي ومنذ العام ١٩٩٥ كان يعده بمثابة غياب».. وتمضي كاتبة المقالة فرانسواز جرمان روبان بالقول: «هذه الأرض وهذا الشعب، اللذان كانا بالنسبة إليه عائلته وحبه، من بينها الصخور والزيتون والص嗣ر والكرום التي صعقته، كل ذلك جعل منه شاعر فلسطين. لدرجة أنه دافع بجسده، في السنوات الأخيرة، عن رغبته في أن يعترف به، وبعيداً عن كل شيء، بأنه شاعر كوني أي أنه يغنى أيضاً حب النساء والأزهار والحياة».

وتضيف كاتبة المقالة: لقد مات في الولايات المتحدة، تماماً مثل ذلك الكاتب الكبير والمUSICIEN الفلسطيني الآخر، الذي أصبح صديقه فيما بعد: إدوارد سعيد. في المرة الأخيرة التي رأيت فيها درويش، كانت في باريس خلال مناسبة تحيية أقيمت له. فرأي يومها نصاً يروي فيه لقاءه بسعيد. هناك. في المنفى. لأن محمود درويش هو شاعر المنفى، شاعر هذا التقليد الأدبي الكبير الذي يضم من سبقوه من فيكتور هوغو إلى ناظم حكمت. ربما يجدر بنا القول إنه شاعر المنافي..

وتختم «الأومانيتيه» بالقول: «حتى التمزق الأخير، كان أسوأ ما رأه في حياته هو ما علق عليه بمرارة، حول الحرب المندلعة بين حماس وفتح. قال لقد انتصرنا. لدينا الآن دولتان، سجنان لا يتكلمان مع بعضهما البعض. نحن ضحايا لبسنا ثياب الجلادين»..

الهنود الحمر

تحت عنوان «محمود درويش المنفى الأخير» كتب كريستوف عياد في صحيفة «ليراسيون» قائلاً: «في مسائِه الأخيرة على هذه الأرض، توفي محمود درويش في هيوستن (تكساس)، أي توفي في لا مكان (...) أي نهاية أحزن بالنسبة إلى هذا الشاعر الذي نجح في جعل فلسطين موجودة عبر قوة الكلمات فقط! أي سخرية أكبر لهذا الشاعر الذي قارن الفلسطينيين بهنود أميركا الذين طردوا من أرضهم ليموتووا مثل أشجار اقتلت».

الكاتب الفرنسي بيير أسلين، كتب في «مدونته» على الإنترنت مقالة بعنوان «من أجل تحيية محمود درويش» حيث يبدأ كلامه بالقول: «في النهاية هذا هو الشعر: محمود درويش، أحد أكبر شعراء اللغة العربية، كان يقرأ قصائده بالعربية في فرنسا أمام جمهور

فرنسي حيث إن عدداً كبيراً منهم لا يفهموا أي كلمة من لفته، استمعوا إليه لساعات مدهشين من هذه الموسيقى، مأسورين بما كانت تقوله، بحميمية، كلماته التي كانوا يتلقونها بعمق في حين أنهم كانوا غرباء من حيث المبدأ. هذا السحر هو ما يسمى الشعر.. مع رحيل الشاعر الفلسطيني، ثمة شيء سيختفي بالتأكيد. لكن كتبه ستبقى حاضرة بدون شك. وستتبعه قصائده لفترة طويلة جداً. سيبقى اسمه يلمع كميراث ثقافي للعالم العربي، بيد أن ما سنفتقده إلى الأبد هو صوته، هذه البذرة الفريدة الخارجة من هذه النظرة الحاملة للرؤى».

«صوت فلسطين» عنوان المقالة التي صدرت في صحيفة «لوبوست» حول رحيل الشاعر محمود درويش، وقد جاء في بدايتها: «للشاعر وطن أول: الشعر. إن موت أي شاعر حقيقي لا بد أن يحزن كل عشاق الكلمات.. لقد أنسد أبداً ممما يعرفه جيداً: ألم المنفى. كان وسيبقى «الشاعر الوطني الفلسطيني». بالرغم عنه. ومع ذلك فقد اضطلع بدوره. بما أن الشعب الفلسطيني كان يتعرف عليه من كلماته مثلما كان يجد نفسه، لذلك يشعر بأنها تحمله على أجنبتها. كانت صوره، غنائمه، وحيه، أناشيد الحب، دواره أمام الزمن الذي يمر، تسؤالاته حول هويته، تسمح لهم وستسمح لمن يقرأونه دائماً كما لمن استمعوا إليه، بأن يجدوا فيه العزاء والتشجيع.

* * *

درويش ودراما العودة

• نائل الطوخي

كانت أم محمود درويش تتمى أن يدفن ابنها في قرية «جديدة»، وهي قريته التي سكن بها منذ طفولته. قالت: «كنت أريد أن يدفن ابني في جديدة، ولكنه منذ زمن طويل لم يعد ابني، إنه ابن العالم العربي كله».

الصراع الملفت حول جثة درويش انتهى بانتصار السلطة. دار الصراع بين عائلة درويش التي ترغب في دفنه بقريته «جديدة»، وبين السلطة الفلسطينية التي تسعى لدفنه في رام الله. أرادت السلطة الفلسطينية احتكار الابن الطيب لها، قمعت الرغبة العائلية البسيطة بأن يدفن ابنها إلى جانبها. هكذا تم تمزيق ما بين درويش وبين أهله بقوة، لأنه من واجبات السلطة أن تحوز لنفسها النياشين، ودرويش هو النيشان الأكبر. ما جاء ليفعله هذا المقال، هو تأمل هذا الصراع، ومقارنته بحدث آخر، تم منذ أكثر من عام، وهو زيارة درويش لحيفا، ومن هذه المقارنة نعرف كيف تخلق القصة الصحفية، وكيف تخلق السلطة أسطورتها، وتisksك الأساطير الأخرى، وتلغي حتى احتمالات تكونها.

* * *

في البداية، ومع تواتر الأخبار عن زيارة مرتبة يقوم بها محمود درويش إلى حيفا بعد ما يقرب من أربعين عاماً من مغادرتها، بدا الجميع مرتباً، لم يصدق أحد. بالتدريج، وخلال ساعات، بدأوا في التصديق، وفي ملاحظة أن «القصة»، بمعناها الصحافي، على وشك أن تتحقق الآن. أشارت وقتها جميع المانشيتات الصحفية إلى «العودة»، وأي عودة سوى العودة إلى حيفا. الزيارة بشرت بها عناوين صحفية كثيرة وذكية: «محمود درويش عائد إلى حيفا»، «أحمد العربي يصعد كي يرى حيفا ويقفز»، و«محمود درويش على «مشارف» الكرمل».

كل شيء كان حاضرا في هذه العناوين الثلاثة: غسان كنفاني، وهو الفلسطيني بيروت، عبر عمله الروائي «عائد إلى حيفا»، سهام داود والتي نظمت الأمسية، هي الفلسطينية بإسرائيل، عبر عملها الصحافي، بدورية «مشارف»، ودرويش يحضر عبره هو ذاته، الفلسطيني برام الله وعمان، عبر عمله الشعري، «أحمد الزعتر»، والصحافي، «دورية الكرمل». هكذا، تجتمع المنافي، تعود إلى فلسطين الأصلية. التاريخية، فلسطين التي أصبح اسمها إسرائيل، فلسطين ٤٨. هكذا يمكننا أن نفهم «عودة» وليس «زيارة» محمود درويش لحيفا، الفلسطينيون يجتمعون برمز فلسطين، بالشخص الذي خلق فلسطين الأدبية أكثر من أي شخص آخر، الشتات الفلسطيني يلت姆 ببعضه.

* * *

ألفا شخص حضروا الأمسية وقتها. أية أمسية أدبية في إسرائيل يمكنها أن تجمع ألفي شخص؟ ولا واحدة. كان هذا مثيراً لغيره إسرائيليين كثيرين، كما تشهد بذلك تعليقاتهم على تقطيعات الأمسية في الصحف العبرية. قال أحدهم إنه أحس كما لو كان في أم الفحم وليس في حيفا. ساعتين تحولت حيفا إلى مدينة فلسطينية، مثلها مثل أم الفحم الضفاوية. بمعنى آخر أدق، ليس فقط أن درويش عاد إلى فلسطينه، وإنما «عادت» حيفا أيضاً إلى فلسطينيتها، ليس فقط لأنها تحولت إلى مدينة تشبه أم الفحم، ولكن أيضاً باحتشادها لرؤية خالق فلسطين الأدبية.

يصعب العثور على شخص كتب فلسطين، وارتبطت صورتها بصورته، كما فعل درويش، ربما بخلاف عرفات شخصياً. مع النكبة، فر الطفل محمود من قريته الجليلية مع الفارين، كما تسلل إليها عائدًا مع المتسلين، رفض الجنسية الإسرائيلية عند سن معين، غادر فلسطين ٤٨، ثم انتصر في مصهر الشتات الفلسطيني، بيروت، مع المنصرين. بالتزامن مع كل هذا، كانت الأرض تنمو في قصيده، مثلاً ينمو في قصيده المخيم الذي حل بدليلاً مؤقتاً عن الوطن، ومثلاً ينمو الفلسطيني، اللاجي المولود في نفس المخيم. خلق درويش فلسطين حديثة تشبه تلك التوراتية، سفرجل وزعتر وسنونو، حبقاً وزنزلخت، ولكن أيضاً، بندقية وبركانا وهوية. الهوية كانت هي كلمة السر في عدد من قصائده الأكثر انتشاراً. في النهاية لم تكن صورة وهوية فلسطين لتكون بالشكل الذي

هي عليه الآن من دونه، في هذا الأمر يبدو إنجازه أكبر بما لا يقارن حتى من إنجاز إدوار سعيد نفسه.

يدرك هذا وقتها عباس بيضون، يدرك التماهي بين درويش وفلسطين إلى حد صار يمكن بمقتضاه اختزال أحدهما في الآخر، يكتب في «السفير» اللبناني قائلاً عن زيارة درويش لحيفا بعد ٣٧ عاماً من مغادرته لها: «إذ حينما تكون وطنية محمود درويش على المحك فإن الأمر مهول وخطر، فأن تكون وطنية شاعر الهوية الفلسطينية ورمزاً للأدب متهمة فهذا يعني أن الثقافة الفلسطينية التي احتل درويش هذا المقام فيها متهمة وموصومة أيضاً».

* * *

لم تطلق كلمة بيضون من الفراغ، كانت إسهاماً في سجال جوهري حول توصيف زيارة درويش، هل هي «زيارة» أم «عوده»، هل هي «عوده» أم شيء يشبه ما يسمى أحياناً بـ«التطبيع». بدا بييار أبي صعب وقتها، في الأخبار اللبنانية، وهو يطلب من محمود درويش ألا يزور حيفا مستشهداً بمقاطعة الفريق الإنجليزي «الرولينج ستون» لإسرائيل، بدا وكأنه يضرب في العمق. في الواقع كان (أبي صعب) مبللاً، رمز فلسطين يتمدد على أول المحرمات بخصوصها، مقاطعة إسرائيل. أما الفلسطينية عدنية شibli فلها إطار آخر تضع فيه الزيارة. ترد على أبي صعب في نفس المكان: «فجأة إذاً كي يصبح محمود درويش الفلسطيني مؤازراً للفلسطينيين، عليه أن يتحول إلى إنكليزي ذي ضمير سياسي، عليه أن يتعامل مع فلسطين المحتلة في عام ١٩٤٨، بلده، على أنها إسرائيل، عليه أن يعتبر فلسطيني الداخل على أنهم إسرائيليون، أن يعلن أن حيفا هي أرض العدو!».

محمود درويش غير الرولينج ستون. الرولينج ستون قد «يزورون» حيفا بينما درويش «يعود» إلى حيفا، الرولينج ستون عندما يزورون فلسطين فان فلسطين تصبح هي إسرائيل، أما لدى درويش، الفلسطيني بألف لام التعريف، فإن الأمر يصبح مختلفاً، يصبح التحام الفلسطيني بأرضه. ثمان وأربعون ساعة فقط كان يمكن لها أن تحشد كل العواطف حولها، تصبح الزيارة عودة، أو شبهة عودة. هكذا يضطر درويش للقول في حوار مع هارتس قبيل سفره: «لا أريد إخافة القراء. فأنا لا أنوي تحقيق حق العودة». كما يضطر للحديث مطولاً قبل السفر عن مفهوم العودة مع صحيفة الاتحاد الحيفاوية. ينفي

المفهوم، من الناحية الفلسفية، مستشهادا بعوليس وإيثاكا. وللمفارقة فقط، كان درويش قد عمل بصحيفة الاتحاد قبل مغادرته فلسطين ٤٨، والآن «تعود» هي إليه لتحاوره شاعرا كبيرا وتطلب منه استحضار فترة عمله هناك مع إميل حبيبي، أي الرجوع بشكل ما إلى ماضيه. العودة كانت هي العنوان الذي لا مفر منه للحدث.

السؤال الأساسي هنا الآن: لماذا لم يتم إذن طرح مفهوم «العودة»، كعنوان لرغبة عائلة درويش بأن يدفن ابنتها بجانبها؟ لماذا تم تغييب المفهوم وإلغاء احتمال تشكيل الأسطورة والقصة الصحفية؟ ولماذا وصفت رغبة العائلة في حدودها الدنيا: رغبة عائلية فقط وليس رمزية، اشتياق إلى جسد الابن وليس التحامًا، تأجل طويلا، بين الشاعر وأرضه؟ على عكس ما حدث في قصة «العودة إلى حيفا» الإيجابية: لأن السلطة كانت هي الخصم هذه المرة، والسلطة هي في رام الله، وليس في «جديدة». والسلطة هي ما كانت تعني هذه المرة «فلسطين».

كان الثناء الجرح في حيفا وقتها مؤلما تماما، تم عبر الجيش الإسرائيلي. منع الجيش درويش من البقاء في حيفا لأكثر من يومين، بينما كانت سهام داود قد أعلنت عن أن درويش لو بقي أسبوعا كما طلبت كان ليتمكن من زيارة أمه التي تبلغ تسعين عاما والمقيمة في قرية «جديدة». لا يصرح الجيش، ولكن درويش يتمكن من زيارة أمه في الثمانين وأربعين ساعة التي قضتها بيده. هكذا، تتطور القصة الخاصة بالجرح الفلسطيني: تم تقصير فترة إقامة درويش بشكل عمدي، عسكري، لمنع الشاعر القومي، شاعر فلسطين، من الالتقاء بأهله وبأرضه بالمعنى الفعلي والمجازي للكلمة. ولكن برغم المنع الإسرائيلي، فقد أمكن للفلسطيني الالتفاف بأرضه وبأهله. تشتعل كل العواطف حول الأمسية، لتصبح رمزا لإغلاق الدائرة التي طال فتحها طويلا، والتعبير لمحمد درويش، الذي يقول في حواره لها آرتس ردًا على السؤال عن سبب مغادرته بلدته منذ ٢٧ عاما: «حتى أعود بعد ٢٧ عاماً. هذا يعني أنني لم أنزل من الكرمل في ٢٠٠٧ ولم أعد في ٢٠٠٧. كل شيء هو مجاز. أنا الآن في رام الله وفي الأسبوع القادم سأكون في الكرمل وأنذكر أنني لم أكن هناك لأربعين عاماً، وهذا يعني أن الدائرة أغلقت وكل السفر الذي طال سنوات كان مجازا».

* * *

العودة مفهوم مستحيل بلا شك. لا أحد يعود وإنما الجميع يسيرون في طرق جديدة، بلا أمل في الالتقات الحقيقية إلى الخلف، ومن استحالته تبع رومانتيكته، هو الحلم الذي يطمح الجميع لتحقيقه ولا يستطيعون، كما أنهم في نفس الوقت لا يستطيعون التخلّي عنه نهائياً. من هنا حضر عرب إسرائيل، هم ذوو الجنسية الإسرائيلية، الأمسية، بهدف العودة لفلسطينيتهم، ومن ذا قادر على منحهم إياها سوى درويش، وبهدف رؤية درويش عائدًا إلى فلسطينه، فلسطينه التي لم يجد المحامي خالد محاميد، وهو أحد حضور أمسية درويش، تعبيراً عنها أكثر احتشاداً من بعض أوراق الليمون جمعها من بيت الشاعر الكبير بقرية البروة التي ولد بها. ينتظر محاميد انتهاء درويش من أمسيته ليمنحها له، متخيلاً بالتأكيد لحظات عاطفية جياشة، دموعاً وعنقاً حاراً بين الشاعر وتراب أرضه، بين تراب الأرض وشاعره. ولأن لا أحد يعود فعلًا، فلم يأخذها درويش. درويش كان يحاول اختزال البعد الدرامي إلى أقصى حد. يغادر القاعة مسرعاً غير سامح للصحفيين بطرح أية أسئلة عليه، ومقللاً بشكل متعمد من إمكانيات كتابة «قصة» صحافية عن هذه الزيارة. وعلى الرغم من هذا تمت وقتها كتابة القصة.

العكس من هذا تماماً يحدث الآن. درويش نفسه، قبل موته بأسبوعين، يعود إلى قريته، يقبل أمه ويخبرها بقرار خضوعه للعملية بأميركا. كأنه يريد كتابة قصة «عودته»، التحامه بأرضه المتزامن مع الموت، وعلى الرغم من هذا، تقرر السلطة استبعاد عائلته، فصله عن أرضه الأولى، واحتكار جثمانه لنفسها. وتستجيب العائلة، لأنه «منذ زمن طويل لم يعد ابنها. وإنما ابن العالم العربي كله» والعالم العربي يوجد في رام الله، وليس في أي مكان آخر.

* * *

عشنا في زمانه

● حسن خضر

في العام ١٩٦٩ قرأت «عاشق من فلسطين» تحت عمود الكهرباء في الشارع في مخيم اللاجئين. لم أنظر حتى العودة إلى البيت، وأنستي القصائد أن منعا للتجوال سبباً بعد قليل. وفي أواخر ذلك العام دخلت السجن. كان المحققون يجردونا من الملابس في منتصف الليل، في قاعة كانت ذات يوم ملعباً للكرة الطائرة، ويضربونا بأسلاك مجدولة، ثم يضعوننا تحت دشات مياه باردة، ويعيدون الكرة حتى انبلاغ الفجر، قبل إعادةنا نصف أموات إلى الزنازين.

على أي حال، قبل دخول السجن بوقت قصير سمعت، أو قرأت، لا أذكر، بأن الإنسان يمكنه تحمل الألم إذا شغل ذهنه بشيء آخر.

وكان أول ما فعلته عندما سرى الألم في جسدي أن بحثت عما يشغل الدماغ عن التفكير في الألم. حينها بزغت من مكان ما في الذاكرة كلمات وصور متلاحقة: «عيونك شوكة في القلب توجعني وأعبدها، وأحميها من الريح، وأغمدها وراء الليل والأو جاع أغمدها فيشعل جرحها ضوء المصايب، ويجعل حاضري غدّها، أعز على من روحي».

للمرة أحکامه. وعندما تكون في السادسة عشرة من العمر، يسهل على الجسد أن يتحالف مع الذاكرة، ويسهل على الاثنين تشكيل جبهة موحدة لمقاومة الألم. وهذا ما كان. أسلاك مجدولة تصنع خيوطاً دامية ومتقاطعة على الجلد، لكن الروح قوية، والشعرُ يمكن الولد من العرض على شفتيه لئلا يفوز الجلاد بصرخة هي بعض ما ينتظره من غنائم الحرب.

لم أذكر هذه الحادثة لمحمود، رغم صلة امتدت لسنوات طويلة، وصداقة جعلت من

الشخصي والحميم موضوعاً لذكريات متبادلة. لم أذكرها لأن فيها ما يشي باحتمال الابتزاز العاطفي، ولأن أعداداً يصعب حصرها من الأولاد والبنات في فلسطين، والعالم العربي، مرّوا على مدار العقود الأربع الماضية، بتجارب، وعاشوا انفعالات متباعدة، اقترنوا على نحو أو آخر بكلمات، وأخيلة، وصور، مستمدة من قصائده.

ويفي أمر كهذا ما يبرر القول بأن فعل الاقتران، بقدر ما كان فردياً، وحميماً، إلا أنه امتلك خصائص تجربة جماعية بامتياز. وهذا ما يستحق التأمل والتفكير: لماذا احتل محمود درويش مركز القلب من تلك التجربة؟

أقرب الإجابات إلى الذهن، وأكثرها ابتداؤاً، تبرر صعوده المفاجئ في أواخر السبعينيات بعودة الفلسطينيين، وقد أصبحوا هدائيين، إلى قاطرة التاريخ، وارتفاعهم في الخيال القومي العربي إلى مرتبة الأيقونة. ومصدر الابتدال، هنا، لا يتجلّ في استحالة العثور على عناصر من هذه وتلك في الظاهرة الدرويشية - خاصة في مراحلها الأولى - بل في عجزها عن العثور على المعادل الشعري لصعود جماعة بعينها، وتحويلها إلى أيقونة في مخيال ما.

ثمة إجابة معايرة: لم يكن محمود الأكثر صخباً بين الشعراء الفلسطينيين والعرب، وكان أول من تنبه إلى ما يلحقه تحويل جماعة بعينها إلى أيقونة من ضرر بقضية الشعر، عندما أطلق في وقت مبكر نداء «أنقذونا من هذا الحب القاسي»، الذي انطوى، ضمن أمور أخرى، على ضرورة قياس الشعر بأدوات الشعر لا بالسياسة.

وإذا شئنا الكلام عن الكيمياء الخاصة، التي تبلورت بفضلها الظاهرة الدرويشية، فلننقل إن اللغة، والأخيلة، والمجازات، التي خرجت من الجليل في أواخر السبعينيات، كانت مسكونة بأيروسية شبه رعوية، فتية، وفاتنة، تعيد الاعتبار إلى البلاد لا باعتبارها جنة ضائعة، بل امرأة مستعصية ومشتهاة. الأيروسية ليست مشروطة بالمرأة دائماً، لكن تأثير الأرض، وتأثيرها بالناس والشجر والتجارب اليومية، وأنسنة العدو، كانت كلها علامات على لغة جديدة وذائقه مختلفة.

لم يكن محمود أكبر، من حيث العمر، من الشبان والشابت الفلسطينيين والعرب، الذين انخرطوا في الكفاح من أجل فلسطين، كان واحداً منهم. أما اللغة، والأخيلة، والمجازات، التي تبرعمت على يديه، فقد كانت (إذا استعرنا مجاز النحّات الذي لا يخلق التمثال، بل يبحث عنه في الصخر، من مايكل أنجلو) ما عثر عليه بالموهبة، والمثابرة، في عالم وذائقه السنتينيات، من معادل شعري لما يعتمل في قلوب وأذهان شباب وشابات، يمكنهم التماهي معه، حتى وربما بفضل ظروف استثنائية من نوع التعرض للتعذيب.

وفي أمر كهذا ما يفسر، أيضاً، معنى الشاعر القومي (حسب الدلالة المتدالولة في اللغات الأوروبية) فقد كان بإمكانه، دائماً، قول أشياء، لا يجد الناس صعوبة في التماهي معها.

ومع ذلك، لا مجال للاستفاضة في هذا الجانب الآن، بل التنبيه إلى حقيقة أن ذلك المعادل الشعري كان نوعاً من القيد، أيضاً. فالذائقـة تتغيـر، كما يتغيـر الناس الأحياء. ولعل في محاولة للعثور على أكثر من احتمال للتمثال، والتحرر من سطوة المألف والمضمون، ما يفسـر التحوـلات اللغـوية والجمـالية والهمـوم الشـعرية، إذا شـئت، التي عـاشـها مـحمـود درـويـشـ منذ «سـرحـانـ يـشرـبـ الـقهـوةـ فيـ الـكافـتـيرـيـاـ» وـحتـىـ «لـاعـبـ النـردـ» الـتيـ قـرـأـهاـ فيـ رـامـ اللهـ قبلـ أـسـابـيعـ قـلـيلـةـ.

قبل عامين، وفي فحوصات روتينية، اكتشف الطبيب أن شرايين القلب تتـوسعـ، ويمكن أن تنفجرـ فيـ أيـ لـحظـةـ، وأنـ القـلـبـ -ـ الـذـيـ تـعرـضـ لـعـمـليـتـينـ جـراـحيـتـينـ منـ قـبـلـ -ـ لاـ يـحـتمـلـ جـراـحةـ ثـالـثـةـ. وـحتـىـ فيـ حـالـ نـجـاحـ جـراـحةـ كـهـدـهـ، ثـمـةـ اـحـتمـالـ الإـصـابـةـ بـالـشـللـ. وـقدـ عـاشـ مـحـمـودـ خـلـالـ هـذـهـ الفـتـرـةـ كـمـنـ يـحملـ لـغـمـاـ فيـ قـلـبـهـ. الـمجـازـ الـذـيـ اـسـتـخدـمـهـ أـكـثـرـ مـرـةـ لـوـصـفـ مـعـاـيـشـ اـحـتمـالـ الـمـوـتـ بـطـرـيقـةـ يـوـمـيـةـ، تـقـرـيبـاـ.

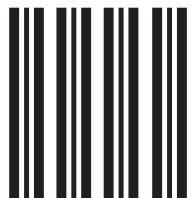
ولـسـتـ، هـنـاـ، فيـ مـعـرـضـ سـرـدـ التـقـاصـيلـ، بلـ اـسـتـحـضـارـ نـقـاشـ دـارـ بـيـنـنـاـ بـعـدـ عـودـتـهـ منـ بـارـيسـ. وـالـلـغـمـ فيـ قـلـبـهـ. قـالـ مـحـمـودـ لـمـ يـبـقـ لـدـيـ الـكـثـيرـ مـنـ الـوقـتـ. وـفيـ مـاـ تـبـقـىـ مـنـ وقتـ سـأـتـفـرـغـ لـلـشـعـرـ. وـيـوـمـهـاـ اـتـقـنـاـ عـلـىـ «ـتـجـمـيـدـ» صـدـورـ «ـالـكـرـمـلـ»، الـتـيـ أـحـبـهـاـ، دائمـاـ،

وأنفق عليها الكثير من الوقت والجهد. والمهم، هنا، أن التفرّغ للشعر كان يشبه سباقاً مع الموت.

كان الشعر سره الفصيح. والإخلاص لقضية الشعر جمرة متقدة في الروح. وعلى مسطرة كهذه تُقاس ظاهرة فريدة من نوعها في الشعر العربي. وهي، أيضاً، من بين أشياء كثيرة تقسر لماذا شعر ربما ملايين من العرب والفلسطينيين يوم سمعوا نبأ غيابه بأن حائطاً كبيراً في بنيان عالمهم قد انهار. وتقسر، أيضاً، لماذا نفكر نحن، الذين عرفناه عن قرب، بأن العيش في زمن محمود درويش، وبالقرب منه، كان مئة من السماء، وبأن عالمنا يحتاج الآن إلى ترميم، ربما يطول أكثر مما تبقى لنا من عمر.

* * *

شہادات و آراء



- ۲۲۸ -

«دَلْوَهُمْ» وَهُمْ أَحْيَاءٌ..

خادة السمّان

تقديم «اللاتعازى»

قرأت في الصحف عشرات من كلمات الرثاء الجميلة بمناسبة رحيل الشاعر الكبير محمود درويش.. وبعضها صادق أو نصف صادق أو كاذب بجمال إبداعي، وأصدق ما قيل في تلك المناسبة الحزينة هو ما لم يُقل: إنها صورة والدة محمود درويش وهي تتحب على ابنها.. هذه السيدة وحدها نقلتني إلى حافة الدموع، وكلامها العفوي المتاع البسيط المكسور وَحَرَّنِي في القلب.

ما من لوعة في العالم تشبه لوعة الأم في حين يموت ابنها قبلها.. وأمام ذلك الحزن تصير كلمات رثاء الآخرين لهبة شمعة في حضرة شمس الأسى الحارقة.

سيديتي، لعينيك وحدهما، ولخizzك الذي تغنى به ابنك أقدم «لتعزيتي» إذ لا عزاء لقلبك أيتها الأم الحزينة..

مقهى الذكريات صار بنكاً!

كأنها البارحة.. حين سمعت للمرة الأولى باسم محمود درويش من غسان كنفاني الذي كان فخوراً (باتشافه) لشعر المقاومة في فلسطين المحتلة، لمحodo درويش وسميه القاسم وسواهما..

وهكذا حين ذكر لي الشاعر أدونيس مطلع السبعينيات أن محمود درويش في بيروت، هرولت إلى اللقاء في مقهى «السکوتشف کلوب» ببطني الكبير لأسباب تتعلق بالإنجذاب غير الأبجدي (لازلت أذكر الطاولة التي جلسنا إليها ثلاثة مقابل البحر واليوم صار المقهى بنكاً).

ومنذ ذلك اللقاء الأول لاحظت أن لقب «شاعر المقاومة» ليس المفضل لديه وأنه يريد أن يكون «شاعراً كبيراً» ولذا لم يدهشني فيما بعد حين كتب محمود درويش صارخًا: ارحمونا من هذا الحب القاسي..

وكنا نريد أن نسمعه يردد: «سجل أنا عربي.. ورقم بطاقي خمسون ألفاً..
ذاكرة فيل.. أخضر؟

بعدها دعوت محمود درويش إلى العشاء في بيتنا ذات صيف قبل الحرب حين كانت بيروت بحق عاصمة الحرية واللقاء بين معظم رموز الثقافة العربية، وذكرت له أن الحضور هم يوسف إدريس وأحمد بهاء الدين وشفيق الكمالى والطيب صالح وزنار قباني وزوجته صديقتي الحميّة بلقيس الراوى وهو يقاطعني معتذراً حتى قلت له: والمبدعة فيروز وعاصي ومنصور وزوجته و... و..

وهنا أسلكتني محمود قائلأً: سأحضر! فأنا من المعجبين بفيروز الرائعة وبالفن الرحاباني..

الزواج؟ يا للهول!

و جاء محمود والمدعون جمِيعاً باستثناء الطيب صالح. ورن جرس الهاتف وكان الطيب صالح الذي قال معتذراً بأنه جاء بالタكسي ولم يعرف كيف يدخل إلى «قصر الداعوق» المحاط بأسوار وحدائق وأبواب، ولما كنت وزوجي حريصين على حضوره، قلت له:

سأركب سيارتي وأطير لإحضارك.. واعتذر، لكنني أصررت وأذكر أنه كان يومها في زيارة إلى بيروت مقاماً في شقة مفروشة بمبنى أنيق في حي راق يقع اليوم قرب قصر آل الحريري (لدي ذاكرة فيل أخضر فيما يبدو!) ..

وحملت مفاتيح سيارتي استعداداً للذهاب لإحضاره وقال درويش الذي سمع الحوار أنه سيرافقني ولكن صديقتي الحبيبة بلقيس الراوى منعوني قائلة بحزم: ليس بوسعك ترك ضيوفك والذهاب هكذا.. لم تعودي مقيمة في فندق «الكسندر» بالأششرفية.. أنت في قصر الداعوق ومسئولة عن ضيوفك. وانفجر درويش ضاحكاً: وقال جاداً بظرف: إنها متزوجة منذ أعوام.. هذا يكفي فهي كاتبة.. دعيها تهرب من كل شيء.

وعويت لحظتها أن درويش يجد الزواج عدواً للكتابة.. في المطلق دونما أي استثناء..

ولذا لم يدهشني فيما بعد ألا يدوم زواج درويش إلا عدة أشهر مهما كانت الزوجة جميلة وذكية ومثقفة وموهوبة ورائعة.. كان درويش يعتقد أن الصدام محظوظ بين الكتابة والزواج..

رفض المساومة على الكتابة الإبداعية

في مصعد فندق «الفينير هاوس» في بيروت التقينا مصادفة. دهش لوجودي في الفندق واستجوبني وقتلت له إنتي وزوجي هاربان من حرب الفنادق قرب بيتنا مقابل (الهوليداي ان) وقبلها كنا في فندق (ملاي فلاور) قال إنه هنا لزيارة صديقه الصحافي ع.ب، وسيزورنا بعد أن ينتهي منه، وجاء بكل ظرفه وروى بلهجته بشيرولي مدى ذعره من المرتفعات. فقد «كان في زيارة للقاهرة واصطحبوه إلى أسوان لمشاهدة السد العالي، وتحدث بإسهاب عن خوفه الطفولي حين أطل من على المشهد.. وأظن أن دوار المرتفعات لم يغادره يوماً بمعاني الكلمة كلها: كان معظم الوقت يكره الشهرة والوقوف على (القمة) ثم أن حاجته كانت ماسة للعزلة والخصوصية متفرغاً للإبداع في وكر هادئ لا على قمة الدنيا بدل مغادرته. وهذا الشعور أفهمه جيداً!!»

أحب أطفال الآخرين!

ها نحن، بشير وأنا نزوره مراراً أيام إقامته في بيروت، في بيته بشارع متفرع عن الحمراء.. فقد كان متزوجاً من قريبي الرائعة..

لا أدرى لماذا رsex بالذات في ذاكرتي الأصداف البحرية الجميلة، ولوحات تمثل مدينة القدس لفنانة فلسطينية كبيرة من أسرة عريقة لم أعد أسمع بأعمالها.

ها نحن نلتقيه أيامها مصادفة في شارع بلس وبصحبته صديقه س.ف الآتي من القاهرة، والشابة الجميلة جداً (الزوجة الأولى لمحمود، قريبي الذكية الموهوبة المثقفة الصبية المرهفة) ونقضي وقتاً مقهها في مطعم سقراط.

الجلسة مع درويش كانت متعة حين يكون في مزاج طيب غير مشاكس ومناكد. ها نحن نواعدهما للغداء في مطعم «ماندارين» في شارع فردان واصطحبنا معنا يومها ابنتنا حازم وكان صبياً صغيراً ولكترة ما دلله محمود قلت له إنه سيكون ذات يوم أباً رائعاً،

وانتقض بهلع وقال: أحبه هنا في المطعم معكم. ووعيت لحظتها أن محمود ليس مولعاً بدور الأب!

قلق الكتابة والخوف من التقصير

ها نحن نلتقي مصادفة، بشير وأنا ومحمود في ساحة (الإياتاه زوني) ساحة الأمم المتحدة - الباريسية، ومنها إلى مقهى في جادة كليبير.

ورسخ في ذاكرتي ذلك اللقاء لأن محمود تحدث عن قلقه البالغ قبل لحظة الكتابة وخوفه كلما كتب قصيدة وكم يخشى مواجهة الورقة البيضاء حتى إنه يدور في بيته ويرتدي ثيابه وربطة عنقه ويروح ويجيء أمام المرأة لتعديل ربطة العنق مرات.. تذكرت ذلك لأنني مثل محمود وزوجي يعرف ذلك وبعدها صار يداعبني كلما حاولت تأجيل لحظة البدء بالكتابة سائلاً: ألم تنتهي بعد من تعديل «ربطة عنقك» على طريقة محمود درويش؟

أختم بإبداء إعجابي بالكثير المؤثر الذي قيل وكتب عن درويش بعد رحيله: تُرى لو قيل له وهو حي نصف هذا الكلام، أما كان طال عمره؟ وماذا لو احتجينا ببقية الشعراء الفلسطينيين المبدعين. وغير الفلسطينيين - وهم أحياه؟ ولماذا لا ندلل مبدعينا وهم في عز العطاء؟

* * *

حيث تذكرت «ردم الأساطين

هيثم حقي

تومض في رأسي فكرة في لحظات فقد الأحبة، فكرة مرعبة أطردها فوراً: «كيف سيكون هذا العالم إذا غاب محمود درويش وفيروز؟!». أطال الله عمر فيروز. لكن محمود رحل. ولم أصدق. كنت قد علمت بمرضه لكنني داعبت الأمل وقلت: «لقد تغلب عليه مرتين فلم لا يتغلب من جديد؟!». لكن القلب المتعب خذلني.. ومحمود لم يعد موجوداً. هل حقاً لم يعد موجوداً؟!

من أول لقاء لي مع شعره عام ١٩٦٨ في موسكو أحببت شعره واستمر هذا الحب ينمو ويكبر قصيدة بعد قصيدة ليصل إلى ذروته في آخر لقاء مع قصيده الجارحة المودعة: «لاعب النرد»، فقد كان محمود صورة جيلنا المهزوم من النكبة إلى النكسة إلى اجتياح بيروت إلى أشكال الاستسلام. كان يقاوم السقوط الذي كان يأتياناً مهماً فعلنا، ثم يعود ليقول شعراً ساحراً يرفع المتعب اليائس إلى لحظة أمل وتحفيز. كان أكثر النهضويين الذين عرفتهم موهبة، لذا كان الأقدر على التقاط اللحظة التي تبدو عابرة لكثيرين يجعل منها لحظة عالية الجمالية، عالية التأثير والحضر في الروح.

حين عرفت محمود صديقاً ازداد إيماني بأنه من الكبار الذين يوجد بهم الزمان كل مئة عام. ذلك الصنف من المبدعين الذين يضيفون للفن تلك الدفعه التي ترفعه إلى مصاف جديدة. محمود الشاعر والإنسان كان كذلك. ولم يتوقف عن دفع الشعر العربي إلى مراتب نسيها منذ أزمان.

حين طلبت منه تسجيل صوته الذي عشقه محبو الشعر في وطننا العربي لسلسلة «ردم الأساطير» الذي استقيت عنوانه من رائعته المبكرة «يوميات جرح فلسطيني» قال لي: «ما الذي ذكرك بها؟». فضحتك، إذ كيف يمكن أن يخطر في باله أن شيئاً مما كتب يمكن أن ينسى؟!

* * *

توأم القلب

مارسيل خليفة

لسنين طويلة ارتبطت موسيقاي بشعر محمود درويش فتألت أعمالنا في ذاكرة الناس حتى صار اسم أحدها يستذكر آلياً اسم الآخر. ولا عجب في ذلك، فكل محطات مساري الموسيقي ولثلاثين عاماً، مملوءة بالإشارات إلى أعمال درويش، بدءاً بـ«وعود من العاصفة» ووصولاً إلى «يطير الحمام» التي لم تسجل حتى الآن، فمنذ أولى محاولاتي وقبل أن يُعرف واحدنا إلى الآخر، كنت أحس أن شعر محمود قد أنزل عليّ ولي، فطعم «خبز» أمه كطعم خبز أمي، كذلك عينا «ريتاه» ووجع «يوسفه» من طعنة أخوته و«جواز سفره»

الذى يحمل صورتى أنا، وزيتون «كرمله»، رمله وعصافيره وسلامله وجلاديه، محطاته وقطاراته، رعاة بقره وهنوده.. كلها كالها سكانها في أعماقى. فلا عجب إن آلفت موسيقاً وأبياته في شكل طبيعي دونما عناء أو تكلف. يقيني أن شعره كتب لأنّغنىه، لأنّعزفه، أصرخه، أصليه، أذرفه.. أحوكه ببساطة على أوتار عودي، وإذا أشركت كل آلات الأوركسترا مع كلماته وصوتي طلع ذلك الإنشاد الذي يهز ويؤاسي، يحس ويقاوم. محمود، يا توأم القلب أقولها لك، مثلاً كتبها لي، لو في جنة الله شاعر مثلك ل肯ّت صدقة.

* * *

روح فلسطين

ماجدة الرومي

وفاة محمود درويش أصابتني بألم وحزن شديدين. لقد كان صوت فلسطين في المنفى، وفلسطين ستصدّر غربة في غيابه. كان درويش بالنسبة لي عنصراً أساسياً لأكون قريباً أكثر من أرض فلسطين. إنه روح فلسطين وصوتها. فالتراب لا يعني شيئاً من دون الناس، نحن كنا نتلمس روح فلسطين من خلال محمود درويش، وبغيابه سيكون تلامسها أبعد وأصعب. لكنه سيظل حاضراً في شعره وكتبه وإرثه الغني المبدع. ولا خوف على القضية الفلسطينية بعد غيابه، لأنّه ترك في نفوسنا وعقلتنا من خلال شعره وثقافته وتمسّكه بالقضية، ما هو أقوى من الاحتلال. فالاحتلّ لا يمكنه مصادرة صوت نقي وروح حرّة مثل صوت محمود درويش وروحه.

الأشخاص الكبار مثل محمود درويش يقربوننا من الحرية مهما كانت بعيدة عننا. بدءاً من اليوم سنفتقد شخصية محمود درويش الفذّ والاستثنائية لكن روحه ستظل حاضرة فينا.

* * *

جدارية لعالم بкамله

شوفي بغدادي

إذاً مات الشعر، ومات الجمال، وماتت فلسطين، وماتت اللغة العربية والعروبة! وإن لا..
فماذا تبقى الآن؟ هل تبقى سوى النزاعات الموجعة الدامية بين الإخوة الأعداء؟ وهل يُسمع سوى
الصراخ والعويل والنزيف بينهم؟! هل بقي سوى الشعر والأمل الذي يوقده الكلام الجميل؟!

كان محمود ينبوعاً متدفعاً لا ينضب في زمن الجفاف، ففي كل عام أو عامين يصور
له كتاب -أي كتاب- قادر أن يذكرنا بأن فلسطين التي تضيع لن تضيع ما دام هناك
جديد متواصل من هذه الهبة الإلهية الخارقة ينعشنا في زمن الموت أكثر من أي زعيم
سياسي أو عربي بارع في الخطابة. كان محمود درويش قادراً -ولعله الوحيد الذي كان
يملك هذه الموهبة- أن يحرّض في قرائه هذه الثقة العجيبة بأنه ما دام مثل هذا الشاعر
على قيد الحياة فإن قضيته لن تموت بالتأكيد.

ليست هذه موجة من الجمود العاطفي تأخذني. إنني يائس بالفعل، ومع ذلك فأنا
محكوم بالأمل -كما قال المرحوم الجميل الآخر سعد الله ونوـس-. وهذا الأمل لا تحركه
«حماس» أو «فتح» أو أي منظمة أخرى.

إن النزاع الأخير الذي يمزق الصف الفلسطيني يمزقني ويمزق معي أمل المحكومين
به كما قيل. غير أن القلب الكبير توقف الآن وقد عجز الطلب الحديث المتقدم عن إنقاذه،
فما علينا الآن سوى أن نحنـي الرأس واجمـين كـي نقاوم اليـأس المطبق. إن الجمال مصـابـ
يتـرنـجـ الآـنـ كـيـ يـتـركـ مـكاـنـهـ لـلـ بشـاعـةـ وـلـيـسـ أـمـامـنـاـ -ـ كـماـ يـبـدوـ لـيـ -ـ سـوـىـ ماـ تـرـكـهـ مـحـمـودـ
دـروـيـشـ مـنـ أـشـعـارـ يـجـبـ أـنـ نـخـلوـ إـلـيـهاـ كـيـ نـعـيـدـ قـرـاءـتـهاـ صـامـتـينـ إـذـ لـيـسـ أـيـ كـلامـ آخـرـ
قـادـرـاـ عـلـىـ تعـزـيـتـنـاـ وـتـحرـيـضـنـاـ أـمـلـ المـهـدـدـ فـيـ وـجـانـنـاـ،ـ لـقـدـ رـثـيـ مـحـمـودـ نـفـسـهـ قـبـلـ أـنـ يـرـثـيـهـ
آخـرـونـ وـهـاـ هـوـ الآـنـ يـبـدـعـ «ـجـارـيـةـ»ـ،ـ أـخـرـىـ لـنـ يـسـطـعـ أـيـ شـاعـرـ أـنـ يـكـتبـ مـثـلـهـ.ـ جـارـيـةـ
لـأـمـتـاـ بـأـكـلـهـاـ،ـ لـيـسـ سـوـىـ ذـكـرـيـ مـحـمـودـ دـروـيـشـ صـدـىـ لـهـ مـعـيـنـ بـحـقـ عـلـىـ الـاحـفـاظـ
بـالـشـعـلـةـ الـذـابـلـةـ الـأـمـلـ..ـ أـمـلـ الـعـربـ بـأـلـاـ يـخـرـجـواـ كـالـهـنـودـ الـحـمـرـ مـنـ التـارـيـخـ..ـ

رحمة الله عليك أيها الشاعر الذي لن يتكرر!..

* * *

الشعر يخسر نهراً

شيركوبليس

عندما يحط شاعر طائر بجناحيه الواسعين على الأرض ليودعنا توديعه الأخير..
عندما يرحل «محمود درويش» عن دنيانا التي نجدها أضيق بعده.. تتبدل الطقوس وتتغير
الألوان.. فتكمش قباب السماء وتهتز أركان اللغة. إنه الحزن الذي يتراءى دخاناً..
ويتصاعد مغطياً، بلون الرماد، آفاق الكلمات!

لقد بلغ عدد الشعراء العرب، حتى الآن، عدد أوراق شجرة كيفية الأنفام، لكن
«درويش» يبقى النغمة التي تأبى أن تسكن أو تكفّ عن العطاء. إنه الطائر الذي لون
بجناحيه سماء الشعر بمدارات وأطياف ساحرة لما يقارب نصف قرن.. وستمتد إلى
فضاء الأجيال القادمة من حيث الزمان.. كما امتدت، من حيث المكان، إلى فضاء الشعر
الكردي وفضاءات آداب الشعوب الأخرى، فتأثر به جيل رائد من الشعراء الكرد وشعراء
المنطقة. لم يكن «محمود درويش» لسان حال الأشجار والأحجار الفلسطينية فحسب.. بل
كان، كذلك، ناياً غائراً بأنفامه الحزينة والمتمرة معًا أعماق الإنسان أينما أصفعى إلى
نبضه. كان شعره ضوء قمر يمنح متلقيه هدوءاً وزهوة يمنحهم اليقظة في الآن نفسه. كان
صهيل حسان أصيل يعود على الأرض وتغريد يمامه تبحث، عبثاً، عن عشها في السماء.
إننا، الشعب الكردي، لا ننسى أبداً ما غناه لكردستان، ولا ننسى قصidته الأخيرة «ليس
الكرد إلا الريح».

إن شعره يأبى أن يموت.. لأنه منسوج من كلمات تحضر الذاكرة كما يحضر النهر
الأرض ويشق المجرى في الزمان والمكان. إن محمود درويش كان «قدس» الشعر العربي،
وسيبقى للإنسانية نورس البحر، الناصع حباً، طالما هناك الحزن والأمل.

* * *

الوجه المشرق

أحمد عبد المعطي حجازي

الجميع الآن يشعرون بأن رحيل محمود درويش فقد حقيقي وخسارة عظيمة للشعر وللفلسطين معاً، لأن محمود درويش وجه أساسى مشرق في الشعر العربي المعاصر، وأنه أيضاً صاحب قضية قدم لها الكثير واستطاع أن يكون رسولاً لها في العالم من خلال شعره الذي ترجم إلى عشرات اللغات، وقرئ في مختلف عواصم العالم، حتى داخل إسرائيل. ولا شك في أن هناك إسرائيليين تعاطفوا مع القضية الفلسطينية من خلال قراءتهم للشعراء الفلسطينيين عموماً ولشعر محمود درويش بصفة خاصة.

* * *

رام الله العاصمة الموقتة.. لتابوته

نائلة خليل

رام الله كانت مدينة شاحبة أمس، لا حديث لأهلها سوى غياب محمود درويش. الأصدقاء والمقربون منه رفضوا الحديث، الشاعر سميح القاسم أجاب بصوت متهدج على الهاتف: «أنا مخنوّق مش قادر أحكي». أما الشاعر غسان زقطان والكاتب زكريا محمد، فلم تفلح كل المحاولات في إخراجهما عن صمتهم. بعد الإعلان عن خبر وفاته رسميّاً، تجمع العشرات من محبي درويش، على دوار المنارة وسط البلد، يحملون الشموع وينتّحبون. «لم يعد لدينا أحد»، كانت هذه العبارة الأكثر شيوعاً. كان درويش صوت فلسطين، واليوم غاب، والأسوأ أنه سيواري في قبر موته قرب قصر رام الله الثقافي، بعيداً عن قريته البروة.

محمود درويش سُيدفن في رام الله التي أقام فيها منذ عودته بعد اتفاق أوسلو ومنها كان يتنتقل إلى عمان وباريس. منذ عاد إلى الأراضي الفلسطينية، قطع أي علاقة له بالعمل السياسي، مفضلاً التفرغ لمشروعه الشعري، بدأ الأمر عندما استقال من عضوية اللجنة التنفيذية عام ١٩٩٣، كانت الاستقالة احتجاجاً على اتفاقية أوسلو، ثم تبع ذلك رفضه

منصب أول وزير فلسطيني للثقافة في السلطة الفلسطينية حديثة العهد، ما سبّب غضباً للرئيس الراحل ياسر عرفات.

يعلق الدكتور والناقد عادل الأسطة على عودة درويش إلى رام الله بأنّها «لم تكن عودة حقيقة إلى الوطن. بعد أوسلو، لجأ إلى الصمت بما يخص الشأن السياسي، لأنّه لم يكن راضياً عن الاتفاق». ويضيف الأسطة الذي يتبع مسيرة درويش منذ الثمانينيات ويدرس تجربته الشعرية في جامعة النجاح الوطنية «إذا عدنا إلى النصوص التي كتبها بعد أوسلو، وتحديداً في «لماذا تركت الحسان وحيداً»، نلاحظ بوضوح أنّ هذا السلام لم يكن سلام الند للند، بل كان في الديوان هجاءً مبطّناً للرئيس الفلسطيني الراحل ياسر عرفات».

يقول الأسطة إنّ درويش هجا أبو عمار في شعره، لكنه عاد واسترضاه، ويوضح: في ديوان «أحد عشر كوكباً»، هجا درويش ياسر عرفات مباشرة حيث قال «لماذا تطيل التفاوض يا ملك الاحضار» كما وردت عبارة أخرى هي «إن هذا السلام سيتركنا حفنة من غبار». أحد أفراد حاشية أبو عمار قرأ القصيدة له حين كان في تونس، ودرويش في باريس، وقام أبو عمار بمكالمته هاتفياً وطلب منه الحضور فوراً، وعاتبه على ما كتبه. ويبدو أنّ درويش انصاع لهذا العتاب، لذا صدرت القصيدة في طبعات لاحقة معدلة على النحو الآتي: «إن هذا الرحيل سيتركنا حفنة من غبار».

يرى الشاعر زياد خداش الذي كان صديقاً للشاعر، أنّ «رام الله لمحمود درويش كانت مثل باريس أو عمان محطة للإقامة المؤقتة». قبل سفره إلى الولايات المتحدة لإجراء العملية الجراحية، كان درويش وزياد خداش وغسان زقطان يجلسون في مطعم «فاتشيه» المفضل لدى درويش. يقول خداش: «كان سعيداً وقال لنا: أنا مش خايف من الموت، الموت هو اللي خايف مني، أنا شبه دخلته وشبهه جربته، واكتشفت أنه مش بالهيبة والجبروت التي يظهر بهما».

* * *

جيش كامل

فاروق شوشة

لدينا كثيرون في فلسطين وفي سائر أرجاء العالم العربي، كثيرون بالمئات وبالآلاف يصلحون أن يكونوا ساسة ومسؤولين ووزراء وحاملي حقائب وأصحاب مهام، لكن الشاعر الشاعر أو الشاعر الضمير عملة نادرة، ومحمد درويش -رحمه الله- كان واحداً من هذه العملة النادرة، كان حضوره يعادل جيشاً بكماله، وصوته الممتلئ بالوعي واليقين والإنسانية كان أغلى وأنفس من ألف الحناجر الجوفاء التي تمتلئ بالصخب وتکاد تنفجر من جملة الألفاظ وتقول كلاماً لا يبقى بعد جفاف الحبر الذي كتب به وازدحام الورق الذي تساقط عليه، لكن صوت محمد درويش سيظل ملء القلوب والعقول، صوت فلسطين وضميره إلى العالم وقصيدتها التي لن تموت.

* * *

عندما يرحل الكبار

أمل عرفة

عندما يرحل الكبار يبدو لنا وكأنَّ توازنَ في الأرض قد أصيب باهتزاز وكأنَّ الغد والقادم معه من مجهول قد اعتُلَّ واعتلت معه الرؤيا وأصيب جميعنا بصمت يبتلعنا ويکاد أن يبتلع معه حزتنا وتضيق الكلمات في وصف ما وصلنا إليه بفقداننا للكبير الذي رحل.. فكيف والكبير هنا هو اسم حمل العبارة الأوسع والأشمل والأقوى لمعنى الوطن.. لن..

أتحدَّث عن تاريخ اسمه لأنَّ اسمه وحده تاريخ يشرف كل عربي فمن من لا يفخر بأنه عربي مثله مثل محمود درويش؟ من من لا تصيبه قشعريرة النبل عندما تستيقظ بداخله نوعية ذاكرة عربية مماثلة لذاكرة العربي محمود درويش؟ من من يجرؤ أن يعدد الكبار في أمته ولا يكون اسم محمود في الصدارة الروحية التي من شأنها أن تمدنا دائماً بالأمل بأنَّ أمتنا لم تفلس ولم تصب بالعقم الفكري أو الإنساني أو الحضاري؟ أقول أمتنا ولا أخصُّ فلسطين أو مصر أو لبنان كما أخص كل من نطق لسانه بالضاد وكل من

ذاق طعم الخوف على غده وكل من أرق عذوبة أمانه ملوحة دمعة انكسار سالت لسبب هنا أو هناك داخل حدود العالم العربي داخل حدود إنسانيتنا ووجودنا إن كان كعرب أو كبشر.. لا أريد أن أرثي رحيل كبير ولكن من الجدير بالذكر أنني يوماً ما كنت ممن تدافعوا بقلة حضارة واضحة من بين الحشود لأحضر أمسية محمود درويش كانوا قد أقاموها في ملعب (كي يَسْعَ عدد محبي محمود درويش) ولكن محاولاتي التي بذلتها لأخذ مكان في الصحف الاقرية باعت بالفشل وجودي في المكان باكراً أيضاً فشل فاستسلمت في النهاية وقلت سأغلق عيني وأكتفي بالسمع وجلست في الصف الأخير مكتفية بشرف الحضور وأتي صوته ودوى تصفيق يشق الآذان ليتحول تعداد الألوف الحاضرين إلى شخص واحد وحده محمود بصمت حضارات تعددت في جنسياتها لكنها كلها كانت عربية من نوع آخر.. لم يكن هذا الجمهور جمهوراً لمطرب أو نجم كرة قدم أو نجم سينما (وأنا هنا لا أستهين بهؤلاء) ولكنني أقدر وأجل قيمة الشعر عندما يفرض الهيئة والصمت فكل قصيدة رن بها صوته كانت تحرك صوراً تجمعنا شيئاً أم شيئاً علينا وتحدد بيننا الهمجات والأديان وتهدى الفوارق كيما كانت أشكالها؛ فهناك في ذاك المكان ملك الكلمة ومرؤوها، هناك فنان تشكيلي صاغ من شعره لوحات تثير الخيال وتدھش، هناك في ذاك المكان خطيب ألقى عشرات القصائد المحفوظة عن ظهر قلب، قالها فسمعنها جميعنا وكأننا نسمعها للمرة الأولى، هناك في ذاك المكان حضور مشع كنت بالكاد أراه عن بعد لكنني أحسست أن المسافة التي تقصلني عن صوته ملغية حتى إن صوته بدأ يصدر عن حنجرتي التي اختفت بذكاء الإلقاء وإبداع وحنكة امتلاك الموجودين وأسرهم بل وسحرهم، كنت كالمحورة صامتة مندهشة منفعلة ولكنني أدرك أنني أعيش وقتها أمسية استثنائية في حياتي ومخزوني وعروبي.. أن يكون لشاعر مثلما كان وسيبقى محمود درويش، مكانة وإجلال وإكبار في أمة عربية يتهمونها ونتهمها نحن بالجهل والتخلف فهذا بعد ذاته لدليل على أننا لازلنا بخير ولازلنا قادرين على التجلي الحقيقي مع كلمة تفرض نفسها علينا بقوة الشاعر وحضوره وتاريخه الذي شرفنا به حتى تحول هو إلى جزء من تركيبة أمتنا نفخر به على مدى أجيال قادمة نخبرهم كيف أن هذا الرمز قد ابتعد عندما أعياه المرض لتنفصل روحه عن جسده في بلاد بعيدة لتطير قبل أن نعرف بالخبر وتبقى ساكنة في شعره الذي سنسمع صوته من خلاله لنرى روحه جيداً تراقبنا إلى أين نسير.

* * *

عندما يموت الشاعر

لعمان ديركي

عندما يموت الشاعر تصبح الصفحات الثقافية أحلى، كيف لا، وقد أصبحت خاصة به ليل أو يومين أو ثلاثة.

وسيفرح القراء لأنَّ الصفحات المملة صارت ممتعة أكثر، ولكنهم سيحزنون أيضاً، لأنَّ الشاعر مات، مات محمود درويش شاعر الأمة، مات شاعر فلسطين، مات في زمن النفط والدولار، وما تيسَّر في حضرة طويل العمر من تردده من شعر الشُّعَار، مات في زمن أمير الشعراء، الذي يجلس في حضن طويل العمر، مات في زمن أصبحت الطرقات غير سالكة فيه بسبب تراكم (الشعراء)، ويا حسرتي على الشعر الذي تبهَّل وتشرِّش على أيدي رَدَاحي هذا الزمان، وتمرّط على أيدي كل من ابتسمت له فتاة، فتشر لخاطر عينيها ألف ديوان وديوان، مات أمير الشعر محمود درويش تحت أجهزة الإنعاش، وشعبه يموت بيد أجهزة العدون وأجهزة الشقاق، مات في زمن لم يستطع أن يقول فيه كلمته وسط أزيز الرصاص الفلسطيني الفلسطيني، فكان الموت كلمته الأخيرة، وكان الغياب ورقته الأخيرة، وكان الرحيل آخر شؤونه، وكان العالم الآخر مجھولاً جديداً يدخل فيه بكامل أناقته.

مات محمود درويش أنيقاً، أوصى بآلا يحاولوا مع قلبه المتعب إذا ما توقف، وأوصى بأن يمنحوه الموت الكريم كما عاش حياته بكرامة، مات بكمال حبره، مات شاعراً، لم تخنه في يوم الكلمات، لم يبحث في يوم عن الكلمات، مات سيداً، فيا سيد الكلمات، ستقوم لذكراك المناسبات، وستقرد لرحلتك الأخيرة الصفحات، وسيهُبّ مقلدوك ومستنسخوك ويملئون الأوراق بعبرهم المسروق من حبرك، وسيتحدون في غيابك عنك لأول مرة كأصدقاء، وسيتحدث حاسدوك عنك في المجالس، وسيخترع عديمو الموهبة معك الذكريات، فيا سيد الكلمات، ويا سيد الكلمات، ستبكيك الكلمات، وستبكيك سيدة أشعارك، سيدة قلبك، فلسطين، وسيبكيك شاعر شاب يعيش في ركن ما بعيد، وسيردد

الصدى قصائدك، بصوتك الأخاذ، ونبرتك الساحرة، وبكل ما في وقوفك المتعبة من
كبراء.

رحلت يا أمير الشعراء، لم يكن عمرك طويلاً، كي تناديك بتطويل العمر، ولم تكن
من ذوي الحسب والنسب كي تناديك بما تيسر من الألقاب، لكنك كنت شاعراً بل
وأميرًا للشعر، فناديناك يا أمير الشعر، وكنت عاشقاً من فلسطين، فبكتك كما بكيناك
فلسطين.

وداعاً أستاذ محمود.

* * *

صرخة محمود درويش

حسن م يوسف

قبل حوالي شهر أبلغني أحد محبي محمود درويش أنه يعاني من ارتخاء في عضلة
القلب ليس له علاج، وقبل ثلاثة أسابيع أبلغني نفس الشخص أن الشاعر الكبير طمأن
محبيه إلى حالته.

وأنه ينوي السفر إلى أمريكا للمزيد من الاطمئنان، إثر وصول عاشق فلسطين
إلى أمريكا قبل عشرة أيام وصلتنا رسائل مطمئنة. لكن الوحيد الذي كان يدرك حجم
المجازفة هو الشاعر نفسه لهذا أوصى أن لا يترك حياً بفعل الأجهزة الاصطناعية، فيما لو
أصابه مكروه، وأن يدفن في فلسطين في حال وفاته. وفي يوم السبت التاسع من آب تحقق
ما توقعه الشاعر إذ توقفت كل أعضائه عن العمل، فقررت أسرته تنفيذ رغبته.

آخر مرة التقى بها الشاعر الكبير محمود درويش كانت في العام الماضي عندما لبى
بلطف غامر الدعوة التي أبلغته إياها باسم اللجنة التنظيمية لمهرجان ماراليان الثقافي
الثاني الذي تقيمه مطرانية الروم الأرثوذكس في مدينة حمص كل عام. وقد أسعفني
الحظ بأن انفردت به لبعض دقائق في بهو الفندق. تحدث لي خلالها عن اتساع مفهوم
المقاومة بالنسبة له، قال بما معناه إنه اكتشف مع الزمن أن كل إبداع هو ضرب من

المقاومة! فالجميل يقاوم البشاعة، وقصيدة الحب هي فعل مقاوم للكراهية وشعر السلام الداخلي، والطمأنينة هو فعل مقاوم للحرب.

بهرتني الفكرة فاكتفيت بهز رأسي، عندها تابع قائلًا بما معناه: يجب أن نوسع مفهوم المقاومة بحيث يشمل كل فعل يقوم به الإنسان لتحقيق بهجته وإنجاز بحثه الخاص عن حريته. وليس فعل مقاومة الاحتلال فقط. لذا أرى أن كل شعر إنساني عميق وجميل هو فعل مقاوم بالمعنى الشامل للكلمة.

أعترف لكم أنتي عاجز عن تصور الحياة الثقافية دون محمود درويش وقد صدق شاعرنا الموهوب نزيه أبو عفش عندما قال في تقديم محمود درويش لجمهور حمص النوعي: لا أعتقد أن أحدًا من شعراء جيلنا يجرؤ على القول أنا بريء من بصمات محمود درويش.. لهذا نفبطة.. نحن المتورطون في ذاتنة الشعر.. ونخشاه لأنه لم يترك لنا ما نفعله وما نحلم به.. وقد نطق باسمنا جميعاً عندما خاطب درويش بقوله: إنه عيد للجمال أن تكون على مائدة فـ«غداً أمام أبنائنا وأحفادنا سيكون بوسعنا أن نرفع الرأس ونقول: نعم.. لقد عرفناك.. نعم.. وقد كنا معاً ضيوفاً على مائدة النعمة الأعظم.. النعمة التي سيظل اسمها.. محمود درويش..»

لو كانت المدن تشق ثيابها لانشق قاسيون اليوم عن صدر دمشق، ففي الأدب الحديث لم يعلن شاعر عربي عشقه لمدينة كما أعلن درويش عشقه لدمشق: «كل أطفال العالم يقطعون لهم حبل مشيمتهم عندما يولدون إلا أنا.. فإن حبل مشيمتي لم يزل مشدوداً إلى رحم دمشق». «اغتسلي يا دمشق بلوني، ليولد في الزمن العربي نهار». «كوني دمشق التي يحلمون بها، فيكون العرب». «في الشام يبتدى الزمن العربي وينطفئ الزمن الهمجي». «في الشام لا أعرف كيف أبدأ وكيف أنهى ولكن أفضل ما أمرن به قلبي على الكلام هو التغنى باسم دمشق»، «في دمشق أرى لغتي كلها على حبة القمح»

تعلمون أن محمود درويش كتب بيان استقلال دولة فلسطين التي تم إعلانه من الجزائر، واستقال من اللجنة التنفيذية لمنظمة التحرير احتجاجاً على اتفاق أوسلو

لأنه كان يرى الخنادر التي يخبيئها الصهاينة بين أوراقه! لست أعرف بماذا كان يفكر محمود درويش في لحظاته الأخيرة إلا أنني واثق أنه يود أن يصرخ من خلال موته: أيها الفلسطينيون، أوقفوا شقاوكم الذي يهيج أعداءكم.

* * *

تليق بك الحياة

زاهي وهبي

قبل شهرين كان آخر لقاء لي بمحمود درويش. زرته في بيته «العماني» برفقة الصديقين الدكتور أسعد الرحمن والمطربة الجليلية (نسبة إلى الجليل الفلسطيني) أمل مرقس. ما إن فتح الباب حتى بادرته قائلاً:

- كلما تقدمت في السن ازدادت وسامة وشباباً (وكان أكثر نحافةً مما اعتدته).

- ليس المرء كما تظن يا زاهي، قال لي كمن يضمري شيئاً.

فهمتُ من جوابه أن قلبه عاود مشاكته، وخصوصاً حين أخبرني أنه ذاهب إلى أميركا لإجراء عمل طبي. واتفقنا على اللقاء في بيروت فور عودته.

قلتُ: هذه المرة ستأتي إلى بيروت بلا التزامات عامة. لا أمسيات ولا ندوات. سوف أدعوك إلى لقاء ثالث في «خليك باليت» وستكون الدعوة مجرد ذريعة لنسهر ونخرج ونصعد إلى الجبل. ستكون زيارة لأجل الحياة، مازحته ضاحكاً.

وافق محمود من دون أن يجادلني كعادته في مسألة التوقيت. فكرتُ: كم تغير. وكل تغير فيه كان دوماً نحو الأفضل. نحو مزيد من الشفافية والرقة والتواضع.

في جلستنا الأخيرة تحدثنا في أمور كثيرة، ومازحنا قائلاً إتنا قاطعناه عن متابعة مباراة كرة القدم من جملة مباريات كأس الأمم الأوروبية. وكانت كرة القدم إحدى متع محمود درويش، هذا الشاعر الذي لا يشبه الشعراء الآخرين، لكنه يشبه الشعر إلى حد التماهي. حتى بيته كان مختلفاً عن منازل الشعراء. «بيت شعر» أكثر مما هو بيت شاعر. قلت له ذلك. فحدثني عن بيتي وسألني عن رابعة ودالي. وسألته عن أمور كثيرة. وكتُتْ كمن يسأل أخاً أكبر.

في طريق العودة أهديت إلى أمل مرقس نسخة من كتابي «تبرّج لأجلِي» وأشارت إلى قصيدة عنوانها «تليق بك الحياة»، كتبتها قبل نحو خمس سنوات لـ محمود درويش. قالت أمل: اقرأها لي، فقرأت:

«لا تعذر عما فعلت / قم في صيحة الديك / في صوت المؤذن / توضأ واكتب قصيتك / في الصباح لك أن ترشق الجندي بحجر / أن تقطف وردة لعاشقه الورد / أن تجد وقتاً لأنشيائِك الحميّمة / أن تنتقي قميصاً ربيعي المزاج / أن ترفع صوت الموسيقى عالياً / أن تخفف قليلاً وطأة هذا الاحتلال / لك أن تفعل ما تشاء / صدقتي يليق بك الصيف / مثلاً يليق بك الشتاء / إذن.. / لك أن تقاتل / ولك أن تنفي / أن تطلق غزالة من أسر الخيال / أن ترجع فتى مفتول الساعد والأحلام / أن تتغافى بشيب التجارب والمحن / لك أن تفعل ما يحلو لك / لك أن ترى في مدینتي ما تريده / ولني أن أجعل قصائدك خبز الفقراء / ليس الحزن ما يجعلك استثنائياً / ولا الموت المتربص بك عند ناصية الأيام / حبك للحياة جدير بالحياة / وأخطاؤك الصغيرة لا تستحق الاعتذار / إذن / لا تعذر عما فعلت / وامش كما تشاء / معتمل القامة أو سنبلة ملأى / ناحلاً، مائلاً / أخضر الابتسamas / ابتسم لتغيظ الجندي المكفر خلف بندقيته / غنّ / غناً يعكس مزاج الجنرال / غنٌ ليس الحزن ما يجعلك استثنائياً / بل دفاعك الرائع عن معنى الحياة».

سوف يُكتب الكثير عن محمود درويش، ويمتزج الحبر بالدموع، سوف يُكتب عن شعره الذي لطالما أغضب المحتل الإسرائيلي وأفزعه، وعن «فلسطينه» التي عشقها حتى الرقم الأخير، وعن نجمته بيروت، عن ريتا وعصافير الجليل، عن حسانه الذي تركه وحيداً، وسرير الغريبة الذي يشاقق دفء قصيده، وعن أثر الفراشة الذي لن تقدر جرافات الاحتلال على محوه من ذاكرة فلسطين. مثلاً سوف يُكتب عن شاعريته وفرادته وتمرّده حتى على شعره وجمهوره.

أما أنا فسوف أنتظره في بيروت مردداً «تليق بك الحياة» في الحياة وفي الموت الذي في حالة محمود درويش لا يكون كلياً.

* * *

لَا خَلِيفَةَ لَهُ

حيدر حيدر

تكاد الكلمات تضيق و تستعصي في التعبير عن هذه الصدمة الفاجعة التي زللتنا حتى تخوم البكاء والانتساب. فقدان الشاعر العظيم محمود درويش فاجعة على المستوى العالمي لا على المستوى الفلسطيني والعربي. لكن ما يعزّي الثقافة العربية والشعر العربي هذا التراث الشعري العظيم والخلق الذي تركه لنا وللأجيال اللاحقة.

سيكون من الصعب أن يكون محمود درويش خليفة في هذا المستوى الفني المدهش الذي أوصله إلى فضاء العالمية ومستوى الشعراء العظام في العالم.

لترف الحمائم فوق روحك يا محمود و فوق فلسطين التي غادرتها ولما تحرر من عدوها الغاصب.

* * *

في الوقت الصعب

وليد معماري

صوتنا يغادرنا الآن، ويترك لنا شوك الطريق ورماد البراري، يمضي بجلال يشبه جلال الآلهة.. هل غادرنا في الوقت الصعب؟ أم انفجرت الشرابين فيه من زخم الألم، وقد رأت ما رأت، وسمعت ما سمعت، وصلبت ما صلبت؟

انتهت الدروب إلى مفازة العقم، والبغال العصوبية العيون تدور.. تدور! ولاماء للشفتين، ولا ندى على مساحات الوردة، ولا غدير عن ذوبة للفصفافة، والبلاد نائمة. محمود درويش، لك المجد، ولنا الدمعة الهاطلة.

* * *

يا عاشق السنابل.. هيأ أكمل الإنشار

محمود الجماعات

البيت صار وحيداً فارغاً إلا من الوحدة.. وما عاد بالمقدور أن يعود صاحبه إليه
فساكن البيت صار في السماء.. في الفضاء يستحمل الليل من حوله بأطياف النجوم..
هناك الآن بدأ مشواره الثاني بعد أن أكمل المهمة هاهنا.. نعم لقد أصبحت يداه الآن بغير
أمتعة وقلبه الذي توقف دونها وردة.. تحول هو الآن إلى وردة..

محمود درويش كثيراً ما جلس وحده على المقعد ينتظر.. والعاشقون تحت وريف
الأمل ينظرون إليه ويبتسمون.. وكان خافقه قلبه الذي أضناه التعب يؤمله هو الآخر
ويقول: ونحن أيضاً سوف نبتسّم.

آه يا رحلة الغربة.. لقد كانت لك بداية.. لكن أين النهاية.. غربة وغريبة بلا
نهاية.. الجسد الآن وحيد والروح فارقة تتبع الاغتراب.. ولسان حالنا يتذكر عندما
كانت الروح في الجسد يشكلان لسان حالنا.. نحن الذين نتظر على أبواب الوطن
المسجون نتسول من السجان (كرت) زيارة.. نتذكر: (من أين أبتدى وأين أنهى ودورة
الزمان دون حد وكل ما في غربتي زوادة فيها رغيف يابس ووهد).

توقف القلب الذي كان يشتهي دائماً الورد.. ويشكوا أنه من دون وردة توقف بعد أن
أعلمنا وعلمنا وبإصرار أن القمح أحب إلينا من الورد.. حيث السنابل تحمل إلى قلوب
الجياع طهرها وطهر الورد أينما كانوا..

من خيام الزمان البعيد انطلقت إلى كل الأزمنة تحمل إلى العيون التي فرّ منها
الصباح أغاني البلابل فصارت تلك الأغاني سجالاً هناك في جميع الفصول.. فأترعّت
ريّا به سنابل الحقول ثم استحلفت الشمس أن ترتجل وتقتح أسرارها واستحلفت الليل
أن يتخلص ويكشف أوراقه قبل طلاق النهار.. وقبل سقوط الجدار.. فمضيت أيها المغني
منتصب القامة.. وتحمل على كتفك وفي قلبك ليس نعشك.. بل هموم شعبك.. وصورة
قدس الأقداس..

محمود درويش حادي القواقل في صحراء نفوتنا.. وخولي الورد في حدائق أرواحنا
كم قد ذكرتنا بالموت المفاجئ.. أتراك كنت تعلم حالنا عندما يصلنا فجأة نعيك.. فالآن
صار الموت مكتملاً.. بعد أن كان موتك في كل موت حالة أخرى.. وعانقناك.. عانقنا
الجنازة إنما كسر الألم ضلوعنا..

ذلك الألم الذي سقط فجأة في قلوبنا عندما سقط القمر.. وصار كل ما حولنا
كل مرأيا المحطمة.. ونعود للتذكرة والتذكرة.. يخلي إليك يا شاعر الورد أن عمرك قصير..
وأنك على الأرض سائح.. والآن أيقنا أن عمرك كان قصيراً.. وأننا بعده السائحون..
نفتش عن أوابد العشق في مدائن شعرك وندعك وأنت في فضائك الرحب الجديد يستحمل
الليل من حولك بأطياف النجوم.. ندعك تكمل الإنشاد.. هدية الأجداد للأحفاد..

(زرعننا فاحصدوا

والصوت يأتيها سعادةً

يفرق الصحراء بالمطر

ويخصب عاقر الشجر..)

فيها.. أكمل الإنشاد.

* * *

برقية عاجلة إلى محمود درويش

مجيب السوسي

على ومضة روح درويش

تحمل كل أريج الدماء

وقد كان يسكن في البرق

بين رصاص العدو

وبين هجير السماء

على ومضة روح محمود

تنهاك هذا الحصار

الممدد فوق فضاء فلسطين

منذ ابتداء ولوغ السكاكيين

في خفق روح التراب

وروح التوابيت

حتى هبوط المجرة بين يديه

لتعلن بين يديه الولاء

أقام على شاطئ الدم

تكبر فيه السنين

وتكبر بين أصابعه الأجدية

مجبولة بالنزيف

ومبنية بحجارة روح الصغار

ومسكونة بلظى الكبراء
ولائمه حفنة من جراح
يوزعها بين نبض الخليل
وبين عروق جنين
يوزع رحلة صيف تخين
يهرب وقتاً من النفي
يبرق أخبار حزن أليف
إلى الشهداء
رحيلك.. حتى رحيلك
أرض مسورة بالغيوم
أتحمل كل الخرائط بين ضلوعك؟
أين ستأخذ قدسك؟
هل قد وجدت لها مطراحاً في الرحيل
التطويل؟
وهل في الغياب البعيد لها فسحة
كي تؤسس دولتها في العراء؟
ولا تنس أن العروبة تحت السياط
تمر على جب يوسف وهي تؤمل
أن تشربها القواقل أو أن يقتنيها الحداء
أحمد محمود..

لم تسقط الروح

لم يسقط البرتقال

ولم يستطع أن يتغلغل

تحت تراب فلسطين

كف التخاذل والانحناء

ستطلب منا.. جداً! أسماء

كل الشوارع

هل حرف الـحـبر مهجتها

والزلزال لم تستطع أن تغير

أحظانها..

أنت تعلم

أن الزلازل محض احتلال

ومحضر افتراق

سأبقيك أن الجدار يقيم على

جرف من غباء

يواري مداميـك «روما»

التي دججت كل شبر بآثارها

غير أن التراب الذي ظل يحمل زيتونـه

مايزال يخاصر تاج البقاء

* * *

عدو الكراهية

ديانا جبور

أدين بالفضل لمحمود درويش، فقد استطاع أن يعيذني إلى جادة الثقافة والقراءة الجادة والمجدية، بعد تجربة معدبة تفتقد إلى الحد الأدنى من العذوبة..

ففي بداية مرحلتي الدراسية الإعدادية تلقيتني مجموعة ازدرت أمات الروايات العالمية التي كنت أقرؤها، وأمدتني بدلاً عنها بمجموعة كتب مهمة لكنها لا تناسب بزخمها وعددها متطلبات تلك المرحلة العمرية، ما جعلني بعد قرابة العام أنكص إلى المجالات المنشورة بحبكات عشقها المشوقة، إنما السطحية.

هو العشق الذي لفتني إلى (عاشق من فلسطين) لاستعيد من بعد هذا الديوان سكة الحياة والثقافة الصائبين، سكة الجدية دون صرخ أو جهامة، سكة الوطنية دون قطع مع الغنائية ومع الاحتفاء بمسرات الحياة، سكة البهجة دون غفلة، بل إنني وبفضل محمود درويش وغيره من المبدعين الكبار التقطت الصلة الوطيدة بين صلابة الوطن ورهافة الفرد.

التقط محمود درويش الأساس، فصاغه بفن ودقة جوهري بارع يصلق الوجوه المتعددة لماسته دون أن يمس حقيقة جوهرها.. فخدم قضيته وتمكن أن يرسو بها على شواطئ كانت تبدو نائية مستغلقة وقصيبة، ما دفع بجريدة رصينة ذات مصداقية مثل (الموند) الفرنسية أن تستعيد مقاطع مطولة من قصائده وحواراته وفيها يصب جام غضبه على الاحتلال الإسرائيلي لأنه يشن حروبه العدوانية على فلسطين أرضاً وإنساناً وأحلاماً وبيوتاً وأشجاراً، ينتهي الاقتباس ليتابع الناقد الفرنسي القول والربط (نعم فلمحمد درويش عدو واحد وحيد: الكراهية).

يالجمال والإبداع والمبدع كيف استطاع أن يوحد في ذهن الملتقي الغربي بين الإسرائيلي والكراهية، كيف استطاع أن يجدل في خطابه الصلابة دون قسوة، الوطنية دون انغلاق، الإنسانية دون إفراط أو تفريط، إنه محمود درويش دون دروشة أو عجرفة، إنه معجزة الالتزام.

* * *

درويش المدن والقمر

الشيخ حسين أحمد شحادة

-١-

عفواً درويش المرافق - المدن القبيطة - هو الموت في الغابة أيها السهران، ولدي أن
أفاتحك برموش بغداد، ها نهبا من عيون القرى نجوم دجلة واشتهاءات المساء؟! وكنا
لا بابل تغطينا ولا نهر ولا قبر، وضفافنا الشام.. أيها العاشق خذني إلى مروحة التخيل
لكي أحضر استغاثاته في امرأة من جفر النبوءات وأقول العناق، هذا هو أنت أيها العاشق
والزمان يا صديقي عراق تلو عراق..

-٢-

وفي البال لا نحب النساء ولكنني أحب القصيدة - سقط الحصان عن القصيدة - كي
يتحد ضوء الحب في ذرورة ما يشتهي الموج من أسماء يديك وفي الأفق لا وجهة لبحرنا، لا
باب للسماء من غير فلسطين التي التمتعت روحها فيك بإح Giovani حزنك الصوفي وأغاريد
النساء، فهل أيقظتك الطائرات - وأميركا على الأسوار تهدي كل طفل لعبة للموت
عنقودية.

-٣-

ولم يكن هذا الذي على كتفيك اغتراب القمر المريض هذا فطام موتك يا ألف الباء
في دولة الشهداء وقدس العودة وميم المدينة في تدور أمك.. ويابا القلب في شعلة -
ريتا - والحببية.. يا سيد الشعلة الأخيرة عجل قليلاً كما أحببت - ليوم بيروت المكسـر في
الظهيرة - عجل قليلاً لنعرف أين صرختنا الأخيرة.

-٤-

ويابا غريب منفـاي.. يا نون الوطن.. يا أنت أيها الدرويش الفان على مرمى سباً كـن
في لـسوف الـخـراب ولا تـكن صـبـي الشـتـات.. كـن بـقاـيا الـأـرـض في جـسـد الـأـنـشـيـةـ والـعـروـبةـ كـماـ
اشـتـهـتـ والـتـقـطـنـيـ.. اـرـكـضـ بـرـجـلـكـ ياـ أـيـوبـ وـهـذاـ مـغـسـلـ جـمـالـكـ وـقـدـ صـدـقـتـ أـجـرـاسـ

الرؤيا - ما أكبر الفكرة وما أصغر الدولة - من دون صنوبرات روحك التي خيمت في عرش الأجدية.

-٥-

ولم يبق إلاك مشتبكاً قمراً بأحمر غابات الريح وليل الشرق ودمشق تأتيك بأجمل حكاياتها وتتبض فيها.. هل أحد في جنوب هذا البحر أو شماله ما رأك أو لم ير ذلك القمر الشامي الذي تدثر بمواعيد وجهك للصلوة؟! وسيان عندك طال العمر أو شبيبتك سورة هود، ولا خوف عليك وقباتك حبات الأخضر من زيتونة الأولياء.

-٦-

ولك تابوت الصخرة.. أتذكره القمر الذي تحجر أو تردد في المكان القصي من دمك المحاصر والله ما خانك المطر ولكنها جرود اليابسة القاحلة من موات الرمل والصحراء فامتنشق من وراء جدرانك -مرأة الحجر- ومت عاشقاً في دم الشمس ولا تمت غريباً في دم الأندلس.. لأن شيئاً ترجل من سحاباتك البيض وحطّ في سماء يافا وأسميه القمر..

-٧-

لا تعذر عما فعلت هناك واقترب مثلي.. لا تقل إني نسيت جروح الناي على شباك صلبك النازف بأغنية الموت وآنات الفرح أيها الواقف على شفير الوتر والمنفي كما تشاء مت على هواك مثل رماح زمم -واقفاً مت كالشجر- وامض مع النساء بسنبلاتك الخضر واقترب من رهبان يوسف وتزيّن بسيفك الدمشقي واقترب أكثر من وردة النصف من شعبان كما يستدير القمر.

-٨-

وضع وجهك في حناء النساء وضعني في وردة القصيدة الآتية واجمع رمادك وما تبقى

من جمر أمتك الحزينة وغن بكل ما أوتيت من دمار اللغة لمجدلية لا تتوه - ياهيروشيماء العاشق العربي أميركا هي الطاعون والطاعون أميركا.

- ٩ -

ولا شيء يكسرك يا بن أمري غير دموع الأمهات فسجل يا ابن هذا المسيح الواقف في عراء الأرض والجلد واللهم يا طريد الحكم العربي سجل أنا عربي ورقم بطاقة تموز وأولادي كثير مثل حج الكعبة وكنوز نهرى في قعر البداية مثل لؤلؤة التعب..

- ١٠ -

جميل صوتك الأبوى يرتل للصباح سورة البلد يا ولدي المسيب يا حنظل عمري العربي كن كافياً نخلتك العارية كن أنت لا تركب البحر والسفر تمرد على قدميك واركب زهو الصفاصاف وطوف السنديان والجلجة وأعني على وجع الحنين لقبة الصخرة.. يا سرها المقدس فيك كفاك يابني كفى يا الذي ماله وطن يشبه وجه أمك - ماله في الشري ضريح ونهاني أبي المذعور عن بكائيات الرحيل وميسات السفر.

- ١١ -

واضطجع قرب دمشق يا درويش العرب العارية، يا بن الطلقة الأولى ولك التوهج إن خسرت الأرض في اللغة لكي تصير دولتك القصيدة، ولك أن تكون القدس القديمة من كربلاء من بابها المصح بالصلة وبالصلة حتى نهايات القيامة.

- ١٢ -

سلاماً درويش القمر الشاحب هل أزهر اللوز في فضاء الجبل؟ أو هل نام البرتقان في قبو موتنا الجوري؟، وآه من مليون موتك هل أسفر الصبح الوطن الغريب عن دولة أم خيمة، ولا أفرق عندك بين الرايتين وعندك تصلح الريح يا درويش الريح والمطر وتبقى حواجز هذا الحجر السماوي مقدوداً كم جلد روحك في القمر.

* * *

- ٢٥٥ -

أين يعود جثمان الشريد بين المنايف

خليل صویح

كان للخبر وقع الصاعقة: محمود درويش في المستشفى! كنّا نتوقع أن الهدنة طويلة بين الشاعر والموت. ألم يكتب الجدارية في تفسير الحالة والخروج من أتونها؟ ألا تكفي هذه الفاتورة الباهظة لإنقاذ الشاعر؟

نحن في كل الأحوال بحاجة ماسة إلى محمود درويش. بغيابه، ستبدو فلسطين مرة أخرى ثكلى، ثكلى أكثر مما سبق، ثكلى أكثر مما نتحتمل. وهي، في كل الأحوال، لا تحتاج إلى خسارات جديدة. لعله الجدار الأخير الذي كنّا نسند أرواحنا إليه من التعب الطويل وقلة الحيلة في الشعر. هناك - ولا شك - خطأ مطبعي في ما يحصل: أنقذوا قلب الشاعر من التلف، فقد انتهى الاحتياطي في الخزان، ولم نعد نتحمل عطشاً آخر. محمود درويش ليس شاعراً فلسطينياً فحسب، إنه يخصّنا جميعاً. انظروا إلى كتبه في مكتباتنا المنزلية، ما زال «أثر الفراشة» قيد الاستعمال، ولم ندر ظهرنا له «سرير الغريبة» أبداً. الواقع إنّنا وجدنا نصّنا الشخصي. فقد تخلّص الشاعر من ألقابه، وذهب متخفّفاً من ثقل ما لحق قصيده من أوزارٍ وطنية، ليكتب نصه الخاص. النص الذي يحبّ. النص الذي نحبّ، من دون إيقاعاته العالية والهتاف الذي ينتهي بالتصفيق. لا شك في أنّ محمود درويش خذل القارئ العادي المرتهن للإيقاع وحده، حين ألغى فقرة القنابل الدخانية من نصه، واعتني بالمنمنمات الذاتية والتفاصيل الجانبية المهملة، ومعنى قوة الحياة وهشاشتها، ومعنى أن يصير الشاعر عاشقاً لامرأة ليست هي فلسطين كما يشتهي ويرغب أصحاب التأويل النقدي الملياوم. أراد أخيراً، وبما متأخراً، أن يكتب قصيده العزلاء التي تشبهه، كما يفعل شعراء آخرون لا يحملون الهوية الفلسطينية، لفلسطين مؤجلة في الأساس، ولقرية لم تعد تحمل اسمها الفلسطيني بعدما هدمها اليهود.

والآن إلى أين يعود جثمان الشاعر الشrid بين المنايف، وـ«الماكيت» الوهمية لفلسطين ما بعد أوسلو؟ من يتحمل وزر دفن الشاعر بعيداً عن مقبرة سلالته الأولى؟ وهل سيبتسم الإسرائيلي وهو يضيف إلى قائمة الموتى اسمًا صعباً آخر، لم يتمكّن منذ نصف قرن أن

يمحوه من الأناشيد المدرسية وحناجر المغنيين؟ سأذكر كلاماً للشاعر، أجده ضرورياً في هذا المقام «أنقذونا من هذا الحب القاسي». قالها درويش باكراً، وحين لم يستمع أحد إلى النصيحة، تفرّغ لكتابة نصه الآخر. تخلّص من شوائب الهاتف الاضطراري، ورنين الكلام. أزاح مفردات «القضية» جانباً بفطنة عالية، وكتب تمارين جسورة في الألم الشخصي والفقدان. وإذا بها انعطافة في شعره أولاً والشعر العربي ثانياً. ها هو شاعر من وزن محمود درويش يلتفت إلى الاحتفال بالحياة ويستعيد الميثولوجيا الكنعانية ليستمدّ منها جذوره الأولى، وأسئلة الشتات في المعاجم، وينتصر للضفة الأخرى، بعيداً عن المریدين القدامى وصدى التصفيق في المدرجات الرومانية من قرطاج إلى جرش.

سنكتشف من دون عناء أنّ مریدين جددأً تبعوا قافلة محمود درويش في بلاغتها ومجازها الآخر، حين اعتنى بالسرد الشعري والكتافة اللغوية والاقتراب الحذر من النثر، لا بل إنه مزج أخيراً بين النثر والسرد الشعري في كيمياء ترفض الانصياع إلى ما هو مستقر: محمود درويش ضد محمود درويش في نثر صافٍ. ليس غريباً على صاحب «كزهر اللوز أو أبعد». فقد اختبره في محطّات عابرة، قبل أن يخوض في جحيم الذات باحتفالية العاشق والمنفي والأعزل. الشاعر المجازف توغل بعيداً في اللغة، فحص متاهاتها وهضابها وجبالها ووديانها في رحلة تراجيدية «لتحويل قصائد فقدان الفنائية إلى دراما العودة المؤجلة إلى أجل غير محدود»، وفقاً لما قاله إدوارد سعيد. لكن هذا فقدان لم يمنعه لاحقاً من ترميم المشهد بما هو شخصي صرف، يخص الكائن وحده، بعيداً عن دراما الجموع، ومساحة الخريطة المؤجلة والمنهوبة.

هل هو إنذار القلب المبكر منذ سنوات، ما جعله يتأمل نصّه المؤجل؟ ربما نعم. وكان عليه ألا يندم أو ينصل إلى نصائح الذائقة الكسلى في الإقامة في البيت القديم. هكذا، كان عليه أن يحطّم الجدران ويكتب نصه في العراء: لا، لم تبتعد فلسطين، كما يتذرع آخرون، ولم تخفت الحماسة، فقط استبدل رنين الفضة بصفاء البليور، لأنّ فلسطين، ببساطة، تحتاج إلى هذا النص اليوم أكثر مما هي بحاجة إلى النص القديم. فبحر عكا صار أقرب إلى فتي الجليل النجيل: «.. ويا موت انتظر، يا موت، حتى أستعيد صفاء ذهني في الربيع وصحّتي، لتكون صياداً شريفاً لا يصيد الظبي قرب النبع».

لكن هل مات المؤرخ الغريب في أرضٍ غريبة حقاً؟ ها هو متنبي آخر «في حضرة الغياب»، من كان يجمع الماء والنار في يد واحدة، الصوت واللفظ، اللذة والألم وشبق المعنى، والفحائية، وفضاء العيش. وهو كذلك من أعلن «لا تعذر عما فعلت» بكل مقاصدها المجازية والجمالية. لنردد مع الشاعر إذاً « علينا أن نتفهم سبب التراجيديا لا تبريرها».

* * *

مات الشعر.. وما قات الصور والعبارات

زيد قطريب

لم ينزع مفتاح الباب، كي لا يموت وحيداً مثل معين بسيسو.. فالمفارقة كانتأشد عندما اضطر طاقم الأطباء إلى نزع أجهزة الانعاش كي يعلنوا مفارقة هذا القلب للخفقان!..

مات محمود درويش وهو يدرك أن (جداريته) الشهيرة لن ترد الموت على أعقابه بكل تأكيد، فرغم شعريته النادرة في التقاط مفردات الحياة، إلا أنه كان يدرك، عن عمدٍ، أي دفاعٍ سلبي يرتکبه الإنسان كي يفسر وجوده على الأرض.. مات محمود درويش كي يطوي مرحلة كاملة من الحداثة ومن عذابات فلسطين، رغم إصراره أنه ليس شاعر القضية فقط، إلا أنها لبسته ولبسها، فصارت هويته، وكان في كثير من الأحيان رمزاً ورائحتها ولون عينيها..! مات درويش وهو يخشى أن يتوقف عن الكتابة، ولحسن الحظ أن الكتابة أوقفته، فلم يعجز عن التدفق حتى آخر رقم وأخر حرف وأخر شعر..!

أنت منذ الآن غيرك.. فماذا خلعت عباءة أحمد العربي وتركت الحصان وحيداً؟ هل كنت ستتحذف أكثر من نصف شعرك كما كنت تقول؟ أم أن الجماهير كانت تغنى في وادٍ وأنت في آخر لا تدركه لغة ولا تختصره كاف تشبيه؟

لماذا بكرت كثيراً قبل أن تشاهد بأم عينك رحيل العابرين عن قريتك في الجليل؟ هل لأنك على ثقة برسوخك؟ أم لأن كل الكلام العابر لا يعدو كونه نزلة برد أو إغفاءة عين؟

لا أعتقد أنك ظاهرة كما يقول النقاد! كما أنك لست مجرد تاريخ لأحلامنا أو أوهاماً
كما يظن البعض..! لست كلاماً نردده في كتب القراءة أو نكتبه في دفاتر التعبير..! لست
العيون التي تحدق من وراء الأislak.. ولا القلوب التي تتبع داخل البيوت..! ربما لست
شيئاً من ذلك، وربما أنت كله مجتمعاً بكل تأكيد..! فأنا لا أدرى حتى هذه اللحظة، حتى
أغطيك بعباءة أَحْمَد أم أنا حاز إلى ذاتك أكثر؟ هل اختصرك في خريطة البلاد والشيد
الوطني؟ أم بكلماتك التي لم تفارق ولو للحظة هموم المجموع؟ هل أنت من اخترت أن
تتلاشى في القضية، أم أنك شربت القضية وتفسستها حتى ذابت فيك؟

حتى الآن لا أعرف إن كنت سأقول إنك قد متّ، أم مات الشعر والصور والعبارات؟
ففي كل مرة يظهر فيها أو ينتعش فن جديد، يهرع الجميع كي يؤكدوا انتهاء ديوان العرب
واستقالته من المشهد نهائياً.. وكثيراً ما كنت أضحك وأنا أستمع إلى عبارات النعي التي
تؤكد وفاة حالة أحلامنا وحياتنا على مر العصور..! فلماذا الآن أشعر برحيلك أنتي
أشيع العبارات والأبحر والتراكيب؟ هل لأنك جزء من حياتنا وخياننا؟ أم لأننا في زمن
بتنا ندفن فيه كل شيء؟

لا تقل (كأني لست مني) أو (لا أرى جسدي هناك).. فأنا (كأني لا كأني) أو بالأحرى
(لستُ لي) بكل تأكيد.. لا تختصر استراحتك المعتادة بين المقاطع والصور والأبيات..
دع ذلك القلب يتنفس الصعداء قليلاً.. ثم ارحل على قدر ما تشاء من الخذلان.. أليس
المدى مفتوح للأعداء والنسىان كما تقول؟ فلماذا زرعت كواكبك فوق أسوارنا، ثم مضيت
باتجاه الجانب المعتم من الأرض؟ كيف استطعت على كل هذا القدر الهائل من الغياب؟

الآن، وخ يولك البرية تudo أمامي، كأنها تلقت الإشارة للتوّ كي تطلق.. سوف تحول
المدن إلى فرس من ياقوت كما تشهي.. والأمهات ستتصبّ بكلماتك في أذهان أطفالهن
كي لا ينسوا أبداً.. لن ننتبه وأنت تمر قربنا على الرصيف تماماً.. سيمّر تاريخ كامل ولن
ننتبه.. هكذا لأجل جدار البيت.. واسمك، وإن أخطأتنا لفظه عدة مرات.. ميمُ المتيّم
والميتم.. وجاء الحبيبة.. وميم المستعد لموته.. وواو الوداع.. أما الدال.. فدرِّب ودمعه..
أنت خمسة أحرف أفقية التكوين كما كنت تقول؟

* * *

وترجل عن صهوة الشعر!

أحمد صوان

أجل.. مات محمود درويش، لكن الشعر لم يمت ولن يموت، لقد ترجل عن صهوة الشعر، وظل شعره باق لأنّه الهوية والإحساس والدفء بالإنسانية والحنان والود والقضية.

محمود درويش في موته ينتصر على الموت، بل ويُتغلب على التحدي الذي مارسه، وهو يئن تحت جراحات الدم في الجسم النحيل، الطري، وفي الجسم العربي المثخن بجراحات وكدمات من نوع آخر.

مزج بين دمه ودمنا، كما مزج بين الحب والوطن، بين المرأة والأرض، بين الألم وعشق الانتماء للوطن والارض والثورة والتحدي والمقاومة.

هو لمن يكون إلا محمود درويش الذي شغل الدنيا، الحديث عنه لا ينتهي برحيله، بل لقد بدأ من حيث ابتدأ الموت، هو الطريق الممتد من الحياة إلى الحياة، ومن الوطن إلى الوطن، ومن الدم إلى الدم، ومن الماء إلى الماء.

هكذا محمود درويش صرخة عالية شجيبة تبحث عن المستحيل، بل وتبحث عن اللون الزهري، البنفسجي، الأرجواني لكل الأوطان، هكذا خاطب محمود درويش دمشق الذي وجد فيها ذلك المستحيل وهو الباحث عنه، حين قال:

من الأزرق ابتدأ البحر

هذا النهار يعود من الأبيض السابق

الآن جئت من الأحمر اللاحق

اغتسلت يا دمشق بلوني

ليلد في الزمن العربي نهار.

كان يعرف أن قدميه ستقودانه إلى الموت، وحين أعلن أنه هزم هذا الموت، عاد الأخير ليثار منه، فلم يدم انتصاره عليه، لكنه انتصر عليه عنوة، لأنّه أراد الاقتراب من لحظة

الحقيقة والحق، من لحظة التغير والرحيل حتى لا يبقى وحده، فها هو يلحق بإدوارد سعيد وسعد الله ونوس وممدوح عدوان، وليسترجع الذكرى مع كمال ناصر وغسان كنفاني وماجد أبو شرار ومحمد الماغوط.

أراد ألا يكون الاستثناء، وهو الذي كدّ الجهد، وسفح العرق، وبذل المستحيل على أن يبقى صهوة الشعر استثناء، رافضاً كل الواقع، ومقاعد النفوذ في الوزارات واللجان والهيئات وصناعة القرار. قراره الشعر، وهو الشاعر، بانتظار الندى والدماء، وبانتظار المدى والزمان العربي:

هذا طريق الشام.. وهذا هديل الجمام

وهذا أنا.. هذه جثتي

والتحمنا

ومروا

خذوها إلى الحرب كي أنهي الحرب بيّني وبيني

خذوها أحرقوها بأعدائها

أنزلوها على جبل غيمة أو كتاباً

ومروا

ليتسع الفرق بيني وبين اتهامي

طريق دمشق

دمشق الطريق

ومفترق الرسل الحائرين أمام الرمادي.

لقد أحب دمشق حبه للشام وللعروبة.. كان يقول وكلما وطأت قدماه أرض الشام: لقد ولد حبي لها بولادتي، ونضج وكبر وأثمر التحاماً أبدياً، دمي دمشقي، وعقلني فلسطيني كجزء من شام، يمتد عبر الكون، ويضم كل أحاسيس وحنون الإنسانية. حين أمسكت بالسيف الدمشقي، وحدقت فيه، أفلتني بين يديه، خيل إلىّ أنني صقر قريش، أو صلاح الدين الأيوبي، يعبران من فلسطين، وحطتين وعين جالوت باتجاه الحب والسلام والانعتاق من الظلمة، ويحملان النور في مواجهة العتمة.. وتذكرت كيف أن قصيدتي

التي كانت دمشق بعد غربتي عن البروة وعن حيفا والجليل، أول من نادت بإلقائها على مسامعها في أوائل السبعينيات واندمجت العروبة آنذاك بفلسطينيتي مع كل الأصوات وهي تردد:

سِجْلَ أَنَا عَرَبٌ
أَنَا اسْمَ بَلَا لَقَبٌ
وَرْقَمَ بَطَاقَتِي خَمْسُونَ أَلْفَ

هي الهوية التي حملت محمود درويش ليعلن الاحتجاج الصارخ على ألا يكون حقيقة سفر. ولما عاد إلى هنا وليس هناك، إلى الكرمل، وجد أن الوطن هو الهوية، وليس ضائعة، أو مفقودة، ولم يعد رقمًا، بل الكائن الذي يعيش حرية وطنه، ويلتزم بهوية لا بد أنها عائدة، وغير ميتة، ولا تسقط بالتقادم، لأن الاحتلال لا بدّ زائل.

* * *

فِلَسْطِينْ تَفْقَدْ أَعْزَ كَنْزَهَا مُحَمَّدْ دَرْوِيشْ يَنْحَازْ إِلَى الْغَيَابِ!

هدى قدور

برحيل الشاعر العربي الفلسطيني الكبير محمود درويش، تطوى فلسطين والأمة العربية صفحة عظيمة من صفحات الشعر والتغني بالحرية والأرض والتمسك بالحلم كقدر وليس كخيار!..

درويش الذي خضع صباح الأربعاء الماضي لعملية قلب مفتوح في الولايات المتحدة الأمريكية، وذلك في مشفى (مييموريال هيرمان) في مدينة هيوستن بولاية تكساس، كان له تجربة أو أكثر مع الموت، فقد سبق وتمرد قلبه فأصابه الإعياء في مدينة فيينا في منتصف الثمانينات، تلتها بعد سنوات عملية جراحية حرجة في باريس، وقال آنذاك مخاطباً «أناه» التي غابت برهة مع الموت:

في نومك هذا ذكرى نوم آخر أحملها الآن بدلاً منك.. اخترق خنجر صدرك،

فصرخت: في أي قلب أصبت؟ لم تسمع أحداً يذكرك بأن لك قلباً واحداً، فقد أغمي عليك في ليل فيينا البارد.. وعشت لأن يداً إلهية أسعفتك..

هل كان الموت جميلاً ومريحاً لهذا الحد؟ لا ليس هذا موتاً إنه حياة من نوع آخر إنه نوم معافى نوم كلي الهدوء.

هذه المرة لم يخطئ الموت درويش فخطفه هنا، لكن ليس من قلوبنا وعقولنا أبداً..
كل كلمة نطق بها درويش، ستبقى محفورة في ذاكرتنا، فهي تحمل رؤياه التي تتعدد
النضال والموت، وتحمل ذلك الشغف العميق للحياة والحرية.

لقد استطاع درويش عبر قصائده الجميلة وأشعاره الرائعة، أن يهز المنابر التي
صعدها، وأن يعبر بقوه عن حق الحياة البسيط والمعدن لأناس لا حدود لآلامهم، أناس
هم أبناء شعبه الذي عانى من القهر والألم والذل.. فكتب التمرد والغضب لقضية طالما
عاش وناضل من أجلها.. (حاصر حصارك) و(أنا عربي) و(أيها المارون).. (على هذه
الأرض) لأنه كما يقول:

على هذه الأرض ما يستحق الحياة، على هذه الأرض سيدة الأرض أم البدائيات أم
النهائيات كانت تسمى فلسطين، صارت تسمى فلسطين

سيدي لأنك سيدي استحق الحياة، ونحن نحب الحياة إذا ما استطعنا إليها سبيلاً،
ونسرق من دودة القرز خيطاً لنبني سماء لنا ونسج الحديقة، وزرعر حيث أقمنا نباتاً
سريعاً النمو وندفن حيث أقمنا قتيلاً، ونرسم فوق المر صهيلأً وتكتب أسماءنا حبراً
حبراً.

لم يقتصر شعر محمود درويش على الوطن والشهداء فهو يمزج الوطن بالحب،
والحب بالحبيبة، والحبيبة بالأمومة.. فمن ملأ يردد قصيده الرائعة:

أحن إلى خبز أمري
وقهوة أمري
ولمسة أمري
وتكبر في الطفولة

يوما على صدر أمري
وأحشقت عمري لأنني إذا مت
أخجل من دمع أمري!

شعر درويش ينسينا شكله فيفرقنا في جوهر المعنى، فالأشكال لا تصنع الشعر ولا المضامين، وإنما الشعر هو روحها جميعاً، وهو ما حققه درويش في زخم قصائده الرائعة، التي سيخلد بها في ديوان الشعر العربي المعاصر، فهو شاعر لن يتكرر بسهولة أبداً، على طول المشهد العالمي وذلك لما تحمل قصائده من رسائل اجتماعية وسياسية، فهو لا يلتقي مع الحداثة في مفهومها الفكري والفكري فقط، بل في موضوعاتها وهمومها، لقد أنتج لنا القصيدة الكلاسيكية المعاصرة والحديثة في آن واحد.

وكما استطاع الشاعر درويش أن ينقل القصيدة العربية نقلات نوعية من خلال مظاهر التجديد التي أدخلها عليها، نالت قصائده الكثير من الإعجاب والإبهار، لما لها من قوة التأثير والانفعال وخلق روح الحماس.. كالتى قالها في قصيدة (حالة حصار):

قاعدون هنا
واقفون هنا
حالدون هنا
ولنا هدف واحد

أن تكون ثم بعد ذلك نحن مختلفون على كل شيء
وضع درويش من خلال أعماله الشعرية، اسمه ضمن عمالقة الإبداع العربي، وهو أهم الشعراء المعاصرين الذين ارتبط اسمهم بشعر الثورة والوطن، وخسارته اليوم خسارة كبيرة جداً، ليس لشعبه الفلسطيني فقط، وإنما للأمة العربية أجمع، لكن عزاءنا سيكون مما خلده لنا من قصائد وأشعار سنبقى نرددتها طيلة الحياة، فارقد سلام يا رسول الحرية.

* * *

تلك العزلة في عمان

خليل قنديل

ربما تظل الجغرافيا التي يحط بها الشاعر على الأغلب هي جغرافيا حبرية طائرة لا تتوخى طعم الإقامة الفيزيائية في الأمكنة. إنها الجغرافيا التي لا تتطلب من مساحتها البنائية سوى شرفة صباغية للتأمل وركوة قهوة وبضع أوراق وقلم يقدر لحظة القبض على الدهشة الشعرية، أن يخبرها ويصيغها في جملة شعرية.

والشاعر الراحل محمود درويش ابن بلدة «البروة» الفلسطينية الذي فقد جده الحكاء الأول لطفولته، وقد مكانه في وقت مبكر ودخل في كوميديا الهجرات المركبة حيث هاجر مع أهله إلى لبنان، وعاد إلى فلسطين قبل أن تأخذ الكارثة الفلسطينية شكلها الدولي المنظم والتابع لوكالة الغوث الدولية. كان قد دخل في يقينه أن الجغرافيا تظل منزقة ومتراجعة تحت أقدام الفلسطيني كما قال الشهيد غسان كنفاني ذات مرة. ولهذا يمكن القول وعلى رغم الحميمية التي كان درويش يبديها للمكان في بيروت أو في تونس أو في باريس، ظلت حميمية نزقة ومرتعشة لا تستقر ولا تهدأ إلا إذا استجمعت قواها في قصيدة.

لكن العاصمة الأردنية عمان ظلت لها مذاقها الخاص في طعم الجغرافيا والإقامة عند درويش، فهو يعتبر الأردن الذي يحمل جنسيته هو الرئة الثانية لفلسطين، وهي التي حينما كان يطل من شرفة بيته في «الصوفية» يشعر بأن رائحة فلسطين مقيمة أبداً في الأوكسجين العماني.

وقد كان يمكن الراحل درويش في مكانه العماني أن يستقبل أعز الأصدقاء والأحباء، كي يتحاور معهم عن الشعر وعن فلسطين وقد كان يُجمل جلساته مع الأصدقاء والأحباء بأن ينهض بكسله الجميل ويصنع لهم القهوة بيديه وعلى طريقته.

وقد أتاحت عمان للراحل درويش أن يختصر مسافة الذهاب إلى رام الله والى التواصل مع الشأن الثقافي الفلسطيني، أو حتى الشأن السياسي، والعودة إلى بيته في عمان حيث السرير والصالوة والمكتب الذي يظلُّ يغريه بمعاودة إلقاء القبض على القصيدة الدرويشية النادرة الحدوث.

ومحمود درويش وخلال إقامته في شقته بعمان ظل عصياً على المشاهدة، بمعنى أن درويش لم يكن متاحاً للمناخات الثقافية الأردنية، أو لتلك الاشتباكات المضجرة التي تحدث عادة بين المثقفين، إلا في النشاطات الثقافية النادرة التي كانت تستدعي حضوره بإلحاح، وفي الأمسيات الشعرية الخاصة به، أو حفلات توقيع كتبه. ولا غرابة أن قلنا بأن درويش كان لا يستطيع أن يتوجول في عمان وحيداً إلا بمرافقة بعض الأصدقاء، لا لشيء سوى أنه لم يكن يعرف جغرافياً شوارع وأمكنة عمان.

هكذا كان وجود درويش في عمان شفيفاً كنسمة لا تطمح إلا أن تغمض بالشعر وتتنشق رائحة فلسطين.

الآن أحاول أن أتصور تلك اللحظة التي سبقت سفر درويش إلى هيونستن لإجراء العملية. أحاول أن أجرب الزمن من ياقته المنشاة قليلاً لأرى الشاعر الذي نهض من نومه وجال بخطوات وحيدة ومرتبكة غرفة نومه والصالوة ومطبخ قصيده تلك المنضدة، واحتسى قهوته ومن ثم فتح الهواء للنوافذ، وفكر بالموت قليلاً، وبتركة الشاعر من حبر وورق وقصائد برسم الكتابة، أو بفكرة عدم العودة إلى البيت.

أكاد أجزم أن درويش في لحظة المغادرة حدق في نعشه الم قبل عليه، وابتسم ساخراً وهو يماحك الموت قائلاً ل مكانه العماني: «سأذهب كي أموت قليلاً وأعود لقهوتي ولالأصدقاء والشعر»..

* * *

في معرك باريس

انطوان جوكى

عشرات الشعراء عبر العالم عرّفوا قدرًا امترج في مسارهم الخاص بتاريخ بلدتهم أو شعبهم وطبعوا بعمق الأدب أو تحولوا إلى أسطورة حقيقة. لكن من الجائز مقارنة محمود درويش الذي يشكل نموذجًا مثالياً لهذا النوع من الشعراء بأي واحدٍ من هؤلاء، لأنَّه تمكَّن عبر قلمه فقط، من احتلال موقع فريد ومهمٍ في الساحة الشعرية العالمية على رغم انتتمائه إلى وطنٍ، فلسطين، لم يبصر النور بعد، وإلى منطقةٍ، العالم العربي، مقطعة الأوصال وينظر إليها العالم المتحضر منذ فترة طويلة من منطلق تخلفها وتطرفها المزمنين، وإلى لغة، العربية، لا يتقنها إلا العرب ما خلا قلة قليلة. كل هذه الأمور تجعل منه شاعرًا لا شبيه له، على الأقل في تاريخنا الحديث.

عرف شعر محمود درويش في ترجماته الفرنسية نجاحاً لافتاً (من مترجميه الياس صنبر، فاروق مردم بك وعبد اللطيف اللعيبي)، وبات له حضور في المعرك الشعري الفرنسي ودخل سلسلة شعر «الجيوب» في دار غاليمار الشهيرة. وكان أحيا في باريس أمسيات كثيرة، واستضافته أكثر من مؤسسة ليلتقي جمهوره الفرنسي والعربي المهاجر. وكان على علاقة ودّ وصداقة مع شعراء كثري في طليعتهم إيف بونغوا وأندرية فلتيير. وكان يردد دوماً أن باريس لا بدّ من العودة إليها لتنفس هواء الحرية. وكان هو أقام فيها فترة في الثمانينيات وجعلها منطلقاً لحياته وأسفاره. كان درويش، رغمَ عنه، شاعر قضية مقدسة ورمزاً لشعب ووطنه، فاستخدم في فترة ما لغةً بصيغ وكلمات كان وقعها أقوى من الرصاص واستطاع اختراق صدر العالم وإيقاظ ضميره الهائل البال. لكنه أيضاً الشاعر الذي جعل من قصائده، بعد نضجه، مرادفاً للحب والسلام فأبى أن يسمى «شاعر المقاومة» فقط، ولم يرحب في أن يحفظ الناس من أعماله القصائد السياسية فقط. وهذا ما يجعل من وفاته خسارة على المستوى الإنساني لا تعادلها وفاة أي شاعر عربي أو أجنبي آخر، بخاصة أن الحال في فلسطين وعالمنا العربي مأساوية اليوم أكثر من أي وقت مضى ونحن في أمس الحاجة إلى صوتٍ ناضجٍ ومسالمٍ ومسنودٍ مثل صوته قادر على أن يعلو فوق هدير الأصوات التي تبشر بالحقد والموت. محمود درويش شاعر قبل

أي شيء، ولهذا حاول التحرر من الصورة التي حاولت الجماهير العربية وغير العربية سجنها داخلها، ففجّر في شكلٍ منظم اللغة الشعرية المستخدمة في عالمنا العربي وسجل في قصائده الجديدة قطعية مع كل ما كان كتبه في السابق. وهذا ما يجعل من وفاته خسارة كبيرة على المستوى الشعري، خسارة شاعرٍ مجددٍ وجريء استبق قراءه والنقاد الذين ثابروا على تأويل قصائده كما يرغبون، فبقيت الأم أو المرأة في نظرهم رمزاً للأرض المسلوبة-المرغوبة، وبقي الطفل رمزاً للشعب الفلسطيني. وخلطوا بين الحميم في كتاباته والجماعي وبين قصة الشاعر وتاريخ وطنه، وبين جموحه إلى الحياة والنضال السياسي، على رغم انتقاده مثل هذه التفسيرات ورجاؤه أن تُقرأ قصائده «ببراءة»، على تعبيره. ربما لهذا آثر محمود درويش أن يخضع لمشيئة الرحيل عن هذه الدنيا باكراً، لحدسه بأن رسالته الإنسانية والشعرية ستصلنا بشكلٍ أسرع وأمضى.

* * *

بغداد.. «المربد» ثم الانقطاع

ماجد السامرائي

كانت علاقة محمود درويش الشاعر بالعراق علاقة ذات خصوصية: فجمهوره العراقي، كما كان يjudه، جمهور فريد من حيث التواصل معه، وكنـت دائمـاً أجـده يـستـشـعـر ذلك. كان يـجدـ فيـ الجـمـهـورـ العـراـقـيـ جـمـهـورـاـ شـاعـراـ، لأنـهـ يـتوـاـصـلـ معـهـ بالـشـعـرـ منـ خـلـالـ الشـعـرـ لاـ منـ خـلـالـ الشـهـرـ.

وكان هو، في اللقاءات التي جمعته بهذا الجمهور يقدم نفسه كما يريد ويرغب: لم يطلب منه هذا الجمهور يوماً قصيدة بذاتها، وإنما كان يترك له حرية الاختيار في تقديم نفسه كما يرى هوأن تكون صيغة اللقاء.. وفي كل مرة كان يأتيه بالجديد الذي يقدم نفسه به، ومن خلاله.

منذ السبعينيات، حيث كان اللقاء الأول، ومحمدود درويش مع جمهور «مهرجان المربد الشعري»، وجمهوره ينتظره، فإذا كان المهرجان في البصرة انتظر جمهور بغداد عودته منها ليكون له لقاوه، هو الآخر، معه.. ودائماً يكون. وكان القائمون على «المربد» ينظرون

إلى محمود درويش بوصفه شاعرًا له خصوصيته: شاعرًا كبيرًا، ومكانة شعرية متميزة لا بد من التعاطي معها / معه بالخصوصية والتميز.. فيفردون له «جلسة خاصة» تترك له الحرية فيها في التعاطي مع جمهوره.

وحين «اغتاض» بعض الشعراء من ذلك وتساءلوا محتجين: لماذا تعطى محمود درويش مثل هذه الخصوصية، وهم شعراء أيضًا، مثلهم مثله؟ كان الجواب أن أقيمت له أمسيات (أو أصبوحات) شعرية في أكبر جامعتين في بغداد: جامعة بغداد (وفي كلية الآداب بالذات)، والجامعة المستنصرية.

بعد الحرب الأولى على العراق (١٩٩١) انقطع محمود درويش عن المرصد.. ولم ينقطع عن العراق: سؤالاً دائماً ظل يحمله، محملًاً بالكثير من همومه، لأن هناك أناساً بادلوه الحب.

* * *

ليتنني عاتبته وليتها عاتبني!

عز الدين المناصرة

تحت سماء بيروت، وفي ظلّ الثورة الفلسطينية المعاصرة، اجتمع المثقفون الفلسطينيون للمرة الأولى في حياتهم في بيروت، حيث لم يسبق أن جمعتهم عاصمة عربية أخرى. كان ذلك في السبعينيات، عندما جاء محمود من القاهرة إلى بيروت. تعارفنا للمرة الأولى عام ١٩٧٣ في (دار العودة للطباعة والنشر)، ولم يستغرق ذلك وقتاً، فقد كان محمود، قارئاً ذكيًا، إضافة إلى موهبته الشعرية الكبيرة. ومنذ ذلك العام، وحتى عام ٢٠٠٠، استمرت صداقتي العميقية معه. كنا في بيروت نأكل معاً، ونسهر معاً، ونتحدث في السياسة والشعر، ومصير وطننا المشترك فلسطين، بل كنت حليفه الأساسي في معاركنا الثقافية والسياسية الفلسطينية. كان يقرأ قصائده لي قبل نشرها، وكان يستمع إلى ملاحظاتي النقدية، ويُصغي إليها بصمت.

دارت الأيام، وتباشرنا في المناقير الجديدة بعد بيروت. ذهب إلى باريس، وذهبت إلى الجزائر، وكنا على رغم البعض، نلتقي في مناسبات عدّة. وحين عدنا معاً إلى عمان في

أول التسعينات، كنا نلتقي في منزله. وفي يوم من الأيام وقعت (خصوصة ملتبسة) بيبي وبينه، لعب دوراً كبيراً فيها بعض (صفار المخبرين الصحافيين)، فلا هو عاتبني، ولا أنا عاتبُه.. ليوني عاتبته، ليته عاتبني. جاءني الخبر، فأصبت بصدمة، وتساقطت دموع، إنه خسارة كبرى للشعب الفلسطيني، وللشعر العربي الحديث.

* * *

سؤال الكتابة

الطاهر ببيب

غاب الشاعر، بـ «أ» التعريف والحرف الكبير. وهو من هؤلاء الذين لا يضيف الموت إلى ما قيل عنهم، في حياتهم، شيئاً ذا بال، باستثناء الغياب. ها نحن، إذ، في حضرة (هذا) الغياب، يُربكنا، لا ندرِّي ما نقول فيه، عنه. من أين لنا الكتابة عنه؟ كيف الكتابة عنْ قضى العمر، وأعمارنا، يعلّمنا الكتابة؟ هذه صعوبة أولى، درس الغياب، الأول: أن يكون، في ما نكتب عنه، كل شيء، ما عدا الكتابة.

ليس للحديث عن «الرمز» حدّ: ستدور الزوايا بما لا ينتهي سيره، من شخصه وعالمه. قد نحسّ، أكثر، أنه كان في كل منا. قد يكتشف آخرون، من غير ثقافتنا، أن «خصوصيته» كانت حامل كونيته، بين «فلسطينياته» و«جدارياته»، على امتداد وجдан العالم. في النهاية، سنعود إلى عبارته لنواجه فيها حرج السؤال وأناقته، ولنعجب كيف أمكن له الجمع بينهما.

هكذا يبقى سؤال الغياب سؤال كتابة: هذا الشاعر كان كلما اقترب من موته ابتعد موته عنه، كما قال. ماذا كان بينه وبين موته من مسافة غير الكتابة؟ كان رأي حياته تذهب منه إلى الآخرين فلم يسأل «عنْ يملاً نقصانها». قبل ذلك، «قرأ فصلاً لدانتي ونصف معلقة»، فإذا لا نراه فكراً، حينئذ، في ما يملأ الناس به حياتهم، خارج عذاب النص ولذته. ولأن «أثر الفراشة» كتابتها فإنه لا يشيع جنازتها غيرها، ولا تمشي إلا وحيدة إلى قبرها. ولنفهم أنه إن كان من يتم فهو يتم كتابة.

قلّ من شعراء العرب من قيل فيه، حياً، ما قيل في محمود درويش. قلّ منهم من سمع

الناس يرددون شعره، إنشاداً ولحناً. لكن حذار من ذاكرة تحفظ بشاعر أو بشعره، بدون شعريته. والحدز حاسم مع محمود درويش: كتابته، أي شعريته، هي التي «تملاً نقصان» حياته عند الآخرين. إنها هي التي يجب أن تستمر، أو يمكن أن تستمر، إن أوجدت لها الثقافة والأجيال نسيج كتابة تحيا فيه.

بغيب محمود درويش تشتت الممنوعات وقوفاً، في وجه الشعراء. في «حضرته» كان البعض منها يمّر. غيابه ينزع عنها شرعية اللياقة.. كان يقول الممنوع في الممنوع، ولكن كانت له القدرة على قول الممنوع في «المباح». ولقد أغرت هذه القدرة أنظمة ومؤسسات لا يتسع واقعها لـ«مكر المجاز»، فجعلت من حضوره (الإعلامي) مكسباً. من يدري؟ لعل «المكر» يقاتل بمكر فنري، في كل عاصمة عربية، شارعاً، باسم محمود درويش، أو نصباً يذكرها به. من يدري؟ لعله ينبت في أرض الممنوعات.

ذكرى واحدة، في الممنوع، أذكرها: ها تعني، في ساعة متاخرة من الليل، لآتيه، على عجل. ركب معي سياري وطلب أن نبحث، في المدينة، عن شوارع يمنع فيها المرور. اتخذنا، عمداً، كل شارع وجدنا فيه علامة المنع. بعدها، قال: كانت عندي حاجة لا تؤجل في تحدي الممنوعات، ولم أجد غير الشوارع الخالية في هذه المدينة. جلسنا، طويلاً، قرب البحر، إلى أن قال: كفى، لقد رأيت حيفا..

* * *

شاعر اللحظة التاريخية

علي باقبيه

لا شك في أن اللغة العربية فقدت أحد كبار شعرائها بوفاة محمود درويش هذا المساء. وربما يكون صراع الأشكال في المشهد الشعري العربي الآن، يشير إلى الشاعر الراحل كأحد أقطاب قصيدة التفعيلة، إلا أنتي لا أرى المسألة بهذه الطريقة. فالشاعر العظيم، وبعيداً من الأشكال الشعرية، يكون حاضراً في الماضي وفي المستقبل بما يتناسب مع عمق حضوره في اللحظة التاريخية التي يعيشها.

من هنا يعيش الشاعر الملهم قلق الأشكال وقلق الإبداع وقلق الوجود ليس من موقع

ما في جهة ما. ذلك لأنه يحس في روحه وفي جسده بتمزقات ومخاضات التاريخ البشري في هبوطه وصعوده، وحركاته التاريخي المهوو باتجاه الحرية والمعرفة والخلاص. وحيث تحرر قصيدة التفعيلة ضرورة إبداعية نوعية كذلك، فإن تحرر قصيدة النثر ضرورة إبداعية نوعية أمام هول الحراك البشري وتلاطمها وتسارعه في ابتكار أدواته المعاصرة في كل مناحي الحياة، وبالأخص منها الإبداعية الفكرية. استطاع محمود درويش أن يكون صوتاً إنسانياً رهيناً، لأنه استطاع أن يلمس عذابات شعبه وكوارثه كمسألة إنسانية مرعبة في صميم العذاب البشري وزواياه الهمجية. واستطاع من فرط رهافته وبسالته في آن معًا أن يذهب بالتفكير reasoning إلى حيز الشعر، فيتحول الكارثة إلى أسطورة. يمكن لإنسان أن يتأمل الكارثة. نعم. ولكن كيف للإنسان أن يتأمل في كارثة هو وكارثة شعبه المقتلع؟ تلك هي معجزة الشعر ومعجزة الشاعر محمود درويش ومقتله أيضًا متأملًا بالكارثة. يفتت شيئاً منها على قهوة الصباح اللذيدة، ويذرّها على كائنات السحب، ويلمسها في البهجة والكآبة ويضعها في حقبة السفر.

هناك من يرى أن محمود درويش تخلى عن شعر المقاومة، فيما أرى أنه ارتقى بشعر المقاومة إلى مستوى العصر، وعلى المقاومة أن ترتفقى بنفسها إلى مستوى العصر، لأن المسألة الفلسطينية ليست قضية ايديولوجيا، إنها كارثة إنسانية معاصرة، ودفعها باتجاه الماضي هو مقتتها ومبغى أعدائها.

المشهد الشعري العربي الآن اختتم فصلاً من فصوله الباهرة. سيكون كئيباً بفقدنه أحد أهم أصواته، إلا أن عليه أن يذهب بعيداً وعميقاً إلى التعرف إلى تجربة هي محل فخر للشعرية العربية والوجودان العربي، لا شك في أن قضية فلسطين التي هي قضية كل إنسان شريف خسرت واحداً من أهم أبنائها المخلصين لها، وخسرت وجهاً يرفعها ويضيئها قضية من قضايا الحرية الإنسانية. وكقضية من قضايا الهمجية المعاصرة.

* * *

رفض أن يتتحول إلى تمثال

محمد علي فرات

للفلسطيني وحده (ومعه اللبناني أحياناً) أن يشعر باهتزاز الأرض تذير بضياع وطنه أو بترشيحه للضياع فيتمسك باللغة، العروة الوثقى الحافظة حضارة الإنسان وانتماءه المهدد بالمحو أو بالتمزيق، عبر الغزو أو الحروب الأهلية.

للفلسطيني وحده، وهو هنا محمود درويش، أن يرسم من اللغة جسراً إلى وطنه المحتل أو المهدد بالاحتلال، لا يتهدم الجسر لأنّه مشيد من زهو الكلام ولونه وإحالاته إلى محطات حضارية للجماعة ومنحنيات وجданية للفرد.

محمود درويش شيد وطن اللغة سبيلاً إلى الوطن، منفتحاً على جماليات الحضارة العربية، وتلك المشرقية تحديداً، المتمثلة ببيانات وطقوس تحمل الغنى الإنساني مقرولاً بربع التعصب وحروبه المقدسة.

شعره النشيد الدائم والصور تتوالد بلا نهاية، وفرح اللغة بنفسها حين تحيي ذكريات وتجمل أملاً، وتهلّ دموعاً على من رحلوا.

يببدأ شعر درويش من الحرية، يكسر معوقات التقليد القائمة ما بين الإحساس والتعبير.

ومع الحرية تتولى معجزات الغناء وألعاب المواءمة بين الذاتي والموضوعي. وحتى في الالتزام الاجتماعي والنضالي لم يسمح الشاعر بأي قيد وإن مصاغاً من ذهب العدالة.

حضرت قبل أكثر من عقدين جلسة بين محمود درويش وشاعر لبناني موهوب، اسمه موسى شعيب، كان قيادياً في حزب البعث بفرعه العراقي. نصحه محمود درويش بترك الالتزام السياسي الحرفي والانصراف إلى الشعر لأن الحزبية في بلادنا مقتلة للشاعر. لم يعمل شعيب بنصيحة درويش، وفي واحدة من دورات العنف قتل، وكان شعره قتل من قبله.

ولم يكن درويش في حاجة لينصح نفسه، ففي ذروة إعجاب الجماهير بقصائده الأولى الوطنية كان يرفض إلقاءها ويختار قصائد تتوافق مع لحظته الشعرية، وهي لحظة متحولة ومتطرفة باستمرار. أراد أن يبقى شاعراً ورفض أن يتتحول إلى تمثال.

* * *

سجل الذاكرة

عبد العزيز محي الدين خوجة

تأثرت لهذا فقد، وخاصة أنه كانت تربطني بدرويش علاقة شخصية وصادقة من نوع خاص. برحيل درويش فقدنا شاعرًا عظيماً مميزاً، له بصماته الواضحة على الشعر العربي، إذ كانت له شخصيته الخاصة المميزة، وهو أحد رواد الشعر في العصر الحديث، ونجم مضيء مميز سواء كأحد شعراء المقاومة الكبار أو كشاعر له رؤيته الخاصة وأسلوبه الخاص، وأنا أعتقد بأنه كان شاعرًا وناثراً عظيماً ورائداً مميزاً، وسيبقى حاضراً في سجل الذاكرة. ودرويش سيبقى كما نزار وبدوي الجبل لكل منهم بصمته ودوره في إثراء الشعر العربي.

* * *

قامة شعرية شامخة.. رحلت

لمى يوسف

أمين عام حركة شعراء العالم د. يوسف رزوة قال في تصريح خاص للثورة:
كنا نحاضر حول (صورة العربي في الإعلام الغربي) ضمن مهرجان المحبة عندما
أنبأتنا إعلامية ديانا جبور بخبر رحيل شاعرنا الكبير محمود درويش فزلزلنا الخبر
في العمق

وجعلنا في غيبة لم نفق منها إلا بعد ساعات قليلة. لنصدق أن قامة شعرية شامخة

كمحمود درويش رحلت عنا إلى الأبد، بعد أن أغنت المكتبة العربية والعالمية بعيون الشعر الصافي.. لقد رحل الشاعر الرمز ولكنه لم يرحل، لأن كلماته الفذة والمبثوثة في وجدان عشاقه الكثُر لن تمحى مع مرّ الأيام والسنوات.. واليوم زرنا موقع أوغاريت الأثري وتذكربناه ونحن تحت شجرة الزنبلخت التي ذكرها في إحدى قصائده الشهيرة..

لا يفوتنـي كأمين عام لحركة شعـراء العـالم أن أـنـعـاه لـنـرـفـع إـلـى كل مـحـبـيهـ وأـهـلهـ وإـلـى فـلـسـطـينـ أـوـلـاـ وـآخـرـ أـحـرـ التـعـازـيـ مـعـتـرـبـينـ رـحـيـلـهـ هـذـاـ وـجـهـاـ آخـرـ لـلـحـيـاةـ فيـ ذـاكـرـتـاـ جـمـيـعـاـ. لقد كان القـيـدـ صـدـيقـاـ، التـقـيـتـهـ لـلـمـرـةـ الـأـوـلـىـ قـبـلـ عـشـرـيـنـ سـنـةـ فيـ بـغـادـ، لـأـسـلـمـهـ نـسـخـةـ مـنـ دـيـوـانـ لـهـ تـرـجـمـاـتـهـ إـلـىـ رـوـسـيـةـ وـكـنـتـ عـائـدـاـ لـلـتوـمـنـهـ وـمـنـ يـوـمـهـاـ توـطـدـتـ الـعـلـاقـةـ ليـصـبـحـ الـأـكـثـرـ مـعـنـيـاـ فيـ حـرـكـةـ شـعـراءـ الـعـالـمـ وـالـأـكـثـرـ لـفـتاـ لـلـلـانـتـبـاهـ بـالـنـظـرـ إـلـىـ مـشـروعـهـ الشـعـريـ الحـدـاثـيـ، الطـمـوحـ.. مـنـذـ ثـلـاثـ سـنـوـاتـ كـانـ لـحـضـورـهـ بـحـرـكـةـ شـعـراءـ الـعـالـمـ مـذـاقـ خـاصـ وـكـنـاـ عـلـىـ وـشـكـ دـعـوـتـهـ إـلـىـ أـمـرـيـكاـ الـلـاتـيـنـيـةـ كـضـيـفـ شـرـفـ لـأـحـدـ الـمـؤـتـمـرـاتـ الـتـيـ ستـقـامـ هـنـاكـ حـولـ (ـالـشـعـرـ وـالـسـلـامـ)ـ فيـ تـشـرـيـنـ الثـانـيـ الـقـادـمـ، لـكـنـ تـجـرـيـ الـرـياـحـ عـكـسـ اـشـهـاءـاـتـهـاـ.. سـيـظـلـ مـحـمـودـ درـويـشـ فيـ القـلـبـ، وـفيـ الـذاـكـرـةـ قـصـيـدـةـ لـاـ تـمـوتـ:

(قبل الحلول بأرضها

قتلتـهـ فـلـسـفـةـ الـهـرـوبـ إـلـىـ السـمـاءـ

ولـمـ يـكـنـ لـوـجـوـدـهـ بـيـنـ الـوـحـوشـ مـبـرـرـ لـيـعـيـشـ عـمـراـ آخـرـ

كانـ الـخـروـجـ مـنـ الـزـرـجاـجـةـ مـسـتـحـيـلـاـ

وـالـنـسـاءـ مـجـرـدـ اـمـرـأـةـ إـلـىـ مـرـأـتـهـاـ..

ماـ كـانـ لـلـأـشـيـاءـ طـعـمـ

كلـ شـيـءـ لـمـ يـكـنـ يـعـنـيـ لـهـ شـيـئـاـ

إـلـىـ أـنـ جـدـ شـيـءـ شـائـكـ فيـ القـلـبـ..)

* * *

مدح الإبداع العالمي

دبيب علي حسن

ورحل محمود درويش بعيداً بعيداً خلف المحيطات.. توقف القلب لم يعد قادراً على
حمل عصا الترحال.. طوف في الأرض شرقاً وغرباً، شمالاً وجنوباً.. لم يكن مسافراً..
سائحاً ولم يكن الوطن حقيقة.

بل الحقيقة كانت في حالة تأهب للقيا الوطن.. أربعة عشر ديواناً وما يزيد.. إبداع
ترجمه إلى أكثر من /٢٠/ لغة عالمية، وظل محمود درويش يكتب ويكتب.. لم يتوقف
عن الكتابة إلا حين توقف، بل لنقل حين ترك الحصان، حسان الإبداع وحيداً توقف
القلب..

الإبداع العالمي الذي أثرى الشعر العربي به/ حري بالمؤسسات الثقافية والإبداعية
أن تجعله زادا لكل طالب أو شاعر أو مبدع ليبقى المحضر الدائم لإبداع أصيل..

محمود درويش الشاعر بلغ ذروة الألق الإبداعي في مدح الظل العالمي/بلغ الروى
التي تقول هاهو ما قد أشرت إليه يصبح حقيقة هل تذكرون قوله: عرب أجروا قرآنهم
ليهود خبر.

مدح الظل العالمي كما غيرها من المجموعات الشعرية ذروة من ذرا الإبداع في
أول طبعة لما يسمى الأعمال الكاملة، قال درويش : (لا أخجل من طفولتي الشعرية ولكن
الطفولة شيء والراهقة شيء آخر وهذا المبرر الوحيد لإقدامي على قطع بعض أجزاء من
جسدي الشعري.. والأعمال الكاملة لا تكون أعمالاً كاملة إلا حين تنتهي حياة الشاعر أو
قدرته على المزيد من الخلق) . وها قد رحل درويش وترك أعماله الكاملة.. فهل يتهيأ لها
النقاد الذين يرتفون إلى ذراها.. وحده الزمن يحمل في بحره الإجابة..

* * *

إذا متْ قبلك أوصيك بالمستحيل!!

قيس مصطفى

لن يكون موت محمود درويش حدثاً عابراً، سيكون استثناء يوغل في التشابك مع الذاكرة.. ممارسة الغياب ومبدعته الأولى، ألم يكن لسان الغائبين، ألم يكن انعطافاً في المخيلة وطريقة التعاطي معها (أساير يوماً طائراً، وأسلُّ من عدمي وجودي)، ألم يكن دينامو الشعرية العربية المعاصرة. ورقمها الصعب ونموذجها المعياري الذي يُقاس عليه.

هكذا كان ذا شعور حيٌ بالزمن، لذلك كان يتحوّل، يتبدل دون أن يرهن مخزونه الحسي لطنين الأيديولوجيَا، ظل يحفر في الإنساني، وهكذا أيضاً رفض مقايضة الحقيقة بالكذبات الصغيرة، متلماً أبي أن يبدل الحلم بالواقع أو العكس. واضحًا يمضي، بعد أن سجل مأثرة الفلسطيني، تلك المأثرة التي لم يفهمها صانعوها حتى هذه اللحظة..

كان محمود درويش يؤمن بأهمية القارئ، باعتباره العنصر الفاعل في الثقافة «فإنكن سادة الكلمات التي سوف يجعل قراءها خالدين».

كان يبحث عن أشياء بديلة عن المقاييس، فكتب إعلان الاستقلال الوطني الفلسطيني ولم يساوم على نصه كالصعاليك، كان الشعر بالنسبة له قضية حياة أو موت، وهذا الأخير كان حاضراً في كل لحظة، منذ الإقامة الجبرية في فلسطين المحتلة إلى بيروت ونيقوسيا، ودمشق وباريس وعمان وكل العواصم التي مر بها حاملاً قصائدَه في قلبه المتعب مثل دون كيشوت.. غير أنه دون كيشوت غير واهم أبداً.. لم يقاتل محمود درويش طواحين الهواء.. فقد كان له من الخصوم ما يرى على مسافة أبعد من مرآة النظر، خصوم على المستوى الوجودي، خصوم المكان والزمان، وخصوم على المستوى الشعري، غير أنه لم يعترف بخصم أبداً من هؤلاء.. ظل متعالياً حتى اللحظة الأخيرة.. فليفرح أعداء الزمان والمكان.. فليفرح الشعراء وهم يرقبون إكليل الغار الذي يذوّي على جبهته.. هاقد مات الديكتاتور الشعري (مرحى للديكتاتور)، والنـد الأعظم لكل ذي مقتراح، ولكل واضح ورقة وقلم على مكتبة العالم..

نذكر حين كتب لإدوارد سعيد: (إذا متْ قبلك أوصيك بالمستحيل، سأـلتـ: هل المستحيل بعيد؟ فقال على بعد جبل، سـأـلتـ: فإنـتـ متْ قبلكـ: قال أعزـيـ جـبـالـ الجـلـيلـ).

هادد جاء الموت إذاً، جاء بالحيرة، بينما باقية جبال الجليل، وبقاوتها ليس حمالاً
أوجهٍ، هو بقاء وفقط. فكم من العزيزين..

جاء الموت إلى محمود درويش ولست أعرف عيناً من كانت له حين جاء..

* * *

مات معدباً بكل شيء

منذر مصرى

ما إن سمعت في إحدى نشرات الأخبار التلفزيونية أن وضع محمود درويش الصحي
بعد إجرائه عملية قلب مفتوح، في حالة حرجة، حتى علمت أنه سيموت لا محالة! كل
شيء فيه نضج حتى الموت، قلت.

كان لا يفتأ يصرخ: «أنقذوني من هذا الحب القاسي، أنقذوني من هذا العذاب» لكننا
كنا نستعبد عذابه، ونطالبه بالمزيد، لم نساعداه بأية طريقة، في أن ينقد نفسه. وكنا
كلما رأيناه يتذنب، قصيدة حب قاس تلو قصيدة حب قاس، كنا نزداد حباً له، ونزيد
من جرعة عذابه. كنا نحبه مهما فعل، كنا نصفق له وهو يلهمث، كان ما أن يقف لي discontent
أنفاسه، حتى نطلق الصيحات نحته على أن يعود وينطلق، لم نكن نسمح له بالراحة بين
الأشواط فكيف لنا أن نسمح له بالانسحاب. ليل نهار كان لا عمل له إلا الحب، ليل نهار
كان لا عمل له إلا أن يكون معشوقاً.. أسألا النساء كم يؤلم هذا. ولم يكن له مهما نفث
من الزفرات، ومهما تلوى من الألم، ومهما أطلق من صرخات، أن يبطل ما هو عليه، أن
يخرج منه، ليس بسبب قلة حيلته، أو بسبب سوء فهمه وتقديره، فلا أحد كان له أن يعي
حالته ويفهمها ويقدر عواقبها، وربما يلعب عليها، مثل محمود درويش، لكنه كان عهداً
بالدم يبتلينا ليس بمقدور أحدنا أن ينقذه. وهكذا.. رغم ما عرف عنه من وعي حاد،
وذكاء، وشطارة.. كان محمود درويش خاسراً، خاسراً منذ البداية حتى النهاية، فلا بيت
ولا عائلة ولا طفل.. وأيضاً لا وطن.

مات معدباً بكل شيء..

* * *

رافعاً فلسطين فوق هامة الغاصبين

نوفل نيوف

لا أظننا نقول جديداً عندما نصف محمود درويش بالشاعر العظيم. قولنا ذلك، بما فيه من تكرار وتحنيط، لا يعدو كونه تقريرًّا واقع تشهد عليه مسيرته الشعرية التي يقارب طولها نصف قرن. لعل الجديد هنا هو أن كلمة «عظيم» تعود لتمتئن بالمعنى، والنبع، والحرارة، لتتألق مثل قصائده التي انتشلتا من الخطابة، والحماسة، والوعيد، لتلتقي بنا في غمار الشعر، والتفتح، وجنون الربيع..

كانت الكتابة عن محمود درويش الشاعر في حياته صعبة، يقدر سهولة ما سُفح حوله من كلام وصفي، نافل، إيجابياً كان أم سلبياً، مدحياً لا يقول شيئاً، أو اتهامات قلماً تخطّطت حدود التخيين السياسي، والتقويل القسري، بعيداً، بل بعيداً جداً عن أعماق شعر محمود درويش وجمالياته، عن ألوان القوة البهيجية، والحياة الدفقة المتأججة فيه.

لم يكن محمود درويش مجرد شاعر كبير يمثل صوتاً، أو جيلاً، أو مرحلة وحسب، بل كان نسيجاً وحده، جيلاً وحده، ومرحلة وحده.. ما يجرئ على الإفصاح عن هذا اليقين (وليكن يقيناً ذاتياً محضاً) لا يحده الحب، والإعجاب، والنظرية النقدية المتسرعة، بل هو قائم على رؤية ما في شعر محمود درويش من تجدد خلاق يشقّ دروبه في غاباتٍ يُكِرِّ تشدّ المتنقّي إلى أضوائها ولظاها، لتعمل على / أو لتشارك في خلق ذاتيته الشعرية، والارتفاع به من العطالة إلى الفعل، من تشغيل إسطوانة الحافظة، إلى متعة الاكتشاف، والخلق، والنمو.. ذلك أن هاجسَ محمود درويش، صاحب الموهبة الفذّة والثقافة الواسعة...، يتمثّل في بحث المبصر، وتجريب المهموم بالفن، والتعلّم إلى آفاق شعرية قصية، واستخدام أدوات تعبيرية جديدة تمكّن من رؤية المسافة بين مجموعة وأخرى من مجموعاته الشعرية، وأحياناً بين قصيدة وقصيدة. كثيرون، قبل محمود درويش ومعه وبعده، كتبوا عن الثورة والحلم والرؤيا.. محمود درويش لا يشبه أحداً منهم، ولم يقتفي أثر أحد منهم.. يهون على المرء أن يستتبّط من قصائده موقفاً سياسياً، ولكن يصعب عليه أن يحصرها فيه، أن يراها بوقاً موقف، تردد إيقاع تعلياته، تتکئ عليه، تزُّق أو تتوّع الكلام فيه. فالسياسي

في شعره محمول ترشح به مكونات القصيدة: غنائيتها، ورموزها، ومفرداتها.. وليس حاملاً «يعربش» عليه الكلام المنمق ليسمى قصيدة أو شعراً تحت ذريعة «المضمون» التي كثيراً ما أسيء ويساء استعمالها حتى اليوم.. عظيم محمود درويش بوجهه الذي أرافقه في قناديل الكلام الكابية، بدمه الذي خلعه على مفارق صبانا لنصر، بترحاله الذي لم يهدأ في الكلمة والمواجهة والمكان، بحجره وزعتره الفلسطيني، بهدهده، وحصانه، وسريره غريبته، ولوذه، وورده الأقل.. بـ«كرمله»، وذاكرة نسيانه، والعابرين في كلام عابر. عظيم سيد الترحال في الأوطان، والغربة، والمنافي، والشعر، وأخر دنيا الأمل، عظيم في نجاته من الإسفاف، وتسلل كافور، والبكاء على حائط نويل، عظيم في بقائه شاعراً يرفع وطنه فوق هامة الفاقبين، ويذهب مطمئناً إلى جنة شعراء أبي العلاء المعري، ومدينة الفارابي الفاضلة..

شعره ينشر على الأرض خمره مع ذؤابات الضوء، فيما تتراجع الصورة الداكنة مختلطةً بالألوان والعناصر، مثل موجة تعود أدرجها محملة بالرمل والأذنين.

* * *

مات الملك.. عاش الملك

رشا عمران

هزمنتك يا موت الفنون جميعها غير أنَّ الموت لم يعتد على قبول الهزيمة، لم يشن بوجهه أمام الشامتين، ولم يتلعم كخجل البنت الوردي أمام الشاعر الكبير، ولم يختبئ وراء الباب الموارب كطفل يحاول التلخص على قصيدة للكبار، بل بفظاظة مطلقة مد لسانه لنا جميعاً وسحب الشاعر الكبير خلفه وغاباً معاً، بينما نحن نقف كالمشدوهين غاضبين من عجزنا عن منعه من الرحيل وغضبين من تصديقنا أنَّ الفن سيهزم الموت وغضبين من حزتنا العاجز والبليد كلما حلا للموت أن يقطقق أصابعه ليمسك بيد الشعراء واحداً وراء الآخر عابراً بهم ضفة الكلام نحو ذلك الصمت الغريب.

«لا شيء إلا الضوء، لم أوقف حصاني إلا لأقطف وردة حمراء من بستان كنعانية أغوت حصاني وتحصنت في الضوء».

والشاعر المشغول بالضوء وباللعي بالمعنى وبافتتان الغاويات والغاوين لم ينتبه كيف غافله الموت وتعلفل بين الحشود ليقف خلفه تماماً وربما كي يدخل كالبهلوان إلى شرائينه يلاعبه حيناً، ويمد له رأسه حيناً آخر، ويختبئ كما الجبان أحياناً أخرى، حتى صدق الشاعر أن الموت مجرد لعب وأن العطبر في شرائينه وذلك الوجع في قلبه هو اختبار للشعر وليس للحياة، من حسن حظنا أنه صدق ذلك يومها لنقرأه جديداً في اختباره ونحبه أكثر، لكنه وهو يتبع إغواءنا انتبه إلى أن الحياة حظ المتكلمين والمسلمين والراضين، بينما الشاعر حظه القلق وحظه الحزن وحظه التوتر وحظه السؤال وحظه العبث والهشاشة والانكسار، حظ الشاعر ضعف القلب وتوسيع الشرائين حد الانفجار، فانحاز مجدداً إلى اختبارات الكتابة واللعي بالمعنى وبالشكل وبالإيقاع كمن يراوغ الألم ليقهره، أو كمن يريد أن يلاعب الموت لعبه (الاستغامية) أطول مدة ممكنة ليقطف الشمس ويختارها تحت قلبه المريض لعل الضوء الناصع يرعب الموت ويبعده، لكن الوهم أيضاً حظ الشاعر، صدق أن للموت جناحي فراشاً يرتجفان عند الضوء وصدقنا معه أن أثر تلك الفراشة أقل مما يستحق الانتباه إليه، لكن الشاعر الكبير غافل وهمه وغافل تشبثنا بوهمه، وسقط مضرجاً بمنفاه الأخير داخله في غيبة حزنه الأزلي بينما كانت قصidته الأخيرة (لاعب النرد) تضرجنا جميعاً نحن الذين استعرنا حجارة نرده كي نشبه الملك.

مات الملك، عاش الملك.

* * *

موت مشتهى.. كظلٌّ أسطورة عميقة

علي سفر

هل هي شهوة الموت ما يدفع بالشاعر لأن يعيد تمثيل المصير المحظوظ والمكرور البشري في قصائد صريحةً وكذلك في المضمير من عشرات النصوص التي تنتهي بالبحث عن فسحات تجعل القارئ يعيد الالتصاق بالحياة..؟

نرق قصيدة محمود درويش - وإن بدا للبعض أنه نرق الشاعر نفسه - يصبح مفهوماً لدى القارئ من لحظة الموت الصريح الذي مثله رحيله بالأمس..

فهو كشاعر مسكون بالبصر وبالنبوءة وقد جعل من قارئه جزءاً من موضوعه الشعري وليرفض أقصى ما استطاع من ممارسة «المسرح» في النص ولا سيما المنحى التراجيدي والذي يجعل البطل في مواجهة الأهوال في طريق عودته إلى الأرض/ الحلم..!

وهنا يكون القارئ واحداً من الفاعلين لديه حين يكون هو ومن موقعه الشعري فاعلاً أمام جمهور لابد سيشترك معه في تمثل النهايات طالما أن هذا القارئ/ الجمهور قد مضى ومنذ البداية في رحلة البحث عن الوطن والتفكير بالجنة الأرضية المفقودة..

القارئ/ الجمهور يدخل المتن من النص وحين يستغرق في التمعن فيما ترويه حكايات المجاز يكتشف أنه هو ذاته من يستطيع أن يفكك النص عبر وجوده في حيث الزماني والمكاني.. والنماذج عن هذه الموضوعة كثيرة جداً في شعر محمود درويش ولا سيما تلك القصائد التي أعقبت خروج المقاومة من بيروت عام ١٩٨٢، غير أن الشاعر وربما بفعل تبصره بقرب العودة إلى ما يشبه الوطن.. وليس الوطن، ذهب إلى تصعيد النزق ولتصبح المواجهة مع القارئ/الجمهور أكثروضوحاً في «ورد أقل» وهنا دون أن نفرق فيه التأويل دون أن نلبس النص الدرويشي ما لم يلبسه نذكر قصيدة من الديوان تحمل عنوان «يحبونني ميتاً» يقول فيها:

«يُحِبُّونَنِي مَيْتًا لِيَقُولُوا، لَقَدْ كَانَ مَنًا، وَكَانَ نَنَا.

سَمِعْتُ الْخُطَى ذَاتَهَا، مُنْذُ عِشْرِينَ عَامًا تَدْقُ عَلَى حَائِطِ اللَّيلِ.

تَأَتِي وَلَا تَفْتَحُ الْبَابَ.

لَكِنَّهَا تَدْخُلُ الْآنَ.

يَخْرُجُ مِنْهَا الْثَّلَاثَةُ، شَاعِرٌ، قَاتِلٌ، قَارِئٌ.

إذاً نحن أمام حالة مجاز يستغرق في التصريح دون أن يتخلى عن جمالياته ولكنه يستفيد من هذا التصريح كي يبني علاقة مسرحية مع القارئ، فهذا الأخير يعيش مع الممثل الذي يبني على وجوده العرض/ النص في حالة مواجهة تشبه تماماً العلاقة بين

الخشبة وما يحدث عليها وبين المشاهد الذي يجلس في مقعده أمامها..

وإذا جاز لنا أن نبني قواماً لهذه التراجيديا فإن النص يفيد بوجود حالة فرار من مصير محظوم ولكنه فرار باتجاه الشعر وليس باتجاه الحياة.. والفرق في نص الشاعر واضح وسهل الالتقاط وربما من هذه المفارقة ينجح الشاعر كل مرة في معادلته القصية والصعبه والتي تحاول الاستمرار رغم أن التراجيديا تقول إن نهاية البطل هي الموت وليس غيره من مصير..

«مَتَى تُطْلُقُونَ الرِّصَاصَ عَلَيْ؟»

سَأَلْتُ. أَجَابُوا: تَمَهَّلْ؟

وَصَفُوا الْكُؤُوسَ وَرَا حُوا يُغَنُونَ لِلشَّعْبِ،

قُلْتُ: مَتَى تَبْدُؤُونَ اغْتِيَالِي؟

فَقَالُوا: ابْتَدَأْنَا.. لَمَذَا بَعْثَتْ إِلَى الرُّوحِ أَحْدِيَةً؟

كَيْ تَسِيرَ عَلَى الْأَرْضِ،

قُلْتُ. فَقَالُوا: لَمَذَا كَتَبْتَ الْقَصِيدَةَ بِيُضَاءِ

وَالْأَرْضِ سَوْدَاءً جِدًا.

أَجَبْتُ: لَأَنَّ ثَلَاثَيْنَ بَهْرَأْ تَصْبُ بِقَلْبِي.

فَقَالُوا: لَمَذَا تُحِبُّ النَّبِيِّنَ الْفَرَنْسِيَّ؟

قُلْتُ: لَأَنِّي جَدِيرٌ بِأَجْمَلِ امْرَأَةٍ.

كَيْفَ تَطْلُبُ مَوْتَكَ؟

أَزْرَقَ مِثْلُ نُجُومٍ تَسِيلُ مِنَ السَّقْفِ

- هَلْ تَطْلُبُونَ الْمَزِيدَ مِنَ الْخَمْرِ؟

قَالُوا: سَنَشَرِبُ.

قُلْتُ: سَأَسْأَلُكُمْ أَنْ تَكُونُوا بَطِيئَينَ،

أَنْ تَقْتُلُونِي رُوِيدًا روِيدًا لَا كُتُبَ شِعْرًا.

الموت لدى الشاعر وكما هي طقوس الملاحم العتيقة هو موت في ذروة البطولة.. هو موت سقراط البطيء وهو الموت الذي يواجهه الفنان عبر تثبيت الذات في الزمن (بيجماليوم) وهو في النهاية ليس موتاً في الحكمة الشرقية القديمة بل بقاء في عالم الأحياء ولكن ضمن أشكال أكثر رقياً وإذا صح لنا أن نعتبر الشعر واحداً من الكائنات -مجارياً على الأقل- فإن محمود درويش الذي مضى البارحة قد أعاد تشكيل معادلته.. شاعراً بطلأً خرج إلينا من أساطيرنا وها هو قد عاد إليها.

* * *

خضراء أرض قصيتك.. وعالية

باب هلال

/في دمشق:/ ينام غزال/ إلى جانب امرأة/ في سرير الندى/ فتخلع فستانها/
وتفطلي به بردى/ هذا ما قلتة، وقلت أيضاً:/ في دمشق:/ تداعبني الياسمينة:/ لا تبتعد/
وامش في أثري/ فتخار الحديقة:/ لاتقترب/ من دم الليل في قمرى/.../ في دمشق:/
تجف السحابة عصراً، لصيف المحبين في سفح قاسيون،/..وقلت..ونحن نصدق
ما تقوله أبداً، علينا أن نصدقك! كيف لا؟! وقد أدخلتنا في حلمه الطويل الجميل، رغم
أننا لانزال نلهث بحثاً عن بردى، وعن العتبات الدمشقية المطرزة بالياسمين، وعن سفح
قاسيون في أعلى العشق. إلاّ أننا ونحن نسبح في دبق عرق أجسادنا اللاهثة، نتفياً ظلك
العالى، وسنديان أشعارك وتينها وزيتونها، ونمسمح عن أعيننا دموع الضحك، فتتأجج
أحلامنا وأوهامنا والنجيب!

لماذا تركت القصيدة وحيدة؟ ألكي تؤنس البيت../ فالبيوت تموت إذ غاب عنها
سكانها/.. ولكن لماذا نشعر بأنك أخذت البيت معك؟! لماذا أحستنا في عز آب وعز
الشمس، أنك رميـت علينا عباءة الصـيق؟ وأمرت سحائب الدـموع بالـرحيل؟ وأفـشـيت
الـسر، وهمـست صـارـخـاً: لم يـمـت أحدـ تـمـاماً، تلك أـرـواـحـ تـغـيـرـ شـكـلـهاـ وـمـقـامـهاـ/. وـنـعـرـفـ أـنـناـ
سـنـسـتـيقـظـ غـداـ، نـفـلـيـ قـهـوةـ وـحـدـتـناـ، نـفـتـحـ النـوـافـذـ لـ(الـرـيحـ التـيـ سـقطـتـ عنـ الـحـصـانـ)،
وـنـرـىـ فيـ أـعـالـىـ شـرـفـاتـاـ المـكـشـوفـةـ لـلـشـمـسـ الـحـارـقـةـ، حـمـامـةـ بـيـضـاءـ تـفـنـدـرـ طـوـافـهاـ فيـ
سـمـاءـ أـحـلـامـنـاـ. وـتـكـمـلـ ماـ اـعـرـفـتـ بـهـ وـعـزـمـتـ عـلـيـهـ، بـأـنـكـ تـرـيدـ أـنـ تـحـيـاـ لـتـشـاهـدـ الطـوـفـانـ

عن كثب! طوبي لحلمك العملاق وقد أوصد باب الاعتراف بالطوفان الذي يجرفنا منذ
أرضنا العتيقة، لتنظر الطوفان؟ وتنظر جدارية أخرى! لماذا أحستنا بانهدام الانتظار
وانهياره؟ كل ما قلت به وصرحت كان صادقاً جميلاً كبهاء قصائده، وقد نفضت غبار
النقاء عن عباءات: امرؤ القيس، وطرفة بن العبد، والمتنبي، والمعري وغيرهم كثر.
كما/ آثرت الزواج الحرّ بين المفردات.. /على الذكر الملائم / في جنوح الشعر نحو النثر/
وكنت عراب القصيدة. وكانت حرّاً مثل الشعر. ومثل الحرية تلود عالياً بالسماء والهواء
والريح، تتدثر بين بيوت السحائب وأقوامها، بعيداً عن/ علم يطفو على القتل كعادته/.
ولكن لماذا لم تتبع تعاليم حورية/ أمك وقد أوصتك بأن لا تصدق من النساء غيرها!
لماذا لم تقرّ للاختباء في وصاياتها، وهي تقطع بك وببرطة الخبز الأسلام الشائكة من
فلسطين إلى لبنان. فلسطين حيث/ نقيس المسافة ما بين أجسادنا/ والقذيفة.. بالحاسة
ال السادسة. / فلسطين تلك التي مررتها على جرح القصيدة فأزهرت شقائق النعمان، على
صدور الشهداء والشهداء، أبنائهم وبناتهم، وإخوتهم وأخواتهن، وعمومتهم وال الحالات،
وكل أفراد العائلة، ثم رفعتهم إلى أعلى القصيدة لتشرق الشمس من جديد. لابد أنك
تمرح مع الحياة وتلاعب الزمن، ألم تقل /للغياب/ نقصتي/ وأنا حضرت/ لأكملك/ ألم
تقل للموت/ أيها الموت انتظرنى خارج الأرض.. /ريثما أنهى تدابير الجنازة في الربيع
الهش/ حيث ولدت، حيث سأمنع الخطباء/ من تكرار ما قالوا عن البلد الحزين/
وعن صمود التين والزيتون/ في وجه الزمان وجيشه... /أيها الموت انتظرنى حتى أعدّ
حقيبتي: فرشاة أسناني، وصابوني، وماكينة الحلاقة، والكولونيا، والثياب/ كلهم لا يزالون
دون ضب، والحقيقة فارغة. تنتظر، إذن أنت لا تزال تمكث فيها، في أحلامنا، دموعنا.
وأوهامنا، تجمل الأشياء حولنا وحياناً من قال غادرتنا؟ نحن جميعاً نصدقك. أتراء
الموت وحده لا يصدقك، أتراء صياداً غير شريف، يصيد الطباء قرب النبع؟ حياة عبقت
بالشعر والجمال والحب، بالنضال والمقاومة، والفناء للسلام والحرية، وبعد كل ذلك
الألق، في حين أنك لا تزال تسير في القصيدة. تتساءل // من أنا في الموت بعدي؟ من أنا
في الموت قبلي؟ أنت نشيد الإنشار وحكمة الجامعة، وأنت محمود درويش بحروف اسمك
العمودية، العميقه عميق الحياة، والأفقية الرحيبة رحابة الخلود.

* * *

الموت ظلال الأكاذيب

بانة القاسم

هذا محمود درويش روح فلسطين التي ماتزال ترفرف طالبة الحرية، كلماته هي خلاصته فلقد قال ما أراد ومضى، أحب الأرض وغنى لها في (مديح قصير للأرض) :

هذا الرجل الذي قدمه مرة الدكتور يوسف زيدان الأديب المصري المعروف في إحدى أمسياته في مكتبة الإسكندرية قائلاً: إن عمر محمود درويش من عمر الاحتلال أو الدولة اليهودية. إلا أن الشاعر الذي أكد لجمهوره أنه أقدم من عمر الدولة اليهودية أو الاحتلال لأنه صاحب الأرض أصلاً في إشارة واضحة إلى عمق دعوته وتأصل وجوده المترافق مع وجود الأرض والشعب وليس من جاؤوا بعده محتلين هذه الأرض.

أن تكون شاعراً لوطن ينづف على طول الطريق فهذا قدرك الذي لم تختره ولكن أن تخثار درب الكلمات الموجعة لتحملها همك وقضيتك فهكذا تكون محمود درويش مرة أخرى لنسمعه مرة ثانية كيف عرف عن نفسه:

ما دلني أحد علي / أنا الدليل / أنا الدليل إلي

بين البحر والصحراء / أنا لغتي

أنا ما قالـتـ الكلـمـات

وعـالـيـ جـسـدـيـ وـمـاـ مـلـكـتـ يـدـايـ

أـناـ اـسـافـرـ وـالـسـبـيلـ

مد محمود درويش شرائينه على امتداد جراحات الوطن الكبير ليغنى للوجع الصامت والوجع النازف والوجع الصارخ وليقول في قصيدة مهداة إلى شاعر عراقي يوماً من عام ١٩٩٢ بعنوان (فرس الغريب) :

التـتـارـ الجـدـدـ يـمـحـونـ أـسـمـاءـنـاـ فيـ شـعـابـ الـجـبـالـ

وـيـنـسـونـ فـيـنـاـ العـرـاقـ

وها هي العراق التي تبدأ لها الشاعر بغزوارات التتار تواصل أنينها تحت كابوس الموت
اليومي. أما القدس حبيبته العتيدة فقال لها:

في القدس داخل السور القديم
أسيير من زمن إلى زمن بلا ذكرى توجهني
فإن الأنبياء هناك يقتسمون التاريخ المقدس
يصدعون إلى السماء ويرجعون أقل حزناً

هذا الشاعر الإنسان أمسك بتلابيب الكلمة ليحملها الرمز ويقللها بمتاهة المعنى،
فيبح شراع مركبه إلى بحور واسعة الطيف لا تحددها لهفة الحرف وإنما تفتح بباباتها
إلى فلسفة يلجهها متذوقو الكلمة.. في (قصيدة الظل) يقول:

الظل لا ذكر ولا أثني

رمادي.. ولو أشعلت فيه النار
يتبعني ويكبر ثم يصغر

ولكن الجمهور الكبير، كبر القلب والواسع وسع الكلمات والكيف كثافة القصائد..
كان ينتظره في المدرجات والأمسيات واللقاءات وينتظر جديده وينتظر قطرات الندى
التي يبلل بها درويش جفاف أيامنا، فلا أنسى يوم حضرت الأمسية الشعرية التي أقامها
في نادي الجلاء كيف تحملت كما كل العاشقين لشعره، كل الأذى في سبيل مساحة تتسع
فقط لقدمي لألف لأكثر من ساعتين أستمع لشعر محمود درويش الذي حملني إلى عالم
ووجدت نفسي فيه أستولي على كل الكلمات وكل القوايا وكل الأوزان وعدت وأنا محملة
بكنوز من القصائد دون أدنى شعور بالإرهاق.

عندما أنشدت وأنا طفلة الثمان سنوات (غابة الصفصاف) قائلة:
يا غابة الصفصاف / هل تذكرین / أن الذي رموه تحت ظلك كأي شيء ميت / هو إنسان /
وتحفظي جثته من سطوة الغربان / ما قيمة الإنسان / بلا وطن / بلا علم / بلا عنوان / لم

أعرف أن تتمتها ستكون على نحو: / الليل ياً ماه ذئب جائع سفاح / يطارد الغريب أينما
مضى / ويفتح الآفاق للأشباح / غابة الصفصاف لم تزل / تعانق الرياح.

هذا الرجل الذي رثا نفسه ورثا أهل الأرض الفنانين حينما رثا صديقه أمل دنقل في
(قصيدة الغياب) قائل:

قلت: تغيرت يا صاحبي وهدأت

فها هي سيارة الموت تدنو

لكنها لا تفجر صرختك الخاطفة

قال لي: عشت قرب حياتي كما هي

مرات ثبت أني حي

ومرات ثبت أني ميت

هل يموت حقاً شاعر يرسم تاريخاً لامة، هل يموت من رسم كلماته بالدم لينقدر
من بقي من المجازر، هل يموت شاعر يقول للمارين بين الكلمات العابرة آن أن تتصرفوا
وتتركونا نحرس ورد الشهداء ونعيش كما نشاء.. هل يموت حقاً من قال لحبيبه أنا آت
إلى ظل عينيك من غبار الأكاذيب من قشور الأساطير أنت لي وأنت الفرح أنت لي وقوس
قزح .. وحين خافت عليه حبيبته من وحشة الطريق قال لها: لا تحزنني على قدمي من
الأشواك لأنني أمضي إلى أجمل ضفة.. فامض إلى ضفتك القادمة أيها الشاعر واترك
لنا حستنا من كلماتك ودواوينك وأحزاننا القادمة..

* * *

تعبت من حمل جرّة الصدى بانتظارك

محمد المطروود

لماذا أفهمَني القارئُ بأنِي أسرُ بمحمد درويش كرفيق عتيق، ينوب عنِي كلما أردت
كتابة، يتلمسون روحه فيها ويقتنصلونني هناك، أرتُب هزيمة أخرى في كتابة الشعر، وأجر

الويلات لغة وأخنق تتمة المعنى، لم أزعل كثيراً قبل أن أكبر وأبحث عن شخصي، بعيداً عن هذه الأسطورة التي تعبت وأنا أصرخ: ما المانع من توظيفها، ألا تشبه جلجامش، وطروادة، والمستحيلات، هو أسطوري الشخصية ويشبه كتاباً غير سماوي مقدساً، يشبهني وأشبهه، وربما أفقدني بعد أن استأصلوه مني كظل أو مشطوني منه فزاد كثراً متعب، لا أستطيع أن أقتله، وإنْ حاولت، هذه حالتنا مع آبائنا لانتقامهم وإنْ كرهناهم يوماً يقول مونتيرلان: إذا كنت عاجزاً عن قتل من تدعى كراهيته فلا تقل إنك تكرهه، أنت تعهر الكلمة فكيف إذا كنت تحبه وتود قتله مجازاً، أنت تقض بكاره الكلمة، وتضاجع أولادها واحداً.. واحداً، هي ستكرهك أيضاً.

هوليس أخي، وسمير آخر الأصغر (ابن أكثر من أب) ليس أوسم مني فيكون أنيقاً في حزنه، ولا أكثر دمعاً في بكيه، ولا أكبر حافظة فيؤنس الآخرين بفيمته الرطبة، ويقرب بيننا ووحوش يستأنسها، ويربيها في حديقة، كانت جزءاً منه وكان شجرها ملائكة مصطفة تتضرر عبراً مدهشاً لأحد ما، أحمل حقيبته دون أن أغير اهتماماً لمن رأني أسرقها، وأفلتها في مكان بعيد، مظلم، تحتدم فيه الشياطين التي أوهنتها بالغنية، فصارت عوناً مخدوعاً، يشاطرني بحشي عن نص أودعه لي، ولم يعطني إياه، أكنت أنتظر موته، وأصدق الأصدقاء الذين كلما ألمت به قصيدة عضال، بأنهم قرؤوا في عيني فرحاً، نزوة انتهازي وزهو منتصر، وكأن الملكة ستؤول لي بأشيائها الغريبة التي لا تملك، فلا أولاد ولا نساء سأرثها منه، والمالم يقله، كنز مرصور، لا يمكن الوصول إليه إلا بشيفرته، بصمة روحه، هواه الأموي من الجليل إلى الأندلس، إلى فرس (شموص) لا يراهن أحد عليها، ويراهن هو، يكلمها ويعلمها أن الأرض جميلة، وسعيدة وتستحق الفارس الحق يطويها، كما تطوي حمامات دمشق القديمة، ناس المسجد الأموي الحديدين، بهديلها وزرقها.

كيف لي أنا الصغير في عجلة المأخذ فرعاً أن ألم بكل سموات الكبير، وأنظر إليها فلا أراها كبيرة، وأشعر بقزمي الذي صار يكبر فيّ، وينكاً جرحاً كنت أنومه ليته لم يولد من الأساس ولم أقرأه كنبي، على الأقل إلى أن وعيت الفرق بين الأنبياء والشعراء، «فالشعراء يتبعهم الغاوون» كان ذنبي أن أحبه أكثر من المتبني.

وأثيرُ أحباب المتبيِّ، والذين مدحهم وكانوا يعرفون كذبه في مشاعره وعلو معناته
الذي يغطيه ويستره من شِرِّ داهِمٍ، ويحميه من سيف كان سيرديه قبل كلمة أردته.

«تلك غزالة سبقت جنازتها» وجنازته أخف من غزال ولها أيطلان يطيرُ انها، جنازة
لا يسبقها أحد، أممية، ولا تحتاج بشرًا قليلين يدقونها ويقيمون مراسم العزاء، طار
الحمام من (هيروستن) حط الحمام، صارت الجملة ملَّكتا فلانضها بين مزدوجتين،
وصارت كل كلمة تحيل للبكاء، وكل رثاء متعالٍ في كتبه نطْويه باسمنا، نحن الذين فرحتنا
بغلطة المذيعة المعمدة ربما «محمود درويش في ذمة الله، نتمنى له شفاءً عاجلاً» نعم
شفاؤه، سيراً من جروحه وأعدائه، لأننا معه، سنتخيل عدوه بأخلاقيات فارس من
القرون الوسطى، ينحني له، ويقدر فيه شجاعته.

«في زمن السيف والمزمار بين/ التين والصبار. كان الموت أبطأ/ كان أوضح. كان
هدنة عابرين على مصب النهر» ما كان بطريقاً ولا واضحًا، كنت أتوهم أنه لا يموت، وأن
عبارة شاعر الثورة والمقاومة، كانت أبلغ موتاً، فالرجل كان مخيفاً أكثر من قذيفة، ومن
طائرة عمودية تحلق فوق عُزل، وكان شاعرًا لا يستجدي قارئه، هذه (الكان) الفعل الناقص
بامتياز لم أحسب حسابها، هي كفيلة الآن أن تبكيني رغم أنني تماستك، وقلت هو ليس
أخي فأبكيه، بعد قليل سأراه قريباً مني أكثر من أخ لم تلد أمي، أو ولدته، ولا بد..

«لاتتس قبرك هذه المرة» ولا تنسنا. السومرية تعبت من حمل جرة الصدى
في انتظارك، ستكسرها فور وصولك وما أن تنظر فيها ترى صورنا الباهتة على قطع
الصلصال، حينها تكون أميرنا نحن الحاضرين، «ووجدت نفسي حاضراً ملء الغياب» قلت،
ونقول «كلما فتشت عن نفسي وجدت الآخرين، وكلما فتشت عنهم لم أجدهم سوى
نفسى الغريبة، هل أنا الفرد الحُشود؟» نعم أنت الفرد الحشود.

* * *

لماذا تركت الحصان وحيداً؟

سامر محمد اسماعيل

سيمر وقت طويل لنراك بيننا ذات مساء تخاطب شاعراً سورياً: لماذا كما الطرخون
خاتنا وخانك قلبك؟ وسيمر وقت طويل آخر لنتمكن من تركك لوحدك معها تصب لها
النبيذ في كأسين مكسورين، لأننا أحببنا أن نحب ريتا معك، وكنا جميعاً «أحمد الزعتر»،
ولأن ثلاثة خانوك: تموز وإيقاع وامرأة، سنواكب على حب محبوبتك، ونقرأ لها القصائد
ذاتها مدعين أنها كتبناها لحديقة جسمها، وأن صوتك أكبر من قصائدك سنسعير
نبرتك، ون gland أناشيدك ونزرقك ولا ريب أن نهدي كتبك لمحبياتنا، وتقرأ لهن «أعيدي لي
الأرض كي أستريح فإني أحبك حتى التعب».

سنحاول أن نستحضر صوتك، أن نسمعك جيداً لنتقمص أغانياتك، سنقول لقارئ
جديد: لقد كتبنا أحد عشر كوكباً، وورد أقل وسرير الغريبة، سنترك لك الجدارية، وحالة
حصار ونفيك لك عن ظهر قلب حصاراً لمدائح البحر، و تعاليم حورية، ونقرؤها على
أسماع من لم يسمعوك وأنت تقني على صخرة المنشدين، وأكيد سيعرفون أن هذا الشعر
ليس لنا، ستخوننا الإيماءة والإشارة ووقفات الصمت ورغوة الكلام، سيعرفون أن هذا
الشعر لرجلٍ نحيل من فلسطين اسمه محمود درويش.

عندما ستصدق كلامك عن الموت عندما خاطبته «ربما أسرجت لي فرساً لتقتلني
على فرسٍ، هز متلك ياموت الفنون جميعها»، ومن جديد سنقتفي آثار حصانك على
شاطئ عكا، ونبحث مع أمك في ثيابك الداخلية عن نساءٍ أجنبيات، ولأنه لا وقت حولها
لكلام العاطفي سنخبرز معها الظهيرة بالحق، ونعجز عن عرف الديك بالسماق الذي تحب،
باختصار: سنسلك إليك كل القصائد، ولن ندعك ترحل، نريد أن نكتب شعراً مثلك،
وأن يتحول صوتنا إلى شكل حداثي للقصيدة، نريد أن نقول بجرأة للجهات والجهول
«جريناك.. جربناك، فاظهر كعنقاء الرماد من الدمار» ربما سنعيد شريط التسجيل
مراتٍ ومراتٍ، ونمرن الأشياء على موجتك الخصوصية، موٌتٌ وحرية، وخليل حاوي لا
يريد الموت، رغمًا عنه لا يريد الموت «سنتدريب على هذا المقطع كثيراً، ونلهج به، ولكن

لماذا يا محمود لا تطاوعنا المقاطع؟ ولماذا يظل صوتك كالصاعقة ناجزاً في الضوء؟

سنعرف بعد قليل، بعد عامٍ بعد عامين وجيل أن صوتك أيها الشاعر عصيٌ على النسيان وأنه شعرٌ أيضاً، وندرك تماماً أنه لم يبق في اللغة الحديثة هامشاً للاحتفاء بمن نحب، فكل ما سيكون كان، لذلك سنعود لرؤيتك وأنت تقول: سقط الحسان مضرجاً بقصيدتي وأنا سقطت مضرجاً بدم الحسان، لا حب لكني أحب قصائد الحب القديمة تحرس القمر المريض من الدخان» إنها ليست تراجيديا يا محمود، لكنه الزمن الإضافي، المؤقت ببساطة والذي لن يمكننا من قراءتك بسماعك، لكننا نستطيع أن نسمعك جيداً وأكثر مما مضى، وأن تخيلك في البلاد البعيدة تقول لنا «تصبحون على وطن من سرابٍ ومن شجر، ولأن الشاعر افاضحت قصيده تماماً وحيث لا هواة للرثاء المر يمكنك أن تعود لفلسطين هادئاً ومحايداً قبلة بحر عكا عندما يستريح الجنود من نوبات الحراسة الليلية، ويفازلون امرأةً على الشاطئ، هناك وجهاً لوجه سيلتقي القاتل الباكي على شيءٍ يحيرنا بالقتل ويخرج الفاشي من جسد الضحية، أثناء ذلك ستتم لنا يدك نحن الذين نحب الحياة إذا استطعنا إليها سبيلاً، وتقول: لو أستطيع ذهبت إلى الشام كأني الصدى، أما نحن فلن نعاتبك لأنك مت، ولكننا نريد أن نعرف لماذا تركت الحسان وحيداً..».

* * *

كما لم يفعل الآخرون

غياث المدهون

امنحوه فرصةً أخرى، فقد يعود من الموت كما فعل سابقاً، وربما كانت هذه مجرد محاولة جديدة منه لكتابه جدارية ثانية، هكذا منت نفسياً نفسها المتشائلة دوماً حين تساقطت الأخبار حول موته أو دخوله في الغيبوبة، امنحوه فرصةً أخرى، فربما غيبوبته الأولى لم تكن كافيةً لسبир الموت عن كثب، وربما هنالك تفاصيل أخرى لم تتسع لها حقيقة الشاعر في تلك الرحلة الأولى المختصرة، قلت هذا وأنا أقطع شارع مدخلت باشا باتجاه باب شرقي، لكن هذه المرة ستكون أطول نوعاً ما، صاح حجرٌ على جانب الطريق، فتذكرت كيف تشعر الأشياء من جماد وحيوان بالزلزال قبل وقوعها، ترى، هل من المعقول

أن يرحل هكذا ويترك الحصان وحيداً كما فعل أبوه، ثم من سيقعني كيف يحدث أن يخون القلب شاعراً، القلب، هذه العضلة الصغيرة التي لا تستريح إلا مرة واحدة في الحياة، هذه الأداة الوحيدة للشاعر، الأداة التي يستهلكها بشراهة حتى آخر صمام دون كل البشر، كيف يمكن لها أن تخذله بعد أن وفى لها طويلاً.

محمود درويش، كيف سنختلف الآن في آخر السهرات حول الجدوى من كتابة قصيدة التفعيلة، وماذا سنقول للشباب في المخيّمات ممن يحفظون قصيدة (أحمد الزعتر) طازجةً وكأنها كتبت الآن، كيف سندخل معرض الكتاب في السنة القادمة دون أن نتوجه مباشرةً إلى دار رياض الرئيس، ومن الذي سيجمع الناس الآن في ملاعب كرة القدم كي يحضروا أمسيةً شعرية، من الذي سيطلق علينا كذلك جائعة قصائد تغيرنا تماماً، كما فعلت قصيدة (سرحان يشرب القهوة في الكافيتيريا) (وماذا تركت الحصان وحيداً) (الجدارية)، ترى هل سيسقرد بنا كتاب قصيدة النثر بعد أن رحل الدليل الوحيد على أن الشاعر الحقيقي لا تحصره التفاصيل والبحور، ترى هل سيقول الناس في مراثيم إن آخر الشعراء قد رحل، ثم يظهر أن هناك شعراء آخرين مازالوا يولدون، وتعمود الحياة إلى مجاريها.

من سنتوجه بالتعازي؟ وكيف سنفسر للجيل الذي سيولد دون حضورك، أن خللاً في DNA الأحاسيس قد تسيد الموقف، وأن الفيزياء ستغطي بملاءتها الداكنة رويداً رويداً وجوهنا وتفاصيلنا، وماذا سيكون موقف العصافير وكيف ستقبل الطرقات والأشجار هذا الارتجال المفاجئ لملك الموت.

عندى اقتراح صغير، مادا لو تراجعت قليلاً عن قرارك المتسرع، وانتظرت فقط حتى ترجع فلسطين، أو حتى تزهر الأحجار بالزنزلخت، ونختار ألواناً زاهية للعلم الفلسطيني كما كنت تقول، مادا لو أنك فكرت ملياً بهذه الصحراء الشاسعة التي ستزحف نحونا والكم الهائل من الحبر والكلمات التي ستستهلك في رثائقك، كنت ستغير رأيك وتعود، لاسيما أن لك أسبقيات في موضوع الموت والعودة منه.

الآن، وقد رملت اللغة، ومضيت بعيداً في الممر اللولبي، سناحول أن نعيد ترتيب المدن

والسهول والنواخذة، ونغير خارطة الصباح وجداول المواعيد، سنضع كل السنونوات في
أقصاص كيلا تهاجر هذا الشتاء، ونرمي عفشه بيotta من النوافذ المشرعة، علنا نملاً
فراغاً واحداً مما خللت وراءك من فوضى، وبعدك من صمت. محمود درويش، يسعدني
أنك رحلت في أوجك كما لم يفعل الآخرون.

* * *

بين شعر القضية وقضية الشعر

محمد دكروب

في حديث ثقافي قديم أجريته مع محمود درويش - ذات يوم من أيام عام ١٩٦٨ -
قبيل انتقاله العاصف من فلسطين المحتلة إلى مصر وسائر بلدان العرب، قال لي، بثقة
من يحدد موقعه على خارطة الشعر، في ذلك الزمان: «إنتي أعتبر نفسي امتداداً نحيلأ،
بملامح فلسطينية، لتراث شعراً الاحتجاج والمقاومة، ابتداءً من الصعاليك حتى ناظم
حكمت ولوركا وأراغون الذين هضمت تجاربهم في الشعر والحياة، وأمدّوني بوقود معنوي
ضخم».

كان محمود في عنوان شبابه، وانطلاقات توجهه الشعري - المقاوم - في أنحاء
بلادنا، يعلن للناس العرب، الذين زلزلتهم الهزيمة، عن وجود جمادات من الشعراء
والكافحين، داخل فلسطين، تمارس تمريدها على غطرسة القوة الإسرائيلية التدميرية،
وتضيء شموعاً في ليل الهزائم.

درويش، وصحبة من شعراً فلسطين الشباب، كانوا في هذا الموقع المقاوم للقمع
العنصري، في هذا السياق من شعر يتحدى اليأس ويقدح الشرر. إلا أن محمود درويش
بالذات، المكافح، والمنتمي، والكاتب السياسي في جريدة يومية، كان شاعراً بالأساس،
يجري الشعر مجرى الدم في شرائينه وكل مكوناته الإنسانية. وكان نهماً يعبّ الحياة،
والحب، والثقافة، وشغوفاً دائماً بتطوير الذات، ثقافياً وفكرياً في السياق نفسه لتطور
هذه الذات نفسها شعرياً.

وبقدر ما انعجن شعره بالقضية، قضية وطنه المنفي عن شعبه والشعب المنفي عن

وطنه، في زمانه الشعري الأول، فقد صارت القضية نفسها عنصراً مكوناً في حركة تطور شعره، ورؤاه الفكرية، ومسارات حياته. لم تعد القضية عنصراً ما، خارجياً، «يُعبر الشاعر عنها».. فعلى مدى زمان محمود درويش الشعري، صار الشعر الشعري، هو القضية.

وكان في الظن أن تحولات محمود الشعري، وتوجّله في العمق مما يقال إنه: التباس، ورمز، وتصارع الرموز في قلب غموض الشعر وشفافيته- كان في الظن أن هذه التحولات تبعد بالشاعر عن الجمهور وتُبعد الجمهور عن شاعرها.

فلمّا ظل الناس يحتشدون للاستماع إلى محمود درويش؟ منْ عاش زمان درويش الأول وجماهيريته: التصفيق الصاخب بما يشبه الطرب.. ويتأمل صورة احتشاد جمهور درويش في زماننا الحالي، يرى عجباً، مدهشاً، ومحرضاً على التفكّر والتحليل: جمهور درويش في زمانه هذا، يستمع بشغف، وهدوء، يستمع ويتأمل، يستمع ويفكر، يشغل جهازه الحيوي والعقلي والفكري، يحاول الدخول إلى عمق الشعر، إلى فكر درويش الشعري، حتى عمقه الفلسفي والإنساني في نسخ الشعر وشرائينه.

كأننا نلمس، هنا، ذلك الفرق العميق بين أغنية الطرب (الجميلة على كل حال) والبناء السمفوني الشاسع الذي كلما طال وتعدد استماعك إليه تتوجّل عمقاً فيه، وتعرّفاً إلى جمالياته. محمود درويش، الشاعر أساساً، لم يكن ليتعب فقط في إبداع ما يبدعه.. كان يتعب أيضاً، ويكتح، وينوّع في نهمه الثاقب في الفكر والحياتي.

كانت القضية إحدى حوامل شعره الأول. صار الشعر الشعري هو قضية محمود درويش. وظلّ محمود درويش جماهيرياً، بالعمق والمدى الشاسع. كان يرجو- كما قال لي منذ أربعين عاماً- أن يكون امتداداً نحيلأً لأمثال ناظم حكمت ولوركا وأراغون، فصار واحداً من كبار شعراء العالم، يضيء، بملامح شعره الفلسطينية وعمقها، دنيا الشعر في هذا العالم الواسع.

* * *

موعدنا في ٢٤ أكتوبر في مسرح محمد الخامس

ياسين عدنان

وأخيراً عادت جائزة «الأركانة» إلى محمود درويش. هنيئاً لها إذاً. هنيئاً لهذه الشجرة النادرة التي لا تبتز إلا في المغرب بطائر حُر اسمه محمود درويش. فدرويش من طينة المبدعين الذين تهَنَّأ بهم الجوائز قبل أن يهُنُّوا عليها. وثلة الشعراء والنقاد المغاربة الذين تحلّقوا حول محمد الأشعري قبل أسبوع في فاس ليحسّموا مصير الجائزة العالمية لبيت الشعر المغربي في دورتها الثالثة، كانوا فعلاً وهم يتّهامون فيما بينهم باسم درويش يرتفعون بهذه الجائزة إلى أعلى الكلام، هناك حيثُ الشعر في بُعدِ الجمالي العميق يعكس ملامح الوجه الآخر للمقاومة. وبعد الشاعر الصيني بي ضاو، والرائد المغربي محمد السرغيني، يحظى محمود درويش بالأركانة في طبعتها الثالثة.

تقرير لجنة التحكيم الذي وقعه الأشعري ورفاقه (المهدى أخريف، حسن نجمي، رشيد المومني، والنقدان عبد الرحمن طنكول وخالد بلقاسم) رأى درويش «لحظة مضيئة في تاريخ الشعر الإنساني»، إذ «لم يكف، منذ أن وعى أن الشعر مصيري، عن البحث عن القصيدة في الألم والفرح، في الحياة والموت، في الورد والشوك، في الكلّي والجزئي، من غير أن يُفرط في شهوة الإيقاع، أي في الماء السري للقصيدة». وأضاف التقرير أن درويش «رسخ، ولا يزال، القيم الخالدة، مؤكداً في منجزه الكتابي وعبره، أن المادة الرئيسية لهذا الترسیخ لغة لا تتنازل عن جماليتها وبهائها، ولا تتنكر لدمها الخاص».

محمود درويش، الشاعر الملحمي الذي لم يكف منذ ذلك «جداريه» عن مُنازلة نفسه داخل الفضاء التراجيدي الذي ارتضاه منذ شهقته الشعرية الأولى، كان سعيداً بالجائزة. هذا على الأقل ما أكدته لصديق مغربي اتصل به مهنياً فور إعلان فوزه بها. والمؤكد أن كثيرين كانوا في انتظار محمود درويش في مسرح محمد الخامس في الرباط يوم ٢٤ تشرين الأول (أكتوبر) المقبل، حيث كان يفترض أن تجري وقائع حفلة تسليم درع الأركانة إلى الشاعر الكبير، وحيث كان من يُتوقع أيضاً أن يعانق صاحب «سرير الغريبة» جمهوراً صديقاً جمعته به ألفة خاصة.

مسرح محمد الخامس كان أحد الفضاءات الأثيرة لدى الشاعر الفلسطيني الراحل. هناك اعتقاد أن يقرأ شعره كلما زار المغرب. حتى قصائد دواوينه الأخيرة التي صار فيها درويش أكثر إصغاءً إلى الحياة وانشغالاً بالبحث في أشكال الكتابة. في مسرح محمد الخامس قرأ درويش لشباب اليسار الجديد الذي لم يكن يرضي عن الثورة الوطنية الديمقراطية بديلاً. ثم قرأ أمم أبنائهم وقد كبروا وصاروا طلبة في معاهد المسرح والسينما والتشكيل وكليات الطب والصيدلية، وأمام الآباء أيضاً وقد صاروا يجلسون أمامه مباشرة في الصفوف الأولى بربطات عنق وبدلات تليق بمسؤولياتهم الجديدة. الصداقة ضاربة في العمق إذاً، وكل طرف ظل يراقب تحولات الآخر. ومسرح العاصمة العريق كان يتحفّز لاستعادة عنوانه بضمِّه الوجوه القديمة نفسها إلى أخرى جديدة ما دام الضيف المنتظر هو درويش.

في بداية التسعينيات، وبعد يوم نضالي ساخن، أوقفنا معركتنا داخل كلية العلوم في جامعة محمد الخامس في الرباط، ثم خرجنا في ما يشبه التظاهرة مشياً على الأقدام باتجاه المسرح. كان درويش سيقرأ تلك الليلة، ورأينا أن حضور أمسيته ومقطعته من حين إلى آخر بالشعارات تتوجّأ مستحضاً ليومنا النضالي الحافل. لكننا وجذنا الباب شبه مغلق. أخبرنا الحراس أن الدخول بالدعوات، ثم إن قاعة مسرح محمد الخامس مكتظة عن آخرها. أُسقط في يد الرفاق. الشرطة تطوق المكان. ونحن منهكون بسبب معركة كلية العلوم وقطع كل هذه المسافة سيراً على الأقدام. الرفاق حائرون. بدأنا نتقلب الأمر على كل أوجهه. في تلك اللحظة، ظهر درويش. كان قدماً للتو من فندق «حسان» القريب محفوظاً بشخصيات ثقافية وسياسية بارزة. حينها صرخ في وجهه أحد الرفاق: «نحن ممنوعون من الدخول يا درويش، لكننا سنحضر أمسيتك غصباً عن الجميع». فغمغم الشاعر الراحل مرتبكاً: «من حقكم الدخول. لكن باللين وبدون فوضى». أجا به رفيقنا الغاضب: «بل غصباً وفوضى ورغم أنف الجميع. أستَ القائل: حريري فوضاي؟». هنا نظر إليه درويش بارتباك دارأه بابتسامة متضامنة وانسل إلى الداخل. بدأ بعض الرفاق يرددون الشعارات في الخلف. ثم اشتدت حرارة المشهد. رجال الشرطة يتاهبون. نحن نسيينا الشعر وانخرطنا في ترديد الشعارات مفكرين في مواجهة البوليس. في تلك

اللحظة، جاء موظف تخين يركض نحونا. صرخ في وجه الحراس: «افتحوا الأبواب فوراً ليدخل الجميع». فدخلنا، وطبعاً أغتنينا الأمسية بما جادت به القرية من شعارات غاضبة. غضبٌ يدي. غضبٌ فمي. ودماء أورتي عصيرٌ من غضب.

عزيزي محمود درويش، كنتُ سأحضر أمسية ٢٤ أكتوبر. كنت سأصفي إلى قصيتك الجديدة كالعادة بحبٍ وتعلم وتقدير. كنت سأحتمي بشعرك من شعارات كثيرةً ما خذلتنا وهي تبدل جلدها في منتصف الطريق. لكنك لن تأتي إلى الرباط. لن تقرأ قصيتك. ولهذا السبب بالضبط، كل شجر الأرakan في المغرب يبدو حزيناً. أهو الحداد إذ؟ أيها الشاعر الكبير، الأركانة على الأقل استحقتك. وتستحق أن نهنئها بك. فقد نجحت فيما فشلت فيه نوبل. ثم إنك أيها الشاعر كنت على الدوام أكبر من كل الجوائز، أعلى هامة وأكثر سموقاً.

* * *

وداعاً.. محمود درويش

د. خلود خيربك

من موعد إلى آخر كان محمود درويش يؤجل قلبه.. كان يحمله إلى فضاء الوطن الربح، ويسلمه إلى نبض الحنين.. قلب محمود درويش هو المحطة الأخيرة لحزتنا، وهو الموعد الأخير لعشقنا.. رحل العاشق إلى موعد آخر، إلى فصاحة الغياب القاسي، وإلى حنين التراب الأول.. رحل الشاعر دون أن يدلنا على قصيدة الوداع.. رحل ولم يبتعد كثيراً عن العين.. لأنه كان دمع العين. في غياب آخر فرسان الشعر تكون القصيدة قد عادت إلى أول السطر، وتكون القصيدة قد عادت إلى أول الكلام.. هي المحطة الأخيرة إذاً، هو المنفى الأخير.. هي نهاية الرحلة.. وهما نحن نصرخ معك «عيشاً تؤجل قلبك».. عيضاً تمضي إلى الموت دون وداع، وعيشاً تقلب صفحات الزمن دون أن توقفه على حد القصيدة.. على وهج الدمع القاسي، وعلى غياب الكلام المصنف.. عيضاً تمضي بنا إلى موت مؤجل وتموت وحدك..

لم نكن عابرين في زمان عابر، لم تكن عابراً في زمان عابر.. كنا نقيم هنا وما زلنا

نقيم هنا، كنت تقيم هنا، وستبقى مقيماً هنا.. بيننا.. دفتر التاريخ الأول لأبجدية الحب،
ولأبجدية الحق، ولأبجدية الحقيقة.. وجهك الآتي من حدود الشمس أخبرنا حكاية
الوطن، ودموك القادر من حدود الغيم روى لنا تضاريس عشق الوطن.. أسلمنا للأزرق
المنسي على حدود الروح.. وحدك المنسي بين فراشتين.. مضت الغيوم وشردتك، ورممت
معاطفها الجبال وخباتك.. أنت محمود العربي.. أنت للأزرق.. أنت للمطلق.

لا.. ليس وداعاً عندما يغيب الشاعر.. هو موعد جديد مؤجل.. هو احتمال قصيدة
أخرى ستكتبها لنا من حبات مطر.. قادم إلينا من شتاء قلبك.

* * *

سقطت ريح عن الفرس

محمد أمين

توقف قلب محمود درويش في (هيونسون) إذاً انتهت رحلة المنفى وأن لهذا الفارس أن
يتوجل عن صهوة الشعر وصهوة الحياة، ويتحقق لعصافير الجليل أن تعزف لحنًا ملائكيًا
حزيناً يليق بشاعر كان يرى أنه يستحق أجمل امرأة في الوجود. على هذه الأرض ما
يستحق الحياة عندما كان درويش ملء العين والسمع وملء الشعر والحياة معه كنا نردد
«آه يا جرحي المكابر وطني ليس حقيقة وأنا لست مسافر» ودونه تحولت كل الأوطان إلى
حقائب، مجرد حقائب وكلنا مسافرون في دروب العار والهزيمة والهوان «آه يا بن أبي
كم كنت وحدك» لقد كنت تتزف وحدك وت بكى وتحزن وحدك تكشح عتمة وجودنا وحدك
وتزين لنا الحياة وحدك هل ترانا نستحق؟!

توقف قلب محمود درويش وتوقف الحلم توقف قلب درويش عندما توقفت الثورة
والمقاومة عندما تحولت الأوطان إلى حقائب وتحولت فلسطين إلى مجرد حقيقة، توقف
قلب درويش عندما انقطع الشريان الذي كان يربط غزة برام الله. عندما عدت إلى
حيفا بعد ثلاثة سنة من الغربة والترحال قلت «البيت أجمل من الطريق إلى البيت» فلم
لا يرى الآخرون ذلك، عندما عدت إلى فلسطين قلت «المستوطنات هي القاعدة والأرض
الفلسطينية هي الاستثناء»وها أنت تموت في ظروف استثنائية هي أخطر على فلسطين

الوطن وال فكرة وال حلم من مستوطنات بنى صهيون، لماذا لا يقرؤون قولك «ما أصغر الدولة.. ما أكبر الفكرة» لماذا لا يسجلون كما سجلت «سجل أنا عربي». أيها المحروم من وطن.. أيها الساكن في الذاكرة «أمر باسمك إذ أخلو إلى نفسي كما يمر دمشقي بـأندلس» أيها الشاعر الذي كان يتمشى في هواجسه يا آخر الحرس «هنا أضاء لك الليمون ملح دميوها هنا وقعت ريح عند الفرس» من عكا عام ١٩٤١ إلى هيوبتن ٢٠٠٨ رحلة نضال ومطاردة لحلم يأبى أن يمشي في أزقة الواقع، رحلة حنين إلى خbiz أمك وقهوة أمك ولمسة أمك.

من عكا إلى هيوبتن وبينهما مدن كثيرة وعواصم من موسكو إلى القاهرة إلى بيروت فتونس إلى باريس فعمان وأنت تقلب وريقات روحك وتسأل «لماذا تركت الحسان وحيداً» وتجيب «لأن البيوت تموت إذا غاب سكانها» وهل تموت الأوطان إذا غاب شعراً لها أم إن الشعراء يغيبون عندما تموت الأوطان.

وقفت ضد اتفاق أوسلو وقلت وقتها: كيف أوفق على مشروع لا يخاطب طموح أي فلسطيني، وصدق حدسك عندما قلت في عام ١٩٩٥ عندما سُئلت عن المستقبل: يبدو أنه مغطى بغيوم كثيرة، وأضفت: ولكنني لا أنظر إلى المستقبل البعيد بنظرات الحاضر الداكن أو المستقبل القريب الغامض، توقعت الانفجار قبل حدوثه بـ١٣ عاماً ولكن ثقتك بالفلسطيني كانت كبيرة «الشعب الفلسطيني الذي صمد أمام مشروع الإبادة التاريخية سيستطيع أن يدير حياته ويصمد في امتحان الاعتماد على النفس».

وقلت: الفلسطيني لا يستطيع إلا أن يكون فلسطينياً.. وكل أسئلة الوجود الخالدة موجودة في السؤال الفلسطيني.

لم تبتعد عن السياسة في وقت من الأوقات «لأن هذا يعني التخلّي عن المصير الفلسطيني» وعندما تجردت القضية الفلسطينية من شكلها الأسطوري إلى الواقع الملموس وانتقلت من طور تاريخي وثقافي إلى طور إداري تجرببي تخلّيت عن العمل السياسي وبدأت تبحث عن حريرتك بالتعبير، لم تكن لديك مناطق محمرة في الشعر كما قلت ذات يوم ولكن كانت لديك مناطق محمرة في الوطن. «لماذا تخلّيت عنا» لم «نرقص الساحة»

بعد ولم «نزوج بعد مازلنا نصرف أعمارنا في التيه وبيروت التي أحببت لم تعد «شكل الروح بالمرأة» لماذا لم تستطع محاصرة الموت «حاصر حصارك لا مفر سقطت ذراعك فال نقطتها واضرب عدوك لا مفر».»

من سيفرك جفوننا بالشعر بعدك.

ألم تكن قد وعدتنا بأن تعشق عمرك لأنك إذا مت تخجل من دمع أمك لقد صرت اليوم «كزهر اللوز أو أبعد».

* * *

حيوية متفجرة

جودت فخر الدين

المكانة التي يحتلها محمود درويش في أدبنا الحديث مكانة فريدة، وأبرز ما فيها أنها لم تستقر على ثوابت أو إنجازات نهائية، بل ظلت جياشة، محفوفة بالقلق، خصوصاً في مراحلها الأخيرة. لقد ظلت تجربة درويش الشعرية حيوية ومتفجرة على الدوام، ربما هي كفلسطين، بل هي فلسطين في تحولاتها المأسوية، وفي تقبّلها المرير في العذاب والأمل. لكن محمود درويش عاش القلق على أنواعه، وبالاخص ذلك القلق الإبداعي الذي توهجهت قصائده في صوته.

* * *

أمير المفاجآت

غسان مطر

هل حقاً مات؟ إذاً في الأمر خيانة، فمحمود لا يتنازل بهذه السهولة. صحيح أنه كان في شعره أمير المفاجآت، لكن إن كان مات حقاً فهو قد فاجأ نفسه هذه المرة، فقصيدة موته لا تعجبنا، ولو نشرت في الأرض كلها، ورددتها الناس كلهم، لأنها قصيدة يتساوى فيها محمود مع كل الذين يموتون ومحمدون لا يتنازل بهذه السهولة. إذاً في الأمر خيانة. ثمة من يريدنا أن نصدق ذلك لنكسر أقلامنا، او ثمة من يريدنا أن ننسى فلسطين وشمس

الحرية، أو أن نشعر باليتم، ليجتاحتنا طوفان الهزيمة. هل حقاً مات؟ تأكروا جيداً من الخبر، محمود لا يتنازل بهذه السهولة.

* * *

يما جئونك بموتهم

محمد عبد الله

بعض الأشخاص يذكرونك بأنك ستموت، منهم محمود درويش وجوزيف سماحة. كل يوم هناك وجبة موت. الموت مفهوم. لكن هناك أشخاصاً يما جئونك بموتهم. يؤكدون لك أن الموت حتمي في الحياة، ونقتصر بأننا سنموم. يقول درويش: «مطر ناعم في خريف بعيد / والعصافير زرقاء زرقاء / والأرض عيد / ألا لا تقولي إنني غيمة في المطار / فأنا لا أريد من بلادي / التي سقطت من زجاج القطار / غير منديل أمي وأسباب موت جديد».

* * *

نفعل ما يفعله الصاعدون إلى الله

روجيه عساف

إلى محمود درويش - العنوان: فلسطين

شاعر الحصار الذي يقصّص الوقت

ونذير المطر الذي لا يصدّر الجدار

لسان حال الشهيد الذي يرتسם على الأرض

ومنشد اليقين الم قبل الذي لا ريب فيه.

رحيلك يولد في أنفسنا قلقاً عميقاً، جزعاً لا يكبح

من سيخطّ تجاعيدنا على جبين العالم؟

من سيحول تضجّعنا إلى قصيدة تتحدى الانحلال؟

من سيقلب الأحرف بين الألم والأمل وبين الرعش والشعر؟

رحلت وانتصرت على الموت، كما قلت

أما نحن الأحياء،

فنعاني من الحصار، ويحذ بصرنا الجدار،

ولا نسمع صوت الشهيد، ولا خبر اليقين.

غير أنه لن يبقى واحدٌ منا وحيداً

مع قصائدك

«في الحصار، تكون الحياة هي الوقتُ

بين تذكرِ أولها

ونسيان آخرها.

هنا، عند مُرتفعات الدخان، على درج البيت،

لا وقت للوقت.

نفعل ما يفعل الصاعدون إلى الله :

نسى الألم».

* * *

يا لاعب النرد.. انهض!

أحمد الطيب

انهض.. انهض..

فلسطين كلها والعرب

تحمل قلوبها إليك.. لتنهض..

حاصر حصارك.. اقهر مرضك

وانهض..

قم من نومك المؤقت..

انتقض.. وانهض

لا تغادرنـا قبل أن ترتوـي

بجهـوة أـمـك.. وـقـبـلـ أنـ

تعـودـ أـبـدـاـ لـحـيـفـاـ..

الـجـبـلـ يـنـتـظـرـ.. وـالـزـيـتونـ

الـوـدـيـاـنـ تـصـبـوـ.. وـالـسـنـدـيـاـنـ

«وعـنـدـمـاـ أـغـلـقـواـ بـابـ قـلـبـيـ عـلـيـ

وـأـقـامـواـ الـحـواـجـزـ فيـ

وـمـنـعـ التـجـولـ.. صـارـ قـلـبـيـ حـارـةـ

وـضـلـوـعـيـ حـجـارـةـ..

وـأـطـلـ الـقـرـنـفـلـ.. وـأـطـلـ الـقـرـنـفـلـ»

إـذـ جـاءـكـ المـوتـ قـلـ لـهـ :

لـيـسـ موـعـدـنـاـ الـيـوـمـ.. فـلـتـبـتـعـدـ

وـتـعـالـ خـدـاـ أـوـ بـعـدـ خـدـ..

يـاـ لـاعـبـ النـردـ تـسـأـلـنـاـ :ـ مـنـ أـنـاـ؟

أـنـتـ نـحـنـ.. كـلـنـاـ

أـنـتـ سـرـمـدـيـةـ الـأـسـطـوـرـةـ

وجمال فلسطين وعقب العروبة

أنت اللالنهاية.. أنت نور النفق

يا لاعب النرد..

تسألني طفلتي الصغيرة :

من سيلاقي علي الوردة الحمراء

بعد اليوم؟

انهض.. انهض محمود

فالحاكورة وشجراتها.. زيتونها

وسندليانها تسأل..

أين رفيق الدرب..؟

قلت: ما أقسها الحروب.

يموت الجنود ولا يعرفون من انتصر؟

فمن سيكتب قصيدة النصر غيرك؟

ما أقساك أيها المرض.

تففو ولا تعرف حجم الدموع

تغييب فجأة ولا تعرف كم هو الحب لك؟

أو أنك تعرف..

وكأنك قد مُت قبل الآن..

تعرف هذه الرؤيا، وتعرف أنك

تمضي إلى ما لست تعرف، ربما

ما زلت حيَا في مكان ما، وتعرف

ما تريده..

ستصير يوماً ما تريده

انهض واصرخ في وجهنا :

غبت قليلاً كي أعود.. وأعيش

ولتحيا فلسطين..

فالقى عليكم وردتى الحمراء..

* * *

كلنا موتى منفى

وديع سعادة

كل ما كتبه محمود درويش كان من أجل وطن، ومات بلا وطن.

قبله مات عرب كثيرون من دون أوطان. مات عرب كثيرون في الأحلام الخائبة.

وبعده، وبعدهم، سيموت كثيرون أيضاً في المناق.

إنها أوطان تلد ناساً كي تنتهيهم أوطان أخرى. أو أوطان تلد ناساً كي تنتهيهم أوطانهم.

أو أوطان تلد ناساً كي يعيشوا في أوطانهم منفيين.. لا، إنها المناق وليس الأوطان!

كل ما حلم به محمود درويش هو الوطن، ومات بلا وطن. مثل درويش حلم كثيرون

وكثيرون لا يزلون يحلمون. وكلهم ماتوا ويموتون بلا وطن.

العرب كلهم يحلمون أحلاماً شبيهة بحلم محمود درويش. كلهم يحلمون بوطن. وكما

مات درويش، يموتون كلهم الميتة ذاتها. يموتون كلهم في الحلم الخائب.

نادراً ما نرى مواطنين وشعراء وأدباء ومتقفين غربيين يموتون خارج أوطانهم،

فلماذا نرى هذا الكم الهائل من العرب يموت في المهاجر والمناق؟!

فهل الأوطان العربية حلم مستعصٍ؟

هل الأوطان العربية رهينة حلمين: حلم يجهضه الخارج وحلم يجهضه الداخل؟

حلم، إن لم يجهضه الغرباء أحجهضه أهل بيته؟

كم من العرب يعيشون في المناقير ويموتون في المناقير؟!

كم من العرب نفاهם الغرباء من أوطانهم؟ وكم من العرب نفتهم أوطانهم؟ وكم من العرب يعيشون في أوطانهم منفيين؟!

..فيما صديقي محمود درويش، أنت وشعبك لستما حالة استثنائية.

كانا يا صديقي نعيش بلا أوطان ونموت بلا أوطان.

كلنا حلم وطن.. وموتي منفى.

* * *

مسيح جديد

محمد علي شمس الدين

لستُ أدري إلى أين ذهب محمود درويش. هل عاد ليسلك تلك الرحلة التي وصفها في «جداريته»؟ هذا الشاعر مات أكثر من مرّة. لقد مات كثيراً حتى أمات الموت. وإنني أعرفه. أعرف أنه لم يكن يخاف من الموت. ولكنني أنا كنت أخاف عليه وما كانه. لأن رحلة الغامض لعلها أكثر رعباً من رحلة الشهادة.

دخل هذا الشاعر في معركة شرسّة مع بسائل الموت منذ فتح عينيه في مكان هو فيه وليس فيه، له ولا يملكه. وعلى زمان أنشب في عينيه أشرس مخالب التاريخ. منذ تلك اللحظة ومحمود درويش يدافع الموت بعينيه كطفل يدافع الوحشة بصفاء نظرته، بالبراءة.

لستُ أدري أين هو الآن محمود درويش. أيواصل العذاب؟ أيلقي قصائد هناك على غيمة، حيث ليس ثمة من جمارك، ولا كلاب سلطة، ولا قتلة. أم أنه، وهذا ما لا أريده، يواصل العذاب؟ إني أخاف.

آخر مرة رأيته فيها، كنا في القاهرة، في الملتقى الأول للشعر العربي وال العالمي. قرأتنا في أمسية واحدة. وحين جلسنا في المقهى حدثت في عينيه. اكتشفت شيئاً لم أكن أعرفه فيه. قلت له: «يا محمود، ما زال شكل وجهك شاباً، ولكن الحظ أن لك حاجبين أشيبين تماماً. لماذا حاجباك أبيضان إلى هذا الحد؟». كان يستر حاجبيه بنظراته ولم أكن قد تقررت في عينيه قبل ذلك. دخلت في بئر عميق من ذاك الشغف المجنون بالحياة والحرية، في غابة.

كان محمود درويش يكاد يدافع عن قاتليه، وشعره يقول ذلك. كان قد انقسم في آخر شعره اثنين في جسد واحد: القاتل والقتيل. وكان القتيل يبكي قاتله، لأن نبض الشعر عند محمود تجاوز الوطن نحو دراما الإنسان بذاته. وأنا على العموم لم أكن منحازاً كثيراً إلى شعره السياسي ولكنني كنت شديد الانحياز إلى جداريته، هذه الجدارية العجيبة التي دخل فيها الشاعر دخولاً في ذاته، بعدما زار الموت وعاد منه. لم يتكلم عن وطن، ولم يتكلم عن فلسطين. تكلم عن رحلته العجائبية، وأحببته جداً هنا. لقد زار آخر من الشعراء الكبار الموت وعاد منه أول مرة، هونزار قباني. ولكنه لم يكتب بعد هذه الزيارة أثراً يشير إليها.

محمود غالب الموت بالموت. إنه مسيح جديد.

* * *

في كامل أسطورته

شوقي بزيع

يصعب على المرء، مهما أوتي من قوة اللغة وبلاعتها، أن يتفحص ملامح مثل هذه اللحظة، وهي تفرق في سديمها المبهم وتشكل خارج كل ما يمكن الكلام أن يرسمه من معالم وإشارات. اللغة الآن عمiae وكسيحة، وهي تخوض أقصى امتحان لها أمام غياب شاعر أحبها ووَهْب لها حياته وروحه وشفاف قلبها. هل كان ينبغي لـمحمود درويش أن يغيب لكي نكتشف في ضوء غيابه كم نحن هائمون الآن على وجوهنا وأقلامنا وكلماتنا، وكم

المساحة الشاغرة التي خلفها وراءه لا يمكن أحداً أن يردها من بعده؟ لعله بعودته إلى أحشاء التراب الأم يخفف عن نفسه وعنّا هذا العبء القائم على ردم الهوة بين أمومة اللغة وأمومة الأرض. كانت الكتابة عنده على جمالها ردية النقصان، وكان يريد في ضوء المنفى أن يستعيد فلسطينه المشغولة بالكلمات. وربما كان يريد أن يوفر على الشعراء عناء الواقع مثله في فخ البلاغة، ولذلك بدا كسيزيف راغباً في حمل الصخرة وحده على كتفيه.

محمود درويش هو من بين القلة يغيرون في كامل أسطورتهم. ذلك أنه لم ينفق جسده ونضارة وجهه كما فعل الآخرون، ولم يتم عجوزاً ولاشيخاً. مات وقصيدته أيضاً في أوج ريعانها. فهو لم يقبل كما فعل كثيرون سواه أن يقتات من فضلات أعماله السابقة. بل كان يؤثر أبداً أن ينقلب على نفسه وأن يحولها إلى ساحة عراك مستمرة بين الممكن والمتخيل، وبين المتحقق والمحلم به. لعله من بعض وجوهه يستعيد تجربة المتنبي بامتياز، فإذا كان الثاني قد أنصت إلى كل الأصوات التي سبقته مستوى كل ما تناهى إليه من مساقط شعرية سابقة عليه، من امرئ القيس وحتى أبي تمام، فإن محمود درويش قد فعل الشيء نفسه مصفيأً إلى نبض الحداثة الشعرية متلقفاً أصواتها المتعددة ليعيدها إلى الحياة بشكل مختلف، ولتهضم قصidته كل ما تلقفته من نسخ الكتابة محولاً إياها كما الشجرة إلى ثمار ناضجة وبعيدة عن الأصل.

وإذا كان لمدينة أن تشعر بالثقل في هذه اللحظات، فهي بيروت بالذات، لأن محمود درويش كان جزءاً من المعنى الذي ابتكرته لنفسها على مدى العقود الأخيرة. كان جزءاً من مختبرها اليومي الذي واجهت به تحديات العصر وقيم الحداثة والذي انفجر في ما بعد تمزقات وشظايا وحرروباً أهلية. تماماً كما انفجر جهد محمود درويش عندما صاح ذرعاً بشياطين اللغة التي سكنته. وإذا كان لكل منها صليبه، فلكل منها قيامته أيضاً. وهي قيامة ليست ناجزة في أي حال، بل علينا نحن، كل من زاويته، أن نذهب بها حتى نهايتها الأخيرة.

* * *

إلى اللقاء بعد قليل بعد عامين وجيل

رامي الأمين

كان ذلك في معرض بيروت الدولي للكتاب في العام ٢٠٠٧ حينما كان محمود درويش يوقع كتابه «كزهر اللوز أو أبعد» في جناح «دار رياض الرئيس للنشر». يومذاك، تقدمت إليه برفقة ناشرة كتابي «أنا شاعر كبير»لينا كريديية، حاملاً باكورتي الشعرية بين يديّ. أخذت لينا الكتاب من يدي وقدمته إلى محمود درويش. قالت له: «هذا الشاب الصغير، شاعر كبير»، ثم قلبت الكتاب بين يديه لتريه ما كتب على الغلاف الخلفي.

كان يضع رجلاً على رجل، ويبيسم، حينما راح يقرأ بهدوء جميل المقطع المكتوب على الغلاف، وكان فيه: «أنا شاعر صغير / لذا يحق لي ما لا يحق لكتاب الشعراء / من هنا، أستطيع أن أموت باكراً على سبيل المثال / أو أن أتوقف عن النمو / ويحق لي أن أسرق مقطعاً من قصيدة «ربتا والبندقية» لمحمود درويش / لأن الصغار لا يحاسبون على أفعالهم السيئة / ولأن الله يحبهم / ويكره محمود درويش...». قرأه كاملاً، ثم رفع نظره إلىّ وابتسم وقال: «هناك سوء تقاضم هنا، من يكره الآخر، أنا أُم الله؟».

ضحكتنا كلنا، أنا، لينا كريديية ورياض الرئيس الذي كان جالساً إلى جانب محمود درويش. قلت له إن الشعور ربما يكون متبادلاً. قبل أن يقلب الكتاب ويرى العنوان، قال إن العنوان يجب أن يكون «أنا شاعر كبير». وابتهج عندما أصاب.

أعاد إلىّ نسخة الكتاب، فكتبت عليها إهداءً: «إلى محمود درويش، الله لا يحب الشعراء الكبار لأنهم يقارعونه». وهو كتب لي إهداءً على نسخة من كتابه «كزهر اللوز أو أبعد»: «إلى الشاعر رامي الأمين، بالمزيد من التقدم والنجاح». ما عناني في إهدائه، أنه أعطاني صفة الشاعر. شعرت كأني انتزعت اعترافاً من شاعر كبير بأني أنا شاعر وكان هذا يكفيه ويزيد.

عندما ورد خبر موته على التلفزيون شعرت بهول انتصار الله الدائم والحتمي على الشعراء. عندما مات نيشه كتب مناصرون للكنيسة: «نيتشه قد مات»، في رد على عبارته الشهيرة «الله قد مات». وفي ذلك الرد من السخرية والألم ما يفوق القدرة على التحمل.

ورد خبر آخر على الشاشات يقول إن محمود درويش لم يمت بعد، وإن حالته حرجة في المستشفى في تكساس. لكنني كنت أعرف أن الرهان على بقائه على قيد الحياة كان خاسراً، مثل رهاننا على الانتصار على فكرة الوجود. فعلها ومات. لم ينتصر، ولم ينهزم. مات وحسب.

وعلينا، نحن الشعراء، أن نكتب كي نحرسه من «هواة الرثاء»، وأن نقول له كما كان يقول للشهداء عندما يذهبون إلى نومهم: «تصبح على وطن» يا محمود درويش. سلّم لنا على ممدوح عدوان ومحمد الماغوط وبدر شاكر السياب. وإلى اللقاء، «بعد قليل.. بعد عامين وجيء..».

* * *

أحبناه شاعراً وكرهنا نجوميته

محمد شعير

قصيدة محمود درويش تعصى على التقليد. ربما هذا ما جعل السؤال مشروعاً: هل استطاع صاحب «جدارية» أن ينشئ مدرسة شعرية خاصة، لها تلاميذها وأتباعها في الأجيال اللاحقة؟

النقد والشاعر محمد بدوي يرى أن «طبيعة شعر درويش لا تصنع مدرسة بالمعنى الحقيقي، لأنّه شاعر حركة تحرر وطني في نهايات حركة التحرر الوطني العالمية، وبالتالي ينتج شعر هوية تدافع عن نفسها ضد الاقتلاع». ويرى أنّ تجربة درويش أحّبّها المثقفون اليساريون تعاطفاً مع القضية، وإعجاباً بقدرات الشاعر الفنائية، لكنها لا يمكن أن تصبح «إشكالية» لشعراء قصيدة النثر في مصر ولبنان والعراق. هي بالنسبة إليهم إشكالية تجاوزتها مجتمعاتهم حيث يتراجع اليقين الدرويشي والجمال الغنائي لمصلحة تفاصيل الواقع.

لكن ألا يمكن المرحلة الأخيرة في قصيدة درويش أن تغيّر هذه الرؤية؟ يجيب: «المرحلة الأخيرة جاءت بعد إدراك درويش أنّ صياغته لهوية الشعب الفلسطيني بوصفه

محارباً عن حقوقه انتهت. لكن مهما كان جهده في التحول، يظل محكوماً بتجربته الطويلة السابقة».

ويرى علاء خالد أنّ ديواني «محاولة رقم ٧» و«أعراس» من أهم الدواوين التي قرأتها في حياته. «تجد فيها هذا النوع من الموسيقى المفكرة والمتأملة، تجد في التكرار للجمل والأفكار والكلمات حرفيّة جماليّة يتقنها درويش، وتفتح مسالك توسيع مجال الوعي في القصيدة. لم يعبر محمود درويش من خلال قضايا الحداثة وأزمتها في عالمنا العربي. لكنه شكّل أحد المجددين في الشعر العربي الحديث، فكره وشعريته يسيران جنباً إلى جنب». ويضيف: «تعلمت من درويش، لكن لا أعرف كيف. يمتلك كيمياء سحرية لصياغاته وصكوكه الشعرية، تخصّه وحده. إنه ظاهرة شعرية من ناحية انبثاقها وتأثيرها وانتشارها. فهو مع نزار قباني، صار أيقونة لزمن شعري له جمهور ومعجبون وذاكرة».

أما إبراهيم داود، فيرى أنّ جيله الشعري في مصر، جيل الثمانينيات، التفت منذ بداياته إلى تجربة درويش، وتأثر بها.. لكن «سرعان ما تخّلصنا من تأثيره بعد سقوط الأيديولوجيات في الشعر». داود يرى أنّ درويش أحد أقاربه في الشعر وليس من أساتذته. يوضح: «قصيدته أقرب إلى لأنها تعامل مع جانب طفولي في شخصيتي. بسبب حيله المدهشة الطفولية هو أقرب إلى القلب».

يختلف الأمر بالنسبة إلى فتحي عبد السميم، إذ يرى درويش وأمل دنقل البطلين اللذين قاداه إلى «الشعر المختلف»: «أحببت درويش وأمل، حبّاً لم ينقطع مع التقدّم في الخطوات والمراجعة، وإن خفت البريق عن قسم كبير من شعر درويش مع تقدم التركيز على فنيات وجماليات الشعر».

نجومية درويش أثّرت حسب عبد السميم في تجربته الشعرية: «قيّدتتها في نطاق معين. لم يكن فاتناً لي كشاعر، بل كان مناقضاً لما بدأ يتجمع لدى من قناعات.. منها مثلاً فكرة تصفيق الجمهور التي بدت لي دليلاً على فشل القصيدة أكثر من كونها دليلاً على نجاحها، دليلاً على مرورها السطحي في الوجود، أكثر من كونها دليلاً على

اختراق الأعمق، دليلاً على براعة الخطيب ومهارته في تطويق الشعر، فيما أرى أن الشعر الحقيقي يشبه البذرة التي تحتاج إلى صمت أكثر مما تحتاج إلى تصفيق».

أما الشاعر السبعيني أحمد طه فيرى أن درويش لا يمكن أن يكون «ناظر مدرسة»، لأنّه ينتمي إلى مدرسة تكونت منذ زمن، من أبرز نجومها بدر شاكر السيّاب، ومن أبرز خصائصها الولع بالموسيقى، واستخراج أقصى إمكانات التفعيلة في بناء الجملة الشعرية.

* * *

شكراً

حسيب بن حمزة

شكراً، لأنك ملأـت حياتـاً بذلك النوع من القصـائد التي تستـطيع مواصلة خـلودـها في غـيـاب جـسـد صـاحـبـها. شـكـراً، لأنـنا أـصـفـينا إـلـى قـصـيدـتك وأـصـفـتـ هـي إـلـيـنا. كـبـرـنا معـها وترـبـتـ معـنا. دـنـدـنـا بـهـا في حـضـرـة نـسـاء عـاـبـراتـ كـيـ يـمـكـنـ في قـلـوبـنـا قـلـيلاً. عـلتـ نـبرـتهاـ معـ حـماـستـنـا وـقـبـصـاتـنـا المـرـفـوـعةـ. ثـمـ تـخـفـفتـ منـ حـمـولـتـهاـ النـضـالـيـةـ الـمـباـشـرـةـ حـينـ طـلـبـنـا شـعـراـ صـافـياـ. شـكـراـ، لأنـكـ أغـوـيـتـنـاـ عـلـىـ الـمـنـابـرـ بـقـصـائـدـ الـمـلـحـمـيـةـ الـطـوـلـيـةـ. ثـمـ أغـوـيـتـنـاـ حـينـ أـدـرـتـ ظـهـرـكـ كـيـ تـكـتبـ قـصـيـدةـ صـغـيـرةـ وـهـشـةـ، خـائـفـاـ عـلـيـهاـ مـنـ هـدـيرـ حـشـودـنـاـ وـتـصـفـيـقـنـاـ الـمـدـوـيـ. سـلـكـ بـنـاـ طـرـقـاـ وـعـرـةـ وـمـخـلـفـةـ. جـرـجـرـتـاـ إـلـىـ مـنـاطـقـ شـعـرـيـةـ أـكـثـرـ نـأـيـاـ مـاـ يـطـلـبـ مـنـ شـاعـرـ عـاـشـ دـوـمـاـ تـحـتـ ضـغـطـ قـضـيـةـ كـبـرـىـ.

في شعرك، تحولت فلسطين إلى فنٌ شعري كامل. لم تمنعك رمزياتك كمناطق شعرية باسمها، ولا كونك مدّيج إعلان استقلالها، أن تكون شاعراً على طريقتك الفريدة. كنت تُذكر من ذكر الغياب في قصائدك الأخيرة، ولكنك تفعل ذلك بلغة نصرة وفتية تُجيد اللعب مع الموت وتتغلّب عليه. كتبت نصاً كاملاً في حضرة الغياب، فلم تنتبه إلى الوصية الشخصية التي دققْتها في سطوره. بل إنك كتبت مرةً: «قل للغياب: نقتضي/ وأننا حضرتُ لأكملاك». أخذنا الأمر على محمل الشعر فقط. لم نصدق أنك لم تعد تهاب الموت هذا الحد، وأنّ قدّاماً لك قد باتت في الجهة الأخرى من العالم. حين رحل صديقك

معين بسيسو يا محمود، كتبت في «الكرمل»: «معين بسيسو لا يجلس على مقعد الغياب». الآن. ونحن غارقون في غيابك. كيف تطلب منا أن نختصر الوداع، ونجلسك على المقعد نفسه.

* * *

أنا سعيد لأنك لم تبتس

أحمد الزعترى

لم تكن لي قضية من قبل. كتبت عن الصبية التي لا أعتبر عليها، والتي، إن فعلت، أختبئ منها. كتبت عن الموت، الوحدة، ورجال الكهف. وبمواجهة كل هذا، كنت توفر لي الفطاظة الجمالية والمثالية، فوجدت أن علي إهمال القضايا الكبيرة باتجاه توثيق يومياتي وهلوساتي، وتخيلت لو أنتي راستلك مثلاً فعلاً شاعر ناشئ مع ريلكه لنصححتي بأن أفعل الأمر نفسه. هناك فرق بين مروجي القضية، ورموزها. فيروز، مثلاً، لم تكن بحاجة إلى تعobia شعبية و«زيارات ميدانية تضامنية» لتصبح رمزاً للبنان، فلو كانت فيروز أردنية، ربما، لخلقت لدى شعوراً عالياً بالارتباط: أنا الذي لاأشعر بالانتفاء إلى مكان.

وأنت، هل أتحت لي الانتفاء إلى قضية؟ كنتُ أشعر، بقراءتك، أنني أنتمي إلى «ريتنا»، إلى «العصافير في الجليل»، إلى رائحة التبغ، إلى شكل فلسطين في قصائدك. كنتُ أشعر بأنني مختلف، أنني تحررت من سطوة اليومي المكرّر والتافه، أنني صرت أكثر وعيًا، لكن ذلك لم يجعلني أنتمي إلى قضية. كنتَ رمزاً، نعم، لكنك كنتَ رمزاً لرمز. رمزاً لقضيةٍ مفروغ منها. شيءٌ يشبه رؤية علم بلدك يُحمل في افتتاح الأولمبياد، يُشعرك بالقشعريرة، وتعرف أنك ربما زاد انتماًًوك درجة للحظة، لكنك تعرف أن كل الشعوب تشعر كذلك. لكن الفرق، أن الرمز هنا رمزٌ لفلسطين: الفردوس العربي المفقود.

أنا سعيد لأنني لم أرك في حياتي تبتس، لا أريد آباءً شعربيين أو ماديين بعد الآن.. وأهلاً بالعبثية.

* * *

ستذهب الكاريزما وتبقى النصوص

سعد هادي

موت محمود درويش يعني (شتنا أو أبينا) عودة الروح إلى شعره، ستذهب الكاريزما وتبقى النصوص. وسنكتشف الكثير من المفارقات حينئذٍ ليراودنا سؤال تلقائي: ما الذي يعنيه وجود الشاعر وما الذي يؤدي إليه غيابه؟

كان شاعر صوت بقدر ما هو كاتب نصوص. أعادنا إلى الشفاهية من باب موارب في زمن هيمنت فيه وسائل الاتصال، وطفت عناصر المرئيات. وكان مخلصاً لتقليد متواتر في سيادة الشعر على الفنون الأخرى (ولو معنوياً). لكنه بدلاً من تقمّص دور الرائي أو النبي -كما هو حلم الشعراء الدائم- تقمّص دور الخطيب ليعلق على حدث أو يشير إلى ظاهرة معينة. كانت قصائده تبدو مثل الغاز حين نقرأها، لكن حين نصفي إليه وهو يلقيها سنكتشف سحرها، سيتحول لاترابطها وغرابتها وعدم انسجام أجزائها بل روحها التصادمية إلى بنية موسيقية جذابة، ظاهرة وخفية: ظاهرة في تكرار الإيقاعات وتلاحمها المثير، وخفية لأنّ درويش كان يدسّ المكائد خلف كلماته دون أن يصل إلى الحدود التصوّي للتعبير أو يوصلنا إليها، غایاته الأدائية لم تكن مدركة، ليس فقط لمجاييليه ومريديه بل ولقلديه أيضاً.

صنع درويش صوته بكثير من المهارة والصبر، فنياً وإعلامياً، بينما قيل الكثير عن صناعة الحوادث له. لكن حتى لولم تكن هناك قضية كبرى عاش بها ولها قضية فلسطين، لعله كان سيظل نجماً شعرياً، سيختبر قضية أو يحوّل الشعر نفسه إلى قضية، أو ربما كان سيتحوّل هو إلى قضية. لقد أعطى كل منهما للأخر الكثير: القضية وشاعرها، في خضم واقع ملتبس ومناخ ثقافي يتردّى باستمرار، أعطت القضية لدرويش مجالاً شعرياً لاحدود له، وأعطتها هو بواكيير شعره وحياته. ثم مع تغير الأحوال وتعقد المسارات، عاد إلى نموذجه الشعري البسيط والغنائي، ليعيد صناعته. أعاد إلى الأذهان (في لحظة التحول الكبرى في الشعر العربي أواخر السبعينيات) أنه شاعر لذاته (لا كما يفعل السرياليون) وأنه ليس كاتب بيانات أو معلقاً سياسياً. أروع ما فيه أنه كان شاعراً في كل حالاته، لفت

الأنظار إلى وجود الشعر والشعراء في ظل الموضى والخراب وتردي الأفكار والمشاعر. كلما رأه الناس تذكروا كائناً سماوياً من الماضي، ربما ينطوي عن الهوى، لكن معظم ما ينطقه ذو معنى، بل أعاد تذكيرهم بأن وجود الشاعر ينبغي ألا يظل أثيرياً، فلا بد أن يعود إلى الأرض. ومثلاً ظل درويش ماهراً في لعبته اللغوية والكتابية والصوتية، ظل ماهراً في لعبة الحياة. ظلت لديه القدرة على التأثير في الحوادث بل صناعتها. حين قال مرة عن وزير عراقي سابق إبان مشاركته في إحدى التظاهرات إنه «وزير الشعراء»، تحولت العبارة المواربة والماكرة إلى دليل عمل لهذا الوزير، لم تضاهيها نياشينه ربما. وظل شعراء الوزير يرددون الجملة كشهادة جادة عما يفعلون، من دون أن يفطنوا إلى اللغو المرأوي الذي تركه الشاعر الشهير بينهم.

برحيل درويش، سيفقد الشعر العربي الكثير من صلاته مع من بقي من متلقيه، وخاصة في ظل هيمنة النموذج النثري بمحمولاته، حقيقة كانت أو مزيفة، والتي يصل بها كتابها حدود الفجاجة، ناسفين آخر ما بقي من جسور العلاقة مع الآخر، مع القارئ المرأوي الذي لم يعد لديه ما يخسره. جاذبية درويش، تاريخه الشعري، علاقته الوجدانية بالمتلقين، كل تلك خصائص يصعب أن تتكرر. سيظل صوته يتتردد حاداً وصادماً في ذاكراتنا، سيظل يقرع فوق باب المخيال العربي بنبراته المنفعلة والمتهدجة.

* * *

مجاز الحضور والغياب: من هؤلاء الآنا؟

نوال العلي

تبعدوا أثر الفراشة، هؤلاء الآنا، الفراشة ظلت نفسها شاعراً تمكّن أخيراً من أن يفضّل شرنقة اللغة ويطير بجناحين. كان حلمه ضده، يقتل شاعره حين يبلغه، الحلم الذي احتشدت فيه أنا النص والشاعر وفلسطين والحبيبة. كل هذه مفقودات. والمفقود موجود حتماً، لكن خارج الذات؛ في منطقة اشتباكاتها مع العالم بوصفه ممارسة شعرية درويشية قابلة للتمثيل وابتکار وجود مجازي يتحقق غيابها. ألم يكن الوطن في أمس الحاجة إلى براهين شعرية؟ والشاعر؟ ألا يحتاج إلى برهانه؟

لا بد من شعر إذاً، لا بد من نشر كذلك يصهر المفرد في الجمع، ويتحقق لكليهما كياناً
شعرياً خارج المنفى وفيه صميم الداخل.

في عام ١٩٧٤ كتب درويش «لم أكن حاضراً، لم أكن غائباً، كنت بين الحضور وبين الغياب». المقطع من قصيدة «كان موتى بطىئاً» المنشورة في «محاولة رقم ٧» وفيها تمظهرات «الآن» التي وسمت شعرية درويش بكثرتها، وجعلته الغائب الحاضر لشدة تعددتها. ومع تقدم الشاعر في العمر، بات التعدد يختزل شيئاً فشيئاً، كأننا أمام درويش آخر، بوده لو يقيّف أنه من جديد، لو يخسر الكثير من الوزن: «في الزحام امتلأت بمرأة نفسي وأسئلتي» (قصيدة «سنونو التمار»).

لكن مجاز الحضور والغياب الذي بدأ منذ السبعينيات بلغ ذروته في «في حضرة الغياب»، وكأن الوقت لم يمض على جرح درويش، وإن كنا كعشاق لقصيدته نسأل: ما الغياب في حضرة محمود؟ فقد كانت السبل تضيق بشاعرها الذي يسأل هل ما زال الفن في حاجة إلى براهين وطنية؟

يعلن الشاعر في «كان موتى بطىئاً»، «باسمها أتراجع عن حلمها»، باسم من؟ باسم آناء الجمعية، والشعرية، التي ضاع دمها بين الشاعر والوطن والنحص. وهي التي إن ضاعت وجدت «ضاع اسمها بيننا فالتقينا»؟ ومن دون ذلك فقد، ما كان يمكن للعثور أن يكون «مذ وجدت القصيدة شرّدت نفسى». لقد فرقت حشود الآنا بينه وبين ذاته، كان على قصيده أن تحمل صلباتها فهو حامل الاسم، أو شاعر الحلم. لكنه يتالم «ما كنت جندي هذا المكان، وثوري هذا الزمان».

كانت قصيده القاموس الجمالي الفلسطيني، وقلمها التصدق مكان بشاعر، مثلما تعلقت فلسطين بدرويش «كنت أحلمها، واسمها يتضاءل». كانت تسمى خلايا دمي». رجع درويش إلى مدينة ستخبره كيف يحمل الحلم سيفاً ويقتل شاعره، عاد «نافذة على جهتين / أنسى من أكون لكي أكون جماعة في واحد».

لنر كيف تجتمع أنا الحبيبة بمدينة المنفى ومدينة الحلم على الشاعر «قبلت خنجرك الحلو/ ثم احتميت بكفّيك / أن تقتلني / وأن توقفيني عن الموت / أشعر أنني أموت / فكوني

امرأة / وكوني مدينة». ثم يختلط شكل المدينة باسم الشاعر، فلا يعود يذكر أيّ منهما «ينادونني حسب الطقس والأمزجة / لقد سقط اسمي بين تفاصيل تلك المدينة».

حملت قصيدة درويش كل هذه النقائض، أقصته لفته ومعجزته عن نفسه، جعلته هامشاً مقابل الكل، ثم أعادته رمزاً لذاته، وذوبته في مجازاتها من جديد. كانت القصيدة تملكه وتقسمه في ما تملك. وكذلك فعل فقدان بدرويش، نفاه من القصيدة واحتل مكانه فيها، ليكتمل.

* * *

سنكون مؤدبين في الجنازة

نجوان درويش

الكتابة عن محمود درويش صعبة في هذه اللحظات التي تفيض بأكثر من غصة وأكثر من ذهول، حيث جثمان الشاعر عبر الأجواء إلى عمان، والعمال يعدون له «قبراً موقتاً» على إحدى تلال رام الله. نحاول لأن نصدق أو أن ننظر إلى المشهد بعيوني الشاعر وبسخريته، هو الذي قد يكون من أكثر الشعراء فلقاً على «صورة موتهم» إن جاز التعبير. ففي شعره ونشره نقع على تصوراته الساخرة لصورة موته. حتى إنه استبق الهمسات الماكرة في جنازته: «كان أنفه طويلاً ولسانه أيضاً»، يتخيّل أحد مشيعيه يقول لآخر في «ذاكرة للنسىان». ويعمق هذه السخرية المريمة من وراء قناع «يوسف» شاكياً للأب المحابي في «ورد أقل»: «يحبونني أن أموت لكي يمدحوني». وفي المجموعة نفسها، يكتب: «عندما يذهب الشهداء إلى النوم، أصحو، وأحرسهم من هواة الرثاء». ويمكنا إيراد استشهادات كثيرة على حساسيته الشديدة تجاه «الفضوليين» و«هواة الرثاء» وحملة الأكاليل والنديبات (تلك الحساسية التي لا يضاهيها سوى حساسيته من النقد القاسي أو فكرة أنه ليس محبوباً من الجميع!). ولعله بهذا ترك نوعاً من التحذير لكل من يخطر له أن يكتب شيئاً في «مناسبة» غيابه!

ترى، هل يغيّر رحيل الشاعر من نظرتنا النقدية نحو مشروعه؟ لا شك في أنّ درويش شاعر متعدد الطبقات مثل عمارة كبيرة تجددت وعاصرت فترات مختلفة، عمارة تعجب

بطبقات منها ولا تُعجب بأخرى. لكنّها -رغم كل شيء- معلم جامع في هذه اللحظة الحرجة التي أوصلوا إليها «القضية الفلسطينية». وما يعزّي (إن كان أي عزاء ممكناً) أن الشعراء لا يموتون، هم فقط يرحلون. ورحيل الشاعر بهذا المعنى ولادة جديدة و«موته» حياة طلقة لشعره. حياة متحرّرة من تاريخ الشخص وأي خلافات أثارتها السياسة.. وبعد كل ذلك يا محمود، ألم نكون مؤدبين في الجنازة؟

* * *

في حب بيروت

إبراهيم توتونجي

«باكرأً تعلّمت أنه حين يجيد الصبي الكلام، يكافئونه بديوان ومدينة». أنا اليوم من دون محمود درويش وسمير قصیر، لا أعرف كيف أحب بيروت.

على أبواب المدينة، وللمرة المليون، أكرر: هل بيروت مدینتي؟ منذ ٤٨ ساعة فقط، «تبّيت» برلين مدینتي، وسرت في الـ «الكسندر بلاتز». على سرت في شوارع مماثلة في القاهرة وفيينا قبلًا. لا أستطيع الجسم حين تعلق الأسئلة بالمدن. لكن الفلسطينيين -الشاعر والمؤرخ- علّمانى، أن بيروت لا يمكن إدراجها على لوائح «المدن». علّمانى كيف تسكن المدينة داخلنا وتساكننا في الرحم. نخلق، فلا تناذينا إلى الخارج، بل إلى أعماقتنا. تمدّ لنا يدها لنغوص في حنايا النفس ودهاليز الاشتقاء. ألم أحلم بها لأول مرة منذ ٢٠ سنة؟ تلك الليلة، كنت في قريتي أتخيل كيف يكون الحب بلغة بيروت، أتخيل الرصيف والبنت والسينما. وكان معى ديوان محمود درويش، كوفئت به في المدرسة لأنني أجددت إلقاء قصيدة «بيروت». يومها، تخليت عن نازك الملائكة وقررت أن درويش شاعري المفضل، وأنه سيأتي يوم أفهم الكلمات المنصوصة في الديوان. ثم اجتمعنا بعد سنوات، أنا والشاعر والمدينة والديوان، في الملعب البلدي، وانتظرت قصيدي، وولجت إلى الرحم ولم أخرج. جعلني الشاعر عالقاً في بيروت «مدینتنا» التي أحرقتها، و«نجمتنا» التي أضعناها. وبقيت كما المسحور بعقدة ذنب، معروف بضحية لم أشارك في قتلها. ورّطني بشفف «هولوكوستي» تجاه بيروت. حتى اليوم، لا تزال تقفز إلىّ من دواوين الشاعر

الفلسطيني. في الحنين إلى فلسطين، أحب بيروت أكثر. ففي الحكاية القديمة الجميلة، لا يزال الصبي يعتقد أن حسن الكلام يؤدي إلى ديوان محمود درويش وبيروت. وهو، أنا، لم أتوقف يوماً عن حب.. حسن الكلام.

* * *

ورد أكثر لكاليوم وكل يوم

أحمد الشهاوي

مت غريباً في سرير ليس لك، فمن إذا سينام في «سرير الغريبة» غيرك. أنت الغريب في بلاد غريبة، ذهبت إليها بوساطة، كي تستقبلك «مريضاً» لاشاعراً. كان يمكن أن تظل في باريس صحبة صديقنا المشترك صبحي حديدي، كاتم أسرارك، ونادك، والأقرب إليك روحًا وفكرا. ربما كنت ستبقى ولو أيام أو أسبوع ترتب فيها أعمالك التي حدثتني عنها ذات يوم في الإسكندرية، هذه الأعمال الشعرية المنجزة التي لم تنشرها في حياتك، أذكر أنك قلت لي إنها ثلاثة أعمال، أردت أن تشدّها وتهذّبها وتحذف منها وتصفيها من «الانتقال» والشوائب. أينها الآن، أهي في عمان أم رام الله؟ أيمتلك صبحي حديدي نسخة منها؟ أم أنك كنت حريصاً كعادتك لا تطلع أحداً عليها.

الآن زادت خساراتي في الحياة. كنت كلما تأزّمت روحى عدت إليك.

لن تستطيع البروة أن تؤوي جسدك لأنّها - كما تعلم - زالت من على خريطة فلسطينك، لكنك ستكون في مكانٍ ما قريبٍ منها.

أمك (٩٢ سنة) تنتظرك، وأخوك أحمد، والأقرباء والأصدقاء، وحتى الأعداء من الأهل الذين حسدوك غيره من شعرك، وكدرّوا حياتك في السنوات الأخيرة. كنت تضمّر غيفاك وحزنك وانفعالك وتচمت. لكن عندما فاض كيل الحسد أو قل السباب، بدأت تعلن من دون أن تسمّي أحدهم، كنت أحياناً تشير أو ترمز حتى لا تكشفهم وهم يواصلون دون خجل. ماذَا يقولون اليوم، سأقول لك يوماً ماذَا يقولون ويكتبون. لست حصاناً وحيداً متربوكاً في الصحراء العربية، لكنك حامل السؤال «ماذَا؟»، وغيره من الأسئلة، التي ستكبر كنجمة تحمل اسمك ليبقى في سماء الشعر إلى جوار جدك المتibi الذي أحببت. إذ سيبقى شعرك عابراً للأمكنة والأزمنة، باقياً، وشاهدأً على روحك، ومهارتك

كصائغ عظيم لكونك الشعري.

سنملاً «فراغك» بشعرك، فقد تركت ما يشغلنا، نستعيده، ونعيد تأويله، لأنه منذ تلك صورتها وهذا انتحار العاشر» حمال أوجه. تركت في كل منفى ذكري، تركت قصيدة. أعرف أنك أنتجزت ديواناً عن مدنك - منافيك، أينه، أريده لنا جميماً، لنعثر عليه قبل أن يضيع في الزحام. أعرف أن الموت لم يكن ليحيفك، لكنك كنت تريد «قليلاً» من الوقت لترتب بيتك الشعري. لكنه لا يستأند يا صديقي، يباغت ويصرع. الآن ستذهب إلى من جالستهم يوماً بمستشفاك في باريس: المتبي، رينه شار، المعري.

محمود، أنت غيّرت إيقاعك، فاستحققت أن نقرأ قلبك الباقي ونحمله كطوق حمامه. إنك لست صفحةٌ طوى - بموتك - في كتاب الشعر، ولست طابع بريد تصدره وزارة فلسطينية قبل موتك بأيام. أنت قطارنا، استقبلنا ولا تودع أحداً. لك أرصفتك ومقاهيك وموسيقاك ولفتك وكلامك، وأرضك التي ترث لفتك الصافية التي جرّدتها حتى استطاعت ذبحك ونالت من قلبك.

تركت قافية لنا، فانتظرنا.

أنت الدليل، ولن يدلك أحدٌ علينا.

هزمت الموت، لكن الهزيمة لم تكن بالضربة القاضية، كنت مصارعاً فذاً لكنه غافلك، وصرعته بالنقاط.

و«النقاط» كان ينبغي أن تشكّل جملة النهاية «المفيدة». النقاط لم تمنحك فرصة أن تتدبّر أمرك. بأن تخثار نوع الزهور وألوانها، مودعيك، المكان الذي ستدفن فيه، وأن تكتب وصيتك، وأن تأتي إلى الإسكندرية، أن تذهب إلى الرباط لتتسلّم جائزة الأركانة الدولية. أن وأن وأن..

استدرجت المعنى، لترحل تاركاً أثراً فراشتوك التي طارت أمام عينيك.

اقتبست الظلال من ظلالك، أنت المتيّم باللعب مع الشعر، بالانجداب إلى البحر، والنوم مع الموسيقى.

«ورد أكثر» لك اليوم وكل يوم.

* * *

صخرة من شمس

رلى راشد

amar في الكلمات حمل اسمه وانصرف. حمل قلبه على كتفه ولن يطيل. ذلك أن محمود درويش، في هيئة الغائب، مشخص باهت للهنيهات الذابلة. فلا الصبر الخامد وصفته، ولا الانتظار الصمود مهنته. هو هزم الموت، والموت انتصر على ما أعلن بنفسه، بعيد جراحته الثانية. وقبل ذاك بالاستعارات تحرّر، واليوم بالمجاز يموت. في أربعينية رحيل محمد الماغوط، حضر على الدرج اللولبي المؤدي إلى صحبة الموت، ليقول عنه إنه «في غيابه» أقل موتاً منا وأكثر منا حياة، منعة على ما يبدو، لما أهرق كتابة وسيهرق في خصوصه هو الآخر، لحظة يدق الناقوس. لهذا السبب الواحد الأحد، يصير انعطافنا نحو سكوته خيانة ما بعدها خيانة. يتراءى ونحن نلتفت إلى انسلاخه عن العيش، لكننا تنقض على الصدى الذي ضرّج أفراداً وجماعات بأبيات الممانعة ومقاومة الخنوع، تتلوها أفواه المنصتين ورعاً وخشوعاً، جوقة مجانية متراضة، في القاهرة وبيروت والجزائر ورام الله وحيفا، وإن بعد غياب، وباريس ولندن وسوهاها من زوايا المدن والأزقة. كيف لا؟ وهو شاعر المقاومة التي اعتقل في جوارها، لكنه أيضاً في الأساس خميرتها، ملحُ الالتماع كما رينه شار. محمود درويش شاعر لا يهاب الجموع، ماضياً ومضارعاً ومستقبلاً، لا يخشى الآلاف المؤلفة التي أنصست إليه أينما حلّ، وكانت على الموعد قبل أعوام في «المدينة الرياضية»، في نجمته وتفاحته بيروت التي تأملها وسبر فيها القدرة على تجديد حيوية الأسئلة والنقد الذاتي. لم يعر السمع إلى اوكتافيوباث ولم يؤرقه إدعاوه أن الشاعر الذي يصفّ له كثيراً عليه القلق لأنّه يمدّ الناس بما يريدون». ما عاد محمود درويش ينظر المسافة بينه وبين شعبه، لأنّه صار شعاره ونشيده وبطاقة هويته، وهو سجل منذ زمن أنه فلسطيني وعربي. أراد لقصidته، على تشعب شطحاتها الأسلوبية، الالتصاق بحبـل سرة البدايات، وعدم القطع مع أريج البروة، قريته في الجليل الغربي. قدر له أن يلد فيها في ١٩٤١ الابن الثاني لأسرة مكتظة من خمسة أبناء وثلاث بنات، وأن يشهد قوات الاحتلال الإسرائيلي تدميرها في ١٩٤٨ لينشاً ويترعرع على تخومها، في مطارح

محاذية حيث بلّه رذاذ مطر قريته ولم يصله مأوه. تلصص على البروة عن بعد وأحياناً عن قرب، وامتهن الجيئه والإياب وشهد الهويات تحترق وتتطمس وتسلب من ماضيها. ومن جمالية الطلق البكر والأنماط التقريرية في الدواوين الأولى شرع يعرّب الضمائر شرعاً، ويوزعها في تلاعيب حدق بين نحو غيبي (هو وهي) ونحو المخاطب (أنت وأنت)، ويعبر إلى الحنين. تفتحت لغته كزهر الأرض الأم أو أبعد، متقدّية تضعضع فلسطين، وأمسى الوجع جرحه النازف الأنفع في مساحة الشعر، شقّ طريقه إليه رفقة كمشة أبيات رتّ خناجر في رقاب كل مستقو. في مهد الفنائية وتجريب بنية القصيدة الإيقاعية، عقد حواراً مع تفريغ النفوس وسجل الذاكرة، لأنه غريم استعدّها. وساعة قصرت القواميس ولم تسuffه ودنا ضجيج الألسنة الخرقاء، استدان رائحة القهوة وفساحة التلال والصفصاف والدروب، واستبقى التماع عيون أطفأتها الفجيعة. ألم يكتب الشاعر روبرت غرايف أن التيمة الشعرية الوحيدة هي الحياة والموت؟ على هذا الشكل ربما، حام درويش في حظيرة الرحيل، لم يصدق سوى حدسـه ودخل حياته كما راق له واختار لاسمـه ترصـعاً من اللازورد لم تخفت من وهجه الامتيازات. مقاتلـ هو درويـش، صخرةـ من شـمسـ، وجهـ من صـرـخـاتـ، طلةـ مـلـتـهـمـةـ لـلـلـلـامـ وـمـلـتـهـبـةـ منـ نـارـ. وـفـدـ شـعـرـهـ منـ جـزـئـاتـ الـوـجـودـ، مـثـلـ الـأـنـفـاسـ مـمـسـوـساـ تـجـلـيـاـ «ـثـلـاثـ مـرـاتـ فيـ الدـقـيقـةـ». جاءـ درـويـشـ بـالـكـلـمـاتـ السـفـيـفةـ، بـأـكـثـرـهـ عـادـيـةـ وـبـسـاطـةـ، بـتـلـكـ الـتـيـ تـسـوقـتـ بـالـيدـ نحوـ حـفـاـيـهـ الـمـنـازـلـ وـتـرـانـيمـ الـطـبـيـعـةـ، تـلـكـ الـتـيـ تـتـحـولـ كـالـخـيـمـاءـ، لـغـةـ مـنـ عـالـمـ دـونـ عـالـمـاـ، لـحـظـةـ تـضـيـئـهـ عـيـنـاـ الشـاعـرـ اللـتـانـ تعـيـدـانـ ضـبـطـ تـواـزنـ الـكـونـ. فيـ حـدـيـثـ صـحـاـفـ، رـصـدـ درـويـشـ الدـورـ الـذـيـ يـلـعـبـهـ الـتـهـكـ. قالـ إـنـهـ يـسـاعـدـهـ فيـ تـخـطـيـ خـشـونـةـ وـاقـعـ يـعـيـشـ فـيـهـ وـإـنـهـ فيـ أيـ حـالـ قـسـطـ منـ التـارـيخـ الـذـيـ يـهـزـأـ مـنـ الضـحـيـةـ وـالـمـعـتـدـيـ عـلـىـ السـوـاءـ. فـهـلـ مـنـ قـبـيلـ المـصـادـفـةـ أـنـ يـرـحلـ مـحـمـودـ درـويـشـ بـعـدـمـاـ أـعـلـنـ تـرـؤـسـهـ الـلـجـنـةـ الـو~طنـيـةـ لـلـتـهـيـئـةـ لـاـحتـفـالـيـةـ «ـالـقـدـسـ الـعـاصـمـةـ الـثـقـافـيـةـ الـعـرـبـيـةـ»ـ لـلـعـامـ ٢٠٠٩ـ؟ـ حـسـبـيـ أـنـاـ نـشـهـدـ فـيـهـ لـوـصـيـةـ مـبـكـرـةـ وـلـأـسـطـورـةـ مـنـ جـمـلـةـ تـلـكـ «ـالـأـسـاطـيـرـ»ـ الـتـيـ تـطـرـقـ أـبـوـابـنـاـ حـينـ نـحـتـاجـ إـلـيـهـاـ.

* * *

هل ثمة مناسبة؟

الياس فركوح

لا أزال على غير يقين بأيٌّ من الصفات أتوجه إليك، الآن، وليس قبل أن تخرق الحجب لتكون ماثلاً، بكمال أبهتك، «في حضرة الغياب»؟ أهي صفة الصديق الذي ما كنته أنا، وإنْ رغبتُ فيه بصدقٍ يصحبه التردد أو عله الحباء، غير أن حماقة التأجيل حالت دون النفاد من حالة القوة إلى واقع الفعل؟ ولكن: أحلاً كان من الممكن أن تكون أصدقاء؟ لست أدرى. وإنني أصارحك القول وإنْ جاءت صراحتي متاخرة وخالية من أي جدوى: كنت أفضل مسافة القرب أن تبقى كما هي، على أن تكسر أو تخترل، فيؤول اللقاء المرغوب مني إلى انقطاع يخشاه قلبي. كنت، ولا أزال، أحبك مبقياً مسافةً لتظلّ، يا شاعري يا المثقف الكبير، رديف النغمة التي يرُف لها روحِي؛ إذ أنت صاحبها. أنت لا تعرف. ليس لأنك صرت هناك. أنت لا تعرف حتى حين كنت هنا، لا يفصل بين منزلينا سوى ثلاثة شوارع، أو ربما أقلّ (ورُدُنا كثيرٌ لكنه أقلّ من أن يُكَفَّنْ قصيدةً لك) وكان قلبي، مثل قلبك المريض، قلبك المريض القاتل، قد تعافى للتو.. فاحتفلتُ وإياه بالإنفات إلى صوتك يتلو «مصالحة النرجس وملهاة الفضة» في ليلٍ كنت البرق فيه بينما الشمعة الحبيبة تتآكل بخفر وتذوب. حدث هذا قبل سنتين، وما كنت لتعرف أن احتفال قلبي بخروجه من الإنعاش جاء على وقع نشيد قلبك أنت! ما قصة القلب هذا؟ ما قصة القلب هذه؟ أيُّ هاتف عصف فرصف منك تلك الكلمات وأخرجها لنا: «سأقطع هذا الطريق الطويل، وهذا الطريق الطويل، إلى آخره، إلى آخر القلب أقطع هذا الطريق الطويل الطويل، فما عدت أخسر غير الغبار وما مات مني، وصفُّ التخيل يدلّ على ما يغيب»؟.. وغبت! غبت لتعود مفترساً برئين النبوءة التي ما أدعّيت يوماً قدرتك على ردّها، وإن شاغبت وتشاقت، إذ أعلنت: «فلا ذهب إلى موعدِي، فور عثوري على قبرٍ لا ينazuني

عليه أحد من غير أسلالٍ، بشاهدَة من رخام لا يعنيني إن سقط عنها حرفٌ من حروف اسمِي؟».

والآن، هل ثمة معنى لـكُل ما رأيت؟ أنت الذي رأى ما أراد؟ ماذا أردت، وماذا رأيت؟ لن تجيبيني. أعرف. لأنك تعرف أنّ ما رأيته لم يكن هو ما أردته تماماً. وأن ما أردته لن تراه إلا الآن كاملاً! أيُّ نقص هذا الذي نعيشه في الحضور؟ أي اكمال هذا الذي نعيشه في الغياب؟ وأي هشاشة، من قبل، نعايشها بافتتان لا يجرؤ عليه سوى الحمقى! وكنت أحمق! أجلت لقاءنا مرتين على أمل مرّة ثالثة، لكنها لم تأت.

مرة أولى: في بيرزيت: إثر اتفاق أوسلو المشؤوم: إحدى ردهات جامعتها: أنت وسط جمهرة من معجبيك: أنا برفقة من سيهربني إلى حifa، فهل ألغى حifa والكرمل لأجتماع بك؟ قلت لنفسي: ثمة مناسبات أخرى.

ومرة ثانية: في فرانكفورت: نحن ضيوف معرضها قبل سنوات قليلة: داخل مسجد الفندق الوسيع: تصادف أن كنا وحدنا فيه: هبطنا: اتخذ الواحد منا لنفسه جانباً بمواجهة الآخر: مرحباً! مرحباً! وسألتني بما يقرب الخفوت: لماذا لا نلتقي وننحن نسكن في مدينة واحدة؟ وكان مني: يبدو أنّ المناسبة لم تحن بعد! فهززت رأسك كأنما توافق، أو تحاول، لكنك لم تتبس، وواصل المصعد هبوطه بنا.

لم أعد أذكر مننا سبق الآخر في الخروج من المصعد، ذاك اليوم؛ فكلانا كان مهذباً. غير أنني لست في حاجة إلى من يذكرني بأن ليس كل من دخل المصعد سيغادره وفي روحه أثر الفراشة!

ولم تكن ثمة مناسبة: إذ ربح الموت كعادته!

* * *

العاير ترك دليل وجودنا

عزت القمحاوي

لرسول الموت أن يغتبط بما علق في شباكه، وللحياة أن تسخر؛ فمن وصل به إلى الشاطئ الآخر لا يتعدى ما وصل به سانتياغو، صياد همنغواي. سانتياغو كان في حاجة إلى الهيكل العظمي لسمكته العملاقة كي يثبت أنه لم يزل في كامل لياقته. ولم يكن رسول الموت المخادع القادر في حاجة إلى دليل جديد على قدرته، يستمدء من الظفر بجسد محمود درويش المنمنم الهش. لكنها الحياة؛ حياتنا المشكوك في واقعيتها، كانت في حاجة إلى دليل، طالما وجدته في أثر العاير الذي راكم أدلة وجودنا عبر سنوات عمره. لكنه شاء أيضاً ألا يمضي من دون أن يؤكد لنا أنها أحياء، ولم يزل يعترينا ما يعتري الأحياء من مشاعر. كنا نتصور، من فرط ما متنا ورأينا من موت، أن زمن الإحساس بالحزن كالم عضوي قد انتهى، لكن رحيل درويش نبهنا إلى أن الموت، الذي صار عادياً، لم يزل في مقدوره أن يغضّ قلوبنا، وأن نتأكد من فرط الألم أنها لا تزال حية. مات درويش في زمن الهاتف النقالة، التي وفرت ديموقراطية الحزن، ومكّنت كلاً منا من الوصول إلى الصدور التي يحب أن يبكي عليها..

وسيكون مدهشاً لو كانت هناك قوة في وسعها رسم خريطة المكالمات والرسائل النصية طوال يوم أول من أمس السبت: - محمود درويش في حالة حرجة. - يا ليت، لقد مات. - أعرف لكنني أضحك على نفسي!

اكتشفنا أنتا لانزال نحزن، ولا نزال جمعاً، في وسعنا أن نتفق على قيمة في هذا الزمن الصعب، وفي وسع خسارة فرد أن تردع أنانيتنا التي لم تردع أمام تبدد أوطنان، وخسارة مئات الآلاف من الأرواح. هذه هي عظمة الكتابة؛ بالأحرى عظمة الإخلاص للكتابة الذي لم ينفع درويش وحده، أن يصبح دليلاً على وجوده، بل صار دليلاً على وجودنا معه.

كان دليلاً على وجودنا، عندما كانت قصيده صوتاً لشعبه، صار دليلاً على وجودنا عندما صارت قصيده صوتاً للإنسانية. خطبة الهندي الأحمر صارت فلسطينية أكثر من أحمد الزعتر. كلما أوغل درويش في مقاومة نزوع اختصاره في القضية الفلسطينية،

صار فلسطينياً وعربياً أكثر وأكثر؛ فلغة تلد هذا الشاعر، هي لغة أحياء. ولسوف نحزن لأن الوسيم الهش لم يعد بيننا، ولسوف نغبط أنفسنا بكل ما سيعيش في ذاكرتنا من شعر كتبه ميتٌ لم يمت.

* * *

مات آخر الشعراء النجوم

عبد المنعم رمضان

فإن سقطتْ وكفي رافع علمي / سيكتب الناس فوق القبر: لم يمتِ

منذ بدأ محمود درويش أغنيته الطويلة التي امتدت بطول عمره، منذ «أوراق الزيتون»، و«عاشق من فلسطين»، و«آخر الليل»، إلى أن بلغ قمته «في حضرة الغياب» و«آخر الفراشة»، منذ توهجت حنجرته في قريته البروة وحتى تخشب في المستشفى الأميركي محبوساً بين وجع القلب ووجع الشناق الفلسطيني، حيث الطرفان وقد أصبح يخشى كلّيهما، وخصوصاً الطرف الذي يزعم أنه طرف الرب، منذ إقامته في وطنه، إقامته في قهوة أمّه، منذ رأينا، منذ رحيله وانتقاله إلى القاهرة، منذ احتفال القاهرة به، ثم احتفال بيروت، ثم بقية العواصم، بلوغاً إلى احتفال حيفا التي قابلته وقالت له: «أنت منذ الآن أنت»، منذ كل هذه المدة، كل هذه الأوقات، منذ كل هذا الحب، ومحمود درويش يتجهز لأن يكون آخر الشعراء النجوم. سبقه نزار قباني وشغل هذا الكرسي، وما مات شغله محمود باقتدار. لم تكن جائزة نوبل ستضيف إليه الكثير، فهو يملك كل المؤهلات اللاحمة لأن يكون آخر الشعراء النجوم. كان يملك وسامته واعتزاذه بنفسه، وذكاءه، وغرام جمهوره به، وعدم ترخصه، يملك قلوب النساء وعدالتهن في محبته، من دون منافسة، من دون غيرة. كان يملك القدرة على ضبط المسافة بينه وبين كل الآخرين، بشراً عاديين وبشراً في السلطة، شعراء وغير شعراء. كان يملك فوق ذلك كله قضيته، التي ظلت قضيتنا منذ ولدنا، الأصح قبل أن نولد، وستظل قضيتنا إلى أن نموت، الأصح بعد أن نموت. كان الوحيد الذي يملك أن يكون عندنا مثلما هو نيرودا وناظم حكمت عند غيرنا. كان يملك

شهوة أبي الطيب، وقدرته على مصاحبة سيف الدولة الجديد، على مصاحبة زعيمه، وعلى الإيمان به، وقدرته على بكائه يوم وفاته. كان محمود يملك الصوت وملكاته غير المختلف عليها، ملكاته في معاشرة اللغة وملاظتها واصطياد أجمل مخلوقاتها، ملكاته في معاشرة الموسيقى وملاظتها والتغري بها إذا أمكن. استطاع محمود أن يصبح شاعراً ورمراً، شاعراً كبيراً ومعنى، شارعاً وطابع بريد، بيتاً وحديقة، وطنًا مفقوداً ووطناً نholm باستعادته. كما رفع رجاء النقاش النقاب عن وجه محمود وعن شعره، كان يفعل ما يفعله العراق لشاعر رأى أنه سيكون آخر النجوم. في أكثر من عشرين ديواناً وأربعة كتب نثر، كشف محمود درويش عمق اتصاله الدائم والدعوب بما سبق، بما يحدث حوله، الذي هنا والذي هناك، بما يكتبه الشبان المهووبون، وبما سيكتبه الشبان الألغوات، بتجاربهم كلها على رغم الاختلاف. لم يحاربهم كشعراء قصيدة نثر، ولكنه صبح لنا ولهم خطأ ما يشع بيننا عن أن الإنسان يركب الحياة بشباهه. دلّنا على أن الحياة هي التي تركبها في شبابه، وتركض به من غير أن يكون له رأي أو إرادة، ولا يركب الحياة بالرأي والإرادة إلا صاحب تجربة، أو صاحب معارف. في آخرة أيامه أدرك أن القصيدة التي تحكي عن النضال هي أضعف قصائد النضال. أن القصيدة تناضل فقط بإنسانيتها، بفضائلها المفتوح، ببساطتها وطراحتها، بالجديد فيها. أن القصيدة بخفتها تناضل أكثر. في آخرة أيامه كتب «أثر الفراشة» فانتصر على نصوص كثيرة في عصر الرجال الجوف، نصوص كانت تدعى عليه وتطعن فيه وتزعم أنها تناهضه.

مات محمود درويش. المؤسف أنه مات في أميركا. كنت أتمنى أن يموت في مكان آخر. مات وبودي أن يمتد به الأجل إلى زمان يسع الإنسان فيه أن يغالب هذا الموت المعادي، هذا الموت المؤكد. في كل الفنون يوجد الفنان الخالص وإن بقلة، ويوجد النجم الخالص الخالي من الفن وإن بكثرة، بينما الندرة تكون من نصيب الفنان النجم، ومحمود درويش في ميدان الشعر آخر هؤلاء. لذا تبدو خسارتنا فيه فادحة، لأنه كان الجسر العظيم بين الشعر والجمهور العام، وبعده إما أن نفقد هذا الجسر، ولن نفقده، وإما أن يقيمه نجوم غير شعر ويساهمون في صناعة ذاتقة ضحلة مريضة، نرى منذ الآن بعض ملامحها في

الفنون كافة.

موت محمود درويش سوف تستثمره جماعات ومؤسسات وأنظمة الجدير بها أن تكرهه، لأنه خصمها في العمق. لكنه ما دام قد تصالح معها في الحياة أحياناً، ما دام قد قبل جوائزها في الحياة أحياناً، فإنها سوف تستثمر موطه بوقاحة ومن دون شفقة. مات محمود درويش، الدمعة الأولى التي سنزفها عليه، أذنها تمتلئ بأحلامه التي لم تتحقق. الدمعة الثانية أذنها تتسع بأنفاس هؤلاء المتعصبين الدينيين الذين ظل محمود كرمز كبير يمنعهم من تمام الزعامنة والقيادة وتحديد المساء. مات محمود درويش لأنه شخص ضائع، لأنه المتتبّي، لأنه الهواء القليل، لأنه بعض إله، وسندينه مع الندابة: راح يبغي نجوةً من هلاك فهلك، والمنايا رصد لفتى حيث سلك، كل شيء قاتل حين تلقى أجلك.

* * *

خسرته الأمة

محمود حميده

صحبني محمود درويش في كل مراحل عمري حتى اللحظة، وكنت حريراً أن أحضر أمسياته في القاهرة أو في الخارج في حال اتفق وجودي مع أمسية له، ولا تزال الكثير من دواوينه في طبعاتها الأولى القديمة في حوزتي، وما زلت أستمتع بها، الوطنية الخالصة المخلصة، الانتماء المتماسك والقوى، والشعر الذي يقطر جمالاً لغة وأسلوباً، من لم يقرأ درويش لم يقرأ الشعر، هذه الروح الإنسانية التي تسري فيه يجعلك تتعاطف مع كل إنسان يتآلم في هذه الدنيا. إنني حزين إذ خسرناه لأننا خسربنا صوتاً أقوى من أي صوت آخر، صوتاً يضطرك إلى أن تحتضنه وتهمس به وترددده.

للأسف الشعر والشعراء والمثقفون وحدهم لم يخسروا درويش ولكن خسرته الأمة كلها بكل ما فيها، خسرت أينا ملائكاً، عاش ومات متطلعاً للحرية لنفسه ولكل أبناء وطنه.

* * *

متحف لقصائدك

حسن جوني

(سجل أنا عربي) .. حين أسمعنا محمود درويش حقيقة هويته، كان شعره يتدرج في زمننا مثل كرة من حنين مكسو بالغضب. وحين أخذ يزرع وجданنا بقصائده، اعتدنا على استقبال دواوينه الشعرية كحدائق من برقاں فلسطين ووردها المكتوم. كنت أشم في شعره رائحة تراب فلسطين المتزوج بالقهر والظلم والشهادة. كان محمود درويش مقاتلاً من طراز مختلف، دخل في الشتات مع من نزح وأدخلنا في أهوال الشتات، حتى لظننت أنا في شتات واحد.

محمود درويش.. سيرافقك في رحلة الموت شريط النكبات والهزائم والأمال المكسورة، ومرايا الوجود العربي المعتم التي لا قسمات لنا فيها ولا ملامح.

حسبى أن أجدى في قصائدك متحفاً من لوحات رسمتها أنت بحرروف عربية، لكن بنقاط من دمّ. عزاوك أنك ستعود إلى تراب فلسطين، وهذا كل العزاء.

* * *

التملص من المباشر

صلاح فضل

في شعر محمود درويش أمران واضحان، أولهما أنه كان يميل إلى تغليب جانب التعبير على التجريد في كتابته، فهوسعنا أن نتمثل جيداً التجربة التي يعبر عنها ونعجب بها، والثاني أنه كان يعمد إلى تشعير اللحظة الوجودية بالوصول بمفارقاتها إلى أبعد مدى وأكثف نقطه تتجلى عندها ومضة الجدل وهي تبلغ قرارها التصويري والإيقاعي الأخير، وان ما يسعفه لتقاديه نشريه السرد هو هذا الوجه الإنسائي الذي يتخطف عبارته فيكسبها حرارة وحلوة لا تخلو من بعض المرارة. لقد استطاع محمود درويش التملص

الماهر من مباشرة السياسة في قصائده، على الرغم من أن القارئ تعود دائمًا على فهمه وتفسيره في ضوئها، فهو منقوع في مائها ومحبوّز في أتونها. وبقدر ما كان يرفض أن يتکئ على نيل قضيته، فإنه كان يجتهد في تجديد مساراته وابتکار دروبه وأساليبه، غير أن ما أنقذ شعره من عملية الرمز الخفي والتجريد البعيد هو حفاوته بالإشارات الدالة، الكافية لكي ينفتح القارئ على فنون التأويل الخصب والتذوق الجمالي الممتع لأبعادها.

* * *

منارة عتمتنا

رفيق علي أحمد

محمود درويش منا ولنا، لقد كان منا وما زال، كتبنا وحكانا وحفظ ذاكرتنا، من خبز وقهوة أمّنا، وربطنا بجداول أرضنا بخيط أمل يلوح بذيل تاريخنا. حفّزنا على الثورة على أنفسنا أولاً، وأثار فينا الحنين إلى ثقب الأرض. دلنا بالبرهان أن اللغة والشعر قوتان متوازيتان وأقوى من الرصاص، تفعل فينا فعلها وفي كل نفس بشربة.

حين نسمع اسم محمود درويش نرى في العين والوجدان فلسطين بناسها وأرضها وعيّبات بيّتها، وطالعنا كل الصور وذكريات الحب والحنين، إلى الأصالة التي تحفّزنا للثورة على الذات وعلى أعداء الإنسانية من أجل الحق والعدل والإنسان أيّنما كان.

محمود درويش بشعره الحديث رمز واقعنا، حتى صار هو الرمز. هو كبير من أكبر كبارنا على قلتهم في هذا الزمن، حاضر رغم غياب جسده. سيبقى رمزاً ومنارة تثير دروبنا المظلمة. صادفته في مقهى في قرطاج وقلت له أنا يا أستاذ محمود من خيمتكم، وعندي قلق وخوف أن أبدأ بالبحث عن خيمة لي.

رحل ولنا أمنية أن لا يكون قد ترك الحصان وحيداً.

* * *

لَا حَدُودْ لِخَسَارَتِهِ

أحمد قعبور

للصدف أنهيت تلحين قصيدة محمود درويش بعنوان «ولهذا أستقيل»، والآن تذكرت عبارة «تبث الآن، علقت أساطير على جبل غسيل، ولهذا أستقيل».

الاستقالة من الحياة قصيدة لا تكتب، تبقى رهن الكتابة الدائمة. أعتقد أن لحدود لخسارة محمود درويش، كأنها تأكيد حسي ومادي لكل خساراتنا في قضايا الأوطان، وعلى رأسها فلسطين وقضايا الإنسان التي نعيشها يومياً.

أستردى فوراً لأقول إن هناك في التاريخ قضايا سقطت ولكن تعبيراتها باقية أبداً الدهر. بت أخشى على فلسطين الآن أكثر من أي وقت آخر، كما أخشى بعد ما يجري في غزة ورام الله على ألا يبقى من قضيتنا الكبرى إلا قصائد محمود درويش.

أتكلم معك وأتذكر ملامح وجهه وهو يصفحني في المدينة الرياضية استعداداً للتظاهرة الفنية معه ومع ماجدة الرومي في ذكرى الانتفاضة، وأعتقد في النهاية أن الكثير من الأمهات الفلسطينيات لو باستطاعتهن أن يشددن وثاقه بخطيط يلوح في ذيل ثوبهن.

* * *

شاعر العروبة المعاصرة

عمر فاضل

ليست فلسطين وحدها غارقة في الحزن على ابنها البار، رمز صمودها، وعداياتها، وكبرياتها محمود درويش، الدنيا العربية بأسرها في حداد على ما تعتبره شاعر العروبة المعاصرة الأبرز.

هو الذي حلّق في التعبير عن قضية العرب فلسطين، وقضية الحق العربي إلى ذروة إنسانية عالمية، وحقق للشعر العربي مكانة عالمية على صعيد الإبداع الفني، فترجم شعره إلى معظم لغات العالم.

ستزداد دنيانا الحزينة التي أدمنت الحزن، حزنا على حزن لغيابه، وربما ازدادت فقراً على صعيد الروح. إذ كانت إطلااته على الدنيا الفلسطينية والعربية مصدر قوة وإلهام لكل الصامدين في وجه الظلم وكل العاملين من أجل غد أفضل على مستوى الحرية والعدالة والانتصار للحقوق الوطنية والإنسانية الشرعية على أرض فلسطين وعلى الأرض العربية.

* * *

آن للقلب المتعب أن يستريح

فاطمة ناعوت

«لا الرحلة ابتدأت، ولا الدرب انتهى». لكن هناك طفلاً عاد بعد رحلة إلى بيته القديم فلم يجد لعبته وسريره وكارييس الرسم والزيتونة. لا يجد البيت ذاته. لا يجدُ الحرارة التي بها البيتُ. ولا الشوارع ولا الحيّ. لا يجدُ القرية بحالها. يبحث الصغيرُ في الخريطة ويشير بإصبعه: كانت هنا بلدتي، وهنا بيتي. فأين راحت؟

ويجيب الكبير: محاها صهيون يا ولدي ليحطّ محلّها أرضاً يبابا! هيا بنا، يا صغيري إلى بيروت إلى القاهرة إلى تونس إلى باريس. وإلى كلّ مكانٍ عدا فلسطين. فلسطين ما عادت لنا. فيطرق الصغير ببرهة ويتعود حزم حقائبه. لكن امّحاء بقعة من الأرض كانت مسقط رأس الصبي، لا من كراسة الجغرافية ولا من الخريطة بل من الكوكب بأسره، سيورث قلب الصبي الوجع. فيشبُ الفتى بقلبٍ لا يكُن عن السؤال ولا يبرحه الانقطاع. رغم هذا، وربما بسبب كل هذا، سيقدر أن يحمل هذا القلب الصغير المعلول وطننا بأسره. «وطن ينづف شعباً ينづف وطناً يصلح للنسىان». سيحمل هذا القلب المنذور للغربة مسألة لاتزال تعني العالم بحثاً ومناورةً واتفاقياتٍ ومراوغةً وضجيجاً وضحايا وقصائد ودماء. فيتعلم هذا القلب الشعر ويعمله. ويعرف كيف يغدو بقلم أعزل مقاتلاً خطراً أبيض الكفين. يواجه الموت مرتين. ويهرّم الموت مرتين. فالموت جبانٌ إذاماً وجهته. يقول للموت مرّةً ومرّةً كمن مهيباً كما يليق بك ولا تأخذني من الخلف، خذني بقوّة. لكن الموت جبانُ، أخذه نائماً مخدّراً. تعب القلب المرهق من خذلان العدو ومن غياب الوطن

ومن قسوة الأصدقاء. تعب من سجن القضية ومن سجن القصيدة ومن سجن الهوية، فاختار أن يطير، بعدها عاش سنوات بعمر حزيران المرّ. إلى أين سيطير القلب؟ إلى حيث ريتا. أينما كانت سيطير إليها كي يستريح فوق قلبها. آن للقلب المتعب أن ينام. فتم ملء جفونك، يا فتى الشعر النبيل، عن شواردها. عليك الشعر والسلام والحبُّ. عليك، يا درويش، الحياة.

* * *

لانصدق عالماً من دونه

عادل محمود

الحزن على غيابه هو من النوع المؤذى، النوع الذي يجعل الحياة بذئبة بدرجة انحراف سيئ عن محتواها النبيل. شيء يشبه غياب فلسطين قبل ستين أذى، الستون التي كان محمود أنتاءها ينشد الحرية والألم البشري، بذلك التوتر الذي لا يحتمله القلب البشري.

كما لم نصدق أن فلسطين ضاعت إلى الأبد، لا يمكن تصديق عالم بلا هذا المكابر العظيم، وشعر بلا هذا الشاعر العظيم، وسخرية بلا بلاغته في ازدراء اليأس، وإيمان بلا نبرة يقينية بجدوى تربية الأمل كما عاز في الجليل.

قبل شهرين قلت له: تعال إلى سوريا بلا شاعر كبير، ونجم كبير.. تعال ننسى. اقض بيننا أياماً نشوی خلالها خروفاً بدلاً من سحابة، ونحک جلوتنا كالذئاب في غابة صنوبر على البحر. وقد وافق وترك لنا، أنا وطاهر رياض، أن نحدد كيف ومتى.

جاء طاهر وأخبرني أن محمود وضعه خطر، فثمة شريان قد ينفجر في أي لحظة، وأنه كتب قصيده الأخيرة.. ما يبدو أنه قصيدة الشاعر الذي يلقي من نافذته ولغته نظرة أخيرة على الدنيا.

خطرت في بالي هذه الأمنية المستحيلة (ويبدو أن كل أمنياتنا مستحيلة): لو نتبرع لمحمود بعدد من السنوات. بالطبع كثيرون هم المتبرعون لدرجة أنه سيخلد.

أنا شاعر في الستين. بصدق قلت لطاهر: أنا أتبرع بخمس سنوات. ولكن بسخرية
قلت: قد لا أملكها أنا أيضاً.

* * *

لن ينقضي حبنا

علي الحجار

لقد غنيت قصائده أماماه في حفل أقيم له بمكتبة الإسكندرية وصفق بمحبة حملها وجهه البشوش، لقد تحدثنا طويلاً في الشعر والعرب وكان في كل كلمة تخرج منه عاشقاً كبيراً للوطن وللحياة، ولا تزال قصيده «أموت اشتياقاً» التي يقول فيها «أموت اشتياقاً، أموت احتراقاً، شنقأً أموت، ذبحاً أموت، لكن لا أقول، مضى حبنا وانقضى»، وليلتها أيضاً غنيت من ألحان محمد عزت الذي غنى بيوره، غنيت قول درويش: «أنا آت إلى ظل عينيك -من غبار الأكاذيب آت- من قشور الأساطير آت -أنت لي وأنت الفرح -أنت حزني وقوس قزح».

إن درويش ليس مجرد شاعر فذ استطاع أن يحوز كل هذه الجماهيرية العريضة من الخليج للمحيط بل لكونه إنساناً تستشعر معه -حقيقة- بعمق جمال الحب والحياة، إنني أحد متابعيه ومتدوقيه، وحرست وما زلت على قراءة جديده، رحمة الله سنفقد برحيله لغة صافية عذبة وقلباً يرفرف بالإنسانية. وتعازي لكل الشعراء، لكل فلسطينيين والفلسطينيين، تعازي للقضية الفلسطينية التي ناضل من أجلها كثيراً.

* * *

الشاعر فلسطين

خيري الذهبي

الغرير أن التاريخ، وحتى الأدبي منه، لا يتعلّق إلا بالفاجعي والصارخ، ويتجاوز الهدائى والناعم والمنعزل. فكم واحداً من غير المختصين يتذكر الشاعر الصنوبرى؟ ذلك الذى قصر كتابته على التغنى بالزهور والطيور والجميل في الحياة. كم نسبة من

يذكرونه مقررناً بمعاصره المتباين، ذلك الذي وضع لنفسه هدفاً سياسياً هو الوصول إلى الملك، أي ملك. فناضل وسجن وتشرد وجاء وعمل لدى الملوك، حتى لدى من احترمه منهم ككافور. وكل ذلك في سبيل الوصول إلى الملك. ومات ولم يصل إلى الملك الزمني، ولكنه على غير تطلع حقيقي منه وصل إلى ملك آخر؛ ملك الشعر، فصار الشعر العربي من بعده، حين يُؤرخ، يؤرخ بالمتباين.

السؤال الآن: أكان هذا هو قدر محمود درويش حين صرخ: «سجل أنا عربي»؟ في زمن كان فيه العربي في فلسطين المحتلة يحسب مئة حساب قبل أن يصرخ صرخته تلك. فالنقطة رجاء النقاش ذلك النداء وصرخ: «في فلسطين عرب». وكنا قد نسيناهم كما نسينا مسلمي الأندلس. لقد صاروا مضافة في بطن الحوت. وكان متطرفونا يلومونهم؛ لقد ظلوا هناك، لقد اختاروا البقاء مع اليهود. وكان الأشد تطرفاً يخونهم.

كنا أضعف من أن نقدر أن أولئك الناس كانوا هم القابضين على الجمر، والقابضين على العروبة في بطن الوحش. وحمل رجاء النقاش رسالتهم إلينا: «سجل أنا عربي».. وخرج محمود درويش، مع قيام الثورة الفلسطينية، واحتلطا حتى صار من الصعب التمييز بينهما.

الثورة الفلسطينية حفلت بالشعراء ومعظمهم كبير: أحمد دبور، المناصرة، سميح القاسم، الكرمي، وكثيرون. لكن درويش كان طعمًا آخر، كان شاعراً كبيراً، وكان محظوظاً كبيراً جاء في المكان المناسب، وجاء في الزمان المناسب، فصار الشاعرُ فلسطين.

* * *

بوصلة الشعر

هالا محمد

قد تنظر إلى السماء، قد تبكي وتكتب شعراً، ليس أزرق!! لكن السماء تبقى بوصلة نظرك إلى البعيد ومعياراً للأزرق.

رحل بوصلة الشعر الحديث، وبقي شعره البوصلة.

اتصلت به منذ أشهر عند عرض فيلمي (رحلة إلى الذاكرة) عن «أدب السجون» في قناة الجزيرة، ليرى الفيلم، وقلت له مازحة، لكن جادة: «إذا حبسوني بعد العرض دافع عنِي.. أنت قوي».

قال مستغرباً وضاحكاً مفكراً: «أنا قوي!» قلت: «بنظري لا يوجد من هو أقوى». وقلت في صمتى أنت معيار للحرية، للاشتقاقات في اللغة، للغربة في الأوطان، وللمنفى في الوطن، أنت معيار للتسامح، وقوة الموقف وعدم الادعاء بأي قوة من فرط شاعريتك. صمت هو أيضاً، ثم قال بصوت منخفض، بإيقاع صوت حزين: «لا يوجد قوي يا هالا، لا أحد قوي.. تغيرت الدنيا!».

بعد فترة اتصلت به: «قصائدك في جريدة الحياة أبكتنا، هيثم وأنا، قرأتها شعرك في بيتنا وشربنا نخبك ليتها. قال بحرص، وبذلك الإيقاع الموسيقي الذي كان يتكلم به وكأنك تقطعه عن الشعر فيستمر في إيقاع الوجдан الذي يرشح في صوته، فيشف في شرائينك فتصبح إنساناً أجمل وأرقى وأنت تتحدث إليه: «لماذا أبكيتكم؟» قلت: «شعرنا أنك وحيد، وقصائدك ترشح بالحزن، وأنت، أنت، حبيبنا» قال: «يعترفي أنا أسمع هذه الأيام فايزة أحمد وأبكي» صمت، وصمتها إيقاع كثيف وصور ومطر في القلب، ثم أكمل: «صوتها عميق وحنون يحمل إلى الكثير من الشجن. أشعر أننا ظلمنا صوتها كما ظلمنا أناساً كثراً».

نبرة الشجن، العدالة، الذكاء، الإنسانية، كانت تصليني، لم أشك في حياتي بكلمة واحدة قالها شرعاً أو نثراً. هو بوصلة الشعر بالنسبة إلى، الشعر العربي والعالمي، بوصلة الاستقلالية والإنسانية والذكاء الذي وصل حدّاً من الحدة في الجمال فرشح شرعاً فريداً. هو الكبير وأخر الشعراء الكبار، نحيل كخيط شعر كريم، كطيف، كصاعقة. الأهم من كل هذه المقاييس أنه محمود درويش يا أمي الذي طالما أحببته. حين كتب أحمد الزعتر قالت: «والله العظيم هذا الشاب صادق ومجروح وشريف، الله يلعن أبو الظلم، لا أحد مثله، الله يخليه لأمه..». قلت: «ليس لأمه يا أمي، هو لنا هذا محمود درويش حبيبنا...». قالت: «تعرف». صمتت، ودعت له معنا.

* * *

السنبلة

خيري شلبي

في حركة الشعر العربي الحديث كان محمود درويش مذاقاً جديداً تماماً، فمن بواكير الصبا كانت بداياته تبئ عن شاعر كبير شديد الفحولة أكبر من أن يكون مجرد شاعر بين الشعراء، ما أزال أذكر بداياته الأولى تلك التي طالعتها في أوائل عقد السبعينيات من خلال ذلك الأديب الفلسطيني الكبير الشهيد غسان كنفاني، أحد أهم رواد الحداثة في أدبنا العربي المعاصر، كان كتابه أدب المقاومة في فلسطين المحتلة نافذة على جيل جديد هو نفس جيلنا في طبعته الفلسطينية في جحيم الاحتلال الإسرائيلي: محمود درويش وسميح القاسم وتوفيق زياد وغيرهم، وأذكر أنتي فرحت بهم جميعاً لأن فلسطين عادت إلينا، ولكن محمود درويش كان نسيجاً وحده، كان فيه وظل كذلك حتى رحيله الكثير الكثير من خصائص السنبلة، تأكّدت تلك الخصائص في قصائده ودواوينه، ومن خصائص السنبلة محمود درويش أن القصيدة عنده مضفورة كضفيرة السنبلة بالضبط، الحب فيها منضود في تناقض إلهي مذهل.

رحمه الله بعد قراءته تشعر بالعزّة والسموّ وبمعنى الكراهة وبروح الإباء، تشعر بالسُّؤدد، بالارتفاع فوق الصفاير، وتشعر بأنك تستطيل وأن قامتك تصاعد مع الشعر إلى ما يشبه الإسراء والمعراج حيث ترى ما لم تكن تحلم بالسفر إليه، رحم الله محمود درويش شاعر فلسطين.

* * *

اللوحة الشعرية

صلاح بيطرار

أجمل شعراء المقاومة في الوطن العربي والذي جسد أروع اللوحات المقرءة شعراً في لغة النضال والحب، وما قدمه في رحلته الشعرية مع الواقع العربي والفلسطيني يضعه في مصاف الشعراء الكبار في الشعراء الكبار عالمياً إيلوار وأراغون ونيرودا.. وقد جسد

الشخصية الفلسطينية وجغرافية المكان بروح الثورة والمقاومة بلغته البدعة التي تنساب بالتيارات والكرום والزيتون والبرتقال والشموس والأقمار وذكريات الجدات والحنين والسنبلة والرغيف والبندقية والكرامة والعزة ..

يا مواويلي يا مواويلينا

الضرب بالخناجر ولا حكم الندل فينا

لقد جعل من كل هذا عالماً شعرياً يغنى للإنسان في كل مكان، يغنى للثوار والأحرار،
للفقراء والجياع ويغنى للوطن والحب، ومثلاً ما كان يحيا شديد الحب لوطنه، كان عربياً
من المحيط للخليج، وما أجمل ما قاله عن مصر والمصريين، ولا أنسى قصيدة الرائعة
التي يقول فيها عن المصريين: يموتون بداء الحب أو الباهارسيا. كانت أشعار درويش
ملحمة إنسانية تدق الطبول لكل ما هو جميل من أجل الإنسان والحرية، وكان الرمز
ال حقيقي لمعنى الوردة والبندقية، ومعنى الإنسان ومعنى الصدق والصمود والازدهار في
عصر الانكسار.

* * *

السماء واطئة اليوم

محمد فؤاد

مات محمود درويش مبكراً كما يليق بشاعر لا يطيق أن يهرم، ولأن الشعراً يموتون
مبكرين.

مات محمود درويش بطعنة في القلب، لأن وتر أخيel الشعراً قلوبهم، وبه مقتلهم.
اصطاده الموت - كما توقع - قبل أن يستعيد صفاء ذهنه، لم يكن صياداً شريفاً - كما
تأمل - صاده خلسة في عتمة غيبوبته، كان محتاجاً إلى مرضه ليقتله. لم ينظر إلى عينيه،
حدق قليلاً في نقطة ضعفه، ثم غرز نصله المسموم.

محمود درويش مات

السماء واطئة اليوم، والروح تضيق من وجع القلب ونعرض على الأصابع كي نحتمل
غصة في الحلق. الفتى الوسيم، نغار منه على نسائنا في النهار، ونسله قصائد
لنصحبهن في الليل إلى النساء وننشوشهن كلماته في العتمة. الفتى الأنثى، كم استعرنا
قمصانه كي نبدو أجمل، كما قلدنا لكته ليقال عنا شعراء.

صاحب مرثية نفسه، دون كيسوت، الذي لوح بإصبعه في وجه الموت، فغضها الموت
وعرض روحه في غفلة ذئبية، صديقي الذي لا يعرفني ولم يسمعني، الذي حشا لي جيوبى
ودفاتري بما تستحق الحياة.

محمود درويش / لا يكبر الشعراء / ولا تسقط أسنانهم

ولا يسلون روحهم خلفهم كقميص تالف

الشعراء - أيها الكبير الكبير - في اللحظة المناسبة يجرؤن اللحاف إلى أعلى رأسهم،
ويندون ظهرهم للعالم، وينامون.

* * *

أحبك أكثر

هنادي سلمان

ومن أنا كي أكتبك؟

ومن أنا كي أكون من دونك وأنت كل ما أردت أن أكون، وأنت الذي رأني، فكتبني،
فصرت أحلى، أبهى. كتبتني فصرت أنا.

لاعب الترد لا يسخر منا في رحيله الأخير. هو فقط يختار الزمان والمكان. بلاد
الشمال الأقصى، الأقصى. وأوان الورد قد ولى. هو لم يطق القبيظ يوما. لم ينتظر نسائم
خريف آخر، يبشر بالشتاء الأول بعد الستين. كم سنة؟ كم شهيدا، كم زيتونة، كم منفى،
كم وردة على طريق الجليل، كم امرأة لا تشبه عينها بحر عكا؟

لاعب الترد يحب أن يلعب، يسْخِرُ اللغة عصا سحرية تقص فلسطين وترويها،

فلسطين من لحم ودم، حلوة ودميمة، بطلة وواهنة، كهلة وصبية، قديمة ومعاصرة، حية وشهيدة، دوماً وحيدة ومحاصرة.

كيف تمضي، وأنت وحدك من ترانا؟ ما لون عيوننا من بعدك؟

لاعب النرد يضعني على حجره طفلة ويلقيني في حضن نجمة.

تحترف الأحرف لكتبني، تكتبنا، كما نحن، وكما نحب أن تكون. تتصفنا. تتصفنا.

نتعب كثيراً ونموت كثيراً ونحب كثيراً ونحيا قليلاً، وتبقى يومياتنا يوميات حزن عادي إلى أن تخطها أنت حقيقة واقعة، شعراً بمفردات سماوية.

تغب من قلوبنا أحلافاً تشبه العسل والحليب، حليب أم أبعدتها الشاحنات قبل أن تقطمك.

تكتبنا، فتصبح نحن، تدب فينا الروح، ونتحول من صورة في الجدار إلى بشر يستحقون الحياة. واليوم من يروينا؟ من يقول أنتا هنا وسنبقى؟

لاعب النرد يداعب اللغة، يحيها، يرفعها فيعلينا. يبعث الحروف فتحتول ملامحنا شعراً. نصبح أحلى، أو كما نحن. مرأة الروح.

هو يقول أنتا هنا، ثم يفتح باب الحديقة ليخرج الياسمين إلى الطرقات نهاراً جميلاً.

لا لسنا كومة من المأسى الآسنة، يقول لاعب النرد. نحن نحب الحياة، إذا ما استطعنا إليها سبيلاً.

لاعب النرد يروض اللغة. ينفض عنها الغبار، يتقطها ويدخلها في الآن، وفيه هنا. يقذف الحروف في وجهنا فنرى.

لاعب النرد يحب أخواناً لا يحبونه، يا أبي. لاعب النرد محاط بدoul من زبد، ويقاوم. يكتب بيروت بلحم حي، ويكتب دمشق مشتهاة، وقائمة. لاعب النرد يخسر الحلم تلو الحلم، ولا يضل السبيل.

كم كنت وحديك. كم كنت وحدك في الحياة وفي الرحيل. في الصمت وفي المعاني. كم كنت نحن، وبقيت أنت. الشاب، الوسيم، بعينين كفصن أحضر، وقاممة ممشوقة أنيقة. أنت، الطفل دوماً، والحكيم. الرقيق الحساس اللئيم، الذكي اللماح، القاسي والمحب، المبعد والقريب.

هنا كنت دوماً ولم تكن. عشت المدن كلها، والهزائم كلها، وبقيت ترنو إلى سنديانة البيت العتيق. تعود إليه كي تكون، أو لا تكون.

تقذف كلماتك في وجهنا كي نرى من نحن، وتستمر أنت تبحث عنك، عن طفل اقتلعته الشاحنة لما كان بعد ممسكا بعباءة جده ذات رائحة التبغ الأبدية.

قروي بغير سوء، ولما استوطن غريبُ بئر منزله، عاش المدن كلها ولم تروه.

قروي بغير سوء، دنا، ذات يوم، من مارين بين الكلمات العابرة، ونظر يبحث عن مكان لهم، ربما، في فيء صفصافة أبيه، فما رأى إلا أنه «آن أن تتصرفوا، وتقيموا أيّنما شئتم، ولكن لا تموتوا بيننا، فلنا في أرضنا ما نعمل، ولنا الماضي هنا ولنا صوت الحياة الأولى، ولنا الحاضر، والحاضر، والمستقبل، ولنا الدنيا هنا.. والآخرة.. فاخرجوا من أرضنا.. واخرجوا من مفردات الذاكرة»..

هل تعبت، يا ابن أمي، يا ابن أكثر من أبي؟ هل ضفت بالأمكانة والأزمنة، وليل الانتظار الطويل؟

لاعب النرد يختار الرحيل. لاعب النرد يتركني وحيدة هنا، على قارعة طريق ليس لي. يرمي وروداً كثيرة ويرحل لأنه آن له أن يعود إليها.

«وما زال في الدرب دربٌ لنمشي ونمشي. إلى أين تأخذني الأسئلة؟

سأرمي كثيراً من الورد قبل الوصول إلى وردة في الجليل».

كنت أظن أنني سأعود معك إليها، ذات صيف، أو خريف أو شتاء أو ربيع. ذات ثالث عشر من آذار.. كان اسمها فلسطين، صار اسمها فلسطين. كان اسمك حبيبي. صار

اسمك حبيبي، يا ابن أكثر من أبي.
م ح م و د. لست لاعب نرد. أنت ترى ما تريده. تمشي إلى ما تريده.

«إلهي أدعني إلى وطني عندليب

على جنح غيمة
على ضوء نجمة
أدعني فلة
ترف على صدري نبع وتلة
إلهي أدعني إلى وطني عندليب

عندما كنت صغيراً وجميلاً
كانت الوردة داري والينابيع بحارى
صارت الوردة جرحاً والينابيع ضماً
هل تغيرت كثيراً؟
ما تغيرت كثيراً
عندما نرجع كالريح إلى منزتنا
حدقي في جبهتي
تجدي الورد نخيلاً والينابيع عرق
تجديني مثلما كنت صغيراً وجميلاً.

م ح م و د. «نسيمك عنبر وأرضك سكر وقلبك أحضر..» وأنا أحبك، كل يوم أكثر.

* * *

فارس الثورة

زهير هواري

مسجدى في صندوق خشبي، ينتقل من مطار إلى آخر، تحلق به الطائرة ثم تهبط وهو بارد كالرخام، كلماته سبق وقيلت وما لم يقل لا متسع للوقت والقول بعدما خانه القلب. هو صامت في الأمكنة التي وضع فيها حيث أقبية الشحن في القسم السفلي من الطائرة. الركاب المسافرون يجلسون في مقاعدهم المريحة، يتناولون المرطبات والعصائر وحتى المشروبات الكحولية والأطعمة ويشاهدون الأفلام، بينما هو يصوم عن كل ملذات الحياة وعدا باتها التي خبرها حينا في بيروت وأحيانا في القاهرة أو باريس أو موسكو أو البروة أو رام الله.. أو..

الشعر أقوى من الموت وأبقى من الجسد، والشاعر الذي كتب احتضاره دواوين، تفوق على جده فارس العصور الذهبية مالك بن الريب في قصيده اليتيمة، راثياً نفسه بعيدا عن المتفرجين في دياره الحبيبة، بعيدا في بلاد خراسان، بينما الرمال نفسها التي تهب على مضارب طفولته ستكمل ما بدأته منذ أجيال وأجيال، إنما هذه المرة على قبره، فيغيب الشاهد الحجري الذي وضع في المكان. أما الحصان حصانه فيموت عطشا ولا من يسقيه. كل شيء يذوي في لحظة الرحيل كأنه لم ينوجد أصلاً ولا من يبكي سوى السيف والرمح. لا فارس يخوض الحرث ولا شعر يلقى على المسامع فتنسحر القلوب في أماكنها وتتروح في ذهول العالم الخفية. الكلمات أقوى من الجسم، والقول في تحفظ بالنبض والقصائد أزلية بأشد من جبروت الرمل.

لم يركب محمود درويش كما فعل جده حصانه ليغزو بلاداً ليست بلاده قرب مرو، طمعاً بالغنيمة، لم يكن لديه حصان بالأصل. أيضاً لم يحمل رمحاً علىكتفه، حساماً في يده ودروعاً تغطي الصدر وتمنع عنه الطعنات. عندما غادر البروة مكرهاً لم يحمل معه سوى ذاكرة وأطيات صور طفل لم يتجاوز السادسة عن قريته وناسها الذين غادروا وسط

جحيم التهجير القسري. وعندما تنقل بين المناقيح حاملاً معه فراشات ألوان الطفولة المغتيبة، لم يجد في جعبته سوى الحلم يعيد إطلاقه كلما شعر أن ما قيل من كلمات يذوي كما عشب الصيف، كما شقائق النعمان والدحنون وبخور مريم، وإن كلمات جديدة لا بد وأن تخترع لتعيد إشعال الحنين. ومحمود درويش لا يختصر بالثورة الفلسطينية وإن كان شاعرها في لحظات اللظى والجمر، بل قد يختصر بالشعر الذي يستعيد وطنًا مضرجاً بالذاكرة التي لا تتعب من أحمالها. يبدأ منها ويعود إليها كلما انهر شلال الدم وفاضت السوادي بالانكسارات التي ترى تباعاً كلما أوغل الجزارون في دفع السكين عميقاً في الصدور، صدور الأطفال والنساء والرجال وأشجار البرتقال والزيتون ومداخل البيوت القديمة. أيًّا يكن هؤلاء الذين يسنّون سكاكينهم صباح مساء، عرباً عاربة أو مستعربة أو أبناء عمومة على حد ما تقول أسطورة الخلق البابلية أو العبرانية أو المنحولة بالعربية. أي قلب من القلوب يمكن أن يتحمل هذا الكم من المجازر، ومحمود درويش هو الشاهد والشهيد على قدرة الدم على صياغة وطن يليق بهذا الشلال المندفع من الشعر والتضحيات. يخرج الكنعاني المحدث من ثياب التاريخ متقدلاً لغة العصر، ويعلن أن دمه ودم الهندوسي والأنكا والمايا... هو هو نفسه، وأن التاريخ لا ينقش على حجارته حق القوة المقدس، وقدرات بارود البنادق والمدافع، بل قوة الحق والحلم الذي يهدأ حيناً ليستعر أحياناً لكنه يبقى عصياً على الموت. ومنذ الصرخة الأولى للثورة وحتى النبض الأخير، لا يتعب الرجل من أن يؤرخ على شغاف القلب تفاصيل المسيرة. مسيرته هو ومسيرة شعبه المحفوفة بالأجساد والأحلام المضرجة بالدم والأشلاء والتهجير بعد التهجير، تارة على يد العدو وطوراً من ذوي القربي الجاهزين لبيع دمه بأقل من ثلاثة من الفضة متى فتحت البورصة أبواب السوق وأسعار القطع.

وداعاً محمود درويش جسداً، أهلاً بمحمود درويش فارس الثورة أبداً.

* * *

لاعب الترد يلاعب الموت ويمضي

صقر أبو فخر

طوى محمود درويش آخر قصائده، وأدار ظهره لنا، ومضى إلى «ما لا يريد».وها نحن نفرد أوراقنا، ونبادر إلى أقلامنا ونضم أجسادنا إلى أجساد الأحبة ونشهق.

لم يبقَ لنا إلا أوراق وبضعة أقلام وحسرات وشهقات الفجيعة واكتئاب الأيام الكالحة وقصائد أحمد الزعتر.

أتمضي هكذا؟ أعلى هذا النحو أردت أن تكون قصيتك الأخيرة؟ إذاً، لا تنظر خلفك. فلن تبصر غير منفى وراءك، وغرفة نومك، وصفصافة الساحة، ومقاهي المواجهات التي تبدلت، ومناديل تلوّح لك بلوحة.

ذاهلون يا محمود موتاك.

ذاهلون ل أيامك التي عشت فيها بيننا.

لماذا لم تُطلِّ وقت زينتك؟

فاعتذرْ إذاً عما فعلت.

لم تُنهِ قصتك بعد. وجعلتنا نسعى وراء حراس الأماكن المنعزلة، نسألهم عن مرقدك، عن قبر يوسف، لنزرع فيه وردة أو زهرة صبار.

الآن، هل تقرأ جداريتك ثانية؟ هل ترى «السماء هناك في متناول الأيدي؟». هل يحملك «جناح حمامه بيضاء صوب طفولة أخرى؟».

* * *

في طفولته، تعب من السير في جنوب التبع نحو قفار الجليل. لكنه عاد إلى حسان جده.وها هو، بعد ستين عاماً وأبعد، يتعب من الجولان في البيداء العربية، فيريح ركباه من وعثاء السفر ويمضي.

إنهم يتناشرون كأوراق الخريف.

أجمل الأقمار ترحل: إدوارد سعيد، هشام شرابي، جورج حبش، ياسر عرفات. بيداء
هذه الديار، وسديم هذا التاريخ.. هباء كفبار الطلع.

* * *

كأنه كان يوحى إليه.

ما سره الشعري الذي جعله مثلاً للشعر لا يمكن اجتنابه، ولا يمكن الاقتراب منه،
ولا يمكن تجاوزه، ولا يمكن تحطيمه؟

شاعر مستبد، وشعره كاشف.

مستبد؟ لأن قامته الشعرية تكشف قامات بعض من حوله من الشعراء. وكاشف؟
لأن الشعر الصالحي يقاس بقصائده. ومع أن الشعر ليس سباقاً، إلا أن محمود درويش كان
دوماً شاعراً مهيمناً؛ فقد بات تحدياً إبداعياً لجميع من عاصره أو جاء بعده.

شعره ترتيل الجوامع الأموية في دمشق العتيقة، وصوت القداديس في أديرة بيت
لحم، وأنين النهر المتمرد في أنطاكيا، وأصوات الجياد في بصرى، وعسیس النار في نخيل
العراق.

متروكون كنا مثل خيمة في الريح، مثل كنيسة مهجورة، مثل منارة محطمة على
شاطئ. وكانت قصائده شراعنا ومنارتنا وخيمتنا ومئذنتنا وكنيستنا وتاريخنا المكلوم
ونزيينا الراعف وحاضرنا الرابع.

أيقظ فينا شعره طعم المريمية وزهور السوقى ولون السنابل والسماق الحارق وأعشاش
العصافير ورائحة الوسائل وحبال الغسيل وغبار «الحصائر» والشبابيك المشرعة ونقرات
الدوري فوق صفيح المنازل والقناديل المضاءة ورائحة التبغ في كوفية رجل هرم.

كان هو الصفاصاف والصنوبر والتين والزيتون وأغاني الحب وأنين المنافي الحزينة
وحارس الصباح وزهر اللوز ودحنون البراري وأقحوان المراعي وعشب التلال. كان حزتنا

وَقَمِرْنَا وَغَيْمُ الْجَلِيلِ يَنْثَالُ فَوْقَ أَغْطِيَتِنَا الْمَزْقَةِ. وَكَانَ حَرِيرُ النَّهَدِينِ وَأَعْسَالُ الشَّفَتِينِ
وَأَلْقَى الْفَاتَاتِنَ فِي الدَّرُوبِ الضَّيقَةِ.

أَعَادَ شِعْرَه تَرْمِيمَ جَرْوَحَنَا وَهَزَائِنَا وَنَكِباتَا: وَقَالَ لَنَا إِنَّا لَسْنَا عَابِرِينَ فِي كَلَامِ
عَابِرٍ، بَلْ مَنْذُورُونَ لِلْمَنَافِي لِأَغَانِيِ الْعُودَةِ، وَفِي إِمْكَانَنَا أَنْ نَتَصَرُّ عَلَى التَّيِّهِ، «وَأَنْ عَلَى
هَذِهِ الْأَرْضِ مَا يَسْتَحِقُ الْحَيَاةِ.

* * *

هَذَا لَيْسُ رَثَاءً، لَكِنْهُ أَكْثَرُ مِنْ وَدَاعٍ.

لَمْ يُنْهِ مُحَمَّدٌ قَصْتَهُ بَعْدَ. فَقَدْ وَلَدْ قَرْبَ النَّارِ، وَاجْتَازَ بِرَارِيَّ كَثِيرَةٍ، وَعَبَرَ قَفَارَاً
وَأَنْهَارَاً، وَمَاتَ بَعِيدًا «يَحْلِمُ بِالْزَّنَابِقِ الْبَيْضَاءِ» وَبِخَمَارَةٍ فِي مَيْنَاءٍ، وَبِكَأسِ نَبِيْدَ.

كَانَتْ كَلْمَاتُهُ احْتِفَالًا وَثَنِيَاً فِي الْعِرَاءِ. وَهُوَ مُثْلُ قَصْبَةِ ثَقْبَتِهِ الرِّيحِ فَصَارَتْ نَايَاً،
ثُمَّ سَارَ خَلْفَهُ الْمُنْتَظَرُونَ. إِنَّهُ قَمَرُ الْلَّيلِ فَوْقَ بَحِيرَةِ طَبْرِيَّةٍ، زَنِيقَةِ الْوَادِيِّ وَأَرِيَجِ الْحَقولِ
وَضَبَابِ الرَّوَابِيِّ. مَلَكَ تَاجَهُ مِنْ غَبَارٍ. جَنَاحَاهُ الرِّيحُ، وَقَصَائِدُهُ رَحِيقُ الْكَلَامِ. ظَبَّيِ
«يَنْهَضُ مِنْ نَوْمِهِ» وَيَنْفَرُ إِلَى «سَرِيرِ الْفَرِيْبَةِ».

هَذَا هُوَ سُرُّهُ، وَهَذَا هُوَ اسْمُهُ.

لَهُذَا تَبَعَّهُ «الْمَرِيدُونَ» وَبَايْعُوهُ مُلْكًا عَلَى فَلَسْطِينِ وَوَضَعُوهُ فِي كَفِيهِ «أَحَدُ عَشَرَ كَوكِبًا».

* * *

«كُلُّ مَوْتٍ هُوَ مَوْتٌ أَوَّلٌ. مَفَاجِئٌ، صَاعِقٌ، غَيْرُ مَعْرُوفٍ وَغَيْرُ مَأْلُوفٍ». وَمَوْتُكَ يَا
مُحَمَّدَ أَقْسَى مِنْ أَيِّ مَوْتٍ أَوَّلٌ: صَاعِقٌ وَمَفَاجِئٌ وَغَيْرُ مَأْلُوفٍ وَلَا يُمْكِنُ احْتِمَالَهُ.

لِيَفْكَ وَجْهَكَ هَذَا الْانْقِبَاضُ عَنْ صَدْرِيِّ، كَمَا فَكَكْتَ أَنْتَ أَجْهَزةَ التَّنْفُسِ عَنْ صَدْرِكَ.
وَلَا سَمِكَ سَنْضِيءٌ شَمُوعًا، وَسَنْلُوحُ لَكَ بِمَنَادِيلِ اللَّوْعَةِ، وَسَقَتَنَا الذَّكَرِياتِ وَصُورِ
الْمَاضِيِّ.

وداعاً أيها الدرويش..

رياض طبرة

لاتذرفوا ولو دمعة من دموع الوداع والحسرة في رحيل محمود درويش ولا تأبهوا للموت وهو يتغنى بقصائده فشاقه اللقاء، مع أنكم وأنتا وأنهم فقدنا من هو الأقرب والأكثر التصاقاً بفلسطين التي ما زالت قضية تجمعنا ويجمعنا محمود.

فالشعراء أمثاله يحظون بأكثر من ولادة ويخصلهم الشعر بآلاف ألف موت، وما هذا الموت إلا ما تدرؤن من أنواعه أكثر وإن اضطررتم فاجعلوها دموع رجاء أن يوجد الزمان بمثله.. بل دموع فرح بولوج محمود عالم الخلود من بابه الواسع بعدما اختار الدرب وعرف القصد واهتدى بعرقه ودمه وقلقه وحزنه إلى أن الجلجلة هي التي فتحت الأعين والقلوب على الجوهر.

ها هو الدرويش يقتحم التاريخ، يحبه بين أسطوره ليظل كما طرفة ولبيد وعنترة حاضراً كثـرـ الشـعـرـ أـمـ قـلـ، صـارـ حـدـاثـاـيـاـ أـمـ ظـلـ مـاضـوـيـاـ.

سيحتل منذ الفجر الذي شهد آخر موت له ما احتله المتنبي وأبو العلاء وسيظـلـ مـوضـعـ نقـاشـ وـحوـارـ، وهـلـ كانـ مـثـلـهـ أوـ آنـهـ إـشـكـالـيـ أـكـثـرـ مـنـهـمـ، وهـلـ هوـ الشـاعـرـ الذـيـ عـزـفـ عنـ الـوزـارـةـ وـالـمـسـؤـولـيـةـ.

الدموع على الأموات الحقيقيين الذين يعودون إلى اللحد ومعهم « وزناتهم » التي حضرت معهم لأنهم لم يضيفوا إلى الشعر جملة واحدة تعدد بين الجمل المفيدة والتي لها محل من الإعراب.

محمود هو الصوت الصارخ في البرية يعد طريق الثورة ويجعله مستقيماً وعندما « فجع » سار على درب السياسات في الفجيعة دون أن يصرخ لاشيء سوى العدم العدم. أدرك الخطاب السياسي مبكراً وجدواه في كسر الثوابت الصهيونية وأولها أن

فلسطين أرضٌ لشعب لها وأنهم هم الشعب الذي خلقت هذه الأرض لهم منذ الأزل
وستبقى بانتظارهم إلى الأبد..

تغنى بأرض بلاده فحسده أرئيل شارون مثلاً حسد الفلسطينيين على محبتهم
للأرض فانكشف التضليل وبات المغر بهم يتلفتون من حولهم فكانت قصائده مطرفة
تدق على باب الواقع والتاريخ ليصحو من له أذنان سامعتان وليس مع..

انضم إلى عظماء الشعر العربي وهم على صهوات قوافيهم فكان منهم بحق وجدارة
ولم يقل تألقاً عن نزار والجواهري وإن كان مدinyaً لهم كفده وأوتى من الإبهار والجاذبية
في الأداء مثلهم فوصلوا إلينا كما وصل الجاهليون دون أن نقوى على التفضيل.

قيل عنه الكثير وسيقال ويكتب ويدرس اسمه بين من يستحقون الدراسة وهذه مهمة
أجيال.. ولكن الرحيل قاس كجلود صخر حطّ على المشهد الشعري في وطننا الكبير.

وهذا الفراغ الذي خلفه محمود درويش في الزمن الصعب سيتيح للدموع أن تهمر
حتى يخلفه محمود آخر ويعود للشعر ما كان له..

والخوف كل الخوف في أن نعجز كامة عن إنجاب درويش مثله مع أن فلسطين أمّ
الجراح وعنوانها ما زالت تمثل أكبر مأساة في تاريخ الإنسان ومن أقدر من الشعراء على
نقل المأساة وهم الذين لم يخلوا يوماً في جعل الأطلال مادة للبكاء.. لكنه البكاء الجميل
وهو يمثل الوفاء الذي نحتاجه اليوم لكل شيء في حياتنا.

الوفاء للأمة للأرض للإنسان للطفل لليتامى للمساكين للمضطهدين، وقد انتهى
شاعرنا إلى هؤلاء جميعاً وكان وفياً لهم فأحبوه وجعلوا من صوته أغنية يرددونها فتحت
له الريادة وكان الابن البار الذي به سرت.

* * *

تركنا.. ورحل

مصطفى علوش

رحل الشاعر محمود درويش ومر الشريط الإخباري ببساطة على أخبار أخرى، لم ينتبه المذيع إلى فلسطين وهي تكتب له قصيدة الخلود ولم ينتبه المذيع أيضاً لقصائد الشاعر كيف تحولت في لحظة إلى خيمة منسوجة من حروف وكلمات.

ماذا يمكن أن نكتب عن محمود درويش الذي قال إن الشعر ملح الخبز ودم القلب وما العين، هل نصفه إليه في سرير الغريبة، أم نترك لأصدقائه التعبير، فأحلام مستغانمي كتبته عنه: (ننتظر مزيداً من البكاء على كتف قصائده)، ترى ماذا ستقول مستغانمي بعد أن تركنا درويش لوحدهنا في هذا العالم؟ هل ستكتفي بالصمت؟ أم سترسل له وردة لينام مستريحاً من عناء السفر فوق غيم الكلام؟

سئل مرة عن حلمه فذكر أن حلمه أن يعيش حتى يرى بلاده وقد تحررت واستقلت وأن يملك القدرة على العيش لحظة عادية مثلآلاف البشر.

أما مارسيل خليفة فوصف شعره بقوله: (في شعر محمود درويش دعوة منعشة إلى الحياة) الحياة كم أحب هذا الشاعر الحياة فرغم الحصار الذي عاشه في رام الله عام ٢٠٠٢ قال: (الطائرات تمر فوق السماء لدقائق لكن الحمام دائم) فهل هناك أكثر من ذلك عشقأً للحياة؟ ولأنه عشق الحياة كان دائماً صديق الجمال فحمل أرضه الصغيرة كما يحمل كيساً من سحاب وطوى المدينة مثلما يطوي الكتاب ولأنه بحث في الحياة عن متسع للحرية بارك الحياة والأحياء فوق هذه الأرض لا تحت الطغاة.

هو شاعر يشبهنا نحن الذين خذلتنا الحياة ذاتها فولدنا عراة في مصادفة من زمن مخيف، فكانت الكلمات عكاذنا وخيمتنا، ولو لا الكلمات لما تنا لمنا من الغيط والخوف والجوع، درويش صنع لنا سماء من الكلمات، كلماته تدرّب سامعها على التحدّي ومواصلة البحث عن نوافذ إضافية لصناعة الحب، وكم تدرّبت على حفظ هذا الكم الهائل من المعنى ومن اللعب على حبل اللغة الجميل، (وحيث التقينا إلى الشاحنات رأينا الغياب يرتّب أشياءه المنتقاء).

محمود درويش كتب وكأن الحياة ستبدأ بعد دقائق فينسجها على شكل طريق ويختار أيهما أجمل الوصول أم الطريق، درويش هذا الشاعر الذي روض المستحيل حسب زعم نزيه أبو عفش شكل حضوره الشعري ركيزة لوجوداتنا الجمعي والفردي حمتنا من التصدع وقدمت لنا ما استطاعت من حبوب الجمال والفرح.

أشعار صاحب سرير الغريبة، ولماذا تركت الحسان وحيداً لحظة من المستقبل كما يشهيه، ولحظة من الحقيقة، ولحظة من الفرح رغم كل المناي في التي مرت في حياة الشاعر درويش الذي بقي حتى لحظاته الأخيرة يدافع عن المعايير الجمالية في الشعر اعترف أنه أيضاً شاهد على العصر الذي عاشه، وبقي مصرأً على أن الشعر عصي على تعريف نهائي، ورد لهذا الغريب الذي تركنا وحدنا في غربتنا، ورد من فلسطين لهذا الوطن المعلق دائمًا في حبر القصائد.

درويش أبكي في غيابك بقاءنا في حياة لا تشبه الحياة، دمعة واحدة تكفي، لأن الذين سيبيرون رحيلك عددهم بالملايين، حتى أعداؤك سيبيرون رحيلك فتم في سرير الغريبة.

* * *

صهيل قرب البحر

جودت حسن

ولنا في هذا الفجر حصانان
واحد يتألق في بلاغة الشعر
والثاني ما زال يبحث عن حرب
وعن حصار يفكه
وعن ماء يجيئه

عن غبار يزيحه

عن مرآة يرى فيها عرسه

ووطن لا يمزق قمصانه

كلما مرت القبرات من القصائد..!

حصان لك يحلق كالقصيدة

حصان لنا نتعجب في فهمه

كلما طاردتنا الحروب

وأنشأنا مزيداً من المخيمات

وسخّنا شاي جدتنا

وصعد الخبز فينا في قداسته

كلما تذكرنا أمها تنا

في جرائد الصباح

في وزن يختال بألوانه

في فجر يوزع الذئاب

في أرض توزع الخنازير

في وحل يحيط بملاء

وعوبل لا يهدأ في الجنازات

كلما رفعتنا الأرض شبراً عن جنائزها

ومشينا في خبار الأرمدة!..

حصانك يركض في القصيدة

في حصار لا يفتحه الوزن
في بلاد يشردها الرمل
في وطن لا حدود له
في براكات الشاي والجنود
في سماسة النفط النساء
في قبصيات بلا حرب
في ماء لا يفسرون جيداً
وتؤيل يرميهم في الوحل
كلما نهض الحصان من كبوته
وجدد الوزن أحطاده
وتناقضت الجبال مع العقل
وضجت القوا في الجنائزات
عندما نمر على نسيم جديد
ونطالب بشرق لا يغتصب..
من أول حصان قتلوا
إلى آخر «ريتا» في الشعر
نحن نذهب إلى آخر شوط في البلاغة
هنا وطن يتداعى
ولا يسقط تماماً
هنا عقل وزعوه على مناصبهم

هنا جمال لا يفهمونه في الأدب
وها حصار على روح الشاعر
لا تفكه امرأة بجزمتها الطويلة
والحروب تبدأ من حقد
النساء تبدأ من شهيق
الوطن يبدأ من قصيدة
وحصان يحاول لم جسم الشمس
كلما منعوه من صهيل
وتحولوا جنائزتنا إلى بيان..!
من أول الـ «أحراس»
إلى آخر صهيل قرب البحر
حصانك في قلب الحدث
مجانينك تخلصوا من الوزن
شاؤك يقتتلها الدانتيل
كلما باركتنا السماء بصلة
ونزل الشاعر كتمر إلى العشب
ونظرنا طويلاً في المرايا
وتعينا في صهيل لا يهدأ
من حصار إلى حصان
لن يفرق الوطن في الماء

لن تستقيل من الحقيقة
وسلّم ما تبعثر من العقل
في حقل واحد من الفراشات
ليعود الحصان إلى صهيله!..

* * *

أحب أن أبكي

أدونيس

بين ضوء الكلام، وظلمة الزمن، عاش محمود درويش.
الأول أسنده إليه الفلسطينيون والعرب لكي يُطفئ الجحيم بماه الفراديس. جعلوا منه مطهراً يتتجاوزون به خيبة العدل والسياسة، ورمزاً يلجمون إليه لكي يحتوا ويذكروا حيناً، ولكي يستشرفوا ويأملوا، حيناً آخر.

وهو عبء احتضنه، وإن كان طاغياً عليه، وهذبه وارتقى به، وقرن فيه بين الألم المريض والمتعة العالية، وبين الفجيعة والجمال. وفي ذلك صارع العبء الآخر، عبء الزمن، وأخاه واحتضنه كذلك.

كتب شعره كمثل كيميات تحول الموت إلى حركة حية، وتخترع الشطآن حتى للقوارب المحطمة. وحيثما اغترب، أقام عاصمة للأمل، جاعلاً من الشعر أرضاً أخرى، وسماء أخرى.

لكن ماذا تقول لك الكتابة حين تنهار فوق صدرك ذروة من ذرواتها؟ خصوصاً أن محمود درويش لم يكن، بالنسبة إلىّ، مجرد صديق. كان أخاً قريباً، وشريكـاً حميمـاً في الحياة التي جمعتنا في بيروت، قبل الحصار، وفيه أثنائه، وبعده في باريس. كنـا في هذه المدينة الفريدة نبني جسور الشعر ونربط الأفق بالأفق.

وكنا في بيروت نفتح لغاتنا على الرياح الأربع. وفي بهاء الصداقة كنا نحتفل - في-

بيتنا، كل سنة، باليوم الذي ولد فيه مع نينار التي ولدت في اليوم نفسه: ١٣ آذار.
كان يأخذها بين ذراعيه، فتقول له بطفولتها الشاعرة: «أنت كبير، وأنا صغيرة. شو
استفدى؟».

مع ذلك، فيما بعد، في غلواء الصداقة، والتباس علاقاتها، باعدت بيننا الحياة.
غير أن الخيط الذي يصل الضوء بالضوء لم ينقطع بيننا أبداً.
الآن، أحب أن أبكي.

* * *

ودع أصدقاءه ولم يعتذر

شاعر الأوديسة الفلسطينية

عباس بيضون

هذه المرة لن يكتب محمود درويش جدارية أخرى. لن يخدع الموت الذي طالما خرج
منه ناجياً من عاشق مثله في الوقت الضائع وما بعد الحياة، يدرك أن الموت خصه كما
خصته الحياة. لم يخطفه. ضرب له موعداً عرفه وسار إليه بقدميه. لم تكن تجربة درويش
مع الموت سوى صورة موازية للصراع. إذا كان شعر درويش هو شعر الخيار الوحيد فإن
الموت على سن هذا الخيار. طالما غنى درويش شهداء القضايا الخاسرة، والأرجح أنه
كان يعرف أن في سيره إلى موته ذروة في هذا الغناء، إنها القصيدة غير المكتوبة التي
أنتمها بجسده. سيكون جسده عندها موازياً للمكان، سيكون موته لحظة في هذا الوعي
الشكلي.. حين حانت الساعة، سار درويش إلى موعده أنيقاً ومستوياً. ودع أصدقاءه ولم
يعتذر.

لم يكن غناء درويش في ما بعد بطوليّاً انتصاريّاً جريئاً. لقد تحرر من القصيدة
الوطنية داخل القصيدة الوطنية، وصارع الجمهور داخل الجمهور. إنها سلطة على
الجمهور طمح معها درويش إلى إعادة تربيته وتأهيله: لكنها موهبة كبيرة جعلت درويش
في آن واحد شاعراً شعبياً وطليعياً، نجماً ونخبوياً. درويش كان يتحرر ويحرر في آن معاً.

لقد تخلص في العلن من رواسب، وكان يمكن لتجربة علنية كهذه أن تمتد وأن تغدو مثلاً. ليس المسألة في الشكل فقط، إنها مسألة رؤيا. فالشاعر الفلسطيني وجد نفسه مغنى الأذى الفلسطينية وشهداء القضية الخاسرة. لقد تحول إلى شاعر مرات، وغداً شعره مع الوقت مرثية كبير.

امتلك محمود درويش غير الشعر ذكاء نادراً وعقلاً تحليلياً وفكاهة. لم يهتم لكتابه الشعر فحسب، بل بصورة الشاعر أيضاً. لم يطور شعره فحسب، لكنه بنى استقلاله ووعيه النقدي. ومع الوقت كان يزداد نضجاً وإصراء. لقد انصف في ربيعة. دعك من العمر. انصف في ربيعة وهو الآن أفتى منه في بعض شبابه.

* * *

محمود درويش

نور سلمان

يا معلم.

لا أتأخر.

لكن الحزن أخذني في سفر الصمت الذي يحاكم القدر ويجادله ثم يطيعه انصياعاً لحكمة إلهية أحبتك وأنت منها فأخذتك إليها وأراحت قلبك من هم سكن إبداعك.

يا سيد الجراح.

لقد حولت جمهورك العظيم إلى كتائب مقاومة في ميدان الصراع. شعرك تجدد في العشق جعلك بطلاً من لحم ودم ثم غبت فأصبحت أسطورة في ملحمة المحنّة.

ولم تيأس ولم تطو أوراقك في خضم المأساة الهائلة. لكنك بقيت إنذاراً رائعاً لكل غارق في العتمة فأقبل عليك الناس محجة لقلقهم ودليلهم إلى الجمال المتحرر من التكلف والتعقيد والانحراف المستهتر.

يا درويش الصومعة المشرّعة النوافذ والأبواب.

في الحزن ذلك الذهول الذي يسافر بنا إلى دنيا الأسئلة والأجوبة الموجعة والمرضية
ثم إلى التمني تمنيت لو يبقى الشعر كعبة الجمال والحق وأساس نهضتنا. وتمنيت لو
يبقى التجدد كما تبنيته حلالاً من أصالة حلال لا أن يكون تمادياً في تمرد مستعار لا
يلامس قلب القلب وقلب الضمير وقلب الإدراك المتحرر فعلاً.

يا سيد.

عشقت أرضك فأخذتك إليها على تلة جعلتها أنت قمة يرتفع بها زائروك الكثـر.
فالأرض أيها الكبير وفيّة تحضن في القمم أوفياءها.

* * *

أبي الاستقرار على النـقص

كلوفيـس مقصود

صدمة تعجز عن استيعابها ناهيك باحتمالية الرضوخ لحصولها. محمود درويش مات!!
ثلاث كلمات كأنها بالنسبة إلينا متناقضة. تبدو غريبة وهو الذي منح الحياة بعداً ضمن
استمرارها. وإذا كان الموت استحقاقاً محظوظاً فأمثال محمود درويش وعطاءاته يخرجون
الموت من كونه غياب الحياة، إلا أنها كلنا وبنسب متفاوتة نسلّم بغيابه وبتوقف عطاءاته
لكن ما لا نستسلم له هو أن حضوره أثرى حياتنا وساهم في رقي ثقافتنا كما أن عطاءاته
وما أكثرها - أثرت ثقافتنا، وبلورت تذوقنا دور الشاعر المحرض والأديب الملزـم كما
ساهمت في تعميق وعيـنا على أن الإحباط السائد مؤقت وأن الدائم هو التـحرـيـض.
التحريـض الـهـادـف إلى استكمـال الرـسـالـة.

مـحمد درـويـش كان دائم التـوتـر لأنـه أبي الاستـقرار على النـقصـ. كان التـوتـر مـلاـزاـ
لـحيـاتهـ. أـقـطـعـ نـفـسـهـ بـأنـ الاستـقرارـ عـيـبـ ماـ دـامـتـ النـوـاقـصـ قـائـمـةـ. تـوتـرـ ماـ دـامـتـ فـلـاسـطـينـ
محـرـومـةـ حـقـوقـهاـ، مـجـرـوـحةـ فيـ كـيـانـهاـ، مـتـرـوـكـةـ منـ دونـ دـفـءـ عـائـلـتـهاـ الـقـومـيـةـ. زـادـتـ وـتـيرـةـ
التـوتـرـ عـنـدـمـاـ بدـأـتـ الـأـحـوـالـ تـسـتـقـرـ عـلـىـ الـخـطـأـ وـتـحـولـ التـوتـرـ غـصـباـ عـنـدـمـاـ استـقـرـ الـخـطـأـ
عـلـىـ الـخـطـيـئـةـ. فـمـاـ أـجـمـلـ تـوتـرـ مـحـمـودـ درـويـشـ، وـمـاـ أـرـوـعـ غـضـبـهـ!

فليكن تحريضه وسط الذل الطاغي، البوصلة التي توجه خطواتنا ومساهماته بمثابة تعزيز حضاري لمسيرة رحلة العرب نحو المرغوب، وأن يبقى نشره كما شعره تحريضا على النضال من أجل الحق، والحقوق، وأن يبقى في حالة توتر حتى نستمر في إكمال وصيورة الاستقرار المضيء الذي رسم مكوناته في وجداننا.

* * *

طعنة الكلمات الأخيرة

علي الدميني

نَحْنُ الغياب صورة أحد أعظم شعراء العربية عن ظهر الحسان.
وتركتنا من دونه «وحيدين». أخذ الغياب ظلاله الحية وغادر في لحظة مباغتة تشبه طعنة الكلمات الأخيرة.

لكن محمود درويش ما زال حياً بيننا وفي مكان ما» كما يقول، ودائماً.
في التجربة الأكثر فرادة في زمن القصيدة المعاصرة، التي كان كل نص فيها يدفع قوس التجديد والتجاوز الشعري إلى فضاءات غير مأهولة من قبل.. وفي العشق الأنبيق للمعنى البعيد والبسيط.. والغامض والمدهش.. الفنانى حتى الجذور والتأمل حتى حدود الفيض والحكمة واللفة الشفيفية. نَحْنُ الغياب شاعر العربية الأضخم في كل العصور، الشاعر الأكثر احتفاءً وولعاً بالكلمة، الكلمة المرتبطة بشيء غامض لا يفصح عنه إلا ما تخبرنا عنه القصيدة فهو معنى وجودي في ثياب زفاف عدة وملونة..

يشبه ما يفصح عنه وجود الفرد على وحشة الأرض، أو وجود الوطن على فراغ الخريطة، أو ضرورة وجود الإنسان على مساحة من حوار الكون مع «آخره» حتى وإن كان عدواً.. من أجل بيت أقل بشاعة وقهراً في هذا العراء الكوني الفسيح، من أجل أزمة أقل دمامنة ومكارثية. ولذا غنى منذ زمن مبكر «سجل أنا عربي» كما غنى في زمن آخر «بين عيني وريتا بندقية»!

نَحْنُ الغياب جسد القصيدة عن خشبة المسرح إلى ما وراء ظلال الجدار، ولكن

إيقاع القصيدة، ولفاتها الفاتحة، وما تحمله من أيقونات ورموز للذين تبقى محفورة في مفردات مكوناتنا الجمالية صافية ورقراقة، هادبة إلى طريق رهافة الشعر وصدقه، وظلالة المنغرسة بشراسة، في طفولة الروح التي ستظل منصتاً لذلك الكون الجمالي الذي خلّده المتن «الدرويش»، أو ما يمكن أن نستعير له قوله أحد الأجداد «معجز محمود درويش».

* * *

المترحل الذي استقر أخيراً

فوزية أبو خالد

بحبر دموي الحرى وبالنحت في دمي المتجمد على صمامات قلبي، دعني أقول ليس
دقيقاً القول «رحل محمود درويش». فالأقرب أن محمود درويش المبتلى بغضال الأمل
المفتون برفيق الأجنحة المتمرس في شراسة الترحال، قد عاش طوال حياته القصيرة
مرتحلاً. وربما قرر أخيراً الاستقرار على رغم أنف الاحتلال. عليه كعادة شعره يخلق
بإبداعه ما يخل بالمستتب والمستبد من خلل الجمال واختلال العدل. ليضع بقصيدة موطنه
الأخيرة حداً لاقتتال الأخوة. ولি�كتب بخلوده حياة جديدة لريتنا ولفلسطين معاً.

أما نحن عشاق جنيات شعره وأصدقاء أطياقه المثتبة السامقة، من الولهى بكمنجات
الفجر التي لن يكف عن إطلاق نواهيرها على أحلامنا، فلنا أن نشاركه قهوة حورية ولا
نكفى بالحنين إلى عصافير الجليل، علينا نجترب القيافة في «أثر الغراشة».

صديق سادس أو سابع يغدر بنا ويغادرنا على حين غرة. لم تشف جروحه بعد ولم
أسترد أنفاسه من ذهاب عبد العزيز المشرقي وممدوح عدوان وأمل جراح وإدوارد سعيد
وفاطمة موسى وهشام الشرابي وفدوى طوقان. فكيف طاوع محمود درويش قلبه كيف قبل
حسه المرهف أن يرمينا في هذه اللحظة الفادحة من الخسارات بهذا الزلزال ويدهب.
لأنكاد أصدق كأنه يلعب معنا أو كأنه يعود بعد قليل بقصيدة جديدة. وليس لي إلى تلك
اللحظة إلا أن أقول وداعاً لشاعر لا يموت وإن أخذته غفوة.

* * *

ماتت القصيدة والجناحان

مريم شقير أبو جودة

لا أظنه يموت، أمثاله حقاً عصيون على الفناء، التراب لن يحظى بعطر أرواحهم،
والقبرة لن تغلق بابها على عصافير قلوبهم المتمردة دائمًا والملحقة في اتجاه الأعلى.

محمود درويش الاسم الحركي للحياة، الاسم السري للقصيدة، والقصائد يستحيل
أن تقبل الرحيل الأبدى عن منصات الصراخ. قيل قلبه المفتوح على أحد أسرّة مستشفيات
الولايات المتحدة توقف عن النبض!

إنها أكذوبة العصر، قلبه دائمًا كان مفتوحاً على الريح، كان حاضراً في سرير كل
عاشق، وفي خندق كل ثائر، وفي ضمير كل عربي يعشق الحرية.

هو فيينا، كل شاعر عربي عرف التميز غرف من معين درويش اللغة البكر والصورة
العطالية الملامح، كل عاشق قصيدة في العالم توضأ في بحيرات كفية ليقف طاهراً أمام
جلالة الكلمة.

أنا لم أكتب قصيدتي على بحر الاختلاف إلا من خلاله هو، كانت قراءتي له تحرضني
على البوح، ولست أنسى كلماته، صوته، نصائحه، كتبه التي كان يطيرها نحوه كلما قدم
للخلود مجموعة شعرية جديدة.

في آخر إهداء لي على مجموعة «يطير الحمام يحط الحمام» عاتبني على نص
نهارى قسوت فيه قليلاً على بعض انحيازاته للموقف بعيداً عن طفولة الشعر، عاتبني
وهو يقول: الشعر هو ما لا نقوله، فاغفرى لي إننى أحياناًأشعر بما لا أقول.

لا أنساه أبداً، بيروت شرفت بعنقه لسنوات، زرع شوارعها بورود روحه، وأنثج
أرواحنا بغيث أحاسيسه الدافتات.

وبالرغم يوم غادرها مع الذين غادروها من مقاتلين ومقاومين ومقاتلين وشعراء،
كان هو في عربة الأنبياء يغادر جسداً، وروحه ظلت في جميعنا كألف ناقوس ومئذنة تعلن
انحيازها إلى فضاءات تتسع الجميع.

مرات كثيرة التقىته في القاهرة، ومرات في أبو ظبي، ومرات هنا يوم كان يجيء، وكثيراً من المرات كنت لا أفارقه وأنا أجالس قصائدك عاشقة لا تقبل بديل من معشوق من ضوء وكرامات.

اليوم يعود إلى «البروة» قريته التي غادرها طفلاً.. طفلاً كما كان.. فلسطين كلها ستخرج للاقاء الابن الذي لم يضل أبداً، ستخرج إلى عناق صوتها الذي حملها في قلبه وحngerته وقلمه إلى كل مكان.

اليوم فقط أشعر أن فلسطين ستبكي قلبها الكبير الكبير، وشاعرها الأعظم، وأظن العرب كلهم سيشعرون بالفراغ الكبير من بعد رحيله، سيتوقف الوجه الذي تعودناه عن التجمير، سيتوقف العصفور الذي أسلمناه قلوبنا عن الرفرفة في كل السماوات، اليوم فقط، أشعر أن القصيدة العربية ستشعر بالبسم، مات أبوها الشرعي، مات درويشها الملك، فمن سيجيء من بعده بمفردات القذيفة التي تشبه البسم، ومن سيجيء من بعده بشجر البرتقال يسكن السطور، وكيف سنصرخ في وجه العالم كله: سجل أنا عربي..

ومحمد درويش وضع قلمه جانباً واستقال من الحياة؟

* * *

عرضت عليه اللجوء السياسي فرفض

محمد خالد القطمه

أعادني رحيل الشاعر الكبير محمود درويش أربعين عاماً إلى الوراء. في مثل هذا الأسبوع من شهر آب ١٩٦٨ التقىت محمود درويش، وأزعم أنني كنت أول صحافي في عربي التقاه، في واحدة من أغرب قصص حياته.

كنت في طريق العودة من إجازتي في باريس إلى الكويت. أما كيف التقىت محمود درويش في صوفيا، على الطريق تلك فهذه هي واحدة من حكايات العمر.

كنت أخاف ركوب الطائرة لذلك غادرت الكويت إلى باريس عبر رحلة مفزعه: بالسيارة إلى البصرة، بالعبارة من البصرة إلى عبادان، بالقطار من عبادان إلى

طهران، بالباص من طهران إلى تبريز، ثم بالتاكسي من تبريز (حيث تقررت على جبال ارارات وقممها المسطحة لستقر عليها سفينة نوح) إلى أرض الروم (ارض الروم). ومن أرض الروم إلى أنقرة بالقطار. يا إلهي، من أنقرة إلى اسطنبول بالطائرة التركية التي تعمل بمحرك ونصف. وأخيراً وتحت التهديد الحازم من زوجتي العزيزة ركبت الطائرة من اسطنبول إلى باريس مروراً بأشينا وميلانو.

طريق العودة كان أقل مشقة: باريس - صوفيا بقطار الشرق السريع. توقفنا في العاصمة البلغارية، وشأن السياح العرب كان المقهى أول معالم العاصمة التي أزورها. هناك، في مقهى برلين يجتمع السياح والطلبة واللاجئون السياسيون العرب ليتبادلو نظرات الرعب والتشكيك والتجسس بعضهم على البعض وتهريب العملة والأخبار.

كان اسم محمود درويش طاغياً على كل حديث. وكانت شتائم العروبة المجانية تنصب عليه، فقد سار محمود درويش في طابور الوفود المشتركة في مهرجان الشبيبة العاشر للسلام ضمن الوفد الإسرائيلي.

غضبة مصر وغطfan وقريش وكليب وصلت إلى، لذلك قررت المغامرة. مساء توجهت بالتاكسي إلى القرية المخصصة لإقامة الوفود المشاركة في المهرجان. أبلغت زوجتي نور وصديقي علي الصباغ وزوجته هاجر ما اعتزمنت. دلني الأمان إلى المبنى المخصص للوفد الإسرائيلي وهناك كانت مسؤولة الأمن صبية يهودية قلت لها إنني صحافي بريطاني يدعى جون ماكنزي من مجلة «الاكسبرس» وأرغب في إجراء مقابلة مع محمود درويش.

الغريب أنها لم تطلب مني إبراز ما يثبت هويتي بل رحب بي بفرح وقدرتني إلى الطابق الرابع من المبنى، بعد اتصال هاتفي مع محمود درويش أنبأته فيه بالأمر. قرعت هي وفتح محمود الباب، وبعد التحية الإنكليزية دخلت الغرفة وفيها، كما أحسب، الشاعر سميح القاسم. أغلق محمود درويش الباب وبحث عندهما قلت: مساء الخير. قدمت نفسي إليه: صحافي سوري مقيم في الكويت. الشباب كلهم غاضبون عليك ويعلنون اسمك. طيب. الاقتراح: ما رأيك في أن أقوم بترتيب عملية لجوء سياسي لك في السفارة السورية؟

شكري محمود كثيراً على هذا الاهتمام وعلى شجاعة في المحاولة وأوضح أن جميع

أعضاء الوفد مسجلون في جواز سفر واحد لجعل أية محاولة للهرب مستحيلة. شرح لي تفاصيل حياة الفلسطيني تحت الاحتلال ولكنـه كان مصراً على التشبث بالأرض والبقاء حيث ولد حتى الموت.

تركـته وصاحبـه وغادرـت، وها هو يعود إلى الأرض التي عـشق بعد أربعـين عامـاً من إصرارـه على البقاء فيه «وتـقريـطـه» بـمتعـة العـيش لـاجئـاً سيـاسـياً عـربـياً باـنتـظـار التـحرـير. مـسـكـين مـحـمـود درـويـش رـحل حـرـأً موـاطـناً لـدوـلـة لم تستـكـمل حرـيـتها، ولـعلـها تـالـها قـبـل أربعـين عامـاً آخـرى.

* * *

صـدـقـت أـنـي متـ يـوـم السـبـت

سلـيمـان بـختـي

- ١ -

أـخـانـك القـلـب، يا مـحـمـود، أـمـ أنـ الزـمـن مجرد خـيـانـات لـيـس إـلاـ. أـمـ لـعـله السـأـم حين يـصـيبـ الشـاعـرـ وـتـضـيـعـ المـسـافـةـ منـهـ بـيـنـ الـخـاصـ وـالـعـامـ وـالـذـاتـ وـالـمـوـضـوعـ وـالـجـسـدـ وـالـرـوحـ، وـلـكـنـ، لـمـاـ عـشـتـ كـلـ هـذـهـ الـحـيـاةـ نـاحـلـاًـ عـلـيـلـاًـ مـنـ رـقـةـ الـقـلـبـ؟ـ وـدـائـمـاًـ مـطـرـوـدـاًـ مـنـ الـأـرـضـ الـتـيـ أـحـبـتـ، وـمـعـلـقاًـ بـيـنـ الـمـنـفـىـ وـالـوـطـنـ، وـالـمـنـفـىـ وـالـإـقـامـةـ. وـدـائـمـاًـ عـلـىـ قـلـقـ كـأنـ الـرـيـحـ تـحـتـكـ، أـوـ كـأنـكـ ضـيـفـ عـلـىـ بـدـوـيـ نـزـقـ يـتـأـهـبـ دـوـمـاًـ لـلـرـحـيلـ.

وـلـمـاـ تـرـكـتـ الـقـصـيـدةـ وـحـيـدـاًـ وـكـيـفـ تـرـكـتـ الـمـعـنـىـ مـحـرـومـاًـ الـفـنـاءـ؟ـ وـهـلـ أـيـقـنـتـ أـخـيـرـاًـ أـنـهـ لـمـ يـعـدـ عـلـىـ الـأـرـضـ ماـ يـسـتـحـقـ الـحـيـاةـ لـأـنـ الـحـيـاةـ نـفـسـهـاـ بـاـتـ نـوـعاـ منـ مـوـتـ أـكـثـرـ وـمـوـتـ أـقـلـ؟ـ وـهـلـ ذـهـبـ الـذـيـنـ تـحـبـهـ وـمـاـ عـادـ يـهـمـ أـنـ تـكـوـنـ أـوـ لـاـ تـكـوـنـ؟ـ

- ٢ -

أـذـكـرـ فيـ الـعـامـ ١٩٨٢ـ فيـ زـمـنـ الـاجـتـيـاهـ الإـسـرـائـيـلـيـ وـبـيـرـوـتـ تـحـتـ الـحـصـارـ، كـانـ مـحـمـودـ درـويـشـ يـقـيـمـ فيـ «ـالـصـنـوـبـرـةـ»ـ فيـ رـأـسـ بـيـرـوـتـ. وـبـعـدـ يـوـمـ مـجـنـونـ مـنـ الـقـصـفـ الـجـوـيـ الإـسـرـائـيـلـيـ الـمـتـواـصـلـ، خـرـجـ الشـاعـرـ إـلـىـ شـرـفـتـهـ مـوجـهـاًـ صـوـتـهـ بـأـعـلـىـ مـاـ يـسـتـطـيـعـ

- ٣٦٥ -

صوب الطائرات الإسرائيلية: «يا جبناء.. يا كلاب.. يا مجرمين.. يا عكاريت». وصرخ في وجه السماء وسب وشتم ولعن منتفضاً بكل جوارحه. ثم تهالك على مقعد قريب محدقاً في ألم الروح وعجز المكان وخواص الإرادة.

-٣-

حين قرأت هذه القصيدة من كتابه الأخير «أثر الفراشة» الصادر عن دار رياض الرئيس ٢٠٠٨، ذهلت وبكيت من فرط الصدق والحدس والنبوءة. فقد توقعت أن تموت يوم السبت يا محمود، وكان لك ذلك:

«صدقت أني مت يوم السبت
قلت: على أن أوصي بشيء ما
فلم أتعثر على شيء
وقلت: علي أن أدعو صديقاً ما
لأخبره بأنني مت
لكن لم أجد أحداً
وقلت: علي أن أمضي إلى قبري
لأملاه فلم أجد الطريق
وظل قبري خالياً مني
وقلت: علي أن أكتب السطر الأخير من الظلال
فسال منها إماء فوق الحرف..
قلت: علي أن آتي بفعل ما
 هنا، والآن
لكن لم أجد عملاً يليق بمعيت
فصرخت: هذا الموت لا معنى له
عبث وفوضى في الحواس،
ولن أصدق أنتي قد مت موتاً كاملاً
فربما أنا بين بين

- ٣٦٦ -

وربما أنا ميت متقاعد

يقضى إجازته القصيرة في الحياة..».

أنت منذ الآن، غيرك.رأيناك تسقط مضرجاً بحالنا وشوقك إلى فلسطين، ولم تفعل شيئاً مثل كل القساة وال مجرمين. وضحكتنا من كل هذا الحنين إلى خbiz الأم ورحم الأرض وفهوة الأم وحبل الغسيل ووقود التنور وعشبة الدار. هذا موتك الذي يجعلك في موضع الخجل من دمع أمك المنتظرة في الجليل.

هذا موتك والأمة منشغلة بأسعار النفط والفتاوی والحروب والمفاوضات.

وها نحن نكتشف بعد تخليك عن عناد السنديان، وانحيازك إلى دم الياسمين أنك تركت لنا ما هو أكثر من ذلك بكثير: عصفور الجليل أو «أثر الفراشة الذي لا يُرى / وأثر الفراشة الذي لا يزول».

* * *

شاعر مشى في قلب قصيده

سلوى الخليل الأمين

محمود درويش .. شاعر الوطن المتنقل عبر القارات.

لا، لم يهزوك الموت أبداً، ولم يخطف أحد فلسطين من قلبك، بل بقي النبض في شرایین جسدك مشتعلًا بعشق فلسطين، سيدة الأرض، أم البدایات والنھایات، كما قلت.

مشيت درب جاجلك عبر طفولة منهزمة، وجبهة شامخة علت رغم مراسم الغياب الحزينة إلى مرابع الأنجم، تقطف من ضؤتها قصيدة، تغزلها ثوباً مزركساً بأجمل الألوان لعروستك الحبيبة فلسطين.

فكم ردت: «على هذه الأرض ما يستحق الحياة»، وكنت تقصد من «كانت تسمى فلسطين وصارت تسمى فلسطين، سيدتي، لأنك سيدتي، أستحق الحياة».

لماذا، محمود درويش، لم تنتظر حرية فلسطين ودربها إلى القدس الشريف؟ لماذا أتعب القلب فرميته خلف الحدود في الأماكن التي لا تعرف معنى الحب الكبير لوطنه يفر الدم من جبهته الطهور، وتمتلئ ساحاته بالصبية المتدفعقة من سواعدهم الطيرية جمرات الغضب الساطع في نهارات الظلمة المعبأة بالقهر.

وكيف لشاعر مثلك مشى في قلب قصيده ملفوظاً بعلم فلسطين لا يطير من اختلالات روحه كل الوصايا القائلة قبل الرحيل: وصيتي يا إخوتي فلسطين.. وثروتي قصائدِي أتركها إرثاً مخلداً لحبيبي فلسطين.. ومقامي بينكم لا أقبله إلا بأرض فلسطين..

فهنا السماء سمائي.. والتراب حبة السكر في فمي.. والفجر سريري الأبدى، المزنر بأزهار البيلسان، المعطر بعبير النرجس وشذا زهر اللوز، الذي ظننت أن تحبسه في لفتك، حيث حلمت به مدرجاً في النشيد الوطني الفلسطيني كما قلت يوماً في إحدى المقابلات التلفزيونية.

تابعتك، محمود درويش، منذ بداية الوعي على القضية الفلسطينية، كما تابعت سليمان العيسى، حين لسعت عواطفنا رياح القضية الفلسطينية، فكان شعرك أناشيدنا الحماسية في كل اللحظات، قبل أن يصبح القصيدة المغناة على أوتار حنجرة مرسيل خليفة وماجدة الرومي وغيرهما من الذين رفعوا شعرك فوق المنابر، وعبر الأسلام الهوائية كلهما.. انسام عافية لضمائر لم تتلوث بالخيانة ومهادنة العدو، مهماً تغيرت الأزمنة وتبدل المسافات.

لقمرك المهاجر في صمت العشية، لقد رحل الفارس الشاعر، ممتنعاً حسامه، ممتنعاً صهوة الشعر كقامة رمح، حاملاً على منكبسه بطاقة هويته، راية مجد فلسطينية عربية.. في حضرة الغياب.

كم وكم تمنيت الاقتراب منك في الحضور وفي الغياب، وحين علمت منذ سنوات مضت أنك ستأتي بيروت التي أحببتها وأحببتها بعد طول غياب، وسيكون لك مهرجان شعري ضخم في قصر الأونيسكو، اتصلت بالصديق الفلسطيني العميد خالد العارف،

فائلة: هل لك أن تعرفي على الشاعر محمود درويش عن قرب، أجابني: ستكلونين معنا في المهرجان، وبعدها نرتب لقاءً خاصاً معه. سعيت إلى المهرجان، وفوجئت بأن لبنان كله هناك، الشابات والشبان يفترشون الأرض في حديقة القصر وهم مسمرون أمام شاشة عملاقة نصبـت في المكان، استطعت بجهد الوصول إلى داخل القاعة، كان الصديق خالد العارف في انتظاري، أمسك بيدي قائلاً: مكانك هنا قربـه، أخذت مكاني بفرح المنتصر بين تلك الحشود المكتظة من مختلف الفئات الرسمية والحزبية والفكرية والإعلامية، وبلحظة علا التصفيق في القاعة وإذا به فجأة أمامي وقربـي بل أنا قربـه وقربـ الآخر المناضل شقيقـ الحوت. لحظات كانت من أسعد اللحظات، قلت له: سأذهب إليك في مكان إقامتك وستوقعـ لي على كل ما أملك من دواوينـك الشعرية، وبدمائـة خلقـ رفيع قال: حاضـر.. تأمـرين.

في اليوم التالي رتب اللقاء السيد خالد العارف وأرسل معي شخصاً من مكتـبـهم الخاص. دخلـنا عليه وهو يتـكلـم عبرـ الهاتفـ، حين أنهـى المـكـالـمة اعتـذرـ بـلـطفـ قائلاً: هـاتـهمـ.. ثم تـابـعـ: لـفتـني اللـونـ الأخـضرـ فيـ لـباـسـكـ، ذـكرـنـي بـفـلـسـطـينـ وـسـهـولـهاـ الخـضـراءـ.. أـجـبـتهـ: وجـارـيـتكـ دـخـلـتـ فيـ شـرـايـينـ نـبـضـيـ، هلـ أـسـطـعـ أـنـ أـدعـوكـ يـوـمـاـ إـلـىـ مـهـرـجـانـ شـعـريـ فيـ جـنـوبـ لـبـانـ باـسـمـ دـيوـانـ أـهـلـ الـقـلمـ!

قالـ: أناـ جـاهـزـ، إـلـيـكـ رقمـ هـاتـقـيـ وـعـنـوـانـيـ فيـ الأـرـدنـ. كـتـبـهـماـ بـخـطـ يـدـهـ: ذـهـبـ هوـ.. وـبـقـيـ الـحـبـرـ مـطـبـوـعاـ عـلـىـ الـورـقـ.. لمـ يـنـتـظـرـ، ولـنـ يـنـتـظـرـ أحدـاـ أـمـامـ نـهـرـ الـحـيـاةـ الرـمـاديـ، حـينـ فـلـسـطـينـ سـتـبـقـىـ نـبـضـ روـحـهـ.. حـتـىـ وـهـيـ ذـاهـبـ لـلـقـاءـ وـجـهـ اللهـ.

* * *

خارجـ الخـوفـ

هدـىـ النـعـمـانـيـ

كانـ سـبـاقـاـ إـلـىـ الـكـلـمـةـ مـثـلـ ظـبـيـةـ كـحـيـلـةـ تـتـأـلـقـ فيـ كـأسـ منـ النـبـيدـ.

كـمـ كـانـ سـبـاقـاـ إـلـىـ الـمـوـتـ مـثـلـ فـراـشـةـ تـحـرـقـ.

كان خجولاً أمام المرأة مثل أرنب يتيم الأبوين
كما كان صاعقاً أمام الشعر مثل ليث مفترس.
كان عاتباً على السماء كبوزي في صومعة
كما كان عاشقاً للحياة كطفل لم يبلغ العاشرة بعد.
كان يحب الليل كجميع الشعراء.
كما كان يخشى الظلمة كشمعة تركض في الريح على سمع الرعد.
كان متيناً بالأرضفة والمقاهي والمدنخارقة الجمال.
كما كان مشرع القلب للقتل والدمار والانفجار والمحبة والسلام.
هذا التناقض هو الذي قتل محمود درويش.
ريتا وثوب فلسطين المبلل بالدم والدموع.
فنجان القهوة المسكوب على قبور الشهداء وعطر الليمون
الذي يتقطّر في المخيمات جريحاً ومكبلاً كأيوب يوماً بعد يوم..
خنقته القضية الفلسطينية والعروبة كوردة
حتى أخذ ينتظر مسامير الصليب كمريم العذراء.
له شبح يرنو إلى كلّ وطن مصاب وإلى كلّ جدارية تكرس الله في الله.
السماء في السماء، الحب في الحب، الموت في الموت.
وإلى قصيدة جديدة محمود وإلى لقاء قريب محمود.
خارج الخوف.

* * *

فلسطين كشرط إنساني

جان ميشال مولبوا

تسمعنا قصائد محمود درويش الأولى وجداً نية عاشقة حيث نجد فيها الارتباط بمسقط رأسه والتعبير عن الإحساس العاشرق، في محاولة للانصهار معاً في بوتقة واحدة. من هنا نجد أن حضور العناصر الطبيعية هو حضور قاطع. هي رمز عن الوطن، فالأرض يُحتفى بها على أنها «الأم الأولى». إنها تشكل أيضاً البحث والتأكيد - عبر الشعر - على هذا الوجود الفيزيائي. لذلك يضع في نصوصه الأولى بُعداً حواسياً لا ينفيها.

من ثم، يظهر الالتزام السياسي أكثر وضوحاً. إذ إن الكتابة تدخل أكثر في الدرامية لترتبط بعلاقة أعقد بالأساطير والرموز. أخيراً، وفي حقبته الأكثر نضوجاً، تحاول هذه الكتابة أن تمتد نحو الانفتاح.

نشهد على صعود قوي في الفعالية والبساطة. يجد الصوت الكلمات الأكثر عريباً ليستغرق الأشياء الأكثر ألفة، كي يعبر عن غضبه أو عن إخلاصه. إنها تظهر جيداً وبشكل متكامل كلمة درويش التي يقول فيها بأن مشكلتنا نحن الفلسطينيين تكمن في كوننا محكومين بأن نكون أطفال اللحظة الراهنة، لأن حاضرنا لا يجد حلولاً في أن يبدأ ولا في أن ينتهي.

كلام درويش هذا يستجيب إلى ألم عميق لا يتوقف عن حفظه عميقاً. إنه ألم المنفي. إذ ماذا يعني أن يكون المرء فلسطينياً إن لم يكن قد عرف المنفي فوق أرضه، في أن يعيش داخل أرضه كلاجئ. محمود درويش هو ذلك الذي يأتي من بلاد ليس لها بلاد. ثمة تأمل حاد في كلامه هذا حول الغربة والغيرية. أكان ذلك عائداً للعامل الاجتماعي، أو العائلي، أو للحب، فإننا نجد أن المنفي هو الموضوع المهيمن، هو الذي ينادي الشعر الذي عليه أن يستجيب إلى هذا النداء. فالممنفى بالنسبة إلى محمود درويش هو الشرط الإنساني بامتياز.

في لغة موقعة (من إيقاع) وممقفة، يحاور الجليلي (من الجليل) محمود درويش مع البيت الحر عبر الوزن الكلاسيكي. يتطور الشعر وفق عدد من الطبقات: الغنائية الملحمية

التي تقضي إلى نصوص تتكامل فيها زمنية و موضوعاتية (من موضوعة) معقدة، التدوين الفجائي على طريقة الصحفية أو الكاميرا، النشيد الغنائي. كل ذلك يتحاور مع أبعاد السرد، مع الحوار الدرامي أو حوار الحكاية.

هذا الشعر ينادي طواعية أنماط الإيعاز أو التبريك أو الصلاة أو الحوار أو - بشكل عام - نمط الكلام المباشر. إلا أنها في ذلك كله، نصف مدهوشين بقوة نيران هذه الفنانية التي تجرؤ على اجترار مقارنات لتجد عبرها صيفاً آسراً.

كجواب عن الذين يجعلون منه شاعر القضية الفلسطينية، غالباً ما ردّ درويش في حواراته المتعددة بأنه رغب في أن يكون بعد السياسي خفراً ومضمراً وغير معلن في شعره. من هنا تأكيده المستمر بأن ليس من مهمة الشاعر أن يقدم برنامجاً سياسياً على قارئه. لأن قوة الشعر تكمّن في هشاشته القصوى. من دون شك إن الساحة الشعرية هي نفسها ساحة التاريخ، إلا أن العناصر الأكثر تنوعاً تتجاوز بجانب بعضها البعض حيث يتحول فيها الأعداء، وكما يقول رينيه شار، إلى خصوم شرفاء.

إذا ما كان الشاعر منتسباً إلى التاريخ، فإنه يحتفظ أيضاً بهذه النظرة المصوّبة على البدايات كي يستطيع أن يحفظ الذكرة. إنه يضع، تحت المجهر، الحميّمي والجماعي، حب امرأة كما حب الأرض، التعبير عن الرغبة في الحياة كما الرغبة في المعركة السياسية. من هنا إن خاصية العمل على القصيدة هي في إعطاء فلسطين هوية من خلال تضاعف الصور التي تثير حضورها: امرأة أو أرض، فإنها تأخذ جسداً عبر ازدواج السيرورة الوجданية العائدة للتماثل أو للاحتفاء. يرتبطان ببعضهما البعض، يص bian رمزاً، يتوزعان عبر العناصر التي تؤلف المشهد. من هنا نجد أن المتخيل ينقذ ما يحطمـه التاريخ.

يؤكد محمود درويش في شعره على مفهوم منفتح للعروبة، لا بصفتها هوية منطوية على نفسها، وإنما مفهوم منظور إليه عبر اللغة بصفتها التعددية. لذلك نجدـه يتحاور في نصوصه مع مجموع الحضارات (الكنعانية، العبرية، اليونانية، الرومانية، الفارسية،

المصرية، العربية، العثمانية، الإنكليزية، الفرنسية) وهي الحضارات التي تعاقبت على أرض فلسطين. وفي هذا الحيز يشكل الصوت الأرض الحقيقة.

وإذا ما كان محمود درويش شاعراً فلسطينياً حقاً فلأنه، وفي الوقت عينه، يغير صوته إلى شعبه، أضف إلى ذلك، لأن فلسطين تحاول هي نفسها أن تصبح استعارة عن هذا الشرط الإنساني.

* * *

بين النسب اللغوي ومس الحياة

فادي العبد الله

لن يحنني الموت هامتك العالية، ولن يكون لمثلي إلا أن يظل في حيرته: كيف أخاطبك؟
كيف يخاطبك من لم يحب يوماً فيض صورك واستعاراتك المكتظة بالصنعة، ولا إيقاع
القوافي المصّدة كأغنيات لا ارتجال فيها؟ كيف يقول لك، من لم ينادك يوماً: يا أستاذ،
يا محمود، يا شقيقنا، يا رجع ذاكرتنا ويا صدى الحلم... كيف يقول لك إنه لم يعشق مما
أتيته شيئاً فقط قامتك ونظرتك الحاسمة الواثقة، حين تتلو بصوتك النحاسي الكئيب
النبرات كلماتك، عن الأرض والسجن والألم والنساء والمشمش والمنفى والآخر والذات..
وفلسطين التي جعلتها، بقدرتك، عذبة كالشجن، وكالآلام غزيرة وممتعنة. كيف أخاطبك
سوى كفائب، حيث الغياب اكتمال احترامك وتوكيد المسافة التي تسمح للنظر أن يعانق
نخلتك الطويلة؟

محمود درويش بالطبع شاعر منبر، اعتلى الآلاف منها ولم يفارق شفته السفلى بعض
خجل يناقض نظرته، وشاعر نبرة يتکيّ كثيراً، في إلقائه، على حروف العلة والإدغام،
موكداً باستمرار كلماته، وإذ يتسارع لفظه، فإنه لا يفعل ذلك سوى لتصعيد الدرامية التي
يجسدها صوته فوق ما تشكّله الكلمات.

حتى حين سعى درويش إلى المزيد من الكتابة، في كل تصانيفها، فإن صوته ظل
يرن فيها أو ظلت ترنّ فيه ذاكرته العميقـة، التي شكلـت فعلاً نسيـج شـعرـه. كل الرموز

والاستعارات والتشابيه التي سعى فيها إلى مقارعة هذا الشاعر أو ذاك، أو إلى تشريب العربية بأساغ شعرية مختلفة، ذلك كله يظل مستعاراً كألق الموج، ويبقى مراجع وشم على نواشر اللغة، التي هي عربية درويش، والتي هي إيقاع ولعب وفخاخ.

أبدى درويش طويلاً امتعاضاً نقلته صفحات الجرائد من تصنيف شعره كشعر مقاومة أو شعر حرب.. شاعر القبilla لم يكن يريد مثل هذه المكانة، بل أراد أن يكون شاعراً حراً فحسب. حين رفض، على ما يقال، إلقاء «سجل، أنا عربي»، كان يعلن تراجعاً عن فهمِ للشعر، وليس تراجعاً عن موقف سياسي اتخذه في آونة ما. غير أن إلقاءه ما اختلف، من قبل ومن بعد. غير درويش منسوب المباشرة السياسية، في بعض الأحيان، وظل في أحيان أخرى شاعر مناسبات (صبرا وشاتيلا، الدرة، غزة..)، مجاهداً لرفعها في الخطاب من مستوى الأخبار الزائلة المتلاحدة في الإعلام إلى مستوى المأساة الإنسانية الخالدة الأسى. لكنه لم يعف عن قول مثل «آه فلسطين، يا اسم التراب ويا اسم السماء، ستنتصرin!!»..

لم تكن لدرويش فكاهة نزار قباني، وإن لم يكن أقل فتنة منه. ضحكة الشعري كان حامضاً، قارصاً، معجونةً بسخرية قاتمة ومتأنلة. أما لهوه بتعابير الفلسفة والنقد فلم يتجاوز اللعب إلى المسائلة، ولم يعرف خفة بورخيس اللاهي مثله بالألنا والأنت والذات والآخر والأزمنة المتضمنة. فمن أين تظل تتبع هذه الفتنة غير ناضبة؟

ربما من مشاطرتنا لدرويش ذاكرته الإيقاعية، حيث قام جمهوره على الأرجح بتجاوز التباس المضامين والأفكار الدرويشية وارتباكمها أحياناً إلى «بيت القصيد»، أي قيام درويش بمنح لفتنا من جديد إيقاعاً يضاهي إرثنا القديم، علياً وأبا الطيب وأبا تمام.. أدخل درويش كلامنا كله، آلاف المفردات وصولاً إلى «الموابيل»، إلى معجمه الشعري، ومنحها شرف التذبذب على موجة اللغة المقدسة، أما يعني ذلك أيضاً شرفنا المصنون من جديد؟ مع درويش يعاود الأحفاد الشعور بشرعية أنسابهم الرفيعة.

هناك أيضاً بيت آخر للقصيد لدى الشاعر، الذي ما أنصفه مستوى وقلة ما أنسد غناءً من شعره (باستثناء مارسيل خليفة الذي أطلقته كلمات درويش بقدر ما حملها

ربما) وضعف الألحان التي حاولت مجاراة تدفقه (ولنا في ما غنى خالد الهبر أو أصالة نصري، أو ماجدة الرومي من شعره أمثلة على مثل هذا الضعف المتكلف). محمود درويش هو أيضاً صائغ شعارات، في مسيرة العرب التي باتت تخزل إلى ظاهرة. بالشعار يصنع درويش موقفاً، ويفدو الشعر طرفاً وصاحب موقع سياسي، ويصبح أيضاً صوتاً للكثيرين من بيننا. من «سجل، أنا عربي» ونبرتها السجالية، إلى «حاصر حصارك»، أو «آخر جوا من أرضنا، من برينا، من بحرنا، من قمنا، من ملتنا، من جرنا»، وصولاً إلى «أنت، منذ الآن، غيرك» و«على هذه الأرض ما يستحق الحياة».

غير أن في شعارات محمود درويش ما يتجاوز صنمياً الشعار في المظاهر، ليستمد قوته من حقيقة الشعر، أي من نسبته وإسناده إلى حياة وتجربة وقامة تقوم بانتزاع ماسة الشعر من مس الحياة باللغة.

مرة ثانية، نقع، وراء رنين الكلمات القوي كচنج آسيوي، على الحياة والحاضر. في هذا التقاطع ربما سرّ ألق درويش الذي لن يخبو، لأن تيار العيش الساري في عروقه كان من القوة أن اقتلع جواهر كثيرة من لجج اللغة، وأن عظمة تجربته الفردية الإنسانية، والتي هي تجربة شعب كامل يبحث عن اسمه و«ينزف وطنًا»، ستظل تخيم على الشعر في بلادنا ظلاً يحارب الظلم، وفتنة تقائل الفتنة، ونبذًا مصهوراً بشمس تلوح وراء نظارتيه.

* * *

خلع قلبه ورحل

سناء الجاك

رحل محمود درويش قبل نهاية الأسبوع. سلم قلبه وعاد أدراجه من غرفة باردة في أحد مستشفيات هيوستن.

نوابنا كانوا يناقشون البيان الوزاري.

إسرائيل كانت تقلع المعابر مع قطاع غزة.

سفارة الولايات المتحدة في بيروت كانت تعلن أنها في صدد تسهيل هجرة المزيد من العراقيين.

دفن صاحب «سجل، أنا عربي» في رام الله مع جائزة ترضية. أما الهوية حيث يذكر العمر والجنس ولون الشعر فهي في انتظار أجل غير مسمى. فليقع سعيداً في قبره الذي يطل على القدس.

السلطة الفلسطينية أعلنت الحداد ثلاثة أيام. قامت بالواجب الكلاسيكي. كذلك العرب من المحيط إلى الخليج.

عفواً، ليس كل العرب. قام بالواجب حفنة من الذين سيضيعون يوماً بعد يوم أكثر مما هم ضائعون. وكما في كل وداع، هبّوا وصفقوا للراحل الكبير. وذرفوا ما طاب لهم من الحبر.

هذه الحفنة، على ما يبدو، هي آخر من تبقى من سلالة الشعوب التي تجيد الرثاء. فالمسافة بين القضية والمقاومة جعلت «الأرض خارج أرضها». وجعلت القضية خارج المقاومة.

قبل فعل الموت كإشهار لا بد منه، كان الفلسطينيون يحاولون الهروب من جحيم غزة إلى أتون إسرائيل.

قبل موته أحصى الرجل ضحايا حروب الإخوة. وكالعادة وجد أن عددهم أكبر من ضحايا العدوان الغاشم.

كانت كل أسباب الموت متوافرة من دون حاجة إلى جسد منهك أو قلب يفاوض ليعلن استقالته.

غادر محمود درويش طاولة المفاوضات. ترك قلبه وحيداً في غرفة باردة وفي غربة باردة.

لعله غادر إلى غربته الأخيرة ليتوقف حيث يستطيع. ففي أرض الوطن الموعود لا

مكان للتوقف. الأمكانة مخصصة فقط للدفن.

بين موته ودفنه كانت رواتب الموظفين الفلسطينيين التابعين للسلطة تحاول المرور من الضفة إلى غزة.

وكانت الحكومة اللبنانية تستمد الثقة من جلسات شتم ماراثونية.

الماراثونات الإخراجية لمهرولة الثقة، كانت قد حصدت ما تيسر من حروب الإخوة. الضحايا الذين سقطوا على طريق الضغط والابتزاز كانوا السبيل الوحيد للتعبير عن الديمقراطية.

ربما انفجر قلب محمود درويش من دون مساهمة المرض وهو يتابع هذا الكم من الديمقراطية القاتلة حيث يكون الديكتاتور غائباً أو متوارياً خلف الباب.

قد يؤلف قصيدة عن التقادف الثقافي الذي يتبادله اللبنانيون عندما يتوقفون قسراً عن التبادل الدموي كما هي الحال في فلسطين أو العراق.

قد يحجم عن القصيدة التي سيقرأها كل من منتحلي الوطنية في كتابه.

شعب فلسطين عندما شرذم الكتب حصド العاصفة.

ما دامت الكتب تتضطىء فسيبقي الحصاد عواصف وأعاصير.

لم يعد هناك من يقول: «أنا أنت في الكلمات / يجمعنا كتاب واحد / لي ما عليك من الرماد، ولم نكن في الظل إلا شاهدين ضحيتين / قصیدتين / قصیرتين / عن الطبيعة، ريثما ينهي ولیمته الخراب».

لم يعد هناك من يقول. لم يعد في الحناجر وعلى الألسن إلا معزوفة التخوين والرفض، سواء في لبنان أو في العراق أو فلسطين. لم يعد في الأيدي إلا صواعق التفجير.

ولّى زمن البن دقية عندما هلّ موسم التصفيات في ساحات «أنا أو لا أحد».

الغرير أنه في غياب الديكتاتور كلُّ يقرأ في كتابه. الغرير أن الكتاب الواحد لا نحمله إلا مرغمين مصمومين. نحمله ولا نقرأ. نحفظه عن ظهر قلب ولا نقرأ.

الرجل خل قلبه ورحل مديرأ ظهره لعجلة الحياة التي تدور. وكل من يدور فيها يقرأ
في كتابه.

العجلة لا تدور. نحن ندور في حلقة مفرغة.

ويفي كل دورة يسقط واحد ليتم استبداله بأخر من حملة مشاريع الحقد
والعنصرية.

نحن ندور في فراغنا والآخرون يذهبون.

يذهبون. يرحلون. يقفلون عنا حياتهم.

ويبقى تبادل إطلاق النار بين منطقة المنكوبين وجبل محسن.

ويبقى صراع المنكوبين على النفوذ حجة لoward مشروع الدولة الفلسطينية.

وتبقى معارض الموت مفتوحة على مصاريعها للاستقواء على الداخل.

لم يعد يمكن التجييش بأرخص من الجنة.

لا لزوم للسؤال: «ماذا بعد الموت؟».

هم يحفظون «خريطة الفردوس أكثر من كتاب الأرض».

هم لا يسألون: «ماذا سنفعل قبل هذا الموت؟».

لا تزال حيواتهم «حصصا من الصحراء مختلفا عليها بين آلهة العقار».

الأرض بضاعة كاسدة. كما أن «البلاد تبعد الآن عن بابها النبوى». البلاد تجاوزت
الأبواب النبوية.

فتحت على حسابها فردوسا وجهنم من حواضر كل بيت.

هل يعقل بعد هذا كله أن يبقى محمود درويش على قيد الحياة؟ هل يعقل أن يطلب
من الموت أن يعود سالماً؟

هذه المرة كان لا بد من غنيمة. هذه المرة لم يكن من داع لانتظار أسباب الرحيل.

صحيح أن شيئاً لم يتغير حتى يموت محمود درويش.
ربما لأن شيئاً لم يتغير. وربما ربما لن يتغير.
كان يجب أن يموت.

* * *

المساء ما قبل الأخير

ديمة الشكر

ليل العروس رام الله لا يشبهه ليل. كلنا أمام الشاشة الصغيرة، نطل على أهل المكان
كي نرى عن كثب، كيف يقرأ محمود درويش الشعر في مكانه. هو عالي كالرمح، على كتفيه
ثلاثة عصافير تعزف على العود، من حوله قلوب فلسطينية تخفق بفرح نادر واستثنائي،
وحياله نتسمر نحن أمام الشاشة الصغيرة، متربقين الهدايا.

«بالزنبق امتلا الهواء كأنّ موسيقى ستصدح»، قول محمود درويش في إحدى
قصائده الأخيرة غير المنشورة بعد، فيهنمر الإيقاع ملتبساً بنبض القلوب. ثمة صوت
للحب إذاً، ونستطيع سماعه من وراء الشاشة الصغيرة، مثلما سنستطيع رؤيته عندما
تُشر القصيدة.

مع درويش تتبادل الحواس وظائفها، فنرى الإيقاع ينبع من يديه، تتحرّك في الهواء
فتتسع السماء. ونشاهد الكلمات تطير أعلى وأبعد ثم لا تحط إلا في قلوبنا، لأنّ هذا
الزواج بين الكلمات والإيقاع ليس إلا صوت الشاعر من قلبه، حين يقرأ في مكانه.

صوت محمود درويش هو قلبه الذي لم يتوقف عن الخفقان. إن أحداً لا يقرأ الشعر
مثله، فالكلمات تحيا بنبضه، وتناسب وتنمايل بجرس سحري شخصي، ثم تندفع وتنهمر
كنهر يتلون بما يفيض من خيال آسر، يضفي على معانيها معنى عربي النبر صافياً.

حين يمترّج صوته بأوتار العود في ليل رام الله، تتغير الموسيقى وتنقلب الأدوار، بين
النغمة ورجوها، بين الإيقاع وجرسه، فلا نعرف من البدائي بينهما:

اماء يبكي، والحسى، والزعفران

والريح تبكي:

«لم يعد غدنا لنا»..

والظل يبكي خلف هستيريا حسان

مسه وتر، وضاق به المدى

بين المدى والهاوية،

فاختار قوس العنفوان.

ليل العروس رام الله لا يشبهه ليل. حين امتزج صوته بأوتار العود في القصيدة الأخيرة في المساء ما قبل الأخير، اتسعت رام الله فكانها الدنيا، وشعّ زهر اللوز و«انحرض الضباب عن التلال».

* * *

مختارات

من أعمال

ممدوح درويش

عن المنفى.. آخر نص كتبه ولم ينشر في كتاب

محمود درويش

للمنفى أسماء كثيرة ووجهان، داخليٌّ وخارجيٌّ. المنفى الداخلي هو غربة المرء عن مجتمعه وثقافته، وتأمل عميق في الذات، بسبب اختلاف منظوره عن العالم وعن معنى وجوده عن منظور الآخرين، لذلك يشعر بأنه مختلف وغريب، وهنا، لا تكون للمنفى حدود مكانية. إنه مقيم في الذات المحرومة من حريتها الشخصية في التفكير والتعبير، بسبب إكراه السلطة السياسية أو سلطة التقاليد. يحدث هذا في المكان المضاد، تعريفاً للمنفى. يحدث هذا داخل الوطن.

المنفى الخارجي هو انفصال المرء عن فضاء مرجعي، عن مكانه الأول وعن جغرافيته العاطفية. إنه انقطاع حاد في السيرة، وشرح عميق في الإيقاع، هنا، يحمل المنفي كلَّ عناصر تكوينه: الطفولة، المشاهد الطبيعية، الذاكرة، الذكريات، مراجعات اللغة، دفاعاً عن خصوصيته وهويته، ويأخذ التعبير عن حنينه إلى الوطن شكل الصلاة للمقدس. هنا يُطُور المنفي اختلافه عن الآخرين لأنَّه يخشى الاندماج والنسيان. ويعيش على الهاشمِ الواسع بين « هنا » و« هناك » يرى أنَّ أرضه البعيدة هي الصلبة، وأنَّ أرض الآخرين غريبة ورخوة.

المنفي هو اللامُنْتَمِي بامتياز. لا ينتمي إلى أي مكان خارج ذاكرته الأولى. تصبح الذاكرة بلاداً وهوية، وتتحول محتويات الذاكرة إلى معبدات. وهكذا يضخم المنفي جماليات بلاده ويُضفي عليها صفات الفردوس المفقود. وحيث ينظر إلى التاريخ بغضب لا يتساءل: هل أنا ابنُ التاريخ، أم ضحيَّته فقط؟

يحدث ذلك عندما يكون المنفى إجبارياً، بسبب الحرب أو الكوارث الطبيعية أو الاضطهاد السياسي أو الاحتلال أو التطهير العرقي.

وهناك منفى اختياري، حيث يبحث المنفى عن شروط حياة أخرى.. عن أفق جديد. أو عن حالة من العزلة والتأمل في الأعلى والأقصى، واحتبار قدرة الذات على المغامرة والخروج من ذاتها إلى المجهول، والانحراف في التجربة الإنسانية، باعتبار الوجود الإنساني كله شكلاً من أشكال المنفى، منذ أن عوقبنا نحن أحفاد حواء وأدم بالتاريخ!

وهناك أدباء اختاروا المنفى لتكون المسافة بينهم وبين ماضيهم مرآة لرؤيتها أوضح لأنفسهم وأمكنتهم. وهناك أدباء، اختاروا المنفى اللغوي بحثاً عن حضور أكبر في ثقافات اللغات الأكثر انتشاراً.. أو للانتقام من السيد بلغته السائدة.

وهناك أدباء لم يجدوا مكاناً أفضل من المنفى للدمج بين غربتهم الذاتية وغربة الإنسان المعاصر، فاخترعوا المنفى للتعبير عن الضياع البشري. وأقعونا أيضاً بأن أدب المنفى عابر للحدود الثقافية، وقدر على صهر التجربة الإنسانية في بوتقة واحدة تعبيراً عن تفاعل الثقافات. ودفعونا إلى التساؤل من جديد عن مفهوم «الأدب الوطني» وعن مفهوم «الأدب العالمي» في آن واحد. هؤلاء الأدباء ألغوا الحدود، وانتصروا على خطر المنفى، وأثروا هويتهم الثقافية بتعديدية المكونات.

لكن، إذا كان الحظ قد حالف مواهب هؤلاء الأدباء، ووفر لهم طريقة لتطوير التجارب الأدبية الإنسانية، فإن الأمر لا ينطبق على جميع المنفيين، فليسوا كلهם كتاباً.

لذلك، ليس من حق الكاتب أن ينسى البؤس والآلام والكوارث التي يعيش فيها الملايين من اللاجئين والمنفيين والمهجرين والمشردين، المحرومين من حق العودة إلى بلادهم من ناحية، والمحرومين من حقوق المواطننة في البلدان التي يقيمون فيها، من ناحية أخرى. إنهم بشر عائمون مهمشون، مقتلون.. لا يستطيعون النظر إلى أمام، لأن المستقبل يخيفهم. ولا يستطيعون العودة إلى وراء لأن الماضي يبتعد. إنهم يدورون حول حاضرهم دون أن يجدوه، في ضواحي البؤس الخالية من الرحمة والأمل.

وفي حالتنا الفلسطينية، تعرضت أكتيرية الشعب الفلسطيني إلى جريمة الاقتلاع والتهجير والمنفي منذ ستين عاماً. ما زال الملايين من اللاجئين يعيشون في مخيمات المناية والدياسبورا، محرومين من شروط الحياة الأولية ومن الحقوق المدنية، ومحرومين من حق العودة. وعندما تدمر مخيماتهم، وهذا ما يحدث في كل حرب صغيرة أو كبيرة، يبحثون عن مأوى مؤقت في انتظار العودة لا إلى الوطن.. بل إلى مأوى سابق أو لاحق.

ومن المفارقات المأسوية، أن الكثيرين من الفلسطينيين الذين يعيشون في بلادهم الأصلية، ما زالوا يعيشون في مخيمات لاجئين، لأنهم صاروا لاجئين في بلادهم بعدما هُدمت قراهم وصودرت أراضيهم، وأقيمت عليها مستوطنات إسرائيلية. إنهم مرشحون لأن يكونوا هنوداً حمراً من طراز جديد. يُطّلون على حياتهم التي يحياها الآخرون، على ماضيهم الجالس أمامهم دون أن يتمكنوا من زيارة لدزف بعض الدموع أو لتبادل الغناء الحزين. هنا، يصبح المنفى في الوطن أقسى وأشدّ سادية.

الاحتلال منفى. يبدأ منفى الفلسطيني منذ الصباح الباكر: منذ أن يفتح النافذة حواجز عسكرية. جنود. ومستوطنات.

والحدود منفى. فلم تعرف أرض صغيرة أخرى مثل هذا العدد الهائل من الحدود بين الفرد ومحيطة. حدود ثابتة وحدود متنقلة بين خطوتين. حدود حمولة على شاحنات أو على سيارات جيب. حدود بين القرية والقرية. وأحياناً بين الشارع والشارع. وهي دائماً حدود بين الإنسان وحقه في أن يحيا حياة عادلة. حدود تجعل الحياة الطبيعية مُعجزة يومية. والجدار منفى. جدار لا يفصل الفلسطينيين عن الإسرائيليين.. بل يفصل الفلسطينيين عن الفلسطينيين وعن أرضهم. جدار لا يفصل بين التاريخ والخرافة.. بل يوحّدهما بامتياز.

غياب الحرية منفى، وغياب السلام منفى. ليس المنفى دائماً طريقاً أو سفراً. إنه انسداد الأفق بالضباب الكثيف. فلا شيء يبشرنا بأن الأمل ليس داءً لن نشفى منه. نحن نُولد في منفى، ويولد فينا المنفى. ولا يُعزّينا أن يُقال إن أرض البشر كُلّها منفى، لكي نضع منفاناً في مقوله أدبية.

منذ طفولتي عشت تجربة المنفى في الوطن، وعشت تجربة المنفى الخارجي. وصرت لاجئاً في بلادي وخارجها. وعشت تجربة السجن. السجن أيضاً منفى. في المنفى الداخلي حاولت أن أحrr نفسي بالكلمات. وفي المنفى الخارجي حاولت أن أحrr عودتي بالكلمات. صارت الكلمات طريقاً وجسراً، وربما مكان إقامة. وحين عدت، مجازاً، كان المنفى الخارجي يختلط مع المنفى الداخلي، لأنّه صار جزءاً من توكوني الشعري، بل لأنّه كان كذلك واقعياً.

لم تكن المسافة بين المنفى الداخلي والخارجي مرئية تماماً. في المنفى الخارجي أدركت كم أنا قريب من بعيد.. كم أن «هنا» هي «هناك»، وكم أن «هناك» هي «هنا».

لم يعد أَيُّ شيء عاماً من فرط ما يمسُّ الشخصي. ولم أعرف أَيّنا هو المهاجر: نحن أم الوطن. لأن الوطن فينا، بتفاصيل مشهده الطبيعي، تتطور صورته بمفهوم نقشه المنفى. من هنا، سَيَفِسِرُ كل شيء بضدّه. وستحلُّ القصيدة محل الواقع. ستحاول أن تلملم شظايا المكان. وستمنحني اللغة القدرة على إعادة تشكيل عالمي وعلى محاولة ترويض المنفى. وهكذا، كلما طال منفي الشاعر توطدت إقامته في اللغة، وصارت وطنه المجازي.. صارت وسليته وجهره معًا، وصارت بيته الذي يدافع عنه به.

الابتعاد عن الوطن، بوصفه منبع الإلهام وطفولة اللغة، قد يُدمِّر الشاعر. فهذا الابتعاد هو امتحان عسير للقدرة على اختراع اللغة مع مكان جديد، واحتراع صداقة مع حياة لسنا مؤهلين لها، والمشي على شوارع لا نعرفهاً، والتكييف مع مناخ مختلف، والسكنى في حيٍ لا تربطنا فيها علاقة ببائع الخبز والصيدلية والمطعم ومفسلة الثياب. وباختصار، هو تدريب الذات على أن تولد من نفسها بلا مساعدة، وأن تستعد لمواجهة الموت وحدها. ولكن، إذا لم يُدمِّر المنفى ستصبح أقوى، لأنك استخدمت طاقاتك القصوى وحريرتك الداخلية لتألف أو تجد مساواةً ما، بل لتصالح نفسك، ولتفوقُ عليها وعلى الخسارة. وعندما، قد يسألوك أحدُ ما: لو لا المنفى، هل كنتُ سأسمع إليك؟ لن تعرف كيف تُجيب. وقد تقول: لو لا تلك الأرض التي ولدتُ عليها ومنها، هل كنتُ ما أنا عليه اليوم؟ هل كنتَ ستسألني؟

للمنفى أسماء كثيرة، ومصائر مدمرة قد لا ينجو منها إلا بعض الأفراد الذين لا يُشكّلون القاعدة. أما أنا، فقد احتلّني الوطن في المنفى. واحتلّني المنفى في الوطن.. ولم يعودا واضحين في ضباب المعنى. لكنني أعرف أنني لن أكون فرداً حرّاً إلا إذا تحرّرت بلادي. وعندما تتحرّر بلادي، لن أحجل من تقديم بعض كلمات الشكر للمنفى.

* * *

(*) كتب محمود درويش هذا النص في نيسان (أبريل) من العام ٢٠٠٨م ونشرته «المجلة الثقافية» التي تصدر عن الجامعة الأردنية. والمجلة أكاديمية، محدودة الانتشار.

الحياة.. حتى آخر قطرة

وإن قيل لي ثانية : ستموت اليوم،
فماذا تفعل ؟ لن أحتج إلى مهلة للرد :
إذا غلبني الوسن نمت . وإذا كنتُ
ظمآن شربت . وإذا كنتُ أكتب ، فقد
يعجبني ما أكتب وأتجاهل السؤال . وإذا
كنت أتناول طعام الغداء ، أضفت إلى
شريحة اللحم المشوية قليلاً من الخردل
والفلفل . وإذا كنتُ أحلق ، فقد أجرح
شحمة ذنبي . وإذا كنتُ أقبل صديقتي ،
التهمت شفتيها كحبة تين . وإذا كنت
أقرأ فقررت عن بعض الصفحات . وإذا
كنتُ أقشر البصل ذرقتُ بعض الدموع .
وإذا كنتُ أمشي واصلتُ المشي بإيقاع
أبطأ . وإذا كنتُ موجوداً ، كما أنا الآن ،
فلن أفكّر بالعدم . وإذا لم أكن موجوداً ،
فلن يعنيني الأمر . وإذا كنتُ أستمع إلى
موسيقى موزارت ، اقتربتُ من حيز

الملائكة. وإذا كنتُ نائماً بقيتُ نائماً
وحالماً وهائماً بالغاردينيا. وإذا كنتُ
أضحك اختصرتُ صحكتي إلى النصف احتراماً
للخبر. فماذا بوسعي أن أفعل؟ مادا
بوسعي أن أفعل غير ذلك، حتى لو
كنتُ أشجع من أحمق، وأقوى من
هرقل؟

من ديوان (أثر الفراشة)

* * *

۱۰

دنیاً رفَّ على الأفاق من سُرُّ
وشرفةٌ في جبين الشَّمس تنفتح!
لي السماء.. وعندِي في ملاعبها
عرشةُ الشعر.. والأحلام والمرح?
لي النجوم، أضاميماً منمقة
بها أغاريد عمري البكر تتشَّحُ
عمري طموح إلى الأبعاد مندفع
حدوده.. زرقةُ الأفاق تكتسحُ
وحضرة.. حصدتْ مليون رابية
صَلَى الربيع عليهما.. ظلَّ ينسِرُ
يُفتَّقُ الحب في جنبي أنهره
وفي حنين شبابي يطفرُ القدرُ
قصائدِي نزفتْ ألوانَ ملحمة..
في كل مفصل حرف عشَّـنـ القزح
أنا صديك يا أطياف لا تسلي

وجاءني الصبح يا أوهام أخيالي
موتي! فقصة شعبي البؤس.. والبرح
تلك الحرارة تصلي.. والصلب على

أبوابنا، قَدَرْ.. والناس ما برحوا
أوْدُ لو طرت نحو الشّمس أحملها
لَامَة تشتتني الحَقُّ الَّذِي جرحا
أوْدُ لو طرت.. عصفورة أنا غرد
زوادتي الحَب.. والآلْوان.. والفرح
قلبي.. الملايين في قلبي لها غرف
أصلاعها خصل الضوء الذي سفحوا
على شفاهي صفاء اللحن منهنمر
فألف ألف هزار في فمي صدحوا
أوْدُ لو شربته أمة نذرت
لتصمت أيامها.. والليل منظر
للبائعين على صحراء غربتهم
لم يعرفوا الورد مذراحتوا.. ومذنحووا
على خطفهم تنام الشّمس كابية
يارحمة الشّمس! لواطلالهم لمحوا
لكتني، وجناح الشّعر يحملني،
بلا جناح.. دمي في الشوك منسفح
وسوف أبقى أروي من نزيف دمي
حكاية البعث.. والمجد الذي ذبحوا
فتكتسي كلاماتي ريش أجنهة
وتطعم الريح ليلاً.. تحته زرحووا
وأستعيد..

مداانا خاطر عبق

بـشـرـفـة فيـ جـبـينـ الشـمـسـ تـنـفـتـحـ
لـنـاـ النـجـومـ أـضـامـيـمـ مـأـمـنـقـةـ
بـهـاـ أـنـاشـيـدـ شـعـبـيـ الـحـيـ.. تـتـشـحـ
قـصـائـدـيـ نـزـفـتـ إـعـصـارـ مـلـحـمـةـ
تـقـوـلـ لـلـمـجـدـ: اـشـرـبـ؟ عـنـدـنـاـ الـقـدـحـ

من ديوان (عصافير بلا أجنة)

* * *

أغنية ليست خضرا،

من بلادي

في بلادي..

حيث لم يخفق شراع السنديباد
حالاً، يحمل سلاً من أحاديث الجهاد
وحكايات عن الأبطال

والشمس التي خلف الوهاد

حيث لم تخطر بليل من ليالي شهرزاد

حيث لم يطلع عليها الفجر.
لم يبسط لها بيض الآيادي

في بلادي..

مقبرات النور والنوار..

ينبوع الحداد

حرفنا مضطهد الألوان،
مغلولاً ينادي!

خنقوه! عصروا منه لهيبه

جردوه من إطارات العذوبة

ضغطوه فاحترق!

وانفلق!

حرفنا قد صار جرحاً سابع فيه الشفق

يعقد الأزهار في صمت وحصلات الحق!

ومواعيد مع الفجر تنادي..

للعصافير التي ضاعت وراء أفق بلادي

حيث ألت.. أهملت أشعارها،

حينما ضيّعها ليل البعد

يسكت العصفور لكن ليس ينسى لحظه

سيغني.. سينادي

عندما يزهـر زيتون بلـادي !
عندما تغسل أمطار السماء
بقع السـل، وأشواك القضاـء ..
وخرافات تذـلـ الكـبرـيـاء ..
من قـلـوبـ الجـبـنـاءـ.

في بلـادي ..

فتحـواـ الجـرـحـ، وـقـالـواـ : يـقـفـلـ !
أـسـكـتـوهـ .. خـدـرـوـهـ ..
لـفـلـفـوـهـ بـالـضـبـابـ
عـلـمـوـهـ الصـمـتـ .. تـشـرـينـ العـذـابـ
وـصـحـاـ لـلـصـمـتـ، وـقـالـ :
فـيـ بلـاديـ، فـيـ بلـادـ النـاسـ، فـيـ كـلـ بلـادـ
يـسـكـتـ الجـرـحـ، وـلـاـ يـنـدـمـلـ
آـمـنـ الجـرـحـ بـمـسـتـقـبـلـهـ،
أـيـ شـيـءـ مـاـلـهـ مـسـتـقـبـلـ !

حيـثـ يـسـقـيـ منـ دـمـاءـ الـأـغـنـيـاتـ
فـيـ الـبـسـاطـيـنـ الـتـيـ جـفـ بـهـ لـونـ الـحـيـاةـ
وـتـغـنـيـ الـقـبـرـاتـ ..
وـالـعـصـافـيرـ الـتـيـ عـادـتـ، وـعـادـتـ لـلـحـيـاةـ !!

من ديوان (عصافير بلا أجنة)

* * *

كنت لا أزال صغيرا

«قصة الطفل اللاجئ الذي لا يصرخ بلاده»

حدثوني! علني أذكر شيئاً
من بلادي.. عابقاً في شفتيّا
أنا لا أذكر « أيام المها »
فأعيدها صدى في أذنيا
وأعيدها نداء صارخاً
في شفاهي، وأعيدها دويّاً!
أنا لا أذكر رهنا، لكنها
أمل يغرس دنیاً أبويا
ووميضرن ساخن في أعين
صمتها ينطق شعراً عبقرياً
وحديث من عجوز، ورؤى
ية ظاث.. توقف الإيمان فيها
وانتفاضات قلوب حية
وانطلاق يزرع الفجر السنّيا
أنا لا أذكر رهنا؛ لكنها
صور مزروعة في مقلتيّا!

* * *

حدثوني عن بلادي! إنها
 حلم يغمر آفاق حياتي!
 عن كروم رحبة مثل المدى
 وحقل طيبات ناضجات..
 ترقص الشمس على آفاقها
 والعصافير «، ويُزقّ زلاقات
 حدثوني عن عشاشر رطبة
 بعثرتها الريح في كل الجهات
 عن حفييف التوت في ساحتنا
 .. عن عبير في ذرانا الملهمات
 حدثوني! أنا قلبي بيدر
 فارغ! حن لضم السنبلاط
 أملاوه من حكايات بلادي!
 إنها أروع ما في الأغانيات
 ذكروني! أنا لا يشبعني
 أبد الدهر حديث الذكريات

* * *

الربى الخضراء في صوتكم
 بحّة؛ قد جرح الليل صداتها
 وحقل الراوز في أعماقكم
 شهقة، يختصر البؤس أساها

والـذرى الشـماء في أعيـنكم
 دمـعة عـذراء تبـكي من سـلاها
 أصـحـيـحـ قدـسـلاـ الـبعـدـ ذـرـاتـ؟
 أصـحـيـحـ مـاتـ فيـ القـلـبـ هـواـهـ؟
 قـسـماـ بـالـبـؤـسـ فيـ تـارـيـخـناـ!
 لمـ يـزـلـ يـنـسـابـ فيـ القـلـبـ نـداـهاـ
 نـحنـ لـوـلـانـشـقةـ مـنـ طـيـبـهاـ
 نـحنـ لـوـلـاقـطـراتـ مـنـ غـنـاـهاـ
 نـحـتـسـيـهـاـ مـنـ بـعـيدـ،ـ مـنـ فـمـ
 الرـيـحـ الـتـيـ تـعـبـرـ مـنـ فـوقـ مـدـاهـاـ
 قـسـماـ بـالـخـبـزـ،ـ أـغـلـىـ أـمـلـ
 لـبـطـونـ قـطـطـعـ الجـمـوعـ حـشـاهـ؟
 قـسـماـ بـالـلـيلـ فيـ أـيـامـناـ
 بـقـلـوبـ نـزـفـ الـحـزـنـ دـمـاهـاـ
 لـطـرـحـنـاـ فيـ الدـجـىـ آـمـالـنـاـ!
 وـنـفـثـنـاـ عـمـرـنـاـ،ـ آـهـاـ،ـ وـآـهـاـ!
 حـدـثـونـيـ!ـ عـلـ شـوـقـيـ يـتـضـخـمـ?
 عـلـ بـرـكـانـ لـهـ يـبـيـ يـتـسـمـ?
 حـدـثـونـيـ،ـ وـأـمـ لـأـوـانـفـسـيـ لـظـىـ
 حـدـثـونـيـ!ـ عـلـ جـرـحـيـ يـتـكـلمـ?
 هـاتـفـ يـصـرـخـ بـيـ مـنـ فـعـلـاـ
 مـنـ بـلـادـيـ:ـ أـيـهـاـ الـابـنـ تـقـحـمـ

هاتفي صرخ بي من أرضها
 مستغيناً: أيها النائي، تقدم!

 هاتف زلزل مني أضاعي
 فيه ذكري، فيه إصرار مسموم

 لا تحذّث! حسب نفسي أنها
 جندة حمراء من نار جهنم!

 لا تلمني! أشعل الحقد دمي
 وحنيني في عروقي يتضخم!

 لا تلمني إنها أرضي تبكي
 أطريق الصمت والألم تألم؟!

 إنها أمي، ولا أعرفها
 أيها الأفق الذي حولي تضرم!

 أنا جيل، لست وحدي شائراً
 قد تعاهدنا على أن نتقدم!

 كل من فينا صمم ودفائر
 ونداء: إننا للجرح بلا سِم!!

من ديوان (عصافير بلا أجنة)

* * *

أغنية كبيرة

إلى فيروز

صوتك الشفاف.. كم لف وكم لف حكايا
عن مشاويير شباب.. وصبايات صبايا
في الضفاف الازرق.. ترويها الرمال
والظلال..

في البساتين التي مدت إلى الشمس هديه
وعلى الدرب إلى العين.. تغنيها صبيه
صوتوك الشفاف.. كم لف شراع السندياد
يعبر الأبعاد في غيبة.. عبر البحار
يغزل الزرقة لحناً بين أضلاع فؤاد
يحمل الشوق الذي يكوي بلادي
لطيور.. تتغذى انتظار..

خلف أبعاد البحار

بوحه الصافي أضاميم سلام وداد
يحمل الورد الذي نسييه من نور ونار
مساكين ينادون النهار

يهرقون الدم والبسمات من أجل النهار
ويموتون لكي يحييا الصغار!..
صوتوك الشفاف.. يا جنح السنونو
يحفظ التذكار.. يرويه كما شاء الحنين
كم على ضفاته ناحت عيون. وعيون

كحل الليل على أهدابها ظل انكسار
 تتلوى.. تترقب
 تتلظى.. تتلهب.. تتدرب
 كيف يأتيها انتضار
 صوتك الإنسان كم علمتنا درس انتصار
 وأكلنا الليل والأشواك من أجل الصباح
 آه ما أغلى الصباح!
 حينما يحيا على أفكارنا
 عندما نعطيه من أشعارنا
 -دون أن نبصره- كل كفاح
 حينما يسطو علينا الليل والسل المباح

* * *

صوتك العملاق كم يحتم في وجه السدود
 يجرح الأسلام.. يأتينا سلاً من ورود
 يزرع النور على قبر الشهيد
 أية خليه.. أشعليه.. ابعشه من جديد!..
 صوتك الشفاف في الأكواخ يسري في الخيام
 قطرات من حنان وسلام
 يلثم الأطفال والنور المشرد
 يتلوى.. يتنهد
 يتلظى ويعرّب
 زوبعات من لهيب وضرام

كيف لا؟

خطوات الفجر تاهت في الظلام
وذوى الزيتون وانهار السلام..

* * *

وأتنى الزنزانة السوداء.. ونادى
وتدفق

نهر نار جمل الشمس رسالته
أنت يا شمس لنا للثائرين!
أيها الليل من الغيظ تمزق!

واستفاق الطيبون

* * *

صوتك الشفاف.. كم لف شراع السندياد
ورسا في كل شط.. وببلاد

تحمل التذكرة والتاريخ والدعم هديه

من بلاد عربيه

لبلاد عربيه

في الليالي الوطنية

يجمع الجرح بلاطي العربيه

وأساطير من الظلمات.. تلقينها إلى قاع البحار
في قم التمساح والحيتان.. في قاع البحار

غن عنها يا شراع السندياد

عندما ترسو على شط بلاطي!

من ديوان (عصافير بلا أجنحة)

* * *

أطفالنا والربيع

أطفالنا حملوا السلال،
ليعبئوها بالغلال
هذا الربيع مبرعم فوق التلال
بسماته نبتت تعاشبياً على صدر الحياة
وتفتق الأزهار للدنيا خطاه
كل الحياة،
تهتز في كف الربيع، تحس إحساس الربيع
الشمس حانية، تقبلنا وتمسح من محاجرنا الدموع
لا فرق عند الشمس؟
كل الناس ترضعهم ضياء؟
ومنی، وأفراحاً وضاء
وحديقة الأحلام تزخر بالظلال وبالرواء
أغنية الدوري، ووسوسة السنونو، والحياة
كل الحياة؛
لا فرق عند الشمس، تشرب من ينابيع الضياء؟

* * *

أطفالنا حملوا السلال
عند الصبح، ليعبئوها بالغلال
عشباً، أصاماً مما من الأزهار، عقداً من جمال
بوجوههم أمل، وفي أحداقيهم يبكي سؤال
اسيان في قلق ابتهال

وتوسل نادى، وأغرقه التداء:
يا أنت! يا زهر الربيع!
صديقنا، زهر الربيع!
تعبت خطانا في طريقك، كاد يسبقنا المساء
أنسيتنا؟ أنسىت لون عيوننا؟
أنسيت عمر حنيننا؟
ولنا حكايات على كرم الصباح
مشكوكة بقلوبنا
مزوجة بجبينا
بشتائل الورد الذي صرعته أقدام الرياح..
أنسيتنا؟ أنسىت لعبتنا القديمه؟
عند الحواكير الكريمه!..
تحت العريشة .. عند جذع التوتة الحيري البتيمه!
وعلى السطوح، على نوافذ دارنا
أنسيتها؟
هي بعض أحجار تصب الليل في تذكارنا
وتذهباً للفجر في أفكارنا
يا أنت يا زهر الربيع
صديقنا زهر الربيع
جئناك من ليل الخيام
عساك تحمل من ربيع بلادنا بعض السلام
لا شيء يزرع في جوانحنا السلام
كتحية من أرضنا، يحبوا على فمها كلام
حكاية كانت، ولطفها الظلام
كانت لنا أرض ودار

ومضى الزمان بنا ودار
وانهار.. وانطمس النهار..
في جوّ خيمتنا المخمّس بالدموع
بتنهادات من فم صلّى وصام عليه!..

حرمان وجوع!..

* * *

أطفالنا عادوا، وفي أيديهم تبكي السلال
ليس الربيع ربيعهم، ليست لهم تلك الغلال
بستانهم مهجورة أعشاشه.. دنيا.. سعال
يسطوا عليه الشوك، والدم، والوبال
عادوا، وفي أحداقهم حرمان أعوام طوال
أقدامهم في الطين حافية، وأعينهم سؤال
عن موعد في ليل غربتهم فإن الليل طال
أطفالنا المتشردون بلا نعال.

الصائدون، فكل درب للضلال
المطأون، فليس غير الذلّ، ليس سوى الهراء
من أجلهم، من أجل موعدهم تعلمت النضال
حتى يعود ربيعهم حتى يعودوا بالسلال
ملائمة من كل أنواع الغلال
فالشمس للأطفال والغد والحقيقة والخيال

من ديوان (عصافير بلا أجنة)

* * *

إلى أمي ..

«من لاجئ في لبنان»

عيناك يا أمي .. وآلاف النجوم .. وطفلتان
وجذوع زيتون .. يشقةها التلهف والحنان
دنيا شرود متعب، ضاقت بها طرق الزمان
من أجلها صليت حق الصبح: أحرقت اللسان

وبكينت يا أماء، أعصابي أنا بباب الدموع!
قالوا لقاوتك في الربيع، وجاء يا أمي الربيع
لا فرق غير اللون يا أماء في الكون الوسيع
وهم مواعيد الربيع بلا حنوك.. واللوع؟ ..

أمهات يا بستان أيام الطفولة والوداد! ..
إن كان في الدنيا لهيب لا يصير إلى رماد
فعواطضي لك أنت يا أماء بركان اتقاد
يا لون أيامي! أيدركني الأقارب في بلادي

أنا في الشمال أعيش يا أماه وعداً وانتظار
فلا تشهد الأحزان إني ما عرفت لها قرار
أنا في الشمال ظلت أبكي الليل.. أنتظر النهار
زوابطي ذكرى حنانك في دمي أبداً أوار
أنا في انتظار الصبح يحملني إليك قطارة
عصفور أشواق ينتفريشه منقاره
وقسح في تذكرة عشه ساعة أفكار
عش تعلق في أنامل سروة أزراره

آمنت يا أماه بالغد والصبح.. وبالكفاح
آمنت باليزيتون والنوار.. يرسم بارتياح
آمنت بالجرح الذي شد الجراح إلى الجراح
آمنت أن أنصب بين يديك في نهر الصبح

من ديوان (عصافير بلا أجنة)

* * *

رسالة أنثوية

يا شاعراً غنى لنا أشعاره وتفننا
فتسألقت برشاقة وبخفة شرفتنا
فاعشوشبست أستارها، وتبرعمت آفاقنا
وتتسابقت زمر العصافير الطليقة نحونا
نيسان أغراه النشيد.. فجاء طفلاً أرعننا
يعدو على آفاقنا يهوى ويغزل أغصنا
وبراعماً شقراء كالحلمات.. تررضع طيبنا

* * *

يا شاعراً غنى لنا أشعاره.. وتفننا
أهدى لنا عقد النجوم قصيدة.. أهدى لنا
والأفق أمطره ندى عذباً.. وسار ولؤنا
أبياته تشكيلاً من كل لحن دندنا
مجبولة من خشخاشات الفل في بستاننا
من رفقات حمامه بيضاء فوق سطوحنا
من تمتمات نسيمة.. مررت على سرواتنا
من همس عشابات غريبات على جدراننا

أبياته حملت لنا قشًا لتبني موطننا
عشًا من الحب الدافئ على نوافذ حيناً
ورمت هناك نجمة حمراء مثل شفاهنا
وزنابقاً خضراء أو زرقاء مثل عيوننا
العش أصبح خيمة للحب تجمع شملنا!

* * *

يا شاعراً غنى لنا أشعاره.. فأنها جنا
لولا أغانيك المثيرة ما حسدنا بعضاً
ولما تلفتت العيون إلى كنوز صدورنا
فتعمال واحصد خيرنا لم ننس فضلك عندنا
دع عنك هفحة العبير.. وهمس أنسام المنى
إنا هنا في الانتظار.. تعال لون عمرنا
سو النهد قصيدة شقراء وانشد معلنا
هي في انتظارك جذوة حرق ستور حريرنا
ضاقت بها.. وتذمرت من وهجها حلماتنا
فبكـت.. وبـلت الدـموع البيـض صـدـريـاتـنا
واستـنـجـدتـ بـكـ فـاقـتـربـ
واطـفـيـ لـظـيـ شـهـواتـنا
واـفـرـكـ كـمـاـ شـئـتـ النـهـودـ.. بـخـفـةـ مـتـفـنـنا

بقصيدة تبقى تدغدغنا.. وتصنع مجدنا

يا شاعراً غنى لنا أشعاره.. وتفتنا

أبياته اتخذت لها أكبادنا مستوطنا

من ديوان (عصافير بلا أجنة)

* * *

رسالة حب

حبيبي؟
زَوَادِتِي فِي غُربِتِي
رسالَة.. وَمَقْلَتَانْ تَبْسَمَانْ
فِي كُلِّ حَرْفٍ تَبْسَمَانْ.. تَشْرَقَانْ
وَتَرْسَمَانْ.. الْبَحْرُ وَالْمَدِينَه
وَحَضْرَه مَبْثُوثَه عَلَى فَمِ الرِّسَالَهِ الْحَزِينَه
أَقْرَؤُهَا.. أَحَبَّ مِنْ حُرُوفِهَا
وَمِنْ صَدِّي رَفِيفَهَا
النَّبِيَّنْ.. وَالْحَنَانْ
وَالْوَهَم.. وَالْحَرْمَانْ
لَا شَيْءٌ يَا وَحِيدَتِي فِي الْحَبَّ كَالْحَرْمَانْ!
.. وَأَغْمَضَ الْعَيْنَيْنِ يَا عَصْفُورَتِي بَنْشُوهَا
لَكِي أَرَاكِ.. كَيْ أَرَاكِ فِي الْخَيَالِ
تَرْنِيمَه مَا خَطَرْتِ.. مَا خَطَرْتِ بِبَالِ
كَتَبْتَهَا.. وَقَدْ تَدَلَّى الشَّالِ.. كَالسُّؤَالِ
يَسَّالُ عَنْ حَصْتَه فِي سَحْبَه الْمَوَالِ..

.. عن صحتي في البعد.. في الجبال
في قرية مشلوحة الظلال
في مدرج السفوح والتلال..
ويرشح العبير.. والحنين.. والسؤال
ويخمر الورق
بالفل.. والنعنع.. والحبق
وسلحة الشفق..
.. وأغمض العينين في أغفاء
لا تعرفُ الزمان
.. تكفر بالزمان?
تروح بي.. تجيء بي كخاطر في خاطر الكمان?
لكي أراك.. كي أراك في الخيال
- لا شيء يا حبيبتي في الحب كالخيال! -
أعيش في مفاصل الحروف
أغيب في تدويرة الحروف
ما أكرم الحروف من يديك. يا حرمانِ الملهوف
تذَر في أعصابي النغم
تذَر بلا حساب.. طيب الالم
في كل عرق منعروقي مشور النغم

.. وأغمض العينين ثم أفتح .. وأمرح

وأفتح السماء لي أنا .. وأفتح

وتفرح النجوم بي وأفرح

ما أقرب النجوم! ما أسهلاها يا مطعم!

فيها الرقي والسجر في يدي

وخارتم الشبيك واللبيك في يدي ..

زوايدي رسالة .. فهي لدى مصحف

وفرحة تنتعش

وعلبة من أنجم .. ونسمة ترفرف ..

تهفهف

حبيبتي!

يا وردة في رئتي!

أنا هنا .. والشمس يا عزيزتي!

عريةة صفراء

والأفق كرم أزرق .. معلق

على ذرى جبالنا الزرقاء ..

أنا هنا أحذث الصباح والمساء

وأهرق الأشعار

وأحبك الأزرار فيها .. أحبك الأزرار ..

فهل تراها تعبر الأسوار..

مجنحات.. تنقر الشباك نقرتين. نقرتين

لكي تقول إنني هناك بين بين!

مجرى مشتاق

وعالي أشواق

وصحتي لا بأس بها.. لكن عالي أشواق

من ديوان (عصافير بلا أجنة)

* * *

بطاقة الهوية

سَجْلٌ!

أَنَا عَرَبِي

وَرْقَم بَطَاقَتِي خَمْسُونَ أَلْفٌ

وَأَطْفَالِي ثَمَانِيَّةُ

وَتَاسِعُهُمْ.. سِيَّاْتِي بَعْدَ صِيفٍ!

فَهَلْ تَغْضِبُ؟

* * *

سَجْلٌ!

أَنَا عَرَبِي

وَأَعْمَلُ مَعَ رَفَاقِ الْكَدْحِ فِي مَحْجَرٍ

وَأَطْفَالِي ثَمَانِيَّةُ

أَسْلُ لَهُمْ رَغِيفَ الْخَبْزِ،

وَالْأَثْوَابَ وَالدَّفَّتَرَ

مِنَ الصَّخْرِ..

وَلَا أَتُوَسِّلُ الصَّدَقَاتِ مِنْ بَابِكَ

وَلَا أَصْفَرُ

أَمَامَ بِلَاطِ أَعْتَابِكَ

فَهَلْ تَغْضِبُ

سَجْلٌ!

أَنَا عَرَبِي

أَنَا اسْمُ بِلَاطِ لَقَبِ

صَبُورٌ فِي بِلَادِ كُلِّ مَا فِيهَا

يعيش بفورة الغضب

جذوري..

قبل ميلاد الزمان رست

و قبل تفتح الحقب

و قبل السرو والزيتون

.. و قبل ترعرع الشعب

أبي.. من أسرة المحراث

لا من سادة نجبا!

و جدي كان فلاحا

بلا حسب.. ولا نسب!

وبיתי، كوخ ناطور

من الأعواود والقصب

فهل ترضيك منزلتي؟

أنا اسم بلا لقب!

* * *

سِجْلُ؟

أنا عربي

ولون الشعر.. فحمي

ولون العين..بني

وميزاتي:

على رأسي عقال فوق كوفييه

وكفي صلبة كالصخر..

تحمّش من يلامسها

وأطيب ما أحب من الطعام

الزيت والزعتر

وعنوانني:

أنا من قرية عزلاء.. منسيه

شوارعها بلا أسماء
وكل رجالها.. في الحقل والمحجر

* * *

فهل تخضب؟
سجّل!

أنا عربي
سلبت كروم أجدادي
وأرضاً كنت أفلحها
أنا وجميع أولادي
ولم تترك لنا.. ولكل أحفادي
سوى هذه الصخور..
فهل ستأخذُها
حكومتكم.. كما قيلا؟!
إذن؟

سجل.. برأس الصفحة الأولى
أنا لا أكره الناس
ولا أسطو على أحد
ولكنني.. إذا ما جعت
أكل لحم مفترضبي
حذار.. حذار.. من جوعي
ومن غضبي!!

من ديوان (أوراق الزيتون)

* * *

وعاد .. في كفن!!

- ١ -

يحكون في بلادنا
يحكون في شجنْ
عن صاحبي الذي مضى
وعاد في كفن
كان اسمه ..
لا تذكروا اسمه!
خلوه في قلوبنا ..
لا تدعوا الكلمة
تضيع في الهواء، كالرماد ..
خلوه جرحاً راعفاً.. لا يعرف الضماد
طريقه إليه ..
أخاف يا أحبتني.. أخاف يا أيتام ..
أخاف أن ننساه بين زحمة الأسماء
أخاف أن يذوب في زوابع الشتاء!
أخاف أن تنام في قلوبنا
جراحتنا ..
أخاف أن تنام !!

- ٢ -

العمر.. عمر برم لا يذكر المطر..
لم يبك تحت شرفة القمر
لم يوقف الساعات بالسهر ..

وَمَا تَدَاعَتْ عِنْدَ حَائِطٍ يَدَاهُ ..
وَلَمْ تَسَافِرْ خَلْفَ خَيْطٍ شَهْوَةً .. عَيْنَاهُ!
وَلَمْ يُقْبَلْ حَلْوَةً ..

لَمْ يَعْرِفْ الْفَزْلَ
غَيْرَ أَغَانِي مَطْرُبٍ ضَيْعَهُ الْأَمْلَ
وَلَمْ يَقُلْ لِحَلْوَةٍ: اللَّهُ!
إِلَّا مَرْتَينِ!

لَمْ تَلْتَفِتْ إِلَيْهِ مَا أَعْطَتَهُ إِلَّا طَرْفُ عَيْنٍ
كَانَ الْفَتَى صَغِيرًا ..
فَغَابَ عَنْ طَرِيقِهَا
وَلَمْ يَفْكُرْ بِالْهُوَى كَثِيرًا ..!

- ٣ -

يَحْكُونَ فِي بَلَادِنَا
يَحْكُونَ فِي شَجَنَ
عَنْ صَاحِبِي الَّذِي مَضَى
وَعَادَ فِي كَفْنَ
مَا قَالَ حِينَ زَغَرَتْ خَطَاهُ خَلْفَ الْبَابِ
لَامِهُ: الْوَدَاعُ!
مَا قَالَ لِلْأَحَبَابِ .. لِلْأَصْحَابِ:
مَوْعِدُنَا غَدَاءً
وَلَمْ يَضْعِ رسَالَةً .. كَعَادَةُ الْمَسَافِرِينَ
تَقُولُ: إِنِّي عَائِدٌ، وَتُسْكُنُ الظَّنُونَ
وَلَمْ يَخُطِّ كَلْمَهُ ..
تُضْيِئُ لَيْلَ أَمْهَ الَّتِي ..
تَخَاطِبُ السَّمَاءَ وَالْأَشْيَاءَ،

تقول يا وسادة السرير?
 يا حقيبة الثياب!
 يا ليل! يا نجوم! يا إله! يا سحاب!
 أما رأيتم شارداً.. عيناه نجمتان؟
 يداه سلطان من ريحان
 وصدره وسادة النجوم والقمر
 وشعره أرجوحة للريح والزهر!
 أما رأيتم شارداً
 مسافراً لا يحسن السفر!
 راح بلا زوادة، من يطعم الفتى
 إن جاع في طريقه؟
 من يرحم الغريب؟
 قلبي عليه من غواص الدروب!
 قلبي عليك يا فتى.. يا ولداه!
 قولوا لها، يا ليل! يا نجوم!
 يا دروب! يا سحاب!
 قولوا لها: لن تحملني الجواب
 فالجرح فوق الدمع.. فوق الحزن
 والعذاب!
 لن تحملني.. لن تصبرني كثيراً
 لأنه..
 لأنه مات، ولم يزل فتى غرييراً!

- ٤ -

يا أمه!
 لا تقلعي الدموع من جذورها!

للدموع يا والدتي جذور،
 تخاطب المساء كل يوم:
 تتقول: يا قافلة المساء!
 من أين تعبرين؟
 غُصّت دروب الموت.. حين سدها
 المسافرون
 سُدّت دروب الحزن.. لو وقفت لحظتين
 لحظتين!
 لتمسحِي الجبين والعينين
 وتحملني من دمعنا تذكار
 لم قضوا من قبلنا.. أحبابنا المهاجرين
 يسقون بعد الموت من دموعنا.. تذكار!
 يا أمه!

لا تقلعي الدموع من جذورها
 خلي بيئر القلب دمعتين!
 قد يموت في غد أبوه.. أو أخوه
 أو صديقه أنا
 خلي لنا..

للميتين في غد لو دمعتين.. دمعتين!

-٥-

يحكون في بلادنا عن صاحبي الكثيرة
 كيف مضى ولم يعد كعهده نضيرا
 حرائق الرصاص في وجناته
 وصدره.. وجهه..
 لا تشرعوا الأمورا!

أنا رأيت جرحة
حذقت في أبعاده كثيرا..
«قلبي على أطفالنا»
وكل أم تحضن السرير!
يا أصدقاء الراحل البعيد
لا تسألوا: متى يعود
لا تسألوا كثيراً
بل اسألوا: متى
يستيقظ الرجال!

من ديوان (أوراق الزيتون)

* * *

عن الصمود

- ١ -

لويذكر الزيتون غارسه

لصار الزيت دمعا!

يا حكمة الأجداد!

لو من لحمنا نعطيك درعا!

لكن سهل الريح،

لا يعطي عبيد الريح زرعا!

فالم نصفي السمع للخطباء،

والنيران جوعي؟

إنا سنقلع بالرموش

الشوك والاحزان.. قلعا!

والم نحمل عارنا وصلينا!

والكون يسعى..

سنظل في الزيتون خضراته،

و حول الأرض درعا!!

أنا نحب الورد،

لڪنَا نحب القمع أكثر

ونحب عطر الورد،

لكن السنايل منه أظهر

فاحموا سنايكل من الأعصار

بِالْقَدْمِ الْمَسْمُرِ

هاتوا السياج من الصدور..

من الصدور، فكيف يكسر؟

النار تلتهم الحقول الضارعات،

وأنت تسهر؟

اقض على عنق السنابل

مثلاً عانقتَ خنزير؟

الأرض، والفلام، والآخر،

.. تقدیر کف کیل

هذى الأقانيم الثلاثة،

کف تقدیر؟

من ديوان (أوراق الزيتون)

* * *

عاشق من فلسطين

عيونكِ، شوكةٌ في القلب
توجعني.. وأعبدُها!
وأحимиها من الريح
وأغمدها وراء الليل والأوجاع.. أغمدها
فيُشعل جرحها ضوء المصايب
ويجعل حاضري غدّها
أعزَّ علىَيْ من روحي!
وأنسيٌ: بعد حينٍ.. في لقاء العين بالعين
بأنا مرأةٌ كنا، وراء الباب.. اثنين!!..
كلامك.. كان أغتنيةً
وكنتُ أحارُل الإنشارُ
ولكن الشقاء أحاط بالشفة الربيعية.
كلامكِ، كالسنوون، طار من بيتي
فها جر بابُ منزلنا؛ وعتبتنا الخريفية
وراءك.. حيث شاء الشوقُ.
وانكسرت مرايانا

فصار الحزن أثفين

وللمنا شظايا الصوت..

لم نتقن سوى مَرثيَّةِ الوطنِ!

سنزرعها معاً في صدر قيثارِ

و فوق سطوح نكتبنا، سنعزفها

لأقمارٍ.. مُشوَّهَةٍ، وأحجارٍ

ولكنني نسيت.. نسيت يا مجاهلة الصوتِ:

رحيلك أصداً القيثار.. أم صمتِي؟!

* * *

رأيتاك أمس في الميناء

مسافرة بلا أهل.. بلا زادِ

ركضت إليك كالأيتامِ..

أسائل حكمة الأجدادِ:

«لماذا تُسحبُ البيارةُ الخضراءُ

إلى سجن، إلى منفى، إلى ميناءٍ

وتبقى، رغم رحلتها

ورغم روائح الأملالح والأشواقِ،

تبقي دائماً خضراء؟

وأكتب في مذكرتي :

أحب البرتقال . وأكره الميناء

وأردد في مذكرتي ..

على الميناء

وقفت .. وكانت الدنيا عيون شتاء

وقشر البرتقال لنا .. وخلفي كانت الصحراء !

* * *

رأيتاك في جبال الشوك

راغبة بلا أغمام

مطاردة ، وفي الأطلال ..

وكنت حديقتي ، وأنا غريب الدار

أدق الباب يا قلبي

على قلبي ..

يقوم الباب والشباك والإسمنت والأحجار

رأيتاك في خوابي الماء والسمح

محطمـة .. رأيتاك في مقاهي الليل خادمة

رأيتاك في شعاع الدمع والجرح ..

وأنت الرئة الأخرى بصدرـي ..

أنت أنت الصوت في شفتي

وأنت الماء أنت النار!

* * *

رأيتك عند باب الكهف.. عند الغار

معلقة على حبل الغسيل ثياب أيتامك

رأيتك في المواقد.. في الشوارع..

في الزرائب.. في دم الشمس

رأيتك في أغاني اليتم والبؤس؟

رأيتك ملء ملح البحر والرمل

وكنت جميلة كالأرض.. كالأطفال.. كالفل؟

وأقسمُ:

من رموش العين سوف أخيط منديلا

وانقش فوقه شعرًا لعينيك.

واسماً حين أستقيه فواداً ذاب ترتيلًا..

يمد عرائش الآييك..

سأكتب جملة أغلى من الشهداء والقبل:

«فلسطينية كانت.. ولم تزل!»

* * *

فتحت الباب والشباك في ليل الأعاصير

على قمر تصلب في ثيالينا

وقلت لليلتي: دوري؟

وراء الليل والسور

فلي وعد مع الكلمات والنور

وأنت حديقتي العذراء.. ما دامت أغانينا

سيوفاً حين نشرعها

وأنت وفية كالقمح.. مادامت أغانينا

سماداً حين نزرعها

وأنت كنخلة في الذهن

ما انكسرت لعاصفة وحطاب

وما جزت ضفائرها

وحوش البيد والغاب..

ولكني أنا المنفي خلف السور والباب

خذيني تحت عينيك

خذيني، أينما كنت

خذيني، كييفما كنت

أرد إلى لون الوجه والبدن

وضوء القلب والعين

وملح الخبر واللحن

وطعم الأرض.. والوطن؟

خذيني تحت عينيكِ

خذيني لوحة لوزية في كوخ حسراتِ

خذيني آية من سفر مأساتي

خذيني لعبة.. حجراً من البيتِ

ليذكر جيلنا الآتي

مساربهم.. إلى البيتِ؟

* * *

فلسطينية العينين والوشم

فلسطينية الاسم

فلسطينية الأحلام والهم

فلسطينية المنديل والقدمين والجسم

فلسطينية الكلمات والصمت

فلسطينية الصوت

فلسطينية الميلاد والموت

حملتك في دفاتري القديمة

نار أشعاري

حملتك زاد أسفاري

وباسنك، صحت في الوديان:

خيول الروم!.. أعرفها

وإن يتبدل الميدان!

حذراً.. حذراً..

من البرق الذي صكته أغنيتي على الصوان

أنا زين الشباب، وفارس الفرسان

أنا.. ومحطم الأوثان..

حدود الشام أزرعها

قصائد تطلق العقبان!

وباسنك، صحت بالأعداء:

كلي لحمي إذا ما نمت يا ديدان

فبيض التمل لا يلد النسور..

وبيبة الأفعى..

يحبئ قشرها ثعبان!

خيول الروم.. أعرفها

وأعرف قبلها أني..

أنا زين الشباب، وفارس الفرسان!..

من ديوان (عاشق من فلسطين)

* * *

إلى أمي

أحنُ إلى خبز أمي
وقهوة أمي.. ولمسة أمي..
وتتكبرُ في الطفولة يوماً على صدر يومِ
وأعشق عمرِي لأنني
إذا مُتُّ،
أخجل من دمعِ أمي!
خذيني، إذا عدت يوماً
وشاحاً لهذبِكْ
وغطي عظامِي بعشبِ
تعمد من طهرِ كعبَكْ
وشدِّي وثاقِي.. بخصلة شعرِ
بخيطِ يلوح في ذيل ثوبك..
حساني أصير لها
إلهًا أصير
إذا ما لمست قرارَة قلبك!
ضعيني، إذا ما رجعتُ

وقداً بتنور نارك..

وحبل غسيل على سطح دارك

لاني فقدت الوقوف بدون صلاة نهارك

هرمت، فردي نجوم الطفولة حتى أشارك

صغار العصافير

درب الرجوع.. لعش انتظارك!

من ديوان (عاشق من فلسطين)

* * *

أبي

غضّ طرفاً عن القمر

وانحنى يحفر التراب

وصلى..

سماء بلا مطر،

ونهاني عن السفر؟

أشعل البرق أوديه

كان فيها أبي

يربي الحجارة

من قديم.. ويخلق الأشجار

جلده يندف الندى

يُدُّه تورق الحجر

- فبكي الأفق أغنيه:

- كان اوديس فارساً..

كان في البيت أرغفة

ونبيذ، وأعطيه

وخيول، وأحذيه

وابي، قال مرة

حين صلى على حجرٍ

غض طرفاً عن القمر

واحدر البحر.. والسفر؟

يوم كان الإله يجلد عبداً

قلت: يا ناس: نكفرُ

فروى لي أبي.. وطأطاً زنده:

في حوار مع العذاب

كان أیوب يشكُّ

خالق الدود.. والسحاب؟

خلق الجرح لي أنا

لاميت.. ولا صنمْ

فدع الجرح والألم

وأعنتي على الندم؟

مر في الأفق كوكب

نازلا.. نازلا

وكان قميصي

بين نار، وبين ريح

وعيوني تفكُّ

برسوم على التراب

وابي قال مره :

الذى ماله وطن

ماله في الثرى ضريح

.. ونهانى عن السفر!

من ديوان (عاشق من فلسطين)

* * *

صلاة أخيرة

يُخَيِّلُ لِيْ أَنْ عَمْرِيْ قَصِيرٌ
وَأَنِّي عَلَى الْأَرْضِ سَايِحٌ
وَأَنْ صَدِيقَةَ قَلْبِيْ الْكَسِيرِ
تَخُونُ، إِذَا غَبَّتْ عَنْهَا
وَتَشَرِّبُ خَمْرًا
وَتَكْتُبُ شِعْرًا
لِغَيْرِيْ،
لَأَنِّي عَلَى الْأَرْضِ سَايِحٌ
يُخَيِّلُ لِيْ أَنْ خَنْجَرَ غَدِيرٍ
سِيَحْفَرُ ظَهْرِيْ
فَتَكْتُبُ إِحْدَى الْجَرَائِدِ:
«كَانَ يَجَاهِدُ»
وَيَحْزُنُ أَهْلِيْ وَجِيرَانِنَا
وَيَفْرَحُ أَعْدَاؤُنَا
وَبَعْدَ شَهْوَرٍ قَلِيلَةٍ

يقولون : كان؟

يُخَيِّلُ لِي أَنْ شِعْرِي الْحَزِينُ

وَهَذِي الْمَرَاثِي، سَتَصْبَحُ ذَكْرِي

وَأَنْ أَغَانِي الْفَرَحِ

وَقَوْسُ قَزْحِ

سِينَشِدَهَا آخْرُونِ

وَأَنْ فَمِي سُوفٍ يَبْقَى مَدْمُى

وَمَغْمُى

عَلَيْهِ، عَلَى الرَّمْلِ وَالْعَوْسَجِ

فَشَكْرًا مَنْ يَحْمِلُونِ

تَوَابِيتُ أَمْوَاتِهِمْ؟

وَعَفْوًا مِنَ الْمُبَصِّرِينِ

أَمَامِي لَاقْتَةُ النَّجْمِ

فِي لَيْلَةِ الْمَدْلَجِ؟

يُخَيِّلُ لِي يَا صَلَبِ بَلَادِي

سَتَحْرَقُ يَوْمًا

وَتَصْبَحُ ذَكْرِي وَوَشَمًا

وَهِينَ سَيْنَزَلُ عَنْكَ رَمَادِي

ستضحك عين القدر

وتغمز: ماتا معاً

لوأني، لوأني

أقبل حتى الحجر

وأهتف: لم تبق إلا بلادي

بلادـي؟ يا طفـلة عـبدة

تموت القيود على رجـلـها

لتـأتـي قـيـود جـديـدـه

مـتـى نـشـرـب الـكـأس نـخـبـكـ

حتـى ولوـيـفـ قـصـيـدـهـ؟

فـضـرـعـون مـاتـ

وـنـيـرـون مـاتـ

وـكـل السـبـاـيـا بـبـابـلـ

حـادـت إـلـيـها الـحـيـاةـ؟

مـتـى نـشـرـب الـكـأس نـخـبـكـ

حتـى ولوـيـفـ الـأـخـانـيـ

أـيـا مـهـرـة يـمـتـطـيـهـا طـغـةـ الزـمـانـ

وـتـفـلـتـ مـنـا

من الزمن الأول

متى يا دعاء الضحى الم قبل؟!

دعوني أقبلها

دعوني.. دعوني

أصلٍ لها

هذه المهرة الجامحة

فقد كسرت ظهر جدي

ورجل أبي

هذه المهرة الجامحة

دعوني.. أقبلها

دعوني.. أدللها

فلم تبق عندي

سوى نغمه نائمه

دعوني.. أودعها..

هذه الجارحة؟

دعوني أقبلها قطعه قطعه

دعوني أوشوشها كلمه كلمه :

- لجامك هذا.. دمي

وسرجاك هذا.. دمي

إلى أين أنت إذن رائحه
أنا قد وصلت إلى حفرة
وأنت أماماً.. أماماً
إلى أين؟

يا مهرتي الجامحة!

يخيل لي أن بحر الرماد
سينبت بعدي
نبيذا وقمحاً
وأني لن أطعنه
لأنني بظلمة لحدى
وحيد مع الجمجمه
ولكنني سوف أمضي
ويفي شفتني بسمة منعنه
لأنني صنعت مع الآخرين
خميرة أيامنا القادمه
وأخشاب مركبنا في بحار الرماد

يخيل لي أن عمري قصير
وأني على الأرض سائح

ولو بقيت في دمي

نبضة واحدة

تعيد الحياة إلى

لو أنني

أفارق شوك مسالكنا الصاعد

لقلت. ادفنوني حالاً

أنا تؤام القمة الماردة !!

من ديوان (عاشق من فلسطين)

* * *

يُوْمَيَات جَرْح فَلَسْطِينِي

(مُهَدَّدَة إِلَّا فَدْوَفْ طَوْقَان)

-١-

نَحْن يَقْبَلُونَا مِن التَّذَكَارِ
فَالْكَرْمَلُ فِينَا
وَعَلَى أَهْدَابِنَا عَشْبُ الْجَلِيلِ
لَا تَقُولِي: لَيْتَنَا نَرَكَضْ كَالنَّهَرِ إِلَيْهَا،
لَا تَقُولِي!
نَحْن يَقْبَلُونَا مِن لَحْمِ بَلَادِنَا.. هِيَ فِينَا!

-٢-

لَم نَكُن قَبْلَ حَزِيرَانَ كَأَفْرَاخِ الْحَمَامِ
وَلَذَا، لَم يَتَفَتَّ حَبَنَا بَيْنَ السَّلاسلِ
نَحْن، يَا أَخْتَاهُ، مِنْ عَشَرِينَ عَامًّا
نَحْن لَا نَكْتُبْ أَشْعَارًا،
وَلَكُنَا نَقَاتِلْ.

-٣-

ذَلِكُ الظُّلُلُ الَّذِي يَسْقُطُ فِي عَيْنِيَكَ
شَيْطَانُ إِلَهِ
جَاءَ مِنْ شَهْرِ حَزِيرَانَ
لَكِي يَعْصِبْ بِالشَّمْسِ الْجَبَاهِ
إِنَّهُ لَوْنُ شَهِيدٍ
إِنَّهُ طَعْمُ صَلَةِ

إنه يقتل أو يحيى،
ويفي الحالين: آه!

- ٤ -

أول الليل على عينيك، كان
في فوادي، قطرة من آخر الليل الطويل
والذى يجمعنا، الساعة، في هذا المكان
شارع العودة
من عصر النبول.

- ٥ -

صوتك الليلة،
سکین وجرح وضماد
ونعاس جاء من صمت الضحايا
أين أهلي؟
خرجوا من خيمة المنفى،
وعادوا مرة أخرى سبايا

- ٦ -

كلمات الحب لم تصدا، ولكن الحبيب
واقع في الأسر- يا حبي الذي حملني
شرفات خلعتها الريح..
أحتاب ببيوت
وذنوب.

لم يسع قلبي سوى عينيك،

في يوم من الأيام،
والآن أختي بالوطن!

-٧-

وعرفنا ما الذي يجعل صوت القبره
خنجرًا يلمع في وجه الغزاه
وعرفنا ما الذي يجعل صمت المقبره
مهرجاناً.. وبساتين حياء!

-٨-

عندما كنت تغنين، رأيت الشرفات
تهجر الجدران
والساحة تمتد إلى خصر الجبل
لم نكن نسمع موسيقى،
ولا نبصر لون الكلمات
كان في الغرفة مليون بطل!

-٩-

في دمي، من وجهه، صيف
ونبض مستعار.
عدت خجلان إلى البيت،
فقد خر على جرحه.. شهيداً
كان مأوى ليلة الميلاد،
كان الانتظار
وأنا أقطف من ذكراه.. عيداً!

-١٠-

الندى والثار عيناه،
إذ ازدلت اقتراباً منه غنى

وتبخرت على ساعده لحظة صمت، وصله
آه سمييه كما شئت شهيدا
إنه أجمل منا
غادر الكوخ فتى
ثم أتى، لما أتى
وجه الله!

- ١١ -

هذه الأرض التي تمتضى جلد الشهداء
تعد الصيف بقمع وكواكب
فأعديها
نحن في أحشائنا ملح وماء
وعلى أحضانها جرح.. يحارب

- ١٢ -

دمعتي في الحلق، يا أخت،
وهي في عيني نار
وتحررت من الشكوى على باب الخليفة
كل من ماتوا
ومن سوف يموتون على باب النهار
عاققوني، صنعوا مني.. قدسيه!

- ١٣ -

منزل الأحباب مهجور،
ويافا ترجمت حتى النخاع
والتي تبحث عنني
لم تجد مني سوى جبهاها
اتركي لي كل هذا الموت، يا أخت،

اتركي هذا الضياع
فأنا أضفره نجماً على تكتها!

- ١٤ -

آه يا جرحي المكابر
وطني ليس حقيقه
وأنا لست مسافر
إنني العاشق.. والأرض الحبيبه!

- ١٥ -

وإذا استرسلت في الذكرى!
نما في جبهتي عشب الندم
وتحسرت على شيء بعيد
وإذا استسلمت للشوق،
تبنيت أسطير العبيد
وأنا آثرت أن أجعل من صوتي حصاة
ومن الصخر نغم!

- ١٦ -

جبهتي لا تحمل الظل،
وظلي لا أراه
وأنا أبصق في الجرح الذي
لا يشع الليل جباء!
خبئي الدمعة للعيد
فلن بكى سوى من فرح
ولنسِّ الموت في الساحة
عرساً.. وحياة!

- ١٧ -

وترعرعت على الجرح، وما قلت لأمي
ما الذي يجعلها في الليل خيمه
أنا ما ضيعت ينبوعي وعنواني واسمي
ولذا أبصرت في أسمائها
مليون نجمة!

- ١٨ -

رأيتني سوداء،
والميناء تابوت
وظهيري قنطره
يا خريف العالم المنهاز فينا
يا ربيع العالم المولود فينا
زهرتي حمراء،
والميناء مفتوح،
وقلبي شجره!

- ١٩ -

لغتي صوت خرير الماء
في نهر الزوابع
ومرايا الشمس والحنطة
في ساحة حرب
ربما أخطأت في التعبير أحياناً
ولكن كنت - لا أخجل - رائع
عندما استبدلت بالقاموس قلبي!

- ٢٠ -

كان لا بد من الأعداء
كي أعرف أنا توأمان؟
كان لا بد من الريح
لكي تسكن جذع السنديان؟
ولو أن السيد المصلوب لم يكبر على عرش الصليب
ظل طفلاً ضائعاً للجرح.. جبان

- ٢١ -

لك عندي كلمه
لم أقلها بعد،
فالظل على الشرفة يحتل القمر
وببلادي ملحمه
كنت فيها عازفاً.. صرت وتر؟

- ٢٢ -

عالِمُ الآثار مشغول بتحليل الحجارة
إنه يبحث عن عينيه في ردم الأساطير
لكي يثبت أني:
عاشر في الدرب لا عينين لي!
لا حرف في سفر الحضارة!
وأنا أزرع أشجارى، على مهلي،
وعن حبي أغنى؟

- ٢٣ -

خيمة الصيف التي.. يحملها ظهر الهزيمه
علقت نسل السلاطين
على حبل السراب

وأنا المقتول والمولود في ليل الجريمة
ها أنا ازدلت التصاقاً.. بالتراب!

- ٢٤ -

آن لي أن أبدل اللفظة بالفعل، وأن
لي أن أثبت حبي للشري والقبره
فالعسا تفترس القيثار في هذا الزمان
وأنا أصفر في المرأة،
مذ لاحت ورائي شجره!

من ديوان (يوميات جرح فلسطيني)

* * *

نَدَاءٌ مِّنَ الْقَبْرِ

- ١ -

أَنَا.. عُمُرُ مُوتِي ثَمَانِي سِنِينِ

وَعُمُرُ أَبِي مِثْلٍ عَمْرِي..

تُناشِدُ أَحْيَاءَنَا الطَّيِّبِينَ

وَكُلُّ الَّذِينَ

يُرِيدُونَ أَن يَكْبُرُوا..

عَلَى الْأَرْضِ، لَا تَحْتَهَا!

وَأَن يَنْصَرِفَ الْقَمْحُ فِي حَقْلِهِمْ

وَهُمْ يَزْرَعُونَ، وَهُمْ يَحْصُدُونَ،

وَأَن يَخْمُرَ الْخَبْزُ فِي بَيْتِهِمْ

وَهُمْ يَخْبِزُونَ، وَهُمْ يَأْكُلُونَ؟

تُناشِدُهُمْ: لَا تَنَامُوا

لَكِي تَكْبُرُوا

عَلَى الْأَرْضِ لَا تَحْتَهَا

حَذَار.. هَذَا الشَّمْسُ دُودٌ وَطِينٌ

وَتُحْسِبُ أَعْمَارُنَا بِالْمُنْوَنِ؟

أنا.. عمرُ موتِي ثمانِي سنينَ،

وَعُمْرُ أَبِي مثُلُّ عُمْرِي!

-٢-

سَأَنْتَكُمْ: لَا نَرِيدُ

عَلَى الْقَبْرِ مَاءً وَزَهْرَا

فَلَا شَيْءٌ حَيٌّ سَوْيَ

قَطْبِيعٍ أَفَاعِ.. وَدَوْدُ!

سَأَنْتَكُمْ: لَا نَرِيدُ

ثِيَابَ حَدَادٍ

فَلَا لَوْنَ يَفِي الْقَبْرِ

إِلَّا السَّوَادُ!

سَأَنْتَكُمْ: لَا نَرِيدُ

مَوَاوِيلَ حَزْنٍ طَوِيلَهُ

فَنَحْنُ هُنَا رَاقِدُونَ

وَعُودُتُنَا مُسْتَحِيلَهُ

-٣-

سَأَنْتَكُمْ: أَنْ تَغْنِيُوا

لَأَرْضَكُمُ الْبَاقِيهُ

وَأَنْ تَغْضِبُوا

وَتَرُوْوا حَكَايَتَنَا الْقَانِيْه
لَا بَنائِكُمْ..

لِتَبْقَى عَلَى عَلَمِ الْجَرَمِيْن
دِمَانَا..

إِشَارَةَ دَرْبٍ إِلَى الْهَاوِيْه
سَأَلْنَاكُمْ أَنْ تَصْدُّوْا

الرَّصَاصُ عَنِ الْآَمْنِيْن
لِيَنْجُو أَحْيَاوْكُمْ.. وَالذِّيْن
غَدَا يَوْلِدُونْ

فَمَا زَالَ نَبْعُ الْجَرِيمَةِ ثَرَاء
أَهْيَلُوا عَلَيْهِ التُّرَابَ،
وَكَوْنُوا
عَلَى حَذَرٍ.. صَامِدِيْنْ!..

من ديوان (يوميات جرح فلسطيني)

* * *

سقوط القمر

- ١ -

ما الذي يجعل الوطن
بين عينيك.. أجمل؟
والأساطير والزمن
تتمناك منزل؟
عندما أطفأوا القمر
قتلوني..
وعندما
نبتت أصلعي شجر
كنت غيمتي وتربي.
وتحولت أنجما
عندما أطفأوا القمرا
عاشق الملح والعسل
في الشفاه الميتة
يتمناك ملحمه
لباهي بك الجبل
يتمناك ملحمه!
لم أسمّيك امرأة
سأسمّيك كل شيء
أنت عندي مفاجأة
ومرايا لكل ضوء.
لن أسمّيك امرأة!
أنت عندي أم الوطن
أم أنا الرمز فيكما؟
ولن جبهتي.. من

القبر سواكم؟
لا تموتي بلا ثمن
لا تموتى.. بلا ثمن!

-٤-

في البال أغنية
يا أخت، لم تلد
نامي..
لأكتبها..
رأيت جسمك
محمولاً على الزرد
وكان يرشح الواناً
فقلت لهم :
جسمي هناك.
فسدوا ساحة البلد
كنا صغيرين،
والأشجار عالية
وكنت أجمل من أمي
ومن بلدي..
من أين جاءوا؟
وكرم اللوز سيجه
أهلني وأهلك.
بالأشواك والكبد!
إنا نفكربالدنيا - على عجل-
فلا نرى أحداً
يبكي على أحد
وكان جسمك مسبباً
وكان فمي
يلهو بقطرة شهد
فوق وحل يدي!
في البال أغنية،

يا أخت، لم تلد
نامي.. لا حضرها
وشما على جسدي..

- ٣ -

وداعاً،

هي الريح كانت تقول،
لك : احتفظي بالجدار
ونحن غريبان، تمشي الفصول
على شفتينا ..

ولو كان صمتك نار
نعستُ على وجهها حاماً بالنهر
بالنهر الذي يسترد رمادي
غضوناً وماء وبابا
على درب أهلي ..
لكل الشوارع لون الرضا بالظر
لكل المناديل طعم الوفاء
لكل النوافذ حقل سماء
وكل الحدائق ترخي صفاترها للقمر
وأنت تقولين لي : بعد غدِّ

أعود إلى وطني
بعد غدِّ!
وداعاً،

هي الريح كانت تقول لنا
أنتما عاشقان
ونحن غريبان، كنا هنا
قريبين كنا من الموت، كنا
بعيدين عن بيتنا!

- ٤ -

بائعت الورد ياعن الظهيره
والمقاهي خاليه

ويندي تسقط عن غصن الصفيحة
مثل عصفور غريب..
كل شيء يجعل القلب يغنى
لطيور البحر،
والزرقة ليل ينتهي
حين أراها.
كيف كانت شفاتها؟
ليتني طير على شباك سجني
لأراها
لأراها!
ليتني أخرج من ظلي إليها.
 وجهها؟

لو يرسم الشيء الذي نعبده
أصبح الله مملأ
وأنا في مقلتيها
لا جئ أسقط من كوهني
إلى بحر النعاس؟

كل شيء يجعل القلب يغنى
لطيور البحر، والزرقة آثار حرائقِ
أيها العاشق؟
كن في سنوات الحزن عاشق
أنت عدنا إلى الدرب التي
تفضي إلى ساحة سجن..
كل شيء يجعل القلب يغنى؟

- ٥ -

قرأت لها أغنية
عن المطر الأول
واعطيتها وردة يابسه
من الكرمل.
وكانت مدينة كل النعاس وكل الشجر

تحاصرها بالحنين إلى كل شيء
 فتبكي!
 لماذا أنا ديك؟
 ما دام صوتي
 قنادر ذكري بعيده
 لماذا أنا ديك
 مدام شبابك بيتي
 يطل على مقبره؟!
 لعل الشوارع قالت: كفى!
 وشمس الخريف ارتدت معطفاً
 من خبار الشجر.
 وكنا ندخن تحت رذاذ المطر
 ونتنقد الشعر حين يشيع الأسى
 في قلوب البشر
 وقالت: غداً نلتقي
 في نشيد الحماس?
 وفي الليل،
 كانت مدينة كل النعاس وكل الشجر
 تحاصرني بالحنين إلى الكلمات التي
 لا تشيّع الأسى في قلوب البشر
 فأبكي.. .

- ٦ -

في رذاذ المطر الناعم
 كانت شفاتها
 وردة تنمو على جلدي،
 وكانت مقلتها
 أفقاً يمتد من أمسى
 إلى مستقبلي
 هي لي.. .

جئت إليها من وميض المنجل

وَالْأَهَازِيجُ الَّتِي تَطَلُّ مِنْ لَحْمِ أَبِي
نَاراً.. وَاهَاهَا!
كَانَ لَيْ فِي الْمَطَرِ الْأَوَّلِ،
يَا ذَاتِ الْعَيْنَ السَّودَ،
بِسْتَانٌ وَدَارٌ
كَانَ لَيْ مَعْطَفٌ صَوْفٌ
وَبِذَارِ..
كَانَ لَيْ فِي بَابِكِ الْهَادِئِ
لَيْلٌ.. وَنَهَارٌ!
سَأَلْتُنِي عَنْ مَوَاعِيدِ كَتْبَنَاهَا
عَلَى دَفَقَرْطَينِ
وَمِنَاخِ الْبَلْدِ النَّاثِي
وَجَسَرِ النَّازِحِينِ
وَعَنِ الْأَرْضِ الَّتِي تَحْمِلُهَا
فِي الْمَقْلَتَيْنِ
وَالْمَرَايَا اِنْكَسَرْتِ..
عِنْدَمَا وَدَعْتُهَا فِي مَدْخَلِ الْمِيَنَاءِ
كَانَتْ شَفَّاتَهَا
وَرَدَتِنِ!

-v-

تَائِينٍ يَوْمًا،
إِلَى جُنْيَ.. كَالسَّهْرِ
وَيَسْقُطُ الْبَابُ.
لَمْ تَسْقُطْ مَدِينَتَنَا
وَلَمْ تَهَاجِرْ سَوْيَ بَوَّابَةِ الْحَجَرِ
أَرَاكَ وَاقْفَهُ
كَالسَّرُورِ وَاقْفَهُ
فِي سَفحِ ذَاكِرَتِي

في خضرة القمر
 أراك آتية
 كالريح آتية
 والباب يسقط تحت الريح والمطر!
 رأيت كيف يموت الماء والزمنُ
 في لحظة التعب
 رأيت كيف يعيش الصخر والكفنُ
 في لحظة الغضب
 وانت تأتين من عصر الجليد إلى
 يدي التي احترقت
 من خضرة الشجر
 تأتين يوماً،
 إلى جفوني.. تأتينا!

-٨-

عندما كنت صغيراً وجميلاً
 كانت الوردة داري
 واليتابع بحاري
 (صارت الوردة جرحاً
 واليتابع دماء)
 - هل تغيرت كثيراً؟
 - ما تغيرت كثيراً
 عندما نرجع، كالريح، إلى منزلنا
 حدقني في جبهتي
 تجدي الورد نخيلاً
 واليتابع عرقٌ
 تجديني، مثلما كنتُ،
 صغيراً وجميلاً!

من ديوان (يوميات جرح فلسطيني)

* * *

موال

يِمَا مُوَيْلُ الْهَوَى
 يِمَا.. مُوَيْلِيَا
 ضَرَبَ الْخَنَاجِرُ.. وَلَا
 حُكْمَ النَّذَلِ فِيَا!
 خَسَرَتْ حَلْمًا جَمِيلًا
 عَلَى سِيَاجِ الْحَدَائِقِ
 وَكَانَ لِيَلِي طَوْيِيلًا
 وَمَا خَسَرَتِ السَّبِيلَا

x x x

لَقَدْ تَعْوَدَ كَفِي
 عَلَى جَرَاحِ الْأَمَانِي
 هَزِي يَهْدِي بِعَنْفِ
 يَنْسَابُ نَهَرُ الْأَغَانِي
 يَا أَمْ مَهْرِي وَسِيفِي!

x x x

يِمَا مُوَيْلُ الْهَوَى
 يِمَا.. مُوَيْلِيَا
 ضَرَبَ الْخَنَاجِرُ.. وَلَا
 حُكْمَ النَّذَلِ فِيَا!

x x x

يَدَاكَ فَوْقَ جَبِينِي
 تَاجِانَ مِنْ كَبْرِيَاءٍ
 إِذَا انْحَنِيَتْ، انْحَنِي
 تَلُّ، وَضَاعَتْ سَمَاءٌ
 بِقَبْلَةِ أَوْ دُعَاءٍ
 وَالْبَابُ يُوصَدُ دُونِي

x x x

كَوْنِي عَلَى شَفَتِيَا
 اسْمَأْلَكِلُ الْفَصَولِ
 لَمْ يَأْخُذُوا مِنْ يَدِيَا
 إِلَّا مِنْاخَ الْحَقَّوْلِ
 وَأَنْتَ عَنْدِي دُنيَا!

يَمَا مُوْيِلُ الْهُوَى
يَمَا.. مُوْيِلِيَا

ضَرَبَ الْخَنَاجِرُ.. وَلَا
حَكْمُ النَّذْلِ فِيهَا

x x x

فَقَلْتُ: حَبِي عَبَادِه	قَالُوا: تَحْبُّ الْجَمِيلَه؟
وَالصَّدْرُ أَغْلَى وَسَادِه	الشِّعْرُ أَحْلَى خَمِيلَه
وَالْعَرْسُ درَبْ بَطْوَلَه	

x x x

وَمَا شَرِبَتِ الْلِيَالِي	خَسِرَتْ نَحْبَ الأَضَاحِي
وَرْدُ الرِّجَالِ الرِّجَالِ	لَا بَأْسَ لَوْنُ الْجَرَاحِ
وَمَهْرَجَانُ الصَّبَاحِ	

x x x

يَمَا مُوْيِلُ الْهُوَى
يَمَا.. مُوْيِلِيَا

ضَرَبَ الْخَنَاجِرُ.. وَلَا
حَكْمُ النَّذْلِ فِيهَا

x x x

عَلَى جَبَينِ ابْتِسَامِه	الرِّيحُ تَنْعَسُ عَنْدِي
وَشَامَةُ لِكَرَامِه	وَالْقَيْدُ خَاتَمُ مَجْدِه
وَسَاعِدِي.. لِلتَّحْدِي	

x x x

طفولة المستقبل
يقول : يومي أجمل
وأنت شمسي وظلي

x x x

على يديك تصلى
وخلف جفنيك، طفلي

يَمَا مُوِيلُ الْهَوَى

يَمَا.. مُوِيلِيَا

ضرب الخناجر.. ولا

حُكْمُ النَّذْلِ فِيَا!

x x x

أم أنتما توءمان
الأرضُ، أم مقلنان
سيان سيان.. عندي

x x x

الْأَرْضُ، أَمْ أَنْتَ عَنْدِي
مِنْ مَدَّ لِلشَّمْسِ زَنْدِي؟

إِذَا خَسِرْتَ الصَّدِيقَه
وَإِنْ قَدِيتَ الْحَدِيقَه

وضاع حلم الحقيقة

x x x

شوقاً إلى شفتياكِ
خوفاً على قدميكِ
وعن دفاعي أدفع

x x x

عَنِ الْوَرَودِ أَدَافِعُ
وَعَنْ تَرَابِ الشَّوَّارِعِ

يَمَا.. مُوِيلُ الْهَوَى
يَمَا.. مُوِيلِيَا
ضرب الخناجر.. ولا
حُكْمُ النَّذْلِ فِيَا!

من ديوان (آخر الليل)

لا تسامي

عندما يسقط القمر

كالرايا المحطمـه

يكبر الظل بيننا

والأساطير تحضر

لا تسامي.. حبيـتي

جرحـنا صار أوسمـه

صار ناراً على قـمر..!

* * *

خلف شـبـاكـنا نـهـار

وذـراعـ من الرـضا

عـنـدـمـا لـفـني وـطـار

خـلـتـ

أـنـي فـرـاشـةـ

في قـنـادـيلـ جـلـنـارـ

وـشـفـاهـ من التـدـىـ

حاـورـتـني بلا حـوارـ؟

لا تسامـيـ.. حـبـيـتـيـ

خلف شـبـاكـنا نـهـارـ؟

* * *

سـقـطـ الـورـدـ منـ يـديـ

لا عـبـيرـ ولا خـدـرـ

لا تسامـيـ.. حـبـيـتـيـ

العصافير.. تنتحر
ورموشى سنابل
تشرب الليل والقدر
صوتك الحلو قبلةُ
وجناح على وتر
غضن زيتونة بكى
في المنافي على حجر
باحثًا عن أصوله
وعن الشمس والمطر
لا تنامي.. حبيبتي
العصافير تنتحر
* * *

عندما يسقط القمر
كامرايا المحطمة
يشرب الظل عارنا
ونداري فرارنا
عندما يسقط القمر
يصبح الحب ملحمه
لا تنامي.. حبيبتي
جرحنا صار أوسمه
ويدانا على الدجى
عندليب على وتر

من ديوان (آخر الليل)

* * *

أنا آت إلى ظل عينيك

أنا آت إلى ظل عينيك.. آتِ

من خيام الزمان البعيد، ومن معان السلاسلِ

أنتِ كل النساء اللواتي

ماتتْ أزواجهن.. وكل الثواكلِ

أنتِ

أنتِ العيون التي فرَّ منها الصباحِ

حين صارتْ أغاني البلايلِ

ورقاً يابساً في مهبِ الرياحِ!

أنا آت إلى ظل عينيك.. آتِ

من جلود تحاك السجاجيد منها.. ومن حدقاتِ

علقت فوق جيد الأميرة عقداً.

أنتِ بيتي ومنظاي.. أنتِ

أنتِ أرضي التي دمرتني

أنتِ أرضي التي حولتني سماء..

وأنتِ..

كل ما قيل عنك ارجال وكنبه!
لست سمراً،
لست غزالاً،
ولست الندى والنبيذ،
ولست
كوكباً طالعاً من كتاب الأغانى القديمه
عندما أرتج صوت المغنين.. كنت
لغة الدم حين تصير الشوارع غابه
وتصير العيون زجاجاً.. يصير الحنين جريمه.
لا تموتي على شُرفات الكآبه
كل لون على شفتيك احتفال
باليالي التي انصرمت.. بالنهار الذي سوف يأتي
اجعلي رقبي عتبات التحول.
أول سطر بسفر الجبال
الجبال التي أصبحت سلماً نحو موتي!
والسياط التي احترقت فوق ظهري وظهرك
سوف تبقى سؤال :
أين سمسار كل المتابره؟
أين الذي كان.. كان يلوك حجارة قبرى وقبرك.

ما الذي يجعل الكلمات عرايا؟

ما الذي يجعل الريح شوكاً، وفحم الليالي مرايا؟

ما الذي ينزع الجلد عنِّي.. ويُثقب عظمي؟

ما الذي يجعل القلب مثل القذيفه؟

وضلوع المغنين سارية للبيارق؟

ما الذي يفرش النار تحت سرير الخليفة؟

ما الذي يجعل الشفتين صواعق؟

غير حزن المصَدَد حين يرى

أخته.. أمه.. حبه

لعبة بين أيدي الجنود

وبين سماسرة الخطب الحاميه

بين نارين: نار من البيت تأتي

ونار من الصاحيه

في بعض القيود.. ويأتي

إلى الموت.. يأتي

إلى ظل عينيك.. يأتي

أنا آت إلى ظل عينيك.. آت

من كتاب الكلام المحنط فوق الشفاه المعاده

أكلت فرسي، في الطريق، جراده
مزقت جهتي، في الطريق، سحابه
صلبتي على الطريق ذبابه!
فاغيري لي..

كل هذا الهوان.. اغفري لي
انتماي إلى هامش يحترق!
واغفري لي قرابة
ربطتني بزوبعة في كؤوس الورق
واجعليني شهيد الدفاع
عن العشب
والحب
والسخرية
عن غبار الشوارع أو عن غبار الشجر
عن عيون النساء، جميع النساء
وعن حركات الحجر.
واجعليني أحب الصليب الذي لا يُحب
وأجليني بريقاً صغيراً بعينيك
حين ينام اللهب!
أنا آت إلى ظل عينيك.. آت

مثل نسر يبیعون ریش جناحهُ

ویبیعون نار جراحه

بقناع. وباعوا الوطن

بعصا يکسرون بها کلمات المغنى.

ثم قالوا : اذبحوا واذبحوا.. إنها الحرب كل التمني

قم قالوا : هي الحرب، كر وفر..

ثم فروا..

وفروا..

وفروا..

وتباھوا.. تباھوا :

أوسعوهم هجاء وشتماً، وأودوا بكل الوطن!

ثم قالوا : مغنى فلسطين خان الحقول!

- لست يا سادتي بلهوان

لم أدق الطبول

لن أقول :

نحن شمس الزمان

فارجموني بكل الشعارات يا سادتي

لست يا سادتي.. بلهوان!

حين كانت يداي السياج، و كنت حديقه

لعبوا النرد تحت ظلال النعاس

حين كانت سياط جهنم تشرب جلدي

شربوا الخمر نخب انتصار الكراسي؟

حين مرت طوابير فرسانهم في المرايا

ساومونا على بيت شعر، وقالوا:

ألهوا الخيال. كل السبايا

أقبلت أقبلت من خيام المناية

كنبوا! لم يكن جرحتنا غير منبر

للذى باعه.. باع حطين.. باع السيوف ليبني منبر

نحو مجد الكراسي؟.

أنا آت إلى ظل عينيك.. آت

من غبار الأكاديم.. آت

من قشور الأساطير. آت

أنت لي. أنت حزني وأنت الفرح

أنت جرحي وقوس قزح

أنت قيدي وحريري

أنت طيني وأسطورتي

أنت لي. أنت لي.. بجراحك

كل جرح حديقه!

أنت لي.. أنت لي.. بنواحك

كل صوت حقيقه

أنت شمسي التي تنطفئ

أنت ليلي الذي يشتعل

أنت موتي، وأنت حياتي

وساتي إلى ظل عينيك.. آتِ

وردة أزهرت في شفاه الصواعق

قبلة أينعت في دخان الحرائق

فاذكريني.. إذا ما رسمت القمر

فوق وجهي، وفوق جذوع الشجر

مثلاً تذكرين الحصى والحدائقه

إنَّ حبي وموتي حقيقه

نبتت بين عشب سطوح البيوت العتيقة

واذكريني،

كما تذكرين العناوين في فهرس الشهداء

أنا صادقت أحذية الصبية الضعفاء

أنا قاومت كلَّ عروش القياصرة الأقوباء

لم أبع مهرتي في مزاد الشعار المساوم

لَمْ أَدْقِ خَبْرَ نَائِمٍ

لَمْ أَسَاوِمْ

لَمْ أَدْقِ الطَّبُولَ لِعَرْسِ الْجَمَاجِمْ

وَأَنَا ضَائِعٌ فِيْكَ بَيْنَ الْمَرَاثِيِّ وَبَيْنَ الْمَلَاحِمْ

بَيْنَ شَمْسِيِّ وَبَيْنَ الدَّمِ الْمُسْتَبَاحِ

جَئْتُ عَيْنِيْكَ حِينَ تَجَمَّدَ ظَلِيٌّ

وَالْأَغَانِيِّ اشْتَهِتُ قَائِلِيْهَا!

من ديوان (حبيبتي تنھض من نومها)

* * *

قراءة في وجه حبيبتي

.. وحين أحدق فيكِ

أرى مدنًا ضائعةٌ

أرى زمناً قرمزيًا

أرى سبب الموت والكبراءِ

أرى لغة لم تسجل

والله تتراجُل

أمام المفاجأة الرائعة!

* * *

.. وتنشرين أمامي

صفوفاً من الكائنات التي لا تُسمى

وما وطني غير هذى العيون التي

تجعل الأرض جسماً ..

واسهر فيك على خنجر

وأقف في جبين الطفوله :

هو الموت مفتتح الليلة الحلوة القادمه

وأنت جميله

كعصفورة نادمه!.

* * *

وحين أحدق فيكِ

أرى كربلاء

وأثيوبيا

والطفوله

وأقرأ خارطة الأنبياء

وسفر الرضا والرذيله

أرى الأرض تلعب

فوق رمال السماء

أرى سبباً لاختطاف المساء

من البحر..

والشرفات البخيله!..

من ديوان (كتابه على ضوء بندقية)

* * *

محاولة رثا، بركان

اكتملت روياك، ولن يكتمل جسدك. تبقى شظايا منه ضائعة في الريح، وعلى سطوح منازل الجيران، وفي ملفات التحقيق.

ولم يكتمل حضورنا نحن الأحياء -طبقاً لكل الوثائق. نحن الأحياء مجازاً. وأنت الميت -طبقاً لكل الوثائق. أنت الميت مجازاً.
حزن من أجلك؟ لا.

نبكي من أجلك؟ لا.

أخرجتنا من صف المشاهدين دفعة واحدة وصرنا نتشوف الفعل، ولا نفعل.
 أعطيتنا القدرة على الحزن، وعلى الحقد، وعلى الانساب. وكنا نتعاطى الحزن بالأقراص،
 ونتعاطى الحقد بالحقن، ونتعاطى الانساب بالوراثة.

مرة واحدة أعطيتنا القدرة على الاقتراب من أنفسنا، وعلى الرغبة في الدخول إلى جلوتنا
 التي خرجنا منها دون أن ندري. الآن ندري - حين خرجت منا.
 ومن أنت يا غسان كنفاني!

حملناك في كيس، ووضعناك في جنازة بمحاصبة الأناشيد الرديئة، تماماً كما حملنا الوطن
 في كيس، ووضعناه في جنازة لم تنته حتى الآن، وبمحاصبة الأناشيد الرديئة.

كم يشبهك الوطن!

وكم تشبه الوطن!

والموت دائمًا رفيق الجمال. جميل أنت في الموت يا غسان. بلغ جمالك الذروة حين يئس الموت
 منك وانتحر. لقد انتحر الموت فيك. انفجر الموت فيك لأنك تحمله منذ أكثر من عشرين سنة ولا
 تسمح له بالولادة. اكتمل الآن بك، واكتملت به. ونحن حملناكم -أنت والوطن والموت- حملناكم
 في كيس ووضعناكم في جنازة رديئة الأناشيد. ولم نعرف من نرثي منكم. فالكل قابل للرثاء. وكنا
 قد أسلمنا أنفسنا للموت الطبيعي.

- أيها الفلسطينيون.. احذروا الموت الطبيعي! هذه هي اللغة الوحيدة التي عثرنا عليها بين أشلاء غسان كنفاني.

- ويا أيها الكتاب.. ارفعوا أقلامكم عن دمه المتعدد! هذه هي الصيحة الوحيدة التي يقولها صمته الفاصل بين وداع المنفى ولقاء الوطن.

لا يكون الفلسطيني فلسطينياً إلا في حضرة الموت.. قولوا للرجال المقيمين في الشمس أن يترجلوا ويعودوا من رحلتهم، لأن غسان كنفاني يعيش أشلاءه ويتكامل. لقد حقق التطابق النهائي بينه وبين الوطن.

أهكذا؟ نعم هكذا - حين تزول الفوارق بين الأجساد وبين الأوطان- ويصير الكل في كيس واحد، تنزل العودة من الأنماط الرديئة إلى البندقية الجيدة، ولا تكون الحياة مجازية. وهكذا تكون الهجرة شكلاً محوراً للعودة.

أُمجد موتك؟ لا.

أعن حياتك؟ لا.

إني أُمجد السخرية التي كنت تواجه بها الحياة. نادر في تحايلك على الحياة. تزفها تزفها لا حباً لها بل بحثاً عنها. من خرج من عكا يوماً ولم يعد، لا يعامل الحياة إلا بسخرية.

إني أُمجد البسمة الكاذبة التي كنت تقابل بها الأشياء - وهي باطلة كلها- فمن عرف فلسطين تاب عن السعادة. وفلسطين التحمت بخلياك. تبسم لسوها كالعاشق المخدوع الذي يتحايل على الخيانة، ويحاول الهرب من قلبه.

لم تكن رجلاً.

كنت إنسانية.

ولم تحمل صليباً، كمتظاهر يحمل لافتة وراية.

صليبك لا يراه أحد. حتى أنت لا تراه. لأنه يأتيك من الداخل. لأنه يسكنك، كما يسكن البرق المفاجأة، وكما يسكن الكون الديمومة.

كان الصليب ينتمي إليك.

وكان الوطن ينتمي إليك.

وهما البديلان الوحيدان.

ليس جمال الموت ما يجعلك جميلاً، فبأي حق يستعيرك، ويتركنا بلا ندم؟

ليس جمال الموت، ولكنه حقيقة المأساة في لحم إنسان حقيقي وفتان حقيقي. الصدق
اغتراب، فلماذا كنت مفترباً إلى هذا الحد؟

باعوا الضحية فاشتكت، فاجتمع الغزاوة والطغاة على إخمام شكوكها، لأن سلامتهم واحدة.

فلماذا ولدت في عكا؟ لماذا ارتكبت هذا الإثم؟ جرب - جرب يا غسان - وخرج من اسمها.
ستخدلك الحياة من جديد. وتموت. تضيق بها ذرعاً، ومن فرط العشق والغيرة تكرهها. ولكن،
ماذا تكون من دونها! فلماذا ولدت في فلسطين؟ لماذا ارتكبت هذا الذنب؟ جرب - يا غسان -
جرب أن تذهب في هواها إلى آخر الشوط؟ ستخدلك الحياة من جديد. وتموت من جديد.

الابتعاد عنها - قاتل.

والاقتراب منها - قاتل.

وبين الاقتراب والابتعاد يتارجح جسمك. الارتفاع يوازي الضياع والنزول يحاذي الأفول.

وهذه في المأساة.

وهذه هي قدرية العشق الفلسطيني.

لأن المعشوقة قاتلة بجمالها، ونسianneها، وقدرتها على الخيانة.
تكتبها. ترسمها. تغنيها. تغامرها. وهي تنام في أذرعة الآخرين.

وحين تقول: تعبت، تحاصرك كالجلد. ولعلك كنت تهددها، ولعلك كنت تؤنبها: حين أنام
فيها سأرميها في البحر كقشرة برقاقة.

لا تعطيك هذه الفرصة.. لا تعطيك.

أكثر من عشرين عاماً، وأنت تنتظر هذه الفرصة. لا تعطيك.

ويا غسان كفاني. للمناسبة، قل لي من أنت؟

غامض، وعجز عن الإجابة، لأنك فلسطيني حقيقي. كلما اشتد وضوحك اشتد غموضك.
تنسى نفسك في البحث عن الوطن. وينساك الوطن في بحثك عن نفسك، ثم تلتقيان يومين

في اليوم. في اليوم الواحد تلتقيان أمس وتلتقيان غداً.

ما الفرق بينكما؟ هو الفارق بين ظل الشجرة في الدم وبين ظل الشجرة في الماء.

فلسطيني حتى أطراف أصابعك، فلسطيني حتى الحماقة. وهذا هو مجدك إذا كان المجد يعنيك.

تسليم على السائح، فتحسيبه عدوى فلسطين.

تقبل امرأة، فتحسّير مريم المجدلية.

تعانق طفلاً، فسيكتمل طفولته في إحدى قصصك.

وهذا هو مجدك إذا كان المجد يعنيك.

من أنت؟ غامض وعاجز عن الإجابة. فكلما اشتد وضوحك اشتد غموضك.

لم تمتشق قلماً..

لم تمتشق بندقية..

لم تمتشق إلا دمك. كان دمك مكشوفاً من قبل أن يُسفوك. ومن رأك رأي دمك. هو الوحيد الواضح. الوحيد الحقيقي والوحيد العربي. دق سقف الهجرة وعاد كالملطري الذي يهطل فجأة من سماء النحاس على أرض القصدير. فهل سمعنا رنينه؟ هل سمعنا صداؤه؟ سمعناه يا غسان، فكيف نثار له؟. وحين نقول فلسطين، فماذا نعني؟ هل فكرنا في هذا السؤال بمثل هذا الخجل من قبل؟ الآن نعرف: أن تكون فلسطينياً معناه أن تعتاد الموت، أن تعامل مع الموت.. أن تقدم طلب انتساب إلى دم غسان كنفاني.

ليست أشلاءك قطعاً من اللحم المتطاير المحترق. هي عكا، وحيفا، والقدس، وطبريا، وبافا. طوبى للجسد الذي يتاثر مدننا. ولن يكون فلسطينياً من لا يضم لحمه من أجل التئام الأشلاء من الريح، وسطوح منازل الجيران، وملفات التحقيق.

ماذا نفعل.. ماذا نفعل من أجلك؟

هكذا تسأ لنا. ونسينا أن نتساءل عما نفعل من أجل ما ومن تبقى مننا.

وكنا نرد: نحرق مكاتبنا ونمضي.. نمضي إلى أين؟ نمضي إليك.. إلى الثورة. نخرجها من رحم الفكرة والأحلام والأناشيد، لأن دمك قد خرج. الذاكرة والخارطة والأغاني لا تحول المنفى

إلى وطن. ولم يبق لنا غير الانتماء على الثورة وأخطائها. لا يكون العشق عشقاً إلا إذا بلغ حد الخطأ. فلنذهب إلى الخطأ جمياً، لأنه فاتحة الصواب. ولننملأ الأطر التي تركها غسان، حتى لا يكون وحيداً ولا يتيماً ولا حزيناً. ولقد تحول من شكل إلى رويا. فلندخل مرحلة التحول.

وطوبي للقلب الذي لا توقفه رصاصة. لا تكفيه رصاصة!

نسفوك، كما ينسفون جبهة، وقاعدة، وجبلًا، وعاصمة.

وحاربوك، كما يحاربون جيشاً..

لأنك رمز، وحضارة جرح.

ولماذا أنت.. لماذا أنت؟

لأن الوطن فيك صيرورة مستمرة وتحول دائم. من سواد الخيمة حتى سواد النابالم. ومن التشرد حتى المقاومة.

حقيقي وشفاف..

وابتكار لأنهار منحوتة مياها من دماء مهاجرة. خريرها دائماً محترق، يتمازج فيها ظل الزيتون الراحل بين الذاكرة والتراب.

لو وضعوك في الجنة أو جهنم، لاشغلت سكانهما بقضية فلسطين.

وجдан، وعاطفة، ووسامة.

وعكا تسمى إليك

ولأن غيابك يجعل الوطن أبعد، فعندما ينسفونك.. ينسفون خطأ تقدم - هكذا يحبسون.

ويَا غسان، حدد شكلك!

من طول الرحيل سقطت ذنوبي. ومن بعد الوطن اقتربت من الحقيقة. وشكلي ضائع فيكم.

وما اسمك الآن؟

لا شيء.. لا شيء. تبعثر أسمى مع أشلاءٍ. حين تغثرون على أشلاءٍ تغثرون على أسمى. ولن تجدوها ما لم تجدوا وطني.

وأين وطنه؟

لا تقولوا إنه محظوظ.

هو ضائع فينا.. ضائع فينا.. فمن يخرج الوطن منا كي نراه؟ منا بدأ، فكيف بدأ، ومتى
بدأ؟! أسلوا هذا السؤال من جديد. وادهبو إلى اسم غسان كنفاني واسرقوه، اطلقوا اسمه على
أي شيء وعلى كل شيء. اطلقوا اسمه عليكم واقربوا من أنفسكم، من حقيقتكم، تقتربوا من
الوطن.

ها هم يتبارون في رثائق، لأنك شيء ذاهب. ولم يعرفوا أنك منذ رحلت-أتىت. قادم.. قادم
من الريح، ومنازل الجيران وملفات التحقيق ومن الصمت واستمرار الهزيمة ومناقبها.

هاهم يتبارون في رثائق، لأنهم يرثون فرداً.

آه.. من يرثي بركاناً!

هذه لحظتك. فلا تجمع أشلاءك ولا تعد.. لا تعد.. لا تتذكرنا في المهاجر. كان يجب أن
نراك.. أن نعرفك.. أن نسير معك قبل اليوم، لكن الموت لم ينضج فينا.

عزي أهلك؟ لا.

عزي أنفسنا؟ لا.

نذهب إلى جبل الكرمل ونعزيه.

نذهب إلى شاطئ عكا ونعزيه.

نذهب إلى فلسطين ونعزيها.

هي المجموعة. هي التكلى.

عزيها أم نهنئها؟ لا أدرى.

فهي التي سترتب عظامك، هي التي ستعيد تكوينك من جديد.

ونحن هنا، سنموت كثيراً. كثيراً نموت، إلى أن نصبح فلسطينيين حقيقيين وعريباً حقيقيين.
ولكنني أستأذنك الآن في البكاء قليلاً. فهل تأذن لي بالبكاء؟ هل تغفر لي؟ أما كنت تحبني يوم
كنتُ هناك؟!

* * *

أكثر من الكلمات

• تلك اللحظة، لم يكن الشارع شارعاً في مدينة. وهذه محاولة وصف:

كان كل شيء ونقىضه.

كان فاصلة تدل على الماء، وعلى الدم.

وكان ذبابة تأكل الحرف الفاصل بين الموت والحياة، وبين الوطن والمنفى.

كان مذبحة وحفل زفاف. ولم يكن لوركا عربياً تماماً:

«إذا متّ

فدعوا الشرفة مفتوحة

الطفل يأكل البرتقال.

(من شرفتي أراه).

ال فلاح يحصد القمح.

(من شرفتي أسمعته).

إذا متّ

فدعوا الشرفة مفتوحة.».

كنا نسهر، ونحسبها قصيدة جميلة. وكان الرصاص يمشي في الشارع الآخر. يفتح باب كمال ناصر، يقتل العصافير في قلبه. ويعود من الباب ذاته، والشارع ذاته، والمدينة ذاتها. وكنا نسهر. ونعتبرها مجرد قصيدة جميلة، لأن لوركا لم يكن عربياً تماماً.

• أخيراً فعلها ومات. صدقة الموت لأن الموت لا يمزح.

وكان كمال ناصر يبني تابوتة مازحاً، ويستكتب مراثيه ضاحكاً. وفي أوج الفرح يمضي إلى الحسرة.

من أين جاءه هذا الموت قطرة قطرة حتى طفح وغطاها! كيف سكنه كل هذه المدة ولم نصدق!

الموت لا يليق بك يا كمال، كما لا يليق بفراشة.

كان يصر على أنه حامل بالموت. كيف نمت فيه هذه الحاسة ولم نشعر. وهل مات ليقنعنا بأن الحدس، فيه، لا يخطئ!.

• يقفز، كعادته، من الدمعة إلى الابتسامة. ولا يجد مكاناً يربّ في قلبه. خلقوا التوتر أولاً، ثم صبوا فيه جسد كمال ناصر.

كان مليئاً بالشعر، وخالياً من القصيدة.

كان طافحاً بالوطن، وخالياً من الأرض.

ولو كتب الملاحم الشعرية لانصرف عنها، لأن رياحه لا تتسع لها الحروف.

ولو وصل إلى فلسطين لمزقها، لأن الخارطة بموظفيها لا تستوعب هذا الطائر الجامح.

مندفع.. مندفع إلى أين؟

ضيق هذا الجسد المليء بالرخام والعصافير. والأرض أضيق من مسام الجلد الغاصب.

وهو أول من لا يعرف.

حين تقاجئه بسؤال: ماذا تريده؟ يتورط التوتر في قبضة يده. ويتحول إلى خصلة شعر في ريح. ويقول كلاماً غامضاً كأنه فلسطين التي، من شدة ما علموها اللغات، لم تعد تتقن آية لغة.

• ليست القصيدة بديلاً لأي شيء في الكون.

هذا ما يعرفه كل الشعراء. وهذا ما يجهله كل الشعراء.

سأعود إلى الشعر، يقول حين يجلس على كرسى التعب. ولكن، من يضع المساء على مكتب ويأمره بالذبول!. كان حزيناً ومراً لهذا السبب «ضيّعت زمان الشعر». ولم يكن يعرف أنه صار عاجزاً عن كتابة القصيدة. لأنه تحول كله إلى قصيدة، فكيف يقلّد جماله!.

• من حدد له هذا الموعد مع الموت، فراح ينضمُّ الجنائز، والمراثي، ويختبر حزن الأصدقاء، ويسجل صمته على شريط طويل خوفاً من الصوت؟

هو.. هو الذي حدد هذا الموعد.

جزء مكاناً في مركبة الرحيل العائد.

أعد الحقائب والشهادة الصحية والهدايا، وسافر في الدرجة الأولى. كان الموت مطراً، طيلة ذلك العام. وصل الفلسطيني إلى كل المواسم الدامية، ولم يصل إلى الحصاد. من يجفف هذا الماء الأحمر لتعرف السنبلة أنها نضجت!.

وكمال، كعادته، يبُشّر ويُفجّر. حيوى كشطايا في أوج الانفجار. ورقيق كفرashaة تداعب شفة ناعمة.

كيف يتزوج الواقع والحلم على يد هذا الكاهن الثائر؟ ضيق المسافة فتلاشت، ورأى أن فلسطين على

أهبة الرحيل من القضية إلى الوصول، ومن البندقية إلى المحراث.

كان يسكن تفاصيل الواقع وجوهر الحلم، ويرى البشاشة زائلة.

يقولون: ضحى بالشعر من أجل الواقع. لا. لم يضُح بالشعر كان يمارسه، يمشيه، وكان يُطبقه.

كيف يطبق الشعر؟

مر كمال ناصر من هنا.

ليس الشعر نقىض الواقع. هذا ما يعرفه كل الشعراء، ويجعله كل الشعراء. فلماذا يضيع كمال ناصر

في هذه الشرة الوهمية بين الشعر والواقع. فيها وجد ذاته، لأنها منطقة التوتر والتمرد والتوحد والتجدد.

● دائم الإحساس بالخسارة والإحباط، دائم القناعة بالوصول والتجلي.

هذه العتبة بين الحاضر الطاحن والمطحون، وبين اليوم الذي يتلوه هي التي كانت تهدم كمال ناصر

وتبنّيه، تكسره وتحبيه. وهذه هي حيوية الشاعر وصلابة التأثر.

لم أنجز شيئاً.. لم أنجز شيئاً.. هكذا كان يصرخ في ليله الشخصي. إن هذا الإحساس بخسارة اليوم

هو مصدر طاقة الثوري من أجل إبداع الغد. وهو الذي يدفعه إلى المزيد من المحاولة والتجربة والاندفاع.

هذه هي خلية الإبداع.

لم تكن فلسطين بعيدة عنه. كانت تتسرّب فيه وتتشعب من أخصّ قدميه إلى خصلات شعره.

ولم تكن فلسطين غريبة فيه. لأنّ الحالة الفلسطينية الجديدة بين يديه. كان ناطقاً باسم هذه الحالة

الجديدة. وما تشره التفاصيل اليومية من انتهاك وارتكاب، أحياناً، كان يزيد من غنى المذاق الفلسطيني

المتصاعد من عملية إبداع فلسطين الجديدة.

كان يشتbulk بالقناعات المختلفة أو المعادية ليبلور قناعاته الفلسطينية.

وكان يخرج من كوايس الليل الفلسطيني بحمل مصفي.

ومن هنا، كان ناطقاً باسم الحلم الفلسطيني الجديد.

● يسبح في التفاصيل ولا يفرق.

يعرف كل مسامير الصليب، ولكنه يراه في وحدته وكليته.. حدقة فلسطينية..

كان أحد صانعي الاسم الجميل للوطن، والصورة الودودة للأشیاء.

كان يرسم الشعار ويفنیه، ويفرح به كطفل.

كبير، ولم يوْدُ طفولته، كان يحملها ويسافر، فلا يتعب ولا يصدأ.

وهل رأيتم حمامه تحمل مسدساً؟

كمال ناصر مر من هنا.

وكما كان يربّي طفولته ويدللها، كان يربّي استشهاده ويداعبه.

● ذهب الموت إلى البحر.. وظل البحر أزرق.

وكان كمال يمشي على جبل غسيل معلق على شرفة بعيدة. سقط الحبل، وظل كمال يمشي على تلك المسافة.

ولم يكن لوركا عربياً تماماً، ولكنه قال:

«إذا متّ

فدعوا الشرفة مفتوحة

الطفل يأكل البرتقالة

(من شرفتي أراه).

الفلاح يحصد القمح.

(من شرفتي أراه).

إذا متّ

فدعوا الشرفة مفتوحة».

● ذهب الموت إلى البحر.. وظل البحر أزرق.

فتشرعوا الموجة، لا تجدوا شيئاً.

فتشرعوا بيوتكم تجدوا كمال ناصر يلعب.

فتشرعوا قلوبكم تجدوا فيها الفرح الذي ترك.

وتزحزحوا، قليلاً، عن الوراء تجدوه أمامكم يلعب. لماذا يلعب؟ بدمه يلعب.

ذهب الموت إلى البحر، وظل البحر أزرق.

بلغ الموت سن الرشد في كمال، فحمله وطار. وكان الرخام والمطر ينهران بلا سبب. صار الموت هو الذي يلعب. وبقي كمال ناصر فينا، كما هو.

هو.. من؟

ما مر من هنا. إنه يمر من هنا. فتشوا عيونكم تجدوا ظله البرتقالي. وافتحوا بطن فلسطين تجدوه يتأنب للولادة.

صار جزءاً من الوقت. انظروا إلى ساعاتكم تعرفوا أن لكم موعداً معه. وانظروا إلى أبوابكم أو إلى أي شارع، ترمه يأتي بلا موعد.

لكن، هذه المرة، لا يأتي وحده.

نحن من أمامه، والقتلة من ورائه.

ولا يعود وحده. نحن من ورائه والقتلة من أمامه.

إلى أين يعودون؟

كان واضحأً أن القتلة يعودون إلى بيوتنا القديمة- الجديدة. ولم يكن واضحأً أن شهداءنا يعودون. لقد ظلوا فينا، يسكنوننا، لنعود معاً.

ولم نكن نعرف أن حرب العودة، وحرب الدفاع عن العناوين والبحر ستندلع الآن، من هذا الدم الذي جعل الشارع غير الشارع، والمدينة غير المدينة.

ولكنا كنا نعرف أن دم كمال ناصر ومحمد يوسف النجار وكمال عدوان ورفاقهم لن يذهب إلى البحر. سيصب فينا لنحرق. وكنا نعرف أن المدينة تحولت بصمتهم، إلى وقت. الآن تبدأ حدود فلسطين. من كل بيت تبدأ. من كل صدر تبدأ. من كل صرخة، ومن كل قطرة دم. ليس شهداؤنا أكبر من الكلمات. ولكنهم أكثر من الكلمات.

ما أجملنا شهداء.

وما أقبحنا لاجئين!

* * *

العرب قادمون

● انتظرنا أيها العالم. انتظرنا قليلاً. فإننا قادمون إليك.

مشغولون، الآن، ببناء الأيدي التي تصل إليك.

منكّبون، الآن، على تربية الأقدام التي تحملنا إليك.

غارقون، الآن في عملية تركيب الجسور التي يعبر عليها صوتنا إليك.

انتظرنا أيها العالم. انتظرنا قليلاً. فتحن الآن نتعلم المشي على الأرض. مرة أخرى، نتعلم المشي، فلا تلعب كثيراً بالكرة الأرضية التي تهتز. لا تلعب كثيراً. فعما قليل يصير بوسعنا أن نعيدها إلى التوازن- إذا شئت. وعما قليل يصير بوسعنا أن ندفعها إلى الانفجار إذا شئت.

نحن الآن نتعلم فن المشي.

● انتظرنا أيها العالم.

ها هو وجهنا يخرج من قاع النيل كحمامامة كانت تفرق.

وها هي يدنا تخرج من فرن الصحراء كتحية كانت تحرق.

وها هي روحنا تعود من السبي ترتدي جسداً من قمح وشمس.. وتعود.

- متى تذكرتم، متى؟ يسألنا العالم.

- حين نسيتنا تماماً- نقول للعالم.

ونواصل المجيء.

- ألا تعذرون؟ يسألنا العالم.

- لن تعطينا المغفرة. إن موتنا، وحده، هو الذي يأخذ شكل المغفرة. ونحن نعتذر..

نعتذر لأننا تأخرنا في الرحم، ولكن الولادة عسيرة في هذه الأيام، والجنود الغزاة

يحاصرون مدخل الرحم. وأنت الشاهد المحايد أيها العالم.

- القابلة تأتي مع الجنين، من الداخل تأتي القابلة.. من الداخل.وها أنتم تعرفون.

● انتظرنا أيها العالم! انتظرنا قليلاً، فإن الولادة العسيرة، تملأ المدن، ونحن قادمون إليك.

تأخرنا.. تأخرنا لأننا كنا نبحث عن طريق آخر، ولم تخبرنا أن دهاليز الدم الخصبة هي الدرج الوحيد الذي يفضي إليك. لم تخبرنا أن الرحم هو فوهة البركان.
.. في طريق آخر، سقطت أيدينا في النيل.

وفي طريق آخر، وقعت وجوهنا في ليل أغلقت عليه الباب.

وفي طريق آخر، ضاعت دمشق المكان عن دمشق الزمان.
وشاع العقم.

● أيها العالم! لا تصدق أنها حرب.

- ما هي إذن؟ يسأل العالم.

- إنها إعلان الحضور. وإنها طريق الوصول إليك. فللحرية صوت يشبه صوت الحرب، لكنها تختلف تختلف فإذا كنت حراً أيها العالم، أو إذا كنت تحب الحرية، ستدرك أنها ليست الحرب، ولكنها ضجة الحرية.

انتظرنا أيها العالم، انتظرنا قليلاً، فإننا نتعلم المشي على سطح الكرة الأرضية،
ونعيدها إلى التوازن.
حدّق في وجوهنا.

هذا الدم: فرح

وهذا الدخان: حمام

ومن فوهة هذه البندقية: ينهمر السلام على الأرض الحزينة.

شكوى الشهيد الفضيحة

سيدي الوطن!

لم أعد قادراً على الانحناء أمامك. ولم يعد بوسعي الاشتراك في حفلات توزيع الأوسمة على أبطالك العائدين. وحين تسللت إلى أحد مقاعد المتفرجين، زجرني أحد الحرس، وأعادني من حيث أتيت، فتدحرجت من هراوته إلى أول قبر.. واحتبت.

هذا هو دوري. وهذا هو عملي، وقد أديتهما. لم أطالب بنزهة بين قبرين، ولم أطلب ضريحاً خاصاً بي، لأن موظفي دائرة تسجيل البطولة لم يعترفوا باسمي المبعثر بين الهواء والرمل. حين جاء الوزراء والسياح الأجانب وهواة جمع الآثار الحرية إلى جنة العاصفة النارية، كانت عواطفهم تتدفق على قطع الحديد المنتشرة.. أشلاء طائرات ودبابات. كانوا يجمعونها بلهفة تشبه لهفة أبي وهي تجمع ما نسيه الحصادون في الحقول. وحين مروا، مصادفة، بأشلاء جسمي وأبدوا إعجابهم بالتضحيه وasmearthem من اللحم البشري، وقالوا: ليست هذه قطعاً نادرة. ولا تصلح للمتحف والديكور والذكرى. وتركوني هناك.

* * *

هذا هو دوري يا سيدي الوطن. خادمك في الحياة هو خادمك في الموت بلا أجر. ومن كان فقيراً حياً يواصل عمله في خدمة الشهداء الأغنياء ميتاً. على حياتي السلام، وعلى جثتي ينزل الظلم. والموتى من شدة الكسل يلعنون توابيتهم ويذخرفون أضرحتهم ويتحولونها على مزار قومي. ولا تظن أن هذا الأمر يهمني، فمن لم يكتثر باسمه حياً لا يكتثر بمستقبل ذكره شهيداً. والأبطال، دائماً، أحياء ومن عائلات عريقة.

من أين تعلمت هذه الحكمة؟ من الخبر الذي يعاملني، موضوعاً، ويهملني كائناً. أعرف أنني صرت مادة للتلف. ولكن، هل كنت محتاجاً إلى هذه الحشرة يا سيدي الوطن؟

دخلت في عبارتك العجيبة وتدخلت. وصلت إليك وتوصلت. وصدقت أنك لي، ولم أدرك
أني أموت دفاعاً عن شيء آخر.

لم أعرف أني أموت أبداً، لأنك تحتاج دائماً إلى هذه الوجبة. هكذا قالوا باسمك.
وأنت لا تتكلم ولا تنطق، لأن صمتك القاسي عقاب المذنبين ليزدادوا عذاباً من أجلك.
هل كان عذابي خطأ أم حقاً؟ إليك أن تعود إلى الصمت مرة أخرى، لأنني ما عدت قادرًا
على تقسيره والاندماج به. هل كنت تريد عذاباً أكثر تعذيباً، أم كنت تريد عذاباً أجمل؟

* * *

وضعونا في خندق انتظار الموت سنين طويلة. وقالوا: هذا هو أمر الوطن. كنا قادمين
من البيوت الطينية والأكواخ الخشبية.. جياعاً، وشبه عراة، ومرضى، ومعافين بك. كانت
رفقة العلم تغطينا. وكنا نكتب رسائل إلى الأهل البعيدين الذين صاروا بلا مصدر
رزق، ننسى أن نصف أشواقنا إليهم لأن حبك كان يستنزفنا، ونحن عبيدهك يا سيدى
الوطن وعشاقك بلا وصل. وكنا نعتبر أشرك الزوجة والأطفال في القلب وهنا في الروح
الوطنية، لأن التفكير بغير الخندق خيانة!

مرة تسألنا عن لون الشمس في الخارج، فأتنا ضابط كبير من قسم التوجيه المعنوي
ليوبخنا: «إن التاريخ كله يقف في انتظاركم. وأمال الوطن كلها تسكن بين أصابعكم
والزناند، لقد شرفكم الله والوطن بحمايته، فكيف تسألون عن أمور دنيوية أخرى؟».
شعرنا بثلج الخجل يا سيدى الوطن، رضينا أن لا يكون لنا من نصيب فيك إلا بيوت من
طين، ومموت جميل لا يأتي، ومجاعة دائمة.

* * *

وتحولت إلى هاجس. تغلبت علينا، يوماً يوماً، وتجنحت من شيء إلى حلم. ليست لنا
مطالب، فأنت النعمة. وصرنا نقارنك بالجنة وكنت المتفوق أبداً كلما ازدانا شوقاً إلى
تججير المعجزة.

ما هي المعجزة؟ ما هي المعجزة؟ جاهزون للضغط على اللغم المربوط بالشريان..
جاهزون. ولكن الأمر لم يصدر. ولم تأمرنا يا سيدى. صارت القنبلة أثمن من القلب.

وكنا ننتظر الأمر بالحرية! في انتظار هذا الأمر تحولت، أيها الوطن، إلى وعد. متى يصدر الأمر فنلتقي بالوطن السحري؟ تسأعلنا وتساءلنا، لا رغبة في الخلاص من الخندق العاطل عن العمل، بل توقأ إلى ملاقاتك، فاتهمونا بممارسة الشك وبالتدخل فيما لا يعنينا. هل صحيح، إنك لا تعنينا يا سيدي! وحرمونا من وجبات الغداء، فاشتد جوع أهلنا الذين كنا نرسل إليهم بعض قوتنا. وحرمونا من السلاح الذي سنعانقك به ونموت. فصار حرمانتنا اثنين، وعذابنا موتاً، موتاً قبيحاً يا سيدي الوطن!

* * *

انتهت العقوبة. وصدر أمر يقول إنك تحتاج إلى أبنائك الشجعان. وإنك جاهز لإصدار الحكم علينا بالموت الموعود. هل كنت تتكلم حقاً يا سيدي الوطن؟

هل كنت توقع على أوراق رسمية بهذه اللغة الفخمة؟ وإذا كنت تتقن الكتابة والكلام، فلماذا لم تكتب إلينا مباشرة؟ لم تأت إلينا وتخاطبنا؟ هل كنت تشعر أنك بحاجة إلى مترجمين؟ لسنا أميين إلى هذا الحد يا سيدي!. ومتي كنت تتسلل من شرایین قلوبنا وتذهب إلى المكتب لتخاطبنا بالورق الرسمي؟ هل أنت تحتاج، حقاً، إلى كل هؤلاء الموظفين! وهل طلبت منهم أن يضطهدونا من أجل الطاعة؟ هل أنت هم؟ هل هم أنت!. وهل ثمة طاعة أكبر مما نحن فيه يا سيدي! لم نأخذ منك شيئاً، ولم نطالبك بشيء إلا السماح لنا بالذهاب إلى ملاقاتك بالموت.

* * *

- وطن.. وطن ولا وطن، حتى أذنت لنا أخيراً بالخوض في بحيرة النار. اليوم ولدنا - هكذا قلنا ونحن نرمي بأجسادنا وبحرمان العصور إلى قلب البركان. خذ كل شيء! خذ ما تبقى يا سيدي خذ!. من بخار الصحراء نشرب، ومن قشور الصخور نأكل لتكوين مزيد من دم نقدمه لك. خذ كل شيء يا سيدي! فقد التقينا وتعانقنا وتخاطبنا بلا وساطة. وعرفنا، مرة واحدة، أنك قابل لللاماسة، وصغير، وجميل، وفينا.

سنأخذك إلى أكواخنا ونأكل الجراد والبصل معاً، وننام معاً. ثم نصحو في أول صباح بخفة ورشاقة لبنيك وأنت مرتاح. الذين يحررونك هم الذين يبنونك يا سيدي الوطن. وستكون مثلك ولنا جميعاً.

لقد عثروا على اللغة المشتركة البسيطة كاسمك. لست فخماً ولا مخيناً
ولا بعيداً كما قالوا. ولا تحتاج إلى وساطة وبوليس كما قالوا. سنأخذك معنا إلى البيوت
الفقيرة وتكون إقامتنا دائمة.

ولكن، دعنا نموت بكثرة الآن. انتظر قليلاً لكي نموت كثيراً، فتكون لنا تماماً تماماً..
لا للغزة ولا للموظفين الذين كانوا يزورون توقيعك وصورتك وصوتك. عفواً، لا وقت لهذا
الآن، فما زال في شرائيني قطرة من دم، وأنت للشهداء.

* * *

وانتهى دمي. اكتملت علاقتي فتكمالت. توحدت فانتهت وحدتي. أين أنت الآن، وأين
أنا؟ أكاد أقول.. وأكاد أقول: كأني لم أمت، وكأنك لم تحي. ذهبت إلى المستقبل، فذهب
إلى الماضي. ذهبت للتحرر، فذهبت للتجمد. وأكاد أصرخ، أكاد أصرخ: لماذا تتركني يا
سيدي الوطن؟ لماذا يشقنا الوداع في أوج الوصول؟

لماذا تخرجني منك لتعود إلى المكتب وتخاطبني بهذه اللغة التي خضت الحرب
لأدمرها؟. ولماذا لم تذهب إلى بيوبتا وتأكل معنا وتنام؟
لماذا تعيني إلى دوري السابق. ومن أقدم شكواي؟

لم يجف دمي بعد..

ولم تعثر جثي على قبرها بعد..

وها أنت تعود إلى وظيفتك اليومية وتبصق علىّ.

ألا تغسل يديك من دمي أولاً، لتكون قادراً على كتابة الأوامر ضد دمي!
لقد حولتني، في لحظة، إلى جوهر. أندمت.. فأعدتني إلى حالي السابقة.. إلى قشرة؟
هل تستخدم حياتي وموتي من أجل حساب، وأنا أعطيك بدون حساب!
وهل انتهت رحلتك، لتخلعني منك كحذاء عتيق غير صالح للاستعمال!
لم أكن ألعب حين ذهبت إلى تجديد حياتك بموتي، يا سيدي الوطن، لم أكن ألعب.

ولا أريد أن أصدق ما يقوله الوشاة. يقولون إنك تلعب بدمي الآن. ولا أصدق. فالوطن لا يكذب ولا يلعب يا سيدى الوطن. فمن يكذب ويلاعب إذن!.

هل أنت أسير وشهيد مثلي؟ هل أنت مثلي!

وهل نحن توأمان، في الخدمة، دون أن أدرى!

* * *

من أقدم شكواي؟ جئت أمس لأزورك، فصدى حراسك، وقالوا: عُد إلى واجبك ودورك. فالشهداء لا يتخلون بالأمور العامة وليس للشهداء دخل بقضايا الدولة! ماذا يكونون إذن؟

أين أنت، ومن أنت؟ أخشى أن تكون مثلي. لا، لا أريد أن أصدق أنك مثلي. وأخشى أن أصدق أن تكون مثلهم. لا، لا أريد أن أصدق أنك مثلهم. فمن أنت.. وأين أنت؟ هل عادوا إلى وقوفهم الطويلة المدججة بيني وبينك؟ هل عادوا إلى ترميم الحاجز بينما بعد ما توحدنا يا سيدى الوطن؟ ومتى فعلوا ذلك؟ عندما كنت مشغولاً بالغوص فيك، وكانوا يتربصون باللحظة التي أغمضت فيها عيني على صدرك الضيق. هل اخترقوا تلك البرهة؟

متى تصل شكواي يا سيدى؟ وما هو عنوانك.. أو: أين هي زنزانتك أين هي؟ لم أتعجب من البحث عنك، ولكن حراس الحاجز يشددون الحصار. سأعود إلى قبري الصائع، وتعود إلى حريرتك الصائعة. سأعود، لأفكر بك بطريقة أخرى، لأتوحد بك بطريقة أخرى.

ولكن، أعطني يا سيدى إطلالة واحدة من زنزانتك المخبأة في الملفات. أعطني يا سيدى صيحة واحدة من مكانك المجهول. وحين تقرأ رسالتي لا تنقض علىّ، لأنني أحبك. وأعرف الآن أنك مثلي، ولكن عمرك أطول، ومفاجآتك أعظم. ولن أغترب عنك.. لن أغترب، لأن الموتى لا يفتربون عن التراب يا سيدى الوطن.

* * *

الفهرس

٥	الدكتور رياض نعسان آغا وزير الثقافة	(من البروة إلى الذروة).. وداعاً محمود درويش
٧	سجل أنا عربي .. د. علي القائم	
١٧	ما من حوار معك بعد الآن.. إنه مجرد انفجار آخر .. سميح القاسم	
٣٤	ذكريات شخصية عن الزمن الأول .. طلال سلمان	
٤١	الانتصار الأخير .. جابر عصفور	
٤٤	أن تكون في فلسطين .. إبراهيم العريبي	
٤٦	في موت كل شاعر تموت نجمة في السماء .. ياسين رفاعية	
٥٢	اللقاء الأخير مع محمود درويش .. فصل دراج	
٥٨	الاتحاد بالمعنى .. خالدة سعيد	
٦١	ستحيا فينا كما تشتهي لغتك .. محمد برادة	
٦٥	مقالة في تمهيد وفصلين وما يشبه الخاتمة .. محمد ذكروب	
٧٧	محمود درويش بشعره .. هنادي سلمان	
٨٤	عاشق من فلسطين .. رياض عصمت	
٩١	محمود درويش رمى نرده ومضى .. بيار أبي صعب	
٩٥	الشاعر الهاوب من قبيلة تعشقه .. وائل عبد الفتاح	
٩٨	وصف الرحيل قبل أن يرحل وهزم الموت مسبقاً .. محمد خير	
١٠١	غناء الخسارة .. عباس بيضون	
١٠٥	رحل وفلسطين تحضر .. كمال أبو ديب	
١٠٧	المحضر المتجدد صنع حداثته الخاصة .. عبده وازن	
١١٠	وضع الشعر العربي في أفق العالمية .. فخرى صالح	
١١٤	رحل صاحب القصائد الشاملة .. عفراء مهيوب	

١١٨	غادرنا بالخبز والقهوة اسماعيل مروة
١٢١	حدث في صيف ١٩٧٣ شربل داغر
١٢٤	أيها المتمرد على الشعر والحياة حسن طلب
١٢٧	جدارية القراءة منصف الوداعي صالح
١٣٠	صنوبرة الكرمل معن بشور
١٣٣	محمود درويش شاعر البصيرة النافذة رفعت سلام
١٣٩	قصائد تفوح بروائح الأرض وعداياتها يوسف عبد العزيز
١٤٣	لماذا تركت الشعر وحيداً غسان شربل
١٤٦	ذكاء قلب فواز طرابلس
١٥١	عن غياب النجم رائف زريق
١٥٤	صانع الفردوس الأخير فاروق يوسف
١٥٧	وقت مستقطع بين الحجارة والرمل بلال خبيز
١٦١	أريستوقرطية النثر الدرويسي شوقي نجم
١٦٦	مفتاح للقراءة العارية شادي علاء الدين
١٧٤	في الشعرية عقل العويطي
١٧٩	ذكريات أنيس صايغ
١٨٤	انتصار الحياة كاظم جهاد
١٩١	اكتمال الشاعر المتوكّل طه
١٩٨	وريث الريادة الوحيد محمد مظلوم
٢٠٣	أرضن الشعر ثم تسامي في التعالي عمر كوش
٢٠٧	لقاءات أقل، حب أكثر.. مع محمود درويش طلال سلمان
٢١٤	محمود درويش في الصحافة الغربية اسكندر حبش
٢١٨	درويش ودراما العودة نائل الطوخي
٢٢٣	عشنا في زمانه حسن خضر

شِهَادَاتُ وَآرَاءٌ

غادة السمان- هيثم حقي- ماجد السامرائي- مارسيل خليفة- ماجدة الرومي-
شوقي بغدادي- شيركو بيكس- أحمد عبد المعطي حجازي- نائلة خليل- فاروق شوشة-
أمل عرفة- لقمان ديركي- حسن م يوسف- زاهي وهبي- حيدر حيدر- وليد معماري-
محمود الجمادات- مجتب السوسي- ديانا جبور- حسين أحمد شحادة- خليل صويلح-
زيد قطريب- أحمد صوان- هدى قدور- خليل قنديل- انطوان جوكى- عز الدين
المناصرة- الطاهر لبيب- علي بافقية- محمد علي فرحتات- عبد العزيز محى الدين
خوجة- لمى يوسف- مدحع الإبداع العالمي- قيس مصطفى- منذر مصري- نوفل نيوف-
رشا عمران- علي سفر- رباب هلال- بانة القاسم- محمد المطرود- سامر محمد
اسماويل- غيات المدهون- خليل صويلح- محمد دكروب- ياسين عدنان- خلود خير
بك- محمد أمين- جودت فخر الدين- غسان مطر- محمد عبد الله- روجيه عساف-
أحمد الطيبى- وديع سعادة- محمد علي شمس الدين- شوقي بزيغ- رامي الأمين- محمد
شعير- حسيب بن حمزة- أحمد الزعترى- سعد هادي- نوال العلي- نجوان درويش-
إبراهيم توتجي- أحمد الشهاوى- رلى راشد- الياس فركوح- عزت القمحاوى- عبد
المنعم رمضان- محمود حميد- حسن جوني- صلاح فضل- رفيق على أحمد- أحمد
قبور- عمر فاضل- فاطمة ناعوت- عادل محمود- علي الحجار- خيري الذهبي- هala
محمد- خيري شلبي- صلاح بيطار- محمد فؤاد- هنادي سلمان- زهير هواري- صقر
أبوفخر- رياض طبرة- مصطفى علوش- جودت حسن- أدونيس- عباس بيضون- نور
سلمان- كلوفس مقصود- علي الدميني- فوزية أبو خالد- مريم شقير- محمد خالد
القطمه- سليمان بختي- سلوى الخليل الأمين- هدى النعماني- جان ميشال مولبوا-
فادي العبد الله- سناء الجاك- ديمة الشكر.

* * *

مختارات من أعمال محمد درويش

٣٨٣	.....	١- عن المنفى.. آخر نص كتبه ولم ينشر في كتاب
٣٨٧	.....	٢- الحياة.. حتى آخر قطرة
٣٨٩	.....	٣- شاعر
٣٩٢	.....	٤- أغنية ليست خضراً من بلادي
٣٩٤	.....	٥- كنت لا أزال صغيراً
٣٩٨	.....	٦- أغنية كبيرة إلى فيروز
٤٠١	.....	٧- أطفالنا والربيع
٤٠٤	.....	٨- إلى أمي
٤٠٦	.....	٩- رسالة أنثوية
٤٠٩	.....	١٠- رسالة حب
٤١٣	.....	١١- بطاقة الهوية
٤١٦	.....	١٢- وعاء .. في كفن !!
٤٢١	.....	١٣- عن الصمود
٤٢٣	.....	١٤- عاشق من فلسطين
٤٣٠	.....	١٥- إلى أمي
٤٣٢	.....	١٦- أبي
٤٣٥	.....	١٧- صلاة الأخيرة
٤٤١	.....	١٨- يوميات جرح فلسطيني
٤٤٩	.....	١٩- نداء من القبر
٤٥٢	.....	٢٠- سقوط القمر

٤٥٩	.....	٢٢ - موَال
٤٦٢	.....	٢٣ - لا تنامي
٤٦٤	.....	٢٤ - أَنَا آتِ إِلَى ظُلْ عَيْنِيَكِ
٤٧٢	.....	٢٥ - قراءة في وجه حبيبتي
٤٧٤	.....	٢٦ - محاولة رثاء بركان
٤٨٠	.....	٢٧ - أكثر من الكلمات
٤٨٥	.....	٢٨ - العرب قادمون
٤٨٧	.....	٢٩ - شكوى الشهيد الفصيح

* * *

